Limburgs Dagblad

Smackbar

Zaterdag 4 juni 1988. 70e jaargang nr. 130.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40



● Wilbert Suvrijn, van Kaalheide naar EK (pagina 12)

Extra bijlage EK voetbal

Reportages, interviews, informatie.
VANAF PAGINA 25

Deetman overweegt afschaffen les- en collegegeld

DEN HAAG – Minister Deetman van Onderwijs bestudeert de mogelijkheid om het les- en collegeld af te schaffen en zo te komen tot een vereenvoudiging van het stelsel van studiefinanciering. Ook het verschil in basisbeurs tussen uit- en thuiswonende studenten moet volgens die plannen vervallen. Iedere student moet jaarlijks een basisbeurs van f 5.000 gulden ontvangen.

Volgens de plannen die op het ministerie circuleren kan het collegegeld best afgeschaft worden, omdat het leeuwedeel van dat geld toch weer geheel of gedeeltelijk vergoed moet worden. De administratieve rompslomp die dat met zich mee brengt, weegt niet op tegen de voordelen. In dat geval is er voor iedere student ongeveer 5.000 gulden beurs beschikbaar. Wie nu thuis woont, krijgt dan meer en wie zelfstandig woont, krijgt minder. Ervan uitgaande dat een student met 10.000 gulden per jaar uit de voeten kan, zou dat betekenen dat de gemiddelde student 5.000 gulden bij moet lenen.

Een woordvoerster van het ministerie ontkent het bestaan van dergelijke plannen. „We zijn wel uit op vereenvoudiging van het systeem en ik sluit niet uit dat dergelijke maatregelen er ooit nog eens komen, maar voorlopig zijn ze niet aan de orde," aldus de woordvoerster. Afschaffen van het collegeld is in haar ogen alleen mogelijk wanneer dat wordt gekoppeld aan de invoering van de strippenkaart. Die geeft iedere student recht op een hoeveelheid door de overheid betaalde scholing.

Vorige week besloot het kabinet de aanvullende beurs en de rentedragende lening van het rijk af te schaffen. In plaats daarvan moeten de studenten geld lenen bij de bank tegen een rentebedrag, dat om en nabij de zeven procent zal liggen.

Nog veel 'rekenwerk' nodig voor operatie-Oort

Belastinghervorming pas eind volgend jaar

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Niet eerder dan eind 1989 zijn concrete besluiten mogelijk over een vergaande belastinghervorming, zoals voorgesteld door de commissie-Oort. Pas dan kunnen de exacte nieuwe belastingtarieven worden vastgesteld. Dan moet ook blijken wat de inkomenseffecten van de plannen zijn en hoe die, indien nodig, opgevangen worden. Voor eind 1989 is het ook niet mogelijk om te bepalen welke fiscale aftrekposten dienen te vervallen om de hogere inkomensgroepen de belastinghervorming zelf te laten betalen.

Kringen rond het kabinet hebben dit gisteren laten weten. De operatie-Oort moet in 1990 starten. Staatssecretaris Koning (Financiën) heeft inmiddels een concept-wetsvoorstel over de belastinghervorming aan de leden van het kabinet voorgelegd. Het is de bedoeling dat het kabinet daarover nog deze maand beslist. Na advisering door de Raad van State zou het wetsvoorstel dit najaar naar de Kamer kunnen. Het stuk van Koning is overigens nog onderwerp van ambtelijk overleg.

In zijn concept-wetsvoorstel geeft Koning een opzet voor de nieuwe belastingtarieven. Het laagste tarief wordt circa 35 procent. Dit geldt voor inkomens tot ongeveer 55.000 gulden. Daarboven komt een belastingtarief van 51 procent. Vanaf een inkomen van 95.000 gulden geldt een belastingtarief van 60 procent.

De staatssecretaris laat de mogelijkheid open om met name het laagste belastingtarief nog aan te passen. Daarover kan pas eind 1989 beslist worden. Dat moet bij het opstellen van de Miljoenennota 1990, waarbij ook het belastingplan moet worden ... [illegible]. Voorts spelen zaken als koopkrachtontwikkeling, benodigde hoogte van sociale premies (die volgens Oort in het belastingtarief worden opgenomen) en economische groei een rol.

Dezelfde factoren zijn ook bepalend voor de vraag of om de koopkracht van de laagste inkomens bij de belastinghervorming te waarborgen, er extra geld op tafel moet komen. Vooralsnog heeft het kabinet op papier 1250 miljoen gulden uitgetrokken. Eind volgend jaar moet ook blijken hoeveel geld er exact nodig is voor de belastinghervorming bij de hogere inkomens. Zoals bekend kan de belastinghervorming voor hogere inkomens, inclusief het wegvallen van aftrekposten, de koopkracht tot meer dan tien procent doen dalen. Ook hier gaat het echter om een berekening zoals die nu te maken valt. Preciese cijfers zijn pas eind volgend jaar vast te stellen.

Structuur

Komende week zal de Kamer een wetsvoorstel bereiken waarin de structuur van de belastinghervorming is vastgelegd. Belangrijkste punten daarbij: het ineen schuiven van belastingen en sociale premies tot een heffing, het tijdelijk overhevelen van de werkgeverspremies naar de werknemers en een, daaraan gekoppelde, verhoging van brutolonen voor werknemers.

● De Vaste Commissie voor Defensie bracht gisteren een werkbezoek aan het Korps Commandotroepen in Roosendaal. De Commissie werd daar geïnformeerd over taak, organisatie en werkwijze van het Korps. Op de foto: Kamerlid Ploeg (VVD) (links) tijdens de lunch in gesprek met een van de commando's. Rechts nuttigt Kamerlid Gualtherie van Wezel (CDA) een broodje.



Man rijdt uit wraak voorpui uit snackbar

DEN HAAG – Een 31-jarige Hagenaar heeft in de nacht van donderdag op vrijdag uit rancune na een vechtpartij de gehele voorpui uit een snackbar gereden. De eigenaar van de zaak zat op dat moment op het politiebureau omdat hij het gezicht en de hals van de 31-jarige man eerder met een bierglas had bewerkt.

De twee kregen na middernacht om onbekende reden ruzie, waarna de 28-jarige snackbarhouder de 31-jarige man met een bierglas het cafetaria uitwerkte. De man werd zwalkend op straat aangetroffen door de politie en naar het ziekenhuis gebracht. De eigenaar van de snackbar werd wegens zware mishandeling aangehouden. Na 24 hechtingen te hebben gekregen stapte het slachtoffer in zijn auto en reed vervolgens de gehele gevel uit de inmiddels gesloten snackbar. Zijn wagen werd zwaar beschadigd. De man raakte bij zijn actie niet verder gewond. Hij werd door de politie gearresteerd. De ravage was enorm: „De wagen stond naast de toonbank," aldus de politie gistermorgen.

Het weer

Half tot zwaar bewolkt en een enkele regen- of onweersbui. Middagtemperatuur ongeveer 15 graden. Matige wind draaiend van zuidwest naar noordwest.

Zondag t/m woensdag: Zondag nog een enkele bui, daarna droog en hogere middagtemperaturen.

VANDAAG:		
Zon op:	**05.24**	**onder: 21.54**
Maan op:	**01.21**	**onder: 09.10**
MORGEN:		
Zon op:	**05.23**	**onder: 21.55**
Maan op:	**01.44**	**onder: 10.41**

POLLENTELLING
Telling van gisteren: graspollen 42 per m3, overige 1. Vooruitzichten voor vandaag onGunstig.

Minister wil er nog een gevangenis bij



...Schiet een beetje op man!...

Warenhuis betaalt aan afperser

WEST-BERLIJN – Het Westberlijnse warenhuis KaDeWe heeft een half miljoen mark betaald aan een afperser die ervan wordt verdacht twee bommen in de winkel te hebben geplaatst.

Vorige week ontplofte een bom op de afdeling sportartikelen, terwijl een tweede bom niet afging, omdat de ontsteking niet werkte. De explosie deed zich 's avonds voor en niemand raakte gewond.

Een afperser meldde zich daarop en dreigde een hele serie bommen in de winkel te laten ontploffen, tenzij hem een half miljoen zou worden betaald, aldus de politie. Het geld werd donderdagavond afgegeven langs een spoorbaan.

De afperser ontsnapte met het geld. De autoriteiten hebben een beloning van 25.000 mark uitgeloofd.

VNU verkoopt belang in Wegener aan De Telegraaf

AMSTERDAM – VNU en de directie van Holdingmaatschappij De Telegraaf hebben overeenstemming bereikt over de overdracht door VNU van de deelneming van 20% in Wegener aan De Telegraaf. VNU heeft het belang in Wegener verkregen bij de overneming van Audet.

VNU en De Telegraaf zijn niet bereid het bedrag te noemen dat met de transactie is gemoeid. Het belang van iets minder dan 1% dat De Telegraaf in VNU bezit is niet in de onderhandelingen betrokken geweest. Wegener's Couranten Concern, gevestigd te Apeldoorn, is uitgever van regionale dagbladen, onder andere Nieuwe Apeldoornse Courant, Winschoter Courant en Utrechts Nieuwsblad, talrijke huis-aan-huisbladen, enige grafische bedrijven en een verspreidingsorganisatie.

● Zie verder pagina 7

Göhltalers winnen weer blaasfestival

Van onze verslaggever

KERKRADE – Die Original Göhltaler Musikanten uit het Geuldal hebben gisteravond in de Rodahal van Kerkrade opnieuw het internationaal blaasfestival van de NCRV en het Limburgs Dagblad gewonnen. Zij behaalden 59 punten. Grote feestvreugde bij de Limburgse kapel die ook in 1986 met de eer ging strijken en sedert het bestaan van dit festival in 1975 steeds Limburgse kapellenwinnaar is geworden.

Van de vijf kapellen uit ons land en België die gisteravond om de hoogste eer streden werd de Eschländer kapel uit Hellendoorn tweede met 58 punten, op de derde plaats Die Eifeler Musikanten uit St.-Vith met 43 punten. Op de vierde plaats eindigde Combo E uit Bree met 41 punten en op de vijfde plaats de Lamsoren uit het Zeeuwse Lamswaarde met 37 punten.

Bijna-botsing boven Londen

LONDEN – Een Nederlands en een Brits vliegtuig zijn gisteren in het drukke luchtruim boven Londen bijna met elkaar in botsing gekomen, aldus de Britse burgerluchtvaartdienst CAA. Een Boeing 757 van British Airways uit Milaan – met 153 passagiers – wilde landen op het vliegveld Heathrow toen de piloot een Boeing 737 van Transavia in de gaten kreeg. De vliegtuigen vlogen langs elkaar heen met een tussenruimte van nog geen 800 meter. Zij hadden minstens vijf kilometer van elkaar af moeten vliegen, aldus de CAA. Hoeveel passagiers er in het Nederlands toestel zaten, was gisteravond nog niet bekend.

Directie NOB stapt op

HILVERSUM – De voltallige hoofddirectie van het Nederlands Omroepproduktie Bedrijf NOB (3000 werknemers) is opgestapt. De Hilversumse omroepleiders, de vakbonden en de Ondernemingsraad hadden twee van de drie leden van de directie al geruime tijd als 'incompetent' omschreven. Eén van de leden van de hoofddirectie, technisch directeur ir Cees Hagenbeek, zal in een nieuw te vormen NOB-top echter terugkeren.

De Raad van Commissarisen heeft hem gevraagd zijn huidige taak te blijven vervullen en het bestuur van de vennootschap waar te nemen totdat de nieuwe hoofddirectie zal zijn samengesteld. J.W. Verbeek, die voorzitter van de hoofddirectie was, is gevraagd de functie van algemeen adviseur van de Raad van Commissarisen te willen aanvaarden. Hij heeft daarmee ingestemd. Bij zijn vertrek als hoofddirecteur krijgt Verbeek een gouden handdruk van tussen de één en anderhalf miljoen gulden. Het derde lid van de hoofddirectie, M.A. van Leeuwen zal gebruik maken van de VUT-regeling. De wens daartoe had hij al eerder te kennen gegeven.

Vrouw steekt zichzelf in brand op Rode Plein

MOSKOU – Op het Rode Plein in Moskou heeft zich gisteren een vrouw in brand gestoken. Dat heeft een medewerker van het internationale nieuwsagentschap Visnews ter plaatse geconstateerd. De politie weigerde op het incident commentaar te geven.

Volgens de technicus Alan Kyrle vond de zelfverbranding plaats in de nabijheid van de hoofdingang van het Kremlin. Kort nadat de vrouw zichzelf in brand had gestoken, verschenen politieagenten, die haar in een deken wikkelden en wegvoerden. Over de huidige toestand van het slachtoffer is nog niets bekend.

Volgens de Sovjetrussische dissident Sergej Grigorjants heeft in februari een vijftigjarige moeder van vier kinderen zichzelf in brand gestoken bij de ontvangstzaal van het Presidium van de Opperste Sovjet, het Sovjetrussische parlement. De daad van de vrouw was, aldus Grigorjants, bedoeld als een protest tegen haar daklooshied. Het is niet bekend of deze vrouw haar actie heeft overleefd.



muziek
film
beeldende kunst
theater
literatuur

K

met de kleine en de grote

redactie jos frusch, tel.: 045-739277

Ha Webe in Signature



● *Schilderij van Ha Webe, te zien in Signatuur*

MAASTRICHT – In de Maastrichtse galerie Signature in de Kapoenstraat in Maastricht wordt morgenmiddag om 13.00 uur een expositie geopend met schilderijen van de in Würselen geboren kunstenaar Ha Webe (Hans Werner Berretz). Deze tentoonstelling duurt tot en met 26 juni en is geopend van dinsdag t/m vrijdag van 13.00 tot 18.00 uur, zaterdag en zondag van 13.00 tot 17.00 uur.

Hans Werner Berretz, die textieldesign en bedrijfseconomie studeerde, ent zijn kunstwerken op de confrontatie met muzikale voorbeelden uit de Tweede Weense School en met hedendaagse moderne en avantgardistische componisten: Penderecki's 'Anaklasis' met zijn klankblokken en klankleurvertakkingen krijgt gestalte in een kleurcompositie in olieverf en aquarel; Kammermusik 58 van Hans Werner Henze met zijn onheilspellende klankvlakken wordt sensibel weergegeven in gemengde kleurvlakken op papier, terwijl de dodekafonische kiemcel, waaruit zich Weberns opus 22 ontwikkelt, wordt gesymboliseerd in gevoelige structuren in gemengde techniek op papier. In zijn meest recente werken liet Ha Webe zich inspireren door de filosofie uit het Verre Oosten.

Grafiek en aquarellen van Lücker

MAASTRICHT – Vanmiddag om 17.00 uur wordt in galerie Fah in de Brusselse Straat 80 in Maastricht een expositie geopend met grafiek en aquarellen van de in Roermond geboren kunstenaar Carl Lücker. Deze expositie, die tot en met 3 juli duurt, is geopend van donderdag tot en met zondag van 13.00 tot 17.00 uur.

Carl Lücker studeerde grafiek aan de Rijksacademie van Beeldende Kunsten in Amsterdam en daarna aan de UMPRUM-academie in Praag. Daar leerde hij de moeilijke techniek van de lithografie. Daarnaast bleef hij aquarelleren. De aquarel is bij hem vaak het uitgangspunt voor een idee, dat in een van de grafische technieken wordt uitgewerkt.

Fred Houben bij Omroep Limburg

MAASTRICHT – In de studio van Omroep Limburg in de Bankastraat te Maastricht is deze maand werk te zien van Fred Houben uit Blerick. Op werkdagen is deze expositie tussen 10.00 en 18.00 uur te bezichtigen.

Fred Houben, die studeerde aan de Stadsacademie van Maastricht, toont bij Radio Limburg recente schilderijen, die bestaan uit een wit en een zwart vlak. Het witte vlak symboliseert de eenvoud, het donkere de complexiteit. Beide vlakken zijn elkaars tegenpool, maar het kader maakt hen toch onafscheidelijk. De complexiteit van het zwarte veld wordt bepaald door monochrome en polychrome vormen, lineaire en expressieve vormgeving, 'koude' en 'warme' effecten en verstand en gevoel.

Zilveren Camera in Thermenmuseum

HEERLEN – In het Heerlense Thermenmuseum loopt momenteel de expositie 'De Zilveren Camera 1988'. Het betreft de bekroonde persfoto's van het jaar 1987, in kleur en zwart-wit. De wedstrijd om de Zilveren Camera staat uitsluitend open voor beroepsfotografen uit Nederland. Er zijn zeven categorieën: nieuws, features, sport, kunst en cultuur, sociale aspecten, portretten en buitenland. De Zilveren Camera ging dit jaar naar Leo Vogelzang met een serie over de rellen tijdens de voetbalwedstrijd tussen Ajax en FC Den Haag. De beste fotojournalist was dit jaar Peter Martens met een serie over daklozen in New York. de expositie in het Thermenmuseum duurt tot 17 juli en is geopend van dinsdag tot en met vrijdag van 10.00 tot 17.00 uur, zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur.

Schilderijen van Renier Vaessen

HERKENBOSCH – In galerie Spreuwenberg in de Hoofdstraat 27 te Herkenbosch begint vandaag een expositie met schilderijen van Renier Vaessen. Deze tentoonstelling duurt tot en met 2 juli en is te bezichtigen van vrijdag tot en met zondag van 14.00 tot 17.00 uur, donderdagavond van 18.00 tot 21.00 uur.

In zijn schilderijen heeft Renier Vaessen uit Weert de lijn van Trajecta 87 doorgetrokken. Daar bracht hij een drietal werken met verwijzingen naar de Romeinse keizers Caligula, Claudius en Nero. Aan dit rijtje is later ondermeer de keizer-filosoof Marcus Aurelius toegevoegd. De spanning tussen fantasie en werkelijkheid speelt in zijn werk een grote rol. In zijn grote schilderijen domineert de kleur blauw in al zijn nuances. Daarnaast is het gebruik van rood en goud opvallend, waarmee de kunstenaar zijn voorliefde voor de kunst van de Indianen van Noord-Amerika aangeeft.

Expositie in galerie Michel in Sittard

Temperamentvol werk van Marli Hommel

SITTARD – De aanwezigheid van de vrouwelijke beeldende kunstenaars is in het provinciale kunstbestel sinds jaren duidelijk. de duidelijkheid wordt nog groter. Dat de Kerkraadse Marli Hommel – net de dertig gepasseerd – aanmerkelijke versterking zou komen leveren deed de tentoonstelling Trajecta 87 al vermoeden. Zij viel daarin op met een presentatie waaruit behalve grote picturale vaardigheid een temperament sprak waarvan bedeesheid niet het meest in het oog vallende kenmerk was. Een collectie van meer dan veertig werken – zij vult de hele bijna museale galerie Michel in Sittard met gemak – schijnt de aanvankelijke indruk te bevestigen.

Er zijn aquarellen, gemengde technieken en meer dan twintig schilderijen in olieverf. De formaten zijn tussen middelgroot en groot, bij uitzondering klein. Merkwaardig is dat de gekozen techniek weinig verandert aan hun verschijningsvorm: ze vertonen allemaal een kleurstelling, waarin het wit een soort basisfunctie vervult; daarbij dankt de compositie veel aan het voorkomen van lijnen en vormen in een diep en contrasterend zwart.

As er ooit figuratieve uitgangspunten zijn geweest mag worden vastgesteld dat ze ook door een geoefend oog niet worden opgespoord. Wie ze meent te vinden, aangespoord door suggestieve titels, wordt gemakkelijk slachtoffer van zijn fantasie, vooral wanneer hij lichaamsvormen bespeurt. De koolmezen, die in de eerste vier aquarellen dartelen, zijn de laatste boodschappers van de herkenbare materiële wereld. Voor het overige schijnen de schilderijen uitdrukking te geven aan gemoedsbewegingen – niet meer en niet minder – en aan het temperament, dat al eerder werd vermoed.

Dat dat temperament zuidelijk was leek ons al waarschijnlijk. Uit berichten vernemen wij dat het zó zuidelijk is, dat het affiniteit heeft met het Spaanse – dat men er flamenco-zang bij mag denken, castagnetten en een gitaar als een put van zuchten. Het vele wit mag ermee in verband gebracht worden en de felle contouren in zwart. Zoals gezegd dienen de donkere elementen meest om vormen en structuren krachtig aan te geven in de compositie. Ze zijn met het penseel aangebracht. Soms zijn ze zo lineair, dat ze met een krijtstift schijnen getrokken. Tesamen benadrukken ze het kalligrafische karakter, dat de meeste doeken hebben en dat ze niet alleen met castagnetten doet associëren, maar ook met de kunst uit het verre oosten. Met name de grotere schilderijen, zoals het zorgvuldig geconstrueerde vierdelige kamerscherm, doen, ondanks het feit dat bij dat laatste een boze Penelope schijnt betrokken, denken aan de traditionele kunst van Japan. En dat ook om hun verfijning. Want bij alle vermeende heftigheid valt een zorgvuldige afweging te constateren van de kleurinvullingen. Ze zijn rijker geschakeerd dan bij een eerste aanblik lijkt. Misschien iets duidelijker dan de andere toont een schilderijtje als 'El Vito' de mogelijkheden die de kunstenares meer heeft in het palet, dat zij over het algemeen beperkt houdt – om haar moverende redenen. Ook door die beperking lijkt haar schilderschap consistent en haar presentatie samenhangend. De vraag rijst hoelang en hoever het zich op deze wijze zal voortzetten.

Het overtuigt intussen sterk door zijn esthetische kwaliteit en zijn gedrevenheid: teveel van de poëzie moet men halen uit de titels, die er zijn in nog vier talen naast het Spaans en nochtans slechts enkele spelfouten vertonen. Van een bekend literatuurcriticus is de uitspraak: 'Poëzie is een bijzondere vorm van aanstellerij.' Niet alle aanstellerij levert poëzie.

PIETER DEFESCHE



● *Olieverfschilderij van Marli Hommel, te zien in galerie Michel*

Expositie van oud-leerlingen in kader zilveren jubileum

'De terugkomst' op Eijkhagencollege

SCHAESBERG – In het kader van de feestelijkheden rondom het 25-jarig bestaan van het Eijkhagencollege in Schaesberg wordt morgenmiddag in enkele lokalen van de school een expositie geopend met de titel 'De terugkomst'. Twintig oud-leerlingen, die zich na hun beroepsopleiding zijn gaan toeleggen op de 'vrije kunst' – schilderijen, aquarellen, grafiek, keramische plastiek, ruimtelijke objecten – tonen er hun werk. De expositie, die tot zondag 19 juni duurt, wordt begeleid door een catalogus, ontworpen door Wiel Borghans, eveneens oud-leerling van het Eyckhagencollege. De coördinatie is in handen van de docenten tekenen en handvaardigheid van de school, Ariën van Prooijen, Piet Gehlen en Han Leblanc.

De exposanten in Schaesberg zijn allen afgestudeerd aan een van de Nederlandse kunstacademies. Hun namen: Marianne van der Bolt, Walter Burghard, Karin Büscher, Giel Clement, Francy Finke, Romy Finke, Lau Heidendael, Jan van Hekke, Lidy Jacobs, Itilla Jeuken, Annemiek Jongen, Ton van Kempen, Jos Keulen, Marion Le Blanc, Rob Moonen, Caroline Penris, Frans Stohr, Jo Thelen, Anne Vossen en Rob Wesolek. Enkele van deze kunstenaars namen ook reeds in 1984 – bij de viering van het vierde lustrum – deel aan een expositie in het Eijkhagen, toen onder de titel 'Vanuit Eijkhagen, terug op Eijkhagen'. Toen was er werk te zien van oud-leerlingen, die een visueel-vormgevend beroep hadden gekozen: architect, landschapsarchitect, grafisch vormgever, illustrator, schilder en ruimtelijk en plastisch vormgever. Nu heeft men om praktische redenen – de presentatie zou te omvangrijk worden, omdat het aantal professionele kunstenaars sinds 1984 beduidend is toegenomen – het gebied moeten afbakenen en zodoende een selectie toegepast.

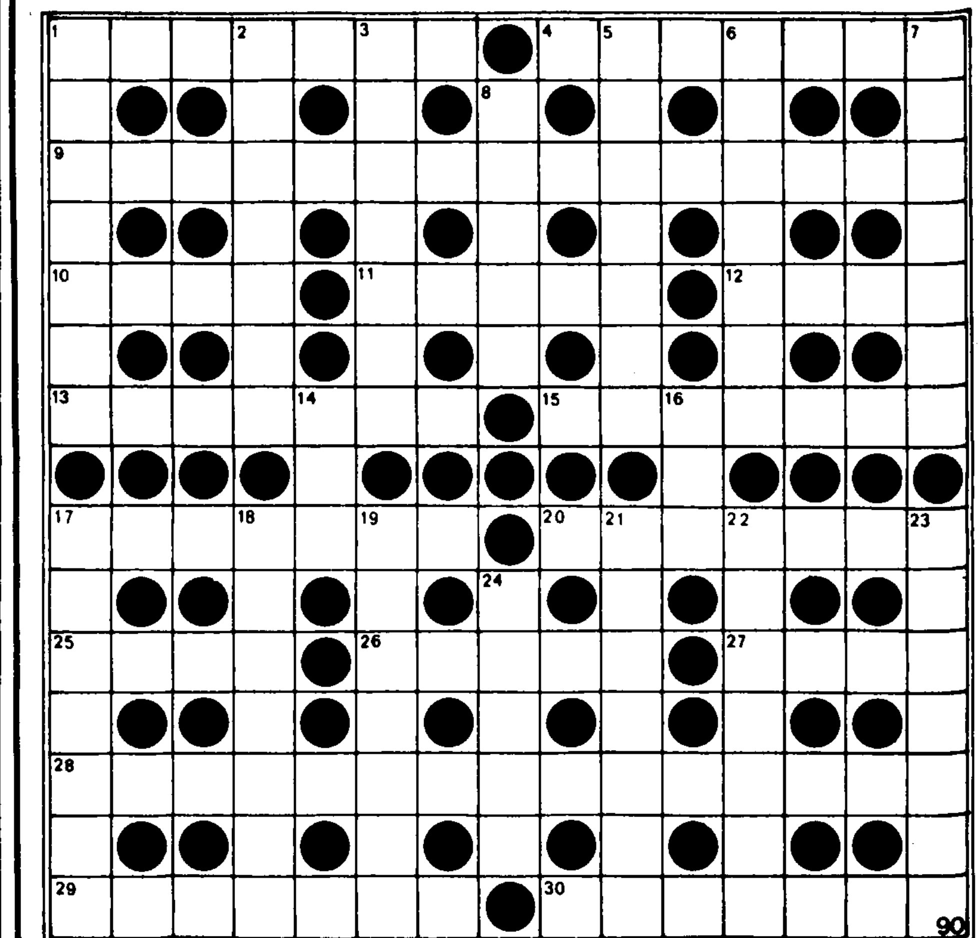
Naar de reden voor dit opvallend groot aantal leerlingen, dat na de opleiding aan het Eijkhagencollege 'in de beeldende kunst verder gaat', durft ook organisator Han Leblanc slechts te gissen. Hij noemt de veranderde maatschappelijke attitude ten opzichte van kunst en het feit, dat tekenen en handvaardigheid sinds 1974 een eindexamenvak vormen op HAVO en Atheneum. Het Eijkhagencollege behoort daarmee met nog zeven andere scholen in Limburg tot die instellingen, waarop dit ook op VWO-niveau mogelijk is. Leblanc heeft aan de landelijke wieg gestaan van dit initiatief en is nog steeds lid van de Commissie Advisering Thema Aanbieding, die jaarlijks voor het theoretische gedeelte van het vak het thema bepaalt. Daarnaast bestaat het eindexamen tekenen en handvaardigheid voor VWO uit een praktisch gedeelte, opgedeeld in 28 uur over drie maanden, waarin landelijk thema's worden geformuleerd, waaruit de leerlingen kunnen kiezen.

De expostie 'De terugkomst' is op de volgende tijden geopend: zondag 5 juni 15.00 tot 19.00 uur; maandag 6 tot en met vrijdag 10 juni 17.00 tot 19.00 uur; zaterdag 11 juni 15.00 tot 20.00 uur; zondag 12 juni 15.00 tot 19.00 uur; maandag 13 tot en met vrijdag 17 juni 19.00 tot 21.00 uur; zaterdag 18 en zondag 19 juni 15.00 tot 19.00 uur.

Oplossing van gisteren

-	m	-	o	p	-	i	-
p	a	n	n	e	-	r	e
-	g	e	s	e	l	e	n
-	e	t	-	l	e	n	a
-	l	e	f	-	n	e	k
g	a	l	a	n	t	-	-
-	n	i	s	-	e	l	f
e	g	g	e	n	-	a	a

CRYPTOGRAM



Horizontaal:
1. In die rare bak is alles elastisch. 4. Neem snel een bus en help de brandweer een handje. 9. Dat hij heil bij de scheiding ondervond, bleek ook maar huichelarij. 10. Om de bazige vrouw voor te doen, moet je eerst het bewijsschrift hebben. 11. Doe het stuk hout erbij, maar nu nog niet. 12. Wist u dat de roek geel van kleur was? 13. Ze sneden 't stuk om de strekking te vinden. 15. In het jaar bij moe groeide die bloem ook al. 17. Als iets gemalen wordt, ontstaat natuurlijk een mengsel. 20. Het tweetal was mager, net als hun hond. 25. Men leze het beste andersom voor dit beest. 26. Als u 'n aal wilt vangen, kunt u beter een lansier nemen. 27. Zo, en nou van ons samen. 28. Als de granen rijp zijn, plukt dan uw brood van de akkers. 29. Als ik roken ga, komt dat in het jaarboek te staan. 30. Tijdens het inzepen begon hij te piekeren.

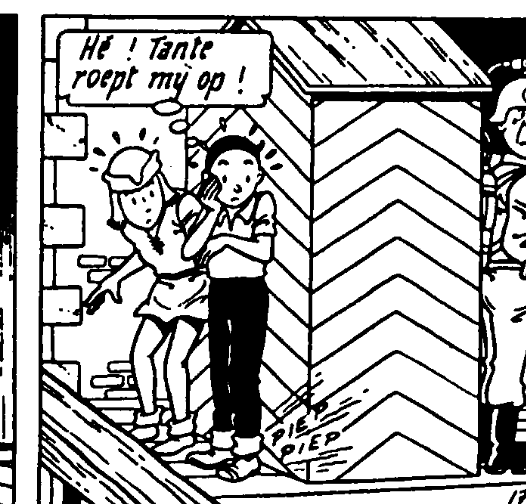
Verticaal:
1. We starten meteen met het overschot. 2. L. is voorgoed bij V & D aangenomen. 3. Die haan is me te fel. Laat hem maar wee[g] meenemen. 5. Ik wil best met E. ruilen en dan de hele dag niets doen. 6. Hij is te ver-legen om schor te zijn. 7. Heb je daar anderen al zien komen? 8. Dat is net nul. 14. Nee, dat is ook niet veel meer. 16. De luitenant vertrok voor een hele tijd uit 11. 17. Het gaat niet gemakkelijk, als 'k mij oli[e] koop. 18. Met de wagen leegmaken, faa[l]den ze. 19. Als ik u 's de clou van zijn fi[...]heid vertel: namelijk druivesuiker. 21. W[...] riepen A. dat we lelijk in de nesten zaten. 22. En door 'n windwijzer is de richting [...] bepalen. 23. Je kunt de gaten wel met een oude maat meten. 24. Uw vlaktemaat do[et] mij aan ontoebereide denken.

de krimson-crisis







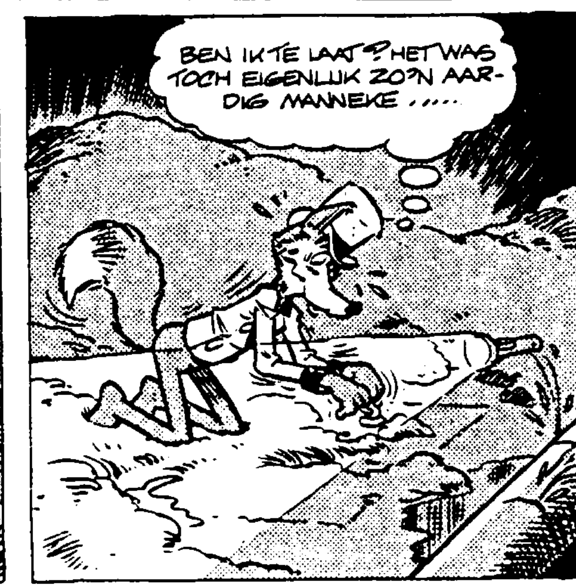


Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. 's Gravenhage

panda en de meester-groei







recept

h. meijer

Zomerse hachee

Benodigdheden voor 4 personen: 600 g runderstooflappen, 750 g stengeluien, 2 grote aardappelen, 1 laurierblad, 4 dl bouillon, 2 el kruidenazijn, 1½ el fijngehakte peterselie, 75 g boter, zout en peper, eventueel ⅓ tl pimentpoeder.

Maak het vlees droog met keukenpapier en snijd het in blokjes van 1½ cm lengte. Verwijder de voetjes van de stengeluien, neem de lelijke aangetaste bladeren eraf, verwijder daarna de zeer donkergroene delen van de bladeren en snijd de uien vervolgens in smalle ringen. Verhit de boter, wacht tot schuim is weggetrokken en bak onder voortdurend roeren hierin het vlees lichtbruin. Voeg er de uien aan toe en laat alles onder voortdurend omscheppen 8 tot 12 minuten zachtjes bakken. Rasp de geschilde aardappelen, schep ze door het gerecht en voeg de bouillon toe. Schep nogmaals om en voeg de azijn toe. Strooi er naar smaak wat zout en peper over en leg er het laurierblad bij. Deksel op de pan en laat het geheel 2 tot 2½ uur zachtjes sudderen tot het vlees gaar is. Neem daarna deksel van de pan en laat nog zolang pruttelen tot door indampen een tamelijk dikke saus ontstaat. Verwijder het laurierblad en roer er de peterselie door.

TIP: Voeg aan dit gerecht eventueel wat pimentpoeder toe en gebruik wat minder peper. Het gerecht krijgt daardoor een extra kruidige smaak.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-25636
Geleen 04490-4686
Hoensbroek 045-21855
Kerkrade 045-452932 45550
Maastricht 043-25447
Schaesberg 045-31171
Roermond 04750-1848
Sittard 04490-1557
Valkenburg 04406-1504

Telex:
redactie 5612
overige afdelingen 5607

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 71.5
per maand ƒ 23.

Van Eekelen over paspoort-affaire: Van den Broek eerst verantwoordelijke

DEN HAAG – Minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) is van het begin af aan de eerst verantwoordelijke geweest voor de invoering van het nieuwe, fraudebestendige paspoort. Mocht uit het parlementaire onderzoek naar de paspoort-affaire blijken dat de huidige minister van Defensie Van Eekelen er niet zonder kleerscheuren afkomt, dan kan ook Van den Broek niet aanblijven.

In een interview met het dagblad Trouw zegt Van Eekelen dat hij destijds als staatssecretaris van Buitenlandse Zaken alleen wat 'praktische zaken' betreffende het nieuwe paspoort voor zijn rekening heeft genomen. Uit alles blijkt dat Van den Broek eerst verantwoordelijke was, aldus Van Eekelen. De minister van Buitenlandse Zaken ondertekende de brief aan de Staatsdrukkerij, waarin werd aangekondigd dat de opdracht voor het maken van het nieuwe paspoort aan KEP werd gegeven.

„Daaruit blijkt dat wij gezamenlijk optraden," aldus Van Eekelen, „en dat wordt nogal eens vergeten." De uitslag van het parlementaire onderzoek wordt in september verwacht.

Procureur-generaal:

'Meer vuurwapens bij bankovervallen'

ARNHEM – In de periode 1984 tot medio 1987 zijn 3000 bankemployees het slachtoffer geworden van een bankoverval. Het aantal overvallen waarbij gedreigd werd met vuurwapens steeg van 82 procent naar 95 procent. In 6 procent van de gevallen vielen er slachtoffers: 9 doden en 61 gewonden. Van de 3000 mensen die het slachtoffer werden van een overval moesten ruim 1700 mensen langere of kortere tijd begeleid worden.

Deze cijfers werden gisteren bekendgemaakt door mr J. Couzijn, procureur-generaal bij het gerechtshof in Arnhem, tijdens een behandeling in hoger beroep tegen een 28-jarige man uit Rijssen die wordt verdacht van een hele reeks bankovervallen. „Het is duidelijk dat er bij bankovervallen steeds meer gebruik wordt gemaakt van vuurwapens," aldus de procureur-generaal in haar requisitoir. Zij baseerde deze uitspraak op grond van een, volgens haar nog ongepubliceerd rapport, dat is opgesteld door een werkgroep bestaande uit ambtenaren van justitie en vertegenwoordigers van de banken.

Deskundigen: huidig beleid regelrechte catastrofe

Legalisering drugs bepleit

TILBURG – Deskundigen uit veertien Westeuropese landen en de Verenigde Staten hebben op een internationaal congres in Tilburg gepleit voor het legaliseren van het gebruik en bezit van drugs. Softdrugs en harddrugs als heroïne en cocaïne zouden onder bepaalde voorwaarden in alle landen vrij verkocht moeten worden. Een begeleidende campagne moet, net als bij alcohol en sigaretten, wijzen op het gevaar van drugs voor de gezondheid.

„Met strikte regulering wordt de georganiseerde criminaliteit voor een belangrijk deel de wind uit de zeilen genomen," aldus voorzitter drs A. van Kalmthout, één van de organisatoren van het congres over drugsbeleid in West-Europa.

De conclusie van alle deelnemers aan het congres is dat het huidige drugsbeleid in een aantal landen een regelrechte catastrofe is. Voor andere landen, die via internationale verdragen op hetzelfde spoor gaan zitten ten aanzien van drugsbeleid geldt binnenkort hetzelfde.

„De kosten van drugsbestrijding zijn zo hoog dat geen enkele samenleving die meer kan opbrengen," aldus de wetenschappers, vooral strafrechtdeskundigen en politiemensen uit de veertien landen. Het drugsprobleem is meer een economisch probleem geworden dan een probleem van de volksgezondheid. Via het strafrecht is het niet meer aan te pakken: dat treft alleen de 'kleine jongens', aldus Kalmthout.

Regels

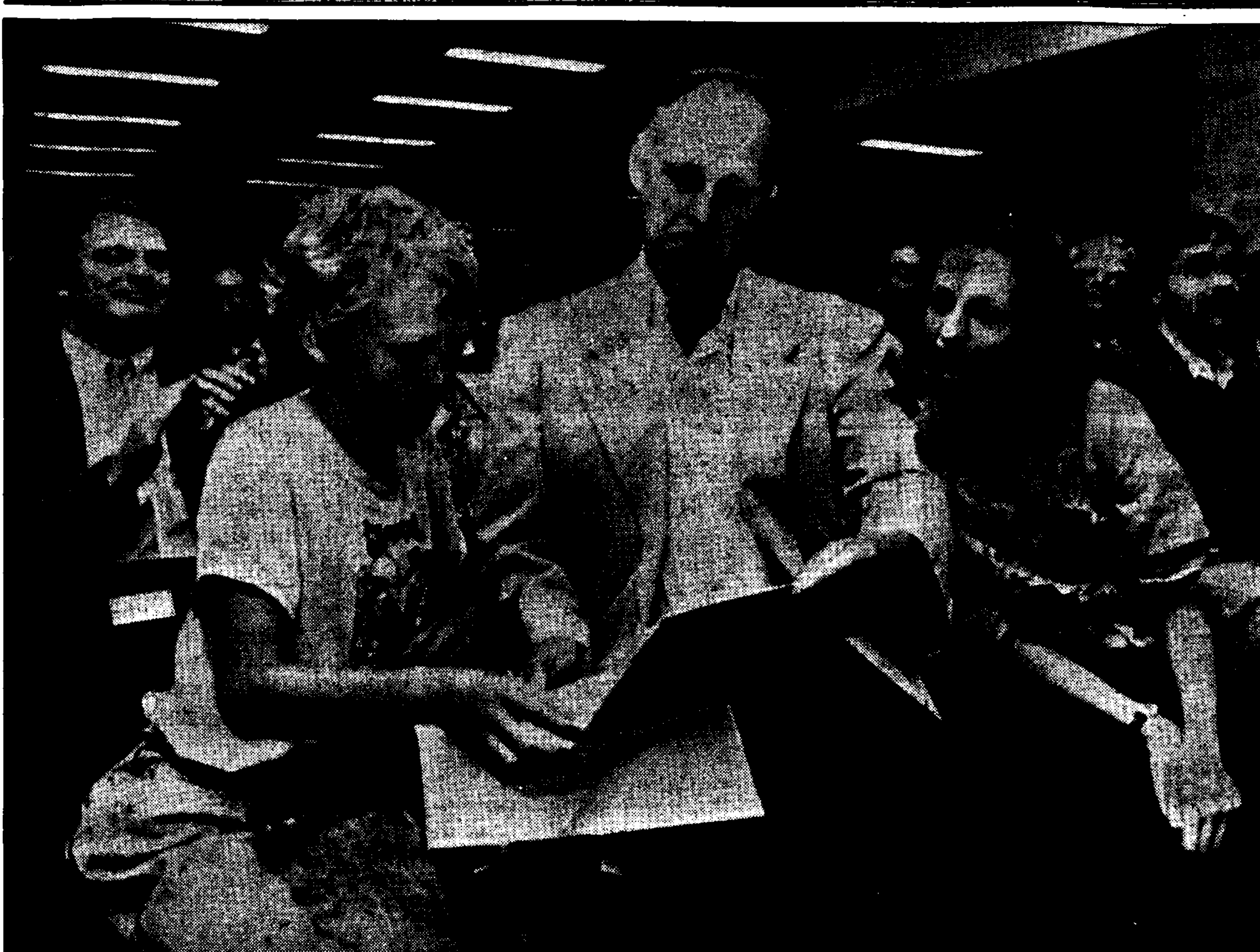
Het normaliseren en reguleren van drugsgebruik zou in de ogen van de deskundigen niet neerkomen op een volledige, vrije verstrekking. Het gebruik van drugs, aangeleverd door de farmaceutische industrieën, zal, net als het gebruik van alcohol en medicijnen, aan bepaalde regels moeten worden gebonden.

Eén van die regels is bij voorbeeld de leeftijdsgrens: een kind onder de 16 jaar mag ook geen fles jenever kopen. Mogelijk zal normaliseren van drugs even een toename van het aantal gebruikers, vooral nieuwsgierigen, krijgen. Maar de deskundigen verwachten dat deze extra toeloop in de nabije toekomst weer zal afnemen. „Er blijven natuurlijk **zwaarverslaafden, zoals er zwaarverslaafden aan alcohol en medicij**nen zijn, maar de secundaire problemen van het drugsgebruik – zoals criminaliteit – worden vermeden, aldus Van Kalmthout.

Witte vlag

„Het pleidooi om de 'war on drugs' te beëindigen en de witte vlag hiervoor te hijsen wordt overal gehoord," aldus Van Kalmthout. Volgens hem is de bestrijding daarvan ook niet meer op te brengen. Bovendien is de drugspaniek aan het aflopen. Het is Aids dat tegenwoordig voor de paniek zorgt.

● Zie ook pag. 5



● *Samen met zijn kinderen bekijkt Hugo Brandt Corstius – beter bekend onder het pseudoniem Stoker – met kritische blik het juryrapport.*

Opleiding gemeente- en rijkspolitie samengevoegd

DEN HAAG – De ministerraad heeft gisteren ingestemd met de samenvoeging van de scholen voor de opleiding van gemeente- en rijkspolitie. Tevens zal de werving en selectie gezamenlijk worden uitgevoerd. De opleidingen vallen nu nog afzonderlijk onder de verantwoordelijkheid van het ministerie van Binnenlandse Zaken (gemeentepolitie) dan wel Justitie (rijkspolitie). Het kabinet wil nu een publiekrechtelijk bestuursorgaan in het leven roepen, dat onder gezamenlijke verantwoordelijkheid van beide ministeries valt.

Brinkman niet bij uitreiking P.C. Hooftprijs

DEN HAAG – Minister Brinkman van Cultuur was gisteren in Den Haag niet bij de uitreiking van de P.C. Hooftprijs-nieuwestijl aan de schrijver en columnist Hugo Brandt Corstius. Hij had als reden opgegeven dringende verplichtingen elders te hebben en wenste het bestuur, de laureaat en de genodigden een heugelijke middag toe. Prof. dr Sem Dresden, voorzitter van de Stichting P.C. Hooftprijs voor Letterkunde, bracht de aanwezigen, onder wie ook parlementariërs, in de stampvolle aula van het letterkundig museum hiervan op de hoogte voor hij de winnaar van de prijs de bijbehorende oorkonde overhandigde. Het was minister Brinkman die in 1985 het advies om de prijs, toen nog de staatsprijs, aan Brandt Corstius te geven, naast zich neerlegde. De regering besloot hem niet toe te kennen. Brinkman voerde hiervoor aan dat Brandt Corstius kwetsen tot instrument heeft gemaakt en dat dit kwetsen een integrerend bestanddeel is van diens literaire kwaliteit. Brandt Corstius zag in de plechtigheid de afwerking van een politieke deal en stelde dat de minister wil dat 'hij de prijs krijgt. Hij dankte de echte jury, die enige jaren geleden unaniem advies had uitgebracht, de leden van de Raad voor de Kunst die destijds waren opgestaan omdat de regering het advies niet volgde, en de aanwezigen bij de uitreiking 'op één voorwaarde: er wordt niet meer over de P.C. Hooftprijs gesproken. Nooit meer. Nooit meer'.

Lubbers en Van den Broek medio juli naar Israël

DEN HAAG – Premier Lubbers en minister Van den Broek van Buitenlandse Zaken brengen van 17 tot 19 juli een bezoek aan Israël. De bewindslieden zouden aanvankelijk in mei Israël bezoeken, maar dat werd uitgesteld omdat de agenda's van de Israëlische en Nederlandse bewindslieden 'niet op elkaar konden worden afgestemd', zoals de officiële reden luidde.

Op de achtergrond bij het uitstel speelden de onlusten in de door Israël bezette gebieden mee. Na overleg met de regering van Israël is nu overeenstemming bereikt over een nieuwe datum, zo deelde de Rijksvoorlichtingsdienst gistermiddag mee. Het bezoek wordt afgelegd ter gelegenheid van het 40-jarig bestaan van de staat Israël. Een agenda voor het bezoek is nog niet bekend. Volgens premier Lubbers zal het bezoek 'deels politiek van aard zijn, en deels om de banden te versterken'.

Congo ontkent gifcontract

BRUSSEL – De ambassadeur van de Afrikaanse republiek Congo in Brussel, Ambroise Gambouele, heeft gisteren gezegd dat alle contracten voor het dumpen van afval in zijn land vervalsingen zijn. De Congolese autoriteiten hebben in verband met de zwendel vijf mensen aangehouden. Een van hen is de directeur buitenlandse handel van de volksrepubliek, aldus Gambouele op een persconferentie.

Scheidende korpschef krijgt miljoen

Politie woedend over 'gouden handdruk'

Van onze correspondent

ROTTERDAM – Binnen het Rotterdamse politiekorps is woedend gereageerd op de 'gouden handdruk' van een miljoen gulden die burgemeester dr A. Peper de scheidende korpschef J. C. van Dorp heeft aangeboden. Volgens een woordvoerder is er sprake van een 'uiterst agressieve stemming' onder de plaatselijke dienders. „Ik denk dat het voor Van Dorp het beste is dat hij zich hier niet meer laat zien" aldus de zegsman.

De Nederlandse Politiebond (NPB) noemt het 'ronduit krankzinnig' dat de hoofdcommissaris een miljoen gulden gelijk aan zes jaarsalarissen in het vooruitzicht is gesteld als hij z'n biezen pakt. „En dat in een tijd dat de politie alle zeilen moet bijzetten om het hoofd boven water te houden. Het laatste woord hierover is nog niet gesproken," zegt een woordvoerder van de bond.

„Het is toch te gek om los te lopen dat die man zo'n enorm bedrag ontvangt," zegt de woordvoerder uit het korps. „Als wij een liter benzine te veel verrijden moeten we dat al uitgebreid verantwoorden. Er wordt bezuinigd bij het leven. Op sommige afdelingen wordt nog gewerkt met schrijfmachines die volgens mij de Eerste Wereldoorlog nog hebben meegemaakt."

Overigens wordt nog onderhandeld op welke wijze de een miljoen gulden aan Van Dorp zal worden uitgekeerd. Het is niet uitgesloten dat de hoofdcommissaris het bedrag bij wijze van voorschot ineens ontvangt. Hij zou dan in principe weer vrij zijn ergens anders een baan te aanvaarden. Verder heeft de korpschef nog een aantal 'secundaire voorwaarden' op tafel gelegd. Volgens ingewijden hebben ook deze zaken een financiële achtergrond.



..WIJ BEPALEN WAT JIJ GAAT STUDEREN..

Tijdens unieke persconferentie in Moskou

Sacharov eist vrijlating alle politieke gevangenen

MOSKOU – Andrej Sacharov, die jarenlang door de Sovjetautoriteiten vervolgd is wegens zijn afwijkende denkbeelden, heeft gisteren op een door de regering belegde persconferentie een oproep gedaan voor de vrijlating van alle politieke gevangenen in de Sovjetunie. Tijdens een unieke persconferentie op het ministerie van Buitenlandse Zaken drong de 67-jarige kerngeleerde aan op grotere vrijheden voor de Sovjetburgers.

„Alle gewetensgevangenen moeten onmiddellijk worden vrijgelaten uit de gevangenissen, de werkkampen, de psychiatrische ziekenhuizen en hun verbanningsoorden," zo zei Sacharov. De kerngeleerde, die eind 1986 na zes jaar uit zijn verbanningsoord Gorki naar Moskou mocht terugkeren, zei dat hij het hervormingsbeleid van Sovjetleider Michail Gorbatsjov ondersteunde en noemde de partijleider een 'groot staatsman'. Sacharov zei echter dat de hervormingen sneller moeten gaan. Hij wees er verder op dat de dissidenten nog steeds te lijden hebben onder het optreden van 'krachten die het verleden vertegenwoordigen'.

Straf

Sacharov zei dat de autoriteiten strafmaatregelen hebben genomen tegen een van de dissidenten die afgelopen maandag op een bijeenkomst met de Amerikaanse president, Ronald Reagan, kritiek hadden geuit op het mensenrechtenbeleid van het Kremlin. Volgens Sacharov kreeg de dissidente bioloog Sergej Kovaljov daags na de bijeenkomst in het huis van de Amerikaanse ambassadeur te horen dat hij niet meer in aanmerking kwam voor een baan die hem was aangeboden bij een onderzoeksinstituut. „De autoriteiten waarschuwden dat het instituut in problemen zou kunnen komen als hij een baan aan het instituut zou krijgen" aldus Sacharov. De dissidente kerngeleerde, die in 1975 de Nobelprijs voor de vrede kreeg, noemde de strafmaatregel tegen Kovaljov een terugkeer naar het verleden.

Volgens Sacharov moeten de Sovjetautoriteiten de bepalingen over 'anti-Sovjetactiviteiten' uit het wetboek van strafrecht schrappen en alle politieke gevangenen die al zijn vrijgelaten volledige rehabiliteren. Verder wil hij dat de dienstplicht, die nu twee jaar voor leger en marine en drie jaar voor de luchtmacht bedraagt, met de helft wordt verminderd.



Andriessen

● Het kabinet stelt Frans Andriessen opnieuw kandidaat voor een post in de Europese Commissie, het dagelijks bestuur van de EG. Andriessen maakt al vanaf 1981 deel uit van de Europese Commissie, en sinds 1985 vooral belast met landbouw- en visserijbeleid.

Noodweer

● *Als gevolg van tropische stormen en stortregens in het Caribische gebied zijn op Cuba zeker 14 mensen omgekomen. Op het militaire vliegveld van Camaguey zijn vijf MiG-21-vliegtuigen vernield. Al 65.000 mensen zijn geëvacueerd.*

Bomaanslag

● **Bij een bomontploffing in de voorstad Roodepoort bij Johannesburg zijn vier zwarte Zuidafrikanen om het leven gekomen. Volgens een woordvoerder van de Zuidafrikaanse politie raakten vijf mensen gewond bij de bomaanslag. Vorige week raakten vier mensen gewond toen in het centrum van Pretoria een bom ontplofte.**

Klaus Barbie

● De levenslange gevangenisstraf, waartoe Klaus Barbie in 1987 veroordeeld was, blijft van kracht. Het Franse hof van cassatie heeft vrijdag het beroep verworpen, dat de advocaat van de 'slachter van Lyon' tegen het vonnis had ingediend. Barbie (74) kreeg levenslang wegens misdaden tegen de menselijkheid.

Privatisering

● *De ministerraad heeft minister Ruding (Financiën) gemachtigd tot de oprichting van een Nederlands Inkoopcentrum (NIC). Het NIC is een nieuwe NV en komt in de plaats van het rijksinkoopbureau. Het in Zwolle gevestigde rijksinkoopbureau heeft 440 werknemers in dienst. Het wetsvoorstel dat nu in de ministerraad is behandeld, regelt de overgang van het personeel en het vermogen naar de nieuwe NV.*

Ontucht

● **De rechtbank in Den Bosch heeft de 40-jarige S. van de V. uit Eindhoven veroordeeld tot een gevangenisstraf van 12 maanden waarvan 3 'voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar. De man heeft in de periode van juni tot september vorig jaar geslachtsgemeenschap gehad met een 5-jarig Eindhovens meisje. De man ontkent dit. Wel geeft hij toe dat hij ontucht heeft gepleegd met twee jongens van 10 en 14 jaar.**

Primeur

● Als eerste gemeente in Nederland gaat Apeldoorn bij alle huishoudens en bedrijven het afval gescheiden inzamelen. Vanaf 1 januari 1989 wordt bij 54.000 huishoudens en bedrijven het groente-, fruit- en tuinafval apart opgehaald. De gemeente verwacht per jaar 20.000 ton aan groente-, fruit- en tuinafval op te halen. Apeldoorn wil met de gescheiden inzameling de hoeveelheid te storten afval verminderen. Om de gescheiden inzameling te betalen, moeten de reinigingsrechten wel omhoog.

Vergoeding

● *Een Amsterdamse kantonrechter heeft 3000 gulden immateriële schadevergoeding toegekend aan een vrouw die vorig jaar werd aangevallen en gebeten door een pitbull-terriër. De uitspraak is onlangs bij verstek gedaan. De Amsterdamse vrouw kreeg ook 1000 gulden onkosten toegewezen.*

Al 31.000

● **Rijkswaterstaat heeft sinds de invoering van de nieuwe snelheidslimiet zo'n 31.000 gele bordjes geplaatst op de plaatsen, waar niet harder dan 100 km/uur gereden mag worden. De bordjes zijn om de 25 meter gemonteerd op de vangrails in de middenberm. In totaal geldt op ongeveer 17 procent van de wegen een limiet van 100 km per uur. De overgang tussen 120 en 100 wordt gemarkeerd door het normale ronde witte bord met rode rand met het cijfer 100 in het midden.**

VN-bureau

● Behalve Nederland is ook Oostenrijk bereid onderdak te bieden aan de VN-instelling die tezijnertijd toezicht moet houden op naleving van een verdrag inzake chemische wapens. De Oostenrijkse minister van buitenlandse zaken deed donderdag aan deze instelling in Wenen te vestigen. De minister Van den Broek deed woensdag een soortgelijk voorstel.

mv DE LIMBURGSE PERSONEELS GIDS



ST. GREGORIUSZIEKENHUIS
VERPLEEGHUIS SCHUTTERSHOF
BRUNSSUM

Het verpleeghuis „Schuttershof" beschikt over ± 200 bedden, gelijkelijk verdeeld over 6 verpleegafdelingen, waarvan er 3 bestemd zijn voor somatische zieken en 3 voor psycho-geriatrische bewoners.

In verband met een tijdelijke onderbezetting hebben wij voor enkele maanden, plaatsingsmogelijkheden voor:

ZIEKENVERZORGENDE M/V

Het betreft full-time functies.

Belangstellenden voor bovenstaande functie dienen in het bezit te zijn van het diploma ziekenverzorging of diploma A-verpleegkundige of HBOV of MDGO VP.

Salariëring zal worden vastgesteld conform de RWG functiegroep 35. De overige arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO-ziekenhuiswezen.

Nadere inlichtingen kan men inwinnen bij dhr. W. Hoepes, hoofd verplegingsdienst, tel. 045-279257.

Belangstellenden kunnen zowel schriftelijk als telefonisch een sollicitatieformulier aanvragen bij de personeelsdienst van de Stichting G. Gregorius de Grote, Postbus 255, 6440 AG Brunssum, tel. 045-278806.

242412

Entré Computer Center in Heerlen zoekt verkopers (m/v)



Entré Computer Center te Heerlen is een bedrijf dat zich toegelegd heeft op het bieden van een totaaloplossing voor de automatiseringsproblematiek van klanten. Entré levert hiertoe uitsluitend professionele automatiseringsystemen van gerenommeerde merken zoals IBM en Compaq.

De verkoper die Entré op korte termijn zoekt, zal het huidige hechte team aanvullen en versterken. Voor deze baan met inhoud moet u commercieel zijn ingesteld, ervaring hebben met micro-computersystemen en bekend zijn met de automatiseringsproblematiek van het midden- en kleinbedrijf. Verder wordt van u verwacht dat u op alle niveaus kunt onderhandelen, dat u niet ouder bent dan 35 jaar en dat u een aantoonbare staat van dienst heeft op verkoopgebied.

Kortom, nogal wat eisen, maar daar staat dan ook veel tegenover. U krijgt een gedegen commerciële opleiding, een uitstekend salaris met een bijzonder aantrekkelijke provisieregeling en eventueel een auto van de zaak.

Als u denkt voor deze functie in aanmerking te komen, schrijf dan een bondige brief met uw c.v. aan:

Entré Computer Center
t.a.v. de directie
postbus 3037
6401 DM Heerlen

Voor inlichtingen over deze functie kunt u bellen 045-718815, de heer J. Extra of de heer J. Saris.

ENTRE COMPUTER CENTER
Autoriteit in Automatisering
Akerstraat 62, 6411 HC Heerlen, Tel. 045-718815

HUBERTS wegenbouw

P.S. HUBERTS AANNEMING- EN WEGENBOUWONDERNEMING B.V.
ST. ANNASTRAAT 2 - NIJMEGEN
TELEFOON: 080-22 16 44

GEVRAAGD:

Ervaren MACHINIST

voor tractor met maai- en zuigcombinatie, voor maaiwerk in Zuid-Limburg.

Ervaring vereist.
Telefonische informatie kan worden ingewonnen tijdens kantooruren 8.30-17.00 uur.

80-221644.

HET BEJAARDENCENTRUM JEKERDAL 'HUIZE ST.-GERLACHUS'
Biesenderweg 60, 6213 AL Maastricht

vraagt op korte termijn voor een van de twee verzorgingsafdelingen een

AFDELINGSHOOFD M/V

Hij/zij geeft onder direkte verantwoordelijkheid van het hoofd verzorging leiding aan het afdelingsteam, is belast met de organisatie van de afdeling en neemt deel aan de uit te voeren werkzaamheden.

Hij/zij begeleidt de bewoners intensief en onderhoudt t.b.v. een goede verzorging kontakten met relaties van bewoners en externe hulpverleners.

Minimaal vereist is het diploma ziekenverzorging of gelijkwaardig diploma. Enige ervaring strekt tot aanbeveling.

De salariëring en rechtspositie is conform de CAO bejaardentehuizen.

Informaties kunnen worden ingewonnen bij mevr. M. Hermans, hoofd verzorging, tel. 043-218031.

Sollicitaties met voldoende inlichtingen binnen 3 weken te richten aan de heer drs. L. Jespers, direkteur Jekerdal.

Het totale bejaardencentrum omvat een verzorgingsgedeelte met 73 wooneenheden (85 bewoners) en een serviceflatgedeelte met 56 wooneenheden (ca. 65 bewoners).

241717

Katholieke schoolstichting Merkelbeek

Het bestuur roept sollicitanten op voor de functie van

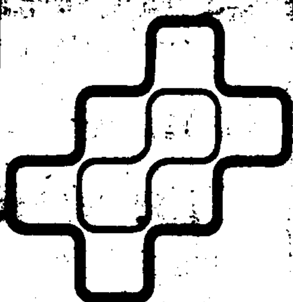
leerkracht m/v
(18 uur)

aan de r.-k. basisschool St.-Jozef te Merkelbeek.

Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij J.C. Hochstenbach (dir.), tel. 04492-2472.

Sollicitaties kunnen tot 14 juni 1988 worden gericht aan de secretaris van de stichting, dhr. A. Bex, Titus Brandsmastraat 17, 6441 LD Brunssum.

241761



Stichting Ziekenzorg Westelijke Mijnstreek

Deze stichting met ruim 2800 medewerkers, beheert de volgende instellingen:

- Maaslandziekenhuis op de lokaties Sittard en Geleen (957 bedden)
- Verpleeghuis St. Jansgeleen, Geleen (209 bedden)
- Verpleeghuis St. Odilia, Geleen (148 bedden)
- Verpleeghuis Invia, Sittard (118 bedden)
- Verpleeghuis St. Agnetenberg Sittard (75 bedden)

HERHAALDE OPROEP

De Centrale Opleiding voor Ziekenverzorgenden van bovengenoemde Stichting heeft plaatsingsmogelijkheden voor

leerling ziekenverzorgenden

vakaturenr. WJ 30

voor de kursus die in september 1988 van start gaat.

De theorie-lessen van deze vernieuwde inservice opleiding worden op de lokatie Geleen gegeven. De praktijkstages vinden plaats òf in de verpleeghuizen St. Odilia en St. Jansgeleen (lokatie Geleen) òf in de verpleeghuizen Invia en St. Agnetenberg (lokatie Sittard).

De duur van de opleiding bedraagt 2½ jaar, onderverdeeld in 30 weken beroepsvoorbereidende periode en 23 maanden werkleerperioden.

Geheel nieuw en ook zeer belangrijk is verder dat vanaf 1988 alle leerlingen, na het met goed gevolg beëindigen van hun beroepsvoorbereidende periode (na 7 maanden), een vast dienstverband krijgen.

leeftijd:
- minimaal 16 jaar en 8 maanden bij aanvang van de kursus.

vooropleiding:
- MAVO en/of INTAS
- minimaal een LBO-diploma C-nivo

salaris en arbeidsvoorwaarden: tijdens de beroepsvoorbereidende periode ontvang je een zakgeld van ƒ395,- netto per maand. Gedurende het eerste jaar van de werkleerperiode bedraagt je salaris minimaal ƒ1.160,- bruto per maand. Tijdens het 2e werk-leerjaar ontvang je ƒ1.370,- bruto per maand. De salarisbedragen zijn exklusief de vergoeding voor onregelmatige diensten.



Zowel op de lokatie Sittard als Geleen is interne huisvesting in de personeelsflat mogelijk. De kamerhuur bedraagt ƒ162,- per maand. De overige arbeidsvoorwaarden zijn geregeld in de C.A.O.-Ziekenhuiswezen.

Heb je belangstelling om in aanmerking te komen voor de opleiding tot ziekenverzorgende, dan verzoeken wij je onderstaand strookje ingevuld te retourneren aan de dienst Personeel en Organisatie van de Stichting Ziekenzorg Westelijke Mijnstreek, Barbarastraat 1, 6164 HK GELEEN.

vakaturenr. WJ 3

Naam: ....

Adres: ....

Postkode/Woonplaats: ....

wil graag een sollicitatieformulier ontvangen voor de opleiding tot leerling ziekenverzorgende.

Alle funkties staan in principe open voor zowel mannen als vrouwen.
In de linker-bovenhoek van envelop het vakaturenummer vermelden.

S

Cannie, onze huidige chef-slager, wenst om persoonlijke redenen, haar dienstverband te beëindigen. Daarom zijn wij op zoek naar een energieke en creatieve chef-slager die haar taak gaat overnemen.

Het assortiment van SPECIALITEITEN SLAGERIJ SCHEEREN varieert van vlees en vleeswaren, salades, vlug-klaar artikelen tot maaltijdcomponenten.

De cliëntèle uit Welten en omstreken stelt hoge eisen aan de kwaliteit van die produkten, de presentatie en de bediening. Terecht!

Vandaar dat de nieuwe chef-slager uiterst accuraat de presentatie gestalte moet geven, opdat deze huidige klanten tevreden blijven en steeds meer consumenten de weg naar onze slagerij vinden.

In die taak wordt zij/hij ondersteund door Petra, Sonja, Ankie en Natasha.

De **CHEF-SLAGER**

- is een frisse en vlotte persoonlijkheid;
- heeft ervaring in leiding geven;
- neemt initiatieven;
- heeft kennis van moderne presentatietechnieken;
- een opleiding op MBO-niveau;
- en het diploma SVO minimaal t/m V2.

Past u in dit profiel, stuur dan uw sollicitatiebrief naar Specialiteiten Slagerij Scheeren, Weltertuynstraat 68, 6419 CV Heerlen. Voor meer informatie kunt u bellen met John Scheeren (045-412284).

Gezien de zeer positieve ervaring met de huidige chef-slager gaat onze voorkeur, bij gebleken geschiktheid, uit naar een vrouwelijke kandidaat.

In opdracht van één van onze cliënten, een middelgrote onderneming, zoeken wij contact met gegadigden voor de vervulling van de vacature

HOOFD ADMINISTRATIE (M/V)

De onderneming is gevestigd in Midden-Limburg. In de functie wordt rechtstreeks aan de directie gerapporteerd.

Functie

● het leiden van de financiële administratie; ● verantwoordelijk voor een optimaal functioneren van de administratie; ● samenstellen van de jaarrekening en periodieke rapportages; ● coördineren en bewaken van een adequaat functioneren van het systeem van geautomatiseerde verwerking van administratiegegevens; ● zorg voor en uitvoering van financiële planning; ● ondersteunen van de directie in financiële en bedrijfseconomische zaken.

Vereisten

● V.W.O.-opleiding als basis, aangevuld met SPD I + II of HEAO BE; ● ruime ervaring in een vergelijkbare functie; ● kennis van en ervaring met administratieve automatisering; ● krachtige persoonlijkheid met leidinggevende kwaliteiten; ● in staat om soepel te communiceren met alle niveau's in en buiten de onderneming; ● leeftijd 30 tot 40 jaar.

Sollicitatieprocedure

Potentiële kandidaten worden gevraagd hun sollicitatie, vergezeld van een curriculum vitae, binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie te zenden aan: Paardekooper & Hoffman Registeraccountants, Postbus 332, 5600 AH Eindhoven. Voor informatie kunt u bellen met de heer J.W. van Maarschalkerweerd 010-4364944. Sollicitaties worden strikt vertrouwelijk behandeld.

De Verpleegklinieken Heerlen bestaan uit een A- en een B-kliniek, elk met een dagbehandeling. In de A-kliniek worden 266 lichamelijk zieken verpleegd met het accent op reactivatie, terwijl in de B-kliniek 152 psycho-geriatrische patiënten worden verzorgd en begeleid.

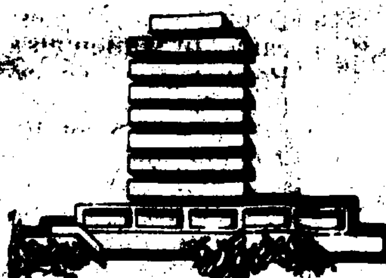
In verband met het gebruikmaken van de OBU-regeling door de huidige functionaris, hebben wij per 1 oktober a.s. de functie vacant van

HOOFD PASTORALE DIENST

Organisatorisch ressorterend onder het sectorhoofd van de medische, paramedische, maatschappelijke en pastorale dienst, heeft deze functionaris o.m. tot taak:

- de zorg voor het pastorale beleid;
- de leiding van de pastorale dienst (t.w. 2 part-time rectoren en meerdere vrijwillig(st)ers);
- de begeleiding van patiënten en familieleden.

Onze gedachten gaan uit naar een R.K. priester met interesse en zo mogelijk ervaring in de actieve ziekenzorg. Kandidaten die de opleiding klinisch pastorale zorg hebben gevolgd en reeds ervaring in een vergelijkbare functie hebben, genieten de voorkeur.
Het salaris bedraagt afhankelijk van de ervaring minimaal ƒ 4.157,- en maximaal ƒ 6.282,- bruto per maand.
De benoeming zal geschieden in overleg met het Bisdom Roermond.



Nadere informatie vooraf kunt u inwinnen bij de Heer G. Kreemers (hoofd pastorale dienst) of bij [illegible]

Uw sollicitatie gelieve u schriftelijk te richten aan de Heer P.J.M. de Backer, hoofd personeelszaken van de Verpleegklinieken Heerlen.

henri dunantstraat 3 6419 PB heerlen

verpleegklinieken heerlen



heerlen

De Stichting VVV Heerlen is een zelfstandige organisatie die tot doel heeft de bevordering van toerisme en rekreatie in de gemeente Heerlen. Dit doel bereikt zij onder meer door een aktieve promotie en werving in binnen- en buitenland. De VVV Heerlen adviseert daarnaast overheden en bedrijfsleven inzake toeristische en rekreatieve aangelegenheden. Zij koördineert en stimuleert promotionele aktiviteiten in Heerlen en omgeving.

De VVV Heerlen telt momenteel zeven medewerkers.

Bij de VVV Heerlen is momenteel de funktie vakant van:

DIREKTEUR M/V

Wat gaat u doen?

- U geeft leiding aan de medewerkers in vast dienstverband, deeltijd- en seizoenmedewerkers, alsmede stadsgidsen
- U adviseert het bestuur inzake personele, financiële, promotionele en algemene beleidsaangelegenheden
- U verwerft financiële middelen ten behoeve van de promotie van de stad Heerlen
- U stimuleert het gebruik van de toeristische en rekreatieve faciliteiten in het werkgebied van de VVV Heerlen
- U geeft inhoud aan de receptieve taak van de VVV Heerlen alsmede aan de wijze van informatieverstrekking
- U vertegenwoordigt de VVV in diverse lokale, regionale, provinciale en landelijke overlegstrukturen
- U koördineert het nieuwe promotionele samenwerkingsverband van VVV's in oostelijk Zuid-Limburg en de Westelijke Mijnstreek
- U adviseert overheden en bedrijfsleven inzake toeristisch-rekreatieve en promotionele aangelegenheden

Wat vragen wij?

- Minimaal voltooide HBO-opleiding, NWIT, HEAO, Hoge Hotelschool of daarmee vergelijkbaar
- Aantoonbare managementkwaliteiten
- Een praktische en analytische instelling ten aanzien van het oplossen van problemen
- Inzicht en gevoel voor bestuurlijke verhoudingen
- Kreatief vermogen, alsmede goede kommunikatieve en redaktionele uitdrukkingsvaardigheden
- Kennis van PR- en marketingtechnieken
- Kennis en/of ervaring op het gebied van toerisme en rekreatie strekt tot aanbeveling
- Leeftijd vanaf 30 jaar

Wat bieden wij?

U krijgt een uitdagende baan met grote mogelijkheden voor eigen inbreng. Daarnaast kunt u rekenen op goede sekundaire arbeidsvoorwaarden. Het salaris is afhankelijk van ervaring en leeftijd.

Sollicitaties en inlichtingen:

Als u geïnteresseerd bent in deze boeiende en veelzijdige funktie kunt u voor meer informatie bellen met mw. Y. Cabo.
Tijdens kantooruren is zij bereikbaar via telefoonnummer: 045-716200.
Schriftelijke sollicitaties vergezeld van een curriculum vitae kunt u tot en met maandag 20 juni a.s. richten aan het Bestuur van de VVV Heerlen, Stationsplein 4, 6411 NE Heerlen.
Een psycho-technisch onderzoek maakt deel uit van de selektieprocedure.

Generaals en admiraals staan niet te dringen om mee te mogen doen

Amerika's hopeloze oorlog tegen drugs

Van onze correspondent

WASHINGTON – De Attica-gevangenis in de staat New York werd in 1971 wereldberoemd. Er braken daar toen rellen uit die zo woest waren en ook zo gewelddadig werden beëindigd, dat er 40 mensen bij om het leven kwamen. In de Attica-gevangenis zitten de zwaarste misdadigers uit de staat. Als er dus, met zo'n geschiedenis en zulke bewoners, één plaats in Amerika zwaar wordt bewaakt en potdicht wordt gehouden, dan is het wel deze gevangenis. Niettemin, wat is het grootste probleem in Attica? Drugs. Hoe ze de gevangenis binnenkomen, weet niemand echt goed, maar feit is en blijft dat een gevangene die er verdovende middelen wil gebruiken, nooit lang hoeft te wachten.

Het is een gegeven waarvan presidentskandidaat George Bush onlangs dankbaar gebruik maakte. „Als drugs al in de Attica-gevangenis zo ongeveer vrij voorhanden zijn, dan begrijpt u wel hoe moeilijk het is om verdovende middelen uit ons land te houden," zei hij tijdens een van zijn campagnetoespraken.

Waarna hij uitlegde wat hij dan wel zou doen. Hij zou een internationale gevechtsmacht samenstellen waarmee hij drugs in de landen van produktie zou bevechten. „Want als ze eenmaal onderweg zijn naar ons land, dan is het te laat."

Het was weer een nieuw voorstel in de reeks van plannen, ideeën en gedachten die de afgelopen maanden uit politiek Amerika zijn voortgekomen. Het heeft allemaal te maken met 8 november, als het volk een nieuwe president mag kiezen en een deel van het Congres moet herbevolken. Want als op dit moment aan de gemiddelde Amerikaan wordt gevraagd waarover hij zich het meeste zorgen maakt, dan is het antwoord niet: „de economie" of „de Sovjets", maar „drugs". Verdovende middelen vormen hét belangrijkste issue van de huidige verkiezingsstrijd.

Hysterie

En dus bieden de vrijwel zekere Republikeinse presidentskandidaat George Bush en zijn Democratische rivaal Michael Dukakis tegen elkaar op waar het gaat om vernuftige en vooral harde manieren, waarop zij de drugskraan willen dichtdraaien.

Dat wordt versterkt door een kakafonie van geluiden uit het Congres, want in november moet tenslotte ook een heel Huis van Afgevaardigden en een halve Senaat worden gekozen. „Verplichte doodstraf voor drugsmoorden," roept de een. „Zet militairen in," suggereert de ander. „Verplicht testen van alle federale werknemers," is het volgende idee. „Meer geld voor voorlichting," wordt geopperd.

De ijver waarmee op papier en met de mond drugs worden bestreden, is de laatste tijd zelfs zo groot, dat je haast van lichte hysterie moet spreken. Een hoogtepunt daarin werd enkele weken geleden bereikt toen van overheidswege 'Operatie Nul Tolerantie' werd voorgeschreven.

Als gevolg van die operatie werd een jacht met een waarde van 2,5 miljoen dollar geconfisqueerd, omdat daarop, na een grondige inspectie, zegge en schrijve 3 gram marihuana werd gevonden. De inbeslagneming is inmiddels weer teruggedraaid, maar het incident tekent de opwinding. Is daar ook aanleiding toe? Hooguit voor een deel.

Want het gebruik van bijvoorbeeld heroïne en marihuana is gestabiliseerd, en onder jongeren zelfs aan het dalen. Cocaïne („Een lijntje snuiven") is zijn aantrekkingskracht op Amerika's yuppies duidelijk aan het verliezen.

Maar aan de andere kant is het gebruik van 'crack', een van cocaïne gemaakt produkt dat wordt gerookt, snel aan het toenemen. Met name in de zwarte ghetto's is crack binnen de kortste keren uitermate populair geworden.

Door een grote aanvoer van cocaïne uit landen als Colombia en Peru is het snelwerkende en krachtige crack goedkoop. Eén portie kost 5 tot 10 dollar en is dus voor vrijwel iedereen betaalbaar. Dat, plus het schokkende geweld dat bij de handel in crack hoort, is de belangrijkste reden voor de opleving van de discussie over drugs.

Twee elementen vallen in de debatten op. In de eerste plaats wordt de strijd tegen drugs meer en meer als een echte oorlog gezien, die dan ook door specialisten op dat terrein, militairen dus, zou moeten worden gestreden. Zowel in het Huis van Afgevaardigden als in de Senaat is een motie aangenomen, waarin van het Pentagon een aanzienlijk groter aandeel in de bestrijding van de drugshandel wordt geëist. De motie van het Huis ging erg ver. Er werd op hoge toon in geëist dat militairen de grenzen sluiten met de bedoeling binnen 45 dagen voor een 'aanmerkelijke' vermindering van de drugsaanvoer te zorgen.

De Senaat was wijzer en voorzichtiger. In de motie wordt gesproken over 'speciale training' van militairen die, samen met de kustwacht, zouden moeten patrouilleren en het recht zouden moeten krijgen arrestaties te verrichten.

Senaat en Huis moeten het nu eens zien te worden over een compromisvoorstel, dat in de vorm van een wet aan de president zal worden aangeboden. Het Witte Huis heeft al gezegd te voelen voor troepeninzet, dus die militaire rol komt er ook.

Zuchtend heeft de Amerikaanse militaire top zich al bij deze naderende realiteit neergelegd. Voorstellen worden in het Pentagon ontwikkeld over de manier waarop die militaire assistentie gestalte zou kunnen krijgen.



● *Regelmatig onderscheppen politie, kustwacht en douane in de Verenigde Staten grote hoeveelheden verdovende middelen. Deze partij cocaïne met een marktwaarde van ruim f 2, 5 miljard trof de Amerikaanse douane aan op het vliegveld van Miami.*

Zuchtend, want de generaals en admiraals staan zeker niet te dringen om mee te mogen doen. Ze hebben aangevoerd dat een rol bij de drugsbestrijding ten koste zal gaan van de traditionele taken van het leger en dat ze niet over de juiste middelen beschikken. Ze hebben ook al een prijskaartje aan hun medewerking gehangen. „Dat gaat u twee miljard dollar kosten," is de boodschap.

Tekenend voor het denken in het Pentagon is wat een anonieme hoge militair onlangs aan een journalist van de New York Times toevertrouwde. „Zelfs als we al onze manschappen hand aan hand bij de grens zouden neerzetten, dan nog houd je drugs niet tegen," zei hij.

„Wat er gebeurt, is dat wij straks de schuld krijgen, als blijkt dat drugs nog steeds in brede stromen het land binnenkomen. En zelfs in het onwaarschijnlijke geval dat we wèl succes hebben, krijg je alleen maar hogere drugsprijzen. Dat gaat ongetwijfeld voor een enorme toename van het geweld op straat zorgen," aldus deze militair.

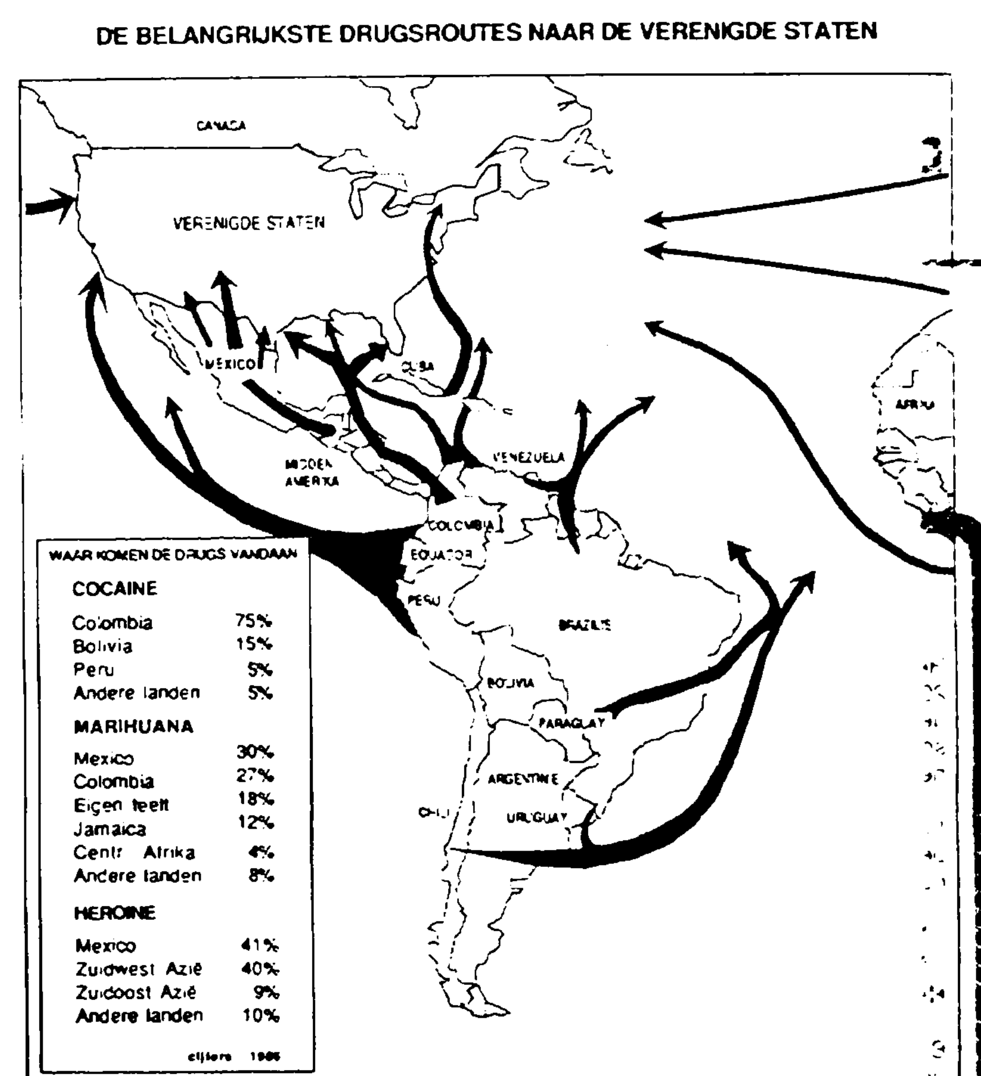
Legalisatie

Een tweede opvallend element in de discussies is, dat meer en meer mensen, uit zeer verscheiden hoeken, denken dat legalisatie van drugs het antwoord is. De burgemeesters van Baltimore en Washington, twee steden met een groot drugsprobleem, en de conservatieve columnist William Buckley horen daartoe.

De gedachte is als volgt: we geven elk jaar 8 miljard dollar uit aan de bestrijding van drugshandel en nog zijn we nergens gekomen. We moeten aanvaarden dat we de oorlog tegen drugs nooit kunnen winnen. Als we drugs legaliseren, dan kunnen we die 8 miljard dollar plus nog eens miljarden dollars aan belasting op drugs gebruiken voor preventie en onderwijs. Legalisatie maakt ook gelijk een eind aan alle misdaad rond drugs.

De tegenstanders van legalisatie stellen daartegenover dat je cocaïne en heroïne niet zo maar op één lijn kunt stellen met bijvoorbeeld alcohol en nicotine. Cocaïne bijvoorbeeld kan leiden tot gewelddadig en paranoïde gedrag en daarom is legalisatie gevaarlijk. Niemand kan verder voorspellen hoe groot het aantal vaste gebruikers van legale drugs gaat worden. Als dat een groot aantal zou worden, dan zouden de 8 miljard uitgespaarde dollars wegvallen tegen de vele miljarden dollars aan produktiviteitsverlies en medische verzorging.

DE BELANGRIJKSTE DRUGSROUTES NAAR DE VERENIGDE STATEN



Die tegenstanders hebben duidelijk de overhand, want in het Amerika van vandaag is legalisatie politiek eenvoudigweg onhaalbaar. Of Bush of Dukakis nu de nieuwe president wordt, bestrijding van drugshandel zal zeker worden gezocht in meer geld voor opsporing en vooral meer stroomlijning.

Dat laatste is hard nodig, want er zijn maar liefst 14 overheidsdiensten die zich met de opsporing van verdovende middelen bezighouden. Onderlinge rivaliteit heeft voor grote versnippering van de beschikbare mankracht en middelen gezorgd.

Vriend en vijand zijn het erover eens dat in de eerste plaats één centrale instantie nodig is, onder leiding van een machtige 'drugspaus' (Jesse Jackson wordt wel genoemd), die de activiteiten van de verschillende diensten op elkaar afstemt.

Als daarbij militairen zouden worden ingezet, dan moeten die om te beginnen adequaat worden uitgerust. Want daar ontbreekt het zeer aan bij de weinige operaties die Amerika's militaire diensten nu al in het kader van drugsbestrijding uitvoeren.

AWACS

De luchtmacht bijvoorbeeld stuurt elke dag opnieuw zeer geavanceerde AWACS radarvliegtuigen de lucht in met de opdracht uit te kijken naar de massa's vliegtuigjes, waarmee drugs vanuit Mexico de VS worden binnengevlogen. Dat leidde vorig jaar tot de arrestatie van welgeteld twee drugsmokkelaars. Want naar blijkt, zijn de AWACS-vliegtuigen (kosten 179 miljoen dollar per stuk) weliswaar heel goed in het opsporen van MiG-straaljagers, maar nauwelijks geschikt voor het traceren van laagvliegende Cessnaatjes vol drugs.

Twijfel

Zelfs bij een ruim gefinancierd, goed uitgerust en effectief opererend opsporingsapparaat moet men nog ernstig betwijfelen of Amerika de oorlog tegen drugs ooit gaat winnen.

Laten we bij crack, de meest 'succesvolle' drug van het moment, blijven. Aan de producerende kant heeft men te maken met een Zuidamerikaanse cocaïne-industrie, waarin miljarden dollars omgaan. Alleen al het beruchte Medellin-kartel uit Colombia is goed voor een omzet van 2,4 miljard dollar per jaar: geld waarmee militairen, politici, hele landen (het Panama van generaal Noriega bijvoorbeeld) worden omgekocht.

Aan consumerende kant is de vijand al even moeilijk te bestrijden. Want van veel tieners in de ghetto's kun je haast niet anders verwachten dan dat ze bij het gebruik van en de handel in crack terechtkomen.

Dit zijn jongeren uit bijna altijd incomplete gezinnen, die gevormd zijn in de amorele en asociale stadsjungle, en daarnaast nauwelijks scholing hebben gehad. Als ze op het rechte pad blijven, dan kunnen ze 3,35 dollar per uur aan minimumloon verdienen met bijvoorbeeld hamburgers bakken in een snackbar. Arm zijn ze geboren, en arm zullen ze dan ook blijven. Crack is zo ongeveer de enige kans die ze hebben op een ander soort leven. Met een brokje crack van vijf dollar ben je snel hoewel maar kort van de wereld. En de handel geeft je de mogelijkheid voorgoed de armoe te ontvluchten.

Verleiding

Negen- en tienjarige jongens kunnen al 100 dollar per dag verdienen door als uitkijk voor dealers te werken. Als 'runner', degene die crack van de huisfabriekjes naar de dealers brengt, verdienen ze gauw 300 dollar per dag en een beetje ijverige tiener die de volgende stap op de ladder zet en zelf dealer wordt, kan 3000 dollar per dag halen.

Grote auto's, peperdure kleren, de beste stereo-installaties, zware gouden kettingen, huizen in de betere wijken zelfs zijn dan in een keer binnen bereik. De verleiding is dan ook enorm. Daar kan geen 'Operatie Nul Tolerantie' tegenop. Het maakt Amerika's oorlog tegen drugs al op voorhand hopeloos.

Ruim helft van de bevolking: buitenlanders geen aanwinst

Nederland niet zo tolerant

DEN HAAG – De meerderheid van de bevolking vindt buitenlanders geen aanwinst voor de Nederlandse samenleving. Bijna drie kwart is dan ook voorstander van beperkingen in de toelating van buitenlanders tot ons land. Slechts één op de vier inwoners van Nederland weet hoeveel buitenlanders er in ons land wonen; meer dan de helft overschat het aantal.

Dit zijn enige van de gisteren bekendgemaakte uitkomsten van het onderzoek dat representatief is voor heel Nederland en dat werd verricht door het Nederlands Interuniversitair Demografisch Instituut. In dit onderzoek werd gevraagd naar kennis, meningen en opvattingen over aspecten van het bevolkingsvraagstuk, waarbij onder andere geïnformeerd werd naar opinies over buitenlanders.

Onwetend

In Nederland wonen nu rond 600.000 buitenlanders. Ze maken 4,1 procent van de bevolking uit. Sinds 1970 steeg hun aantal aanzienlijk, want toen vormden de 242.000 vreemdelingen in ons land 1,8 procent van allen die er toen woonden. Ofschoon het onderwerp buitenlanders geregeld aandacht in de publiciteitsmedia krijgt, is de bevolking niet erg goed op de hoogte van het feitelijke aantal. Gemiddeld raamt men het aantal buitenlanders op ongeveer het dubbele: vaak wordt het percentage geschat tussen de 6 en de 10 procent, aldus de onderzoekers, drs. J. van Leusden en dr. H. Moors.

Rek eruit

Ze stellen dat Nederland al eeuwenlang een emigratieland is. Daarbij is een beeld ontstaan van grote tolerantie, soms zelfs verheven tot een soort nationale trots, ten aanzien van de binnengekomen minderheidsgroeperingen. Uit het onderzoek blijkt dat de „rek" daar tegenwoordig behoorlijk uit is. Het zou kunnen zijn dat er sprake is van selectieve „tolerantie," veronderstellen de onderzoekers nog, daar de vraagstelling in het bijzonder etnische minderheden zoals Turken en Marokkanen betrof.

Zij vonden ook dat mensen met meer opleiding of een hogere sociaal-economische status en personen met een voorkeur voor klein links, beter op de hoogte zijn dan de rest van de bevolking. De hoger opgeleiden denken ook positiever over buitenlanders. Ofschoon de buitenlanders ongelijk over ons land zijn verspreid, werden nauwelijks regionale verschillen aangetroffen bij de beantwoording van de vragen.

Bijna de helft van degenen met de hoogste opleiding vindt dat buitenlanders een positieve bijdrage leveren aan de Nederlandse samenleving. Van de hele bevolking vindt ruim de helft de buitenlanders geen aanwinst, ongeveer 15 procent heeft hierover geen mening en minder dan 30 procent oordeelt, dat ze wel een aanwinst vormen.

Opvallend achten de onderzoekers het dat van de mensen die de buitenlanders een aanwinst vinden, een meerderheid ook voor het beleid is om de toelating van immigranten af te remmen. Opvallend hoog noemen zij het aantal mensen (40 procent) dat zich niet uitspreekt over de vraag of buitenlanders die hier geruime tijd hebben gewerkt, uiteindelijk weer naar hun geboorteland moeten terugkeren. Overigens is het aantal voor- en tegenstanders van gedwongen remigratie ongeveer even groot.

Kiesrecht

Uit de onderzoeksresultaten blijkt tevens dat de meerderheid van de bevolking het eens is met de maatregel, dat buitenlanders die vijf jaar of langer hier wonen, deelnemen aan de gemeenteraadsverkiezingen. Jongeren hebben er minder problemen mee dan ouderen, van de aanhangers van klein links is 93 procent er voorstander van en van klein rechts is maar 28 procent het met deze maatregel eens.

De meningen over het verstrekken van een periodieke uitkering bij vrijwillige terugkeer zijn gelijk verdeeld. Zowel voor- als tegenstanders van terugkeer verschillen niet fundamenteel van mening over de remigratieregeling.

De onderzoekers concluderen dat de nog niet zo lang geleden getroffen maatregelen voor remigratie een niet onaanzienlijke steun onder de bevolking genieten. Ze konden uit hun onderzoek niet afleiden of en in welke mate de voorstanders van terugkeer de remigratieregeling zien als een soort „oprotpremie".

Meer voorstanders dan tegenstanders werden nog genoteerd van maatregelen voor opvang van buitenlandse jongeren van wie de ouders zijn geremigreerd. Vrouwen denken wat positiever over deze opvang dan mannen, wat ook het geval is met jongeren in vergelijking met ouderen.

Bouwmij Janssen bv

Kempweg 33
VENRAY

zoekt op korte termijn:

ERVAREN INKOPER

De aan te stellen funktionaris zal worden belast met:

- Het in overleg met de projektleiders op de meest economische wijze inkopen van alle materialen en diensten voor de uitvoering van onze werken.
- Het controleren van alle inkoopfakturen en het oplossen van geschillen dienaangaande.
- Het adviseren van de calculatie bij het maken van inschrijfbegrotingen.
- Het rapporteren aan de direktie middels inkoopoverzichten.

Naast een opleiding, welke een all-round bouwkundige basiskennis biedt, is ervaring in soortgelijke funktie een vereiste.
Salaris en verdere voorwaarden, afhankelijk van leeftijd en ervaring, zijn nader overeen te komen.
Eigenhandig geschreven sollicitatiebrieven te richten aan adres: Bouwmij Janssen BV. Postbus 2. 5800 AA VENRAY. 241740

RADAX BV SYSTEEMPLAFONDS
te Brunssum
vraagt

2 TIMMERLIEDEN of SYSTEEMBOUWERS

Tel. afspr. 045-258051

VEROL RECYCLING LIMBURG BV

Verol Recycling is een jonge onderneming welke activiteiten ontplooit op het gebied van het inzamelen, opslaan en verwerken van chemische afvalstoffen en afgewerkte olie.

Voor de uitbreiding van deze aktiviteiten zoeken wij kontakt met een:

Chauffeur (adr/vlg)

De werkzaamheden omvatten o.a. het bedienen van een vakuumzuig/pers wagen en het transport van chemisch afval en afgewerkte olie.

Funktie-eisen:
- leeftijd ca. 25 jaar
- groot rijbewijs
- diploma vervoer gevaarlijke stoffen

Indien u geïnteresseerd bent in deze funktie, verzoeken wij u binnen 7 dagen schriftelijk te reageren t.a.v de direktie van Verol Recycling Limburg b.v., Ankerkade 10, 6222 NM Maastricht. 158994

HOE ONDERNEMEND MOET EEN ASB-MANAGER ZIJN EN WAT VERWACHT ASB VAN EEN UITZENDCONSULENT(E)?

ASB zoekt een bureaumanager (vacaturenummer TB/06/88/229) en een uitzendconsulent(e) (vacaturenummer TB/06/88/228) voor één van onze vestigingen in Zuid-Limburg.

ASB is een van de grote uitzendbureaus van ons land. Elk jaar helpen wij via een landelijk net van vestigingen ruim 80.000 mensen aan tijdelijk werk.

ASB uitzendbureau is daarbij veel meer dan alleen een intermediair in mankracht.
Ten opzichte van onze cliënten hebben wij een sterk adviserende rol inzake tijdelijke personeelsproblemen, anderzijds begeleiden we een grote, sterk wisselende groep uitzendkrachten bij het zoeken en vinden van werk.

Voor één van onze vestigingen in Zuid-Limburg zoeken wij een bureaumanager, in feite de locale ondernemer van ASB. Hij of zij is volledig verantwoordelijk voor het opstellen en uitvoeren van het locale ondernemingsplan in al zijn facetten.

Voor deze functie zijn wij uitdrukkelijk niet op zoek naar het slag managers dat passief het beleid van de organisatie uitvoeren. ASB gelooft sterk in het eigen ondernemerschap van zijn managers, in individualisten die in het collectieve beleid geen belemmering zien, maar een bron van inspiratie.

Van kandidaten voor deze functie verwachten wij een mts/hts opleiding en enige jaren ervaring in een commerciële functie, met kennis van het bedrijfsleven en de arbeidsmarkt, alsmede uitstekende leidinggevende en contactuele eigenschappen, rijbewijs BE, leeftijd circa 28 jaar.

Tevens zoeken wij een uitzendconsulent(e), die verantwoordelijk wordt voor het werven, selecteren en plaatsen van tijdelijk personeel.

ASB verwacht van z'n uitzendconsulenten een grote mate van zelfstandigheid en initiatief in het onderhouden van bestaande en werven van nieuwe relaties. Minstens zo belangrijk is interesse en talent voor commerciële dienstverlening, zowel richting opdrachtgever als uitzendkrachten. Van kandidaten vragen we een opleiding op mts niveau, commerciële ervaring, goede contactuele eigenschappen, rijbewijs BE, leeftijd ca. 25 jaar.

ASB zet daar uitstekende arbeidsvoorwaarden tegenover: een goed salaris, 25 vakantiedagen en 8,33% vakantietoeslag, een 13e maand, een winstdelingsregeling en een waardevast pensioen. De bureaumanager heeft tevens de beschikking over een bedrijfsauto en krijgt een onkostenvergoeding.

Schriftelijke sollicitaties, vergezeld van een c.v. kunt u tot 14 dagen na verschijnen van deze advertentie sturen naar: ASB uitzendbureau, Leysenhoek 2-2a, 4901 ET Oosterhout, ter attentie van mevrouw M. v.d. Berg, personeelsfunctionaris. Voor nadere informatie kunt u bellen met mevrouw J.M.G. Wolff, bureaumanager, bereikbaar via telefoonnummer 045 - 719600.

WERK MET PLEZIER BIJ ASB, HET UITZENDBUREAU MET DE LANGSTE ERVARING.

ASB

Jaap van Rennes Kerkrade B.V.
Heerlenersteenweg 113
6466 KS Kerkrade
Telefoon 045-413387

Jaap van Rennes Exploitatiemij. BV
Beekstraat 13
6301 HV Valkenburg
Telefoon 04406-40642
Telex 56742

HORECA GROOTHANDEL CENTRUM JAAP VAN RENNES BV

vraagt voor direct

vestiging Valkenburg

1. **magazijnbediende(s)**
   max. 18 jaar.
   opleiding MAVO-niveau
2. **voor onze versafdeling**
   werkster tot 35 jaar
3. **leerling-caissières**
   part-time, HAVO-niveau

vestiging Kerkrade

4. **magazijnbediende(s)**
   max. 18 jaar
   opleiding MAVO-niveau

Soll. uitsl. na tel. afspraak dhr. J. Bertholet.

Vanaf 6 juni as. kun je bij Keser Uitzendgroep gratis een

TYPECURSUS

volgen via het type-quick systeem!! Ook als je je typediploma al hebt, maar de snelheid wilt opschroeven of je vaardigheid verfrissen, is deze cursus daarvoor geschikt! Informeer bij onze vestigingen in Heerlen of Kerkrade.

Uiteraard kunnen zowel mannen als vrouwen reageren.

KESER UITZENDGROEP VOOR ELK BEROEP

Da's duidelijk bij Keser!
● Volledig sociaal verzekerd ● Vakantiegeld, vakantie- en feestdagen, kort verzuim en ziektecompensatie staan duidelijk vermeld op het wekelijks loonoverzicht.

De stichting katholiek onderwijs Doenrade
vraagt ingaande 1 augustus 1988 voor de r.-k. basisschool St. Jozef te Doenrade

een GROEPSLEERKRACHT (m/v) voor 7 uur
(in het kader van de DOP-regeling is een reële mogelijkheid op uitbreiding van dit urenaantal aanwezig)

Van de kandidaten wordt verwacht dat zij:
- voldoen aan de criteria van de DOP-regeling;
- speciaal op de hoogte zijn van methodiek en didactiek van het rekenonderwijs.

Inlichtingen zijn te verkrijgen bij de directeur, de heer J. Lückers, bij voorkeur tussen 15.00 en 16.30 uur, tel. 04492-2269.

Schriftelijke sollicitaties dienen binnen 8 dagen na het verschijnen van dit blad te worden gericht aan de secretaris van de stichting katholiek onderwijs Doenrade, Zwarte Graaf 46, 6439 BB Doenrade.

EEN BEROEP MET TOEKOMST
Binnenkort starten wij met onze avondopleiding voor de rijkserkende

AMBI 88 EXAMENS
I.1 HE.1, HE.2, T.2, T.5, HS.1 en HP.6

Kursusplaatsen: Heerlen, Maastricht, Eindhoven, Tilburg, Den Bosch
Vooropleiding: HAVO, VWO, MBO, HBO

Voor meer informatie onderstaande coupon ongefrankeerd opsturen naar C.C.O. Antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen of bel 045-717600. 241802

Naam: .... Opl.: ....
Adres: .... Leeft.: ....
Woonpl.: .... Tel.: ....

CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN. AKERSTRAAT 134, HEERLEN

winterthur verzekeringen

Winterthur Verzekeringen wil gaarne de buitendienst van haar Schadeverzekeringmaatschappij versterken met enige (adjunct)inspecteurs.
In verband hiermee zoeken wij contact met

HEAO'ers-CE m/v

die gedurende een periode van ongeveer een half jaar een interne opleiding zullen volgen alvorens in de buitendienst ingezet te worden.

In eerste instantie gaat het om kandidaten voor de gebieden Noord-Holland, Limburg en de noordelijke provincies, maar ook bij interesse in andere gebieden heeft het zin om te reageren.

Het spreekt vanzelf dat men in de bedoelde gebieden woonachtig moet zijn of dat men bereid is daarheen te verhuizen.

De geschikte kandidaat voor deze boeiende, veelzijdige en sterk commercieel georiënteerde functie dient te beantwoorden aan het volgende profiel:
- leeftijd rond 25 jaar
- contactueel sterk
- commercieel ingesteld
- dynamisch en ondernemend van aard
- in het bezit van organisatorische kwaliteiten
- in hoge mate in staat zelfstandig te werken.

Indien u belangstelling hebt voor deze functie, schrijft u dan een sollicitatiebrief met uitvoerige inlichtingen aan: Winterthur-Verzekeringen, Prinses Irenestraat 33, 1077 WV Amsterdam t.a.v. Mr. A.J. Hulst.

Voor nadere inlichtingen over deze functie kunt u bellen met de heer M.G. de Weijer (020 - 54 117 54, toestel 136).

Winterthur verzekert wereldwijd.
Amsterdam, Barcelona, Brussel, Dallas, Kopenhagen, Lissabon, Londen, Milaan, München, New York, Parijs, Tokio, Toronto, Wenen, Winterthur.

[redacted]

Chemco Nederland B.V. is één van de verkoopmaatschappijen van het Chemco Europe-concern. Om aan de steeds groeiende vraag naar onze produkten op de Nederlandse markt te kunnen voldoen, komen we graag in contact met

AREA SALES MANAGERS M/V

voor de rayons Zuid-Holland, Zeeland, Noord-Brabant en Limburg.

U wordt, na een interne opleiding, verantwoordelijk voor de verkoop van ons complete programma. Behalve het onderhouden van contacten met bestaande relaties, betekent dat uiteraard ook het leggen van nieuwe contacten. Daarnaast adviseert u onze afnemers bij het gebruik van Chemco-produkten. Waarbij u zich overigens gesteund weet door onze technische adviseurs en product-managers. Rapporteren doet u rechtstreeks aan de commercieel directeur van Chemco Nederland B.V. Van kandidaten vragen wij commerciële ervaring en het vermogen om zelfstandig te kunnen werken. Verder verwachten we de nodige grafische vakkennis van u, het liefst op (minimaal) middelbaar-technisch niveau. Ook dient u te beschikken over een praktische kennis van de Engelse taal. En een rijbewijs B-E is voor deze job absoluut onontbeerlijk. Over salariëring en secundaire arbeidsvoorwaarden worden we het zeker eens. Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectie-procedure. Meer informatie over deze vacatures wordt u graag telefonisch verschaft door G. Hirs (commercieel directeur), tel. 02155-91211 (kantooruren) of 020-435737 ('s avonds). U kunt hem ook uw schriftelijke sollicitatie sturen.

De technische ontwikkelingen in de grafische wereld volgen elkaar in een flink tempo op. Wat vandaag onmogelijk lijkt, kan morgen realiteit zijn. Dat maakt het werken in dit dynamische vakgebied bijzonder interessant.
De mensen van Chemco Nederland doen dagelijks het uiterste om die vernieuwingen voor te blijven.
Of liever nog: ze zelf te veroorzaken.

Als belangrijk producent en distributeur van reproduktiematerialen en -systemen aan de grafische industrie, zijn wij voortdurend bezig die produkten te vernieuwen en te verbeteren. Ons zeer uitgebreide programma varieert van fotografisch papier, films, offsetplaten, ontwikkelmachines en camera's tot complete computergestuurde beeldverwerkende pre-press-systemen als flatbedscanners, maskersnijmachines, systemen voor vierkleurenmontages en ontvangst- en behandelingssystemen voor zwart/wit- en kleurbeeldmanipulatie.
Daarnaast zorgt Chemco voor de nodige technische ondersteuning en service. Gebaseerd op een forse dosis toewijding en een bijna fanatiek streven naar perfectie.
Werken bij Chemco is ook om andere redenen heel aantrekkelijk. We noemen de vriendelijke en collegiale werksfeer, de carrièrekansen en het frisse groeiklimaat. En niet in de laatste plaats onze vestiging: middenin de fraaie bossen van Soestduinen.

CHEMCO NEDERLAND
Dr. Mesdorflaan 28, 3768 MJ Soest, (Soestduinen).
Telefoon 02155-91232 - Telex 73301.

ROYAL MOSA

KONINKLIJKE MOSA B.V. te Maastricht is een succesvolle, marktgerichte onderneming met een uitstekende internationale reputatie. Het bedrijf produceert en verkoopt wand- en vloertegels en porselein.
De organisatie wordt gekenmerkt door verregaande decentralisatie waardoor een grote mate van zelfstandigheid van het management wordt gevraagd.
De totale personeelsbezetting van Koninklijke Mosa B.V. bedraagt circa 1.150 medewerkers.

Binnen de afdeling Personele en Sociale Zaken ontstaat een vakature voor een

sectorpersoneelsfunktionaris m/v

De aan te stellen funktionaris wordt belast met het personeelswerk voor de Vloertegelfabriek en de diensten: Marketing, Verkoop, Informatie-Centrum, Administratie, Produktontwikkeling & Research.
Hij moet niet alleen in staat zijn mee te werken aan de praktische uitvoering van het personeelsbeleid, maar ook beleidsmatige inbreng hebben. Naast het operationele personeelswerk is het in de taakuitvoering van belang dat de sectorpersoneelsfunktionaris ook in staat is om een ondersteunende rol te vervullen in de beleidsontwikkeling op het gebied van onder meer funktiestructurering, opleiding en organisatie-ontwikkeling.

Dit brede werkterrein binnen een dynamische organisatie vraagt een opleiding op minimaal HBO-niveau of een academische opleiding bedrijfskunde of sociale, aangevuld met enige jaren praktijk-ervaring. Een praktische en operationele instelling alsmede vakmatige creativiteit en het soepel omgaan met tegenstellingen zijn voorwaarden om de funktie goed te kunnen vervullen.

Belangstellenden (m/v) worden uitgenodigd hun schriftelijke sollicitatie te richten aan Hoofd Personele- en Sociale Zaken van Koninklijke Mosa B.V., Meerssenerweg 358, 6224 AL Maastricht.

Aandelenruil met Fins bedrijf op losse schroeven

OR vreest verlies 700 banen DSM Rotterdam

Van onze redactie economie

ERLEN/ROTTERDAM – centrale ondernemingsd (COR) van DSM Meststffen vreest dat de werkgelenheid voor 700 mensen op lokatie in Rotterdam in gear komt. De COR is bang dat nieuwe vergunning van de atie Pernis voor de lozing n (met cadimium verontreigd) gips – de oude loopt binnkort af – aan te strenge en moet gaan voldoen. SM kon al niet meer aan de de eisen voldoen, maar nu akt waarschijnlijk ook de nse onderneming Kemira af.

mira was korte tijd gegadigde or overname van de meststoffenduktie van DSM im Rotterdam. M en Kemira kondigden in art aan dat ze wilden bekijken in verre ze onderling belangen in erse ondernemingen konden uitselen. Kemira zou in plaats van DSM-lokatie in Rotterdam en in Britse Ince (UKF Fertilizers) het deel van 33 procent in de Gense ammoniakfabriek terugge- aan DSM.

gesprekken tussen DSM en Kea zijn enige tijd geleden, toen de uwe ontwerp-lozingsvergunning ter inzage werd gelegd, stopgezet. Dat gebeurde toen bleek dat aan de nieuwe vergunning veel strenge voowaarden werden gesteld dan DSM en Kemira verwachtten.

Volgens voorzitter J. Rous van de COR Meststoffen waren beiden het al in principe eens over de ruil. Kemira zou als grondstof fosfaaterts gebruiken, met een minimaal cadmiumgehalte en een aanzienlijk lager gehalte van andere zware metalen. Aan de nieuwe vergunning worden volgens Rous echter strikte normen gesteld aan weer andere zware metalen, zoals kwik en lood.

De centrale ondernemingsraad vreest nu dat Kemira definitief afhaakt omdat het bedrijf te weinig zekerheid krijgt van de Nederlandse overheid over de lange termijn. Kemira wil namelijk een fosfaatmijn gaan ontginnen, maar doet dat niet als aan de overname van de lokatie in Pernis risico's hangen.

Volgens een woordvoerder van de DSM Agro (waaronder de meststoffenproduktie valt) zijn de contacten met Kemira niet definitief verbroken. Hij wees er ook op dat de overheid steeds als uitgangspunt heeft gesteld, dat er geen fabrieken gesloten zouden worden. DSM heeft inmiddels bezwaar aangetekend tegen de ontwerp-vergunning en wil eerst afwachten hoe de definitieve versie er uit gaat zien. De huidige lozingsvergunning loopt 1 juli a.s. af.

● *Op 8 juni nemen drie studenten van de technische hogeschool in Haarlem, afdeling scheepsbouw, in het Spaanse Marbelle deel aan een internationale race voor kartonnen bootjes. In een testbak van de school heeft het drietal (vlnr: Bram Jongepier, Marc Scheffers en Thijs Nikkels) proeven genomen met een golfkartonnen kano, geïmpregneerd met polyester. Het vaartuig weegt 12,5 kilo.*

Philips-dochter schrapt 300 banen

Van onze redactie economie

NGELO – Hollandse Signaal paraten verwacht dit jaar een lies van 300 arbeidsplaatsen. Vojaar gingen 185 banen verloren het dochterbedrijf van Philips, vestigingen heeft in Hengelo, eldoorn, Den Haag en Huizen.

de eerste vier maanden van dit r is het personeelsbestand in Nerland met 99 teruggelopen. Het is lgens een woordvoerder reëel om lijn voor de rest van het jaar or te trekken. Als oorzaken emt hij de terughoudendheid in markt voor defensie-apparatuur en de verdergaande automatisering.

Volgens districtsbestuurder D. de Valk van de Industriebond FNV zal het bedrijf de vermindering kunnen realiseren via natuurlijk verloop en een selectiever aannamebeleid. Bovendien wordt van het personeel een grotere bereidheid gevraagd om over te stappen naar andere functies.

De bond gaat daarbij uit van het behoud van arbeidsvoorwaarden, al is het nog niet voorgekomen dat mensen gedwongen werden een lagere functie te aanvaarden, aldus De Valk. „Daar is het bedrijf met 5000 werknemers groot genoeg voor".

Staking Philips breidt zich uit

EINDHOVEN – De staking onder het kantinepersoneel bij Philips in Eindhoven breidt zich uit. Gisteren hebben zich opnieuw enkele tientallen stakers laten inschrijven bij de Industriebond FNV. Een actievergadering in de Eindhovense stadsschouwburg gisteren werd door ongeveer 300 mensen bijgewoond. Volgens FNV-bestuurder J. Cuperus is het niet uitgesloten dat in andere bedrijven van Philips spontaan solidariteitsacties plaatsvinden.

Tijdens de vergadering werd besloten de actie in ieder geval maandag voort te zetten.

'Wij schuiven samenwerking niet'

Redland-bedrijven snakken naar groei

Van onze redactie economie

HEERLEN – Redland Bouwprodukten in Eindhoven, met diverse werkmaatschappijen in Limburg (Mosa, Teewen), wil het concern verder uitbreiden. Algemeen directeur G. Teeuwen denkt daarbij aan het kopen van bedrijven in Noordwest-Europa die passen in de huidige produktgroepen. Ook ziet hij mogelijkheden tot uitbreiding in nieuwe richtingen binnen de bouwmaterialensector.

Teeuwen noemt de groep bedrijven die onder de Redland-paraplu bijeen zijn gebracht, 'toonaangevend in de bouwwereld'. „Ze schuiven nieuwe samenwerkingsverbanden niet. Want wij zijn nog lang niet uitgebouwd. Redland wil en kan nog verder groeien," aldus Teeuwen.

Uit het gisteren verschenen jaarverslag blijkt dat Redland vorig jaar de winst met vijftig procent heeft weten te vergroten, terwijl de omzet op hetzelfde niveau bleef. Alle activiteiten binnen de groep hebben bijgedragen aan de winst, die met *f* 10 miljoen steeg naar ruim *f* 30 miljoen. De omzet rond de *f* 370 miljoen schommelen.

Bevredigend

Aanmerkelijk goede resultaten, en beter dan verwacht, boekte de produktgroep bakstenen (Teewen). De totale jaarafzet was bevredigend en een gunstige prijsvorming droeg bij aan de verbetering van de winst. Een stijging van de winst noteerden ook de twee werkmaatschappijen voor dakpannen (RBB Susteren en Teewen Weert). Door de lange winter van 86/87 werden de gebruikelijke verkooppieken voor dakpannen in de zomer, in hevige mate versterkt. In het produktiebedrijf in Weert wordt dit jaar een nieuwe lijn in gebruik genomen, die de kwaliteit dakpannen en de produktiviteit verhoogt.

Bij Decostone in Brunssum, waar kunststoffen keukenspoelbakken worden gemaakt, bleven zowel winst als omzet op een gelijk niveau. In de groeiende markt is echter sprake van een toenemende concurrentie, zo meldt het jaarverslag. Het aantal modellen zal dit jaar sterk uitgebreid worden, waarmee Decostone de basis wil leggen voor een omzetgroei in Europa en de Verenigde Staten, waar pas kort geleden de markt benaderd werd.

Naast keukenspoelbakken wil Decostone ook andere sanitairprodukten op de markt gaan brengen. Tevens zal het bedrijf met kunststoffen geluidwerende wallen komen, die langs wegen en industrieterreinen geplaatst kunnen worden. Volgens Decostone zijn de platen geheel onderhoudsvrij.

Telegraaf: belang vanwege strategie

Vervolg van pag. 1

AMSTERDAM – Wegener behaalde in 1987 een omzet van f 302 miljoen, een winst van f 10,7 miljoen en heeft 1.984 medewerkers. Wegener heeft recentelijk meegedeeld een fusie met Tijl Zwolle te onderzoeken.

VNU verkoopt haar belang in Wegener omdat zij na de fusie met Audet, waarbij de VNU Dagbladengroep werd versterkt met de dagbladen van Audet in Gelderland, Limburg en Brabant, geen strategische waarde hecht aan een deelneming van 20% in Wegener.

De Telegraaf koopt het belang in Wegener van VNU omdat zij dit als een strategische deelneming beschouwt, waarbij de door Wegener nagestreefde zelfstandigheid zo goed mogelijk kan worden gediend. De Telegraaf acht een zelfstandig Wegener belangrijk voor de verhoudingen in de Nederlandse dagbladpers. De aankoop van het belang zal De Telegraaf uit eigen middelen financieren.

De Telegraaf bezat voor deze transactie geen enkel aandeel of certificaat Wegener. Bovendien is zij zich ervan bewust dat Wegener de gebruikelijke beschermingsmaatregelen van een op de beurs genoteerde onderneming heeft en zij is voornemens deze te respecteren.

Een uitbreiding van het te verkrijgen belang heeft vooralsnog geen prioriteit. De directie van Wegener is geïnformeerd. De ondernemingsraad van De Telegraaf heeft positief geadviseerd.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 3-6-1988 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt *f* 28.630-*f* 29.130, vorige *f* 28.120-*f* 28.620) bewerkt verkoop *f* 30.730, vorige *f* 30.220 laten.

ZILVER: onbewerkt *f* 415-*f* 485, vorige *f* 385-*f* 455; bewerkt verkoop *f* 530 laten, vorige 500 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amer.dollar	1,88	2,00
Brits pond	3,34	3,64
Belg. frank (100)	5,21	5,51
Duitse mark (100)	110,00	114,00
It. lire (10.000)	14,20	16,20
Port. esc. (100)	1,20	1,55
Can. dollar	1,51	1,63
Franse fr. (100)	32,00	35,00
Zwits. fr. (100)	132,75	137,25
Zweedse kr. (100)	30,75	33,75
Noorse kr. (100)	29,25	32,25
Deense kr. (100)	28,00	31,00
Oost.schill (100)	15,74	16,24
Spaanse pes (100)	1,58	1,83
Griekse dr. (100)	1,25	1,60
Finse mark (100)	45,75	48,75
Joeg. dinar (100)	0,05	0,15
Iers pond	2,85	3,15

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	1,93475-93725
Brits pond	3,4840-4890
Duitse mark	112,275-325
Franse frank	33,160-210
Belg. frank	5,3645-3695
Zwits. frank	134,780-830
Japanse yen	154,07-154,17
Ital. lire	15,080-130
Zweedse kroon	32,115-165
Deense kroon	29,455-505
Noorse kroon	30,655-30,705
Canad. dollar	1,57225-57475
Oost. schill	15,9690-9790
Iers pond	2,9960-3,0060
Spaanse pes	1,6950-7050
Gr. drachme	1,3550-4550
Austr.dollar	1,5525-5625
Hongk.dollar	24,75-25,00
Nieuwz.dollar	1,3500-3600
Antill.gulden	1,0700-1000
Surin. gulden	1,0700-1100
Saudische rial	51,55-51,80
Ecu gulden	2,3265-3315

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden: (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

algemeen	248,0	249,2
alg.-lokaal	232,9	234,0
internationals	264,4	265,6
industrie	205,3	205,5
scheep/luchtv.	203,3	210,7
banken	300,7	301,8
verzekering	529,3	529,2
handel	419,2	424,8
cbs obl.index	118,0	118,0
rend. staatsl.	5,95	5,95
waarvan 3-5 jr	5,67	5,68
waarvan 5-8 jr	6,06	6,06
waarv.5 langst	6,29	6,28
rend. bng-len.	6,42	6,43
rend. banklen.	5,76	5,81

Wir-notitie – De redactie van het Haarlems Dagblad heeft minister-president Lubbers gevraagd om openbaarmaking van diens notitie over de afschaffing van de Wir. De premier weigerde het stuk aan de Tweede Kamer ter hand te stellen. De krant vindt dat hij op grond van de Wet openbaarheid van bestuur (WOB) verplicht is tot openbaarmaking van het document.

BEURS-OVERZICHT

Positief

AMSTERDAM – Op een redelijk positief gestemd Damrak bleek Nedlloyd gisteren in trek. Zij prijkte ook als derde op de lijst van meest verhandelde fondsen. Het transportconcern, waar de rust na het conflict met de Noorse aandeelhouder Hagen lijkt te zijn teruggekeerd, noteerde exdividend en daarmee rekening houdend was er per saldo sprake van een winst van f 14,50 op f 223.

Ondanks het feit dat Wall Street daarvoor gas had teruggenomen en de dollar wat lager was, deed de Amsterdamse beurs het tamelijk goed met een omzet van f 566 miljoen in aandelen op een totale omzet van f 1236 miljoen. In de loop van de dag trokken veel fondsen zelfs aarzelend wat verder aan, waardoor op het eind van de rit kon worden gesproken van een overwegend vriendelijke stemming. De echte uitzondering bleek Nijverdal-ten Cate, die f 1 lager sloot op f 85,50.

De grote uitgevers trokken in de loop van de dag steeds verder aan. Elsevier eindigde f 1,40 beter op f 56, VNU f 2,70 op f 87,20 en Wolters Kluwers zelfs f 5,50 op f 143,50. KNP eindigde een rijksdaalder beter op f 133, Océ-van der Grinten eenzelfde bedrag op f 216 en en Pakhoed f 2,70 op f 88,50.

Van de internationale waarden was Akzo op het eind van de dag f 1 duurder geworden op f 113,20 en Unilever f 1,90 op f 106,60. De obligatiemarkt gedroeg zich prijshoudend.

De Asas-stukken van het Amerikaanse olieconcern Texaco stonden onder druk. Er zijn geruchten dat Shell Texaco zou gaan helpen uit handen van de speculant Icahn te blijven, maar Shell weigert, zoals altijd haar politiek is geweest, commentaar te geven op geruchten.

Op de optiebeurs was gistermiddag sprake van een levendige handel. De totale omzet op de EOE bedroeg ruim 33.000 contracten.

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	78,40	79,40
Ahold	72,90	73,80
Akzo	112,20	113,20
A.B.N.	39,10	39,30
Alrenta	151,80	151,80
Amev	51,00	51,80
Amro-Bank	66,40	67,40
Ass. R'dam	121,00	121,00
Bols	125,00	125,50
Borsumij W.	94,80	94,80
Bührm.Tet.	45,30	45,70
C.S.M.cert.	54,80	55,30
Dordtsche P.	211,00	211,00
Elsevier	54,60	56,00
Fokker	22,40	22,80
Gist-Broc. c.	32,40	32,50
Heineken	131,00	131,20
Hoogovens	39,30	40,00
Hunter Dougl.	50,00	50,00
Int.Müller	51,60	51,80
KLM	34,30	34,80
Kon.Ned.Pap.	130,50	133,00
Kon. Olie	225,00	225,80
Nat. Nederl.	58,10	58,60
N.M.B.	151,20	152,00
Nedlloyd Gr.	215,50	223,00d
Nijv. Cate	86,50	85,50
Océ-v.d.Gr.	213,50	216,00
Pakhoed Hold.	85,80	88,50
Philips	28,60	29,10
Robeco	89,30	89,70
Rodamco	154,20	154,00
Rolinco	84,30	84,90
Rorento	57,50	57,40
Stork VMF	18,00	19,00
Unilever	104,70	106,60
Ver.Bezit VNU	84,50	87,20
VOC	25,30	26,20
Wessanen	70,50	71,00
Wolt Kluwer	138,00	143,50

Binnenl. obligaties (staatsleningen)

12¾ NL 86-96	134,40	134,40
12¾ NL 81-91	115,50	115,50
12½ NL 81-91	112,65	112,60
12¼ NL 81-88	103,10	103,00
12 NL 81-91	112,10	112,10
12 NL 81-88	100,30	–
11¾ NL 81-91	110,85	110,85
11½ NL 80-90	108,80	108,80
11½ NL 81-91	111,75	111,75
11½ NL 81-92	112,55	112,50
11½ NL 82-92	113,00	113,00
11¼ NL 81-96	118,40	118,40
11¼ NL 82-92	113,15	113,15
11 NL 81-88	100,90	100,80
11 NL 82-92	111,80	111,80
10¾ NL 80-95	112,80	112,80
10¾ NL 81-91	109,30	109,30
10½ NL 80-00	123,30	123,30
10½ NL 82-92	111,90	111,90
10½ NL 82-89	104,30	104,30
10¼ NL 80-90	108,10	108,10
10¼ NL 86-96	120,20	120,20
10¼ NL 82-92	110,00	110,00
10¼ NL 87-97	121,60	121,60
10 NL 80-90	105,70	105,70
10 NL 82-92	110,40	110,40
10 NL 82-89-1	105,30	105,25
10 NL 82-89-2	104,50	104,50
9½ NL 80-95	108,90	108,90
9½ NL 83-90	105,30	105,30
9½ NL 86-93	112,95	112,90
9¼ NL 79-89	104,50	104,50
9 NL 79-94	105,70	105,70
9 NL 83-93	110,60	110,65
8¾ NL 79-94	105,70	105,70
8¾ NL 79-89	103,55	103,55
8¾ NL 84-94	111,30	111,30
8½ NL 78-93	104,60	104,40
8½ NL 78-89	102,80	102,80
8½ NL 79-89	103,70	103,60
8½ NL 83-94	109,60	109,60
8½ NL84-94-1	109,65	109,65
8½ NL84-94-2	114,00	114,00
8½ NL84-91-1	106,40	106,40
8½ NL84-91-2	106,70	106,65
8½ NL84-91-3	105,45	105,45
8½ NL87-95	111,35	111,35
8¼ NL 77-92	104,10	104,10
8¼ NL 77-93	103,90	103,90
8¼ NL 79-89	102,75	102,75
8¼ NL 83-93	107,90	107,90
8¼ NL 84-94	109,35	109,35
8¼ NL 85-95	109,85	109,85
8 NL 78-88	101,00	101,00
8 NL 83-93	107,10	107,10
8 NL 85-95	108,75	108,75
7¾ NL 77-97	104,50	104,60
7¾ NL 77-92	103,40	103,40
7¾ NL 82-93	106,10	106,10
7¾ NL 85-00	107,60	107,60
7½ NL 78-93	102,85	102,85
7½ NL78-88-2	101,20	101,20
7½ NL83-90-1	103,00	103,00
7½ NL83-90-2	103,30	103,30
7½ NL 84-00	106,00	106,00
7½ NL 85-95	106,80	106,80
7½ NL 85-2 95	106,90	106,90
7½ NL 86-93	106,40	106,35
7 NL 66-91	102,00	102,00
7 NL 66-92	102,10	102,10
7 NL 69-94	103,00	103,00
7 NL 85-92/96	104,45	104,50
7 NL 87p93	105,15	105,15
6¾ NL 78-98	102,60	102,60
6¾ NL1-2 85-95	103,70	103,70
6¾ NL 86-96	103,45	103,45
6½ NL68-93-1	101,50	101,50
6½ NL68-93-2	101,30	101,10
6½ NL 68-94	101,50	101,50
6½ NL 86-96	101,40	101,50
6½ NL 87-94	102,25	102,15
6 NL 87	99,70	99,75
6¼ NL 66-91	102,60	102,60
6¼ NL 67-92	101,80	101,80
6¼NL86-92/6	100,70	100,85
6¼ NL 86/96	99,45	99,60
6¼ NL86p95	100,20	100,40
6¼ NL87-3p95	100,25	100,40
61/4NL87-1/95	100,00	100,20
61/4NL87-2/95	100,00	100,20
6¼NL88-94	101,30	101,40
6¼NL88-98	99,50	99,50
6 NL 67-92	101,70	101,60
6 NL 87-94	99,75	99,65
6 NL 88-94	99,50	99,60
6 NL 88-95	98,90	98,80
6 NL88-96	98,35	98,40
5¾ NL65-90-1	101,25	101,25
5¾ NL65-90-2	101,60	101,60
5¼ NL64-89-1	100,40	100,60
5¼ NL64-89-2	101,30	101,30
5 NL 64-94	99,20	99,10
4½ NL 59-89	99,80	99,80
4½ NL 60-90	99,30	99,30
4½ NL 63-93	98,20	98,40
4¼ NL 60-90	98,70	98,70
4¼ NL 61-91	99,00	99,00
4¼ NL63-93-1	97,70	97,80
4¼ NL63-93-2	97,90	98,00
4 NL 62-92	98,30	98,30
3¾ NL 53-93	98,40	98,50
3¼ NL B48-98	97,20	97,30
3¼ NL 50-90	98,40	98,50
3¼ NL 54-94	97,80	97,90
3¼ NL 55-95	98,00	98,10

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	17,40	17,70
ACF-Holding	49,40	48,90
Ahrend Gr. c	94,00	94,00
Alg.Bank.Ned	40,70	40,80
Asd Opt. Tr.	31,20	31,10
Asd Rubber	7,50	7,60
Amst.Rijtuig	813,00	–
Ant. Verff.	385,00	–
Atag Hold c	54,40	54,40
Aut.Ind.R'dam	61,50	61,50
BAM-Holding	143,00	142,00
Batenburg	51,00	51,00
Beers	98,50	102,00b
Begemann	50,50	49,80
Belindo	433,50	433,80
Berkel's P.	12,90	13,30
Blyd.-Will.	17,40	17,30
Boer De, Kon.	172,00	174,00
de Boer Winkelbedr.	49,20	49,00
Boskalis W.	8,00	8,00
Boskalis pr	7,20	7,20
Braat Bouw	875,00	880,00e
Burgman-H.	3300,00	3300,00
Calvé-Delft c	697,00	700,00
Calvé pref.c	3900,00	3950,00
Center Parcs	73,20	73,20
Centr.Suiker	52,50	53,80
Chamotte Unie	10,70	10,80
Cindu-Key	72,00	72,00
Claimindo	422,00	422,00
Cred.LBN	50,80	50,90
Crown v.G.c	51,80	50,70
Datex Hold.	18,00	18,10
Desseaux	147,00	146,50
Dordtsche pr.	204,60	206,00
Dorp-Groep	38,50	38,00
Econosto	148,00	148,50
EMBA	139,00b	144,00
Enraf-N.c.	32,30d	32,50
Eriks hold.	216,50	216,50
Fokker cert.	22,60	22,50
Frans Maas c.	34,60	34,40
Furness	38,30	39,00
Gamma Holding	56,00	57,00
Gamma pref	5,90	5,90
Getronics	21,50	21,50
Geveke	29,10	29,00
Giessen-de N.	54,50	56,00
Goudsmit Ed.	127,00	128,00
Grasso's Kon.	73,30	75,90
Grolsch	81,50	81,30
GTI-Holding	102,50	103,00b
Hagemeyer	60,00	59,00
H.B.G.	123,00	124,50
HCS Techn	9,60	9,80
Hein Hold	110,50	110,00
Hoek's Mach.	122,00	122,50
Holdoh Hout	432,00	432,00
Holec	15,60	15,20
H.A.L. Tr. b	684,00	685,00
Holl.Am.Line	704,00	701,00
Heineken Hld	110,50	110,00
Holl.Sea S.	1,76	1,78
Holl. Kloos	305,00	292,00
Hoop en Co	8,00	8,00
Hunter D.pr.	2,30	2,30
ICA Holding	20,00	20,00
IGB Holding	22,80	22,00
IHC Caland	14,10	14,10
Industr. My	144,00	145,00
Ing.Bur.Kondor	482,00	483,00
Kas-Ass.	28,80	28,50
Kempen & Beg.	198,00	–
Kempen Holding	13,80	13,90
Klene's Suik.	1300,00	1300,00
KBB	73,00	73,00
KBB (cert.)	67,80	67,50
Kon.Sphinx	49,30	51,50
Koppelpoort H.	214,50	213,00
Krasnapolsky	101,00	102,00
Landré & Gl.	382,00	381,00
Macintosh	30,50	30,50
Maxwell Petr.	540,00	539,00
Medicopharma	54,30	55,00
Melia Int.	8,10	8,00
Meneba	105,00	105,00
MHV Amsterdam	11,90	11,50
Moeara Enim	965,00	955,00
M.Enim OB-cert	12655,00	12660,00
Moolen en Co	28,50	28,80
Mulder Bosk.	58,00	57,00
Multihouse	12,20	11,20
Mynbouwk. W.	432,00a	430,00a
Idem div'88	430,00	–
Naeff	231,00	–
NAGRON	40,50	42,90
NIB	412,00	414,00
NBM Bouw	8,90	8,80
NEDAP	224,00	224,00
Ned.Part.Mij	25,00	25,40
Ned.Springst.	9400,00	9400,00a
Norit	354,50	354,50
Nutricia	152,00	152,50
Orco Bank c.	87,70	87,20
OTRA	304,80	306,00
Palthe	118,00	118,30
Polynorm	79,40	79,20
Porcel. Fles	115,00	115,00
Pronam	152,50	152,50
Proost en Br.	44,40	44,00
Ravast	48,50	49,00
Reesink	53,50	53,20
Riva	38,10	40,50
Riva (cert.)	38,50	38,10
Samas Groep	40,60	41,50
Sanders Beh.	72,00	73,00
Sarakreek	33,70	34,00b
Schuitema	1680,00a	1600,00
Schuttersv.	91,00	91,00
Smit Intern.	22,50	22,50
St.Bankiers c.	18,90	18,80e
Telegraaf De	253,50	252,50
Text.Twenthe	216,00	218,50
Tulip Comp.	54,00	54,20
Tw.Kabel Hold	80,30	80,50
Tw. en Gudde	86,80	86,80
Ubbink	271,00	271,00
Union Fiets.	22,00	22,00
Ver.Glasfabr.	151,00	151,70
Verto	39,50	39,20
Volker Stev.	25,00	24,50
Volmac Softw.	69,00	69,00
Vredestein	21,10	21,10
VRG Gem.Bez.	119,00	119,50
Wegener's	130,50	135,00
Westhaven Asd	190,00	190,00
Wolters Kluwer	138,00	141,20
Wyers	51,00	51,50

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	61,20	61,50
ABN Beleg.f.	48,40	48,40
Alg.Fondsenb.	210,00	210,00
Alliance Fd	10,70	10,70
America Fund	248,00	245,00
Amro A.in F.	86,50	86,60
Amro Neth.F.	58,30	57,50
Amro Eur.F.	58,30	58,50
Amvabel	92,10	92,00
Bemco Austr.	64,00	64,90
Bever Belegg.	24,50	24,50
BOGAMIJ	107,20	108,00
Delta Lloyd	33,00	32,80
DP Am. Gr.F.	22,10	21,70
Dp Energy.Res.	34,20	34,20
Eng-Holl.B.T.1	1120,00	1120,00
EMF rentefonds	60,50	61,30
Eurinvest(1)	56,00b	56,00b
Eur.Ass. Tr.	4,10	4,30
EurGrFund	42,60	42,60
Hend.Eur.Gr.F.	136,00	136,50
Henderson Spirit	64,50	64,00
Holland Fund	51,00	51,00
Holl.Obl.Fonds	125,70	126,20
Holl.Pac.F.	91,00	91,00
Interbonds	553,00	555,00
Intereff.500	31,70	31,20
Japan Fund	33,50	35,00
MK Int.Vent.	61,00	60,50
Nat.Res.Fund	1270,00	1250,00
NMB Dutch Fund	28,20	28,10
NMB Vast Goed	35,10	35,10
Obam, Belegg.	168,30	168,30
OAMF	13,10e	13,15
Orcur.Ned.p.	44,00	43,50
Rentalent Bel.	1319,00	1320,80
Rentotaal NV	30,20	30,20
Rolinco cum.p	106,50	106,80
Sci/Tech	18,20	17,90
Technology F.	19,10	19,10
Tokyo Pac. H.	233,50	233,00
Trans Eur.F.	57,10	57,20
Transpac.F.	486,00	486,00
Uni-Invest	130,00	130,00
Unico Inv.F.	81,40	81,30
Unifonds	23,20	23,00
Vast Ned	113,90	113,90
Venture F.N.	38,20	38,20
VIB NV	80,80	80,90
WBO Int.	71,50	71,50
Wereldhave NV	207,00	206,00

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	33,00	33,00
Amer. Brands	46,20	45,20
Amer. Expres	25,70	26,25
Am.Tel.& Tel.	28,10	27,00
Ameritech	91,80	91,70
Amprovest Cap.	133,00	133,00
Amprovest Inc.	232,00	232,00
ASARCO	24,70	25,60
Atl. Richf.	85,75	84,70
BAT Industr.	4,15	4,25
Bell Atlantic	73,40	71,70
BellCanEnterpr	38,00	37,70
Bell Res.Adlr	1,60	1,70
Bell South	41,80	41,00
BET Public	2,35	2,18
Bethl. Steel	19,10	19,50
Boeing Comp.	54,90	54,70
Chevron Corp.	48,00	–
Chrysler	22,25	22,00
Citicorp.	23,70	24,00
Colgate-Palm.	44,50	44,00
Comm. Edison	25,30	25,00
Comp.Gen.El.	235,00	–
Control Data	25,00	25,00
Dow Chemical	83,30	83,60
Du Pont	85,30	84,50
Eastman Kodak	43,00	43,50
Elders IXL	4,00	–
Exxon Corp.	45,00	44,30
First PacInt	1,30	–
Fluor Corp.	18,30	18,20
Ford Motor	48,80	49,00
Gen. Electric	42,00	42,20
Gen. Motors	76,80	76,00
Gillette	38,80	38,30
Goodyear	63,50	63,70
Grace & Co.	25,50	–
Honeywell	70,50	70,75
Int.Bus.Mach.	112,50	113,40
Intern.Flavor	53,00	52,20
Intern. Paper	43,10	42,20
ITT Corp.	48,30	48,00
Litton Ind.	84,70	84,70
Lockheed	43,50	43,00
Minnesota Mining	62,50	62,00
Mobil Oil	45,40	45,20
News Corp Aus$	13,80	–
Nynex	66,60	66,00
Occ.Petr.Corp	27,20	27,10
Pac. Telesis	30,50	30,30
Pepsico	37,00	37,00
Philip Morris C.	85,50	85,30
Phill. Petr.	17,20	16,70
Polaroid	35,50	35,10
Privatb Dkr	203,00	–

slotkoersen/optiebeurs

Quaker Oats	47,00	46,50
RJR Nabisco	49,25	48,70
St.Gobin Ffr	450,00	451,00
Saralee	38,20	37,70
Schlumberger	37,00	37,00
Sears Roebuck	35,20	35,10
Southw. Bell	38,10	37,80
Suzuki (yen)	805,00	813,00
Tandy Corp.	46,80	46,00
Texaco	52,50	51,50
Texas Instr.	45,80	45,50
T.I.P Eur.	1,40	1,40
Union Carbide	19,40	19,40
Union Pacific	64,00d	66,00
Unisys	34,20	33,90
USX Corp	32,00	31,70
US West	55,10	55,00
Warner Lamb.	67,25	67,00
Westinghouse	53,00	52,80
Woolworth	51,50	50,70
Xerox Corp.	52,70	52,30

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	39,50	39,50
Am. Home Prod.	144,00	–
ATT Nedam	51,00	50,00
ASARCO Inc.	35,00	–
Atl. Richf.	165,00	162,00
Boeing Corp.	102,50	102,50
Can. Pacific	33,70	33,00
Chevron Corp.	90,00	–
Chrysler	43,00	43,00
Citicorp.	45,00	43,50
Colgate-Palm.	85,00	–
Control Data	45,00	–
Dow Chemical	158,00	157,00
Eastman Kodak	81,00	82,00
Exxon Corp.	85,50	86,30
Fluor Corp.	31,00	33,00
Gen. Electric	79,00	80,00
Gen. Motors	144,00	147,00
Gillette	75,00	–
Goodyear	121,00	–
Inco	53,50	55,00
I.B.M.	216,00	213,00
Int. Flavors	91,00	98,00
ITT Corp.	90,00	92,00
Kraft Inc	100,00	102,00
Kroger	65,00	63,00
Lockheed	84,00	83,00
Merck & Co.	310,00	307,00
Minn. Min.	120,00	120,00
Pepsi Co.	70,00	70,00
Philip Morris C.	168,50	166,00
Phill. Petr.	31,00	31,00
Polaroid	60,00	61,00
Procter & G.	147,00	–
Quaker Oats	85,00	85,00
Schlumberger	70,00	70,00
Sears Roebuck	67,00	67,00
Shell Canada	58,00	59,80
Tandy Corp.	88,00	87,50
Texas Instr.	85,00	87,00
Union Pacific	122,00	123,00
Unisys Corp	66,00	67,00
USX Corp	62,00	59,50
Varity Corp	4,60	5,10
Westinghouse	101,00	102,00
Woolworth	97,00	97,00
Xerox Corp.	100,00	100,00

Certificaten buitenland

Deutsche B.	413,00	–
Dresdner B.	245,00	–
Hitachi (500)	1100,00	1100,00
Hoechst	273,00	275,00
Mits.El.(500)	400,00	400,00
Nestlé	8100,00	–
Siemens	370,00	–

Warrants

Akzo	23,00	23,70
AMRO warr.	5,20	5,00
Asia Pac Gr F.	4,10	4,10
Bever Bel.	0,30f	0,20b
Bogamij	8,10	7,50
Falcons Sec.	13,20	13,30
Honda motor co.	1360,00	1349,00
K.L.M. 85-92	95,00	95,00
MK Int. Vent.	1,60f	1,55
Nat.Nederl. 76	1950,00	1970,00
Nat.Nederl. 78	1650,00	1670,00
Philips Gem.B	0,05	0,04
Philips 85-89	65,00	65,00
St.Bankiers a	2,30	2,30
St.Bankiers b	3,70	3,60

Euro-obligaties & conv.

10¼ Aegon 85	104,25	103,25
Aegon warr	13,30	13,50
10½ ABN 87	103,30	103,00
13Amev 85	99,25	98,80
13Amev 85	99,50	99,50
10 Amev85	104,20	104,20
11 Amev 86	103,75	103,25
14¼Amro87	100,00	100,50
13 Amro-Bank82	105,00	105,00
10¾ Amro 83	100,80	100,80
10½ Amro 86	102,30	102,30
10 Amro 87	102,30	101,40
5¾ Amro 86	102,65	102,00
Amro Bank wr	15,50	15,20
Amro zw 86	72,50	72,90
9 BMH ecu 85-92	103,60	103,60
7 BMH 87	99,25	99,25
11 CC Rabo83	105,50	105,50
9 CCRabo 85	106,50	106,50
7 CCRabo 84	108,50	107,20
10⅛EEG-ecu 84	102,80	102,80
9¾EIB-ecu 85	106,00	106,00
12½ HlAirl.F	98,50	98,50
HollAirl.warr.	60,00	59,50
12 NIB(B) 85-90	106,00	106,00
11¼ NGU 83	104,80	104,80
10 NGU 83	103,50	103,50
2¼ NMB 86	89,00	89,00
NMB warrants	26,00	25,75
8¾ Phil. 86	97,50	97,50
6¾ Phil.83	96,60	96,60
14¼Un.Becumy 86	100,50	100,50
12¼ Unil.	99,00	99,00
4¾ Akzo 69	165,00	163,00
5½ Amro 69	325,00	–
5¾ Gist 69	380,00	380,00
5¼ Hoog.68	98,50	–

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Bredero aand.	7,40	7,20
Bredero cert.	2,30	2,40
Bredero warr.	0,06	0,06
11 Bredero	3,00	3,50
Breev. aand.	4,00	4,00
Breev. cert.	3,50	3,10
Leidsche Wol	14,00a	12,00a
LTV Corp.	3,00	3,10
Rademakers	29,80	29,80
RSV. cert	2,15e	2,15
7⅛ RSV 69	71,00	70,00b

Parallelmarkt

Alanheri	12,50	12,40
Berghuizer	41,00	41,00
De Drie Electr.	21,20	21,20
Dentex Groep	18,60	18,20
Dico Intern.	82,00	82,00
DOCdata	44,50	44,50
Geld.Pap.c.	64,70	65,30
Gouda Vuurv c	51,80	52,00
Groenendijk	25,00	24,80
Hes Beheer	174,20	174,80
Homburg cert	5,00	4,80
Infotheek Gr	16,40	16,30
Interview Eur	8,50	8,70
Inv. Mij Ned.	30,00	30,10
KLM Kleding	22,50	22,00
Kuehne+Heitz	23,50	22,80
Melle	206,00	205,50
Nedschroef	51,50	52,00
Neways Elec.	8,10	8,00
Pie Med	7,70	7,70
Simac Tech.	14,80	14,60
Text Lite	13,10	–
Verkade Kon.	162,00	161,00

OPTIEBEURS

	serie			omzet	v.k.	s.k.
ah	c	jul	70,00	216	5,00a	5,00
akzo	c	jul	110,00	1137	4,90	5,80
akzo	c	jul	120,00	603	1,40	1,50
akzo	c	okt	110,00	213	9,00	9,70
akzo	c	okt	120,00	953	4,40	4,80
akzo	p	okt	110,00	273	5,80	5,10
amro	c	jul	65,00	185	3,00	3,70
d fl	c	jun	195,00	208	1,10	0,90
els	c	jul	50,00	186	5,00	6,50
els	c	jul	55,00	339	1,70	2,50
els	c	okt	55,00	383	3,50	4,40
els	c	okt	60,00	218	1,60	2,00
els	c	jan	55,00	177	4,90a	5,30
eoe	c	jun	205,00	324	5,00	7,00
eoe	c	jun	210,00	344	2,50	3,80
eoe	c	jun	215,00	342	1,20a	1,80
eoe	c	jun	220,00	204	0,70	0,90
eoe	c	jul	210,00	305	5,50	6,80
eoe	c	jul	220,00	204	3,00a	3,00
eoe	p	jun	200,00	310	2,10a	1,00
eoe	p	jul	185,00	200	1,00	1,00
eoe	p	jul	200,00	267	4,40	3,00
goud	c	aug	440,00	182	27,00a	32,50
goud	c	aug	480,00	202	4,60	7,40
goud	c	nov	460,00	196	24,00a	26,50
goud	p	nov	460,00	244	13,30	10,00
knp	c	jul	130,00	259	3,90	5,70
nedl	c	jul	210,00	263	10,00	18,00
nedl	c	jul	220,00	215	6,00	12,50
nedl	c	jul	230,00	287	3,50	8,30
nedl	c	jul	240,00	192	2,40	4,90
nedl	p	jul	220,00	174	14,80	7,50
nla	p	nov	132,50	1500	1,90	2,00
nln	p	aug	112,50	3500	1,00a	0,80
nln	p	nov	115,00	250	4,10a	4,00
nly	p	nov	100,00	1500	1,10a	1,10
nly	p	nov	102,50	1600	2,80a	2,50
nly	p	feb	102,50	500	3,50a	3,20
phil	c	jul	27,50	198	1,80	2,00
phil	c	jul	30,00	176	0,50	0,60
phil	c	okt	30,00	181	1,40	1,50
phil	p	jan	30,00	216	3,30	3,20
olie	c	jul	220,00	181	8,10	9,00
olie	c	jul	230,00	1031	3,20	3,50
olie	c	okt	240,00	173	3,10	3,00
olie	p	jul	220,00	784	3,10	2,70
olie	p	okt	210,00	258	4,00a	3,80
unil	c	jul	110,00	370	2,10	2,50b
unil	c	jul	120,00	180	0,70b	0,90
unil	c	okt	110,00	232	5,00	5,40

a=laten	g=bieden+ex-div.
b=bieden	h=laten+ex-div.
c=ex-claim	k=gedaan+h
d=ex-dividend	l=gedaan+g
e=gedaan+bieden	vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten	sk=slotkoers gisteren

19 mei "Limburgs Dagblad"

Supermarktketen 'pakt uit' met nieuw[e]

Edah breidt in Limburg fors uit

Van onze verslaggever

HELMOND – De landelijke supermarktketen Edah, onderdeel van het Vendex-concern, wil de komende jaren in Limburg ruim 150 miljoen gulden investeren ten behoeve van onder meer de bouw van 35 grote zogeheten Edah-plus supermarkten. Bovendien wil het concern een ... filialen in deze provin... door

plannen van de Vendex-dochter werden gisteren ontvouwd door Edah-directeur R. van Baar, bij gelegenheid van de opening van het tiende – en tot nog toe grootste – Edah-plus filiaal in het nieuwe winkelcentrum Op De Kamp in Landgraaf.

Met haar plus-winkels wil Edah bijtijds inspelen op het de laatste jaren sterk gewijzigde consumentengedrag, onder meer als gevolg van de ... vergrijzing van de sa-

menleving ... een- en tw... Daarnaast ... de consu... nomen b... tikelen ... shoppi... kunne... zet v... op d...

P...

De Edah-top... Landgraaf niet na ... 'uitstralingseffect' van zo... omliggende wi... liaal, waarvan omliggende winkeliers volgens hem kunnen meeprofiteren. Met haar nieuwe formule zou Edah twee tot drie keer zo veel klanten kunnen gaan trekken „als een doorsnee supermarkt. Dat betekent een hoge mate van koopkrachtbinding in de marktgebieden van zo'n vestiging," aldus Van Baar.

35 grote supermarkten goed voor 2000 nieuwe banen

Edah wil 150 miljoen investeren in Limburg

19 mei "de Limburger"

Van onze verslaggever PETER KAMPS

LANDGRAAF – Edah Supermarkten wil de komende jaren in Limburg 35 grote supermarkten openen. Daar is een investering mee gemoeid van ongeveer 150 miljoen gulden. De ... 35 zogeheten Edah-pl... vincie ...

oor durvers en doeners is er dus nogal wat werk aan de winkel.

U hebt het kunnen lezen in de kranten: Edah gaat fors investeren in nieuwe, maar ook in de bestaande supermarkten in Limburg. Dat betekent werk voor ruim 2000 mensen. Omdat Edah het de klanten zo goed mogelijk naar de zin wil maken, is het belangrijk dat de mensen die we zoeken uit de buurt komen. Want die kennen de streek het beste.

Op korte termijn heeft Edah behoefte aan nieuwe medewerkers op leidinggevend niveau. Hieronder staat precies voor welke funkties we nieuwe kollega's zoeken. Durvers en doeners die bereid zijn om de handen uit de mouwen te steken, die verantwoordelijkheden aan kunnen en graag initiatief tonen. Da's de stijl die past bij Edah.

Wie mee wil werken aan een suksesformule, wie al ervaring heeft in het werken in een supermarkt, moet maar snel reageren.

Bedrijfsleiders

Wij zoeken ambitieuze mensen die kunnen koördineren en leiding geven aan tientallen personeelsleden. Mensen die aantoonbare ervaring hebben in het winkelbedrijf. In onze Edah-filialen worden duizenden artikelen verkocht en er komen jaarlijks vele tienduizenden klanten hun boodschappen doen.

Om zo'n Edah-filiaal te kunnen leiden is praktijkervaring dus noodzakelijk. Tevens is een solide theoretische ondergrond vereist, zoals een H.B.O.-opleiding of een M.B.O.-opleiding, bijvoorbeeld Middelbare Detailhandelsschool.

Chef-bakkers

Een chef-bakker op onze bake-off afdeling geeft leiding aan ± 10 personen en is verantwoordelijk voor zowel de produktie als de verkoop van brood- en banketartikelen. Hij of zij moet in het bezit zijn van het patroonsdiploma en ongeveer 25 jaar oud zijn. Daarnaast is het noodzakelijk dat men praktijkervaring en enig kommercieel inzicht heeft.

1e Medewerkers AGF

Het is vooral de afdeling aardappelen, groente en fruit (AGF) die in een supermarkt een belangrijke bijdrage levert aan het imago van de winkel. Daarom is het zo belangrijk dat er op deze afdeling de juiste vakmensen staan die over de specialistische kennis van het AGF-gebeuren beschikken. Een vakman of -vrouw die de Edah-klant optimaal van dienst kan zijn met een kwalitatief goed produkt.

Wij vinden het derhalve noodzakelijk dat men een vakopleiding AGF heeft gevolgd en enige jaren ervaring heeft als 1e verkoper AGF.







1e Verkoopmedewerkers vleeswaren

Een afwisselende baan op een afdeling met voornamelijk broodbeleg. Je houdt je niet alleen bezig met het afwegen en het snijden van heerlijke verse vleeswaren, maar je bent ook mede verantwoordelijk voor het tijdig bestellen van artikelen en voor het kontroleren van de binnenkomende produkten en hoeveelheden. Natuurlijk staat de klant ook op deze afdeling centraal. Daarom zijn een smakelijk ingerichte vleeswarenafdeling en zo nu en dan het geven van een goed advies zo belangrijk.

Groepsleiders droge kruidenierswaren

Wij zoeken mensen die verantwoordelijk kunnen zijn voor de dagelijkse gang van zaken op de afdeling droge kruidenierswaren. Leiding geven en planmatig werken zijn de belangrijkste aspekten van deze funktie. Een opleiding op MAVO-/HAVO-niveau is hiervoor vereist, bij voorkeur aangevuld met een MDS-opleiding. Verder is het noodzakelijk dat men over enige ervaring beschikt in een soortgelijke baan.

Groepsleidsters Kassa

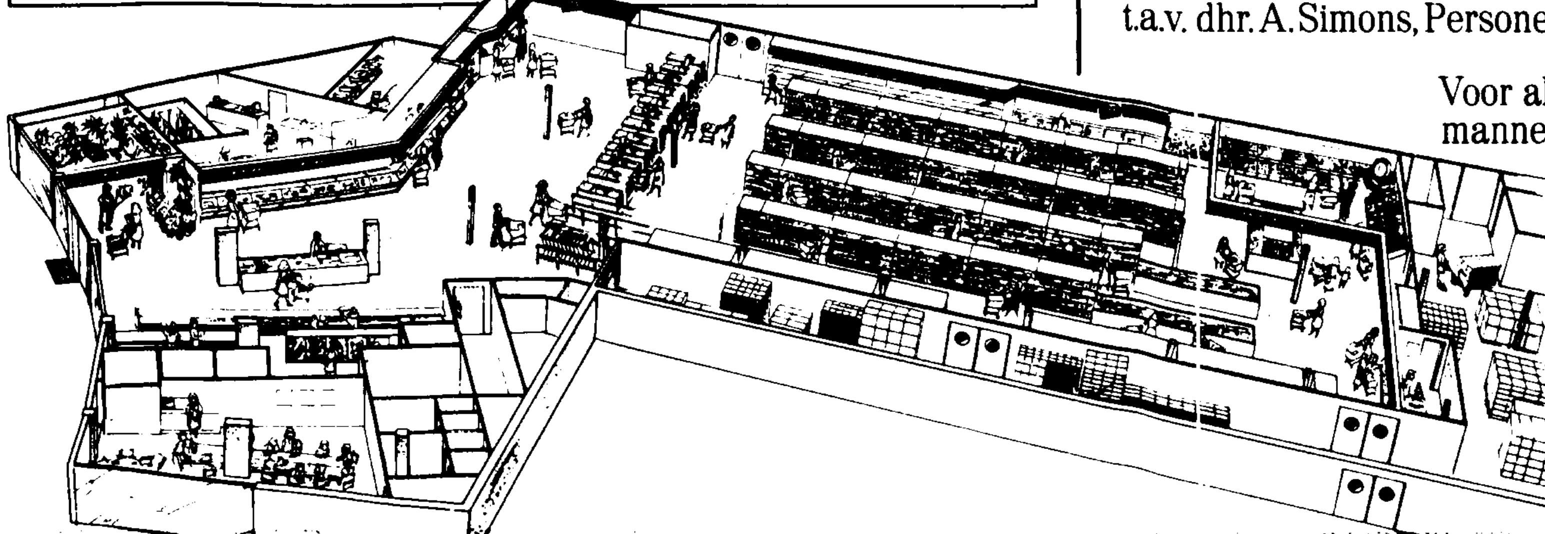
Je geeft leiding aan de kassières en zorgt dat alles op deze belangrijke plaats op rolletjes loopt. Natuurlijk moet je het leuk vinden om met klanten om te gaan. Een opleiding op MAVO-/HAVO-niveau is vereist, bij voorkeur aangevuld met een MDS-opleiding. Enige ervaring in een vergelijkbare baan spreekt voor zich.

Ja, ik heb belangstelling voor een baan bij Edah en wel de volgende:
☐ Bedrijfsleider ☐ Chef-bakker ☐ 1e Medewerker AGF
☐ 1e Verkoopmedewerker vleeswaren ☐ Groepsleider droge kruidenierswaren ☐ Groepsleidster Kassa

Leeftijd: ____________________
Opleiding: ____________________
Naam: ____________________
Adres: ____________________
Woonplaats: ____________________

Stuur een brief of deze bon in een envelop aan: Edah Zuid-Oost, t.a.v. dhr. A. Simons, Personeelschef, Postbus 107, 5710 AC Someren.

Voor alle funkties komen zowel vrouwen als mannen in aanmerking.



Supermarkten

Limburgs Dagblad

'Vandaag in goot, morgen op troon'

door huub paulissen

KERKRADE – Rob Jacobs hoopt vandaag zijn overgang naar Feyenoord af te ronden. „Het moet al raar lopen wil het niet doorgaan. Morgen zal ik de zaak met voorzitter Kerkum verder afronden, maar in principe zijn wij rond", aldus de scheidende Roda JC-coach gisteren. Alleen Excelsior, waar hij reeds een tweejarig contract tekende, kan nog een struikelblok vormen bij 'het in vervulling gaan van een jongensdroom', zoals Jacobs het formuleert. Een delegatie van Feyenoord had gisteren een gesprek met Excelsiors geldschieter en Akai-directeur Rob Aalbers, bij wie Jacobs op de loonlijst staat. Er wordt gezocht naar een voor beide partijen aanvaardbare schikking.

Rob Jacobs heeft er alle vertrouwen in dat Excelsior hem bij de sportieve verbetering niets in de weg zal leggen, ook al is de vertrek-clausule op 1 mei afgelopen. „Excelsior zit met deze ontwikkeling flink in de maag, omdat in de voorbije maanden rond mij een bepaalde structuur is opgebouwd en mede door mijn p.r.-bemoeienissen is het aantal Vrienden van Excelsior, elk goed voor 1500 gulden, gestegen van vier naar tachtig. Maar de club heeft er ook begrip voor, dat in De Kuip voor mij een unieke mogelijkheid ligt en die willen ze me niet ontnemen. Feyenoord is bereid om Excelsior een behoorlijk voorstel te doen, dus ik verwacht dat ze er wel uitkomen", aldus Jacobs.

Wordt Rob Jacobs inderdaad de opvolger van Rinus Israel, dan krijgt het zeer turbulente seizoen voor de Rotterdammer onverwacht in alle opzichten een happy-end. Een maand geleden werd hij, na het debâcle bij Groningen en de degradatieperikelen bij Roda, nog afgeschilderd als het lachertje van het trainersgilde. Na het bereiken van de bekerfinale, Europees voetbal, het klassebehoud met Roda JC en het nacompetitiesucces van Groningen, moet de verbintenis bij Feyenoord de kroon worden op de image-verbetering.

„Eind goed, al goed. Zo zie je maar weer, hoe wonderlijk de voetballerij in elkaar zit. Vandaag schoppen ze je in de goot en morgen zit je op een troon", aldus Rob Jacobs, die gisteravond het stralende middelpunt was tijdens een drukbezochte afscheidsborrel in de showroom van sponsor Canton Reiss in Heerlen.



● *Rob Jacobs: druk telefonisch verkeer tussen Kaalheide en Rotterdam.*

Roda-Oranje

„En dan zondag nog een klapstuk van een sportief afscheid tegen Oranje. Mooier kan het allemaal niet. Ik heb in dat half jaar bij Roda JC het een en ander meegemaakt. Wij hebben met de dood in de schoenen gestaan, maar aan het eind van de rit is Roda een hele belangrijke wending geweest in mijn trainerscarrière. Ik heb mijn hart een beetje verpand aan Limburg en hoop dan ook dat ik hier ooit nog eens mag komen werken, in welke functie dan ook".

De confrontatie tussen Roda JC en het Nederlands elftal (morgen 18.00 uur) betekent niet alleen de laatste daad van Rob Jacobs in Kerkraadse dienst, maar ook van spelverdeler Martin van Geel, die zijn trainer reeds voorging met een transfer naar Feyenoord. De verwachting is dat Oranje in de formatie aantreedt, waarmee het ook in de openingswedstrijd tegen Rusland van start gaat. Roda JC kan geen beroep doen op Alfons Groenendijk (rugblessure), Sanchez Torres (enkelblessure) en uiteraard Wilbert Suvrijn, die in het 'vijandelijke' kamp zit.

Roda vraagt 6,5 ton voor Gène Hanssen

Van onze sportredactie

KERKRADE – De innige relatie tussen Gène Hanssen en Roda JC is zwaar bekoeld. Nadat hij een drastisch verlaagd contract kreeg aangeboden, houdt Hanssen het na twaalf jaar trouwe dienst op Kaalheide voor gezien. Hij heeft aanbiedingen van Alemannia Aken, Fortuna Düsseldorf en vanuit Spanje, maar ziet zijn plannen gedwarsboomd door het prijskaartje van maar liefst 650.000 gulden dat Roda JC om zijn nek heeft gehangen.

De karaktervolle verdediger loopt momenteel met de ziel onder de arm, omdat hem de mogelijkheid om te verkassen wordt ontnomen: „Ik wist niet wat ik hoorde, toen manager Coerver mij vertelde dat de club 6,5 ton voor mij vraagt. Dat betalen de clubs natuurlijk nooit. Bovendien worden alle afspraken met voeten getreden. Nol Hendriks heeft mij enkele maanden geleden toegezegd, dat ik transfervrij mocht vertrekken. Het wordt tijd, dat Roda JC deze belofte gestand doet, dan ben ik zó vertrokken. Ik vraag me af of dit mijn beloning is voor jarenlange trouwe dienst bij Roda".

Manager Hans Coerver, nog niet in dienst, toen geldschieter Hendriks zijn belofte aan Hanssen zou hebben gedaan, bevestigt dat Roda JC een transfersom vraagt. „Van een vrije transfer is geen sprake. Gène heeft inderdaad nog niet bijgetekend, maar ik geloof niet dat het allemaal zo'n vaart loopt. Ik denk dat hij een beetje een spelletje speelt".

● Roda JC wil Ajacied Rob Rijnink een nieuwe kans geven. Rijnink speelde vorig seizoen reeds enkele wedstrijden op huurbasis voor de Kerkradenaren, maar werd teruggestuurd naar Amsterdam omdat hij kampte met privé-problemen. Rijnink mag nu transfervrij weg bij Ajax en Roda overweegt de vleugelspits voor onbepaalde tijd te laten afkomen.

● Pertti Korkala, derde doelman van Roda JC en dit seizoen uitgeleend aan VVV, speelt volgend seizoen bij Alemannia Aken. Korkala had van Roda JC geen nieuw contract aangeboden gekregen en mocht transfervrij vertrekken.

● Danny Hoekman, door Roda JC voor onbepaalde tijd geschorst naar aanleiding van het handgemeen met manager Coerver, heeft een aanbieding van Vitesse op zak.

Finale Leconte-Wilander

PARIJS – Henri Leconte en Mats Wilander hebben zich geplaatst voor de finale van de open Franse tenniskampioenschappen op Roland Garros. Leconte had in de halve finales weinig moeite met de Zweed Jonas B. Svensson. Wilander ondervond forse tegenstand van de Amerikaan André Agassi.

Het hoge tempo dat Wilander en Agassi er in hun halve finale op na hielden, is door geen enkele tennisser vijf sets vol te houden. Dat bleek in de laatste reeks dan ook duidelijk. De jonge Amerikaan veroverde met een uiterste krachtsinspanning de vierde set, maar kreeg in de verlenging van het duel met 0-6 het genadeschot.

Brenda Schultz en Michiel Schapers bereikten de eindstrijd van het gemengddubbel. Het tweetal versloeg in de halve finales Manon Bollegraf en Tom Nijssen in drie sets.

Herenenkelspel, halve finales: Wilander-Agassi 4-6, 6-2, 7-5, 5-7, 6-0; Leconte-Svensson 7-6, 6-3, 6-2, **damesdubbel**, halve finales: Navratilova/Shriver - Graf/Sabatini 6-2, 7-5; **gemengddubbel**, halve finales: Schultz-Schapers - Bollegraf/Nijssen 6-2, 2-6, 6-3; McNeil/Lozano - Navratilova/Sanchez 7-6, 7-5.



● *Hoera, MVV zit weer in de eredivisie. Feestje met onder meer Reginald Thal, Ed Braken en Gerrie Schuman.*

Foto: WIDDERSHOVEN

Gulpen neemt 'abonnement' op Profronde

GULPEN – Behalve de reeds vastgestelde finish van de Profwielerronde van Nederland op 20 augustus van dit jaar, zal de eindstreep van de Nederlandse etappekoers ook de volgende twee seizoenen telkens in Gulpen eindigen. Het organisatiecomité, de Stichting Gulpener Bierfeesten, heeft deze week met de Stichting Profronde van Nederland, een contract voor de finishrechten in 1989 en 1990 afgesloten. Voor de Profronde van dit jaar werden reeds de ploegen Panasonic, SuperConfex, TVM, Gewiss-Bianchi (o.a. Moreno Argentin) gecontracteerd.

Training TT Man eist twee levens

DOUGLAS – Tijdens de training voor de TT van Man zijn twee motorcoureurs om het leven gekomen. Donderdag verongelukte de 30-jarige Brit Ricky Dumble, bakkenist van een zijspan, toen de motor bij een snelheid van 180 km over de kop vloog. Gistermorgen werd de Brit Kenny Harmer (37) op slag gedood toen hij de macht over het stuur van zijn Honda verloor.

De lift van Huub Driessen

MAASTRICHT – MVV'er Huub Driessen was donderdagnacht flink doorgezakt. Om half acht gisterochtend had Driessen pas genoeg van het promotiefeest en met slechts een tientje op zak hield hij in de Maastrichtse binnenstad een taxi aan. „Breng me maar met een tientje in de richting van Stein, zet ik tegen de chauffeur en bij De Geusselt kon ik er weer uit. Daar heb ik toen in de regen een tijdlang op de liftplaats gestaan". Er was echter niemand die in het 'doorweekte mannetje' de kersvers gepromoveerde MVV'er Huub Driessen herkende. „Ik heb me een hele poos moeten gedulden, totdat iemand van de bakkerij me herkende en me uiteindelijk toch nog thuis in thuis wist af te zetten", aldus Driessen.

MVV verloot twee EK-reizen

MAASTRICHT – MVV wil de toeschouwers vanavond (19.30 uur) laten delen in de promotievreugde en verloot daarom onder de bezoekers van het duel MVV-Vitesse twee reizen (tweemaal twee personen) naar het EK voetbal in West-Duitsland.

Rijtoer eindigt op Vrijthof

MAASTRICHT – De spelersgroep van MVV wordt morgenmiddag om 15.00 uur in het gemeentehuis officieel gehuldigd door de burgemeester en de wethouders van Maastricht. Aansluitend is er een rijtoer door de stad met de kiosk op het Vrijthof als eindpunt. Daar zal de promotie met de supporters gevierd worden. Volgende week donderdag is de officiële receptie in de sphinxzaal om 19.00 uur.

Frans Körver: taak volbracht

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – MVV terug in de eredivisie. Het is nog even wennen, ook voor de modale Maastrichtse voetbalsupporter. Aan hem leek de vreugde-uitbarsting in Roosendaal geruisloos voorbij te zijn gegaan. Op het Vrijthof werd donderdagavond met geen woord over de promotie gerept. Slechts een enkeling had, zo hij al wist van de promotie, de regen getrotseerd en postgevat bij het Geusseltstadion in afwachting van de spelersbus. „Ik besef zelf ook nog niet goed dat we zijn gepromoveerd", beken de verdediger Hans Linders. „Het gebeurde allemaal zo onverwacht".

Hans Linders, de beste en meest constante speler van het seizoen, had al helemaal niet met voortijdige promotie gerekend. Gisterochtend moest hij om half zes reeds uit de veren. „En om zeven uur zat ik al achter mijn bureautje". Toch had hij net als al zijn medespelers donderdagavond nog snel een voorschot op het grote feest van vanavond en morgen genomen. „We zijn nog heel even door het lint gegaan. Zeker na zo'n slopend seizoen. Ik neem er mijn petje voor af wat we met deze ploeg, voornamelijk op inzet, wilskracht en ijver hebben bereikt".

In het Geusseltcomplex was het gisteren een drukke dag. De telefoon stond roodgloeiend, er moest een harmonie worden georganiseerd voor zondag en de laatste voorbereidingen voor het slotakkoord tegen Vitesse en de huldiging werden getroffen. De spelers maakten alleen de gang naar het stadion voor de verzorging. Hans Vincent, de held van Roosendaal, liet zich niet eens blikken. Hij gaf de voorkeur aan een gezellige vakantiedag in familiaire sfeer.

In de Maastrichtse cafés bleef het ook gisteren opvallend rustig. De meest actuele vraag was: 'Wat moet MVV in de eredivisie?'. Doelman Nico Hanssen gaf na de eredivisiebekrachtiging een realistisch antwoord: „Op dit moment nog niets. Maar wanneer er een of twee spelers bijkomen, kan het een goed seizoen worden. Ik heb hetzelfde met Fortuna Sittard meegemaakt". Manager Boelen, voor wie het grote werk nu pas echt begint, stelde zich reeds geen reserveerder op. „De selectie is op een doelman na eigenlijk rond. We zullen met de huidige groep, op Nico Hanssen na, verder moeten en hopen daarbij dat nog enkele talenten uit de jeugdopleiding doorbreken".

De roep van spelersgroep om een aanvaller is slechts gedeeltelijk gehonoreerd (Uitman). „Wat we echter missen is een koele afmaker. Een speler van het kaliber Van der Wiel, Boere", zei Hans Linders. In het voor eredivisiemaatstaven bescheiden financiële plaatje van MVV is evenwel geen ruimte voor een trefzekere spits. De koek is immers al gauw verdeeld met een voorzichtige begroting van 3500 toeschouwers per duel, anderhalf ton van de shirtsponsor en circa 800.000 gulden van andere geldschieters.

„We ontberen dan wel een afmaker, maar ik beschik toch over zes spelers die kunnen scoren. Wat die doelpunten betreft, maak ik me geen zorgen. Ik verwacht dat we een goed en vooral leuk seizoen draaien", blikte trainer Frans Körver vooruit. Afgezien van tal van felicitaties kwam het hoofdstuk voetbal bij Körver gisteren nauwelijks ter sprake. „Ik heb lekker tennis gekeken en voor het eerst in mijn leven alle kranten gekocht die er te koop waren".

Een ding staat MVV duidelijk voor ogen: het publiek moet massaal terug naar De Geusselt en Maastricht moet weer die voetbalstad van oudsher worden. Wie de merkwaardige capriolen van de laatste jaren heeft gevolgd, zal die verwachtingen echter met de nodige scepsis en met een korreltje zout nemen. Toch meent het bestuur de enige juiste weg te bewandelen. Er mag niet langer tegen het bewogen verleden worden aangeschopt, de spelersssalarissen moeten op één lijn worden getrokken en de banden met de broze achterban zullen steviger dan ooit dienen te worden aangehaald. Een nobel streven, dat tegelijkertijd echter ook de nodige fricties met zich meebrengt.

Zoals in het geval van Nico Hanssen. De sluitpost zou zijn full-profstatus moeten inleveren voor een semi-profcontract. „We hebben hem een aanbieding gedaan, daarmee heeft hij zich niet akkoord verklaard en daarom is het hoofdstuk Hanssen gesloten", zei manager Boelen. De 'noodkreten' van Co Greep en trainer Frans Körver moeten volgens Boelen gezien worden in „de emotionele context van de promotie. Hanssen komt niet terug".

Wat betreft het supportersgebeuren, gaan de gedachten van Boelen naar een soort socio-project. „We gaan het publiek meer bieden dan alleen een voetbalwedstrijd. Er komen rondleidingen in het stadion, er zullen misschien lezingen worden gehouden etcetera. De fans worden zeer nauw betrokken bij al onze activiteiten".

In Maastricht waait opnieuw een nieuwe voetbalwind. „Tegen Vitesse (vanavond 19.30 uur) moeten we het karwei nog even afmaken. Dat moet ons visitekaartje worden. En dan is er feest. Mijn taak is volbracht", zei Frans Körver tot besluit.

Internationaal springconcours in Maastricht

MAASTRICHT – Als tegenhanger van het CHIO in Aken wordt vanaf volgend jaar in het Maastrichtse MECC-complex een groot internationaal springconcours georganiseerd. Met de financiële steun van Philips en Aegon willen de organisatoren jaarlijks 's werelds beste springruiters naar de Limburgse hoofdstad halen. De datum van de eerste Grote Prijs van Maastricht is nog niet bekend.

Anti Stress Tour ziet er gezond uit

MAASTRICHT – Met een klein beetje geluk kan de Stichting Beatrixgroep in Roermond binnenkort tien mille tegemoet zien. Dat is de overtuiging van de initiatiefnemer van de Anti Stress Tour, arts Jos Benders. Het bedrag wordt aangewend voor de tuigage en het zeil van de nieuwe boot van de gehandicapte watersporters van de Beatrixgroep.

Het idee om deze waterscouters als doelgroep te kiezen, is afkomstig van de Limburgse deputé Sjef Pleumeekers. „We waren gevoelig voor zijn argumenten", aldus een bestuurslid van de AST, die er verder op wijst dat de vorige bestemmingen altijd in Zuid-Limburg waren. „Omdat ook Roermondenaren graag het Limburgs Dagblad lezen, was ook de locatie ditmaal voor ons een geschikt argument".

Tussen de inschrijvingen voor de lustrumeditie van de Anti Stress Tour (op zaterdag 11 juni) trof het secretariaat van mr Roel Kerckhoffs in Maastricht ook de aanmeldingen aan van Tonny Eyk, de musicus, staatssecretaris Dik Dees van volksgezondheid (hij keert zich blijkbaar tegen... de stress, red.), Dik Bruynesteyn, de tekenaar en MVV-trainer Frans Körver. De deelname van Joop Zoetemelk en staatssecretaris René van der Linden stond al vast. Wie wederom ook niet verstek laat gaan, is Pierre Cnoops.

Of het geldbedrag van tien mille helemaal gehaald wordt, hangt af van de bereidwilligheid van een aantal sponsors waaraan nog 'getrokken' wordt. Firma's waarbij dat niet nodig was en waarvan er enkelen al voor het zoveelste jaar meedoen, zijn: Auto Tasco in Hoensbroek, van wie directeur Winau Berkhof deel uitmaakt van het AST-bestuur, hotel Beaumont in Wijlre, UCB-Farma, Speciaal Transport Cotrans, de Stichting Nederlandse Hartpatiënten, SuperConfex en Barumtuben-Giel Stans.

„Heel veel dank zijn wij verschuldigd aan die fantastische mensen van het Limburgs Dagblad. Heel in het bijzonder, als het mag, wil ik Jan Roos, Thea Kuchnio en Harry Muré noemen. Zonder hun hulp en die van de overige bestuursleden van de Anti Stress Tour, zou het organiseren er van een stuk moeilijker zijn", aldus de geestelijke vader en gezondmaker Jos Benders.

door fred sochacki

Michels spitst Oranje toe op Rusland

DÜSSELDORF/METTMANN – De strijd om een spitspositie binnen het Nederlands elftal is in alle hevigheid ontbrand. De spelers en technische staf worstelen met een luxeprobleem en iedereen heeft op zijn eigen manier getracht dat probleem de wereld uit te helpen. „John Bosman en Wim Kieft trainen als gekken", legt assistent-coach Nol de Ruiter de ene kant van de medaille uit. Marco van Basten daarentegen zat zó omhoog met de ontwikkeling, dat hij zich afvroeg of het wel zinvol zou zijn om deel te nemen aan de EK.

„Begrijp me goed", verduidelijkt Van Basten, „ik heb nooit gezegd dat ik niet mee zou willen. Ik heb enkel met Johan Cruijff gepraat over de zin van dit EK voor mij. Zeker nadat diverse kranten de opmerking van Michels hadden geciteerd, dat het experiment met Van Basten aan de linkerkant voorbij was. Voor mij betekende het, dat ik niet in aanmerking zou komen voor een spitspositie vanwege Bosman en Kieft en als vleugelspeler ging het feest ook al niet door. Cruijff adviseerde mij om een gesprek met Michels te hebben. Maar van opstappen mijnerzijds is nooit sprake geweest."

Tijdens het nachtelijk gesprek in Zeist heeft Rinus Michels de Milan-aanvaller in alle duidelijkheid vertelt hoe de vlag erbij hangt. „Ik wil zoveel mogelijk het elftal dat ook de kwalificatie realiseerde, in stand houden. Er is toen goed gepresteerd en dat is de norm waarvan ik uitga. Die norm verandert als er iemand geblesseerd raakt of als een speler zich zo nadrukkelijk in de kijker speelt."

Voor de begeerde spitspositie betekent het, dat John Bosman eerste keuze is, op de voet gevolgd door Wim Kieft. Want Kieft is een van de voetballers die zich de laatste periode nadrukkelijk in het gezichtsveld van de bondscoach speelde. „Ik weet dat Kieft in vorm is. Hij heeft zich in en door PSV in de picture gespeeld. Van Basten ontwikkelt zich goed. Beiden willen spelen en dat is een gezond teken. Er moet echter heel wat gebeuren, wil ik iemand inbrengen die niet mede voor kwalificatie heeft gezorgd. Ik weet nu wat ik heb, maar ik weet niet wat ik krijg".

In deze context wees de keuzeheer nog eens op het ontbreken van de voor hem zo broodnodige oefenwedstrijden. Er is nu te weinig tijd om al te rigoureus aan het team te sleutelen en de oefenwedstrijden in het kader van de voorbereiding zijn geen maatstaf voor Michels om te selecteren, maar om spelpatronen en alternatieven voor noodgevallen uit te proberen.

„Alle posities staan met elkaar in verbinding en iedereen speelt zoveel mogelijk in zijn vertrouwde rol. Alleen met Van Aerle heb ik moeten schuiven, maar bij PSV liet hij al zien als verdediger in de linkerzone goed uit de voeten te kunnen. Het team is steeds mijn basis. Ik stel nooit een elftal samen vanuit sympathie of belangen, maar gewoon altijd het sterkste team. Als een speler aan het team denkt, zal hij begrip voor mijn beslissingen kunnen opbrengen. De meesten zijn echter geneigd aan zichzelf te denken en niet aan het team." Voor Michels en Van Basten is de zaak daarmee uit de wereld.

De technische staf van Oranje is er alles aangelegen pottenkijkers buiten de poort te houden tijdens de training in Gut H"ohne. Ook vandaag weer ziet de politie erop toe, dat de Oranje-geheimen niet voortijdig uitlekken.

Enkel Verona-trainer Bagnoli, die vandaag gast is bij Oranje, mag een blik in de keuken van Michels werpen. Zelfs bij de oefenwedstrijd die Oranje volgende week dinsdag tegen Quick Nijmegen in de buurt van het trainingskamp speelt, zal geen toeschouwer geduld worden. Of dan de 'Rusland-variant' wordt goefend? „Ik zou het echt niet weten hoe die Russen spelen", geeft Michels toe. „Van de glasnost van. Gorbatschov heeft het Russisch elftal kennelijk nog niet gehoord".

● *'Lekker getraind', vonden Wilbert Suvrijn (links) en Wim Koevermans na het eerste balcontact in het complex in Mettmann. De twee Limburgse Oranje-klanten maken zich overigens niet al te veel illusies. Suvrijn: 'Je hoopt natuurlijk dat je niet het hele toernooi op de bank moet zitten. En voor de rest, alles wat je met Oranje mee kunt pikken, is leuk meegenomen.'*
Foto: 3-POOT/DRIES LINSSEN



AGENDA

VANDAAG
Voetbal: Simpelveld, gemeentelijk sportpark, finale gemeentelijk toernooi: 17.00 Simpelveld-WDZ; derde plaats: 19.00 Sparta '25-Huls.
Handboogschieten: Swalmen, lokaal Soranus Boekoel, persoonlijke kampioenschappen.
Handboogschieten: Beek, lokaal Willem Tell Geverik (11.00), persoonlijke kampioenschappen.
Zeilen: Ophoven (België), Maasplas de Spaanjert (09.30), NK studenten.

MORGEN
Zaalhandbal: Sittard, terrein Dr. Nolenslaan (09.00), Sittardia-toernooi junioren en senioren.
Zeilen: Ophoven (België), Maasplas de Spaanjert (9.30 uur), NK studenten.
Handboogschieten: Beek, lokaal Willem Tell Geverik (11.00), persoonlijke kampioenschappen.
Handboogschieten: Swalmen, lokaal Soranus Boekoel, persoonlijke kampioenschappen.
Voetbal: Brunssum (vanaf 11.00), miniveldtoernooi Schuttersveld.

MAANDAG
Voetbal: Groene Ster-selectie Heerlerheide (18.45).

Giro: Erik Breukink en Peter Winnen beperken schade

Hampsten verzet bergen

SELVINO – Andrew Hampsten was de beste klimmer in de eerste zware etappe van de Ronde van Italië over drie cols. De Amerikaan had aan de finish van de twaalfde Giro-rit, van Novara naar Selvino over 205 km, een kleine voorsprong op een achtervolgende groep waartoe ook de Nederlanders Breukink en Winnen behoorden. De Italiaan Chioccioli nam de leiderstrui over van zijn landgenoot Podenzana.

Peter Winnen stemde de koers, die voor de meesten uitliep op een 'slachting', volledig af op Erik Breukink en verkeerde daarbij vaak in grote moeilijkheden. „Op de eerste twee cols ben ik feitelijk constant in moeilijkheden geweest, maar ik heb, met pijn, kunnen doorbijten." Bij de beklimming van Selvino, de laatste van de drie cols, ging Ocaña in de aanval. Hij nam een voorsprong van een halve minuut op de slinkende groep die werd voortgesleurd door Saronni. Zijn ploeggenoot Chioccioli voelde zich er zeer wel bij, nam zelf geen enkel initiatief en hield dat ook consequent vol bij de demarrage van Hampsten.

Breukink kon als enige aanpikken in de laatste kilometers, maar miste de macht over te nemen. Omdat de Amerikaan niet op de vlakkere weg naar de eindstreep verrast wilde worden, zette hij nog eens aan. Breukink handhaafde zich met zijn vijfde plaats in het selecte groepje van zes, dat op minder dan twee minuten van de nieuwe leider Chioccioli staat.

Twaalfde etappe Giro: 1. Hampsten, 205 km in 5.53.10 (20 sec. bon.); 2. Delgado op 0.11 (0.15); 3. Volpi 0.13 (0.10); 4. Vanelli 0.13; 5. Breukink 0.15; 6. Conti; 7. Bernard; 8. Visentini; 9. Madiot; 10. Zimmermann; 11. Chioccioli, allen zt; 12. Saronni 0.27; 13. Giupponi 0.27; 14. Colage 0.35; 15. Giovannetti zt; 16. Winnen 0.57; 56. Van Orsouw 18.44; 73. Van Vliet 21.29; 74. Van der Velde; 78. Dhaenens zt; 112. Rooks; 136. Lubberding; 141. De Rooy; 142. Vanderaerden; 143. Lammerts. **Algemeen klassement:** 1. Chioccioli; 2. Zimmermann op 0.33; 3. Visentini 0.55; 4. Giupponi 1.10; 5. Hampsten 1.18; 6. Bernard 1.26; 7. Breukink 1.45; 8. Breu 2.48; 9. Giovannetti 3.07; 10. Saronni 3.25; 11. Winnen 4.04; 12. Madiot 4.27; 13. Vona 4.32; 14. Delgado 4.43; 15. Volpi 4.49; 47. Van der Velde 23.15; 63. Rooks 31.49; 73. Van Vliet 35.09; 85. Van Orsouw 39.43; 106. Lubberding 48.23; 110. Vanderaerden 49.31; 117. De Rooy 56.34; 136. Lammerts 1.12.00.

● Charly Mottet verstevigde zijn leidende posittie in de Dauphiné Libéré. De Fransman eindigde in de door Acacio da Silva gewonnen vijfde etappe in Chambéry als derde in dezelfde tijd als de winnaar. Samen met de Spanjaard Martinez had het drietal een voorsprong van bijna een minuut op het grote peloton.

Vijfde etappe Dauphiné Libéré: 1. Da Silva, 196 km in 5.32.10; 2. Sanchez; 3. Mottet, alle zt; 4. Sanders 0.59; 5. Van Hooydonck; 6. Pascal Simon; 7. Roux; 8. Caritoux; 9. Bibollet; 10. Leblanc, allen zt. **Algemeen klassement:** 1. Mottet 20.43.58; 2. Da Silva 3.20; 3. Sanchez 3.33; 4. Sanders 4.36; 5. Roux 4.40; 6. Rezze; 7. Leblanc; 8. Caritoux; 9. Bibollet, allen zt; 10. Herrera 4.43.

● De Ronde van Asturië kreeg een nieuwe leider. In de vierde etappe van Pola de Siero naar Pola de lÁviana over 135 km nam de Spanjaard Etchave mede dank zij de 'medewerking' van de spoorwegen zoń voorsprong, dat hij aan de finish de leiderstrui van Rolf Golz kon overnemen. Op zes kilometer van de finish sloten de spoorbomen achter de ontsnapte Spanjaard. De zeven achtervolgers moesten wachten en verloren veel tijd.

SCHAESBERG – Piet Zandt, die zich enkele maanden geleden op de Schaesbergse draf- en renbaan vestigde, behaalde gisteravond met Carry Buitenzorg de eerste overwinning op zijn nieuwe thuisbaan.

Maastricht-Prijs (1e afd.): 1. Cunerus Hanover (J. van Koolwijk) km.tijd 1.23.3; 2. Celine Princess; 3. Bianca Petrosia. Niet gestart: Bernadette en Cato Buitenzorg. Winn. 3,10; pl. 1,90, 1,60; koppel 4,60; trio 73,60.
Priamos-Prijs: 1. Blue Fire Lady (M. van Gisteren) tot.tijd 1.51.3; 2. Sea Wind; 3. Shamanta. Niet gestart: Dunhill. Winn. 15,60; pl. 5,10, 3,20; koppel 46,40; trio 382,80.

Maastricht-Prijs (2e afd.): 1. Carry Buitenzorg (P. Zandt) km.tijd 1.23.5; 2. Bonnasiera; 3. Bettie Star. Winn. 2,30; pl. 1,70, 2,40; koppel 7,20; trio 66,50.

Heerlen-Prijs: 1. Abbado R (L. Reuten) km.tijd 1.22.9; 2. Awika; 3. Adam Buitenzorg. Winn. 2,40; pl. 1,20, 2,10, 1,80; koppel 14,10; trio 98,50.

Hyperion-Prijs (2e afd.): 1. Traum Teufel (A. Manuel) tot.tijd 2.11.8; 2. Angeline; 3. Gigi. Niet gestart: Man of Kleef. Winn. 3,70; pl. 1,50, 1,50; koppel 3,80; trio 13,80.

Geleen-Prijs: 1. Ami Nora (F. van den Berg) km.tijd 1.22.5; 2. Yamara of Horn; 3. Zwaluw R. Niet gestart: Vecht Hazelaar. Winn. 1,50; pl. 1,20, 1,90; koppel 5,50; trio 23,40.

SPORT KORT

● HEERLEN – Corioladetoernooi: EHC-Coriovallum 2–0; RKSNE-Helios 1–2. Vandaag: 14.30 uur voor de derde en vierde plaats: RKSNE-Coriovallum; 18.00 uur finale EHC-Helios.

● SITTARD – Het is zo goed als zeker, dat handballer Wien Schmeitz terugkeert bij Sittardia. Schmeitz, die vorig seizoen Sittardia verruilde voor V en L, heeft een gesprek gehad met een Sittardse afvaardiging. Ook de terugkeer van Hans Wiltenburg is niet ondenkbeeldig.

● MAASTRICHT – In het toernooi om het Limburgs voetbalkampioenschap won Susteren met 4–1 van Daalhof. Susteren werd daarmee finalist van de vierde klassers.

● HEERLEN – Volleybalster Christa Melchers (Pancratiusbank VCH) vertrekt vandaag naar Valencia. In de Zuidspaanse stad traint de Kerkraadse aanvalster (22) een week op proef mee met het eredivisieteam van Valencia. Als de test positief uitpakt en tot een contract leidt, wil Christa Melchers de verbintenis combineren met een voortgezette studie Spaans.

● EINDHOVEN – De ELE-Rally, de beslissende wedstrijd in het internationaal open Nederlands rallykampioenschap, start vanmiddag om 15.00 uur. De klassementsproeven zijn in Valkenswaard, Veldhoven, Eindhoven, Best, Son, Erp, Boxtel en St. Oedenrode. Finish zondagmorgen 6.40 uur bij Hotel Cocagne in Eindhoven.

● HEERLEN – Morgen kan de vermoedelijke degradant in de eerste klasse F van het amateurvoetbal al bekend zijn: RFC. Dat is afhankelijk van de resultaten van de duels Caesar-Voerendaal en Born-Veritas. RFC komt morgen zelf niet in actie.

● INNSBRUCK – Monique van de Weide bracht in Innsbruck de beste Nederlandse jaarprestatie hoogspringen op 1.83 meter. De Unitas-atlete evenaarde haar eigen record. Zij verbeterde ook nog het Zuidnederlandse record kogelstoten tot 14.74 meter.

● ROTTERDAM – In de eerste ronde van het Opel A-tennistoernooi in Rotterdam won Manon Beltgens met 6-4, 6-1 van Eveline Hamers. Jolanda Schreurs verloor met 6-1; 7-6 van Titia Wilmink. Bart Theelen, kampend met een rugblessure, gaf zich bij een stand van 3-6, 1-2 tegen Jacco Eltingh gewonnen. Theo Hoek verloor van Christiaan Feenstra: 1-6. 2-6.

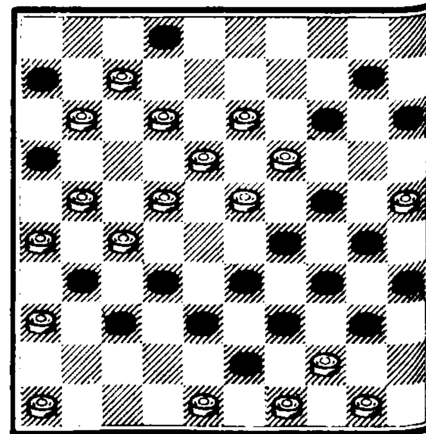
'Oude glorie' in Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN – Vandaag is in Nieuwenhagen het internationale veteranentoernooi van SVN. Van de partij zijn (de aftrap is om 14.00 uur) bekende clubs uit binnen- en buitenland. In de 'basis' van PSV staan onder meer Harry Lubse, Gerry Deijkers en Kees Krijgh. De 'oude heren' van FC Köln behoren tot de favorieten. Oud-MVV is present met Brokamp, Bonfrère en Dijkstra, Fortuna Sittard met Roemgens, Pfennings en Zuidersma, VVV met Heijnen, Bregman en Kurcinac. Het 'veld' wordt gecompleteerd met KFC Lommel, Limburgia en SVN. De finale begint om 19.15 uur.

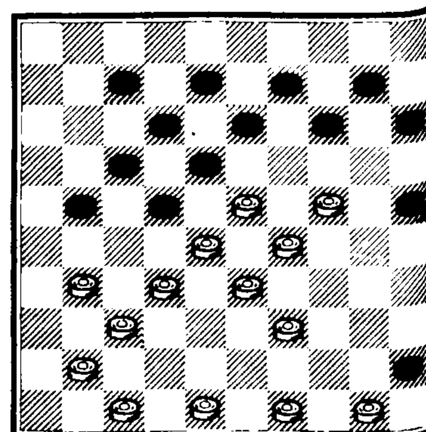
Onder liefhebbers van het partijspel bestaat vaak een haast vanzelfsprekende minachting voor de problematiek. Je zou er over kunnen twisten waar die houding vandaan komt maar vast staat dat partijspelers die voor de creaties van de problematiek ongezien hun neus ophalen veel missen van wat het damspel te bieden heeft. Dat is in één woord: schoonheid.
Die schoonheid is in de wedstrijdpraktijk vaak zo zeer ondergeschikt aan het eindresultaat dat wel eens vergeten wordt dat zij nu juist een van de fundamenten van ons spel is. Ik denk dat resultaatbeluste spelers dit ook wel beseffen al zullen ze het niet snel toegeven. Hun angst voor het onbekende en onvermogen zelf iets moois te maken uit zich in minachting voor de discipline die in de eerste plaats op schoonheid uit is: de damproblematiek.

In de zomermaanden, deze rubriek verschijnt daarin overigens eens per twee weken, kom ik tegemoet aan liefhebbers van problemen. Niet dat ik mezelf nu zo deskundig acht in de probleemwereld, allerminst. Maar ik heb plezier in damproblemen en misschien kan ik in een aantal afleveringen iets daarvan overbrengen. Bizarre fantasiekomposities zullen de revue passeren maar ook problemen die wel omschreven worden als 'partijachtig'.

Het eerste diagram is een illustratie van het werk van **Max Douwes,** de problemist die beroemd werd door het samenstellen van groteske standen als deze. Ik zal u niet vragen het probleem op te lossen want alleen het naspelen van de ontleding is al een heel werk:
1. 21-17 32x21 2. 36x27 21x32 3. 26-21 16x27 4. 22x42 38x47 5. 49x27 40x49 6. 46-41 47x22 7. 17x28 6x8 8. 28-22 2x11 9. 13x2 24x13 10. 18x20 29x27 11. 2x45 15x24 12. 25x43 49x27 13. 48-43 27... 14. 50-44 49x40 15. 45x4 35-40 16. ... 40-45 17. 22-50.



Het tweede diagram is een partijachtig probleem. Ook het hart van de meest verstokte partijspeler zal opveren bij de aanwijzing dat deze stand van 14x14 schijven door een direkte slagafwikkeling een een 1x1-oppositie eindigt. U heeft twee weken de tijd om zelf de oplossing te zoeken.

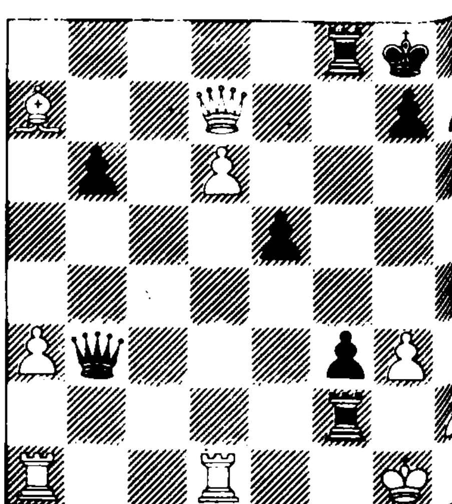


Wit begint en wint.

In de stelling: **Wit:** Kg1, Dd2, Tb1, Te2, Pf1, Pg3, a4, b5, c5, e3, f2, g2, h3. **Zwart:** Kg8, Dh4, Tf8, Tg5, Ld7, Le5, a7, b7, c6, d5, e4, g6, h7 was de vraag een manier te vinden voor zwart om de witte stelling verder onder druk te zetten. In de partij kiest de zwartspeler voor een fraaie maar riskante mogelijkheid, namelijk **28. ..,Tf3!?** Daarmee verhindert zwart dat de zware witte stukken de witte koning te hulp kunnen komen. De toren kan niet genomen worden zoals blijkt uit 29. g:f3,e:f3 dreigend D:h3 en Dg2 mat. Wit heeft geen verdediging meer, ook niet met 30. e4,D:h3 31. Pe3,Th5! en mat binnen enkele zetten is niet te verhinderen. De witspeler probeerde in de partij het enige wat hij kon proberen, namelijk **29. b:c6,L:c6.** De zwartspeler analyseert uitgebreid de stelling die ontstaat na 29. ..,b:c6. De meest voor de hand liggende zet voor wit is dan 30. Da5! Er volgt 30. ..,L:H3. In de analyse gaat de zwartspeler nu verder met 31. Dd8+ wat tevens de toren op g5 pent. Wit wordt daarmee echter de mogelijkheid ontnomen om op f3 of h3 te nemen wegens het aftrekschaak T:g3+ met damewinst. Hoe zit 't na 30. ..,L:h3 met nemen op h3 of f3? Nemen op h3 is slecht wegens 31. g:h3,L:g3 32. f:g3,Tf:g3+! 33. P:g,D:g3+ 34. Kh1,Df3+ en Dg2 mat.

De toren op f3 nemen garandeert wit volgens mij echter remise. Na 31. g:f3! is zowel 31. ..e:f3 als 31. ..,L:f1 slecht wegens 32. Dd8+,Kg7 33. Tb7+,Kh6 34. Df8 mat. De enige zet voor zwart is dus na 31. g:f3, 31. ..,L:g3 (of T:g3) 32. f:g3 (32. Dd8+,Kf7!),T:g3+ 33. P:g3,D:g3+ 34. Kh1,D:f3+ 35. Kh2,D:e2+ 36. K:h3,D:e3+ met remise door eeuwig schaak.
We komen nu weer tot de partijvoortzetting. Na **28. ..,Tf3 29. b:c6** speelde zwart dus **29. ..,L:c6!?** Wit reageerde met het onvoorzichtige **30. Kh2?** Zo... de zwartspeler aangaf had hij nu kunnen winnen met 30. ..,Tg:g3!!, bijv.: 3... f:g3,T:f1! 32. T:f1,D:g3+ 33. Kg1,Dh... 34. Kf2,Lg3 mat of 31. P-:g3,T:g3 ... f:g3,D:g3+ 33. Kg1,Dh2+ ... Kf1,Dh1+ 35. Kf2,D:b1 en zwart wi... In de partij volgde echter **30. ..Tf:...** en na 31. f:g3,T:g3 (zwart had nu ge... T:f1) 32. Kh1! had zwart onvoldoende compensatie voor de kwaliteit en ve... loor. Het is duidelijk dat zwart in ... beginstelling beter staat. Wit kan we... nig meer doen dan afwachten. I.p.v. 28. ..,Tf3 is misschien beter 28. ...D... (of eerst Lc8) met het idee Dg7 en h... h4 waartegen wit zich nauwelijks k... wapenen.

Tot slot nog een opgave die ik aant... in het GESSse schaakbulletin.



Het diagram geeft de stelling weer ... de 27e zet van wit uit een partij tuss... Mussen en Armino. Hoe kan zwart a... zet winnen?

Regeren is vooruit zien. Macchiavelli zei het al in de 16e eeuw en toch wordt het, bijna 5 eeuwen later, nog niet altijd voldoende onderkend. Hij zei er niet bij hoe lang je vooruit moest zien, maar dat kon je aan de krachtige leiders uit die dagen met een gerust hart zelf over laten. Voor de leiders aan de bridge-tafel is de vraag redelijk nauwkeurig te beantwoorden: ze moeten nl. 1 tot 13 slagen vooruit zien, ofwel 1 tot 8 minuten. In die periode voltrekt zich het hele scala van hun minder en meer dramatische beslissingen. De aantrekkelijkheid van het spel ligt er ook in dat je om de 8 minuten met het positieve of negatieve resultaat van deze beslissingen wordt geconfronteerd.
In onderstaand spel bleek de leider de nodige vooruitziendheid nog te missen.

	♤A8 ♡HB104 ◇62 ♧AH972	
♤HV1065 ♡98732 ◇103 ♧6	N W O Z	♤B7 ♡A6 ◇AB854 ♧V853
	♤9432 ♡V5 ◇HV97 ♧B104	

	Noord	Oost	Zuid	West
		-1R	pas	1Sch
		D1SA	pas	2H
		pas2Sch	pas	pas
3Kl		D	en allen passen	

Het zal u zijn opgevallen dat Oost een praatgrage vogel is. Hoewel hij voor zijn 1R opening net het wettelijk voorgeschreven minimum heeft is hij tot het einde toe aan het woord gebleven met als waardige sluitpost het doublet op 3Kl. Natuurlijk moet dat nu wel nog even worden down gespeeld. Oost startte met hartenaas en vervolgde in slag 2 met schoppenboer, omdat West de harten krachtig had afgesignaleerd. Noord won schoppenboer en zag zichzelf al 9 slagen maken: 4 klaverslagen, 3 hartenslagen, 1 ruiten- en 1 schoppenslag. Die jongens doubleren tegenwoordig op niets dacht Noord, ze zien gewoon niet vooruit dat ik 9 slagen heb. Dus speelde hij nu klaveraas, heer en een 3e klaver en stond op het punt zijn 9 slagen te claimen. Maar Oost won de 3e klaverronde en speelde de schoppen naar zijn partner, waarna hij op de 3e schoppen een troefpromotie met klaver 8 kreeg, en het contract... had die troefpromotie op 2 manieren kunnen voorkomen: 1) Door in slag ... een kleine klaver naar de boer op tafel te spelen. Hij houdt dan volledige troefcontrole en kan de 3e schoppen hoog voortroeven zondat dat het een slag kost, 2) Door heel gewoon in slag 2 schoppenboer te duiken! Op die manier wordt de communicatie tussen OW verbroken en komt er nooit een gevaarlijke 3e schoppenronde.
Toen Noord na afloop van dit enerverende spel Oost's incasseringsvermogen aan de tand voelde door op te merken dat het doublet op 3Kl "belachelijk" was, want "dat contract kan ik ... neer leggen", merkte Oost slechts ... "Ja maar ik wist dat jij het niet zo ... neer leggen. Vandaar". En iedereen aan de tafel realiseerde zich weer eens dat beslissingen op zich niet goed of fout zijn, maar dat de tegenstand daar een wezenlijk onderdeel van is. Machiavelli heeft dat natuurlijk ook geweten.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Zaterdag 4 juni 1988 ● Pagina 13

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDAKTIE: HANS TOONEN OOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.

Logisch

● Wees nou eerlijk: het is gewoon consequent beleid van het CDA Kerkrade dat ze Smeets een ereburger maken. Want als ze dat nu met Smeets (CDA) doen, dan moeten ze dat straks ook met Mans. En die is van de PvdA. Kan het logischer...

Tamils

● Tamils mogen niet teruggestuurd worden naar Sri Lanka. Dat vinden het Missionair Centrum in Heerlen en verschillende Tamil-solidariteitsgroepen. De Nederlandse regering denkt daar iets anders over, getuige het voornemen om de vluchtelingen weer op het vliegtuig richting Azië zetten. Alle ramppoed die daar op hen wacht ten spijt. Vandaar dat vandaag in het Heerlense centrum een vreedzame actie op touw wordt gezet uit solidariteit. Om twee uur wordt er een stiltecirkel gevormd om adhesie te betuigen met de slachtoffers van de strijd die op Sri Lanka gevoerd wordt. Voorts kunt u eens een Sri Lankese hap en een derelijke snap uitproberen, en zulks onder het genot van muziek uit Sri Lanka. Maar dat had u al begrepen.

Kruisbeeld

● Tijdens de sacramentsprocessie in Bleijerheide wordt zondag op het Dr. Ackensplein het nieuwe kruisbeeld ingezegend. Het vorige kruis en de vorige sokkel verkeerden in zeer slechte staat. Door de omwonenden Jo Dirven en Joep Goebbels is het maanden geleden reeds het initiatief genomen om er een nieuw kruis te plaatsen. Het gemeentebestuur heeft toen aan de Kerkraadse kunstenaar Rob Thalen opdracht gegeven een corpus te maken. In het gelaat van Jezus heeft Thalen de trekken van verschillende mensenrassen gelegd.

Concert

● In het Kerkraadse Wijnrachttheater wordt zondag 26 juni een benefietconcert gegeven. De opbrengst van het concert, georganiseerd door de Rotary-Club Kerkrade en het regionale Unicef-comité Kerkrade en omstreken, komt in zijn geheel ten goede aan de actie 'polio de wereld uit'.
Het concert is een heel klein onderdeel in de actie van Rotary International om mee te werken aan de doelstelling van de Wereld Gezondheidsorganisatie, om alle kinderen in de wereld te beschermen tegen kinderziektes. Rotary Nederland heeft zich ten doel gesteld om de gelden bij elkaar te brengen, die nodig zijn voor de vaccinatie van kinderen in Indonesië tegen polio. Het Kerkraads symfonie orkest brengt die avond werken van George Bizet, Joseph Haydn, Marcello en Von Weber ten gehore. Het zestig leden tellende amateur-symphonie-orkest staat onder leiding van dirigent Alex Schillings.

Reis

● We zitten in de voorbereidingstijd voor de vakantie, maar wie nog alles moet regelen mag wel opschieten, anders is er geen plekje meer voor haar of hem in de herberg (waar hebben we dat meer gehoord?) op de vakantiebestemming. Mocht u in bij het boeken van een reis reeds buiten de boot zijn gevallen (dan moet je maar gaan vliegen, want dan kan dat niet) dan is misschien het volgende een oplossing. Paul Tieman uit Maastricht sprak enige tijd geleden namelijk af om een treinreis te maken naar zuid-oost Europa. Deze reis duurt een maand en neemt medio juni een aanvang. Tieman had onder zijn kennissen een reisgenoot gevonden maar die haakte op een gegeven moment af. Nu zoekt hij een andere reisgenoot. Iemand van ongeveer twintig jaar die ook van andere dingen houdt dan uitsluitend op het strand liggen bakken. Wie denkt het een maand met Tieman te kunnen uithouden, zou eens contact met hem kunnen zoeken. Hij woont, zoals gezegd, in Maastricht aan de Termileslaan 71, 6229 VS.

Inbraken in sigarenzaken

Van onze verslaggever

SIMPELVELD – In een sigarenzaak in Simpelveld is donderdagnacht een inbraak gepleegd. In twee andere zaken in die gemeente werden diezelfde nacht pogingen daartoe ondernomen. De politie gaat ervan uit te maken te hebben met steeds dezelfde groep daders.
Tussen half vier en acht uur gistermorgen werd een inbraak bij supermarkt Bertrand gepleegd. De daders wisten binnen te komen door een ruitje te vernielen. Ze namen een stel dozen mee waarin tabaksartikelen zaten die laat in de middag door een bedrijf uit Berg en Terblijt waren gebracht.
Deze firma heeft bij de politie verklaard dat zij in het verleden wel eens heeft ondervonden dat een bestelauto van de firma gevolgd is naar de verschillende plekken waar firma's bevoorraad werden. Hoewel de vertegenwoordiger van gisteren niet gemerkt heeft dat hij gevolgd is, houdt de politie rekening met een soortgelijke tactiek.

Kermis begint op de Bongerd

HEERLEN – De kermis in Heerlen gaat vandaag van start en duurt tot en met volgende week woensdag. De attracties zijn te vinden op de Bongerd en op het DSM-terrein. De woonwagens van de kermisexploitanten staan op de grote parkeerplaats aan de Parallelweg en dat is voor het eerst. De vroegere standplaats voor de woonwagens, het parkeerterrein naast het Grand Hotel, kan niet meer gebruikt worden, omdat daar momenteel het ABP een woonflat laat neerzetten.

De gemeente heeft speciale voorzieningen getroffen voor de standplaatsen van de woonwagens van de kermisexploitanten op vak C, zoals het grote parkeerterrein aan de Parallelweg genoemd wordt.

Volgend jaar, na de herinrichting van het kerkplein dat aan de Bongerd grenst, zal ook dat deel van het centrum van Heerlen ongeschikt worden voor kermisattracties.



● In afwachting van een ambulance houdt de lijkwitte brandweerman zijn hand onder de (brandwagen)kraan. Foto: 3-POOT/WIM KuSTERS

Brandweerman licht gewond bij bluswerk

EYGELSHOVEN – Een Kerkraadse brandweerman is gisteren licht gewond geraakt tijdens het blussen van een brand in Eygelshoven.

In het reeds enkele jaren dichtgespijkerde pand van een voormalige meubelzaak aan de Veldhofstraat brak gisteravond tegen kwart voor acht brand uit. De brand was kort maar fel.

Herman Verhagen raakte tijdens het nablussen licht gewond. Hij stond hoog op een ladder, toen plotseling de loodzware dakgoot afbrak. De gehelmde man kreeg het gevaarte over zich heen. Hoewel eerst vermoed werd dat hij een pols had gebroken, werden in het ziekenhuis enkele flinke kneuzingen geconstateerd. De brand is vermoedelijk aangestoken. Al jaren is er sprake van dat het pand wordt afgebroken en plaats zal maken voor een woonproject.

'Alle bewoners laten deelnemen aan sociaal-medisch onderzoek'

Klein links wil snel onderzoek Zeswegen

Van onze verslaggever

HEERLEN – De kleine linkse partijen in de Heerlense gemeenteraad hebben er bij het college op aangedrongen, zo spoedig mogelijk een diepgaand onderzoek te starten naar de gezondheidstoestand van de bewoners van de wijk Zeswegen. De fracties – CPN, PPR, PSP en EVP, die samen twee vertegenwoordigers in de raad hebben, namelijk Frits Dragstra en Peter Polman – willen dat erg snel actie ondernomen wordt om de problemen in Zeswegen definitief op te lossen.

Het college van Heerlen heeft na het bekendworden van resultaten van een onderzoek dat aantoont, dat de gezondheidstoestand van de bewoners van Zeswegen slechter is dan elders, besloten een werkgroep in het leven te roepen die de huidige situatie inventariseert. Eerst willen burgemeester en wethouders dus de beschikbare informatie verzamelen, voordat besloten wordt tot verdere actie.

Langzaam

Dat gaat 'klein links' te langzaam. Deze fracties willen dat er op korte termijn een breed en diepgaand onderzoek komt, met gebruikmaking van objectieve meetmethoden. Dat onderzoek moet in alle openheid uitgevoerd worden, zodat de mensen het kunnen volgen en de uitslag ervan ook zullen accepteren, zo vinden genoemde fracties. „Eerdere onderzoeken hebben eigenlijk alleem maar geleid tot meer onzekerheid. Onzekerheid en vermeend gevaar kunnen dusdanig op het gemoed van mensen werken, dat men zich alleen daardoor al ziek gaat voelen," stellen ze.

Iedereen

In een brief aan het college en de andere fracties in de gemeenteraad vragen Dragstra en Polman om een bodemonderzoek. Dat onderzoek moet aantonen wat er nu precies in het mijnsteen zit waarop de nieuwe wijk is gebouwd, of het inderdaad gevaarlijk is, of er chemisch afval is gestort op de berg etc. Ook vragen zij om een sociaal-medisch onderzoek. Dat moet niet met steekproeven gedaan worden, maar de hele bevolking moet medisch onderzocht worden. Los daarvan vindt 'klein links' dat er ook nog een onderzoek dient te komen naar de contactmogelijkheden van mijnsteen en grondwater en de dikte van de afdeklagen van de mijnsteenberg.

Deklaag

„Uit navraag is ons gebleken, dat het afdekken van mijnsteen met teelaarde niet zoals tot nu toe verondersteld onder de direkte verantwoordelijkheid van het SSO cq Steenbergafgraving BV is gebeurd, maar dat het afdekken in de woongedeelten van Zeswegen is overgelaten aan de respektievelijke projectontwikkelaars en onderaannemers die de woningen bouwden," aldus Dragstra en Polman in hun brief.

Het tweetal schrijft verder dat de zaak urgent is en dat er een snelle en adequate aanpak moet komen, waarvoor voldoende menskracht en ook financiële middelen vrijgemaakt moeten worden. Verder dringt 'klein links' andermaal aan op openbaarheid; alle informatie ook die informatie die het SSO ter beschikking heeft, moet ter inzage komen van raadsleden en bewoners.

Eend kantelt

HEERLEN – Op de kruising van de Schimmelpenninckstraat en de Schandelermolenweg in Heerlen zijn gistermiddag tegen één uur twee personenauto's tegen elkaar gebotst.

De bestuurster van het groene lelijke eendje reed de voorrangskruising op waar de bestuurder van een Vauxhall juist op dat moment naderde. De twee auto's botsten tegen elkaar. Door de klap kwam de lelijke eend op zijn zij terecht. Deze auto raakte total loss, terwijl de bestuurster opgenomen moest worden in het ziekenhuis. De andere auto raakte slechts aan de voorzijde beschadigd.

● *De groene lelijke eend kwam door de botsing op zijn zij terecht.* Foto: 3-POOT/DRIES LINSSEN



Nieuwe woningen voor ouderen

● *Mevrouw Lendfers wijst en kijkt naar de vlag van de Brunssumse woningvereniging die in top gaat op het gebouw waar ze binnenkort komt te wonen.* FOTO: 3-POOT/Frans Rade

BRUNSSUM/HOENSBROEK – De mei ging gistermiddag in Brunssum op een nieuwbouwproject voor 37 woningen voor ouderen aan de Julianastraat. De woningen worden gebouwd door de Woningvereniging Brunssum in het kader van een bijzonder woonproject. De woningen zijn bestemd voor oudere mensen, die niet meer geheel zelfstandig kunnen wonen en hier met speciale diensten en onderlinge hulp een eigen appartement kunnen bewonen. Naar verwachting zullen deze appartementen medio september betrokken kunnen worden.

Eén bewoonster voor dit project is al bekend, dat is mevrouw Lendfers, zij hees gisteren ook de mei op de nieuwbouw. De Woningvereniging Brunssum is nog bezig met de toewijzing van de andere woningen. Daarvoor is een aparte indicatie- en een toewijzingscommissie in het leven geroepen. „Dat is noodzakelijk omdat de mensen die hier komen wonen in de filosofie van het gebouw moet passen. De mensen die hier gaan wonen moeten veel samen gaan doen en bereid zijn veel elkaar te klaren. Daarop wordt natuurlijk bij de toewijzing gelet," aldus een woordvoerder van de woningvereniging.
De Heerlense wethouder Hub Savelsbergh en de voorzitter van de Stichting Huisvesting Alleenstaanden drs. J. Dols, hebben gisteren gezamenlijk de eerste steen gelegd voor de bouw van achttien driekamerappartementen aan de Akerstraat-Noord. Jarenlang stonden op dit punt (ter hoogte van de Passart) enkele verwaarloosde panden, onder andere een vroegere garage. De appartementen die ongeveer in december van dit jaar klaar zullen zijn, gaan plus-minus 475 gulden aan kale huur doen.

Om overlast halt toe te roepen

Buurman Nuther vervoerbedrijf eist dwangsom

Van onze verslaggever

DEN HAAG/NUTH- De advocaat van het Transportbedrijf Erens bv uit Nuth, mr H. Beaujean, was eergisteren weinig lovend over de acties van de buurman van het transportbedrijf, R. Gelauff.
Gelauff klaagt al enige tijd over de overlast die hij van Erens, gevestigd in Swier, zou ondervinden. Donderdag sprak hij er bij de voorzitter van de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State, dr G. Veringa, zijn verontwaardiging over uit dat het gemeentebestuur van Nuth weigert Erens een dwangsom op te leggen voor het niet nakomen van de hinderwetvergunning.
Elf omwonenden zouden Erens hebben verzekerd dat zij geen overlast ondervinden van het bedrijf. Volgens Beaujan ligt de kern van het probleem bij het feit dat Erens in het verleden al zijn twintig vrachtauto's door Gerlauff had laten verzekeren. Op een goed moment besloot het vervoersbedrijf een andere verzekeringsagent te zoeken. Dat zou kwaad bloed hebben gezet.
Gelauff zegt overlast te ondervinden van de vrachtauto's die naast zijn woning worden geparkeerd. Een gedeelte van het terrein naast de woning van de inwoner van Nuth zou niet meer als parkeerterrein gebruikt mogen worden. Gelauff vroeg Veringa te gebieden dat dat ook niet meer gebeurt.
Een woordvoerder van de gemeente Nuth ontraadde Veringa in deze zaak in actie te komen. Volgens hem kan de gemeente, zoals de situatie nu is, ingrijpen op de momenten dat Erens echt zeer ernstige overlast begint te veroorzaken.

'Lange Jan' uit de lucht

HOENSBROEK – De Heerlense politie heeft samen met de radio-controledienst donderdagmiddag de illegale zender 'Lange Jan' uit de lucht gehaald. Apparatuur en platen werden in beslag genomen.

HOERA

pap en mam

vieren feest vandaag

Riny

Proficiat Mam

met je 50ste verjaardag!

Pap

Henny, Paul, Vera

Mathy, Peter, Suzanne en Petertje

Tiny, Rene, Helga

Helmuth, Lotty, Petra, Tessa

Roger

Dankbetuiging

Uit de vele en hartverwarmende vormen van medeleven is ons gebleken hoeveel

Tété Souhoka

niet alleen voor ons, maar ook voor anderen heeft betekend.

Daar het ons onmogelijk is hiervoor een ieder persoonlijk te bedanken, betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

An en Paul Souhoka-Dohmen

Beek, mei 1988

Ook namens wederzijds familie:
Familie Souhoka
Familie Dohmen

242408

---

†

Na ruim 90 jaar in ons midden te zijn geweest, ging heden vrij onverwacht van ons heen, onze dierbare broer, oom en neef

Joseph Senden

Voerendaal: **Felix Senden**
Alfred Senden
Familie Dassen-Senden
Familie Vaessen-Senden

Kunrade, 3 juni 1988
Hogeweg 89, 6367 AC Voerendaal

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, bij te wonen op dinsdag 7 juni om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L.V. van Altijddurende Bijstand te Kunrade.
Samenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Maandagavond om 19.00 uur avondwake in voornoemde kerk.
Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur en op zondag van 11.00 tot 12.00 uur in het mortuarium Kerkplein 43 te Voerendaal.
Liever geen bezoek aan huis.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te beschouwen.

Dankbetuiging

Langs deze weg willen wij u graag oprecht danken voor de deelneming bij het overlijden en de crematie van mijn vrouw, onze moeder en oma

Aloisia Anna Baar-Hošek

Dankbaar om wat je voor ons bent geweest.

Dhr. A. Baar
H. Stijffs-Baar
J. Stijffs
Manon

Diversen

Voor alle koelkast- en diepvriesreparaties: VROKO, 045-411566 of 4614548.

Huwelijk kennismaking

Slanke, sportieve jongeman, rond de 50, goed uitziend, ongebonden, goed inkomen, zoekt langs deze weg lieve vrouw om samen 'n fijne vaste relatie op te bouwen. Br.ond.nr. HK 772 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

---

†

Met diepe droefheid, maar in grote dankbaarheid voor hetgeen hij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat, ten gevolge van een noodlottig ongeval, van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Ger Jansen

echtgenoot van

Helga Koning

Hij overleed in de leeftijd van 48 jaar.

Hoensbroek: **Helga Jansen-Koning**
Ron, Stanny Jansen-Ronda
Nena, Coby
Ilona, Pascal Jansen-Janssen
Fred, Margret Jansen-Visker
Familie Jansen
Familie Koning

6433 GN Hoensbroek, 31 mei 1988
Deostraat 37

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maandag 6 juni om 14.00 uur in de parochiekerk Christus Koning in Hoensbroek, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Randweg.

Voor vervoer per bus is gezorgd.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Avondmis tot bijzondere intentie, zaterdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

In Ausübung seines Berufes verunglückte unser Belegschaftsmittglied

Ger Jansen

im Alter von 48 Jahren tödlich.
Wir verlieren in den Verunglückten einen pflichtbewussten Mitarbeiter und guten Arbeitskameraden.
Sein Andenken werden wir immer in Ehren bewahren.

Geschäftsleitung, Betriebsrat und Belegschaft der [illegible]

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor hem betekende, geven wij met droefheid kennis dat, toch nog onverwacht, van ons is heengegaan, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Antoon Joseph Toussaint

weduwnaar van

Katharina Kuckertz

Hij overleed op 82-jarige leeftijd, voorzien van het h. sacrament der zieken.
Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Roermond: **Ed Toussaint**
Maria Toussaint-Meuffels
Italië: **Claus Toussaint**
Resi Toussaint-Habe
Heerlen: **Ton Toussaint**
Tonny Toussaint-Sieben
Landgraaf: **Margriet Toussaint**
Hoensbroek: **Ger Toussaint**
Marijke Toussaint-Wingen
Landgraaf: **Martha Toussaint**
en al zijn kleinkinderen
Familie Toussaint
Familie Kuckertz

6372 XW Landgraaf, 3 juni 1988
Heistraat 93

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 8 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Onbevlekte Ontvangenis te Terwinselen, waarna aansluitend de begrafenis op de r.-k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
Vader wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 7 juni as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbetuiging

Wij danken u hartelijk voor de belangstelling bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze vader en opa

Hub Bremen

Uw medeleven, persoonlijk, schriftelijk of in de vorm van bloemen tot uiting gebracht, was ons een troost en zal in dankbare herinnering blijven.

Mevr. Th. Bremen-Gerards
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, juni 1988

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 12 juni 1988 om 11.00 uur in de St. Jan Evangelistkerk te Hoensbroek.

De plechtige eerste jaardienst van onze vader en opa

Anton Krizmann

zal op maandag 6 juni as. gehouden worden in de parochiekerk Maria ten Hemelopneming, Chèvremont, om 19.00 uur.

Kinderen en kleinkinderen

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van medeleven en belangstelling ons betoond na het overlijden en bij de uitvaart van mijn lieve man en pappa

Peer Dikkes

betuigen wij u langs deze weg onze oprechte dank.

A. Dikkes-Willems
Pedro
Bestuur P.S.G.

Mechelen, juni 1988

Dankbetuiging

Het was een enorme steun voor ons om te weten dat er bij het overlijden en de crematie van

Sien Curfs-Dokter

zo veel familie, vrienden en bekenden aan haar hebben gedacht.
Dank u allen.

Lei Curfs
Ger en Nancy

De mrs. H.H. van der Reijden

en

P.J.G.W.M. van Zinnicq Bergmann

delen mede dat zij met ingang van

1 juni 1988

de advocatenpraktijk aan de Spoorweglaan 12 te Maastricht voortzetten in verband met het uittreden van mr. J.H.F. Wijnen uit de advocatuur.

Voor het overige is de samenstelling van het kantoor onveranderd.

241760

Erkende relatiebemiddelingsbureaus

Stichting KOMMUNIKA. Landelijk computersysteem voor aktieve partnerzoekenden. Kosten f 85,–/f 185,–. Gratis info: PB 8212, 3009 AE Rotterdam. Info-lijn: 01807-10108.

Diversen

Diepvries- en KOELKAST-REPARATIE, zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230, 24-uurs service.

TV-VIDEO-REPARATIE Görgens. Tel. 045-31412[illegible]

Kwaliteitsmelkers Campina gehuldigd

VEGHEL – Van de 28 melkveehouders, die deze week in het hoofdgebouw van Campina te Veghel zijn gehuldigd, omdat ze al 15 tot 20 jaar eerste klas melk leveren, komen er 13 uit Limburg.

Het zijn: J. Alof (Puth), P. van de Beuken (Kessel), M. Cremers (Doenrade), A. van Gestel (Herkenbosch), J. [illegible] (Grevenbicht), J. Jans[illegible] [illegible], J. [illegible]ens (Geysteren), P. Maris (Oler-Grathem), F. Mulders (Vlodrop), C. Rop[illegible] (Evertsoord), M. Stassen (Neerbeek), J. Timmermans (Mariahoop) en de gebroeders Vaessen (Heerlen).
Jan Loonen als voorzitter van de zuivelcoöperatie en mr Wim Overmars als president van de concerndirectie van DMV Campina gewaagden van een „uitzonderlijke prestatie" en stelden de kwaliteitsmelkers tot voorbeeld van anderen.

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h.h. sacramenten, onze broer, zwager, oom en neef.

Jan de Jong

op de leeftijd van 71 jaar.

In dankbare herinnering:
Zus, broers,
schoonzusters,
neven en nichten

Heerlen, 3 juni 1988
Gasthuisstraat 6
Corr.adres: Beukstraat 21, 6431 PM Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 7 juni om 13.30 uur in de kapel van het St.-Josephgasthuis te Heerlen, gevolgd door de crematie te Heerlen.
Bijeenkomst in de kapel.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.
Jan is opgebaard in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek.
Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur, zondag alleen van 14 tot 15 uur.
Voor vervoer naar en van het crematorium is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Tot onze grote droefenis is onverwacht van ons heengegaan onze vader, zoon en broer

Ar Vrolijk

vader van Danielle, Suzanne en Ruud

Hij overleed in de leeftijd van 45 jaar.
Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Familie Vrolijk

Kerkrade, 3 juni 1988, Hertogenlaan 177
Corr.adres: Heemskerkstraat 87, 6415 GT Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden dinsdag 7 juni as. om 10.30 uur in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10, waarna aansluitend de crematie aldaar zal plaatsvinden.
Bijeenkomst in de ontvangkamer van het crematorium om 10.15 uur. Geen condoleren.
Avondmis tot intentie van onze overledene heden zaterdag 4 juni om 19.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Schandelen-Heerlen.
Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur in het streekmortuarium, St. Pieterstraat 145 te Chevremont-Kerkrade.

Voor het opgeven van overlijdensadvertenties voor de krant van maandag, bestaat gelegenheid op zondagmiddag tussen 15 en 16 uur op ons hoofdkantoor, of telefonisch uitsluitend op 045-739886.

Limburgs Dagblad

In de Cramer 37, Heerlen.

Huisartsen

H. Ewalds
J. Even
Sittard

M.i.v. 13 juni 1988 verhuist onze huisartsenpraktijk van Hodgesstraat 9 naar Whitestraat 4, 6135 CN Sittard (Limbrichterveld).

Telefoonnr. ongewijzigd: 04490-22811.

Ter gelegenheid hiervan houden wij **OPEN DAG** op **ZATERDAG 11 JUNI** a.s. van 12.00-17.00 uur in ons nieuwe pand, Whitestraat 4 (achter het winkelcentrum Limbrichterveld).

Winnaar WMC-dirigentenwedstrijd overtuigt niet

Ongeïnspireerd spel KMK onder Kesmaecker

KERKRADE – Met een concert van de Koninklijke Militaire Kapel heeft het WMC donderdagavond in het Wijngrachttheater van Kerkrade de in 1985 gehouden tiende editie officieel afgesloten. Het concert betrof nl. een onderdeel van de prijs, die de Fransman Claude Kesmaecker toen tijdens de dirigentenwedstrijd behaalde en die – naast de gouden dirigeerstok voor de eerste plaats – ook uit een radioconcert met een professioneel Nederlands blaasorkest bestond. De KRO maakte opnamen van dit voor een volle zaal gegeven concert, die in het voorjaar van 1989 zullen worden uitgezonden.

De Koninklijke Militaire Kapel stond bij deze gelegenheid overigens onder leiding van twee winnaars van de WMC-dirigentenwedstrijd. Naast de reeds gememoreerde Kesmaecker ook Pierre Kuypers, de vaste dirigent van het orkest, die in 1974 met de hoogste dirigenteneer ging strijken. Dat het orkest tot de toonaangevende professionele blaasorkesten ter wereld moet worden gerekend (zoals in het zaalprogramma werd vermeld) waag ik ook na dit concert te betwijfelen. Tijdens het eerste concertgedeelte musiceerde de KMK zelfs ronduit zwak, al was het moeilijk vast te stellen of dat nu aan het orkest zelf of aan de matig leidende Franse prijswinnaar lag. Kesmaecker dirigeerde ongeïnspireerd, wist het orkest nauwelijks te motiveren en probeerde door middel van 'muggezifterig' gesticuleren musici en publiek ervan te overtuigen, dat hij terecht zonder partituur dirigeerde.

Voor het overige werd echter op geen enkele wijze duidelijk, dat hij de muzikale materie beheerste. Integendeel, Iberts Divertissement (in een arrangement van Martin Koekelkoren) bijvoorbeeld ging herhaaldelijk uit als een nachtkaars en het sprankelende karakter van dit werk werd in alle opzichten geweld aangedaan.

Het tweede concertgedeelte liet een heel andere KMM horen. Onder leiding van Pierre Kuypers kwam er meteen meer overtuiging en 'Schwung' in het spel. Pas toen was sprake van musiceervreugde bij de musici, met als gevolg een beter en homogener ensemblespel (met het koper in een hoofdrol) en goede solistische bijdragen.

In de nieuwste vijfdelige compositie 'Symfonie The Lord of the Rings' van de jonge Nederlandse componist Johan de Meij – een omvangrijk werk naar Tolkiens 'In de Ban van de Ring', rijk aan klankleuren, effecten, climaxwerking en uiterlijk vertoon – kon het orkest zich in ieder geval heerlijk uitleven.

Vermeldenswaard was de wijze waarop de sopraansaxofo[nist] door middel van zijn bijzon[der] karakteristiek gespeelde solo [de] gnoom Gollum tot leven we[kte]. Een perfect staaltje van muzik[ale] persoonsschildering.

Over deze nieuwe compos[itie] van De Meij het volgende: [hoe]wel niet vrij van muzikale clic[hés] en af en toe goedkope effect[wer]king, vormt dit toegankelijk, [pu]blieksvriendelijk program[ma]tisch werk een waardevolle [te]genhanger van al die avant[gar]distische composities, die [het] grote publiek steeds meer [ver]vreemden van de blaasmuz[iek]. Aan de realisatie van de bro[od]nodige afwisseling in de conc[ert]programma's van de blaasork[es]ten kan deze jonge compo[nist] een zinvolle bijdrage leveren.

JOS FRUS[illegible]

---

†

Na een lang en smartelijk lijden, is, toch nog onverwacht, van ons heengegaan, op 40-jarige leeftijd, onze inniggeliefde zoon, vriend, broer, schoonbroer, oom en neef

Frans Lempens

Oirsbeek: **J.J.H. Lempens**
A.M.G. Lempens-van Zutphen
Vaals: **Leo Born**
Oirsbeek: **Ria en Jos Debije-Lempens**
Melanie
Wijchen: **Huub en Nelly Lempens-Verstappen**

Hoensbroek, Weijenbergstraat 72, 2 juni 1988
Corr.adres: Lindelaan 76, 6438 HJ Oirsbeek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 6 juni om 11.00 uur in de H. Lambertuskerk te Oirsbeek, waarna de begrafenis is op de algemene begraafplaats aan de Wehrerweg te Sittard.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur achter in de kerk.
In alle weekendmissen van voornoemde kerk zal Frans worden herdacht.
Frans is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela, Oliebroekerweg 20 te Heerlen, alwaar heden, zaterdag, en zondag bezoekgelegenheid is van 14.00 tot 16.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Het is onze droeve plicht u in kennis te stellen dat is overleden, voorzien van de h. sakramenten, in de leeftijd van 71 jaar, mijn moeder, schoonmoeder, onze zuster, schoonzuster, tante en nicht

Toos Kretzers

weduwe van

Johan Kusters

Heerlen: **M.H.J. Debije-Kusters**
H.M. Debije
Familie Kretzers
Familie Kusters

31 mei 1988
Corr.adres: Dr. Jaegersstraat 33, 6417 CJ Heerlen.
De begrafenis heeft plaats gehad op vrijdag 3 juni jl.

Doel: meer werk voor vrouwen

Studiedag over 'positieve aktie'

VALKENBURG – In Valkenburg wordt dinsdag 7 juni aanstaande een studiedag gehouden over de 'positieve aktie'. Dit is een programma met als doel de positie van de vrouw op de arbeidsmarkt te verbeteren.

Die aktie is volgens Tinie Rieken van het Heerlense Steunpunt Vrouw en Werk in Limburg hard nodig. Het werkloosheidscijfers voor vrouwen in Limburg is erg hoog en ligt ruim 3 procent boven het landelijk gemiddelde.

„We willen niet alleen dat meer vrouwen een baan krijgen maar ook dat vrouwen op alle niveaus kansen krijgen. En dat vrouwen voorrang krijgen bij een vacature", aldus Tinie Rieken. Vooralsnog wil men met de studiedag alleen overheidsdiensten benaderen. Voor het Limburgse bedrijfsleven komt een aparte studiedag.

Mevrouw drs. E. van Borselen van het ministerie van Binnenlandse Zaken zal tijdens de studiedag het aktieprogramma van de rijksoverheid uit de doeken doen. Aansluitend geeft mr. S. Kuyer, voorzitter van de kontaktgroep personeelschefs Zuid tekst en uitleg over de 'positieve aktie' bij de Limburgse gemeenten.

De dag wordt op touw gezet door de stichtingen Driekant, Steunpunt Vrouw en Werk Zuid-Limburg en de Vrouwensteunpunten Limburg. Kinderopvang wordt geregeld. De deelname-prijs bedraagt 150 gulden voor deelnemers vanuit instellingen en organisaties en 35 gulden voor deelnemers die de kosten niet bij een instelling kunnen declareren. Aanmelding kan nog via tel. 04406-15353.

Met verslagenheid vernamen wij het plotseling overlijden van ons dierbaar lid

Frans Hoenen

Wij uiten onze dankbaarheid voor de vele diensten aan onze vereniging bewezen.
Zijn nagedachtenis zal steeds in onze vereniging blijven voortleven.

Bestuur en leden
biljartvereniging BVC In het Ven

Brunssum, juni 1988

---

4 juni is het een jaar geleden dat onze lieve jongste zuster

Christina (Chaisje)

plotseling in Bruhl BRD is heengegaan.
Geboren in Brunssum 1937.

Zusters en broers Vroomen
F. Jonker-Vroomen

[illegible]straat 1
[illegible]2 WL Heerlen

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van ons dierbaar lid

Marleen Brakelé

Haar vriendschap zullen wij missen.

Bestuur en leden
C.V. De Parkuule

'Gemeenten moeten zelf meer initiatieven ontplooien'

Samenwerking Euregio nog in kinderschoenen

Van onze verslaggever

STEIN – De samenwerking in de Euregio Maas en Rijn, waartoe Limburg behoort, staat nog in de kinderschoenen ten opzichte van andere Euregio's in Nederland. De gemeenten moeten zelf veel meer initiatieven ontplooien. Dat zei mr. drs. De Wilde van het ministerie van Binnenlandse Zaken gisteren tijdens de Intermaaslandse dag in Stein, een ontmoetingsdag voor gemeentebestuurders aan beide zijden van de Maas.

De Wilde sprak over de Benelux-overeenkomst, die in België nog steeds niet ondertekend is. „Ik heb de indruk dat men hier in Limburg nog teveel wacht op de afronding van de ratificatieprocedure in België. Gezien de complexheid van de materie lijkt me die houding niet verstandig en daarom roep ik de bestuurders op om nu alvast de mogelijkheden tot grensoverschrijdende samenwerking te onderzoeken en de kansen te grijpen in die gevallen waarin u het zelf nodig acht. Gezien de unieke ligging van dit zuidelijk deel van Limburg, waar de provinciegrens tegelijkertijd ook landsgrens is, is zo'n onderzoek zeker de moeite waard", aldus mr drs De Wilde.

Hij noemde als voorbeeld het onlangs opgestarte Belgisch-Nederlands grensoverleg (Benego) in Brabant. Financieel mogelijk gemaakt door het ministerie van Binnenlandse Zaken, de Vlaamse deelregering en de provincie Noord-Brabant.

Een samenwerking tussen Belgisch en Nederlands Limburg die wel tot stand is gekomen, is de herdenking van '150 jaar beide Limburgen' in 1989. Daarover sprak burgemeester Beckers van Stramproy, die tevens voorzitter is van de sectie gemeenten van het 'herdenkingscomité'. Hij hoopte op een stimulerende en coördinerende rol van de grensgemeenten bij de herdenking. „Het jaar 1989 luidt voor de beide Limburgen een periode in, waarin de grensscheiding in toenemende mate wordt omgebogen tot grensoverschrijding", zei burgemeester Beckers.

Carmina Burana in gemeentegrot

VALKENBURG – De uitvoering van Carmina Burana door het Valkenburgs Philharmonisch koor met solisten gaat vanavond niet, zoals aangekondigd, door in het openluchttheater. Vanwege het slechte weer wordt uitgeweken naar het Romeins gedeelte van de gemeentegrot.

Drie jaar cel voor dodelijke messteek

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Voor het toebrengen van een dodelijke messteek hoorde een 30-jarige man uit Landgraaf zich gisteren door de rechtbank te Maastricht veroordeeld tot drie jaar gevangenisstraf, één jaar minder dan de officier van justitie had geëist. De rechtbank sprak verdachte vrij van hem primair verweten moord maar achtte wel mishandeling met dodelijk gevolg bewezen.

In navolging van de officier had de rechtbank bij het bepalen van de strafmaat rekening gehouden met de conclusie van de gerechtelijk psychiater dat de man op het moment van zijn daad verminderd toerekeningsvatbaar moet zijn geweest.

De feiten hadden zich op 11 februari voorgedaan in een pension te Landgraaf aan het eind van hetgeen een gezellige avond had moeten blijven. Verdachte had die dag voor de eerste maal zijn pas verworven vriendin op bezoek. Met nog twee bewoners van het huis gebruikte het stel het avondmaal om vervolgens een stevig glas te drinken. Tijdens dat samenzijn zocht de vriendin steeds meer het gezelschap van een der andere mannen op en gaf zij op zeker moment haar eigenlijke vriend te verstaan de relatie met hem te willen verbreken. Midden in de nacht kwam het op de donkere gang tot een woordenwisseling tussen beide mannen.

Nadat de verstoten vriend op zeker moment een kopstoot had moeten incasseren, haalde hij een vlijmscherp mes tevoorschijn en stak zijn tegenstander daarmee in de borst. Het 27-jarig ongehuwde slachtoffer zag nog kans het huis uit te strompelen en aan te bellen bij een in dezelfde straat wonende arts. Op weg naar het ziekenhuis overleed hij echter aan zijn verwondingen.

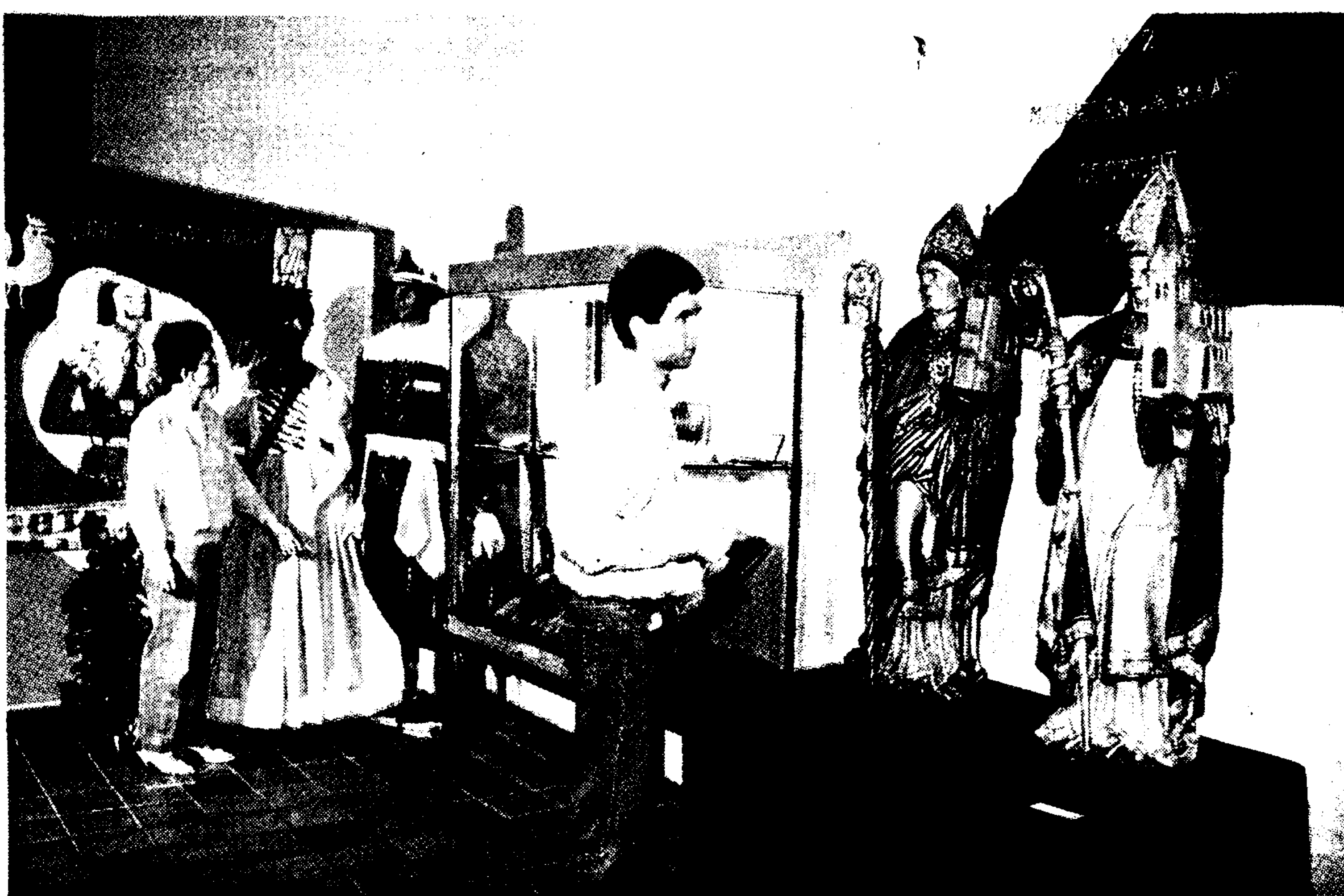
Ter terechtzitting ontkende verdachte de opzet te hebben gehad zijn rivaal te doden. Hij schreef het dramatisch gebeuren toe aan een reeks misverstanden. Na de officier heeft ook de rechtbank met dat verweer kunnen instemmen.

Conclusie recherche-onderzoek in Stein:

'Politieagenten niet naar prostituees'

STEIN – „Uit niets is gebleken dat personeelsleden van de politie in Stein omgang hebben (gehad) met vrouwen van lichte zeden tijdens de uitoefening van hun taak". Dat is de conclusie van het onderzoek dat de rijksrecherche heeft ingesteld naar aanleiding van de geruchten dat plaatselijke agenten tijdens de nachtdienst een bezoek brachten aan prostituees.

Het onderzoek werd ingesteld op last van burgemeester Meijer. De uitslag werd gisteren officieel medegedeeld door korpschef Gerard van Klaveren, die al eerder het vermoeden uitsprak dat de geruchten in de wereld zijn gekomen naar aanleiding van een losstaand incident waarbij een lid van korps jaren geleden was betrokken. Een zaak overigens die al lang disciplinair was afgehandeld.



● *Een hoekje van de schuttersexpositie in Peer.* Foto: WIDDERSHOVEN

Als proloog op het OLS te Grote-Brogel

Schutterstentoonstelling in 't Poorthuis van Peer

Van onze verslaggever

PEER – Als proloog op het Oud-Limburgs Schuttersfeest, dat op zondag 3 juli in Grote-Brogel 151 schutterijen uit de beide Limburgen samenbrengt, wordt in het Poorthuis (stadhuis) van Peer een indrukwekkende expositie over het schutterswezen gehouden. De tentoonstelling van erfgoederen van gilden en schutterijen uit Maasland en Kempen werd donderdagavond geopend en loopt tot en met zondag 19 juni. Ze is dagelijks geopend van 10 tot 12 en van 2 tot 6 uur; in de weekends tot 10 uur 's avonds.

Schuttersgilde St.-Sebastiaan, dat vorig jaar de OLS-titel behaalde en het OLS daarom dit jaar mag organiseren, kreeg bij de inrichting van de tentoonstelling de medewerking van het stadsbestuur van Peer, de heemkundekring uit die gemeente en van de Stichting Steun aan het Schutters- en Gildewezen der beide Limburgen (SAS).

De 32 schutterijen uit Belgisch-Limburg droegen zoveel attributen en documenten aan dat een selectie moest worden gemaakt. Behalve gecalligrafeerde reglementen, waaruit blijkt dat boeten vroeg steevast met bier moesten worden vereffend, is een schat aan banieren, breuken en buksen bijeengebracht. Ook het instrumentarium van kogelmaker en kamerschieter wordt getoond.

Behalve de patroonheiligen van de verschillende gildes en schutterijen, uit eike- of uit lindehout gesneden, houden schutters van vlees en bloed de wacht over de tentoonstelling die voor 20 miljoen Belgische franks (ƒ 110.000,–) is verzekerd.

Werkzaamheden aan de A-79

HEERLEN – Stukken van de autosnelweg A-79 (Maastricht-Heerlen) zal komende weken bij Heerlen en Voerendaal opnieuw worden geasfalteerd. Tussen maandag 13 juni en vrijdag 24 juni zal daarom de verbindingsweg tussen deze autoweg en de A-76 richting Aken worden afgesloten. Ook de op- en afrit van de A-79 ter hoogte van die plek zal worden afgesloten. Het verkeer wordt door middel van de bekende oranje borden omgeleid.

Groot bedrijf naar Genk-zuid

Van onze correspondent

GENK – Half juni zal de provincieraad van Belgisch-Limburg zich moeten uitspreken over de verkoop van 59 ha industriegrond aan een bedrijf dat zich op het industrieterrein Genk-zuid wil vestigen. Het zou gaan om een bedrijf in de metaalsector dat enkele honderden nieuwe arbeidsplaatsen zou creëren.

De jongste twee jaar is in Genk ruim 100 ha industriegrond verkocht aan een vijftigtal bedrijfjes. In de industriestad zijn nu in het totaal zo'n 31.000 mensen tewerkgesteld, ondanks de recente mijnsluitingen. Vijftien jaar geleden waren dat er nauwelijks 17.000.

Zowat de helft van die arbeidsplaatsen situeert zich in de industrie en nog eens 33% in de tertiaire sector.

Massale vissterfte in Heukelomsebeek

BERGEN – In de Heukelomsebeek in Bergen zijn honderden dode vissen aangetroffen. Het is nog niet duidelijk hoe de vissterfte is ontstaan.

De politie van Bergen in samenwerking met het Waterschap hebben watermonsters genomen om vast te stellen of het een natuurlijke vissterfte betreft of een eventuele giftige lozing.

'Perskaart laten zien roept om problemen'

Journalist gevaarlijk beroep in Zuid-Afrika

door theo sniekers

MAASTRICHT – „Als ik twee politieagenten een jongen zie doodschieten en ik maak er een foto van, moet ik nog naar de politie gaan en vragen of het juist is wat ik heb gezien. Als de politie ontkent, mag ik niet schrijven wat ik met mijn eigen ogen heb gezien", zegt Daizer Mqhaba (32).

Deze zwarte Zuidafrikaanse journalist nam afgelopen week deel aan het 19de congres van de Internationale Federatie van Journalisten in Maastricht. Op dat congres, dat gisteren werd afgesloten, stond het thema van de schending van de rechten van journalisten in veel landen centraal.

Perskaart

Zuid-Afrika kwam daarbij vaak ter sprake. Perscensuur is daar een belangrijk probleem, zoals Mqhaba met het bovenstaande citaat duidelijk maakt. Hij is bestuurslid van de Media Workers Association of South Africa (Mwasa), de zwarte vakbond van journalisten. Daizer werkt voor de 'Bona Republican Press' in Durban (Natal).

Voor zwarte journalisten is het veel moeilijker werken in het racistische Zuid-Afrika dan voor blanken, zoals ze ook veel minder verdienen en opleidingsmogelijkheden hebben. „Als je in onrustige gebieden wilt werken, heb je een speciale perskaart nodig. Die wordt echter uitgegeven door de politie. Zwarte journalisten krijgen die veel minder vaak dan blanken", aldus Daizer.

Zelfs als officieel toestemming niet verkregen, dan volgt een publictieverbod. Wordt dat genegeerd, volgen gerechtelijke stappen tegen de journalist en het blad waarvoor



● *Daizer Mqhaba, journalist in Zuid-Afrika: „Politie bepaalt wat ik zie".* Foto: WIDDERSHOVEN

hij schrijft. De laatste tijd zijn een aantal bladen in Zuid-Afrika door de regering verboden.

Veel nieuws dat de bladen niet mogen drukken, haalt alleen de publiciteit doordat het naar het buitenland wordt doorgebeld.

Opgepakt

Perscensuur is slechts één van de problemen waarvoor de Zuidafrikaanse kranten in hun constante conflicten met de overheid een legertje advocaten in dienst hebben. wordt gegeven, moet een verslag over rellen en dergelijke voorvallen nog eerst door de politie worden gelezen ter goedkeuring. Wordt die

Met name zwarte journalisten worden regelmatig opgepakt en zonder vorm van proces lang vastgehouden. Een van de bekendste voorbeelden daarvan is Zwelakhe Sisulu, redacteur van het inmiddels verboden 'zwarte' blad 'New Nation'.

Ook Jon Quelana (35) zat vorig jaar met een fotograaf en hun chauffeur een week lang vast. Hij had het geluk dat hun gevangenschap toevallig bekend werd, waarna de advocaten van zijn krant – 'The Sunday Star' uit Johannesburg – hen snel vrij kregen.

Quelana (ook aangesloten bij Mwasa) werkt als zwarte journalist voor een krant met vooral blanke lezers. Zijn werkgever heeft al vaker problemen gehad over artikelen waarin hij het optreden van de politie had beschreven. Ook verkeert hij vaker in gevaarlijke situaties.

Risico's

Twee jaar geleden werd een collega-journalist in zijn aanwezigheid bij rellen doodgeschoten, anderen door de politie mishandeld. „Als ergens rellen zijn, laat ik nooit mijn perskaart zien. Dat is alleen maar vragen om problemen", aldus Quelana. „Je kunt beter wat onopvallend in de luwte werken". Met alle risico's vandien; arrestatie, mishandeling of erger.

Inmiddels dreigt de situatie voor journalisten in Zuid-Afrika verder te verslechteren als deze maand een aantal wetten wordt aangenomen. Perscensuur wordt dan niet alleen mogelijk onder de noodtoestand, maar wordt regel. Het stakingsrecht wordt beperkt. Financiële steun uit het buitenland wordt verboden, wat vooral de zwarte bond erg zou treffen. En niet op de laatste plaats moeten journalisten zich laten registreren, wat betekent dat zij door de regering opgelegde maatstaven moeten accepteren bij wat zij schrijven.

Middelbare Technische School Heerlen

Schimmelpenninckstraat 1 6415 GH Heerlen 045-720440

Wij vragen voor het schooljaar 1988/1989 bevoegde

leraren (m/v)

voor

Elektrotechniek, Procestechniek en Motorvoertuigentechniek

In alle gevallen betreft het een normbetrekking.

Sollicitaties binnen 14 dagen te zenden aan het Bestuur van de Vereniging voor Beroepsonderwijs, p/a Schimmelpenninckstraat 1, 6415 GH Heerlen. Inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de directeur, de heer A.J. Creusen.

gemeente breda

De Bestuurscommissie Sociale Werkvoorziening Breda (BSWB) biedt aangepaste arbeid aan circa 800 werknemers die, als gevolg van hun handicap, geen werk kunnen vinden in het vrije bedrijf.

Het bedrijf kent in zijn organisatie twee werkverbanden, te weten:

1. Industrieel Werkverband met afdelingen voor machinale houtbewerking, houtmontage, meubelstoffering, confectie, administratie, inpakwerk, offsetdruk en elektromontage, waaronder printplaten.
2. Cultuur Civieltechnisch Werkverband met objecten als
   - plantsoenverzorging, aanleg en onderhoud van groenvoorzieningen, bosonderhoud, kwekerijwerkzaamheden, recreatievoorzieningen, schilderwerk en bouwwerkzaamheden;
   - detacheringen met medewerkers werkzaam bij overheids- en nonprofit-organisaties.

Naast deze werkzaamheden kent het bedrijf ondersteunende afdelingen als: Secretariaat, Administratie en Centrale Personeelszaken.

Voor de drukkerij van het industrieel werkverband zoeken wij een

afdelingschef (m/v)

die onder supervisie van de produktieleider belast zal zijn met:

- coördinatie en leiding over de reprografische afdelingen als fotozetterij, lay-out, doka-afdeling, drukkerij en afwerkafdeling;
- effectief samenwerken binnen deze afdelingen;
- vaktechnisch begeleiden van de medewerkers en het verder uitbouwen van hun mogelijkheden in de grafische sector;
- initiëren van kwaliteitsbeheersing, de toepassing van nieuwe technieken, het verbeteren van rendementen en het opvoeren van de kwantiteit.

Functie-eisen:

- afgeronde MBO-opleiding (grafische MTS);
- goede contactuele eigenschappen en ruime ervaring in leidinggeven;
- in teamverband kunnen werken;
- kennis van de nieuwste grafische ontwikkelingen binnen het klein-offsetgebied;
- behoorlijke uitdrukkingsvaardigheid in woord en geschrift;
- creatief en stressbestendig;
- leeftijd minimaal 30 jaar.

Salariëring:
Afhankelijk van opleiding, leeftijd en ervaring nader overeen te komen.

Bij gelijkwaardige kandidaten zal aan vrouwelijke sollicitanten de voorkeur worden gegeven.

Inlichtingen over de functie worden verstrekt door de heer Th. van Toor, hoofd afdeling Centrale Personeelszaken, telefoon (076) 87 92 14 (toestel 262) of de heer W. Geusendam, bedrijfsleider (toestel 204).

Kandidaten wordt verzocht hun sollicitatie binnen 14 dagen te richten aan de directeur van de BSWB, Riethil 11, 4825 AP Breda.

EUROCONTROL

EUROPEAN ORGANISATION FOR THE SAFETY OF AIR NAVIGATION

has a vacancy for:

One Administrative Assistant in the Purchasing and Disposals Section
charged with duties for acquisition of material and services.

Requirements:

- secondary school education; purchasing, book-keeping and/or commercial diploma(s);
- some years experience in a purchasing section of a technical-orientated and preferably (international) public service;
- good knowledge of Dutch and English is indispensable and knowledge of German would be an advantage;
- age limit: not older than 30 years.

Without experience it is needless to apply for this function.
Favourable remuneration.

Detailed application with photograph to:
EUROCONTROL, Harsterweg 11, 6191 RX Beek, quoting reference M-1988-CA/36, prior to 20/06/1988.

ETB Guus Wauben b.v.

Norbertijnenstraat 77a
6166 AH Geleen,
tel. 04494-42953

Wij zijn een jonge en gezondgroeiende onderneming die zich beweegt op de engineering en fabricage van elektrotechnische industriële installaties.

Wij zoeken medewerkers voor de vacatures:

ASSISTENT-BEDRIJFSLEIDER

Hiervoor zoeken wij een energiek persoon, met HTS (E) opleiding en commerciële inslag. Liefst met enige jaren ervaring.
Hij zal verantwoordelijk zijn voor het produktiegebeuren: panelenbouw en installatie afdeling.
Een baan met promotiemogelijkheden.
Leeftijdsgrens: 40 jaar.

KALKULATOR-WERKVOORBEREIDER

MTS-niveau (E), liefst met enige ervaring. Hij zal belast worden met het maken van offertes voor de panelen en installatie-afdeling, inkopen en werkvoorbereiding.

ELEKTROMONTEURS
industriële installaties

MTS-niveau en in het bezit van VEV-diploma. Zelfstandig kunnende werken.

BEDRADINGSMONTEURS MTS NIVEAU (E)

AANKOMEND BEDRADINGSMONTEUR

MTS-niveau (E) om opgeleid te worden tot bedradingsmonteur.

Schriftelijke sollicitaties voor 10 juni as. te richten aan:
ETB Guus Wauben BV, Norbertijnenstraat 77a, 6166 AH Geleen.

Telefonische informatie kan verkregen worden bij de heer G. Wauben, tel. 04490-42953 na 18.30 uur tel. 04490-40224.

Lunchroom/ Restaurant Le Bon Marché

vraagt voor spoedige indiensttreding, een volwaardige

KOK [illegible]

Tevens zoeken wij een

KOK die ook bereid is spoel-, voor- en poetswerkzaamheden te verrichten, voor tenminste 30 uur per week.

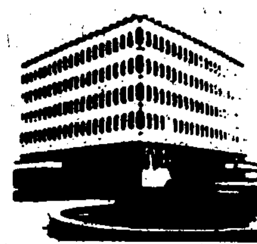
Uw reactie graag binnen een week, naar:
Restaurant "Le Bon Marché", Markt 12, 6131 EK Sittard,
Telefoon 04490-24777



Wegens uitbreiding activiteiten gevraagd:

ervaren metselaars
timmerlieden
stucadoors

AANNEMERSBEDRIJF GRASSO BV
Koolhofstraat 29a, Brunssum, tel. [illegible]



GEMEENTE SITTARD

Bij de werkeenheid Onderwijs van de Sector Onderwijs, Cultuur en Welzijn bestaat de vacature van:

MEDEWERKER ONDERWIJS (M/V)

FUNCTIE-INHOUD :
Functionaris is belast met :

- de uitvoering van de wettelijke regelingen op het terrein van het speciaal onderwijs;
- de uitvoering van de regeling schoolvervoer;
- het bijhouden van de leerplichtadministratie;
- de uitvoering van de administratie m.b.t.het openbaar onderwijs;
- het notuleren van besprekingen;
- het verrichten van andere voorkomende werkzaamheden bij de werkeenheid Onderwijs.

FUNCTIE-EISEN :

- Havo-diploma;
- vergevorderde studie voor het diploma bestuursambtenaar;
- goede schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid.

OVERIGE INFORMATIE :
Bij aanstelling vindt inpassing plaats tussen minimaal Fl. 2.085,- (schaal 4) en maximaal Fl. 2.972,- (schaal 5) bruto per maand.
De bij de gemeente Sittard gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing.

Verdere informatie over de functie kan ingewonnen worden bij de heer J.Meeuwis, coördinator Onderwijs, telefoon : 04490 - 18985, toestel 227.

Sollicitaties dienen onder vermelding van referentienummer 88/14 binnen 10 dagen na verschijnen van deze publicatie gericht te worden aan het College van Burgemeester en Wethouders, Postbus 18, 6130 AA te Sittard.

spitman

spitman is een 55-jaar jong, dienstverlenend bedrijf dat zich op grote schaal bezig houdt met o.a. industriële reiniging door middel van hogedruk-waterpompen en vacuümwagens.

voor onze vestiging te stein zoeken wij op korte termijn een

assistent-bedrijfsleider

die o.a. zal worden belast met:

- leiding geven aan een team van technische vakliedan op het gebied van industriële reiniging;
- het opnemen van werken en het maken van de hierbij behorende calculaties;
- toezicht op de conditie van het materieel;
- technisch voorbereiden van de diverse werkzaamheden.

funktie-eisen:

- mts-werktuigbouw of vergelijkbare opleiding;
- aantoonbare leidinggevende capaciteiten;
- goede kennis van veiligheids-aspecten;
- bekendheid met industriële reiniging strekt tot aanbeveling;
- in bezit van groot rijbewijs en evv-b diploma (of hiervan te zijn vrijgesteld);
- woonachtig in stein of omgeving.

schriftelijke sollicitaties gelieve u te richten aan:
spitman industriële reiniging b.v., t.a.v. afdeling personeelszaken, postbus 99, 6870 ab renkum.

voor nadere informatie omtrent voornoemde funktie, kunt u contact opnemen met de heer l. j. h. mohr, hoofd bedrijfsleiding, telefoon [illegible].

spitman industriële reiniging

spitman industriële reiniging b.v.
energieweg 1, 6871 kb renkum



BMN
Bergamasca Mobili Nederland b.v.
gevestigd te Roermond,
wenst op korte termijn in contact te komen met een drietal

Technici m/v

Algemene informatie:
BMN Bergamasca Mobili Nederland b.v. is de Nederlandse vestiging van een vooraanstaand internationaal opererend concern, dat gespecialiseerd is in de productie van zowel houten als kunststof behuizingen voor de electronica-industrie.

De hoofdvestiging, met een aantal moderne productiebedrijven (totaal 600 medewerkers), ligt in Italië.
In de Nederlandse vestiging zijn ongeveer 80 personen werkzaam.

A. Ter versterking van de afdeling Techniek en Procesbeheersing vragen wij een

H.T.S.er Werktuigbouw m/v

Tot zijn/haar taak zal o.a. behoren:
- uitwerken van projecten;
- technische ondersteuning van de productie afdeling;
- ontwerpen van gereedschappen en processen voor nieuwe producten en technologieën.

Leeftijd 20 tot 30 jaar.
Beheersing van de Engelse taal is noodzakelijk.

B. Voor de afdeling Kwaliteitscontrole vragen wij een

Kwaliteitstechnicus met ervaring m/v

Tot zijn/haar taak zal o.a. behoren:
- leiding geven aan de kwaliteitscontroleurs;
- het meten van de productiekwaliteit;
- het statistisch verwerken van de meetresultaten;
- het analyseren van kwaliteitsresultaten.

Leeftijd tot 35 jaar.
Beheersing van de Engelse taal is noodzakelijk.

C. Voor de afdeling Spuitgieten van Kunststoffen vragen wij een

M.T.S.er Werktuigbouw m/v

om opgeleid te worden voor een leidinggevende functie op de productie afdeling. De kandidaat moet bereid zijn:
- te werken in meerploegendienst;
- zich door studie te bekwamen in de kunststoftechnieken.

Leeftijd 20 tot 30 jaar.

Salaris en secundaire arbeidsvoorwaarden nader overeen te komen.

Sollicitaties binnen 14 dagen te richten aan:

BMN b.v.
Dr. Philipslaan 200
6042 CW ROERMOND
T.a.v. de heer W. Oomis

De Wever Ziekenhuis

In het De Wever Ziekenhuis te Heerlen is binnen de Paramedische en Medisch Ondersteunende Dienst op de afdeling Revalidatie per 1 augustus a.s. een vacature voor een

Ergotherapeut (m/v)

Functie-inhoud:
De werkzaamheden van de ergotherapeut(e) bestaan uit de behandeling van poliklinische en klinische patiënten. Deze worden voornamelijk in teamverband verricht bij onze traumatologische-, neurologische- en [illegible] patiënten.

Wie zoeken wij:
Wij zoeken een gediplomeerde ergotherapeut(e) van maximaal 35 jaar die minimaal twee jaar ervaring heeft in een vergelijkbare functie. Het in bezit zijn van de N.D.T.-aantekening strekt tot aanbeveling. Vanzelfsprekend is een goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid van belang in het contact met patiënten, collega's en externe instanties.
Daar de mogelijkheid bestaat dat de vacature in een duobaan-constructie wordt ingevuld, kunnen ook kandidaten die 20 uur per week willen werken, solliciteren.

Arbeidsvoorwaarden:
De arbeidsvoorwaarden zijn conform de CAO Ziekenhuiswezen. De salariëring vindt plaats conform FWG-groep 45.

Informatie:
Belangstellenden kunnen informatie inwinnen bij mevr. E. [illegible], ergotherapeute, telefoon 045-[illegible] of dhr. L. van [illegible], Coördinerend Hoofd Revalidatie, telefoon 045-[illegible].

In de selectie-commissie hebben een revalidatie-arts, een ergotherapeut(e), het coördinerend hoofd Revalidatie en een [illegible] zitting.

Schriftelijke sollicitaties kunnen tot uiterlijk 14 juni a.s. gericht worden aan de Personeelsdienst van het De Wever Ziekenhuis, Postbus 4446, 6401 CX HEERLEN.

[illegible] 77.

De Wever Ziekenhuis

'Limburg straks Europees distributiecentrum'

Expediteurs moeten nu fors investeren

Van onze redactie economie

ROOSTEREN – Expeditiebedrijven zullen fors moeten gaan investeren willen zij in de toekomstige vrije Europese markt kunnen overleven. Ondernemingen zullen hun produktie daar naar toe brengen, waar dat bedrijfseconomisch het gunstigst is. De expediteur of vervoerder moet dan over een Europees netwerk kunnen beschikken. Die boodschap gaf bestuursvoorzitter drs J. van Oijen van de Venlose expediteur Frans Maas gisteren ten beste in Roosteren.

Op een seminar over de betekenis van de opheffing van de binnengrenzen in de Europese Gemeenschap voor Limburg als transportprovincie, hield hij het gehoor voor dat (produktie)bedrijven steeds meer die activiteiten gaan uitbesteden, die ze niet langer tot hun kerntaak rekenen, zoals de logistieke diensten. Taken als opslag, transport en distributie, maar bijvoorbeeld ook voorraadadministratie of etikettering.

„Voor grotere ondernemingen zal de eenwording van de Europese markt wat gemakkelijker verlopen dan voor de kleinere. Het gevolg is dat een beperkt aantal expediteurs zal overblijven," voorspelde Van Oijen. Als voorbeeld van nieuwe ontwikkelingen, die zich aan de vooravond van 1992 – het jaar waarin de interne EG-markt verwezenlijkt moet zijn – afspelen, noemde hij de verplaatsing van het industriële zwaartepunt in West-Duitsland.

Verschuiving

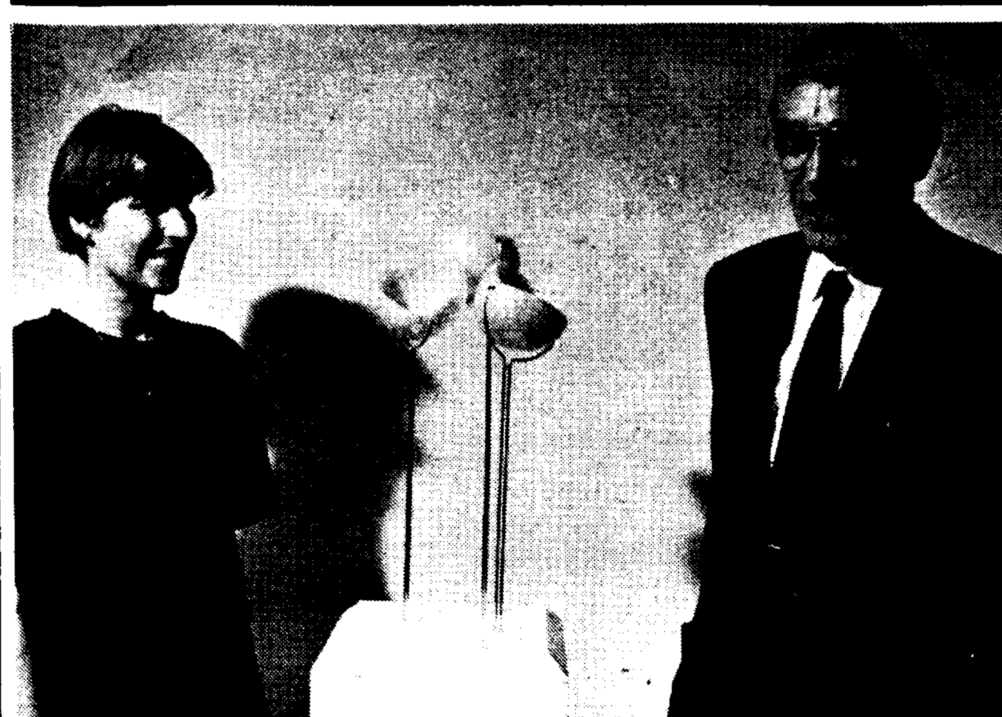
„Je ziet duidelijk een verschuiving van het Roergebied naar het zuiden, in de omgeving van Stuttgart. Voor de transporteur heeft dat duidelijk consequenties," aldus Van Oijen. Hij memoreerde ook dat het verkeer naar en van Spanje intensiever is geworden, sinds de toetreding van dat land tot EG. Een ontwikkeling die zich in verhevigde mate voortzet.

Volgens de bestuursvoorzitter van Frans Maas hoeft Nederland zich echter niet al te veel zorgen over 1992 te maken. „Wij zitten in een zéér goede uitgangspositie. Voor transporteurs in het buitenland die vaak in een beschermde omgeving werken, zal het veel moeilijker worden." Uit de Oostbloklanden verwacht hij overigens geen groeiende concurrentie na 1992. „Alleen misschien bij deelladingen of incidentele transporten."

Niettemin maakt Van Oijen zich zorgen over de opstelling van de Nederlandse regering, en dan met name zoals die is verwoord in de enkele maanden geleden verschenen (vierde) nota over de ruimtelijke ordening tot na het jaar 2000. „Verkeerstechnisch is de Randstad een ramp. De politiek is op dit gebied verkeerd bezig. Industrieën worden aangemoedigd in de Randstad te gaan zitten, waar overal bedrijfsterreinen liggen. Dat geld kan beter op een andere manier besteed worden."

Van Oijen vindt dat de goederen die via Amsterdam en Rotterdam Nederland binnenkomen en bestemd zijn voor elders in Europa, de Randstad zo snel mogelijk uit moeten.

Door de posities van vervoerscentra als Maastricht Airport en de containerterminal in Venlo te steunen, kunnen die goederen snel doorgeleid worden. „Limburg moet gezien worden als een Europees produktie- en distributiecentrum," zo is de visie van Van Oijen. „En dan heb ik het niet over Zuid-Limburg, niet over Midden- en niet over Noord-Limburg, maar Limburg in zijn totaliteit."



● *Prijswinnares Annemarie Kuyer (links) en divisiedirecteur Van Maarenbij de prijs.* Foto: WIDDERSHOVEN

Lichtprijs voor Annemarie Kuyer

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Annemarie Kuyer, eindexamenstudente van de afdeling plastische vormgeving van de Rijkshogeschool in Maastricht, heeft gisteren een aanmoedigingsprijs van 20.000 gulden gekregen. De prijs is beschikbaar gesteld door de gloeilampendivisie van het Philipsconcern in Eindhoven.

De opdracht luidde ontwerpen te maken met het thema 'licht'. De prijs werd gistermiddag, na een langdurige beoordeling door de jury, in het gebouw van de Rijkshogeschool uitgereikt door divisiedirekteur Van Maaren.

Een keer in de vijf jaar beloont Philips een aanmoedigingsproject van jonge kunstenaars. Deze keer was de eindexamengroep van de afdeling plastische vormgeving in Maastricht uitgekozen. Uit de ingediende ontwerpen werden er drie geselekteerd door een jury bestaande uit beeldend kunstenaars Marianne van der Bolt, conservator Hans Janssen van het Bonnefantenmuseum en stadtskocent van de school Sjra Schoffelen.

Het waren de ontwerpen van Marjolein van Alphen, Annemarie Kuyer en Toine Meisters. Zij kregen vooraf elk ieder duizend gulden om hun ontwerp op schaal uit te werken.

Uit de drie werd gistermiddag een definitieve keuze gemaakt.



● *Bij de Van Lanschotprijs v.l.n.r. de heren P. Niessen, Van Lanschot, de winnaar Aalberts, Europees commissaris Andriessen en gouverneur Kremers.* Foto: WIDDERSHOVEN

Van Lanschotprijs voor Aalberts NV

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Aalberts Industries NV in Venlo heeft de Van Lanschotprijs Limburg gekregen. De prijs, een door beeldhouwer Frans Gast gemaakte bronzen sculptuur, werd overhandigd door mr F. Andriessen, vicevoorzitter van de Europese Commissie.

Het bedrijf verdiende volgens de jury, onder voorzitterschap van ir P. Niessen, de prijs omdat het een opvallende bijdrage heeft geleverd aan de industriële bedrijvigheid in Limburg en daarmee ook aan de werkgelegenheid. De officiële overhandiging van het beeld vond gistermiddag plaats in de Statenzaal van het gouvernement.

De heer Andriessen roemde de wijze waarop directeur Aalberts te werk is gegaan. Hij startte in 1974, leed vervolgens een jaar verlies en boerde de daaropvolgende jaren zo goed dat het bedrijf zich in 1987 toegang tot de openbare kapitaalmarkt verschafte. Vorig jaar bedroeg de netto winst 2,9 miljoen bij een omzet van 47,8 miljoen.

„Uit het juryrapport blijkt dat hij al doet, wat anderen nog tot bedrijfspolitiek moeten maken. Het is geen kleinigheid zo'n bedrijf op te bouwen. Dit bedrijf lijkt een schoolvoorbeeld", aldus de heer Andriessen die voorts stil stond bij het jaar 1992, als er nog maar één handelsmarkt moet zijn voor Europa. Een stap waar volgens de commissaris nog maar weinig Europeanen van weten en voldoende voorlichting op zijn plaats zal zijn.

De heer Aalberts was duidelijk in zijn nopjes met de prijs. „Toch is dit soort prijzen gevaarlijk", wilde hij kwijt. „Kijk naar het functioneren op de markt en je wordt geconfronteerd met de vergankelijkheid ervan. Wat is succes? De omzet? Het aantal werknemers?" De zakenman hoopte dat de prijs een ondersteuning is als basis voor de toekomst van zijn bedrijf. „Ter bescherming van erosie", voegde de Aalberts er tot slot lachend aan toe.

Aalberts Industries NV is houdstermaatschappij van een aantal gediversifeerde ondernemeningen. De groep heeft 300 medewerkers in dienst en omvat momenteel een vijftal werkmaatschappijen. De producten van Aalberts Industries worden voor een belangrijk deel geleverd aan computer-, radar-, vliegtuigbouw-, ruimtevaart- en andere fijn mechanische industrieën.

Derde lustrum Monumentenwacht

Ria Oomen verwacht onderhoudsplicht van monumenten

THORN – „Ook minister Brinkman van WVC denkt nu serieus over een onderhoudsplicht voor particulieren inzake monumenten. Hij zal dit na aandringen van CDA en PvdA meenemen bij de voorbereiding van het nieuwe subsidieverdeelsysteem inzake monumentenzorg".

Dit heeft Tweede Kamer-lid Ria Oomen gisteren in Thorn bekend gemaakt tijdens de viering van het 15-jarig bestaan van de Monumentenwacht. De twee fracties hebben onlangs gepleit voor een verplicht lidmaatschap van de Monumentenwacht of een vergelijkbaar particulier initatief.

De organisatie die nu het derde lustrum viert, telt nu 7000 leden. Ze stelt zich tot doel om door middel van onderhoud en andere preventieve maatregelen zoals inspecties het verval van historisch belangrijke gebouwen te voorkomen.

Tevens werd gisteren in Thorn het zes pagina's dikke vouwblad met de titel 'Onderhoud aan monumenten' officieel gepresenteerd. De fraai geïllustreerde brochure die in een oplage van 20.000 is verschenen, is bedoeld voor alle eigenaren van een monument. Het bevat richtlijnen en praktische tips om te komen tot een verantwoord onderhoud aan historische gebouwen.



● *Erevoorzitter Walter Kramer van de Monumentenwacht (rechts) overhandigt het eerste exemplaar van het vouwblad aan mr. J.H. Meerdink, directeur van het Prins Bernhard Fonds (midden), links op de foto is jonkheer ir. L.L.M. van Nispen tot Sevenaer, directeur van de Rijksdienst voor de monumentenzorg.* Foto: JAN-PAUL KUIT

Twee bestuurders gewond

Frontale botsing

HEERLEN – Twee automobilisten zijn gisteren gewond geraakt bij een frontale botsing op de Kerkraderweg in Heerlen. Het ongeluk gebeurde ter hoogte van het Kaldeborn stadion.

De bestuurder van een Ford Escort die uit Landgraaf kwam, raakte op de linkerweghelft toen hij krachtig moest remmen voor een auto die zonder voorrang te verlenen vanaf het stadion de weg opreed. Hij botste toen frontaal tegen een auto die uit de richting Heerlen kwam.

De bestuurders van beide auto's werden overgebracht naar het ziekenhuis in Heerlen. Daar bleken hun verwondingen mee te vallen. De politie wist de bestuurder die het ongeluk veroorzaakte later thuis aan te houden.

● *De twee zwaar vernielde auto's na de frontale botsing op de Kerkraderweg in Heerlen.* Foto: 3POOT/FRANS RADE

De 76-jarige Heerlenaar P. Broere is eergisteravond overleden aan de gevolgen van een verkeersongeval op donderdagmiddag even voor half vijf op de Heerenweg in zijn woonplaats. De man overleed in de loop van de avond aan zijn verwondingen overleden.

Te voet

Hij stak te voet de Heerenweg, waar Broere heeft gewoond, over. De bestuurder van een personenauto, een inwoner van Herzogenrath kon – ondanks heftig remmen – een ongeluk niet meer voorkomen en reed de man aan. Hij werd direct overgebracht naar het De Weverziekenhuis in Heerlen, alwaar hij overleed.

De politie vraagt eventuele getuigen van zowel het ene alsook het andere ongeval zich met haar in verbinding te stellen, ☎ 712511.

Examens

NIJSWILLER – Aan de LTS in Nijswiller werd van oktober tot en met mei in de avonuren een cursus in electrisch booglassen gegeven. De geslaagden zijn: G. Dullens, Voerendaal; R. Jaspers, Gulpen; R. Keulen, St Geertruid; H. en M. van de Kruk uit Kerkrade; P. Limpens, Gulpen; G. Pieters, Voerendaal; C. van Rozen, Vaals; J. Voncken, Bocholtz; R. Wiertz, Voerendaal en T. Wiertz Voeren.

Fraudezaak bejaardencentrum gesprek van de dag

'Nuth profiteerde van huize Op den Toren'

MAASRTICHT – „De Nuthse bevolking mag de ex-directeur van het bejaardencentrum dan wel nawijzen, maar ze hebben wel geprofiteerd van Op den Toren". Deze zinsnede komt uit het rapport van de Stichting Reclassering over hoofdverdachte M.B. in de fraudezaak Op den Toren. Gistermiddag was de vijfde zittingsdag in het proces dat in Nuth, maar zeker ook op de overvolle publieke tribune in de rechtszaal, aandachtig gevolgd wordt.

De reclasseringsrapporten over M.B. en het voormalig hoofd van de civiele dienst in Op den Toren, J.Q., toonden de andere kant van de medaille. Van de derde verdachte G.B., die baas was van de technische dienst, werd geen rapport opgemaakt.

In de rapporten staat minitieus beschreven welk leed de verdachten is overkomen sinds ze ontslagen zijn bij het Nuther bejaardenhuis. Uit het rapport bleek dat M.B. het contact met zijn broer en medeverdachte G.B. verbroken is, dat hij leeft van een bijstandsuitkering, zijn huis heeft moeten verkopen en dat veel vrienden hem in de steek hebben gelaten. Over het voormalig bestuur zei hij tegen de reclasseringsambtenaar: „Ze lijken wel dement, ze weten niets meer." Hij werd omschreven als 'een man met slechte sociale vaardigheden die als een rups in zijn cocon op kantoor zat'.

Spionnen

Uit het verslag over verdachte J.Q. kwam naar voren dat de ex-directeur nogal autoritair was. „Je was volkomen onmachtig tegen de beide broers. Hun samenspel was geheimzinnig en de directeur had overal zijn spionnen", aldus het reclasseringsrapport.

Ook kwam gistermiddag het proces-verbaal van de maandag van meineed verdachte Nuther topambtenaar B.S., gewezen bestuurslid van het bejaardencentrum. Hij sprak maakte tegenover de politie melding van 'een nationale ramp'. Alhoewel hij zijn getuigenis iets genuanceerder bracht in de verhoren begin deze week, bleef hij bij zijn verklaring. En stelde dat men hem verkeerd begrepen had. Dat zou komen door de snelheid waarmee ter zitting vragen werden gesteld, de manier van vragen en de zenuwen die hem door de keel gierden.

Aan de orde kwam eveneens een rapportje geschreven door mevrouw Pieters, de huidige chef van de civiele dienst in Op den Toren, de opvolgster van verdachte J.Q.. Daaruit bleek dat in 1987 ten opzichte van het jaar ervoor, voor 20.000 gulden minder is uitgegeven aan vleeswaren, voor 9000 gulden koffie en thee en in totaal voor 46.000 gulden minder geld is uitgegeven. Dat terwijl de feestelijkheden niet zijn afgenomen.

Verdachte J.Q., en daarin bijgestaan door raadsman mr. Geraedts, [illegible] de dat die verminderde uitgaven het gevolg waren van de uitvoering van zijn bezuinigingsplannen. Die zouden op last van de directie niet uitgevoerd zijn. En de door Pieters genoemde bedragen zouden nietszeggend zijn. Maar officier van justitie maakte snel duidelijk dat [illegible] rapportje aan het dossier had toegevoegd om korte metten te maken met door J.Q. eerder gemaakte opmerking dat het eten in Op den Toren 'van alle franje ontdaan' [illegible]

Belastingen

Voorts werd duidelijk dat de ex-directeur de belastingen in de jaren '83 tot en met '86 voor 40 mill[illegible] benadeeld heeft. Dit omdat hij [illegible] de belastingen voor een bedrag van 77.000 gulden in natura [illegible] kreeg. In totaal zou hij ruim [illegible] te laag aan inkomsten hebben opgegeven aan de belastingen.

Maar de hoofdverdachte vo[illegible] lezing aan, want in het bedrag van 77.000 gulden zit de aflossing van een lening die hij kreeg van Op den Toren in 1981. Overigens zou volgens de hoofdverdachte, oud burgemeester Rutten ooit gezegd hebben van het onkostensysteem: [illegible] wij ophouden zo verder te gaan [illegible] daaruit zou dus blijken dat h[illegible] hoogte was van het gesjoem[illegible] Dinsdag om half elf volgt het requisitoir van de officier.

Aangeb. betrekkingen

Vleespaleis Juch zoekt in de regio Zuid-Limburg FILIAALHOUDERS tel. 070-983609.

Nieuw te openen privéhuis zoekt leuke MEISJES, tel. 045-228481.

VERKOOPSTER in drogisterij-parfumerie gevr. voor ± 20 uur p. week, moet beslist ervaring hebben. Br.o.nr. HO 486 L.D. Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Eerlijke BIJVERDIENTE aangeb. door verkoop aan huis. 04406-12875.

BARMEISJES gevr. Goede verdiensten en leuke sfeer. Bar Ma Cherie. Tel. 045-241829.

Leuke BUFFETJUFFROUW gevr. voor enkele avonden per week. Tel. 04498-52150 of 53474.

Gevraagd FRITUREHULP m/v, met ervaring. Melden na 12.00 uur. Tel. 045-224509.

Voor spoedige indiensttreding net WINKELMEISJE gevr., ervaring in vleeswarenafd. geniet de voorkeur. Leeft. 17-20 jr. Pieters Levensmiddelen Ransdaal, 04459-1244.

Wij vragen met spoed

leerling-verkoopster

voor ± 38 u. p.w. Lft. ± 18 jr. Sollicitaties na telefonische afspraak. Boek- en kantoorboekhandel Herpers b.v., Kouvenderstr. 13, Hoensbroek, tel. 045-212324.

Super van Oppen zoekt voor direkt enkele LEERLING-BAKKERS voor in eigen ambachtelijke bakkerij. Sollicitaties telefonisch 045-422281 t.a.v. de heer van Oppen of de heer Kleintjes.

Gevr. voll. zelfst. INTERIEURBOUWER met ruime ervaring (moet m. moderne kunstst. kunnen werk.). Bellen voor afspr. W. Bosch Interieurbouw tel. 04406-41022.

Gevr. m/v m. zakelijke instelling, die een goed gesprek kan voeren en geïnteresseerd is in relatiebemidd., dit op free-lance basis in de regio HEERLEN, bezit van auto en tel. is vereist. Br. o. no. RO 494 LD, Postb. 46, 6040 AA Roermond.

TAXICHAUFFEUR/chauffeuse gevr. voor ziekenvervoer met erv. en pap. voorkeur. Tel. 045-318898. Micro-taxi Vos Landgraaf.

Gevr. erv. coll. METSELAARS Nld. en Dld. tel. 045-250238.

Amateurfotograaf zkt. meisje v. LINGERIE-/NAAKTFOTOGRAFIE. Br.m. recente foto n. MA 444 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Uitgaanscentrum
Globe
(opening eind juni) vraagt voor 1, 2, 3 of 4 avonden
Cocktailshaker m/v
Buffetbediendes m/v
Nette obers
Keukenhulp
voor het bereiden van kleine gerechten.
Garderobemedewerkers m/v
Ervaring vereist. Schrijven naar postbus 170, Beek.

Techno-time

Uitzendorganisatie voor technisch personeel, organiseert 4 juni van 10.00 tot 15.00 uur een regionale

open dag

u kunt op onze vestigingen informatie verkrijgen over:
uitzenden in het algemeen
vacatures in het bijzonder
opleidingsmogelijkheden
vakatures LTS, MTS, HTS
schoolverlaters
Voor inlichtingen:
Techno-time B.V.
Nobelstraat 1
6411 EK Heerlen
of bel: 045-717183

Gevr. METSELAARS, ook in ploegverband. Aannemersbedrijf P.J. Gelissen B.V. Tel. 04498-53354.

BARMEISJES gevraagd Club Fra Mauro, Venlose Steenweg 142, Maaseik België. Tel. 09-3211566028.

AFRICAN Development Society zoekt vrijwilligers om te collecteren (hulp aan Afrikaanse kinderen) in het Feyenoord-stadion, gedurende het optreden van Michael Jackson 5, 6, 7 juni, tel. 045-717852. Er is een onkostenvergoeding. Tel. va. 14.00 uur.

Nette SLAGERSGEZEL Gevr. lft. ± 20 jr. Van de Laar Vleeswaren. Langhekweg 14 Kerkrade. Tel. 045-453277.

Juffrouw gevr. v.d. afdeling VLEESWAREN. Liefst enige ervaring, leeftijd ± 19 jaar. Spar Breukers, Broeksittard, 04490-15450.

Vrouw biedt zich aan voor KINDEROPVANG, tevens genegen huishoudelijk werk te doen. Br. o. no. VA 527 LD Valkenburg, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

Grote Luikse Markt Weert

Parkeerterrein sporthal Leuken (Weert Oost), zondag 12 juni van 10 - 17 uur, veel kramen 2e hands spullen, live-muziek, kindertheater. Or. v. Aerle, 04920-25483.

Voor het onderhoud van het machinepark in ons modern produktiebedrijf zoeken wij voor zo spoedig mogelijk een

all-round onderhoudsmonteur

Wij verwachten:
- een vakman op MTS-niveau of gelijkwaardig
- ervaring in onderhoudsdienst van een produktiebedrijf
- een man die zich voor 100% wil inzetten

Wij bieden:
- een vaste en prettige werkkring
- een zelfstandige funktie

Schriftelijke sollicitaties richten aan:
Steenfabriek Linssen b.v.,
Postbus 1006, 6460 BA Kerkrade

All-round dansorkest zoekt met spoed TOETSENIST. Tel. 043-625911, b.g.g. 04454-5002.

AARDBEIENVERKOPERS gevr., leeft. ± 16 jaar. J. Schaepkens, Klimmen, 04405-1359.

Gevr. enkele IJSVENTERS, ook werkstudenten. Pers. aanm. Hanewei 21, Schin op Geul. Na 19.00 uur.

VAKANTIEWERKERS gevr. voor juli/aug. Havo-niveau. Camping "De Bousberg", Parkln. 8, Landgraaf.

Gevr. WERKSTER als hulp i.d. huish., 2 ochtenden i.d. wk. Amsterdamstr. 9, Heerlen.

Gevr. nette WERKSTER, 2 ocht. p.wk. à f 20,- p. uur. Meld. zat. tuss. 8.30 en 11.30 u. F. Ploumstr. 34, Kerkrade. 045-460113.

Gevraagd voor pizzeria te Hoensbroek part-time SERVEERSTER of kelner met enige ervaring. Tel. 045-211531, na 16.00 uur.

Gevr. parttime CHAUFFEURS voor groepsvervoer en taxi. Pers. melden, Hompertsweg 12, Landgraaf.

VERKOOPSTER gevr. voor 4 dgn. per week. Slagerij Quadakkers, Hogeweg 24 Voerendaal. Tel. 045-751260.

Gevr. JUFFR. op free-lance basis voor Eng. bedr. met goede cont. eigensch., goed voork., moet Engels, Duits, Frans spreken en schrijven en van reizen houden. In bez. van rijbew. en typedipl. Reageren met bijsl. van pasfoto. Br.o.nr. HK 268, Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Parketteur

Wegens drukke werkzaamheden vragen wij een ervaren parketteur die ons team komt versterken. Bel: 04490-46675 (dhr. Scheffer).

Pegasus Parket

Rijksweg Zuid 233, Geleen.

Gevr. met ingang van 15 aug. as. 2 PEUTERLEIDSTERS, voor resp. 5 en 7 uur p. week, voor peuterspeelzaal "De Snorkels", Hopel. Schriftelijke sollicitaties te richten aan Stichting Kinderopvang Kerkrade, Hammolenweg 9, 6466 XT Kerkrade. Telefonische informatie 045-457682 A. Gorissen.

POETSHULP (vr) voor 1 à 2 ochtenden per week, in horeca/bar. Inl. 045-463616.

Met spoed gevr. door ingenieursbureau, erv. METSELAARS en betontimmerlieden voor werken in binnen- en buitenland. Aanmelden, tel. 045-416931, tussen 10 en 15 uur.

VAKANTIEHULP (mnl.) gevr., 18 jr., op camping. Tel. 045-751588.

MEISJES gevr. voor werk in bar/club 045-463616.

Part-time HULP gevr. voor friture in het weekend, bellen tussen 19.00-20.00 uur 04498-53703.

H.T.H. Confectie vraagt ervaren STRIJKSTER voor het strijken van dameskonfectie, als oproepkracht. Lfst omg. Spaubeek, reageren 04493-4788.

Dameskapper-kapster gevr. m. enige erv. ± 18 jr. Gelieve schrift. te soll. met foto. Hairstyling Team Ger Weustenraad. H. Hermansstr. 29, 6361 BS Nuth.

Beschaafde DAME voor opvang middelb. scholieren, voor maximaal 16 uur in de week zoeken wij een besch. dame met goede alg. ontwikk. in een leeftijd van 21 jr. tot en met 65 jr. Haar taak zal voornamelijk bestaan uit de opvang van onze kinderen (12 en 13 jr.), na schooltijden en enige huish. werkzaamh. Dit laatste volgens nadere afspr. Uw schrift. soll., vergez. van foto en evtl. referenties binnen 8 dg. richten aan L. Roelofs-Skovdal, Rijksweg Zuid 178, 6134 AG Sittard.

Verkopers, vrije tijd

Voor een aantal uren per week voor ons filiaal te Landgraaf. Voor de verkoop van radio, tv, video, wasautomaten enz. U moet gevoel voor verkoop hebben, zeer vriendelijk en dienstbaar naar de klant zijn en interesse voor technische apparaten hebben. Meerdere part-timers hebben inmiddels goede en vaste banen bij ons. Veel tijd? Gepensioneerd, WW, student, enz. Schrijft u aan Maxwell b.v., Elisabethstr. 21, 6161 GS Geleen.

Gezocht BETONTIMMERLUI voor Duitsland, Ned. belasting, 045-420584 of 416657, Firma Wedo.

Cafeteria „de Hartige Hap" Heksenberg/Heerlen vr. vlotte vr. part-time HULP (18-25 jr.) voor ± 20 u. Info mevr. v.d. Kraan. Tel. 045-213451 (geen vakantiewerk).

Gevr.: POETSHULP voor discotheek, 4 dgn. Schr. nr. Postbus 170, Beek.

Gevraagd BUFFETMEISJE, ± 22 jaar, met ervaring. Tel. 045-723100.

MEISJES voor nieuw te openen bar te Brunssum gevraagd. Tel. 045-272350, b.g.g. 06-52127640.

VERKOPER/STER gevr. v. excl. nieuwe kado-artikelen aan winkels, markt, etc. Hoge provisie, blijvende verdienste met vast rayon. Kleine investering nodig. Eigen vervoer, ook part-time funktie. Br. + tel. aan KKG, Kam. Onnesstr. 9, 6164 BL Geleen.

Gevr. zelfst. LOODGIETERS; zelfst. pijpfitters en lassers, met rijbewijs BE Install.bedr. J. Daniels B.V., Voerendaal. Tel. 045-751591.

KELNER of serveerster (part-time) gevr. Park-Restaurant Geilenkirchenerstr. 9, 5135, Selfkant Tuddern. 09-4924561550.

Gevr. betrekkingen

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

Bost VERWARMING B.V., Romeinenstr. 8, Kerkrade-W. Sanitair, gas, water, c.v., badkamers, riolering, dakwerk. Tel. 045-412547.

Voor al uw Dakwerkzaamheden, dakdekkersbedrijf "ADAMS", tel. 045-726716.

Let op! Uw dak is ons vak! Dakdekkersbedrijf Peters, Groenstr. 21, Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms. Tel. 045-325793 of 045-312817. Tevens ZINKWERK en PVC-dakgootbekleding. Gratis offerte.

TRAP BEKLEDEN, rails hangen, gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39, Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Z.-Limburg tv-service. Tel. 045-314122.

Dakdekkersbedrijf J. VELDHUIZEN voor al uw vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken en goten, schoorstenen, dakkapellen, dakisolatie, PVC-dakgootbekleding. Smedenstr. 6 Kerkrade. Tel. 045-454729.

P.H. Boumans DAKDEKKERSBEDRIJF voor alle reparaties, dak- en zinkwerk, tel. 045-321252.

Dakdekkersbedrijf M. Haas is en blijft het vertrouwde adres voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN. Tel. 045-451862.

STUKADOOR kan nog werk aannemen. Tel. 045-459073.

BOEKHOUDER met ruime ervaring, free-lance, doet fin. adm. per computer, ook loonadm., fisc. aangiftes e.d., voor kleine ondern./zelfst., achterstand geen bezwaar. Tel. 04490-15733.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.

Voor VAKBEKWAME schilderwerkzaamheden. Tel. 045-210020.

Alle onderh. RAMEN, deuren, kozijnen, coaten van gevels, abs. waterafstotend. Gratis adv., prijsopg. Tel. 04750-19109.

STUDENT 18 jr. zoekt vakantiewerk, tel. 04490-17377.

Biedt zich aan APOTHEKERSASSISTENTE-/DROGISTE voor 20 uur per week. Br. o. no. SB 894 LD, Fr. Erensln. 4, 6371 GV Landgraaf.

Voor SIERBESTRATING, oprit, terras. en vakmanschap. Stratenmakersbedrijf Nico Gerards. Vrijblijvende prijsopgave en advies, tel. 045-313956.

Voor alle dak-, zink- en LOODWERKEN. Tel. 045-456386, b.g.g. 461432.

TV-ANTENNES f 395,– all-in. 5 jr. garantie. Kochen. 045-441693.

HANS LIPS voor timmer-, dak- en zinkwerk met garantie. Vr. vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

Jongevrouw, 25 jaar oud, goede contactuele eigenschappen zoekt leuke ADMINISTRATIEVE baan. Br.o.nr. HK 271 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Opritten en terrassen in klinkers of SIERBESTRATING, tuinaanleg, 045-326574.

ING. h. tijd v. partt. werk. Bouwk. bedrijfsk. normering, int. man. Br. o. no. VA 528 LD, Wilhelminastr. 37, 6301 GG Valkenburg.

Gevr. w. op BOERDERIJ, tuin of dieren. 1 of 2 dgn. p.wk. Br.o.nr. GE 698, LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

Ervaren SPORTINSTRUCTRICE biedt zich tegen vergoeding aan voor organiseren van sportaktiviteiten, trainingen, massages en bandages, enz. Voor zowel invaliden als validen, voor de avonduren en weekends. Tel. 045-214575.

Dringend BIJVERDIENSTE gezocht door beging 40'er, i.b.v. rijbewijs + auto. In veel richtingen inzetbaar. Horeca, bouw, tuin, privéchauffeur enz. Tel. 045-728236.

Nette vrouw (42 jr.), BEJAARDENVERZORGSTER biedt zich aan als hulp in de avonduren en 's nachts, liefst bij ouder echtpaar of oudere dame. Br.ond.nr. HK 275 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Nette en goede HULP (44 jr.), zoekt enkele dagen of middagen huish. werk. Br.ond.nr. HK 274 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te koop aangeboden

HOUT, board, triplex, meubelpl., wandpl., schrootjes in div. soorten, lak, lijm, beits, gips, kalk, cement, stucadoormortel, tempex en glaswol, ijzerwaren, verfwaren, tuinartikelen, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-zelf-art. Boumans, Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Haansberg.

ANTWOORDAPPARAAT Compur, nieuw en gebruikt. Tel. 09-4924091035.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Eiken-meubelgroothandel a.h. reüniegebouw Geleen

30% goedkoper dan elders

Wilhelminastr. 3A. Open di.-vr. 9-17 u.; zat. 10-17 u. Tel. 04490-47446

Fotocopieerapparaten

Nieuw en gebruikt; ½ jr. garantie; vanaf f 350,– Spoor Kantoormachines. Tel. 045-443961. Bocholtz

OK HAL voor nieuwe en gebruikte meubels! Eenmalige opruiming! Partij echt leren bankstellen v.a. f 2495,-; lederlook bankstellen v.a. f 995,-; stoffen bankstel f 1095,-; prachtig klassiek mohair bankstel van f4695,- voor f 3495,-; eiken eethoeken v.a. f 895,-; massief eiken kasten, nieuwe modellen v.a. f 995,-; salontafels v.a. f 195,-. Gebruikte meubels: echt leren bankstellen v.a. f 695,-; klassiek bankstel v.a. f 195,-; eiken bankstellen v.a. f 395,-; kasten v.a. f 245,-; eetheoken v.a. f 195,-; salontafels v.a. f 65,- enz. enz. En wij ruilen uw gebruikte meubels in aan de hoogste waarde! O.K. Hal Agnes Printhagenstr. 22-24, Geleen-Centrum (vlakbij Alb. Heyn).

Gesloten AANHANGER te k. mt 60 lang 100 br 110 hg pr. f 350,- te bevr. 045-411204.

Te k. WASAUTOMAAT, z.g.a.n. Rondomatic-61 f 300,–; koelk. tafelmod. f 90,–, 4-pits gasstel, zeer mooi f 95,–; 5 ltr. keukengeiser f 85,–. Tel. 045-226488.

FENDER-GITAREN, méér dan 100 st. waaronder div. aanbiedingen zoals: Fender elektr. gitaar f 595,–; Fender-versterker f 269,–; tot. f 864,– nu als winstpakker voor f 690,–. Gratis gitaarstemmen en afstellen bij aankoop van een set snaren. Ook gitaaronderdelen en reparaties. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48, Stein. Tel. 04490-33227.

Uw meubels nieuw bekleed. STOFFEERDERIJ J. Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld. Tel. 045-443771.

Te k. BANKSTEL classic-model z.g.a.n. en lange suède damesjas z.g.a.n., sportmodel en rotan hanglamp. 045-715116, ook div. art. voor rommelmarkt.

Te k. MTS-boeken 1e en 2e jrs. richt. electronica. Tel. 045-255882.

Te k. kleine SNACKWAGEN. Te bevr. na 20 u. Tel. 045-253415.

Te k. alum. buitenw. ZWEMB. afm. ø 4.50 x 1.20 d. incl. zuiveringsinst. Henri II antieke salontafel. Tel. 04405-2901.

Te k. mooi zwaar eiken BANKSTEL met losse kussens. Smaragdstr. 25 Heerlen.

Te k. SYNTHESIZER Roland Juno 1, digitaal, stereo, midi enz., 1 jr. oud, f 1250.–; tevens aquarium, 120×40×40, met vissen, planten enz. f 275,–. 04490-28179.

Goede kleurentelevisies met garantie, vanaf f 145,-. TV-OCCASIONCENTRUM Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, 045-724760.

Te koop TREKHAKEN voor alle typen auto's beneden 1982, met onderbouwen en aansluiten f 150,–. Tel. 045-221674.

Te k. pl. LOODS, afm. 12×5 meter. Tel. 045-752930.

Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253

Voordelige aanbiedingen

en occasions op allerlei gebied.
Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz.
Eigen service- en reparatiedienst.

Te k. 2-pers. OPKLAPBED met matra + gordijn, f 150,–; 04406-15604.

Te k. antieke KAST, eiken m. geslepen glas. Pr. f 600,–; Tel. 045-258937.

B + O TUNER + versterker, 2×45 W, semi-quadro m. 4 boxen, als nw., f 990,–. Salviapln. 105, Kerkrade-West. Tel. 045-417990.

Te k. KINDERWAGEN. Pr. f 100,-. Kl. bruin. Annastr. 40, Geleen. 51937.

Te k. grote AANBOUWKEUKEN incl. apparat. 04490-32472.

Te k. STOOKHOUT f 100,- p. 2 kub. Puur eiken voor allesbrander. 045-211816.

Te k. WEEFGETOUW, tafelhoogte, compl. f 200,-. Zwaar massief houten boekenkast, klassiek model met smeedijzeren pinnen, 180x150 f 250,-. commodore 64 1541 drive + MPS 801 printer + Ancona (philips) z/w monitor + final catridge 2 + reference guide + 50 diskettes, alles i.o. Pr.n.o.t.k. tel. 04492-1757.

Alles moet weg! COMPRESSOR, 8 bar, 25 l-tank; compressor, 12 bar, 100 l-tank; houtdraaibank, 1 m, t.e.c., CO-lasapp., 180 A., lasapp. 210A 220/380 v., houttafelzaagmachine, boorfreesmachine (16 mm), alles 220 v. Tel. 045-722239, na 12.00 uur 045-717914.

Te k. 10 BANKSTELKUSSENS, f 125,-. Hulsberg, tel. 3194.

Te k. SURFPLANK, z.g.a.n., voor beginners, prijs n.o.t.k. Tel. 045-724274.

Te k. PHILIPS CD 160, comp.disc.player met af-st.bed., prijs f 350,-. Tel. 045-220234.

Te k. 3 kaartjes MICHAEL JACKSON, 7 juni, Rotterdam. Tel. 045-244377.

Te k. 2 PARKIETEN met ruime kooi, 2 paar rijlaarzen, mt. 38, cap. mt. 57. Tel. 045-315500.

SYNTHESIZER Yamaha DX 21, stereo, 1 jr. oud, prijs n.o.t.k. Tel. 045-313992.

Te k. POSTZEGELS en 1e d. env. Ned., 60% cat.w. Tel. 045-416786.

Te k. EK-KAARTJES voor Nederland-Engeland 15-6-1988. Tel. 04490-21179 of 27789.

Partij rode MULDERPANNEN en partij oudhollandse pannen. Tel. 04451-1826.

Te k. Davoned KOLENHAARD en klein smidsvuur. Schandelerstr. 39, Heerlen, tel. 045-725332.

Philips WASMACHINE met gar., f 275,–. Tel. 045-23188.

T.k. VOERAARDAPPELEN en fritesaardappelen, 55 mm opwaarts. 04455-1383.

Te k. HANGKAST Lodewijk XV-stijl + antennerotor + klok. 04406-14277.

T.k. 2 IJSKARREN en 3 slagroomapparaten voor ventwagens. 04459-1853.

Te k. eik. EETHOEKTAF. + 4 stoel. en antieke clubs. Will. v. Oranjestr. 46, Landgraaf, 316167.

Koopje: Fischer VHS VIDEORECORDER, i.z.g.st. vp f 425,–. 045-323830.

Te k. BRUIDSJURK kl. wit met satijn en tule, mt. 38. Tel. 045-319053.

Exclusieve DAMESGARDEROBE, bekende topmerken, nauwelijks gedragen, zeer mooi en modern. 045-454231.

Te k. BADGEISER Junker 125,–; grilloven f 60,–; wasautomaat f 175,– merk Zanker; diepvrieskist f 200,–; koelkast tafelmod. f 90,–. Te bevr. Kerkplein 7, Hoensbroek.

Weg. omst. te k. Barok BANKSTEL en tafel, oud rose mohair f 1250,- Koopje en KTV 12 kn. en afst.bed. f 550,- Pr. Hendriklaan 312 Brunssum, 045-250602.

Te k. 2 pers. wit BED met matras, leren 2-zits bank, tel. 045-740661.

Te k. gerevis. electr. ORGEL 045-250565.

Te k. 3 KAARTJES Michael Jackson. Optreden zondag as. Pr. f 375,–. Tel. 045-711646.

Te k. prachtig Chesterfield leren BANKSTEL en apart 2-zits bank (als nieuw) tel. 04750-18902.

Deur en achterklep radiator Kadett C 2 SPORTFIETSEN 10 versnellingen Gov. Flinckstr. 99, Heerlen.

K.T.V. Wega 3065 16 kan. f 475,-; grenen EETHOEK 8 pers. nw. pr. f 2700,- v. f 875,-, boxen Jamo 250 R 250 W f 375,-, kachel merk Franklin f 375,-, tel. 045-224676.

Te k. MARKLIN HO-spoorbaan + toebeh. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-421743.

Ter overname aangeb. in huurpand, KOFFIE-/BROODJESZAAK in centr. v. Heerlen. Br.o.nr. HK 265 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te k. LEERBOEKEN 1e jaars KMBO, afd. verzorging. Tel. 045-750545.

Te k.eiken EETHOEK, 6-pers., stoelen, zadelwit met spijlen. Tel. 045-725434.

Te k. eiken SALONTAFEL rond, eiken bijzettafeltjes en 2 mooie hanglampen. Lodewijkstr. 2 Hoensbroek.

Te k. 3- + 2-zits BANKSTEL met echt lederen zitkussens, d.bruin, grote rieten hondemand, nieuw, niet gebruikt en mooie vierkante salontafel. Tel. 045-722223.

Te k. autogeen LASAPPARAAT met toebeh. en damesfiets met 3 versn. en gasfornuis met oven. Lodewijkstr. 2 Hoensbroek.

Zwaar eiken BANKSTEL, 3-1-1, vr.pr. f 575,-; salontafel, zwaar eiken, vr.pr. f 525,-, als nieuw. Tel. 045-323830.

Sat. BRUIDSJURK met sleep, mt. 36, prijs n.o.t.k. Tel. 045-222931.

Jan de Bouvrie

design-kantoor (meubelen)

met allemaal topdesignmeubelen o.a. tafels, dressoirs, kasten, zeer luxe bureaus, conferentietafels, salonkasten etc.
Emly Handelsonderneming, Handelsstr. 34B, Sittard
Tel. 04490-23738, b.g.g. 04498-54510
Ook voor particulieren

Te k. wegens overcompl. BANKSTEL f 100,–; koelkast, tafelmod., f 50,–; gevelkachel propaan f 75,–; in hoogte verstelb. salontafel f 50,–; mooie fauteuil f 75,–. 04455-2264.

FOTOTOESTEL Leica M 2 met 50 mm en M.R. lichtmeter. Tel. 045-218633.

LEDIKANT 2-pers., nachtk., tafel, wit-chroom. Koopje! Ganzeweide 221, Heerlerheide.

T.k. SURFPLANKEN maten 44, 176, 146. Tel. 045-420553.

Te k. 4-pers. Mechelse ant. EETH. Tel. 045-461574. Tussen 18.00 en 19.00 uur.

Te k. TROUWJAPON, mt. 38 en harem(bruids)pak, mt. 38, met toebeh. Tel. 045-252237.

PALLETWAGEN, ijzerbuis, Ø 30 mm, 300 m kozijnen, takels (2 stuks), messing salontafel met marmerblad, autogeen-lasapparaat met wagen, garagepoort 2.00 m breed en 2.50 m hoog. Tel. 045-312336.

Antieke compl. EETHOEK met 6 stoelen, gr. kast en drankkast, f 5750,-. Tel. 045-324837.

Te k. BANKSTEL met leer, 1-1-3-zits, vr.pr. f 2400,–. Te bevr. dagelijks vanaf 10.00 tot 14.00 uur, tel. 045-740662.

Te k. MINIWASH voor camping etc., f 100,-. Tel. 045-314760.

KACHELS, voorjaarskortingen. Honderden guldens voordeel. De Kachelsmid, Walem 21. Klimmen. Tel. 04459-1638.

Te k. COMPUTER Philips MSX-NMS 8220 + datarecorder z.g.a.n. f 500,–; Tel. 045-217593 na 17.30 uur.

Goed onderh. WOONHUIS centr. Heerlen. Inl. 045-711617.

Kantoormeubelen

Zeer grote partij kantoormeubelen. Showroomnieuw en gebruikt. Alleen topmerken o.a. Ahrend, Artifort en v. Blerc etc. Met meer dan 50% kort. Emly H.O., Handelstr. 34B, Sittard. 04490-23738 en 04498-54510.

Schrijfmachines

Zeer grote partij elektrische schrijfmachines, IBM en Olivetti, vanaf f 195,– excl. BTW. Emly H.O. Tel. 04498-54510.

Metaaldetektors

C Scope, Viking, White spec. prijzen. Jac Köhlen, 04490-13228 - 14862, Rijksweg N. 104, 6131 CN Sittard. Bij ziekenhuis. Donderdag koopavond.

Wibo Elektronika

Personal Computers
Philips-Mach-Epson-Laser
Star-Nec-Tandon
Sittard, Steenweg 31. Tel. 04490-13070

Gegalv. spijl DRAADELEM. Geisol. nachthokken enz. Sierhekwerk op maat gemaakt. Alle soorten afr.draad tegen fab.prijzen. Bresma, Bocholtzerweg 19, Simpelveld. 045-444917.

Te k. BRUIDSJURK met toebeh. mt. 38 f 750,-. Tel. 045-320181.

Te k. CAMPINGKOELBOX voor gas 220 V, 12 V. Tel. 045-253109.

4 nieuwe Mercedes SPORTVELGEN voor oud type (orig. model), met bouten. Vr.pr. f 750,-. Tel. 04492-4534.

STROOMSTOTERS f 125,–. Ideaal verdedigingswapen. Tel. 045-228570.

Te k. eik. BABYKAMER, kinderw., stoeltje, box, autost., bad op st., kleertjes + speelg. enz. Vouerweg 4, Sittard.

Te k. weg. omst. eiken BANKSTEL, 3+1+1, i.z.g.st. 04490-26645.

Te k. eiken WANDMEUBEL 2.50 lang tel. 045-440223.

Te k. SURFPAK, 2-dlg., mt. 152, pr.n.o.t.k. Steegske 9, Geulle, tel. 043-641932.

PIANO'S te k. Nieuwe + gebruikte piano's. Somers Akerstr. 82 Hrl. 045-713751.

BRANDHOUT populier gez. 10 m3 f 400,–; Tel. 045-715477 of 740112.

Vloerpl., BALKEN, kepers, veldbrandst. en oudholl. pannen. Tel. 045-715477 of 740112.

Tulip compact PC 2 drives, 640 k, 8 mhz, Herculesmonitor nieuw ± 4000. vr.pr. 2100, Tel. 045-720065.

Te k. 200 m2 WINKELPUIEN met deuren, 5 zonneschermen 6 mtr. p.st., grote partij veldbrandstenen, 13.000 oudholl. pannen, 13.000 verb. holl. pannen, balken, kepers en latten. Tel. 043-632433.

Te k. Minolta COPIEERAPPARAAT mod. E.P. 520 in uitst. st. Muziekcentrale Hanssen. Akerstr. 98 Kerkrade-West. 045-413438.

MSX-2 Sony hit-bit homecomputer, diskdrive, toetsenbord, beeldscherm, software, boeken, 9 mnd. jong, nauwelijks gebr., in prima staat, pr. f 600,–; Tel. 045-417166 of 045-418391.

Te k. oude eik. BUFFETKAST, met opzet gesl. gl. eik., eettafel + 4 stoelen m. rietzitting, 2 Louis XV-faut., vitrinekastje eik. Na 17 u. Huisbergstr. 11 Heerlen.

Te k. BRUIDSJAPON mt. 36-38. Prijs f 400,-. Tel. 045-462896.

Stereo-, video- en tv-meubels

boeken- en ladenkasten, kortom

alle soorten kleinmeubelen

in eiken, geloogd of in de was naar keuze.
Vraag kosteloos katalogus: Motke-Vefato,
Printhagenstr. 3, Kleingenhout Beek. Tel. 04490-73044

Opgelet Horeca: te k. Perfecta 4-pans FRITURE-OVEN, koelvitrine, alles i.z.g.st. 04492-4653, b.g.g. 045-272554.

Massale magazijn-verkoop

koelen, vriezen, wassen, hifi, stereo-kleuren-t.v., video's etc.

Witte Hal Sittard

waar lichtbeschadigde of overjarige apparaten uit de Horn-winkels worden verzameld en verkocht tot liefst

60% korting

Elke dag nieuwe aanvoer
Elke dag superlage aanbiedingen
Hier enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:
Akai music center, geen 1108,– maar slechts 398,–
Maar ook: 11 Sharp audio racks, per stuk van 998,– voor 598,–
Maar ook: 21 Akai platenspelers per stuk van 328,– voor 249,–
Maar ook: 12 Sharp videorecorders per stuk van 1998,– voor 1198,–
Maar ook: 15 Sony kleuren t.v.-s, per stuk van 1765,– voor 1150,–
Maar ook: 21 Technics compact disc per stuk van 998,– voor 648,–
en nog veel meer!

Witte Hal Geerweg 9 (achter station) Sittard Tel. 04490-18162.

Te k. OMAVITRINEKAST, donk. grenen, met antiek glas, 2,18 hg., 1,40 br., 0,60 d., vr.pr. f 475,–. Tel. 045-225126.

Te k. ZONNESCHERM, 3,65×1,20, vaste pr. f 250,–. Tel. 045-223588.

ZONNEBANK en hemel met lift, nw. lampen, Wolff-systeem, f 1000,-; wasmachine, Indesit en 2 wastafels, met zuil, f 200,-. Tel. 045-272452.

Zien is kopen! Zwaar eiken WANDKAST, vr.pr. f 1050,-, massief eiken eethoek, zwaar, vr.pr. f 1225,-. Tel. 045-323830.

KOELKAST, 7-deurs, afm. 4.00×3.00×1.20 m, 380 volt. Tel. 727088.

Wegens sterfgeval te koop compl. INBOEDEL, i.z.g.st. Tel. 045-225273.

AQUARIUM te koop met eiken ombouw, 120×40×40, met vissen en toebeh. Fossielenerf 620, Heerlerheide.

Te k. SURFPLANK Ten Cate 36. Dr. M.L. Kinglaan 129, Hoensbroek.

Te k. ORGEL Riha Orchestra, met 3 manualen, 300 watt, 1001 mogel. Nw.pr. f 16.000,– nu voor f 2475,–. Inr. buggy mog. 04490-28179.

Zoekt u een complete keuken?

Wat dacht u hiervan:

geen 30 of 40 maar 50 tot 60% korting!

(en soms zelfs meer!)

Spiksplinternieuwe keukens die tijdelijk in onze showrooms hebben gestaan. Kom nu kijken.

Horn keukenmagazijn

Loperweg 8, Echt
Tel. 04754-6188

Te k. 4 gestoff. eikenh. BARKRUKKEN met rugl., nieuwpr. f 125,- p.st. nu 4 voor f 150,–; Tel. 045-220100.

Te k. SCHNEIDER homecomputer 128 kb z.g.a.n. werkt onder Basis+CPM met disk-drive, monitor, div. diskettes en programma's. Vr.pr. f 600,–; Tel. 045-464229.

Veldbrand trott.tegels, TEELAARDE, Zand, grind. Bouwbergstr. 100 Brunssum. Tel. 045-251964.

Te k. donkerbruin manou TWEEZITSBANKJE + salontafel f 250,–; tweepers. stalen bed + matras f 40,–; eenpers. stalen bed f 35,–; luxaflex 2.95 mtr. br. ± 1.80 mtr. hoog f 25,–; Tel. 045-212529 of 227404.

1e soort GRASZODEN f 3,50 p. m2. Gratis thuisbezorgd, afgeh. f 3,25 p. m2. Ook gehele aanleg. Goedkoop! Tel. 045-752747.

Te k. IJSKAST f 115,-; kl.tv.v. f 225,-; gasforn. f 125,-; diepvries f 225,-, 045-725595.

Voor alle 2e hands meubels, bankstellen, kasten, slaapk., lampen, eethoeken enz. KOUVENDERSTR. 208, Hoensbroek.

Te k. WANDMEUBEL, 3-2-zitsbank, slaapk., ijskast, gaskachel. Zeswegenlaan 236 Heerlen.

KLEUREN-T.V. te k. prachtig toestel, voltransistor f 250,–; Tel. 045-325944.

Te k. SLAAPK. lits-jumeaux, 2 nachtk., 5-drs. spiegelk., d. + h. f 1400,–; Heiveldstr. 111 Kerkrade-W. Tel. 414090.

85 STOEPTEGELS te k. 50 ct. per st. Tel. 045-253779.

Gebruikte KLEURENTELEVISIES te koop vanaf f 100,–; nieuwe kleurentelevisies vanaf f 398,–. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

KLEURENTELEVISIES Philips, Blaupunkt, ITT, vanaf f 95,–. Radio/tv Frank B.V., Bokstr. 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

TEXTIEL-GROOTHANDEL Quaedackers biedt aan: Denim jeans, stone- en snowwash, black Denim etc. T-shirts, polo's, geen part. Tel. 045-462000 b.g.g. 06-52-127526.

SCHERPE PRIJZEN! waterv.-dak-vloerplaat 19 mm f 14,50 p. m2, vloerplank 20 mm v.a. f 1,25 p.m. spec. prijzen. Dakbedekk. mat., isolatie, tuinhout, golfplaat, lichtkoepels etc. gratis thuis, Houthandel Rinkens, Eygelshovenerweg 60, Ubach over Worms 045-319846.

Draadloze TELEFOONS v.a. f 150,-, plaatsing in geheel Limburg, tel. 045-220902.

BOUWMATERIALEN: 5 balken 3.8 m, 8 prof., 2 m, 3 bokjes, voordeur, waterpasinstrument. Tel. 045-222054.

Teac 3340 4 k. BANDRECORDER, Bose 901 boxen, electr. orgel Cosmovox F2, Fischertechniek speelgoed, nieuw. Tel. 045-222054.

Te k. SURFPLANK, bj. '79, vr.pr. f 250,-. Tel. 04405-2926.

Pracht klassiek, mohair BANKSTEL, als nieuw, vr.pr. f 575,-. Tel. 045-323830.

Te k. houten KEET 25x10 meter. Tel. 045-423768.

KOOPJES! Pas ontvangen pracht herenschoenen voor jong en oud. f 79,95, f 89,95, f 99,95. Vijgen, Akerstr. 30, Kerkrade-West.

Te k. Ibanez digitale DELAY DM 2000. Tel. 045-251598.

Te k. of te ruil tegen lichter, zware vlak VANDIKTEBANK, mesbreedte 40 cm, m. motor. Tel. 045-255406.

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen. Jo Knops. Rijksweg Zd. 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

SCHUURTJES, tuinhuisjes, kippe- en hondehokken, vele afm., reeds vanaf f 195,–. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink. 045-460252.

Laatste nieuws! Totale opheffingsuitverkoop bij de grootste ledergigant van Nederland. O.a. lammycoats van f 1299,– voor f 699,–, van f 699,– voor f 399,–. Lange lammycoats van f 1999,– voor f 799,– (alleen in Baarle-Nassau). Lange leren dames- en herenjassen, ook alcantara, van f 1099,– voor f 599,–. 3/4-damesjassen, van f 799,– naar f 399,– en van f 399,– naar f 199,–. Dames- en herenjacks, van f 599,– naar f 299,– en van f 299,– naar f 179,–. Leren kostuums van f 1099,– naar f 599,– en van f 599,– naar f 399,–. Leren rokken van f 499,– naar f 249,–, van f 249,– naar f 169,–, f 99,90 en f 49,90. Leren broeken van f 369,– en f 269,– naar f 199,–. Truien met leer van f 299,– naar f 179,–, van f 179,– naar f 99,– en f 59,–. Ook gespecialiseerd in grote maten. 's Zondags geopend; iedere avond koopavond tot 20.00 uur. DANKERS, Industrieterrein 4, Baarle-Nassau, 04257-8960. Tussen Breda en Tilburg. Helmond, Hurksestraat 21; 04920-22923/41344.

KLEUREN TV te koop, 12 tiptoetsen, voltransistor m. garantie f 250,-. Tel. 04406-12875.

Te k. JUKE-BOX, tel. 04490-22295.

Te koop GRASMAAIER Aspera, 3 pk, 4-takt, f 350,-. Tel. 045-212519.

STOOKHOUT, beukehout, nu extra voordelig, ± 15 m3 voor f 550,-, aan huis bezorgd. Van Thoor, Holstraat 33, Margraten, tel. 04458-1818.

PVC-dakgootbekleding. J. Veldhuizen, Smedenstraat 6, Kerkrade. Tel. 045-454729.

VALSCHERMSPRINGEN in Zwartberg België, opleiding A-brevet met de modernste valschermen. BF 16.500 incl. 8 sprongen. Aanmelden of informatie Frans van de Ven, 045-216383.

Zagen in loon, ook kleine partijen, hard en zachthout, vuren AFRASTERINGSPLANKEN f 1,50 p.m., eiken bielzen nieuw f 30,- p.st.; droog eikehout vanaf f 27,60 per m2. Houthandel Skansen, Frombergerweg 4, Voerendaal, kantoor tel. 04490-53800.

Voordelig STOOKHOUT va. f 30,-. Tel. 045-318518.

Houthandel Landgraaf voor goed en goedkoop bouw- en TUINHOUT, o.a. hekjes, tuinschermen, planken, bielzen, houten tegels, dakplaten, veldbrandsdtenen, enz. Buizerdweg 8. Ind.terr. Abdissenbosch, tel. 045-318518.

Moeten weg!!!

Wegens verbouwing. De allerlaatste showkeukens: bv. kunst. L-keuken, 160×210, 3500,– incl. app. Idem 270.-1590. ex. app. Blank eiken, 370 cm 4300,– ex. app. Fr. eiken, 305×105, m. schouw. 3500,– ex. app. 1 Design wit, greeploos, 3 m, 1 lak wit 300×160.

Apparatuur met hoogste korting!

Tijdens de verbouwing extra aanbiedingen in het overige programma.

Vossen-Keukens Heerlen

Glaspaleis, Kerkplein en Eikenderweg 77.
Tel. 045-717555.

Dassen AANHANGWAGENS. Verkoop en verhuur. Tevens reparatie en onderd. Stationsstr. 6, Kerkrade.

Houtskool

zeer goedkoop. Ook houtskoolbriketten in div. verpakkingen. L.A.G., Industrieweg 5, Industrieterrein Borrekuil Geleen.

VLOERBEDEKKING, gordijnen en karpetten. Grote voorraad en voordelige prijzen. Vele coupons met hoge korting. Woninginr. Grooten, Kloosterstr. 22, Simpelveld. Tel. 045-441346.

Wij breiden alle MSX2-COMPUTERS uit naar 256K, tevens wordt de 8280 digitiser 3x beter gemaakt. Tel. 045-224779.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. oud ijzer en metalen, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-272216, ook 's avonds.

Cont. bet. vrijbl. tax. GOUD, zilv. munt. postz. etc. Groenstr. 109, Geleen.

Defecte KLEUREN-TEEVEES vanaf '80 (typenr. vermelden). Tel. 045-723712.

VHS-VIDEO'S gevr. Defect geen bezw. 04406-12875.

Te k. gevr. jonge SCHADEAUTO'S alle merken. Tel. 045-319784.

POSTZEGELS te k. gevr. Postzegelhandel C. de Wit b.v., beëdigd taxateur. Nobelstr. 41 Hrln. Tel. 045-710571.

Te k. gevr. VRIESKIST, koelkast tafelmod., 4 pits gasstel, wasmachine. Tel. 045-226488 of 220210.

Te k. gevr. Kettler HOMETRAINER. Tel. 045-457010.

HARRIJ koopt alles op tegen contant geld. Ook compl. inboedels. 045-228570.

T.k. gevr. CO_2-LASAPPARAAT, 220 V. Tel. 045-226128, -223691.

Te huur aangeboden

Aangeb. PENSIONKAMERS met eigen keuken, volpension, kamers v. kostgangers. Info 04490-73341.

KAMER Te h. gemeub. te Valkenburg. Tel. 04406-12875.

Te h. in BRUNSSUM 2 kamer/bovenwoning, ged. gemeubil., f 575,–, p.m. incl. g.w.l. Inl. postbus 6014, 6440 PA Brunssum.

Oud-Geleen, gunstig gel. WINKEL/woonruimte. Geschikt voor div. doeleinden, tel. 04490-54761.

Friture in STEIN, m... prachtige woning. Schitt... rend ingericht bedrijf m... zeer hoge omzet. Br.o.n... MA 447 LD, Stationsstr. 2... 6221 BN Maastricht.

FRITURE-CAFETARIA ... naast omg. M'tricht, zon... woning. Hoge omzet. Hu... f 1850,- p.mnd. Koop... inv. f 32.500,-. Horeca... reau Limburg, Frits v... Dijck (beëd. tax. horec... 043-630127.

APPARTEMENTEN ... studio's te h. Maastrich... Noord. Zeer exclusieve ... woning. Huur p.m. f 6... tot f 950,- inclusief. Br.o.... MA 446, LD, Stationsstr. ... 6221 BN Maastricht.

Te huur APPARTEMEN... Markt, Hoensbroek, ... slaapkamers, huur f 80... incl. servicekosten. Inl. 0... 228487.

SUSTEREN: te h. gro... luxe bovenwon. met keld... + balcon, ligbad en douch... f 685,– p. mnd. 04499-19... of 2181.

Te h. in Kerkrade rust. g... goed onderh. APPART... MENTEN, complex o... zeer gesch. v. oudere... 1-kamerapp. f 314,44 m... servicekosten, 2-kamerap... f 444,49 met serv.kosten ... f 497,30 met serv.koste... per 1 juli 1988. De app. zij... voorzien van een individu... le c.v.-install. en goed g... isol. Afspraken v. bezich... 045-453490. Inschrijving... onder vermeld. van naa... adres, woonpl. en gezins... menstelling naar NSA... postbus 741, 5201 A... 's Hertogenbosch.

Te h. op industrieterr. B... DRIJFSRUIMTE, gesc... voor vele doeleinden. Te... 045-721976.

CAFÉ ter overname aang... boden, lage huur, met ... verse verenigingen, ... hartje Landgraaf. Br. o. n... SB 895 LD, Frans Eren... laan 4, 6371 GV Landgra...

Te h. BRUNSSUM kl. ap... voor 1 pers., alle co... aanw. f 550,- all-in. Tel. 04... 254385.

Te h. gem. ZIT-/SLPK. Ve... privacy. Tel. 045-241588.

T.h. in SITTARD villapar... woonhuis f 1000,-. Te bev... 04490-12214.

UBACH OVER WORMS ... te huur bovenwoning met ... kamers en 2 zolderkamers ... f 350,-. Tel. 09-49-24514145...

Ruim APPARTEMENT ... woonkamer, 2 slaapka... mers, keuken, douche, wc ... tel.- en tv-aansl., tuin; huur... subs. Tel. 045-310706.

Te huur 2 gem. KAMERS, ... slaapk. en 1 zitkamer, liefst ... werkende pers. Tel. 04... 222150.

Te h. BOVENWONING ... met c.v., 3 kamers, keuken ... douche. Graverstr. Kerkra... de-West. Tel. 045-413540 ... dens kant.uren.

Te h. WOONFLAT te Ren... nemig met gedeeltel. over... stoffer. Tel. 045-222606.

Te huur mooie gemeub... KAMER, met gebruik va... keuken en badkamer, voo... net pers., in 't hartje va... Hoensbroek. Tel. 045... 221003, na 18.00 uur.

Te h. WONING (of 3 af... app.). Te bez. zat. 4 juni va... 8-18 uur. Fabritiusstr. 30... Kerkrade (Holz). Huurpr... va. f 225,-. Tel. 045-455428.

Te h. luxe WOONH. i... Ubach o. Worms. zeer lux... keuken en badk., geh. ge... stoff, inbouwkasten... schuifpui enz. Alleen ser... gegadigd. Tel... 09.49.241.20058. 's Avonds... 319287.

Met spoed te h. aangeb... dorpscafé omg. Brs. prij... invent. n.o.t.k. inl. 045... 719136 tussen 9 en 18 uur.

Te huur CAFE in Eygelsho... ven voorheen Edelweis, te... 725667.

Te h. KAMERS en apparte... menten tel. 06-52107978 o... 04499-1615.

APPARTEMENT te h. pe... 1 juli 70 m2, gelijkvloe... met tuin en parkeergele... genh. in Kunrade (Voe... rend.). Tel. 045-751413.

Heerlen-C. PARKEER... PLAATSEN 045-740317 o... 045-455755.

HEERLEN-C. kamer in ... studentenhuis 045-740317 ... of 045-455755.

STUDENTENKAMERS in ... centr. Hrl. Inl. 045-711617.

Te h. ruime GARAGE Aar... veld, 045-711617.

KAMER te huur in Simpel... veld, dir. te aanv. Te bevr... 045-443238 of 443716.

Te huur aangeboden ... WERKPLAATS ± 100 m2 ... Tel. 045-229708.

Te h. ruime gemeub. KA... MERS met gebr. van keuk... douche, wc., eig.ing. Tel... 045-458329.

Te h. te Kerkrade-Bleijer... heide. Een nette rustige ... ETAGEWONING gesch. v... echtp. of alleenst. f 885,... incl. stook- en servicekos... ten. Huursubs. mog. Inl... 04490-48180.

Gem. KAMER te h., gebr. v... keuk., douche, toilet. Voo... net persoon. Looiwinkelstr... 71, Spaubeek. Tel. 04493... 2899.

CAFÉ te Heerlen met lucra... tieve onderverhuur van ka... mers. Vrij van brouwerij... Opp. 105 m2. Huur f 1400,... p.mnd. Koopprijs inventa... ris slechts f 32.500,-. Hore... cabureau Limburg, Frits ... van Dijck (beëd. tax. hore... ca). Tel. 043-630127.

FRITURE-CAFETARIA in ... Sittard z. woning. Mooi be... drijf met goede omzet ... Huur f 1250,- p.mnd ... Kooppr. inv. f 49.500,-. Ho... recabureau Limburg, Frits ... van Dijck (beëd. taxateur ... horeca). Tel. 043-630127.

Ubach over Worms winkel

In oude winkelkern, nabij markt aan toekomstige promenade 'n winkelruimte van 55 m2, met achterliggend ee... toilet en 2 kantoorruimtes t.h. Huurprijs f 900,- pe... maand.

LIVAC B.V.

Brugstraat 19, Sittard, 04490-10855.

Te huur in centrum Heerlen: BOVENWONING, aanv. di... rekt. Brieven aan: Kerkstraat 61A, 6441 BB Brunssum.

Te huur in centrum Brunssum: BOVENWONING, aanv... direkt. Brieven aan: Kerkstraat 61A, 6441 BB Brunssum.

limburgs dagblad

BIOSCOPEN

● HEERLEN

Royal: Braddock; missing in action 3, do t/m zo 17 19.30 en 21.30 uur, za zo ook 15 uur, ma t/m wo 18.15 en 20.30 uur. **Rivoli:** Baby Boom, do t/m zo 16.30 en 19 uur, za zo ook 14.30 uur, ma t/m wo 18 uur.The serpent and the rainbow, do t/m zo 21 uur, ma t/m wo 20.15 uur. **Maxim:** Death wish 4, do t/m zo 16 18.30 en 21 uur, za zo ook 14 uur, ma t/m wo 18 en 20.15 uur. **H5:** Drie mannen en een baby, dag. 14.30 19.30 en 21.30 uur, za zo ook 16.30 uur. Jungle book, dag. 14.30 uur. Running man, dag. 14 19 en 21 uur, za zo ook 16 uur. Empire of the sun, dag. 20.45 uur. Dirty dancing, dag. 14 en 18.45 uur, za zo ook 16 uur. Can't buy me love, dag. 19.15 en 21.15 uur, za zo ook 16.15 uur. The last Emperor, dag. 14 en 20.30 uur, za zo ook 17 uur. **De Spiegel:** Zoeken naar Eileen, vrij t/m ma 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Fatal attraction, dag. 22.15 uur. Full metal jacket, vrij t/m zo 00.30 uur.

● AKEN

Bavaria: Ödipussi, dag. 15 17.30 en 20.30 uur, vrij za ook 23 uur. **Elysée:** Dirty tiger, dag. 15 17.30 20 en 22.30 uur. **Intimes:** Baby boom, dag. 15 17.30 en 20 uur. Overboard, dag. 22.30 uur. **Gloria:** Dance Academy, dag. 15 17.30 en 20 uur. **Capitol:** Nuts, dag. 15 17.30 20 en 22.30 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Summerschool, dag. 14.30 en 20.30 uur, za zo ook 18.15 uur. De Speurneuzen, za zo wo 14.30 uur. A night on the town, dag. 14.30 en 21 uur, za zo ook 18.30 uur. No way out, dag. 14.30 en 21 uur, za zo 18.15 en 21 uur, wo alleen 21 uur. The Prince of Darkness, dag. 14.30 en 21 uur, za zo ook 18.30 uur. **Festival, Palace 1 en Studio:** Jungle book, dag. 16.15 uur, zo ook 14.15 uur. The last Emperor, dag. 17 en 20.30 uur. Drie mannen en een baby, dag. 16.30 18 19 20.30 en 21.30 uur, zo ook 14.15 uur. **Palace 2:** Young doctors in lust, dag. doorl. v.a. 13.30 uur, za zo v.a. 16 uur. **Lumière:** L'annee derniere à Marienbad, do 20 uur, vrij zo 22 uur, za 21 uur. Diva, do 21 uur, vrij ma wo 20 uur, di 22 uur. Hiroshima mon amour, do za ma wo 22 uur, zo di 20 uurRear window, ma t/m wo 21 uur. L'argent, za 20 uur. La ville des pirates, zo 21 uur. **Ciné-K:** Geen voorstelling t/m 22 juni.

● GELEEN

Roxy: Empire of the sun, do t/m di 20.30 uur. **Studio Anders:** Fatal attraction, do t/m di 20.30 uur.

● SITTARD

Forum: Fatal Attraction, do t/m di 20.30 uur. Dirty Dancing, do t/m di 20.30 uur. **Sirkel:** Zegen, do 20.30 uur. Il deserto rosso, zo 20.30 uur. Zoeken naar Eileen, wo 20.30 uur.

EXPOSITIES

● HEERLEN

Schrieversheide, Schaapskooiweg 99. Expositie 'Van Alpaca tot Zibeline' over natuurlijke vezels. T/m 27/6, open di t/m zo 10-17 uur. **Stadsgalerij,** Raadhuisplein 19. 'Door beeldhouwers getekend'. T/m 19/6, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Filmhuis de Spiegel,** Akerstraat 88. 'Plagiaat' van Hans Smals. Van 9/6 t/m 27/6. Open vr t/m ma v.a. 20 uur, do vanaf 22 uur. **Signe,** Akerstraat 82a. Werk van Huub de Koning. T/m 19/6, open wo t/m zo 14-17 uur. **ABP,** Werk van Juul Sadée. Open 26/6 14-17 uur. **Thermenmuseum.** Expositie 'zilveren camera': bekroonde foto's. T/m 17/7, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur. **NMB,** Op de Bongerd 13. Werk van Joke Dreessen-Dautzenberg. T/m 31/7, open tijdens kantooruren.

● KERKRADE

Galerie Hoogh Anstel, Kasteel Erenstein. Werk van Joop Noordkamp. T/m 26/6, open za en zo 14.00-17.00 uur. **Abdij Roduc,** Heyendahllaan 82. Werk van Piet Moonen. T/m 19/6, open ma t/m vr 9-17 uur, za 9-13 uur, zo 11-15 uur.

● VOERENDAAL

Gemeentehuis, Raadhuisplein 1. Werk van Alina Vis. T/m 30/6, open tijdens kantoortijden.

● BRUNSSUM

Brikke-oave, Lindeplein 5a. Foto's van Chef Meulenkamp en Harry van der Put. T/m 5/6, open ma t/m vr 14-17 en 19-21 uur, zo 14-17 uur. **Vijverpark.** Beelden in Brunssum. Van 14/7 t/m 21/8.

● HOENSBROEK

Gallery Phoenix, Kouvenderstraat 211. Werk van Jo van den Brand en Wim Kömhoff. T/m 9/6, open di t/m zo. **Kasteel Hoenbroek.** Werk van 13 Limburgse grafici. T/m 2/7, open dagelijks 10-17 uur. **Bibliotheek,** Pastoor Schleidenstraat. Werk van Margriet Berkhout. T/m 15/7, open ma, wo en do 10-18 uur, di en vr 10-20 uur. **ABN,** Foto's van Ella de Troye. T/m 15/7, open op werkdagen 9-16 uur. **Fotogalerie 68,** Poortgebouw kasteel. Foto's van Beatrice Helg. T/m 26/6, open ma t/m vr 10-12 en 13.30-17 uur, za en zo 13.30-17 uur.

● SCHAESBERG

Eijkhagencollege. Werk van oud-leerlingen. Van 5/6 t/m 19/6.

● NUTH

Atelier Vinken, Werk van Rinus van Leunen en Hein Janssen. T/m 4/6, open di t/m vr 9-18 uur, za 9-17 uur. **Bibliotheek,** Burg. Beckersstraat 10. Foto's van Jo van Aken. Van 6/6 t/m 14/7, open ma, di, wo, vr 14.30-18 uur, vr ook 18.30-20 uur en wo 10.30-12 uur.

● OENSEL-SCHIMMERT

Hof van Oensel, Haagstraat 5. Werk van Ans van Emden en Ben Bodt. T/m 20/6, open do t/m zo 14-17 uur.

● VALKENBURG

De Candelaer, Kasteel Oost. 'Waar de dag nacht is'. De hele maand juni, open ma, wo en za 14-17 uur. **Casino,** Odapark 1. Werk van Alex Brouwers. T/m 4/7.

Regioredactie Oostelijk Zuid-Limburg

Kantoor Heerlen: 739911

Hans Toonen (chef regioredactie) ☎ 425335

Wim Dragstra (stadsredacteur Heerlen) ☎ 710317

Richard Willems ☎ 04406-15890

Hendrikje Boetzkes ☎ 04406-16016

Kantoor Kerkrade: 455506

Jos van den Cump ☎ 351514

Theo Sniekers ☎ 325797

Zelfhulpgroep wil taboes rond dood doorbreken

Rouwen is gezond

door richard willems

BRUNSSUM – Sterven is niets nieuws. Het is zo oud als het leven zelf. Maar als je geconfronteerd wordt met een sterfgeval in je familie of vriendenkring, kun je toch in een situatie terecht komen, waar je geen raad mee weet. Emoties, die je niet kunt verwerken. Schuldgevoelens die knagen. Of gewoon de doffe verdoving na het verlies, waardoor alle levenslust uit je bast geslagen wordt.

Praten over zo'n verlies helpt in veel gevallen. Het opzoeken van lotgenoten en het uitwisselen van verdriet, kan het leed verzachten, schuldgevoelens relativeren, jezelf weer doen terugvinden in het leven van alledag.

De kerk, die het dichtst bij leven en dood staat, doet volgens velen echter te weinig aan rouwverwerking. De huidige rooms-katholieke kerk is volgens hen te zeer vastgeroest in antieke normen en waarden en biedt daarom geen ruimte aan persoonlijke behoeften onder gelovigen.



● *Mevrouw Waterval: 'Rouwen is gezond'.* Foto:3POOT/FRANS RADE

Lexicon

Ook de maatschappelijke hulpinstanties bieden voor mensen met rouwproblemen weinig soelaas. Vaak wordt het probleem te klinisch, te onpersoonlijk aangepakt.

De hulpverlener anno 1988 is weliswaar bereid om in allerlei moeilijke situaties rond de dood een helpende hand te bieden, maar houdt daarbij in de andere hand veel te enthousiast zijn lexicon gereed. Daardoor worden puur individuele problemen al gauw via collectieve theorieën geanalyseerd en aangepakt. En dat werkt meestal niet.

Zelfhulpgroep

Mede daarom heeft Marie-Josephine Waterval in Brunssum, in de rug gedekt door het steunpunt Zelfzorg-initiatieven Sittard, een zelfhulpgroep voor mensen met rouwproblemen gestart.

Bij de werkloze onderwijzeres is dat idee niet zomaar uit de lucht komen vallen.

„Onlangs stierf mijn moeder. Eerst wist ik niet meer hoe het verder moest. Maar ik ging praten met anderen, met lotgenoten. En heb veel gehuild. Daardoor werd de grote stilte die intrad bij het overlijden van mijn moeder, meer en meer doorbroken."

Mevrouw Waterval: „Ik heb mijn emoties de vrije loop gelaten. Dat is in het Westen eigenlijk niet gebruikelijk. De mensen hier schamen zich om hun verdriet te tonen. Iemand die niet huilt tijdens een begrafenis van een ouder, partner of kind, wordt reuze flink gevonden.

'Goh, wat heb jij je goed gehouden,' hoor je dan altijd. Kennelijk wordt het tonen van verdriet om de dood van een ander, als zwakheid gezien. Dat komt omdat mensen bang zijn om zich met de dood bezig te houden."

Volgens mevrouw Waterval, die enkele jaren geleden ook haar vriend verloor, is de dood in de optiek van velen nog steeds een taboe. Zij vindt dat dat doorbroken moet worden. Al was het maar uit gezondheidsredenen: „Het opkroppen van verdriet om de dood van een ander is ongezond. Onverwerkt verdriet kan jaren in het onderbewuste doorsudderen. Zoiets wreekt zich natuurlijk op een gegeven moment. Het is dan ook veel gezonder om je emoties te tonen. Rouwen lucht op en relativeert. Mensen die hun verdriet verzwijgen, worden bovendien eenzaam. Omdat anderen vaak niet weten wat ze tegen hen moeten zeggen."

Beheren

Na de ervaring door de dood van haar moeder, vond mevrouw Waterval dat ze zichzelf en anderen verder moest helpen. Ook daarom begon ze aan die zelfhulpgroep. Met de nadruk op zelf. „Het is de bedoeling dat de mensen zelf iets met hun verdriet doen. Ze moeten ongedwongen hun verdriet willen verwerken, temidden van en samen met lotgenoten."

"Vooral luisteren is in dit verband belangrijk. Soms is het al voldoende wanneer je nabestaanden een oor leent. Zodat ze hun verhaal kwijt kunnen. Op die manier blijf je geen slachtoffer van het probleem, maar ga je het beheren. Dat is eigenlijk het geheim van de rouwverwerking. Luisteren, praten en je probleem beheren."

Amper mannen

De rouwverwerkingsgroep onder aanvoering van mevrouw Waterval is overigens nog vrij nieuw. Pas enkele dagen geleden gaf de onderwijzeres ruchtbaarheid aan haar initiatief. Sindsdien heeft de telefoon bij haar thuis niet stil gestaan. Vooral vrouwen bellen op.

„Misschien heeft dat te maken met het feit dat vrouwen vaker thuis zitten en meer tijd hebben om te piekeren. Vrouwen leveren voor verdriet een betere voedingsbodem dan mannen. Ze zijn veel gevoeliger voor rouw, beleven leed veel intensiever en praten ook gemakkelijker met anderen over hun problemen. Mannen houden zich daarentegen eerder stoer of vluchten weg in werk of hobby. Natuurlijk is dat hun goed recht. Maar op den duur kan zich dat wreken."

„Uiteraard heeft dat ook te maken met de huidige samenleving. De maatschappij van de tachtiger jaren kenmerkt zich door de jacht op individuele prestaties. Voor gevoelens is in zo'n samenleving weinig plaats. Vooral mannen zijn daar de dupe van. Zij moeten dan ook zelf zorgen voor een mentaliteitsverandering, met het oog op de dood. Het tonen van verdriet werkt immers bevrijdend. Ook bij mannen. Huilen door heren moet dus doodeenvoudig mogen."

De zelfhulpgroep voor mensen met rouwproblemen heeft voorlopig onderdak gevonden in het Brunssumse Groene Kruisgebouw aan de Kloosterstraat 17. Contacten kunnen gelegd worden via mevrouw Waterval in Brunssum, die vrijdags, tussen half vijf en half zeven telefonisch bereikbaar is via ☎: 045-272836. Ook bij het steunpunt Zelfzorginitiatieven in Sittard kan informatie ingewonnen worden via ☎ 04490-16161.



Milieu-actie gisteren afgesloten

Organisatie Schoon Heerlen tevreden



● *Foto: De bovenbouw van de basisschool 't Pannesjop luistert geamuseerd naar uitleg van het pseudo-echtpaar bij de 'verkeerde' woning aan de Mergelsweg te Welten.*

Van onze correspondent

HEERLEN – De actie 'Schoon Heerlen', die de afgelopen acht weken door de stad raasde liep deze week ten einde. Wiel Gouders, inspecteur van de afdeling Stadsreiniging, is tevreden over de medewerking van vooral de basisscholen. Minder te spreken was hij over de deelname van de wijkbewoners. Zij toonden zich nauwelijks betrokken bij de schoonmaak-actie in de diverse stadsgedeelten. De kosten van de actie bedroegen ongeveer negentig duizend gulden.

Anders dan voorgaande jaren was de schoonmaakwoede niet alleen geconcentreerd op de binnenstad. De organisatie probeerde deze keer vooral de bevolking in de wijken en de basisscholen erbij te betrekken. Wat het laatste betreft mag er van een onverdeeld succes gesproken worden. „Ruim 95 procent van de scholen heeft enthousiast aan de actie deelgenomen. Het incident van protesterende ouders in Hoensbroek die bang waren dat hun kinderen zich zouden bezeren aan achteloos weggeworpen spuitjes van druggebruikers had niet veel om het lijf", is de mening van Gouders. „Zegge en schrijven zijn er in de hele stad twee spuiten gevonden."

Buiten de individuele prijswinnaars van de aan de actie verbonden kleurenplatenwedstrijd 'Vuile Jan' en 'Schone Lies' kregen ook enkele scholen een eervolle vermelding. Een van die scholen is 't Pannesjop uit het Schaesbergerveld. Zestig leerlingen stapten gistermorgen bij wijze van beloning voor hun inzet onder leiding van hun schoolhoofd Bér Smit en leerkracht Chris Arets in de milieubus. De educatieve rondrit kende drie haltes, waaronder ook een 'verkeerd' woonhuis in Welten. Het hierin bewust opgehoopte huisvuil moest de kinderen duidelijk maken dat het zó niet kan.

Winnaars

De individuele prijswinnaars van de kleurplatenwedstrijd zijn: Mariska Kanters (4), Kompasschool, Jody Hanssen (5), Tarcisiusschool, Robert Pluymen (6), Regenboogschool, Kim Wiersma (7), Theo Thijssenschool, Jolanda Simons (8), Tarcisiusschool, Thomas Crapels (9), 't Pannnesjopschool, Alica van der Erf(10), De Horizonschool, Emmelien Mertens (11), Op gen Ingschool, Armand Italiaander (13), De Horizonschool.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK ☎ REDACTIE: 739282
JOURNAAL

Kerkrade

Afgelopen weekeinde nam de Politiehondenvereniging Gracht met succes deel aan de bondswedstrijd in Bocholtz. In de aspirantklasse behaalde Peter Muyen met Ricky de eerste plaats met 146 punten. Piet van Pie werd met Benno zesde. Hij vergaarde 107 punten. In de ereklasse behaalde John Smeets met Ringo de vierde plaats en Piet van Pie met Ringo de vijfde plaats.

● De rijdende vakbondswinkel van de FNV staat dinsdag van 10 tot 17 uur op de Markt in Kerkrade om advies en informatie te verstrekken aan jongelui met een vakantiebaan. Men kan de bus ook bellen: ☎ 06-52123599. Voor meer informatie: J. Jansen, ☎ 045-453939.

● Het Buro voor Rechtshulp heeft een afsprakenspreekuur ingevoerd. Dit wordt gehouden op maandag van 10 tot 12 uur. Men kan een afspraak maken via ☎ 719559. Op woensdagavond van 17 tot 19 uur is open spreekuur.

● Het Bureau Sociale Begeleiding houdt maandag van 14 tot 16 uur spreekuur voor ex-mijnwerkers in het Centrum voor Maatschappelijk Werk.

Schaesberg

● Promotion Markt houdt op 19 juni een Franse Jaarmarkt rond de Markt en de Hoofdstraat. Op het programma staat onder andere een soundmix-playbackshow. Voor informatie kan men terecht bij J. Kicken, ☎ 045-314334.

● Vandaag en morgen vindt er op het Strijthagencomplex, nabij de Draf-en Renbaan een rommelmarkt en fancy-fair plaats. Het doel hiervan is met de opbrengst de borstvoedingorganisatie La Leche Leage te ondersteunen. Daarnaast kunnen de voetballertjes van het Koloniatoernooi dat dan ook gehouden wordt in de ledige momenten een kijkje nemen op de rommelmarkt.

Heerlen

● Morgen vindt de jaarlijkse sacramentsprocessie van de verpleegklinieken plaats. Hieraan wordt deelgenomen door de harmonie TOG uit Welten, de communiekantjes van de Anna-school en de schutterij van Ubachsberg. De processie begint om 10.15 uur. Om 10.45 wordt hij besloten met een plechtige mis op de parkeerplaats van de B-kliniek.

● Met ingang van 1 juni voert het Buro voor Rechtshulp een afsprakenspreekuur in. Daarom vervalt het spreekuur op de vrijdagochtend. Het afsprakenspreekuur vindt plaats op woensdag of vrijdagmorgen. Hiervoor kan men bellen naar ☎ 045-719551. De open spreekuren vinden plaats op maandag van 9 tot 12 uur, dinsdag van 17 tot 19 uur en donderdag van 9 tot 12 uur.

● In het Missionair Centrum aan de Gasthuisstraat wordt maandag vanaf 20 uur een schrijfavond gehouden voor politieke gevangenen.

Heerlerheide

● De RKSV Groene Ster houdt vandaag, morgen en maandag haar zomerfeesten in het feestpaviljoen op sportpark Pronsenbroek. Vandaag start om 10 uur een minivoetbaltoernooi. De finale is rond 15 uur en aansluitend worden de prijzen uitgereikt. Om 20 uur is er een feestavond met Die Lustigen Dorfsmusikanten. Zondagochtend is er frühschoppen, 's middags staan er een playback en een veteranentoernooi op het programma en 's avonds is er bal met The Philomena Boys. Maandagmiddag wordt er gekiend. Om 18.45 speelt Groene Ster tegen een speciaal samengesteld elftal van Helios, Heksenberg en Nieuw Einde. Na afloop is er een Heerlerheidse avond.

WEEKEND-AGENDA

APOTHEKEN

De avond-,weekend- en zondagdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.

BRUNSSUM. Bel TIGH ☎ 711400.
HEERLEN. Ganzewiede, Stanleystraat 23 ☎ 210772 en Heerlerbaan, Caumerboord 31 ☎ 412647. B.g.g. TIGH ☎ 711400. . Zaterdag van 8.30 tot 18 uur Claessens, Saroleastraat 6 ☎ 712541. Zaterdag van 10 tot 14 uur Heerlerheide, Corneliusplein 2 ☎ 211377.
LANDGRAAF. Meiser, Kerkstraat 45 ☎ 313633. Voor spoedgevallen dag en nacht bereikbaar.
KERKRADE - EIJGELSHOVEN. Smithuis, V. Gronsveldstraat 2, Chèvremont ☎ 454000.
KERKRADE-WEST. Kerkrade West, Akerstraat 79 ☎ 415440. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend. Snijders Kerkrade West, Kampstraat 114, ☎ 420777. Dag en nacht geopend.
BLEIJERHEIDE. Bleijerheide, Bleijerheidestraat 52, ☎ 460923. Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13 uur en van 18 tot 19 uur. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Vonecken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld ☎ 441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en van 22 tot 22.30 uur. Zondag van 13.30 tot 15 uur en van 22 tot 22.30 uur.
HOENSBROEK. Legein, Akerstraat Noord 43, Treebeek ☎ 213773
NUTH. Voor spoedgevallen eigen apotheek (bgg TIGH ☎ 711400).

TIGH - HEERLEN.
☎ 711400

(Informatie over avond- en weekeinddiensten van artsen, tandartsen, apothekers en het Groene Kruis.)

GROENE KRUIS

HEERLEN. Wachtdienst voor spoedgevallen tijdens avond en nacht vanaf 18 tot 8 uur v.m. Weekenden 24 uur doorlopend ☎ 711400. Werkdagen, tijdens werkuren, ☎ 713712.
NUTH-VOERENDAAL-SIMPELVELD. Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 04405-2995.
BRUNSSUM-SCHINVELD-JABEEK. Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 259090.
HOENSBROEK-MERKELBEEK-BINGELRADE. Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 225588.
KERKRADE. Voor spoedgevallen is de dienstdoende verpleegkundige bereikbaar onder ☎ 452095.
EYGELSHOVEN-LANDGRAAF. Wachtdienst voor spoedgevallen ☎ 323030.

ARTSEN

HEERLEN. Voor spoedgevallen TIGH (brandweercentrale) bellen ☎ 711400.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-WEST. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
SCHIMMERT. Voor spoedgevallen eigen huisarts bellen.
KERKRADE-OOST. Tot zaterdag 12 uur vlg. telefoonbeantwoorder van eigen huisarts. Van zaterdag 12 uur tot zondagmorgen 10 uur Weverling, Hoofdstraat 4 ☎ 452176. Daarna tot maandagmorgen 8 uur Willemse, Laurastraat 67 ☎ 351232.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Schepers, Baneheiderweg 5, Bocholtz ☎ 441213.
SCHAESBERG. Van zaterdag 0.00 tot 24.00 uur Ypma, Schumanstraat 14 ☎ 320660 en van zondag 0.00 uur tot 24.00 uur Pieck, Pasweg 92 ☎ 311322.
UBACH over WORMS-NIEUWENHAGEN. Loyson, Brunssumerweg 39 ☎ 312307.
VOERENDAAL. Praktijk Raadhuisplein 4 ☎ 751322.

Patiënten Gezondheidscentrum Hoensbroek-Noord kunnen dag en nacht bellen, ☎ 214821.

TANDARTSEN

HEERLEN-HULSBERG-VOERENDAAL. Straus, Zandweg 8, Heerlen ☎ 410584 b.g.g. TIGH ☎ 711400.
KERKRADE-UBACH OVER WORMS-SCHAESBERG-NIEUWENHAGEN-EIJGELSHOVEN. Robijns, Oranjeplein 12 ☎ 453110. Spreekuur van 11.30 tot 12.00 uur en van 19 tot 19.30 uur.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ-GULPEN-VAALS-WIJLRE-WITTEM. Nijdam, Remigiusstraat 23a, Simpelveld ☎ 242880. Spreekuur van 12.30 tot 13.00 uur.
BRUNSSUM-SCHINVELD-NUTH-HOENSBROEK-SCHINNEN. R. A. Schoffelen, Op de Vaard 9, Brunssum ☎ 252797. Spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.

HULPDIENST SOS.
Dag en nacht bereikbaar. ☎ 719999.

Geslachtsziektenbestrijding:
24-uurs infolijn ☎ 740136.

Wandelen Brunssum

BRUNSSUM – Het IVN-Brunssum houdt komende zondag een wandeling door de Schinveldse bossen. De deelnemers vertrekken om 14 uur vanaf de Curver op industrieterrein De Bouwberg aan de Bouwbergstraat. Vanwege de vochtigheid in de bossen wordt goed schoeisel aanbevolen. De wandeling gaat onder alle weersomstandigheden door.

Te huur aangeboden

KAMERS te huur, Hoogstr. 17, Nieuwenhagen, tel. 045-319878.

Direkt ter overname in Berg-Valkenburg mooie CAFE-BISTRO (nieuwbouw) zonder woonh. Goede parkeergelegenh. en financ. mogel. Tel. 04406-40444.

Te huur HOEKWINKEL Hoofdstraat 113, Hoensbroek, tel. 219609.

Te huur aangeb. 1- en 2-pers. WOONRUIMTE. Kerkraderweg 42, Heerlen.

Te h. BEDRIJFSPAND te Geleen, 600 m2, ruime eigen parkeerruimte, voor vele doeleinden gesch. Tel. 04490-15221 tussen 9-12 u.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. te ROERMOND benedenetage huis max. ƒ 400,- incl. per 1 sept. Tel. 088-016271.

WINKEL met woning. Winkel in te richten als kantoor/showroom. Opknappen geen bezwaar. Tel. 045-421211-440693.

J.man m. 2-jarig dochtertje zoekt m. spoed APPARTEMENT/ETAGE in Maastricht, Valkenburg. Tel. 043-251513 na 18 uur.

Net jong stel (23-26 jr.) zoekt ETAGEWONING of appartement per 1 aug. in omg. Sittard. Bellen zaterdag tussen 19 en 22 u. en zondag de hele dag: 076-652904.

Jonge bankmedewerker zoekt FLAT of etage in Heerlen. Tel. 01654-1786 (al leen in weekend bereikbaar).

WOONHUIS huurpr. ƒ 650,-. Liefst Landgraaf. 045-326574.

Gezocht WOONHUIS, vrijst. of halfvrijst. met garage en/of enkele ruimtes, omg. Landgraaf. Aanb. tussen 19.00 en 22.00 uur. 045-270356.

Gevr. WOONRUIMTE in Simpelveld. Tel. 043-213632, na 18 uur.

Carla, student ergotherapie, zoekt KAMER in Heerlen, of Hoensbroek, tel. 04746-3064.

Gevraagd te huur

huis of (semi)bung. Tuin. Evt. tijdelijk. Gestoffeerd of niet. Maastricht en omgeving en heel Zuid-Limburg.

Makko Gulpen

Taxatiebureo-makelaardij. Lid NVM, Rijksweg 67, Gulpen, tel. 04450-2182.

Ouders zoeken voor student van hotelschool, KAMER met kookgel. en douche, in centrum Heerlen. Tel. 03473-71492.

Dringend gezocht

tegen hoge beloning ruim woonhuis liefst vrijst. met tuin, huur + ƒ 800,-. Tel. 045-725734.

Ruilen

HUIS, 3 slaapkamers, gr. tuin, te Meerssen. Huur subs. mogelijk. Tegen huis in Maastricht, 3 slaapkamers en tuin, rustige omgeving. Brond.nr. MA 442 LD Stationsstraat 27, 6221 BN Maastricht.

Te ruil 2 op 1 WONING in Hrl. m. 3 slpk., ruilen tegen eengez.woning in Hrl. of omg. Tel. 045-728509.

Te ruil grote flat Weigenlegstr. Hoensbroek, tegen EENGEZINSWONING te Hoensbroek. Br. o.nr. HO 490 aan Limb. Dagblad, Kouvenderstr. 215, Hoensbroek.

NIEUWBOUWWONING (hoekwoning), Geleen, ruilen tegen eengezinswoning te Hoensbroek. Tel. 04490-53861.

Te ruil grote EENGEZINSWONING tegen andere eengezinsw. te Hoensbroek. Tel. 045-225339.

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

KANTELDEUREN en rolluiken bestellen? Straten Voerendaal bellen. (ook voor industrie) Tenelenweg 16. Tel. 045-750187.

BAKSTEENSTRIPS in 1001 uitvoeringen. Frepa, Staringstr. 123, Heerlen-Molenberg. Tel. 045-423641.

STRAATSTENEN in 101 uitvoeringen. Frepa, Staringstr. 123, Heerlen-Molenberg. Tel. 045-423641.

Te k. massief eiken POORT (Gotisch) dubbele deuren met ijzer beslag, 1.80 br. 2.70 hg.; 2 Franse schouwmantels wit marmer en een roodbruin, 3 stuks Merbau klapramen 1x1.22 br.-1.70 hg., en 2x1.22 br.-1.70 hg.; m2 boerenplavuizen, rode en zwarte, ca. 30 m2 franse hardsteentegels (dallen). Aan. bekwerk en div. Neerbekerstr. 63, Neerbeek-Beek.

Dieren

DIERENPENSION Boden met zwembad! Kom eens kijken, Sleperweg 30, Beatrixhaven, Maastricht. Tel. 043-633955.

TRIMSALON Bodden. U kunt erbij blijven! Sleperweg 30, Beatrixhaven Maastricht. Tel. 043-633955.

WHIPPETS pr. pups te k. gefokt uit toplijnen. Kennel Of Gullyridge. Tel. 04459-2156.

AANBIEDING! Jonge kippen, bij 10 stuks, 1 haan gratis. Regelmatig leverbaar mestkuikens, tevens voer- en drinkbakken. H. Ploemen, Broekhuizenstraat 53B, Rimburg, tel. 045-320229.

BRIARDPUPS te koop, met stamb., zwart en blond, van uitmuntende ouders. Tel. 04752-1885.

T.k. YORKSHIRE-TERRIERTJES, zeldzaam mooi en zeer klein. 04490-37967.

LABRADOR-RETRIEVERPUPS en golden-retrieverpups met stamboom en garantie. Tel. 04135-1931.

CLUBMATCH KC GELEEN e.o., 26 juni 1988, Burg. Damenpark Geleen. Inschrijving mogelijk tot 12 juni 1988. Formulieren te verkrijgen via tel.nr. 04490-78662 of 04406-41886.

Wilt u een BOBTAIL kopen? Informeer eerst bij de raswer. Inl. A. Thijssen, 04490-25739/020-714928.

Kennel „From Dober Castle" heeft mooie, stevige DOBERMANNPUPS uit een herhalingscombinatie. Tel. 045-315418.

Te k. 5-jarige Lector MERRY, Zadel en verkeersmak, 1.62 mtr. hoog. Tel. 045-411480, Sportstr. 14 of 22, Kerkrade-West na 18 u.

Te k. goedsprekende en handtamme amazone PAPEGAAI, zeer lief voor kinderen met prachtige grote kooi. Tel. 045-324280.

Te k. ROTTWEILERPUPS m. stamboom z. mooi. Bejde ouders HD-vrij. 045-421539.

Te k. DALMATIERS vanaf ƒ 300,-; pups O.L. Vrouwestr. 28 Kerkrade.

Vermist zwarte KATER luisterend naar de naam Donie. (Donald). Te herkennen aan witte knik in start. T.b.t.t.b. Akkerweide 160 Hoensbroek. Ontlopen omg. camping Hommelheide Susteren. blok 50, bij dhr. Adams.

Te k. BOUVIERTEEF, geb. 20-6-'87, met prima stamboom, goed waaks en lief voor kinderen. Lid B.V.C. Tel. 04755-1702.

Te k. dubbele HONDENKAR. Mgr. Feronlaan 55, Hoensbroek. 045-216622.

Te k. ROTTWEILER, 3 jr., waaks, zeer mooi, teefje ƒ 250,-. Tel. 045-423537.

Te k. KIPPEN, zijdehoenders en wijandottes. 04493-1048.

Te k. DWERGSCHNAUZERPUPS + West-Highland White-terriertjes. Tel. 04920-24730.

Te k. jonge BOBTAILS, ingeent, ontwormd, paspoort, vr.pr. ƒ 600,-. Tel. 045-712657.

Te k. Duitse HERDERPUPS m. stamb. gesch. v. dressuur en tentoonstell. Tel.043-620381.

Te k. mooie jonge BEAGLES. Echterstraat 41 Echt. Telefoon 04754-4282.

Te k. jonge zwarte DOBERMANN-PINCHER, reu van 15 weken met stamb. en alle ineni. Ganzeweide 115, Heerlerheide, tel. 045-211767.

Te k. KARPERHENGELS, handgemaakt, tel. 04493-2247.

Te k. golden Retriever PUPS prima stamb. afstamm., ouders HD-vrij. Tel. 04118-1826.

DWERGPOEDELTJES (witte en zwarte). Graverstraat 24 Kerkrade-W. 045-421767.

DW.POEDELS, div. kleurentekkeltjes, Walem 11A, Schin op Geul, 04459-1237.

Wegens beeind. sport M.H. te k., reu 8 mnd. oud, gesch. v. dress. tevens 2 vaks HONDENAANHANGER, tel. 045-228369 na 18 uur.

Te k. donker bruine DWERGPOEDELS en zwarte, ingeent en ontw. stamb. tel. 04750-16590.

Te k. jonge PEKINEESJES met stamb. tel. 045-250731.

Te k. zeer mooie DOBERMANNPUPS ingeent, gecoup. ontw. goede afstamm. Nog 2 teven, tel. 043-478034.

Te k. WPN HENGST, goed bereden en betuigd. Beekstraat 4, Valkenburg, tel. 04404-1991.

Mooie ruwhaar en langhaar TECKELTJES te k. Cobbenhagen, Crasbroekerweg 42, Heerlen.

Overjarige KANARIE mannen te k. gevr. tel. 045-725260.

Te k. jonge COLLIE, 4 mnd. m. stamb. Tel. 04755-1696.

Te k. jonge COLLIE, 4 mnd. met stamb. Tel. 04755-1696.

Te k. NEWFOUNDLANDERPUPS zwart en bruin, m. stamb., HD-garantie. Melickerweg 4, Herkenbosch, tel. 04752-1115.

Te k. TUIGPAARD m. goede pap 4 jr. Ruin zadel en verkeersmak. 1.65 m hoog, tel. 045-411480.

Te k. YORKSHIRE-TERRIERTJES, 6 wk. oud, m. stamb. moeder zilver-grijs 045-250602.

POESJES 6 wk. oud, af te halen, zindelijk! Tel. 045-271113.

Te k. 1 tamme pr. grijze ROODSTAART + 2 groene papegaaien kweekkoppels. Tel. 04493-3628.

Free: 2 KITTENS male 12 wk.; 1 female 4 jr. 1 kitten 12 wk. Tel. 045-270428.

PAPEGAAIEN: div. prat. papegaaien en kakatoes, ook zeer mooie jonge amazone pap. ƒ 350,-; grijze roodstaarten ƒ 550,- en Beo's ƒ 150,-; tev. inruil en ink. mog. Kwekerij Handels, Pr. Mauritslaan 2, Beek. Tel.: 04490-73850.

Duitse HERDER, 3 mnd. oud. Tel. 045-353213.

RASHONDJES, puppies van ierse setters, bernersennen, labradors, maltheser-yorkshire-terriers en div. soorten leuke bastaardhondjes. Gediplm. kennel, ook alle hondenartikelen. Lochterweg 8, Budel-Schoot (achter Weert), tel. 04958-1861. Ook 's zondags.

KINDERBOERDERIJ Vijlen, de mooiste waard. Kom ook eens kijken.

Te koop nest ROTTWEILERS. Telefoon 04743-2303.

Te k. nest HEIDEWACHTELS. Tel. 04743-2303.

Jonge KONIJNEN, vanaf 6,- jonge eendjes, kriel, strepeneekhoorntjes, etc. Tel. 045-320063.

Voor mooie, lieve, gezonde POES, gesteriliseerd, wordt 'n zeer goed tehuis gezocht. Tel. 04490-17978 of 33096.

Gegalv. spijl DRAADELEM. Geisol. nachthokken enz. Sierhekwerk op maat gemaakt. Alle soorten afr.draad tegen fab.prijzen. Bresma, Bocholtzerweg 19, Simpelveld. 045-444917.

KONIJNEN va. ƒ 5,50, konijnehokken en verzendkisten. 045-314442.

Yorkshire TERRIERS te koop, 8 wk. Tel. 045-254809.

DWERGSCHNAUTZERS te k., prima afstam., kleur zwart-zilver. Tel. 04498-56511.

T.k. MALT. LEEUWTJES ontw. + ingeent. Tel. 04498-54153.

T.k. mooie apricot MIDDENSLAGPOEDEL, reu, 6 mnd., lief kar., kamp.afst. T. Busch, Putstr. 50, Sittard.

Te k. zwarte Schotse COLLIE, 7 mnd. oud. Tel. 045-217887 (045-250309).

Wegens omst. GOLDEN RETRIEVER, 8 mnd. Tel. 04490-94055, zondag na 8.30 uur.

Auto's

Te k. gevr. loop-, SLOOP- en schadeauto's. Tel. 045-750794.

Te k. gevr. auto's vanaf 1978. Garage SCHAEPKENS. Tel. 04405-2896.

CITROEN-ONDERDELEN gebruikt en nieuw. May Crutzen. Tel. 045-752121.

Te k. koppels BANDEN 13, 14 en 15 inch. Tel. 045-751734.

Te k. TOYOTA Corolla DX bwj. '83 met APK tot '89. Kruisstr. 42 Broeksittard. Tel. 04490-22276.

AUTO'S te k. gevr. v.a. bj. '78. Tel. 045-444584.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. U belt, wij komen direct. Tel. 045-411480.

10e Automarkt Schaesberg aangekondigd via TV dat beloofd wat!

Zondag kijkdag, maandag laatste koopdag. Keuze uit meer dan 180 occasions, waaronder veel scherpe aanbiedingen.

Autom.bedr. Mengelers b.v., Baanstr. 129, t/o draf- en renbaan.

Schaesberg

Te k. Opel KADETT Hatchback 13 N, bj. aug. '82, met sunroof en trekhaak, vr.pr. ƒ 7700,-. Tel. 04490-17106, na 18.00 uur.

Wij geven het meeste voor uw AUTO. U belt, wij komen direct. Tel. 045-422610, ook 's avonds.

Te k. FORD Escort bwj. '80. Vr.pr. ƒ 2500,-; APK. Kromstr. 56 Sittard.

MAZDA 323 bwj. '78, APK tot mrt. '89, tel. na 17 u. 04455-2550.

Uw Mazda-dealer biedt aan

Mazda 626 2.0 GLX Coupé '84; Mazda 626 1.6 GLX Sedan '85; Mazda 626 2.0 D GLX Sedan '85; Mazda 323 1.6 I GTX HB '86; Mazda 323 1.3 GLX HB '86; Mazda 323 1.5 GLX HB aut. '86; Mazda 323 1.3 DX HB '83; Mazda 323 1.1 DX HB 2x '82; Mazda 323 1.3 NB LX '86; Mazda 323 1.3 NB VDX 81-85; Mazda 323 1.4 SNB aut. '79; Suzuki Jeep SJ 410 nw.st. '85; Mitsubishi Galant 1.6 GL 80-86; Mitsubishi Tredia 1.4 GL LPG '84; Honda Accord 1.6 GL '86; Honda Civic 1.3 L HB '84; Ford Fiesta 1.1 L '77, '81; Ford Taunus 1.6 L aut. '82; Opel Kadett 1.3 S HB 5-drs. '85; Opel Ascona 2.0 D 4-drs. '80; VW Polo Pointer 1.0 3-drs. '87; VW Passat 1.6 HB '83; BMW 316 1.8 '81; BMW 518 '81; Talbot Horizon 1.5 5-drs. '83; Volvo 340 GL 5-drs. veel acc. '83; Audi 100 se '80; occasions met Mazda/Kroongarantie.

Mazda Dealer Auto Leymborgh b.v.

Bornerweg 2-8, Limbricht, tel. 04490-15838.

Wij betalen ƒ 50,- tot ƒ 15.000,- voor uw AUTO. Ook sloop. Tel. 045-423063.

KADETT type 12 S '81 zeldz. mooi met apk. Rotterdamstr. 24 Heerlen.

Te k. VOLVO 343, i.z.g.st., 50 cc, ƒ 250,-. 045-230217.

Te k. SUZUKI GSA 850 (Cardan), met veel acc. Potgieterstraat 51, Heerlen, tel. 045-416961.

AUDI 100, 5 cyl., diesel, type '81, zeer mooi, motor nw., ƒ 5500,-; inruil mog. Tel. 045-250602.

HONDA Prelude, '79, kl. bordeaux, getint glas, electr. schuifdak, knappe auto, prijs ƒ 4250,-. Tel. 045-219737, Raambouwstraat 15, Hoensbroek.

Te k. TOYOTA Celica, bwj. '78, kl. zwart, APK mei '89, i.z.g.st. Tel. 045-229732 of 04499-4726.

Te k. SUZUKI Alto GA, kl. wit, bj. '86, 20.000 km, vr.pr. ƒ 8200,-. 045-324245.

Te k. FORD Taunus 2.0 GL, bwj. '79, LPG, APK t/m 3-'89, vr.pr. ƒ 2200,-, i.g.st. Tel. 04490-43553.

Te k. CITROEN Visa 2 cyl. '81, APK 4-'89, ƒ 1550,-. Tel. 045-252947.

VW GOLF GTI, bwj. '78, i.g.st., vr.pr. ƒ 3000,-. Tel. 045-418591 na 17.00 uur.

4 orig. ATS-VELGEN met banden 195/50 VR 15. Vr.pr. ƒ 1000,-. Te bevr. 045-418591 na 17.00 uur.

RENAULT 4 GTL, bwj. nov. '80, pr. ƒ 800,-. Tel. 045-727163.

Te k. PEUGEOT 205 XE, bwj. '86, kl. rood, vr.pr. ƒ 14.500,-. Tel. 04406-13581.

Te k. VW PORSCHE, bwj. '72, i.z.g.st., inruil mogel. Vr.pr. ƒ 9500,-. Kast. Ringburglaan 36, M'tricht, tel. 043-634834 na 18 uur.

Te k. VOLKSWAGENBUS, pers., bj. '81, vr.pr. ƒ 5500,-; Ford Granada, bj. '80, diesel, vr.pr. ƒ 2500,-. Tel. 045-728117.

KADETT 1.2 N, model '81, i.z.g.st., Tel. 045-Kerkrade-West. 4500,-. St.-Martinusstraat 31, Kerkrade-West.

Te k. MERCEDES 200, bj. '84, lichtgroenmet. Tel. 045-751591.

Te k. MERCEDES 280 coupé, '79, zilv.met. met gas, Pullman bekl., open dak, 12.500,-. Te bevr. Soppestr. 2, Spaubeek, 1646.

OPEL Kadett City 1.2, bwj. '79, APK 7-'89, 045-211895.

Radrema en Mazda

Een bedrijf en een produkt waar u niet omheen kunt. Evenals de ± 60 streng geselecteerd occasions

met ANWB-keuring

Goedkoop is maar al te vaak duurkoop
Kwaliteit en service staan immers bij ons hoog in het vaandel en vergelijk daarbij onze prijzen.
Radrema: niet alleen voor de scherpste prijs, maar ook voor de beste service.
Vraag het maar aan onze klanten met een Mazda of een occasion van Radrema bent u gewoon beter af.

Kwaliteit wint altijd

Galjoenweg 73, Beatrixhaven-Maastricht
Tel. 043-632250

DATSUN 100 AF II, bj. '79; Toyota Cressida, bj. '77, i.z.g.st. Tel. 045-717617.

Te k. van part. SENATOR 2.5 E aut. bwj. '84 werk. zeer mooie auto ƒ 22.500,-, tel. 045-255123.

Autobedrijf PLOUM biedt te koop aan goede gebruikte auto's: BMW 520 met veel extra's antraciet met. '86; Peugeot 205 GTI 1.6 weinig km grijs met. '85; VW Golf 1.6 GL zeer mooi, sportwielen, verlaagd ectr. groen met. '83; Opel Kadett 1.6 GT kl. wit '87; Opel Kadett 1.8 GSi kl. wit '86; Opel Kadett 1.3 SR '84; Opel Kadett 1.6 GSi 1.6 GSL met vele extra's grijs met. '85; Fiat Argenta 2000 kl. blauw '83; Mazda 323 Sedan '85; Ford Escort XR 3i apart rood met. kl. wit '84; Renault r18 GTL kl. wit '83; Opel Ascona 1.6S automaat, kl. wit '82; Mercedes 230 coupe apart mooie auto; Opel Ascona sportline, kl. wit '83; Fiat Ritmo 60 weinig km. antraciet met. '84; Ford Sierra 1.6L 5 drs. grijs met. '83; Mitsubishi Galant 1.6 GLX blauw met. '81; Skoda 120 GLS kl. rood '83; Mitsubishi Saparro 1.6 GLX antraciet met. '80; Ford Taunus 1.6 stationcar '80; VW Golf nw. model kl. rood '84; Ford Taunus 1.6 stationcar goud met. '80; Ford Taunus 2.0 GL kl. rood '79; Toyota Celica 2.0 XT kl. rood '79; Fiat Ritmo 60 cl kl. wit '80. Ook inruil en financiering mogelijk. Dorpsstraat 14, Klimmen. Tel. 04405-3220.

Te k. Opel KADETT 16S Rally bwj. '78 m. lichtmet. velg., APK-gek. tot 1-5-89, tel. 045-216267.

Gebruikte AUTOBANDEN te k. met garantie, Bourbonweg 39, Heerlen, 045-222675.

CITROEN Visa, apk 11-1989. Tel. 045-319707.

KADETT Carav. 5-drs., 1.6 dies., 40.000 km, '86; Kadett carav. 5-drs. '83; Kadett 1.3 S GT '86; Escort 1.3 L '83; Fiesta XR 2 '86; Sierra 3 21. '83; Volvo 244 '77, zeer goed ƒ 3750,-. Inr. mog. + garantie. Autobedrijf Ad van Neer, Zandweg 160, Heerlen, tel. 045-416023 (naast vroedvr. school).

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S lk betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel. 045-254049.

HONDA Civic bj. '79, apk jan. '89 ƒ 850,-. Tel. 045-725884.

Te k. R 12 TL APK tot eind '88 bwjr. '76 ƒ 950,- tel. 045-272452.

CITROEN Visa Super E, wit, model '82, APK tot dec. '88, zonnedak, i.z.g.st., ƒ 4900,-. Voorsterstraat 95, Heerlen.

Te k. RENAULT 18 GTL Avenue bj. 10-'83, APK tot 10-'88, LPG, trekh., get. ramen, sunroof, elec. bed. ramen, centr. deurvergr. Tel. 045-723365.

2CV6 Eend bwj. '81 zeer mooi ƒ 2350,-. Tel. 045-315916 na 17 uur.

Te k. DATSUN Cherry type '82, i.z.g.st., APK. Vr.pr. ƒ 3500,-; Zonstr. 290 K'rade.

Auto's hallo, OPGELET. Wij betalen van ƒ 50,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto, ook sloop. Tel. 045-411572.

Uitlaat kapot?

dan snel naar snelservice Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen, 045-725507. Dealer van originele Romax uitlaten en alle topmerken schokbrekers. Ook 's zaterdags geopend van 10.00 tot 17.00 uur.

APK-keuringsstation

WETZELS-AUTO'S: alle typen Mercedes op voorraad leverbaar. Mercedes 300e alle extra's '88; Mercedes 300D autom. '88, Mercedes 300D '86, alle extra's; Mercedes 300D 4-drs. '85; Mercedes 190E alle extra's '83; BMW 323 I alpina '86; BMW 323 I '85; BMW 316 '85; BMW 324 D '86; BMW 318 Bauer '78; Opel Senator 2.3 turbo diesel alle extra's '85; Opel Senator 2.5 I '85; Volvo 480 ES '87; volvo 340 '86; Honda Accord 2.0 EX '86; Ford Sierra 1.8 '87; Ford Escort 1.4 Bravo 2x '87; Scirocco GTI '83; BMW 323 I '81; Mitsubishi 1.8 Lancer GLD '86; Toyota Corolla 1.8 GLD '84; Golf D '82; Porche 911 '80; Opel Kadett 1.6 S '87; Ford Escort XR 3I '84; Pontiac Trans-am. '82; Opel Ascona 1.6S '84; BMW 315 '83. Industriestr. 35 Sittard. Tel. 04490-10655.

Te k. RENAULT 5 TS 1300, bj. '79, iedere keuring toegest. Tel. 045-417775.

SEAT-DEALER A.C.H. Jeugrubbenweg 20 (bij Randweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met garantie te koop aan: Seat-Malaga 1.2 GL 86; Seat-Ibiza 1.2 GL 87,86 en 85; Seat-Ibiza del Sol 87 en 86; Seat-Ronda 1.6 GLX 84; Ronda 1.2 GL 87 en 86; Subaru 1800 GLF 85; Subaru 1300 80; Subaru mini 88; Subaru 1800 XT sport 86; Lada 1600 82; Toyota Carina 77; Mini 850 79 en 78; VW Golf 79; VW Derby 78; Ford Escort 1.3 laser 84; TL 81 en 78; R14 TL 77; Seat 133 79; Austin Allegro 78; Solara 1.6 GLS 81; Opel Ascona 1.2 76; Morris Marina 78; Mitsubishi Celeste 77; Simca 1308 GLS 78; inr. en fin. mog. Donderdags koopavond.

Te k. BMW 320 4 cyl. '78 puntgaaf ƒ 3000,-. Tel. 045-725703.

Te koop VW JETTA, bj. '83, apk tot 6-'89, kl. antr.metal., i.z.g.st., geluidsinst. + trekh. + sunr. Tap. red. prijs, tel. 045-227192.

Ford FIESTA 1100 Bravo, bwj. '83, km.st. 55.000, prijs ƒ 8750,-. Inr. mog. Lampisteriestr. 2, Hoensbroek.

Ford FIESTA 1100 t. '78, ƒ 1950,-. Lampisteriestr. 2, Hoensbroek.

Te koop Opel MANTA A 1900 SR, bwj. '71, pr.n.o.t.k. Tel. 045-728386, na 13 uur.

Koopje! Van part. MAZDA 323, i.z.g.st. Tel. 045-456672.

Te k. MAZDA 626 2.0 GLX, tel. 045-729331.

Te k. OPEL Kadett Station bj. '76, ƒ 850,-. Tel. 045-728385.

Te k. gevr. schade-, sloop-, en loopauto's, tel. 045-415868.

Te k. VW KEVER, bwj. '76, ƒ 1750,-. Tel. 045-311827.

Te k. Ford SCORPIO en FORD SIERRA, tel. 045-457249.

Te koop Opel ASCONA, 1.6 S, bj. '79, Tel. 045-727218.

Te k. Opel KADETT 1.3 N, bj. '78, APK 3-89. Tel. 045-215882.

...

Te k. AUDI 80 GLS, bj. '80, i.z.g.st., APK, alu. velgen, vr.pr. ƒ 3750,-. Tel. 043-470624.

Te k. MITSUBISHI Galant 1600 GL bwj. '81, LPG, APK 2-89, ƒ 2850,-; Tel. 045-319328.

Te k. aparte mooie FIAT Ritmo 70 CYL 3-drs., 5 bak kl. rood, nw. mod. '85. Auto is als splinternw. met recent keuringsrapp. ƒ 7950,-; Tel. 043-254462.

Te k. van part. OPEL Rekord 4-drs., sept. '83, LPG, i.z.g.st., APK-gek. Tel. 045-457249.

Te k. AUDI 80 LS, groenmet., type '82, APK 9-88, LPG, verk. in nieuwst. Vr.pr. ƒ 3500,-. Tel. 045-711212.

DHZ-GARAGE met spuitcabine nu ook puntlassen, tevens alle garagewerkzaamheden. Wagenschuts, weg 41 Heerlen-Palemig. Tel. 045-721848 (donderd. gesl.), woensd. tot 18 u.

Te k. OPEL Rekord Stationcar diesel '79, i.z.g.st. + APK 4-89. Tel. 045-726593. Rembrandtstr. 20 Heerlen.

Te k. RENAULT 4 TL bwj. '76, mech. 100%, pr. ƒ 650,-. Tel. 045-228907.

INNOCENTI 120 L kleine zuinige auto, '80, 56.000 km, apk goedgek. tot 6-'89, bj. '81. Vr.pr. ƒ 2150,-. Tel. 045-712811.

Zeldz. mooie VW type Golf 1.3 LS '81, 68.000 km. Kerkraderweg 166 Heerlen.

Te k. Ford FIESTA 1100 L, bj. '81, i.pr.st. Tel. 045-417775.

Te k. 5 lichtmetalen VELGEN, 5½ jx13 met 185×70×13 banden, Ford Escort, ƒ 550,-. Hereweg 63, Nieuwenhagen.

Te k. PEUGEOT 104 SL, bwj. '78, apk 5-'89, puntgaaf. Vraagpr. ƒ 1500,-. Akkerwinde 28, Ubach o. Worms, na 17.00 uur.

SIERRA combi 1985, 1e eigen., lpg in st.v.nw. ƒ 16.500,-. Tel. 045-270999.

Te k. Honda ACCORD, autom., lpg. mod. '83, 4-drs. Tel. 045-211161.

Te k. weg. vertrek buitenl. BMW 318 aut., bwj. '78, met nw. motor. 045-319087.

Te k. Ford FIESTA 1.1 de luxe M-78, apk-gek. 81.000 km gel., super mooi, rijdt als nieuw, vraagpr. ƒ 3250,-. Tel. 045-310406.

Te k. v. liefh. SAAB 96 V4, bwjr. '74 en '77, Citroën DS bwjr. '73, i.z.g.st. APK. Tel. 045-259937.

Te k. FORD Fiesta APK 5-89, M. '79 i.z.g.st. ƒ 2250,-, Ahornstr. 38 Kerkrade.

Te k. zeer goede mooie MERCEDES 300D bwj. '77. Groenstr. 202 Landgraaf.

Te k. OPEL Kadett 12S Rally bwjr. '78 m. lichtmet. velg. APK-gek. tot 1-5-89. Tel. 045-216267.

BMW

30 jonge occasions, diverse types.

show

Kera b.v. Kerkrade, Kerkradersteeweg 5. Tel. 045-452121.

Audi

Audi 80 L	'81
Audi 80 CL Diesel	'83
Audi 80 CC Diesel Aut.	'84
Audi 90	'85
Audi 100 L 5 S	'81
Audi 100 2.2	'86

Golf

Golf Stayer Diesel	'83
Golf 1300 CL	'86, '87
Golf C 1300	'84, '85, '86
Golf 1600 C	'86
Golf C, 5-drs.	'84, '86

Polo

Polo C	'82, '85
Polo Classic, 2-drs.	'84
Polo Oxford, 3-drs.	'85
Polo Comfort, 3-drs.	'83
Polo Coupé 1300 cc	'85
Polo Coupé Sprinter	'85
Polo Shopper	'86

Opel

Kadett	'81
Kadett 1200 N, 3-drs.	'83
Kadett 1300 S, 3-drs.	'83
Kadett S Diesel	'83
Kadett 1.3 S	'86
Kadett 1600 S	'85
Kadett 1600 LS	'86

Diesel

Golf D, 3-drs.	'80 t/m '86
Golf D, 5-drs.	'83, '84
Jetta C, 2-drs.	
	'81, '83, '84, '85, '86
Passat Rimini, 5-drs.	
	'83, '84
Opel Kadett, 3-drs.	'83

Demo-auto's

VW Jetta, 2-drs., ... nov. '88
VW Passat 1600, 5-drs. kat. ... nov. '87
Audi 90 2.3E ... jan. '88

Geselecteerde occasions

Alfa 33 1.5	'85
BMW 316	'84
Lancia Y	'86
Citroën Grono	'84
Fiat Panda 34	'86
Ford Escort 1100 - 1300 - 1600	'83, '84, '86
Ford Fiesta 1100	'82
Peugeot 205 Jr.	'86
Renault 5 GTL	'85
Volvo 340	'85
VW Scirocco Aut.	'80

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij Sibia-autosloperij. Tevens schade en rebruikte automobielen. In- en verkoop. Locht 70, Kerkrade-West. Tel. 045-423423, V. grensoverhang Locht.

UNIEK JURGEN LEASE-PLAN
Lease-aanbieding van de week:
556,- per maand
Mercedes 190 E '87
automaat, centr. vergr., 2e spiegel, metallic, etc. 24.000 km
± 40 nieuwe en/of gebruikte Mercedessen van alle types constant in onze showroom.
JURGEN AUTOCENTRUM
Langheckweg 36-40, Kerkrade (Ind. terrein Dentgenbach) Tel. 045-452570-462253
Eenmalige lease-aanbetaling 26% looptijd 36 mnd. restwaarde op aanvraag excl. verzekering en BTW

Exclusieve stationcars

Volvo 740 GL aut. 40.000 km 1987
Volvo 245 GL 1983
Ford Sierra 1984
Opel Kadett 1985

Combi Car Centrum

Kerkrade, telefoon 045-463344.

Te k. VW Kever, bj. 1973, APK-gek. juni '89, prijs ƒ 1750,-, div. extra's, i.z.g.st. Tel. 045-442259.

EEND, 8 jr. oud, APK aug. ƒ 695,-. Tel. 045-751479.

OPEL Ascona 1.9 de Luxe, bwj. '79, beigemetal., i.z.g.st., nw. banden, APK tot febr. '89, vr.pr. ƒ 1250,-. Tel. 045-717538.

Te k. RENAULT 5 TL, wit, '79, apk 5-'89, i.z.g.st., 36.000 km, bwj. 8-'85. Tel. 045-725434.

Te k. NISSAN Sunny 1.5 GL, bwj. '84, zilvermetalic, aanh. koppeling + zonnedak, v. 1e eig., 128.000 km. Tel. 045-750931.

Rocky DAYHATSU turbodiesel, alle extra's, 4×4 jeep, geh. uitgeb., afneemb. daken, bwj. '85, we. omstandigh. Doven De Duwerstr. 4 Zesw.-Heerlen.

Sport. KADETT 1.3, aug. '86, wit, km.st. 22.000, 5-bak, sp.velgen, trekh., zeer voorfront, achterzijde en spoiler, lichtmet. velgen, 175/70 banden, pr. ƒ 6000,-, onder nw.pr. Erfstr. 41, Heerlen, tel. 045-225546.

Te k. VW Golf 1500 GLS bwj. '80, tel. 045-224978.

BMW 520 I bwjr. '82, nw. model, sportv., goud metal., electr. spieg. sportw. dure banden. Te bevr. Dinerstr. 2, ... 045-229760.

Opel KADETT 1.2 LS, 5-deurs, metallic, 13.000 km, 1987, ƒ 19.950,-. Volvo Klijn, de Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

VOLVO 360 GLT 5-deurs en sedan, 4-deurs, metallic-lak, 10.000 km, 1987. Volvo A. Klijn, de Koumen 7, Hoensbroek. 045-220055.

F. MUSTANG te k., bwj. '79 V8, 5.0 l., pr. ƒ 4500,-. Inr. motor of kleine auto mogel. Tel. 045-226818 na 18 uur.

Te k. TOYOTA Carina bwj. '77, APK tot jan. '89, prima auto. Op den Toren 108 Nuth.

FIAT 127 bwj. '80, APK '89, i.g.st. Tel. 045-212649.

Te k. CITROEN GSA bwj. 1981, i.g.st., 2 nw. banden, nw. kopp., trekh., radiocass., 043-646639. Humcoveenderveld 1, Meerssen.

Te k. TRIUMPH TR 7 bwj. '79, zwart, originele 68.800, i.z.g.st., APK tot 2-89. Tel. 045-259367.

Te k. Peugeot 504 CABRIOLET V6, m. lichte spatbordschade, pr. ƒ 17.500,-; Tel. 04750-11564.

SACHS - 100% originele drukgroepen en koppelingsplaten, geen montageproblemen, 2 jr. garantie, direct uit voorraad leverbaar. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen. Tel. 045-716951.

BOSAL - Marktleider in uitlaatsystemen, ieder merk direct uit voorraad leverbaar, 2 jr. garantie. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen. Tel. 045-716951.

TREKHAKEN + caravanstabilisator. Compleet programma uit voorraad leverbaar voor veilig rijden. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen. Tel. 045-716951.

Te k. PORSCHE 924 M'78, 68.000 km, APK 3-'89, 1e lak, 1e eig. Vraagpr. ƒ 9500,-. Inr. mog. 045-310406.

Te k. ALFA GUILLIETTA 1600, bwjr. 1978, APK. In g.st. Tel. 045-351926.

VW Santana GL 5 '82, duurste uitv. met lpg; Suzuki Alto FX '82, 45.000; Ford Escort 1.3 L '81; zeer mooie Mazda 323 HB '81; Lancia Beta 2000 '80 ƒ 3750,-; Opel Kadett 12 S 4-drs. '80; VW Jetta m. lpg '81; Ford Escort 1.2 L 4-drs. '81 ƒ 4900,-. Alle auto's zijn in topconditie. Bernhardstr. 12 Munstergeleen (ook zondags geopend).

Te k. CITROEN 19 TRD 10-4-'86 i.z.g.st. Pr. ƒ 18.500,-. Israelstr. 5 Geleen. 04490-43321.

BMW 316 bj. 9-'86, metal.-grijs, 4-drs. Blaupunkt radio-cass. i.z.g.st. ƒ 19.750,-. Tel. 045-456772.

Koopje moet weg. OPEL Senator 2800 autom. Caumerweg 70 Heerlerbaan-Hrln.

Te k. MAZDA 323 GLX 1.5, bwj. '85, 3 dr., 5 bak, ... kasinst., bwj. '86. t.b.v. Steegske 9, Geulle, tel. 043-641932, pr.n.o.t.k.

CITROEN 2 CV 6 (eend), kl. wit, bwj. 1985, km. 15.000. Te bevr. Rembrandtstr. 46, Elsloo. 04490-75344, b.g.g. 04404-2455.

Te k. PEUGEOT 504 TI autom., bwj. '73, apk, ƒ 1450,-. Tel. 04490-44674.

Te k. JAGUAR Mark 2, 3.4 l., technisch goed, bwj. '65, tel. 04493-4797, na 19 uur.

Te k. TOYOTA Corona bwjr. '71, APK 21-8-88, vr.pr. ƒ 450,-. Regentesestr. 64, Brunssum.

Demonstratie-auto

Mazda 626 Sedan 2.0 GLX 2 maanden oud 5000 km

Mazda Caubo b.v.

Langheckweg 2, Kerkrade-West, tel. 045-464646.

Te k. Ford ESCORT Laser bouwjr. 1985, kl. wit, APK '89. Tel. 045-257551.

Te k. DAF 44, APK tot 2-89, i.g.st., pr. ƒ 750,-; tev. toercaravan Adria 4-pers., 600 kg i.g.st. Pr. ƒ 1750,-; 04451-1659.

Te k. OPEL Kadett 1.3 GL bwj. '85, km 26.000, Horsterstr. 3 Hunsel, tel. 04756-6510.

DAIHATSU bestelbus '84; Ford Escort '84; Opel Kadett 13 S '86; Ford Sierra 2.0 GL '83; Ford Sierra 2.0 GL '85; Toyota Carina '82; Mazda 626 '80; VW Derby '79; Toyota Carina '78; Ford Taunus '76; BMW 320 i '83; BMW 316 autom. '86. Autobedrijf Reubsaet, Op de Vey 47-49, Geleen. Inruil. Garantie. Financiering tel. 04490-44944. Uw adres APK keuring, alle autoreparaties.

Occasions. Automobielbedrijf LOVEN Heerlen B.V., Mazda-dealer, Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451. Ruime keuze in Mazda's. Speciale aanbiedingen: Mazda 323 HB 1.3 DX 2x, '81; Mazda 323 HB 1.3 DX, '82; Mazda 323 HB 1.3 DX Autom., '82; Mazda 323 HB 1.5 DX, '83; Mazda 323 HB 1.3, n. mod. '85; Mazda 323 HB 1.5, n. mod. '86; Mazda 323 Sedan 1.3 DX, 2x, '81; Mazda 323 Sedan 1.3 DX + lpg, '82; Mazda 323 Sedan 1.3 DX, '82; Mazda 323 Sedan 1.3 DX, '83; Mazda 323 Sedan 1.3 n. mod. '85; Mazda 323 Sedan 1.5 Aut., n. mod. '86; Mazda 626 HB 2.0 GLX, '85; Mazda 626 HB 2.0 GLX, 2x, '86; Mazda 626 HB 2.0 LX Diesel, '86; Mazda 626 Coupé 2.0 GLX, '86; Mazda 626 Sedan 2.0, '84 + lpg; Opel Kadett 1.2 S, '83; Opel Kadett 1.2 S, '83; Opel Kadett 1.2 S, '85; Opel Kadett Caravan, '83; Opel Ascona 1.6 S, '84; Ford Sierra 1.6 Laser + lpg, '85; Ford Sierra 1.3 L, '85; Ford Escort 1.3 Laser, '85; Ford Escort 1.1 L, '82; Ford Fiesta 1.1 L, '85; Honda Quintet Autom., '82; Mitsubishi Colt, '82; Nissan Cherry 1.3 GL, '84; Nissan Micra GL, '84; Peugeot 305 Break, '86; Renault 11 GTX, div. accessoires, '85; Seat Ronda L, '86. Diverse goedkope inruilauto's vanaf ƒ 1500,-.

Te k. aangeb. wegens overcompl. OPEL Corsa 12 S Van met ruiten, grijs kent. bwj. '87, km.st. 55.000. Vr.pr. ƒ 11.000,-; Te bevr. 04459-1568.

Auto Frans VANHAUTEN, Kerkrade, tel. 045-423288; VW Golf GTI '86, airco., leer, servo schuifdak, mee tal.; Porsche 924 i, zilver, type '80; Ford Sierra 2.0 GL met ... '85; Ford Escort 1.1 laser '86; Honda Civic, 3-drs., metallic '87; Ford Sierra 1.8 GL 5-drs. '86; Ford Sierra 1.6 laser, '86; Opel Kadett 16 D stat.car. '87; VW Passat 16 D CL-uitv., '84; Zastava 55 GTL '86; Ford Escort 1.3 GL '83; Suzuki Jeep SJ 413 QS '86; Skoda 120 GLS, '82; Honda Accord, 4-drs. '84; Fiat Ritmo div. access. '83; Ford Fiesta 3-drs. '79; Mercedes 200 D stuurb. '70; 2CV6 eend groen '81; Volvo 240 DL blauw '83; VW Golf Sprinter '77; Toyota Tercel autom. '80; Peugeot 104, GL 5-drs. '81; Saab 88 GL metallic '81; Opel kadet 1.2 S '79; Honda Accord 1.6 autom. '81; Mercedes 300D; BMW 525 autom. '78; BMW 525 zilver metaal '78; BMW 525 autom. '78; Mercedes 200 autom. '78 *** 6 mnd. Top Garantie *** Hoge inruilprijzen *** Discr. financiering *** Alle auto's met keuringsbewijs. Wij verzorgen ook uw apk. Autobedrijf Frans Vanhauten, hoek Kaalheiderstenenweg - Dentgenbachnerweg, Kerkrade. Tel. 045-423288.

OPEL Kadett hatchback in pr.st. T. '81, apk. Vr.pr. ƒ 5450,-. 045-418528.

BMW 520 4-'79, apk 5-'89, antraciet i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-464018.

Te k. gevr. afgekeurde EEND. Bj. 70 t/m '81. Tel. 045-454416.

VW JETTA C 1.6 diesel bouwjaar 1981, 4-deurs ƒ 5650,-. Tel. 045-423288.

Te k. MAZDA 818 Coupé 1978, APK 3-89. Tel. 045-226222.

Wij betalen ƒ 400,- tot ƒ 20.000,- voor uw AUTO. Schade of defect geen bezw. Tel. 045-720200.

Lancia Thema

2.8i V6 aut., schuifd., alle extra's, 1e eig., perf. st., bwjr. 5-86. Automobielbedrijf Kompier b.v., Akerstr. 150 Heerlen, Tel. 045-717755.

Te k. CITROEN 2 CV-6 lelijke eend, bwjr. '85, APK 4-'89, Vraagpr. ƒ 5300,-. 04490-28281.

Te koop Ford MUSTANG Ghia '79, 8 cyl., LPG, Wolf racevelgen. Aut. APK '89, met lichte deurschade. Tel. 04490-7530. Brunssummerweg 137, Heerlen.

Te k. Fiat RITMO 75 CL, bwjr. 1979, 5-gang, Vraagpr. ƒ 1250,-; APK tot 2-6-89. Tel. 045-325859.

VW DERBY LS, bwj. '80, met LPG, pr. ƒ 2000,-. Bergseweg 10B. Voerendaal.

VW KEVER, bwj. '74, APK april '89, ƒ 1200,-. Tel. 045-716603.

Te k. MAZDA 929 stationcar bwjr. 1977. Tel. 045-253772.

PEUGEOT 205 XS, juli 1987, antracietgrijs, schuifdak, 30.000 km. Tel. 04451-2016.

Te k. OPEL Rally, geelzwart '78, red. st. ƒ 1850,-, kenteken '81. Tel. 04490-13860.

BMW 320 bwjr. '79, APK, als nw. ƒ 5250,-. Tel. 04490-26047.

VW JETTA 1.6 GLS, bwjr. 1980, APK, ƒ 2950,-; Tel. 04490-27332.

MITSUBISHI Colt GL bwj. '80, nw. APK, ƒ 3250,-. Tel. 04490-25489.

Te k. MERCEDES 200 D, Bwjr. 1980, i.z.g.st. APK. Vraagpr. ƒ 10.000,-; Hulpstraat 76, Vaesrade, na 17 uur.

Te koop Ford CAPRI II 2000 S bwjr. '76, APK tot 6-'89. Slakkenstr. 85, Hoensbroek. Tel. 045-226687.

Te k. mooie Ford ESCORT 1300, bwjr. 1979, 4-drs, APK ƒ 1750,-; Aartshertogenstr. 15, Schaesberg, 045-323823.

Te k. LADA 1200 bwjr. 1981, APK '89. Vraagpr. ƒ 1500,-. Middelburgstr. 24, Heerlen.

Ford FIESTA de luxe m'80, APK, radio, z. mooi, ƒ 2750,-. Tel. 045-455687.

Opel KADETT 1.3 S, bwjr. 1985, 5-drs., rad.-cass., spoiler. ... Tel. 045-421076.

Te k. OPEL Manta GTJ, bwjr. 1980, I.z.g.st. Tel. 045-222762.

Te k. Opel ASCONA 16 met lpg bj. '82 met apk eigen. i.z.g.st. pr. ƒ Boven Devoonstr. 4 Z Heerlen.

MAZDA 323 4 drs. auto '82, Opel Corsa Swing Opel Ascona i.n.st. '80, nault 4 GTL i.n.st. '83; da Civic '81, Holstraat Rothem-Meerssen, tel. 642909.

Citroen BX Break wit '87; BX brak 19 TRS ver '86; BX Break 19 TRD 2x '86; BX 14 RE '83; BX 14 RE beige '83; 16 TR met gas wit '84; 16 TRI blauw met. m. metalen wielen '87; AX TRE blauw '87; Visa 11 beige '82; Nissan Patrol zilver '86, Peugeot break diesel blauw '85; san Cherry 1300 GL dec. '84; Citroen CX 25 zilver '84; Fiat 132 met gas '81; Volvo 66 '78. Inruil, garantie, ciering Bovag May CRU ZEN, Hunsstraat Ubachsberg, tel. 752121.

CITROEN BX break TRS zilver 40.000 km May Crutzen tel. 752121.

PEUGEOT 505 break sel blauw '85, May Crutzen tel. 045-752121.

CITROEN BX break 5000 km nov. '87 May Crutzen, tel. 045-752121.

CITROEN BX break die wit 10.000 km nov. '87 Crutzen, tel. 045-752121.

Te koop onder garantie Mercedes 190 E, div. extra's, type '87; Mercedes 300 S, lpg, '81; VW Golf '85; Mitsubishi Galant, '81; Opel Kadett 1.6 Diesel, '83; Golf, 4-drs., diesel, '84; Datsun Sunny, '84; Mitsubishi Sapporo, '79; Ford 2.0 GL 4-drs., lpg, '81; Fiat Ritmo 65 CC, '82; Citroen Visa Luxe, '86; Mazda 323, Volvo 244, lpg, '79; Buick Regal, '79; Jaguar XJS, '78; Ruil, financiering, garantie, AUTOHANDEL P. FRANKEN, Grote zeweide 59, Heerlen. Tel. 045-216475 of 727711.

Corsa 1.2 S GL, '84; Corsa TR 1.3 S GL, '86; Kadett 1.2 N, '77-'80; Escort 1.3 L, '81; Fiesta 1.1 L, '83; Volvo 340 DL, '83; Hyundai Pony, '83. Autobedrijf J. DENNEMAN, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. KADETT GSI 2.0 div. extra's inr. kleinere auto mog. te bevr. 045-424624 na 18 uur tev. Capri onderd. te k.

Te k. PEUGEOT 305 diesel GLD '84 APK 6-'89 zeer zuinig pr. ƒ 6750,- 045-455778.

Te k. SAAB 900 GL lpg i.z.g.st. bj. nov. '78 APK revisie motor 15000 km gel. tel. 04405-2869.

RENAULT Estafette v.a. bouwjaar '74 APK k. def. redelijke staat, Geurenstr. Hoensbroek, 045-221253.

MAKITA - Elektr. handgereedschap; ook voor houtbewerking. Compl. progamma voorr. Knalprijzen. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen. Tel. 045-716951.

BLAUPUNKT - Auto-Hifi. Compleet programma voorraad leverbaar. Een echte Blaupunkt vanaf ƒ 129 Kerp, In de Cramer 31, Heerlen.

KÄRCHER 570, hoge drukreiniger, nieuwste verzwaarde uitvoering, compl. ƒ 750,-; Inl. BTW. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen.

CITROEN CX 25 IE Pallas, '85, autom., airco., vr.pr. ƒ 17.900,-. Tel. 045-242128.

Te k. PEUGEOT 305 bestel, '81, met trekh., APK tot mei '89, vr.pr. ƒ 2750,-. Tel. 045-418023.

Te k. TREKHAAK van Corsa. Tulpstr. 4, Heerlen.

OPEL Kadett C coupé, in uitst. st., APK tot 7-'89, vr.pr. ƒ 1600,-. Tel. 045-717605.

VW GOLF L, m. '79, APK tot juni '89, bijz. mooi, ƒ 2750,-. Tel. 045-454087.

Te k. ALFETTA 1.6, bwj. '81, APK-gek. Na 20.00 uur 045-724922.

Te k. MERCEDES 240 D, bwj. '75, APK-gek. Na 20.00 uur 045-724922.

Te k. Ford FIESTA 1.1 bwj. '84 nw. model Mr. Hansenstr. 6, Nieuwenhagen.

Te k. BUICK Regal 5 L '78 na 18 uur, tel. 045-314373.

Te k. Opel CORSA 13 SR bj. '84, kl. rood ƒ 8500,-. VW Passat D '83; Innocenti 90 L '80; Toyota Carina autom. '78; Autobianchi 112e '77, zeer mooie toeren-ravan Alfasun '80 DHZ garage De Kissel 42, Heerlen.

TOYOTA 1600 ST v. 1980 5 versn. van 1e ƒ 04490-45633.

Volvo 240 GL

Stationcar, schuifdak, stuurbekr., 1e eig., perf. st., bwjr. 6-85. Automobielbedrijf Kompier b.v., Akerstraat 150 Heerlen. Tel. 045-717755.

Opel MONZA 2800, automaat, nieuwe sportvelgen, met nieuwe banden, nieuwstaat, vraagpr. ƒ 5500,-. 04490-77385, na 18 uur.

Te k. Fiat UNO diesel Vraagpr. ƒ 9000,-. Poelsstr. 17, Hulsberg.

Te k. Nissan SUNNY blauwmet., bwj. '82, apk tot 5-89, vraagpr. ƒ 1200,-, t.nw.t. 04454-2...

Te k. GOLF GTI, bwj. div. extra's, pr.n.o.t.k. Visschersstr. 15, Molenberg Heerlen.

Te k. HONDA Accord autom., zeer goed lopend, kl. blauw, ... ƒ 1500,-. 045-...

Ford SIERRA 1.6 L acc., bwj. '84, 1e eig. blauwmet., i.z.g.st. 752220.

Escort 1,6i

Te k. Ford 10 mnd. oud, 1e eig., schadevrij, km ± 8000, alle extra's o.a. 5 versn., RS-wielen + acht. spoiler. Tel. 045-725022.

Te k. HONDA CRX 84, topcond., abs. nieuwst. met ANWB-rapp. Koop elke keuring toegest. Vr.pr. ƒ 18.500,-. Tel. 09-49-241-20058. 's avonds 319287.

Te k. Opel ASCONA bwjr. '85 42000 km elke keuring toegest. eigen. pr. ƒ 13750,-. 04451667.

25 GTX

2.2i sportw., radio Renault, 1e eig., perf. st., bwjr. 7-'84. Automobielbedrijf Kompier b.v., Akerstraat 150, Heerlen. Tel. 045-717755.

FORD Scorpio 2.0 GL automaat, schuifd., ABS, '85, ƒ 27.500,-; Ford Sierra 2.0 GL Stationcar, '87, ƒ 15.750,-; Ford Sierra 1.6 Combi, '84, ƒ 13.500,-; Ford Sierra 1.6 Laser, '85, ƒ 15.500,-; Opel Rekord 2.2I Traveller, '85, ƒ 19.500,-; Opel Rekord 20 S Traveller, LPG, '84, ƒ 14.500,-; Opel Corsa 12 S, 3-d., 20.000 km, '86, ƒ 12.000,-; Renault 5 GT 5-bak, ƒ 8.000,-; Mitsubishi Galant 1.6 GLX, 5-bak, 30.000 km, '86, ƒ 17.000,-; Ford Sierra 1.6 Laser, ƒ 12.000,-; Mazda 626 2.0 GLS 5-bak, LPG, ƒ 12.000,-; Mazda 626 LX coupé, '85, ƒ 14.000,-; Mazda 626 LX Hatchback, '84, ƒ 13.500,-; Toyota Carina 1.8 GL, 5-bak, '85, ƒ 14.500,-; Nissan Stanza 1.6 GL, 5-bak, '84, ƒ 9.500,-; Renault 11 GTL, 5-bak, LPG, '85, ƒ 10.500,-; Ford Sierra 1.6 Laser, '85, ƒ 14.500,-; Opel Rekord 20 S Traveller, LPG, '85, ƒ 16.500,-. Inruil, financieren, Bovag-garantie. Wijs in overname garantie. Autobedrijf Bovag P. v. Dijk en Zn., Hompertsweg 33, Landgraaf-Kakert. Tel. 045-311729. Alle keuringen toegestaan.

Saab 9000 T16

1e eig., zilver, perf.st., bwjr. 11-'85. Automobielbedrijf Kompier b.v., Akerstraat 150, Heerlen. Tel. 045-717755.

Volvo 240 GL stationcar

rood, 02-87, 8880 km diverse extra's, nu ruim 9000,-

onder nw.prijs

Volvo 740 GL Estate

lpg onderbouw, 27.000 km zilvermetallic, 07-87. Nu ruim 10.000,-

onder nw.prijs

Volvo-dealer Veders Sittard, 04490-10342

Citroën BX Sport exclusief

1ste eign., 48.000 km grijs/blauwmetallic, absolute nieuwst.!!, 09-'85 23.250,-. Volvo Veders Sittard 04490-10342

Mini Metro Van

wit, 32.000 km, nieuwstaat 02-86, 7250,-. Volvo Veders Sittard 04490-10342

Prima vakantieauto's

Opel Kadett 1.2 aut.	ƒ 2.5..
Opel Ascona 1.6S 4-drs. '80	ƒ 4.9..
VW Golf 1.3+LPG '80	ƒ 5.9..
Mazda 626 4-drs. '80	ƒ 3.9..
Renault 5 GTL '81	ƒ 3.9..
Saab 99 '78	ƒ 2.5..
Saab 99 '77	ƒ 2.5..
Saab 900 EMS '79	ƒ 2.9..

Automobielbedrijf Kompier b.v., Akerstraat 150 Heerlen. Tel. 045-717755.

Thijs Wöltgens over onenigheid in PvdA-kamp over 'affaire' Hummel:

De grootheid opbrengen weer met elkaar te leven

In het gebouw van de Tweede Kamer delen ze de werkkamer, Thijs Wöltgens en Rein Hummel samen met nieuwkomer Servaes Huys. In 's lands vergaderzaal geeft Heerlenaar Rein Hummel zijn PvdA-broeder uit Kerkrade rugdekking. Aan de overzijde van het gebouw van de Tweede Kamer, aan het Buitenhof in de Residentie, hebben zij in hetzelfde huis ieder een kamer. Al vele jaren lang trekken ze met elkaar op, de beide Limburgse parlementariërs van socialistischen bloede. In die jaren hebben ze elkaar leren kennen van haver tot gort. Het was dan ook aan Thijs Wöltgens aan te zien, dat hij leed onder het leed dat zijn collega werd aangedaan, toen deze enkele maanden geleden door het gewestelijk bestuur van zijn partij beticht werd van enkele zaken, die een parlementariër van PvdA-huize weinig sieren. Thijs Wöltgens was een van de velen, die wisten dat de beschuldigingen niet waar kónden zijn. Hij was een van de velen die zwijgen moesten, omdat er voor de partij die hem en Hummel zo na aan het hart ligt, zo veel op het spel stond. Net immers had deze partij zich in Limburg een volwaardige plaats veroverd naast en ondanks de alleenheerschappij sinds oudsher van het CDA, of als gevolg van dit 'gedonder in eigen huis' dreigt moeizaam opgebouwd vertrouwen bij het kiezersvolk verloren te gaan. Dat 't het gewestelijk bestuur was, dat een van de 'trekpaarden' onderuit probeerde te halen, maakte het alleen maar erger en gecompliceerder. Hoe rap hij er bij is als in de Kamer iets wordt beweerd dat zijn goedkeuring helemaal niet of zelfs niet helemaal kan wegdragen, zo zwijgzaam bleef Thijs Wöltgens in wat is gaan heten 'de affaire Hummel'. Totdat... de alleszaligmakende commissie van Drie Wijze Mannen een oordeel had geveld en dit niet het gevolg had, dat dit had moeten hebben. De Limburgse PvdA'ers zijn en blijven om diverse redenen verdeeld in twee kampen, het kamp van het bestuur en het kamp Hummel. "Allemaal heel menselijk," oordeelt Thijs Wöltgens heel mild – vele jaren Kamerlidmaatschap deformeren een leraar niet – aan de vooravond van wat wel eens een tumultueuze vergadering van het gewest kan worden aanstaande zaterdag 11 juni, „Maar het lost voor de partij én voor collega Hummel niets op. Voor de Partij van de Arbeid in Limburg én voor Hummel is maar één ding belangrijk, namelijk dat beide partijende grootheid opbrengen weer met elkaar te leven.


● *Thijs Wöltgens*
...samen aan tafel...


● *Rein Hummel*
...ten onrechte verdacht...

Zó is Thijs Wöltgens, zich gloeiend ergerend aan zaken die hem niet zinnen, maar uiterst mild in zijn oordeel en bovenal de man in het midden, die met zijn rechter arm met evenveel liefde een partij naar zich toetrekt als hij dat met zijn linker arm de andere partij doet om ze ter verzoening in het midden bij elkaar te brengen. In het besef, dat kwade woorden en het innemen van standpunten alleen maar olie op het vuur van de strijdende partijen betekent. En dat is nou juist wat hij niet wil. Hij wil blussen. Met wijwater als het moet. Want uit de grond van zijn hart begint hij dit interview met de alleszeggende zin:
„God zij dank, dat Rein van alle blaam is gezuiverd. Drie gekwalificeerde mannen die onafhankelijk gewerkt hebben, zijn unaniem tot de conclusie gekomen, dat niets overeind blijft van alles wat hem werd verweten. Zij hadden tevens tot taak te arbitreren. Welnu, waar zij gesproken hebben, horen alle partijen zich naar eer en geweten aan hun uitspraak te houden."
Daarmee sluit Thijs Wöltgens elke mogelijkheid hermetisch af, hem uitspraken te ontlokken over minder frisse zaken die uit de rapportage van de Drie Wijze Mannen zouden kunnen worden afgeleid. Over het feit dat het meer dan een maand duurde vooraleer het gewestelijk bestuur enige toenadering zocht tot de door dit bestuur ten onrechte in het verdomhoekje geplaatste Hummel en daartoe eerst werd gedwongen door een niet voorziene en zeer ongelegen komende krante-publicatie; over het feit dat onwaarheden over een ander de wereld inbrengen in het normale intermenselijke verkeer wordt beschouwd als laster en kwaadsprekerij doch kennelijk niet als dit gebeurt door het gewestelijk bestuur van een politieke partij; dat een verdienstelijk medemens de nek breken niet mag wanneer dit met opzet gebeurt maar kennelijk wordt toegestaan wanneer er 'onervarenheid' aan ten grondslag ligt; over de mogelijkheid danwel onmogelijkheid dat zo'n onervaren bestuur wordt gekozen en wordt geduld; over tal van vragen meer, die de laatste weken in Limburgse politieke geledingen – ook buiten de PvdA – de ronde doen en wachten op antwoord.

Van Thijs Wöltgens zal dat antwoord niet komen. Niet komen in de vorm van een beschuldiging althans. Hij kent de problematiek in al zijn facetten van haver tot gort, want hij wordt er zowel op werkdagen in Den Haag als in de weekenden thuis in Kerkrade mee geconfronteerd. En dan wordt duidelijk, dat veel weten ook veel vergeven is.

Steun

Wöltgens steunt het gewestelijk bestuur van zijn partij in het besluit, dat het heeft genomen een diepgaand onderzoek in te stellen naar klachten die waren binnengekomen over de handel en wandel van een van de leden. "Ook en juist als het een Tweede Kamerlid betreft, wie dan ook."

Over het voorspel tot dit besluit en de entourage er rondomheen bijt Wöltgens zich desnoods de snor af, maar uit zijn mond geen woord van kritiek. „Kijk, als uit het onderzoek gebleken zou zijn, dat Rein Hummel inderdaad onoirbaar zou hebben gehandeld, zou ook dat in een heel ander licht worden bezien dan het thans door sommigen bekeken wordt."

Eén les

Uit alles wat er gebeurd is en wat geleid heeft tot de rapportage van Mans, Majoor en Cohen kan volgens Thijs Wöltgens door zijn PvdA-partijgenoten maar één les worden geleerd: „Blij zijn dat een van de belangrijkste voormannen niets te verwijten valt, want dat zou eerst echt erg zijn! Blij zijn dus, dat Rein Hummel iedereen recht in de ogen kan blijven kijken. Dát moet de basis zijn, waarop we de onderlinge verstandhouding moeten proberen te verbeteren. Wat er gebeurt is én wat er links en rechts meer openlijk en meer in het geniep nog plaatsvindt, is menselijk en dus ook een politicus niet vreemd, maar we worden er geen steek wijzer van. In het belang van Hummel én in het belang van de PvdA in Limburg is het zóveel wijsheid op te brengen, dat het duidelijk moet zijn dat door mensen veroorzaakte onenigheid ook door mensen oplosbaar gemaakt moet worden. En dat kan alleen maar door het bespreekbaar te maken. Met elkaar aan tafel. Wat gebeurd is, is ernstig," erkent ook Thijs Wöltgens, „Maar veel ernstiger is het als we zouden toestaan dat het geroddel voortgaat en verder vreet. Dat zou Rein Hummel schade doen en dat zou de Partij van de Arbeid schade doen."

Moeite waard

Thijs Wöltgens zegt het verdraaid jammer te vinden, dat het rapport van de Drie Wijze Mannen langer op zich heeft laten wachten dan de bedoeling was; dat niet onmiddellijk 'het gesprek' op gang is gekomen dat de rapporteurs zo graag hadden gewild, maar bovenal „Dat niet iedereen direct blij heeft geroepen: 'Gelukkig dat er niets aan de hand is. Gelukkig dat de integriteit van een Kamerlid ongeschonden is'. Dat is dus niet gebeurd."

Wat wél gebeurd is, is dat de verdachtmakingen een eigen leven zijn gaan leiden. Het is daarvan, dat Thijs Wöltgens – en híj mag het zeggen – de hoop uitspreekt: „Laten we onderling de grootheid opbrengen blij te zijn dat we ons druk gemaakt hebben om niets. Dan kunnen we ons sámen druk maken om de toekomst en dát is pas écht de moeite waard!"

Winus de Rouw

Ander zijds

Kerkrade

Je gaat wel eens twijfelen aan de kennis en wetenschap, die je vergaard hebt in de tijden dat je, eerst de korte en toen de lange, broek versleet in de schoolbanken. Bij voorbeeld aan de toen opgedane kennis van aardrijkskunde, waar ze nu in school wat deftiger geografie tegen zeggen. In de lessen aardrijkskunde leerde je waar wat lag en wat het daar deed en hoe de grenzen liepen. Zo leerde je ook dat Kerkrade nog in Nederland ligt en dat de grens met Duitsland ietsje oostelijk van die plaats is getrokken.

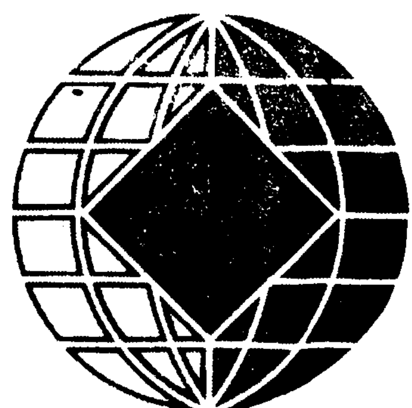
De berichten in de krant over het afscheid als burgemeester van Kerkrade, Jo Smeets, kunnen aanleiding zijn te twijfelen aan de juistheid van die vergaarde geografische kennis. Want de gebeurtenissen rond het niet verlenen van het ereburgerschap, en vooral de onthullende zwijgzaamheid van het CDA, staven het vermoeden dat de landgrens nabij Kerkrade toch anders is getrokken en dat Kerkrade in werkelijkheid in Duitsland ligt. Daar immers is het niets bijzonders wanneer de partij die in naam en identiteit veel met het CDA gemeen heeft, zich hult in stilzwijgen, geen opening van zaken wenst te geven, alles binnenskamers tracht te houden en het bestaansrecht van de burger slechts erkent wanneer er verkiezingen worden gehouden.

Er moeten toch wel vreselijke feiten in het spel zijn wanneer een politieke partij het besluit neemt om geen opening van zaken te geven, niets te laten uitlekken en het geheim van het ereburgerschap van Smeets mee te nemen in het graf. In een ander geval zou je dan al gauw denken dat zo'n man iets ergs gedaan moet hebben met kleine jongetjes of een fikse greep moet hebben gepleegd in de gemeentelijke schatkist.

Het ereburgerschap is een serieuze zaak en moet iets uitzonderlijks blijven, niet automatisch worden verleend aan iemand die een flink aantal jaren tegen een stevig salaris gewoon zijn werk heeft gedaan. En wanneer een deel van de gemeenteraad vindt dat de man in kwestie redelijk goed gewerkt heeft, maar geen ereprijs verdient, dan moet men daar vrede mee hebben. Maar zo'n beslissingen moeten niet in rokerige achterkamertjes genomen worden met de gordijnen dicht en een bewaker voor de deur. Met de afspraak om het geheim van die vergadering mee te nemen in het graf. Dat was wellicht nog mogelijk in de Middeleeuwen, in de tijd van de Heilige Graal en ridder Ivanhoe. Maar in de twintigste eeuw, waarin we hebben geleerd wat democratie is en een stuk of duizend cursussen hebben gevolgd over openheid, inspraak en omgaan met elkaar, past een dergelijke opstelling echt niet meer.

Smeets heeft gezegd er niet van wakker te liggen en er zelfs geen borrel minder om te drinken. Dat zal best. Aannemelijker is dat hij een borreltje méér zal drinken om de bittere nasmaak over deze affaire weg te spoelen. En met een borreltje meer óp slaap je vaster.

En Kerkrade gaat, een wanklank rijker, op weg naar een nieuwe toekomst aan de hand van de 'rooie' Mam.



De wereldbol en het hefboommechanisme

VERNIEUWEND



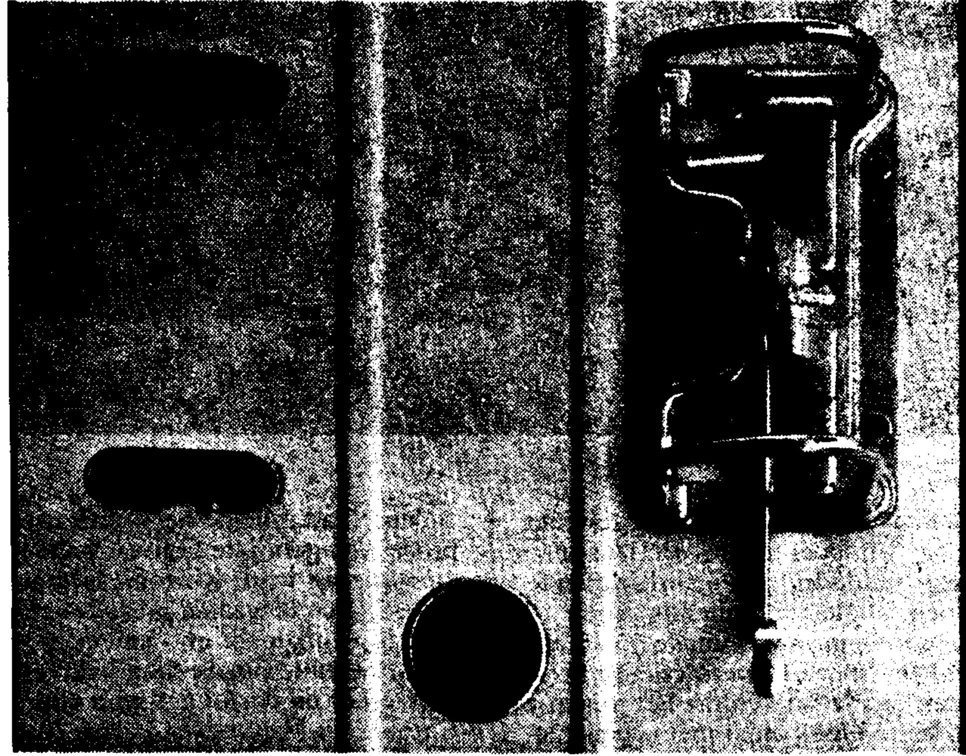
Je hoeft maar een greep in de kast te doen waar de huishoudelijke administratie is opgeborgen, en je loopt een grote kans een ordner van Limburgs fabrikaat beet te hebben. Ze zijn herkenbaar aan een logo – een wereldbol met daarin de letters EJA – dat zich inmiddels bewezen heeft: Egidius Janssen in Belfeld, ooit begonnen met kleine metalen mechanieken om brieven bij elkaar te houden, exporteert naar meer dan honderd landen in de wereld.

De wereldbol prijkt, al draaiend, ook bovenop de kantoorflat annex fabrieksgebouwen aan de rijksweg tussen Roermond en Venlo. Het bedrijf heeft kans gezien om met (slechts) een kleine driehonderd medewerkers een exportpositie op te bouwen, die als voorbeeld kan dienen. En dat gebeurde deze week ook. Egidius Janssen werd onderscheiden met de gouden exportpluim van de Nederlandse Exportcombinatie, een verbond van 550 bedrijven die niet met elkaar concurreren.

De klappers die in het dagelijks leven al achteloos worden gebruikt, stonden plotseling volop in de publieke belangstelling. Niemand minder dan prins Bernhard kwam dinsdag in Belfeld de trofee, die nog niet eerder in goud was toegekend, uitreiken. Omdat Egidius (negentig procent van de produktie) exporteert naar 127 landen en daar ook nog eens fraaie cijfers bij weet te halen.

Op dezelfde dag bereikte de ordnerfabrikant nog een andere mijlpaal, die voor de historie van het bedrijf niet minder belangrijk was. En dat was de produktie van het 700 miljoenste hefboommechanisme, het vernuftige apparaatje waarmee al snel de basis voor de huidige onderneming werd gelegd.
Nadat Egidius Janssen sr, de grondlegger van het bedrijf, al jaren ervaring had opgedaan met het maken van briefhouders, begon hij in 1934 zelf het meest essentiële onderdeel te vervaardigen: het hefboommechanisme. Dit met patenten beschermde onderdeel is als het ware het hart van de van ordner; hij zorgt er – met de drukspanner – voor dat de geperforeerde paperassen bij elkaar blijven.
In de loop van de jaren heeft Egidius Janssen zich steeds verder gespecialiseerd in deze mechanismen. Aanvankelijk doordat men het produkt technisch telkens weer wist te verbeteren. Door de automatisering kon ook de kwaliteit voortdurend opgeschroefd worden.


● *Uit deze reclame-uiting moge blijken dat Egidius Janssen niet onder stoelen of banken wenst te steken dat zijn ordners een puur 'Hollands' produkt zijn – uit Limburg.*


● *Waar het allemaal om draait: het hefboommechanisme. Vrijwel iedereen heeft er wel een in huis of op zijn werk.*

Nu maakt de metaalwarenfabriek ongeveer driekwart van de produktie uit. Hier en daar zijn machines ingekapseld met geluiddichte kamers. De arbeidsomstandighedenwet, die gefaseerd wordt ingevoerd, stelt sinds kort paal en perk aan de lawaai-overlast in de produktiehallen. Het dragen van propjes in de oren – dat het bezoek deze week massaal verzuimde – bood niet overal meer voldoende bescherming voor het gehoor.
De automatisering heeft ertoe geleid dat de werkgelegenheid jarenlang op een vrijwel constant niveau is gebleven. Eigenlijk zorgde de automatisering voor minder banen, maar omdat Egidius Janssen steeds weer wist uit breiden bleef de werkgelegenheid op peil. Op sommige plaatsen in de fabriek is trouwens nog echt handwerk te zien, en dat komt tegenwoordig niet zo vaak meer voor. Bijvoorbeeld waar de beugeltjes worden gehangen in rekken voordat ze vernikkeld worden. Of waar de hefbomen nog worden rechtgetikt met een hamertje. Opvallend is ook dat op die plaatsen plotseling vrouwen werken.

Nadat Egidius sr in 1920 in Tegelen begonnen was met het maken van briefhouders, beliep de produktie per jaar zo'n kleine 80.000 ordners. Tegenwoordig verlaten dagelijks 55.000 à 60.000 ordners de fabrieken in Belfeld. Een groei die vooral vanaf de beginjaren '80 is bereikt; sindsdien zijn produktie en afzet praktisch verdubbeld. De omzet ligt nu boven de zestig miljoen gulden. Behalve de kartonnage-afdeling in Belfeld, waar de ordners worden samengesteld met zo'n 65 man, beschikt Egidius in het Belgische Eupen over eenzelfde bedrijfje, met dertig man.
Overigens blijkt in de fabrieken dat niet alleen klappers met de wereldbol van EJA afkomstig zijn. Ordners met labels van vele verschillende benamingen gaan hier over de band, zoals Ahrend of Philips die de naam – voor eigen gebruik – vast laat opdrukken.

De patenten op de hefboommechanisme lopen eerdaags af, maar in Belfeld is men niet bevreesd voor namakers. „Bij Egidius is jarenlang gewerkt om dit produkt te perfectioneren. Een ander kan niet zomaar even eenzelfde produktie opzetten," zegt bedrijfsleider P. van Hoppe van de kartonnagefabriek. Hij erkent wel dat er weinig meer te verbeteren is aan de techniek. „Wat er nu aan veranderd wordt, is een kwestie van vormgeving," aldus Van Hoppe.
Terwijl EJA profiteerde van het succes van het hefboommechanisme, is men ook niet stil blijven zitten. Inmiddels is een scala produkten op de markt gebracht, die één ding gemeen hebben: eenvoudigweg het bij – geordend – elkaar houden van papier. De komst van de computer is ook niet als een bedreiging ervaren. EJA kwam met ordners voor computeruitdraaien.
Daarnaast kwam Egidius met allerlei verschillende vouwbladen, van (verstevigd) karton, al dan niet voorzien van mechanieken voor het vasthouden van ongeperforeerd papier. En met briefhouders voor speciale maten (bank- en giroafschriften), klemborden en ringbanden.

Er is geen spijkerhard recept om in alle markten met succes op te treden, vindt president-commissaris drs J. Ritmeester van EJA: „Ik ben ervan overtuigd geraakt dat in internationale contacten de gouden regel zou moeten luiden: behandel anderen zoals zij graag behandeld willen worden. Het komt er in feite op neer dat het criterium niet bij jezelf doch bij de ander hoort te liggen."

Han Brinkman

Voor suggesties voor deze rubriek, schrijf naar: Limburgs Dagblad, redactie economie, postbus 3100, 6401 dp heerlen; of bel 045-739263.

Yvon Mau

eens wijnhandelaar in korte broek



● „Ik was zo blij met die tekening dat ik besloot haar als mijn visitekaart, als mijn logo te gebruiken."

door



Nino Tomadesso

● Vandaag viert Yvon Mau zijn achtentachtigste verjaardag. Hij: „Jammer dat Marguerite bedlegerig is." Vervolgens vroeg hij: „Heeft u al recepten van mijn vrouw? Zij is een prinses in de keuken geweest, Monsieur..."



● Yvon Mau: „Het was toen zuiver een kwestie van oog, neus en mond..."

Men zegt van hem dat hij een der fijnste neuzen in de *Bordelais* heeft. Nog steeds, voegt men er bewonderend aan toe. Dat 'steeds' slaat op zijn hoge ouderdom. Vandaag namelijk wordt Yvon Mau achtenfachtig. Van kindsbeen af spoelde de wijn door zijn leven. De Bordeaux heeft hem goed geconserveerd. *Monsieur* Yvon is nog opvallend vitaal, scherp van geest en beschikt over een rijk herinneringsvermogen. Dagelijks schouwt hij zijn 'imperium', inspecteert zijn levenswerk dat in het onder La Réole ressorterende Gironde-sur-Dropt in de loop der jaren fors gestalte heeft gekregen. In dit dorp legde vierenzeventig jaren geleden Yvon Mau, min of meer uit noodzaak, het eerste steentje van – wat later worden zou – een der grootste wijnhandelshuizen in Frankrijk. Bijna driekwart eeuw in- en verkoop van wijnen. Een lange periode die begon op een 'vierkant' rijwiel met terugtraprem. Een echte *bicyclette* weliswaar, niettegenstaande Yvon Mau trots een primitieve *vélocipède* in zijn wapen voert. Een ontmoeting met een pionier.

Enige zoon van Aristide Mau. Een eenvoudige *courtier* die als tussenpersoon in de regio Entre-deux-Mers wijn aan de man bracht. De Mau's waren in hun *vignoble girondin* (Bordeaux en Bordeaux supérieur) diep geworteld. Sedert de zeventiende eeuw sterk verbonden met de bodem, de grond van hun geboortestreek. „Als jongetje van veertien hoorde ik op 'n dag mijn vader, die een *tout petit affaire* had, tegen mijn moeder zeggen: Het gaat slecht. Ik ga naar de bank wat geld afhalen. Het is beter om het thuis te bewaren, de oorlog is niet ver meer. Ik liep met mijn vader mee. De bank, een kleintje maar, in La Réole bleek gesloten. Onverrichterzake keerden we terug. Vader sprak geen woord. Thuis aangekomen, wachtten er twee gendarmes. Zij overhandigden vader een oproep onmiddellijk onder de wapenen te komen. De volgende dag vertrok hij. Als *maréchal des logis*, wachtmeester bij de cavalerie."

Twee dagen later brak de eerste wereldoorlog uit. Yvon Mau bleef naar school gaan, deed zijn huiswerk („Ik was niet zo'n beste leerling") en hielp zijn zorgelijke moeder. Intussen verloren de Duitsers de eerste slag aan de Marne. Korte tijd na die slag werd er bij de Mau's een brief bezorgd. Afkomstig van een klant van Aristide Mau. Of men hem wijn kon leveren? *Madame* Mau legde een velletje papier op tafel, opende een inktpot en nam een kroontjespen ter hand om terug te schrijven dat aan het verzoek niet kon worden voldaan, want *vous savez, Monsieur*, mijn man is aan het front. Het was toen dat zoontje Yvon uitriep: „Als ík het eens probeer?" Moeder Mau glimlachte vertederd, schudde vervolgens het hoofd. Yvon hield voet bij stuk. Hij nú: „Hoe vaak had ik al mijn vader niet geholpen? Hoe vaak was ik al niet, samen met hem, bij wijnboeren op bezoek geweest, had er monsters genomen en met *mon pauvre père* geproefd? Ik hield, zo jong als ik was, veel van wijn. Het *métier* boeide me toen al. Uiteindelijk zei mijn moeder: „Probeer het dan maar eens..."

Faam

De volgende dag stapte Yvon op z'n fietsje en begon aan een lange tocht langs wijnboeren. De een lachte hem uit, de ander weigerde zaken te doen met iemand die nog groen achter de oren was en weer een ander probeerde hem inferieure kwaliteit aan te smeren die het jongetje in korte broek maar met al een goede neus prompt weigerde. „In Soursac, op 'n dertigtal kilometer van huis, ontmoette ik een *propriétaire* die met mijn vader bevriend was. Ik legde hem mijn probleem voor. Na enig nadenken bleek hij bereid wijn, die ik wilde hebben, te verkopen. Ik kocht met knikkende knieën twaalfhonderd *barriques* (fusten), verkocht ze weer en verdiende drieduizendzeshonderd franken. Ik was gek van blijdschap! Stel u voor, wijn kopen en verkopen op veertienjarige leeftijd. Je eerste *affaire* met zó'n succes afsluiten! Het allermooiste nog vond ik dat ik mijn moeder overtuigd had..."

Yvon Mau sleet zijn broeken nauwelijks meer op de schoolbanken maar wél op het zadel van zijn fiets. Want, hij had de smaak van handel in wijn te pakken. En ging er dan ook mee dóór. Vrijwel dagelijks trapte hij van gaard naar boer. Hij hield voeling met de boeiende vegetatiecyclus van uitgelopen knop tot vallend blad, volgde het vinificatieproces van geoogste druiven via fermentatie tot wijn. Kortom, hij ontplooide zich langzaam maar zeker tot een wijnkenner en -handelaar met groeiende plaatselijke faam en raakte her en der in het *pays* van Entre-deux-Mers bekend als *le coureur du vin*. Beladen met monsters en aanverwante zaken fietste hij vaak zo'n honderdvijftig kilometer per dag. „Soms lag mijn tong op het stuur, maar ik werd wel zo sterk als een beer. Mijn moeder hield de correspondentie en de boekhouding bij, ik kocht en verkocht. Toen mijn vader uit de oorlog terugkeerde, hadden we er *une petite maison* aan overgehouden..."

Tekening

Hij is er, nu op z'n achtentachtigste, nóg trots op. Nu. De jeugdige wijnhandelaar in spe van toen, blikt terug op een gecomputeriseerd miljoenenbedrijf met mondiale uitstraling (vestigingen in Londen en in New York onder meer), met een bottel-lijn van tienduizend flessen per uur, met zoon Michel en kleinzoon Jean-François als moderne managers aan het roer, met een exportmarkt die meer dan vijftig landen (Japan inbegrepen) omvat. Een verhaal apart, deze expansie. Maar overal op elk etiket komt dat zwarte mannetje met hoge hoed op een *vélocipède* voor. Hét wapen, hét merk van de Mau's.

Pionier Yvon: „Op een dag, lang geleden, kreeg ik twee Amerikanen op bezoek. Wijnkopers. Een van hen vroeg: Hoe bent u begonnen? Ik vertelde hem over die beginjaren, over die vele lange fietstochten. Maanden later ontving ik van hem een tekening, voorstellende een velocipedist in de gaarden. Ik zélf heb nooit op z'n ding gezeten. Maar ik was met die tekening zo blij dat ik op slag besloot haar als mijn visitekaart, als mijn logo te gebruiken. Vandaar." *Monsieur* Yvon zweeg even, wendde zijn blik naar het zonnige buiten. De draad van het gesprek weer opnemend, zei hij: „Ik heb het *métier* in gaard en kelder geleerd. Nergens anders. In die oude tijden bezaten we niet al de hedendaagse technieken om wijn te analyseren. Het was toen zuiver een kwestie van oog, neus en mond. We proefden toen nog *barrique* na *barrique*, elimineerden zo wat niet goed was. Geloof me, het was niet altijd een pretje om het op een leeftijd van vijftien, zestien jaren op te nemen tegen al die ervaren wijnbouwers. En zeker niet om nu en dan te moeten zeggen: wat in die *barrique* zit, deugt niet. Er vielen soms harde woorden, maar toen mijn vader weer thuis was durfden ze niet meer..."

Duitse muur

Het huis Mau wordt in Nederland vertegenwoordigd door W. van der Linden in Rotterdam en heeft in de wijnwereld, niet geheel ten onrechte, de naam leverancier te zijn van *grosse Kavallerie*. Een Duitstalige aanduiding voor massale leveranties. „Dit hoeft," aldus Theo Penris van het wijnhuis Thiessen (Maastricht) „Per se niet slecht te zijn. Helemaal niet. Als iemand vraagt, 'lever mij honderdduizend flessen Bordeaux blanc sec , dan kan het huis Mau dat zonder al te veel moeite..." Wat zegt Nederlandse wijn-'professor' Hubrecht Duijker over wijnen die door Mau op de markt worden gebracht? De Vieux Cellier d'Yvecourt bijvoorbeeld. „Deze merkwijn van Yvon Mau is beter en duurder dan de Vieux d'Yvecourt van hetzelfde huis." En over Château Ducla: „Vooral in betere jaren een uitstekende wijn, de '75 heeft eens enkele grote Saint-Emilions verslagen." Over de Yvecourt sec tenslotte: „Achter het met goud bedrukte etiket van deze merkwijn, gaat een prettige tamelijk lichte witte wijn schuil."

Het huis zélf in Gironde-sur-Dropt overigens voert deze slogan: „Ontdekkers van Bordeaux-wijnen." In het Engels, wel te verstaan. Yvon Mau, die van zich zélf zegt, alleen Frans en Bordeauxs' dialect te spreken, liep zo'n dertig jaren geleden tegen een Westduitse muur op. In weerwil van een stapeltje brieven en telegrammen, werd hem keer op keer de toestemming om in de bondsrepubliek te importeren geweigerd. Hij besloot, een beetje ten einde raad, deel te nemen aan een grote wijnbeurs in Keulen. Hij zette er doelbewust de grootste en mooiste stand op en presenteerde er via ontelbare *dégustations* zijn wijnen. Hij liet niet na indruk te maken en werd, als waardering voor zijn optreden, op de slotavond van de beurs uitgenodigd aan te zitten aan een exquis souper in een van de betere restaurants in de stad.

Rekening

Monsieur Mau: „Gedurende de overvloedige maaltijd viel ik van de ene verbazing in de andere. De mooiste Bordeaux-wijnen wisselden zich aan tafel af. Jaargangen van 1921, '28 en '29 of het niks was. Wijnen die toen al, in de jaren vijftig, in Frankrijk nauwelijks meer te vinden waren. Tegen het einde van het souper zocht en vond ik een excuus om me te verwijderen en stevende vervolgens recht op de *maître d'hotel* af. In mijn koeterwaals Duits vroeg ik hem hoe hij het in hemelsnaam had klaargespeeld al die schitterende wijnen op tafel te brengen. De man zei: *Kommen Sie* en ging me voor naar een kleine, smalle kelder. Daar lagen enkel en alleen heel gewone wijnen van voornamelijk onbekende afkomst. *Nicht verstanden, nicht verstanden*, riep ik hem toe.

Hij barstte in lachen uit en begon enkele losse stenen uit een muur te halen. Inplaats van grond achter die muur, lag er een andere kelder. Vol met al die mooie jongens. Enfin, toen ik na een tijdje weer boven kwam, bleek het volledige gezelschap de eetzaal verlaten te hebben. Ik liep naar de garderobe, trok er mijn overjas aan en werd vlak bij de uitgang opgevangen door een deftige kelner die mij een zilveren blad voorhield. Er lag een papier op. Ik nam het en zag dat het de rekening van het souper plus wijnen betrof. Een bedrag waarmee ik thuis mijn familie drie maanden lang zeer royaal had kunnen onderhouden. Verrast betaalde ik zonder morren want, laten we eerlijk zijn, zulke memorabele momenten zijn zeldzaam in het leven. Twee dagen later en elfhonderd kilometer verder, stapte ik in Gironde-sur-Dropt hondsmoe uit de trein en sjokte naar huis. Mijn vrouw Marguerite kwam me opgewonden tegemoet. Struikelend over haar woorden, riep ze uit dat er vanuit West-Duitsland telegrafisch zes dikke orders voor wijn waren geplaatst, bovendien nog vergezeld van de importvergunning waarop ik zo lang had gewacht..."

Yvon Mau had er, een dezer dagen nóg plezier van. Bij het afscheid nemen, zei hij: „Je moet terugkomen als ik honderd word. Dan drinken we een goed glas." Het leek of hij het méénde ook.

Auto's

...ime GEZINSAUTO ...yota Tercel 4 WD, veel ...tra's, bwj. '86. Tel. 04490-...115.

...rd SIERRA 2.3 DL, '84, ... grijsmet., 60.000 km, ...2.750,-. 04492-3234.

...e k. FIAT Panda 45, bwj. ... f 5500,-, APK. 04490-...233.

...W JETTA autom. GLS, ...urste uitv., '81, f 4900,-, ...PK. 04490-15431.

...e k. BMW 315 1600 cc, ...pe '83, f 8250,-, door ...MW-dealer, onderh.boek...s ter inzage, sportline, get. ...as. APK. 04490-14427.

...e k. Fiat PANDA 45, bwj. ..., APK tot 5-'89, kl. wit, ...pr. f 1850,-. Tel. 04490-...019.

...e k. ESCORT XR3, '82, ...v. extra's, kl. zwart, ...g.st., t.e.a.b. 04450-2150.

...ATRA Rancho X te k., ...PK-gek., bwj. '79, LPG, ...pr. f 3800,-, w. omst.hed. ...erstr. 5, Valkenburg.

...e k. FORD Escort, '78, ...PK-gek., pr.n.o.t.k. Tel. ...406-13135.

...ONDA Civic, bwj. '78, ...PK '89. Tel. 04406-12432.

...ERCEDES 190D, '85, ...35.000,-. Tel. 04405-2300.

...UDI 80 D, '85, 5-gang, kl. ...auw, vr.pr. f 17.500,-, zien ...kopen. 045-752162.

...AZDA 323, bwj. '80, APK ...-5-'89, bijzonder mooi, ...2850,-. 04406-14186.

...OLVO 345 L, bijna '81, ...drs., radio, APK, 84.000 ...m. z.m., f 3800,-. 04406-...080.

...e k. OPEL 2.3 diesel, '84; ...pel Kadett 1300 SR, kleur ...el/zwart, '82, en Ford Es...rt 1100, zilvermetallic, '84. ...r. mogelijk. Tel. 04407-...52.

...e k. BMW 316, '81, wit, ...ortvelg., i.z.g.st., f 7950,-. ...s. 04451-2168.

...PEL C Kadett Special, ...achtst., v. part., slechts ...950,-. Tel. Maastr. ...2103.

...eter Jansen automobielen ...edt aan CABRIOLETS: ...G-A, 1959; MG-B, ...86/1971; Triumph TR 3.A, ...59; Triumph Stag, 1973; ...umph Spitfire 1500, ...77; VW Golf Cabriolet, ...77; VW Golf Cabriolet, ...82; BMW Cabriolet, 1986; ...uska Buggy Sprinter 65, ...at Buggy, 1965; Triumph ...R.7, 1977; Triumph Dolo...ite, 1979; Mini 1000/850; ...ini autom.;Mini Clubman ...state; Alfa Guillia-Super ...uova, 1977; Alfetta 2.0 ltr., ...79; Citroën CX Pallas, ...76. Bloemenweg 67, ...aastricht.

Ford CAPRI 2 L S, bj. '79, APK 1-6-'89, rood met zwart leren dak, sunroof, sportvelgen, bijz. mooi. Schaesbergerweg 172, Heerlen.

Opel MANTA 16 S, bj. '77, APK t/m '89, i.z.g.st., f 1950,-. Tel. 045-727693.

ONDERDELEN van Pontiac GLM Safari, bj. '78. Tel. 045-311506.

Te k. TREKHAAK Lada 1500 en 2 nw. autobanden, 165 SR 13. Tel. 045-313681.

Te k. Opel KADETT, 4-drs., bj. '79, APK t/m 5-'89, vr.pr. f 2650,-. Tel. 045-319328.

Wegens omstandigh. van 1e eig. NISSAN Cherry 1.5 GL Hatchback, aut., 8-'85, 33.000 km, sunroof, trekhaak en extra's. Tel. 04490-43342.

Te k. GOLF GTI, bj. '77, met veel acc., zoals lichtmet. wielen, sportuitlaat, uitgeb. en compl. verlaagd, auto verkeerd in prachtige staat, prijs f 4950,-. Tel. 04750-26823.

Opel KADETT GSI, bj. '85, kl. wit, stuurbekr., schuif-/kanteldak, 15 inch sportvelgen. Tel. 043-646006.

Te k. sportwagen, TRIUMPH, bj. '78, prijs f 6500,-. Tel. 045-272307.

Te k. CHRYSLER Talbot, motor in prima staat, 10 jr. oud. Tel. 045-250565.

Te k. BMW 323 I, nov. '78, met alle extra's, i.z.g.st., prijs n.o.t.k. Tel. 045-740567.

Te k. MITSUBISHI Lancer, '78, LPG, APK-gek., f 700,-. De Tichel 134, Heerlen, tel. 045-423526.

Te k. CITROËN GSA Pallas, 1981, APK 2-'89. Tel. 045-750722 (752002).

MAZDA 323 1.3, bj. '80, i.g.st., pas APK-gek., nw. uitlaat, 3-drs., f 1950,-. Tel. 04406-14828.

Te k. HONDA Civic, type '82, zeer mooi, f 4250,-. Berkenlaan 10, Kerkrade, tel. 045-458995.

Te k. SIMCA 1308, bj. '80, APK-gek., i.g.st., prijs f 1500,-. Kleingraverstraat 102, Kerkrade.

Te k. HONDA Accord, zeer mooi, 5 speed, sunroof, bj. '80, APK 2-'89, prijs f 2750,-. Tel. 045-451136.

Te k. Opel KADETT coupé 1.6, bj. '78, APK tot 5-'89, vr.pr. f 2750,-. Tel. 045-453930.

MAZDA 626, bj. '80, LPG, APK tot 2-'89, vr.pr. f 4000,-. Tel. 045-414071.

T.k. BMW 316 bj. '76, uitgebouwd. f 3000,-. Tel. 045-451436.

T.k. TOYOTA Starlet 1.0 XL bjr. '87, 5000 km, kl. wit. 045-417081.

Mercedes 280 S
autom. schuifdak, zilvermett. 1984
Mercedes 190E
autom. + E schuifdak, sportvelgen, antrcietmet., vele extra's 1984
Autobedrijf Ruyl b.v.
Stationsstr. 85, Elsloo, tel. 04490-71766.

...k. **OLDTIMER** 1954, Citroën Traction Avant. Rimbur...weg 126, Ubach o. Worms, 045-322168.

...OLVO 340 GL 1984, ...tom. Bernhardstr. 3, ...uth.

...e k. RENAULT 18 GTS ...r. '80, mooi en goed on...rh. f 3850,-. Tel. 04490-...082.

...k. AUDI 80 CL kl. grijs, ...drs., bj. 1984, metal.grijs, ...00 mot. Pr. ± f 16.000,-. ...el. 04498-56275, na 17.00 u.

...OLVO 340 GL automaat ...'84, 4-drs. 04490-26665.

...k. VW GOLF, LPG, bj. ...nd '79, 4-drs. + orig. ...huifdak f 3900,- i.z.g.st. ...l. 045-752431.

...e k. AUTOMAAT BMW ...0, 6-cil., bjr. 5-'79, sport...lgen, kuiplijsten, APK ...n 5-'89, km.st. 88.000. ...450,-. Tel. 045-310132.

...k. MAZDA 323 bj. '78, ...PK '89 f 850,-. Heerenweg ..., Heerlen.

1000%
Onze auto's zijn 1000% en 100% is meer dan genoeg!!!

...udi 90 Quattro
...55 pk ... type '86
...udi 100 CC ... '85
...itroën Axel 11 ... '86
...iat Panda 45 S ... '86
...iat Uno 45 ... '83
...ord Escort Laser 1.1, ... '85
...ord Escort 1300 L ... '82
...ord Escort 1300 ...port ... '81
...ada 2105 GL ... '85
...ada 1500 S, gas ... '80
...itsubishi Lancer 1.2 ... '80
...issan Cherry 1.3 DX '80
...pel Kadett 1.6 HB ...drs. ... '85
...pel Kadett 1.2 GLS ... '84
...pel Kadett ...3 S HB ... '82,'83
...pel Ascona ...6 S HB 5-drs. ... '83
...pel Ascona ...6 S, gas ... '82
...pel Ascona 1.6 S ... '82
...pel Ascona 1900 ... '81
...pel Ascona 1600 SR '78
...eugeot 104 GL ... '83
...over 2600 ... '80
...uzuki Alto L ... '83
...W Scirocco GTI ... '81
...W Golf C diesel ... '83

Inruil en fin. mogelijk, event. 12 mnd. 100% Bovag-garantie.
Autocentrum Keulartz B.V.
Locht 42B 3, 6466 GW Kerkrade, tel. 045-419905

...MW 316, '85, 47.000 km, ...am.zw., extra's, i.st.v.nw., ...rijs f 22.500,-. Tel. 045-...5938.

...e k. HORIZON 1.5 GLS, ...PK-gek. april '89, prijs ...1100,-. Tel. 045-256045.

...e k. Ford TAUNUS 1.6, bj. ...8, APK, nw. koppeling, ...artmotor en uitlaat, wei...g km. Tel. 045-314754.

Ford ESCORT 1.3 GL, bj. '81, rood, 5-drs., radio-cass., APK 6-'89, i.z.g.st., vr.pr. f 6450,-. Tel. 04490-76786.

Auto „TREEBEEK", Wijenweg 147, Brunssum, tel. 045-229101, (naast Franciscusschool), biedt goede en goedkope occasions aan, incl. APK. Mercedes 230 E en 300 D, '82; VW Golf, '76 en Sprinter, '77; 2x Toyota Tercel, '79 (1x LPG); 2x Toyota Corolla, '77 en autom., '78; Mitsubishi Colt GL, '79; Mazda 323 en 66 aut., '79; Lada 2105 GL, '83; Renault 14 TL, '81, '80; Opel Ascona, '75; Datsun 160 B, '80; Sunny, '82 en Bluebird, '83; Peugeot 305 Break, '80; Ford Taunus, '79 en combi's, '78 en '81; BMW 2002, '75; Honda Civic, '79; Ford Escort 1.6 D, '86; Chevrolet Malibu, '79; VW Derby, '78 en '80; Talbot Solara 1.6 SX, '80. VW-bus '79; Innocenti 90 L '79; Alfa Guiletta 1.6 '79; Volvo 343 L '79. Diverse goedkope inruilers. Dagelijks geopend van 10.00 tot 19.00 uur en 's zondags kijkdag van 13.00 tot 17.00 uur. Service 7 dagen per week, het hele jaar.

Te k. jonge SCHADE-AUTO'S Ford Escort, XR 13 Cabriolet, 1986; Ford Escort XR 3 1 1986 n. type, Fiat Bertone Cabriolet 1985, iets aparts. VW Golf 1.3 CL 1986, an. Europweg 304 Zuid-LAndgraaf, tel. 045-324498.

Te k. PORSCHE 911 Targa 1983 zwart. an. Mercedes 190 E 2.3, 16-klepper 1985, 30.000 km gel.; Citroën BX 19 TRD 1986 an. rood; BMW 323 i Bauer cabriolet 1983; BMW 316 1984 met gas, sportwielen enz. n. type; BMW 318 I 1985 autom. airco, sportwielen enz.; BMW 320 6 cyl. sportwielen enz. 1980; BMW 320 4 cyl. 1977 zeer mooi; Ford Escort 1600 laser 4-drs. 1985 zwart; Ford Fiesta 1.6 D 1986 an. Toyota Celica 2.0 I 1986 airo, tempomaat n.type, Chevrolet Caprice '79 met gas. Inruilen en financ. mog. 3 mnd. of 10.000 km garantie. Europaweg Zd. 304 Landgraaf. Tel. 045-324498.

Gebr. DOMINIKOWSKI biedt aan: 1e klas occasions tegen betaalbare prijzen. OPEL Kadett 1.3 LS Caravan beige type '85; Opel Ascona 1.6 diesel 4-drs bwj. '83 en '86; Opel Ascona 1.6 4-drs. blauw i.z.g.st. '79; Opel Monza 2.8 S auto. Parelmoer wit '79; Opel kadett 1.3 S luxe, groenmet. '81; Pontiac grand Lemans autom 1e eig. '82; BMW 520 I lpg, goedmet. '83; Ford Orion 1.6 injectie als nieuw type '84; Ford Escort XR 3 5-bak zeer mooi wit '82; Ford Fiesta CL rood, 18.000 km, type '86; Ford Escort 1.3 ghia 5-drs. groenmet. '82; Volvo 343 DL geel i.z.g.st. '79; Mini 1000 autom. zeer mooi APK f 1250,– + inr. en snelle discrete financ. mog. + alle auto's worden afgeleverd met apk en 10.000 km-beurt. Autobedrijf Dominikowski Kantstr. 48, Ubach o. Worms-Landgraaf. Tel. 045-326016.

Audi 100 CC 2.2i
grijsmetallic, cpv 0585, 1ste eign., 28.750,–.
Volvo Veders Sittard
04490-10342

VW PASSAT diesel stationcar '85 f 18.500,–; Ford Escort 1300 CL 3-drs. '87 f 17.500,–; Ford Fiesta 1100 de L '84 f 10.900,–; Opel Kadett 1300 GL met magn. velgen '85 f 17.250,–; Opel Kadett 1300 GL '75 f 16.750,–; Opel Kadett 1200 de L '82 f 8250,–; Opel Corsa 1200 LS '86 f 11.900,–; Toyota Corolla 1300 DX Hatchback '85 f 14.500,–; Toyota Starlet 1300 DX '86 f 13.500,–; Suzuki Alto automatic 14.000 km '85 f 10.250,–; Mazda 323 de L 4-drs. '82 f 6750,–; Zastava Jugo 55 L '86 f 6900,–; Mitsubishi Cordia 1600 SR nov.'83 f 11.500,–. Garantie, financ. apk en inrul. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen. Tel. 725806, na 18.00 uur 312059.

T.k. BMW 316 bj. 2-1-'87, kl. sir.blauw, 16.000 km, 1e eig. 045-417081.

BMW 518 '83 11.750,–; Mitsubishi GALANT T diesel '81 5500,–; Citroën CX Pallas 2400 '82 6500,–; Renault 18 TS combi '80 2750,–; Renault 5 GTL '82 4250,–; Citroën 2CV6 '83 4500,–; Opel Rekord 2.3 D '80 2750,–; Honda Accord aut. '78 1000,–; VW-Derby GLS '79 3500,–; Volvo 244 DL '78 2250,–; Lada 2105 '83 3750,–; Range Rover '78 8750,–; VW Golf '80 4750,–. Oirsbekerweg 27, Oirsbeek, 04492-3582.

Opel-dealer Loven
O.L. Vrouwestr. 89, Kerkrade
Tel. 045-453030

Opel Ascona nieuw van f 27.636,– voor	f 23.950,–
Opel Kadett bj. '85	f 15.000,–
Opel Kadett bj. '82	f 8.750,–
Opel Kadett autom. '85	f 18.500,–
Opel Kadett bj. '84	f 12.000,–
Opel Corsa bj. '85	f 13.750,–
Opel Corsa '86	f 15.000,–
Opel Corsa bj. '83	f 9.950,–
Peugeot 205 GTi bj. '85	f 18.500,–
Volkswagen Polo bj. '85	f 10.950,–
Opel Kadett bj. '81	f 7.950,–
Opel Ascona bj. '81	f 5.950,–
Citroën Visa bj. '83	f 5.950,–
BMW 518 bj. '84	f 14.500,–

Te k. Ford ESCORT XR 3, kl. rood. Vraagpr. f 8500,-. Tel. 045-212358, b.g.g. 222575.

Te k. RENAULT 4 TL met trekh. '79, i.g.st. f 1500,- en aanhangw. afm. 180×110×50 cm met deksel + fietsenrek op dissel (v. 3 fietsen) + aan te brengen zijhuif f 750,-. Tel. 045-243348.

Weg. omst. te k. BMW 316 '83, nieuw model. Zien doet kopen. Kennedystr. 33, Hoensbroek.

Te k. R5 Turbo bjr. '82. Tel. 045-424108.

T.k. Opel MANTA Hatchback 2000 Berlina, APK tot 5-'89, zwart, sunroof, v.- + a.-spoilers, 76.000 km, in nw.st. Vr.pr. f 5000,-. Zien is kopen. Tel. 045-226128, -223691.

BUICK Riviera coupé V8 5.7 L, APK 4-'89 f 2750,-. Wassenbergstr. 2, Margraten.

Fiat RITMO 65 L bj. '82, pracht auto, APK 30-5-'89 f 3650,-. 04406-13137.

Te k. OPEL Ascona B, Manta B, Kadett C, onderdelen Opel en Toyota, alu. velgen. Na 18 u. 045-320127.

Honda CIVIC 1200 bjr. juli '78, heel mooi, APK tot 3-'89. Koopje. Past. Schattenstr. 88, Schaesberg.

Voor liefhebber semi-klassiek TRIUMPH 2500 TC '76, 4-drs., gerev. motor, APK, zeer mooi. f 4750,-. 045-324837.

Te k. z. mooie PORSCHE type 924, 5-bak '81. Inruil gr. auto mog. Elisagracht 35, Kerkrade.

JURGEN AUTOCENTRUM
Mercedes specialist — **NISSAN -dealer**

Nissan gebruikt		Inruilauto's	
300 ZX demonstratie	'87	Audi 80 Quattro	'87
Laurel 2.8 diesel aut.	'87	Audi 80 1.8	'87
Laurel diesel 2.8 SGL type	'87	BMW 320i	'86
Patrol Turbo D demo	'88	Citroën BX 1.9 TRD	'87
Sunny GTI demo	'87	Citroën CX 2.4i aut.	'83
Sunny 1.5 GL coupe	'83	Ford Sierra 1.6 Laser	'87
Sunny 1.5 GL 4-drs.	'84	Ford Escort 1.3 GL	'86
Cherry Trend	'86	Honda Civic	'81
Cherry 1.3 DX	'86	Mitsubishi Colt	'84
Micra GL 5-drs.	'87	Opel Ascona 1.6 S	'86
Nissan Prairie 1.8 SGL	'87	Opel Kadett 1.2 GLS	'84
		Peugeot 305 GT	'84
		Toyota Corolla Twincam 16 V	'86
		Volvo 340	'82
		Daihatsu Charade TS	'86,'87
		Mazda 323	'81
		Mitsubishi Tredia GLX	'84
		Renault Fuego	'81

Langheckweg 36-40, ind.terr. Dentgenbach Kerkrade. Tel. 045-452570

CITROËN GS, in redelijke tot goede staat, alleen iets roest aan deuren, bj. eind '78, APK tot 13-1-'89, f 800,-. Tel. 04493-1577, van 12 tot 16 uur.

Te k. Opel ASCONA Hatchback, '82, wit. Het Ambacht 109, Brunssum.

Te k. Opel KADETT SR, '81, bijzonder sportieve auto, f 6850,-; Opel Kadett combi diesel, '82, f 7750,-; Opel Rekord 20 S, 4-drs., '81, f 3950,-; Citroën GSA X.3, LPG, '80, f 1750,-; Citroën GSA, '80, f 1450,-; BMW 320, '77, f 1450,-; D.K.W. jeep, f 2500,-. Hommert 24, Vaesrade, kruispunt Schinnen.

Te k. PORSCHE 944 turbo, omgebouwde 924 turbo, '82, 177 pk, airco., fuchs., f 26.000,-. Tel. 045-351393.

Te k. ALFA Romeo Guilietta 1.6, bj. '84, km.st. 65.000, kl. rood, i.z.g.st., vr.pr. f 13.500,-. Tel. 045-752635.

Zr. mooie GOLF GTI '85, sp.w., schuifd., anthr.m. Vr.pr. f 19.750,-. Holzstr. 95, Kerkrade.

Te k. MITSUBISHI Galant GLX Turbo diesel '82, i.g.st. Trekh., APK 6-'89. Vr.pr. f 6500,-. 045-316466.

Te k. MINI 1100 Special bj. '78 f 950,-. Tel. 045-425255.

FLAT te huur te Schaesberg. Huur f 600,- p.mnd. Tel. 045-425255.

"AUTOLAND" voor al uw reparaties, APK en onderhoud. Bovendien goede occasions, steeds wisselende voorraad. Ons adres: Amstenraderweg 9, Hoensbroek. Tel. 045-225124. Showroom open donderdag, vrijdag en zaterdag.

Te k. MITSUBISHI Tredia GLS 1600 van part., bjr. '84, z.g.a.n. Nieuwe banden. Tel. 045-220801.

Te k. PONTIAC Sunbird bj. '78, APK tot 4-'89. Inruil mogelijk. Tel. 045-458801.

MITSUBISHI Lancer 1200 bjr. '81, nw. type, i.z.g.st. LPG, APK. f 4950,-. Chr. Quixstr. 41, Hoensbroek. Tel. 045-222863.

Te k. Honda CIVIC type '77, i.pr.st. APK tot '89 f 1500,-. Rdr. Hoenstr. 181, Hoensbroek.

Te k. Vauxhall CARLTON 2 ltr. 1980, LPG, APK tot 4-'89, i.g.st. f 2200,-. 045-250138.

Ford FIESTA 1.1 L bj. '82, APK, nieuwst. Hoofdstr. 36, Amstenrade. 04492-2601.

Te k. Alfa Romeo GUILIETTA 1.6 bjr. '83. Pr. f 11.500,-. Tel. 045-256360.

VW Golf GTI rood, nieuwstaat
ATS velgen, alarm, 1ste eigenaar, 46.000 km, 2-86, 27.500,–.
Volvo Veders Sittard
04490-10342

Opel REKORD '84, kl. blauw, orig. 45.000 km f 12.500,-. Tel. 045-420650.

Te k. MERCEDES diesel 300 aut., bjr. '78, APK, i.z.g.st. f 4750,-. Inr. mog. Versiliënboschweg 7, Heerlen. Tel. 211090.

BMW 316 op gas, bjr. '86. Vraagpr. f 21.950,-. Na 18.00 u. Mijnbouwstr. 26, Hoensbroek. 045-227941.

Ford Fiesta 1100 bjr. '79, APK t/m maart '89. Vraagpr. f 2500,-. Tel. 045-222591.

Opel ASCONA 2.0 N bjr. '79, in orig. staat, 4-drs. 1e lak, trekhaak. Vr.pr. f 3750,-. Tel. 04492-4534.

Te k. van part. Fiat PANDA 45 S okt. '83, zilvermet. 69.000 km. Vr.pr. f 6900,-. Tel. 045-243399.

Te k. RENAULT 4 GTL okt. '82, kl. rood, i.g.z.st. Vr.pr. f 5250,-. 045-210133.

KEVER 1300 te k., bwj. '75, f 1400,-. Koestraat 41, Hoensbroek, 045-215248.

Mooie BMW 320, eind '76 + extra's, f 2650,-. Inr. kan. Tel. 045-316940.

Auto Frans VANHAUTEN Kerkrade, tel. 045-423288: Mercedes 200 D, stuurbekr., '79; Saab 99 GL metallic, '81.

Te k. Opel KADETT 12 S Hatchback, bj. '84, i.z.g.st. Molenbeekstraat 18, Voerendaal.

Te k. van part. Ford TAUNUS 2.0 GL V6, bj. '78, 1e eig., LPG-inst. en trekhaak, i.z.g.st., prijs n.o.t.k. Tel. 045-242716.

Voor liefhebber te koop TRIUMPH Dolomite, bj. '77, APK, zeer mooi, f 1950,-. Kasteellaan 2A, Meezenbroek-Heerlen.

SAAB 99 GL, dec. '80, wit, 175.000 km, alu. velgen, trekh., LPG, f 4200,-. Tel. 04451-1981.

CITROËN Visa 2 cyl., bj. '79, 11 mnd. APK, f 1000,-. Unescoplantsoen 9, Vrieheide-Heerlen.

Te k. VW Kever 1302, bj. 1974, met APK, showroommooi. Hermelijnstraat 9, Heerlen.

Te k. BMW 316, bj. '81; Citroën Visa Super, '79, beiden i.z.g.st. Tel. 04405-3069.

Te k. DATSUN Cherry 1200 coupé, '79, APK. Tel. 04490-21019.

Koopje FORD Escort XR 3 I, bwj. 1983, i.z.g.st., kl. rood, p.n.o.t.k. 04498-51397.

Te k. schitterende staat zijnde BMW 320/6, bwj. 10-11-'80, km.st. 114.000, pr. f 8500,-. Heistr. 35, Sittard, tel. 04490-10539.

Te k. AUSTIN Metro 1300 de luxe, in schitterende staat, bwj. 8-9-'83, km.st. 36.000, pr. f 8500,-. Heistr. 35, Sittard, 04490-10539.

Te k. FORD Escort 1300 Bravo de Luxe, bwj. 10-9-'82, km.st. 14.000. Deze wagen is half opgebouwd en nieuw gespoten. Alle vernieuwde onderdelen zijn nieuw. De wagen is compleet en verkeert in schitterende staat. Pr. f 9.700,-. Heistr. 35, Sittard, 04490-10539.

SUZUKI SI 413 QJX LWB, met zomer- en winterdak, 28.000 km, 1986; Suzuki SI 413 QJX, met veel acc., 1986; Suzuki-busje, 1981; Mini 1000, 1980; Mini 1000 HLE, 1983; Mini Mayfair, 1984; Mini 1000, 1979; Austin Metro 1300, 1983; Austin Metro Surf, 1986; Austin Metro Surf, 1985; Citroën 2 CV 6 Club, orig. 15.000 km, 1e eigen., 1984; Citroën Akademia, 1985; Citroën BX GT, 1985; Ford Escort 1300 Bravo, 1982; Mitsubishi Galant 1600 Stationcar met LPG, onderbouw 1982; Galant 1600 Sedan, 1979; Renault R4 F6, bestelauto, 1979; Rover 2600 v.d. Plas, 1984; Rover 3500 S, 1981; Fiat 127, 1978; demo-auto Rover 213 S 10.000 km, 1987; VW Polo Pointer, 1982; VW Passat MX, 1979; Toyota Corolla 1800 DX automatic, 1981; Mazda 323 automatic, 1979. Nog een nieuwe Mini Red Hot, de allerlaatste. Austin Roverdealer Havé, Industriestraat 31, Sittard. Tel. 04490-15195. Inruil + financ. binnen 12 uur. Bovag Schweiz Garantie 3-12 mnd. Off. APK-keuringsstation voor alle typen auto's. Dus tot ziens.

Te k. GOLF Diesel, type '82, i.z.g.st., f 5900,-. 04490-26923.

BMW 315, bwj. '84, 1e eigen., div. extra's, f 10.750,-. 04490-27965.

BMW 316, bwj. '82, elek., sp., w.w. glas, sch.dak, f 7950,-. 04490-23830.

Te k. 5-drs. Opel KADETT 1200 N, bj. '81, vr.pr. f 6250,-. Tel. 045-711348.

TALBOT Sunbeam 1.0 GL, '82, APK 5-'89, i.z.g.st., veel nieuw, moet weg, f 1950,-. Tel. 04406-14828.

DATSUN (Nissan) Cherry 1200 combi, bj. '80, pas APK '89, nw. uitlaat, banden en dynamo, f 1950,-. Tel. 04406-14828.

AUDI 100, dec. '83, kl. zilvergrijs, i.st.v.nw., f 13.500,-. Tel. 04492-3234.

MITSUBISHI Galant GL Combi, m. '83, 1e eig., kl. groen, f 5500,-. Tel. 045-421207.

Te k. sportieve Opel MANTA, i.pr.st., met APK tot mei '89, type '77, f 1500,-. Rdr. Hoenstraat 181, Hoensbroek.

Koopje! Ford FIESTA, bj. '80, i.pr.st., goedlopend, met APK tot mei '89, f 2950,-. Rdr. Hoenstraat 181, Hoensbroek.

FIAT Panda 45 S, bj. '86, 21.000 km, prijs n.o.t.k. Tel. 045-312185.

GEVRAAGD VW Kever, sloop of schade, tevens sportvelgen gevr. Tel. 045-317228.

Te k. MAZDA 323, 5 versn., bj. '78, APK 2-'89, trekhaak, prijs f 1250,-. Tel. 04405-3424.

Te k. GOLF GTI, bj. '77, APK, vr.pr. f 3600,-. Tel. 045-424418.

Te k. unieke VW Ruska Buggy Classica, 4-zitter, Cabrio met witte kap, vr.pr. f 5500,-. Tulpenstraat 21, Kerkrade-West.

Te k. PEUGEOT 305 GLS, met schuifdak, model '81, APK 4-'89, vr.pr. f 1950,-. Pr. Margrietstraat 28, Kerkrade.

Te k. i.z.g.st. VW Golf, omgebouwd, GTI, bj. 1976, APK-gek. '88. Vloedgraafstraat 23, Kerkrade.

VW Golf 1.6 GTS, '83, compl. uitgeb., zeer aparTe auto, alpinewit, f 12.000,-. Tel. 045-458319.

MAZDA 323, type '79, f 1100,-, in prima staat. Tel. 045-725272.

FIAT Uno 60 S, 7-'86, 35.000 km, 5-bak, blauwmet., get. glas, f 13.900,-. Tel. 045-352669.

PEUGEOT 504 voor onderdelen en goede motor, f 350,-. Tel. 045-314442.

Te k. GOLF GTI 1800, bwj. '83, i.z.g.st. Tel. 04492-1227.

Te k. OPEL Omega 2.0 I CD, 1e eigenaar, autom., airco., bwj. '87. 04754-5019.

Te k. VOLVO 244 GL m. LPG, 5 versn., als nieuw, f 15.750,-. Tel. 04754-5019.

Toyota LANDCRUISER LX, 2.4 diesel, bwj. '85, f 26.000,-. Tel. 04490-11087.

FORD Escort Combi, 1600 diesel, bwj. '84, f 10.750,-. Tel. 04490-11087.

CITROËN Visa Super E, bwj. '83, div. extra's, pr. f 5250,-. 04490-10999.

Voor liefhebber, '81, CITROËN CX 2400, APK 6-1-'89. Tel. 045-710966 of 752370.

Te k. mooie Chevr. CAMARO LT, '78, el. ramen, cruise-contr., airco, al. velgen, vr.pr. f 8950,-. Tel. 04405-3316.

Te k. AUSTIN Mini 850, bwj. '80, vr.pr. f 1750,-. Tel. 045-710888.

Te k. v. liefhebber OPEL Kadett coupé, bwj. 5-'71, automaat, originele staat, APK t/m 5-'89, f 2450,-. Tel. 045-310132.

Te k. FORD Fiesta 1.1 L, bwj. 1979, verkeert in zeer goede staat. 04750-23465.

CABRIOLET VW Kever 1303, Am. uitv., geh. gerestaur., type Speedster, ombouw '88, RDW-gekeurd, APK mei '89, div. acces., i.st.v. nieuw. Pr. f 11.500,-. Tel. 04750-27952.

INRUILKOOPJES: BMW 316, '81, sportieve uitv.; BMW 520 I, '84, 75.000 km; BMW 728 I, LPG, autom., '83; Ford Escort XR 3, '81 (zeer mooi); Mitsubishi Saporro, '81. Jan van Cruchten Heerlen, Schandelerstr. 2-4, 045-722844/727529.

RENAULT 11, 5-drs., Le Mans-uitv., model '84, i.z.g.st., APK-gek., zeer zuinig, vr.pr. f 9600,-. Tel. 045-422891.

FIAT 127 Special, bj. '82, rood, APK. Hoofdstraat 36, Amstenrade, tel. 04492-2601.

SAAB 900 GLS, '83, kl. wit, 5-drs., LPG, i.z.g.st., f 8750,-. Tel. 04492-3234.

Te k. HONDA Civic, 3-drs., 11-'78, APK, gaaf en goed, f 1650,-. Tel. 316940.

Te k. 2 CV6 Charleston, '84, APK, met extra's, i.pr.st., 1e eig. Tel. 045-410537, na 18.00 uur.

Te k. FIAT XI.9, bj. '81, APK 4-'89, i.z.g.st., km.st. 47.000. Tel. 045-423883, na 17.00 uur.

Autohandel E. CUSTERS, Oirsbeek, Verlengde Lindelaan 23, nabij Markt, tel. 04492-5261, biedt te koop aan: BMW 520-i, '85; Mercedes 280 SE Aut., uitgeb., sp.w., lpg, vele extra's, bj. '79, f 9750,–; Peugeot 305 GL, electr. schuifd., nw. mod. t. '86, f 14.000,–; Honda Civic, t. '80, f 3250,–; Mazda 323, t. '82, f 7400,–; Renault 18 TS Break, t. '81, f 3900,–; Pontiac Bonneville, 8 cil., Aut., airc., radio-/cass. etc., t. '81, f 4750,–; Mitsubishi Galant GLX Turbo Diesel, t. '82, f 6250,–; Fiat 131 Mirafiori, t. '83, f 3450,–; Citroën Visa GT, 5-bak, '83, f 6900,–; Volvo 343, schakel, type '82, f 5500,–; Opel Kadett 1.2 S, type '81, f 5900,–; Opel Kadett 1.2 S, '79, f 3450,–; Renault 5 Alpine, type '81, f 4750,–; BMW 316, t. '78, f 2250,–; VW Passat Diesel, nwe. motor, t. '80, f 3900,–; Honda Civic, 5-bak, t. '81, f 3250,–; Mitsubishi Lancer, type '79, f 2900,–; VW Passat, type '81, f 3750,–; 3× Opel Ascona, va. f 1650,–; Opel Manta 1.9, lpg, f 2900,–; Ford Taunus 1.6, lpg, type '81, f 4500,–; Ford Combi, type '82, f 4900,–; 2× Capri 1.6, va. f 1400,–; Capri 2.0 6 cyl., lpg, type '79, f 3450,–; Capri 2.0 ltr. 6 cyl., type '80, f 4450,–; Lancia HPE Coupé 1.6, 5-bak, f 3100,–; Renault 20 TS, type '81, f 1250,–; Lada 1200, lpg, type '83, f 2500,–; Fiat 127, type '80, f 1200,–; Fiat 132 Aut., type '81, f 3250,–; Suzuki off the road-motor, '79, f 1700,–. Diverse goedkope inruilers; alle auto's met nieuwe APK. Inruil en financiering. Dagelijks geopend van 10.00 tot 19.00 uur; zaterdag tot 17.00 uur.

Fiat Klankstad
biedt aan tegen aantrekkelijke prijzen:

Panda 34	'81 t/m '86
Panda 45	'81 t/m '85
Panda 750 L	'86
Uno 55, 3-drs., 5-drs.	'83, '84, '85, '88
Uno 55, 5-drs.	'88
Uno Diesel, 3-drs.	'84
Uno 45 S, 3-drs.	'83, '84, '85
Ritmo 60 CL, 3-drs.	'84
Ritmo Diesel, 5-drs.	'84
Ritmo ES	'83
Ritmo 60 CL, 3-drs.	'86
127 Sport 1300	'83
127 Super 900	'83
127 1050	'86
Regata 85 C	'85
Regata 85 S	'84
Regata 100 S	'84
Regata Weekend	'86
Citroën Visa 11 RE	'85
Nissan Cherry 1.3 GL	'86
Renault 5 TL	'81, '85
Renault 9 TL	'82
Renault 4 Bestel	'82
Peugeot 505 GL	'82
Peugeot 305 GL	'82
Jetta	'83
Toyota Corolla Aut.	'80
Volvo 345 DLS	'82

Diverse goedkope inruilers in voorraad. Bovag-garantie. Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade. Tel. 045-413916.

Te k. PEUGEOT 504 A12 Inj. bwj. '78, APK-gek. kl. groenmett. Tel. 04405-1628.

VW DERBY '80, APK-gek. Beethovenstr. 397, Roermond.

Te k. RENAULT Fuego TX 2 ltr., donkerbl.met. bwj. nov. '80, APK okt. '88. Pr. n.o.t.k. 04744-2139.

Te k. VOLVO 343 DL i.z.g.st. bwj. '78, APK. Vr.pr. f 1500,–; Versiliënboschweg 12 Heerlen. Tel. 045-217218.

FORD Taunus 2.0L autom., bwj. '81, mooie, goede auto f 9000,–; 2x Opel kadett '75 en '76, beiden met trekh. en radio f 1250,–; en f 1600,–; Tel. 045-217709.

Te k. CITROEN 2CV6 special bwj. okt. '82, rood, APK i.z.g.st. f 3500,–; 043-635784.

TALBOT Horizon GLS type '81, met apk 9'88, i.z.g.st. f 1950,–. Tel. 045-320398.

GOLF GLD diesel, bouwjaar 1979, f 3850,–, radio-cass. Tel. 045-324668.

Zien is kopen Ford FIESTA 1100 Ghia vp f 1350,–. APK nov.'88, 045-323830.

Te k R5, bwj.'78, voor onderdelen. Tel. 045-320675, Kampstr. 17, Schaesberg.

KADETT Caravan 16 I 5-drs. '88; Kadett 5-drs. 16 I '87; Kadett 3-drs. 13 N '87; Kadett 3-drs. 16 S '87; Kadett D 3-drs. '84; Corsa TR 1.2 S '83; Toyota Cressida 18 '80. Inruil, financ. mog. 1 jaar garantie. J. Buisman, Stenen brug 1, Schaesberg, tel. 045-323800.

MERCEDES 280 TE, bwj.'80, veel extra's, zeer mooi, tel. 045-454231.

Te k. VW KEVER Buggy, bwj.'63 (polyester), prijs f 1350,–; VW Kever (bolle voorruit) '73 type 1303, prijs f 1300,–. Tel. 229685, Akkerweide 54, Hoensbroek.

G.G. AUTO'S Heerenweg 286 Heerlen. Diverse interessante gebr. auto's tegen redelijke prijzen. Renault 5 GTL autom. 1981; BMW 318 autom. 1978; Honda Prelude 1980; Ford Escort 1983-1981; Opels div. types; Renaults R 25 V6, R5, R4 GTL; Mazda 323 Sedan als nieuw; Mini 1000 HLE; Fiat div. uitv. enz. enz. Kom vrijblijvend kijken in ons bedrijf ook het adres voor al uw auto-accesoires. Tot ziens!!! G.G. Auto's Heerenweg 286, Heerlen (grote weg Hrl-Brunssum).

Te k. VW JETTA type '82, als nw. veel acc. f 7500,- inruil mog. Heulenderstr. 97, Brunssum.

Te k. R 14 goed onderh. bj. 10-'81 APK 2-'89 f 1700,- tel. 045-410256.

Te k. Ford FIESTA bj. '85 i.z.g.st. f 13.950,- tel. 045-444584.

Te k. TOYOTA TERCEL 4 wiel drive 5 drs. bj. '84 f 14.750,- tel. 045-444584.

Te k. VOLVO 340 DL 5 drs. bj. '83 f 9950,- tel. 045-444584.

Te k. BMW 316 kl. rood, bj. '77 BBS velgen, div. extra's i.pr.st. pr. f 3000,- tel. 045-461266.

Te k. MAZDA 323 3 drs. bj. '81 i.z.g.st. f 5250,- tel. 045-444584.

Te k. Honda PRELUDE aut. type '83, i.z.g.st. vr.pr. f 7500,-, 045-456652.

Te k. Ford ESCORT XR 3 I bj. '83 kl. wit. Div. extra's, inr. mog. tel. 04498-53498.

Te k. Ford FIESTA 1300 S zilver metal. i.z.g.st. bj. mei 1989 pr. op aanvraag 04498-56370.

RENAULT 25 GTD donkerbl. metal. met stereo bj. 6-'85. Pr. op aanvraag 04498-56370.

Te k. LADA 1200 1984 APK gek. toto juli '89 i.pr.st. vr.pr. f 4000,- na 18 uur, 04490-18153.

FIESTA 1.1 sport 66.000 km. z.mooi Hamerstraat 37-39, Hrl. bij ABP.

Te k. OPEL Kadett bwj. '77 m. trekh., APK 5-89, pr. f 1300,–; Tel. 045-412143 b.g.g. 451136.

Te k. MERCEDES 200 D '77 i.z.g.st., APK tot 4-89, pr. f 5000,–; Tel. 045-270946.

ASCONA bwjr. '79, APK tot '89. Vr.pr. f 2250,–; Tel. 045-251047.

LADA 1600 GL bwj. 9-82, groen, 56.000 km, APK nov. '87, topcond., 9.0 B.N. f 3300,–; 045-463720.

Te k. FIAT 127 bwj. '81, APK 5-89, i.z.g.st. f 2250,–; 04490-10646.

Te k. MG Metro Turbo 1300 cc bwjr. 1984, 04490-22730, bellen na 15.30 u.

MAZDA 323 HB bwj. '81 APK 3-89, nw. mod. zeer mooi f 4500,–; 04406-13137.

Te k. CITROEN Mehari met APK, vele nw. onderd. + 5 ATS-velgen m. banden voor mini + ralleystoel. Tel. 045-717237.

Terugn. van financ.bank: SKODA 120 LS, '84, f 3950,–. Emly H.O. 04490-23738 en 04498-54510.

Terugname van fin.bank: RENAULT R5 Alpine, '78, f 3950,–. Emly H.O. 04498-54510.

HYUNDAI Pony, bj. '84, prijs f 2750,–. Tel. 045-272350, b.g.g. 05-52127640.

Te k. mooie GOLF bwjr. 1976, uitgeb., sportv. + vele extra's. APK 6-'89. Vraagpr. f 1850,-. Tel. 045-242836.

Te k. VW GOLF, nw. type '84. Neptuneshof 51, Maastricht. Tel. 043-479510.

VOLVO 345 5-speed juni '87, km.st. 8000, van Volvomedewerker. 043-620675.

Opel KADETT 13.S Hatchback, bwjr. 7-'82, 73.000 km, zeer mooi. f 7500,-. Tel. 043-432388.

Te k. HONDA Accord M-83, 4-drs. Sedan, kl. bordeaux. Prijs f 7.500,-. Tel. 043-435364.

Te k. CABRIOLET Fiaat 850 Spider, bwjr. 1972, kl. rood. APK, geh. gerestaureerd. 043-648171.

Te k. VW SCIROCCO GL met.silver nov. '77, mot. + techn. in uitst. staat. Obbichterstr. 31, Berg.

Te k. Ford TAUNUS 1.6 L bwjr. '80, 4-drs., met LPG. APK gek. Vraagpr. f 3.600,-. Tel. 04499-3358.

Te k. MERCEDES 190 E bwjr. '85, zilv.met., 65.000 km, schadevrij, div. opties. f 36.750,-. Tel. 04490-31543.

Opgelet: MERCEDES 200 B t '80 f 7.750,-. Detomaso mini '79 f 2.950,-. Toyota Starlet '79 f 2.750,-. Honda Accord aut. LPG '79 f 2.750,-. Kadett 1200 '78 f 2.750,-. Recente APK. 04490-27879.

Ford SCORPIO 2.0 Cl nov. '85, 1e eig., kl. met.grijs. LPG f 19.750,-. 04492-3234.

MAZDA 323 1.3 (3-drs.), bwjr. '83, APK, nieuwst., nw. type. Hoofdstr. 36, Amstenrade. 04492-2601.

VW GOLF SC, nw. type, bwjr. '81, APK, nieuwst. Hoofdstr. 36, Amstenrade, 04492-2601.

Te k. Opel ASCONA 2 L., bwjr. 1981, LPG, APK 5-'89., i.z.g.st. + aanhangwagen met oplooprem. Beatrixplein 24, Hulsberg.

CITROËN BX 16 RS rood '86. Garage Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

Ford TAUNUS 1600 aut., beige '80. APK tot jan. '89, i.z.g.st. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

PEUGEOT 504 wit '80. APK tot jan. '89. Garagedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

SEAT Ronda 1,5 GL '85, 1e eig., kl. rood, i.st.v.nw. f 8750,-. 04492-3234.

Te koop div. gebruikte ONDERDELEN van recente schadeauto's en div. motoren. Tevens repareren wij al uw plaatschade. Ganzeweide 59, Heerlerheide, 045-216475, of 727711.

Te koop SUZUKI SC 100 GX coupé, bwj.'80, apk, z. mooi. Ligtenbergstr. 14, Hoensbroek.

Ford ESCORT 1100 L, bwj. '81, APK, nieuwst. 50.000 km, schuifdak. Hoofdstr. 36, Amstenrade, 04492-2601.

BMW 525-I dec. '83 A.B.S. Kl. groenmet., i.z.g.st. f 14.750,-. 04492-3234.

Te k. ALFA Romeo Alfetta, type '84, kl. rood, veel extra's, vr.pr. f 8750,-. Tel. 045-316830.

MAZDA 323, bj. '79, 3-drs., APK t/m febr. '89, f 1850,-. Tel. 045-725884.

BMW 318, bj. '79, APK t/m juni '89, f 2650,-. Heemskerkstraat 66, Heerlen-Meezenbroek.

Te k. Opel KADETT D, bj. 1982, i.z.g.st., f 8500,-. Gagarinstraat 8, Landgraaf.

Te k. MERCEDES 608 D, verhoogd + verlengd, f 4500,–; Mercedes 207 D '80 f 4250,–. Hommert 24, Vaesrade, kruispunt Schinnen.

Te k. Honda CIVIC mod.'83, z.g.a.n., f 5750,–. Kloosterbosstr. 27, K'rade, tel. 045-462760.

Te k. Ford TAUNUS 1600 L '78 met trek., apk 2-'89. Gremelsbrugg 7, Landgraaf/Rimburg.

RENAULT 5 GTL '80, apk 5-'89, mooi en zuinig f 2850,–. Tel. 045-417122.

TOYOTA Tercel '80 APK z.mooi, kleine auto f 2800,-, tel. 045-453591.

Te k. VW GOLF 1300-MX m.'80, apk, radio, z.mooi, f 3250,–. 045-454087.

Ford CAPRI II 1600 GL, bwj.'76, apk-gek. tot '89, bel. 045-451013, na 15 uur.

Diversen

Rubber MATTEN in diverse uitvoeringen voor alle doeleinden. Industrie - Werkplaats - Huis. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen. Tel. 045-725910.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

HS

MIKOJEL AKADEMIE

- Wil je al langer aan een 4-jarige HBO-opleiding beginnen?
- Gaan je gedachten uit naar een opleiding gericht op opvoeding, hulpverlening, vorming en rekreatie?
- Is het voor jou moeilijk een volledige dagopleiding te kombineren met je werk- en thuissituatie?

Kies dan voor de:

Leergroep theorie/praktijk studierichting Kreatief Edukatief Werk (K.E.W.)

- Je komt dan 2 dagen naar school, gekombineerd met 1½ dag werk of stage.
- Je werkt op school met **kreatieve** vakken (beeldend, muziek, dans en beweging, drama, audiovisueel, sport en spel)
- en **mens- en maatschappij**-vakken (sociologie, agogiek, psychologie).
- Voor de 1½ dag stage of werk is er praktijkbegeleiding.
- Je bent toelaatbaar met een HAVO- of **3-jarig HBO**-diploma. Als je dat niet hebt is een toelatingsexamen mogelijk vanaf 21 jaar.

Hogeschool Sittard
omvat een Gezondheidszorg Akademie, een Mikojel Akademie en een Sociale Akademie

Informatie en aanmeldingen:
Mikojel Akademie Sittard, Postbus 69, 6130 AB Sittard. Tel. (04490) 2 48 88, toestel 27: Corina Burgers; toestel 40: Henk Hollemans.

HOGESCHOOL SITTARD

hogeschool heerlen
post hoger technisch onderwijs

Eind augustus 1988 starten onderstaand vermelde, door de Stichting PHTO-Hogeschool Heerlen, verzorgde cursussen:

Post-HTO cursus
BESTURINGSTECHNOLOGIE

Cursusplaats : *Heerlen*
Cursusduur : *2 jaar (440 lesuren)*
Aantal lesavonden per week : *2*
Cursuskosten : *eerste jaar f 3.200,– tweede jaar f 2.800,– incl. kosten diktaten.*

De cursus is bestemd voor afgestudeerde HTS'ers van de afdelingen Elektrotechniek, Chemische Techniek, Technische Natuurkunde, Werktuigbouwkunde of vergelijkbare opleiding.
Het cursusprogramma bestaat uit de volgende onderdelen: regeltechniek – meettechniek – procestechniek – besturingssystemen – simulatie.
Bij de cursus is voldoende tijd gereserveerd voor praktische oefeningen.

Post-HBO cursus
MILIEUKUNDE

Cursusplaats : *Heerlen*
Cursusduur : *1 jaar (130 lesuren)*
Aantal lesuren per week : *3-6 (1-2 avonden)*
Cursuskosten : *f 2.400,– incl. diktaten.*

De cursus is bestemd voor afgestudeerde HTS'ers of vergelijkbare opleiding. De cursus beoogt de kennis van de deelnemers op het gebied van de verschillende aspecten van milieuzaken te verdiepen.
Het cursusprogramma bestaat uit de volgende onderdelen:
– algemene inleiding over chemie, biologie en oecologie;
– milieuverstoring, voorkoming en bestrijding;
– aspecten van verstoring;
– effecten op de lange duur.

Post-HTO cursus
ORIENTATIECURSUS CAD
voor bouwkundigen, elektrotechnici en werktuigbouwkundigen

Cursusplaats : *Heerlen*
Cursusduur : *5 maanden (50 lesuren)*
Aantal lesuren per week : *3-4 (1 avond)*
Cursuskosten : *f 1.500,– incl. syllabi.*

De cursus is bestemd voor afgestudeerde HTS'ers van de afdelingen bouwkunde, elektrotechniek, werktuigbouwkunde of vergelijkbare opleiding.
De cursus heeft tot doel technici een inleiding te geven in de mogelijkheden van CAD. Er is geen automatiseringskennis vereist. Het is de bedoeling dat de cursus een opstap biedt voor vervolg-opleidingen.
Bij de cursus is voldoende tijd gereserveerd voor praktische oefeningen.

De cursussen worden gegeven onder auspiciën van de landelijke Stichting Post Hoger Technisch Onderwijs in Nederland.
Inlichtingen, brochures en aanmeldingsformulieren zijn verkrijgbaar bij de Stichting PHTO Hogeschool Heerlen, Postbus 4456, 6401 CZ Heerlen, telefoon 045-711600, toestel 57.

In Parijs wonende kunstenaar in Nederland zeer nadrukkelijk in de belangstelling

Corneille, de vrije vogel

Nooit eerder in het bijna zesenzestig jarig leven van de Nederlandse kunstschilder Corneille was er in zijn geboorteland zoveel aandacht voor zijn werk dan in 1988. Lange tijd was de kunstenaar, die al bijna 38 jaar in Parijs woont en werkt, haast vergeten in Nederland. Meer nog dan veertig jaar geleden, toen hij samen met Appel, Brands en Constant aan de wieg stond van de Cobra-beweging – de enige grote bijdrage, die Nederland aan de ontwikkeling van de na-oorlogse schilderkunst geleverd heeft – staat Corneille echter ineens in het centrum van de belangstelling: bij het afscheid van Joop Zoetemelk, eind vorig jaar, was het de in Luik geboren kunstenaar, die werd gevraagd voor deze gelegenheid een zeefdruk te maken; het begin van een aantal opdrachten en werkzaamheden, die hem in korte tijd de meest populaire schilder van Nederland hebben gemaakt. Van de Stichting Eeuwfeest Concertgebouworkest kreeg hij de opdracht vijf litho's te vervaardigen, voor het Amsterdams Anthony van Leeuwenhoek Ziekenhuis maakte hij een litho in een oplage van 200 exemplaren, die – na zijn optreden in Jan Lenferinks RUR – binnen een dag waren uitverkocht. Bij de Society Shop verschenen stropdassen met een afdruk van een Corneille-litho en de ABN probeert met de faam van de kunstenaar zaken te doen door iedereen, die een nieuwe rekening opent, een Corneille-pen cadeau te doen.

Corneille werd in 1922 als Cornelis Guillaume van Beverloo in Luik geboren. Uit Nederlandse ouders wel te verstaan, wat de kunstenaar meteen wenst te benadrukken. „Mijn vader werkte in Luik," verduidelijkt hij. „Mijn moeder woonde jarenlang in Heerlen. Ik kan mij nog goed herinneren, dat ze daar een vreemd accent van had overgehouden." Hij studeerde aan de Rijksacademie voor Beeldende Kunsten in Amsterdam en schilderde gedurende de oorlog in een naturalistische trant, na de oorlog gevolgd door een meer kubistische benadering. In dit werk reeds is het verschil met Appel, zijn vriend en medeoprichter van de Cobrabeweging, duidelijk aanwezig: in het ene geval (dat van Appel dus) de krachtige, direkte aanpak, in het andere de dromerige, poëtische benadering. Een reis naar Boedapest in 1947 zou bepalend worden voor zijn ontwikkeling als schilder. In een brief aan zijn vriend Louis Tiessen schreef Corneille over de tuinen van het Koninklijk Paleis: 'De tuinen lagen daar blauwig grijs in de warme middagzon. Alles trilde, vibreerde, zong en bewoog. De vogels, de vlinders, de vliegen, de bijen, alles vloog, dwarrelde, buitelde en danste in een wilde dans. De natuur ontplooide hier een enorme vitaliteit. De mens waakte hier niet meer, alles mocht zijn gang gaan. Een prachtig ritme, als de zee, die ons doet sidderen, ons vervult met een vreemde exaltatie.'

Het is deze gemoedstoestand, die kenmerkend is voor de schilders van de Cobra-beweging, die een jaar na deze lyrische sfeerschildering het levenslicht zag. Een streven naar een zo spontaan mogelijke uitingswijze, wars van een getrouwe weergave van de werkelijkheid, zonder vooraf gevormde ideeën. Samen met gelijkgestemde Deense en Belgische collega's (vandaar de naam Cobra, die staat voor Copenhagen, Brussel en Amsterdam) brachten Karel Appel, Corneille, Anton Rooskens en Constant (Nieuwenhuis) allerlei oerbeelden, ontsproten aan de diepste roerselen der menselijke ziel, op het doek. Spontaniteit was de leuze, de menselijke creativiteit en drang naar expressie moesten zich vrij kunnen uiten. Fantasiedieren in felle, primaire kleuren verschenen ten tonele en composities van dikke zwarte lijnen, niet zelden door de pers als 'geklodder' en 'de waanzin tot kunst verheven' bestempeld. Dit geklodder zou wel de sleutel tot internationaal succes worden van de twee belangrijkste pioniers van de beweging, die in 1951 reeds ophield te bestaan: Karel Appel en Corneille.

Corneille-jaar

Jarenlang ging de grootste belangstelling uit naar de persoon en het werk van Karel Appel, maar daar is in 1988 duidelijk verandering in gekomen. „1988 lijkt het Corneille-jaar te worden," vertelt de kunstenaar, die een heel aimabel man blijkt te zijn, heel gewoon ook voor iemand, die een wereldnaam heeft opgebouwd. „De schijnwerpers stonden jarenlang op Appel, het publiek komt nu bij mij. Ik heb daar geen directe verklaring voor, ik heb er in ieder geval niet zelf naar gestreefd. Je komt ineens in de belangstelling en als een sneeuwbaleffect wordt die belangstelling alsmaar groter. Je kunt dat proces niet meer stoppen, het blijft maar doorgaan."

Inmiddels heeft Corneille ook de keerzijde van deze voortsnellende roem ervaren. „Ik krijg nu ook de wind van voren. Ik voel de jaloezie. Dat is vreemd voor mij. Geniepige aanvallen, roddels, ook daar kun je niets tegen doen, al is het soms bijzonder pijnlijk." Iemand die fel van leer trok tegen Corneille was de Amsterdamse galeriehouder Herman Krikhaar, die onlangs met de afscheidstentoonstelling 'Cobra 40' zijn galerie aan het Spui voorgoed sloot. 'Elke keer komt hij weer met die vogel en die vrouw,' aldus Krikhaar in een interview in de Haagse Post over de steeds terugkerende thema's in Corneilles werk. 'Het beginnen plaatjes te worden waar je een duidelijke verstarring in ziet. Je mag je als schilder niet aan een bepaald maniertje binden omdat het goed verkoopt, dan pleeg je hoogverraad tegenover jezelf voor geld. Dat is hoereren.'

Corneille reageert geschokt, maar beheerst als ik hem met deze uitspraak confronteer: „Je kunt het een kunstenaar toch niet kwalijk nemen zich met een bepaald thema bezig te houden. Bovendien hebben mijn vogels en vrouwen geweldige metamorfoses ondergaan. Ik maak het mij wat dat betreft niet gemakkelijk. Ik heb het bewijs geleverd, dat ik met een ongelooflijke rijkdom aan variëteit een thema kan uitwerken. De grote verscheidenheid in kleur, ritme, vorm en lijn is daar toch een duidelijk bewijs van. Ik vind het persoonlijk veel erger geen onderwerp te hebben. Maar ik heb mij ook met andere thema's bezig gehouden. In het Musée d'Art Moderne te Parijs hangen 25 vellen met Pinocchio-figuren, in een kleuterschool in Parijs heb ik een grote wandschildering gemaakt met allerlei sprookjesfiguren en ik heb ook veel werk in beeld gebracht van dichters."

Minachting

Hoewel Corneille binnen de mondiale kunstwereld grote faam geniet en zijn naam nu ook bij het grote publiek bekend begint te worden, is de aandacht voor zijn werk van de kant van de musea, zeker in Nederland, gering. „De musea willen doorgaan voor verkenners, ze tonen graag nieuwe gezichten. De complete avant-gardekunst is in de musea vertegenwoordigd en tegelijk hebben ze een zekere minachting voor wat de galeriehouders doen. Er is in Nederland inderdaad een botsing tussen het museumbeleid en de handelsmentaliteit van de galerieën. Persoonlijk vind ik dat de musea veel meer aan de Cobra-kunst zouden moeten doen. Dan kregen ze ook meer bezoekers. Buitenlanders zeggen vaak tegen mij 'We merken nauwelijks iets van Cobra in Nederland'. Dat is tekenend genoeg."

Dat Corneille betrekkelijk weinig in de musea in Nederland te zien is, hangt zeker ook samen met de 'nevenactiviteiten' van de kunstenaar, bijvoorbeeld het ontwerpen van dassen en pennen. „Ook dat wordt mij kwalijk genomen," reageert Corneille fel, nog voordat ik mijn vraag heb kunnen afmaken. „Dat is toch waanzin. Het gaat om het creatief bezig zijn. Wat heeft het Bauhaus niet allemaal ontworpen, wat maakte Braque niet allemaal en Picasso; sjaals, bijoux, alles... In Nederland mag je niet buiten je kader actief worden, maar moet je bij je ezeltje blijven. Waarom zou je als kunstenaar er niet toe mogen bijdragen de kwaliteit van het leven te verbeteren? Kunst moet het leven verrijken en vreugde brengen. Maar ik trek mij van die kritiek niets aan. Ik hou niet van dit soort orde, ik wil mijn kunstenaarsweg zelf bepalen. Daar heb ik genoeg voor geknokt."

Minder

In zijn werk uit zijn Cobra-jaren en vlak daarna is Corneille wat het kleurgebruik betreft veel minder hartstochtelijk dan Appel. Ook bij hem verschijnen fantasiefiguren, maar in meer gedekte kleuren en zorgvuldig getrokken lijnen. De aarde, opgebouwd uit grillige vormen, en de stad, in labyrintachtige lijnconstructies, vormen in deze tijd zijn voornaamste onderwerpen. In zijn later werk kiest hij voor felle en vrolijke kleuren en verschijnen zijn bekende thema's: de vrouw, in stevige vormen weergegeven, als symbool van de verleiding en van de weelderige en vruchtbare aarde en de vogel, het symbool van de vrijheid, van de ongebondenheid, van Cobra, maar vooral van Corneille zelf.

Voor Corneille is schilderen bewegen, geen explosieve beweging, maar een voordurende lichamelijke activiteit, die pas ophoudt als het schilderij klaar is. „Ik ben nu eenmaal beweeglijk van aard. Vergelijk mij met een zenuwachtige vogel in een kooitje. Dat is een bepaalde artistieke spanning. Als ik aan het werken ben voer ik als het ware een dans uit. De laatste jaren heb ik last van mijn rug, maar daarvoor heb ik steeds op de grond geschilderd. Dat knielen, bukken en opstaan was fysiek heel inspannend, maar het voordeel ervan is, dat je het werk van alle kanten kunt benaderen, kunt voeden. Bij het gebruik van een ezel krijg je een soort basis, het midden van het werk wordt rijk gevoed, maar de randen worden verwaarloosd."

Over zijn vrolijke, ongecompliceerde schilderijen en grafiek van de laatste jaren zegt hij: „Ik ben een geboren optimist en dat is in mijn werk terug te vinden. Het is een natuurlijk, haast naïef optimisme, dat mij boven water houdt. Want vergeet niet dat de Parijse kunstwereld een jungle is, keihard. Iedere grote stad heeft dat, maar voor Parijs geldt bovendien, dat zijn inwoners pretentieuze en gecompliceerde mensen zijn, met wie je moeilijk kunt omgaan. Maar ik sla mij er wel doorheen. Ik ben altijd bezig met mijn werk. Het doen is het voornaamste. Dat vibreren, dat actieve, dat is trouwens typisch voor Cobra en zeker voor mij..."

Jos Frusch



● De in Parijs wonende Nederlandse kunstenaar voor een van zijn schilderijen: „1988 lijkt wel het Corneille-jaar te worden."



● Een typisch Corneille-werk: optimisme en levensvreugde zijn als het ware voelbaar.

Vijftig jaar 'Verbeter de wereld, begin bij jezelf'

„Luisteraars, U zult wellicht verbaasd zijn als ik U vanavond uitnodig een bond op te richten met mij." Zo richtte de priester Henri de Greeve zich op 2 april 1938 in zijn wekelijkse Lichtbaken tot de radio-luisteraars. Zijn oproep samen met hem een campagne van naastenliefde op touw te zetten leidde tot de Bond zonder Naam, die komend weekeinde in Voorschoten het vijftigjarig bestaan viert. De Bond heeft zijn bekendheid onder meer te danken aan de spreuk 'Verbeter de wereld, begin bij jezelf', die zo tot het Nederlands taaleigen is gaan behoren dat zij een plaats heeft gekregen in de nieuwste uitgave van Van Dale.

Elke maand ontvangen de 63.000 contribuanten van de Bond een 'hefboomspreuk', die volgens De Greeve als hefboom moest fungeren om 'de wereld uit het moeras te lichten.' De Greeve baseerde zich daarbij op een uitspraak van de Griekse filosoof Aristoteles: „Geef me een steunpunt en ik licht met een hefboom de wereld uit haar voegen." De eerste spreuk was in september 1938 'Ruim al je ruzies op'. Daarna hebben spreuken als 'Vandalenwerk is toch geen werk', 'Polariseren, daar word je koud van', 'Elkaar zwart maken is milieuvervuiling' en 'Alles beter weten onwijs dom' bij menig katholiek huishouden de wand gesierd. De spreuk voor juni 1988, de 553e, vermaant: 'Meestal zijn de mensen beter dan de nieuwsberichten'.

De Greeve wilde geen vereniging met een fraaie naam en een omvangrijk bestuur, maar een grote groep mensen die zelf iets gingen ondernemen om de ellende in de wereld, volgens De Greeve vooral een gevolg van het 'alle kringen beheersend egoïsme', de wereld uit te helpen. Een uur na de uitzending hadden zich al 69 katholieken per telegram of brief bij hem gemeld. Na drie dagen kon De Greeve beschikken over 15.000 vrijwillig(st)ers.

De Bond zonder Naam werd in 1942 door de Duitsers verboden omdat het werk van de Bond niet meer nodig zou zijn. De Greeve werd gearresteerd en in het gijzelaarskamp 'De Ruwenberg' in St. Michielsgestel geïnterneerd. Hij schreef er het toneelstuk 'Het vierde beest', waarin hij zelf alle 20 rollen speelde. Na de oorlog heeft hij ten bate van de bond en charitatieve doeleinden ruim 3000 voorstellingen van zijn toneelstuk gegeven.

In 1945 kwam de Bond zonder Naam opnieuw in actie. De Greeve riep in oktober 1946 de actie 'Ruiten Troef' in het leven. Hij vroeg de luisteraars naar het Lichtbaken glas beschikbaar te stellen om huizen die door de oorlog beschadigd waren, te kunnen repareren. Mensen haalden onder meer glasplaten uit schilderijen en verwijderden bij dubbele beglazing het tweede glas. Vooral het Westland en de Peel hebben van de actie geprofiteerd.

De Greeve moest in 1950 zijn werk voor de KRO-radio stoppen. Officieel om gezondheidsredenen, maar minstens zo belangrijk is waarschijnlijk geweest dat hij de boosheid van de bisschoppen had opgewekt door zijn kritiek op het optreden van de Nederlandse militairen in Indonesië. Op zijn verzoek namen paters Montfortanen – de eerste was P. Loop – het Lichtbaken en de leiding van de Bond over. In 1952 stichtte Loop het fonds 'Mensen in Nood', dat nog altijd bestaat en hulp biedt aan mensen die bij allerlei instanties geen gehoor voor hun financiële problemen hebben gevonden. Door middel van een kaarsenactie werd en wordt nog steeds geprobeerd geld voor het fonds bijeen te krijgen.

Een andere actie was DDD (Duizend Dienstmaagden Divisie): „Een leger van dames, dat duizend maanden hulp aan de overbelaste huismoeders zal brengen." Voorts was er de anti-honger campagne. Vele bakkers verkochten in het kader van deze actie speciale roggebroodjes met een toeslag van 15 cent. Leerlingen van huishoudscholen bakten oliebollen en verkochten deze op straat ten bate van de hongerigen in de wereld.

De Bond wilde voorts dat het Onze Vader meer bij de gelovigen ging leven. Drie volledig toegeruste wagens trokken door het hele land om een film over het Onze Vader te vertonen, meestal in de openlucht.

In de jaren zestig waren er acties voor bij voorbeeld de negers in de Verenigde Staten, de weerloze mensen in Zuid-Afrika en de mensen die om geloofsredenen in de Oosteuropese landen gevangen zaten.

In 1963 ontnam de KRO het Lichtbaken aan de Bond zonder Naam. Vier jaar later werd de Bond een zendgemachtigde, die zich via de radio en tot 1972 ook via de televisie tot de Nederlandse bevolking kon richten. De Bond had in 1967 350.000 thuisgestigers.

Een zeer belangrijke activiteit zijn in de loop der jaren de vakanties voor bejaarden en minder validen geworden. In 1972 liet de Bond in Cubellas, 50 kilometer ten zuiden van Barcelona het hotel Sin Nombre bouwen, dat volledig was aangepast voor bejaarden en minder validen. Het werd geopend door De Greeve die er een beeld van hemzelf onthulde. In Haarlem verrees begin 1970 het hotel Land en Bosch. Beide hotels werden in 1980 verkocht, toen de Bond met ernstige financiële problemen kampte. Maar een jaar later kon weer worden begonnen met vakanties voor bejaarden. Er werden toen vier bootreizen over de Rijn georganiseerd. In 1982 konden bejaarden en minder validen weer met de Bond naar Spanje. Tegenwoordig organiseert de Bond tal van reizen, zowel binnen als buiten Nederland.

Tot 30 juni is in het hoofdkantoor van de Bond in Voorschoten, een vroegere school van de paters Montfortanen, de tentoonstelling 'te zien 'Poppen maken Spreuken', een collectie van meer dan 80 poppen die elk een spreuk van de Bond uitbeelden. Bij de viering werd het boek 'Bij wijze van Spreuken' gepresenteerd waarin alle 551 spreuken van september 1938 tot en met april dit jaar werden weergegeven.

En tot slot heeft de bond 600.000 gulden (12 maal 50.000 gulden) beschikbaar gesteld, waarmee in elke provincie van Nederland projecten kunnen worden uitgevoerd die bijdragen aan de verbetering van de situatie van de armen.



imburgs agblad

CALCIO
Italië valt aan

Voetbal
Nederland in opmars

SOCCER
Engeland klaar voor een prijs

Football
Ierland absolute outsider

Fußball
West-Duitsland twijfelt

Futbol
Spanje geboren uit Real

Fodbold
Denemarken bouwt op oudgedienden

ФУТБОЛ
Sovjetunie op zoek naar perfectie

Verder in deze bijlage:

- Dick Nanninga belicht Oranje
- De KNVB en de commercie
- Het Nederlands elftal toen en nu

Cover:
Ontwerpburo Rob Vermeulen/Frans Naus

Lay-out:
Sjef Smeets/Wiel Gubbels

Eindredactie:
Fred Sochacki

ORANJE toen en nu

Totaal team van 1974: 84 1/2 punt.
Totaal team van 1988: 82 punten.

ROTTERDAM – Het Oranje-team van 1974 bezat meer kwaliteit dan dat van nu. Dat is de conclusie van Rinus Israel, die veertien jaar geleden als wisselspeler aanwezig was en nu als voetbaltrainer het toernooi zal volgen. Het verschil zit 'm volgens de deze week bij Feyenoord vertrokken coach voornamelijk in de middenlinie, die in 1974 perfect in elkaar stak. Een vergelijking tussen de twee ploegen is overigens moeilijk te maken, omdat de opstelling van nu nog niet vast staat, omdat het Nederlands elftal nu met een andere formatie speelt dan in 1974 en omdat de individuele rollen van de spelers daaraan zijn aangepast. Rinus Israel doet nochtans een eerlijke poging.


Jansen 8.



Van Aerle/Wouters 7.

WIM JANSEN en BERRY VAN AERLE behoren allebei tot het type dat het vuile werk moet opknappen. Jansen kon daarbij echter ook nog heel goed voetballen. Hij was een all-round-middenv elder en taktisch was hij heel sterk. Hij was goed in de persoonlijke duels, hij stopte de gaatjes als anderen hun plaats verlieten en hij wist ook nog openingen te creëren. Van Aerle heeft andere verdiensten. Hij is wat sneller en hij kan goed buitenom komen als Vanenburg naar binnen trekt. JAN WOUTERS behoort tot hetzelfde type als Wim Jansen, maar ook voor hem geldt dat hij op alle fronten een puntje lager gewaardeerd moet worden. Wouters heeft bovendien de pech gehad, dat hij geblesseerd is geweest, dat hij op verschillende posities heeft moeten spelen en dat Ajax het afgelopen seizoen niet lekker gedraaid heeft.


Jongbloed 7 1/2,


Van Breukelen 7.

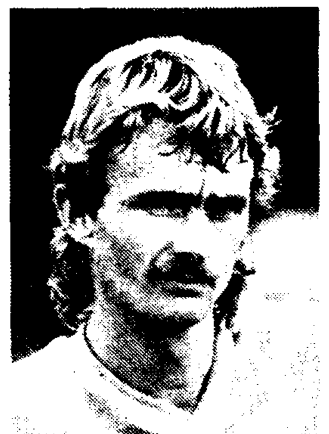
JAN JONGBLOED fungeerde in het Oranje-team van 1974 zo'n beetje als libero. Hij was geknipt voor die taak, omdat hij aardig kon voetballen. Dat weet ik uit de tijd dat we samen bij DWS speelden. Jan beheerste het hele strafschopgebied en kwam er ook nog wel uit als dat moest. HANS VAN BREUKELEN is meer een lijnkeeper, alhoewel hij zich wat het uitlopen betreft aardig heeft gespiegeld aan Stanley Menzo. Van Breukelen heeft zich de laatste twee seizoenen goed ontwikkeld. Wat hij tegen Real Madrid liet zien was erg goed. Met hoge ballen van de flanken heeft hij nog wel eens problemen, maar dat gold voor Jan Jongbloed ook.


Haan 7,


Koeman 8.

ARIE HAAN en RONALD KOEMAN zijn van nature allebei middenvelders. Haan nog meer dan Koeman. Bij Ajax zocht hij altijd de diepte op. Beiden hebben een fantastische trap. Die van Koeman sla ik nog wat hoger aan dan die van Haan. Koeman is ook een betere verdediger. Hij is fysiek sterker en hij kan redelijk koppen. Daar staat iemand! Als je bij Koeman de bal inlevert, weet je dat er een goede voortzetting volgt en als je hem op de vijandelijke helft in stelling weet te brengen, kan hij van 20 a 25 meter scoren. Haan was misschien wat slimmer, maar zeker niet in het organiseren van zijn verdediging.


Krol 7 1/2,


Van Tiggelen 7.

ADRIE VAN TIGGELEN doet als linksback niet veel onder voor RUUD KROL. Beiden zijn het sterkst in het centrum. Krol had in Westduitsland nog niet de grote naam die hij later zou krijgen. Tijdens het toernooi heeft hij zich wel goed gemanifesteerd, maar echt furore heeft pas gemaakt in Argentinië toen hij laatste man was. Daar is pas gebleken dat hij van wereldklasse was. Krol heeft zich op de grote toernooien goed verkocht. Voetbaltechnisch was hij geen wonder, maar hij straalde wel meer persoonlijkheid uit dan Van Tiggelen.


Rep 7 1/2,


Vanenburg 7 1/2.

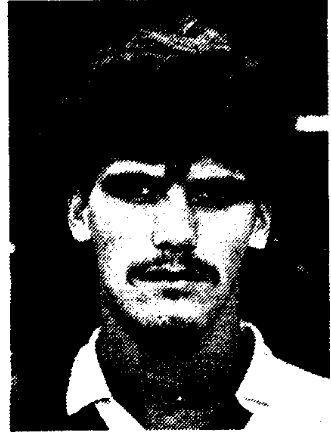
GERALD VANENBURG heeft technisch meer in huis dan JOHNNY REP. De laatste had evenwel wat meer flair. Hij was ook wat brutaler, hij had een goede neus voor de kansen en hij speelde erg gelukkig. Als er in de doelmond een schermutseling was, waarbij de doelman half bewusteloos op de grond lag, klutste de bal voor zijn voeten, waardoor hij hem maar hoefde binnen te schuiven. Vanenburg was vroeger een grote speler voor kleine wedstrijden. Nu is hij ook een grote speler voor grote wedstrijden. In het Nederlands elftal heeft zijn spel echter nog niet voldoende rendement opgeleverd. Fysiek is hij niet sterk.


Neeskens 8,


Bosman 7.

JOHNNY BOSMAN en JOHAN NEESKENS speelden in verschillende posities en zijn daarom moeilijk met elkaar te vergelijken. Ze hebben wel minstens een ding met elkaar gemeen. Hun spel is allebei doelgericht. Neeskens had een geweldige instelling. Hij bewoog zich van zestienmeterlijn tot zestienmeterlijn. Hij was niet gezegend met de fluwelen kwaliteiten van Cruijff of Van Hanegem, maar hij had een geweldige kracht en het karakter van een leeuw. Hij ging fysiek tot op de bodem. Bosman zou wat meer geldingsdrang moeten hebben. Hij is wat timide. Hij heeft zich echt niet in te houden, want hij zit fysiek goed in elkaar. Hij kopt uitstekend en hij is voor een verdediger moeilijk te bespelen, omdat hij op het juiste moment voor de man komt.


Suurbier 7,


Troost 7.

WIM SUURBIER en SJAAK TROOST zijn allebei snel en kunnen zonder schroom een tegenstander intimideren. Op Suurbier kon je onder alle omstandigheden rekenen. Hij haalde constant een bepaald niveau. Troost is wat wisselvalliger. Als hij in goeie doen is, is hij een betere voetballer dan Suurbier. Zijn trap en zijn voorzet zijn zuiverder. Tegen Engeland speelde Sjaak erg goed. Suurbier was het sterkst aan de rechterkant. Troost voelt zich in het centrum wat beter op zijn gemak.


Rijsbergen 7,


Rijkaard 8.

Een vergelijking tussen RIJSBERGEN en RIJKAARD gaat niet helemaal op, omdat Rijsbergen een pure verdediger en een consequente mandekker was en Rijkaard van alle markten thuis is. Rijkaard heeft bij Ajax als voorstopper gespeeld, maar hij heeft zich ook tot een uitstekende middenvelder ontwikkeld. Hij zou het beste tot zijn recht komen in de rol van Ronald Koeman, maar je kunt hem ook vlak achter de spitsen laten spelen. Frank heeft zoveel kwaliteiten, dat je alle kanten met hem op kunt. De verdiensten van Rijsbergen lagen voornamelijk op het defensieve vlak. Hij kon perfect een man uitschakelen. Rijsbergen realiseerde zich heel goed wat hij wel en wat hij niet kon.


Van Hanegem 8,


Mühren 7.

WIM VAN HANEGEM en ARNOLD MÜHREN zijn spelers met grote overeenkomsten. Beiden zijn gezegend met een fantastisch linkerbeen, ze hebben allebei een geweldig overzicht en taktisch zijn ze erg goed. Alleen in 't fysieke slaat de balans door naar de kant Van Hanegem. Met zijn lichamelijke kracht kon hij, laat ik me netjes uitdrukken, zijn tegenstander aardig intimideren. Bovendien was hij aanvallend wat sterker. Hij legde wat meer risico's in zijn passing, hij kon voor geniale openingen zorgen en in het zestienmetergebied kon hij met zijn sprongkracht wat meer afdwingen. Een positief puntje voor Mühren is misschien nog dat hij zich wat milder opstelt tegenover zijn collega's.


Cruijff 9 1/2,


Gullit 9 1/2.

CRUIJFF en GULLIT zijn allebei grootheden, hoewel het twee verschillende types zijn. Cruijff was taktisch beter. Hij was de leider, de regisseur, die verbaal heel veel kon regelen en anderen beter kon laten spelen. Cruijff was de man van het subtiele werk. Gullit heeft fysiek veel meer in huis en maakt een optimaal gebruik van de ruimte. Gullit kan ook in de lucht iets afdwingen. Toen het in de finale van 1974 voetballend niet wilde lukken en het een kwestie van pompen of verzuipen werd, had hij iets kunnen forceren. Gullit is door zijn instelling, zijn trainingsinzet en zijn enthousiasme een voorbeeld voor de rest van het team. Hij sleept de anderen mee. Cruijff was niet zo'n trainingsdier, hoewel ... In de voorbereiding op Westduitsland heeft hij aanzienlijk harder gewerkt dan bij normale interlands.


Rensenbrink 8,



Van 't Schip 7.

Bij een vergelijking tussen ROB RENSENBRINK en JOHNNY VAN 'T SCHIP moet in aanmerking genomen worden dat de eerste een specifieke linksbuiten was en dat de Ajacied uit nood op de linkervleugel moet spelen. Op rechts of op het middenveld komt Van 't Schip beter tot zijn recht. Hij kan een tegenstander uitkappen en hij heeft een goede voorzet. Op links heeft hij het nadeel dat hij de bal steeds voor zijn goede rechterbeen moet brengen. Rensenbrink was een van de verrassingen van Westduitsland, want iedereen ging er van te voren van uit dat Piet Keizer zou spelen.



Supportersgeweld

HEERLEN – Het Heizelstadion tijdens de 'klassieke' bekerfinale in Brussel tussen Anderlecht en Standard Luik was misschien wel de meest wrange plaats om aan de vooravond van het toernooi om het Europees kampioenschap het vandalisme onder de loupe te nemen. Zaterdag 28 mei 1988. Het was bijna op de kop af drie jaar geleden dat op dezelfde plek, bij de Europa Cup 1 finale tussen Liverpool en Juventus, waarbij 39 doden en nog veel meer gewonden vielen, de eerste nagel aan de doodskist van het voetbal werd geslagen.

De extreem hoge veiligheidsmaatregelen bij de door Anderlecht gewonnen bekerwedstrijd in België geven aan dat het probleem nog niet is opgelost. Integendeel. Het supportersgeweld is niet slechts een Engelse of Italiaanse aangelegenheid, laat staan een Belgische. Van China tot in de Sovjetunie en van Libië tot in Zuidamerika, het voetbalvandalisme heeft overal toegeslagen.

Na het Heizeldrama werden de Engelse clubs door de Europese voetbalbond, de UEFA, uit de Europa Cup-toernooien gezet, tot ze hebben aangetoond het probleem in de hand te hebben. Een terugblik over het huidige seizoen, vlak voor het begin van het Europees kampioenschap in West-Duitsland - waar Engeland met zijn gevreesde aanhang zal verschijnen - leert al snel dat er van rust aan het front nog lang geen sprake is. Engeland-Schotland, een week voor de finale in België, nauwelijks meer dan een oefenwedstrijd, gaf het trieste resultaat van een dode, 90 gewonden en 223 arrestaties. Ongeveer een maand voordat het bestuur van de UEFA zal beslissen over de eventuele terugkeer van de Engelse clubs in de Europa Cuptoernooien, sloegen de stoppen door bij de promotie/degradatie-wedstrijd Chelsea-Middlesbrough: 100 arrestaties, 30 gewonden.

Maar de internationale voetbalwereld houdt ook Nederland in het oog, waar het bomincident in Rotterdam op 20 oktober tijdens het duel met Cyprus vorig jaar Europa deed opschrikken. Later in het seizoen moest Ajax, na herhaalde rellen, de thuiswedstrijd tegen Haarlem zonder toeschouwers spelen. Den Haag, bevreesd vanwege zijn aanhang, kreeg voor het duel met Feyenoord eenzelfde straf maar ontsnapte via de beroepscommissie van de KNVB. Evenals Cambuur in Leeuwarden. Voetbalvandalisme is vlak voor 'West-Duitsland' allang geen exclusief Engels probleem meer.

In Italië, waar de klap van het Heizeldrama het hardst aankwam (de meeste slachtoffers waren immers Italianen) is de toestand relatief rustig. Het voetbalmaffe land, over twee jaar het decor van de strijd om het wereldkampioenschap, heeft het laatste seizoen nauwelijks opzien gebaard door supportersvandalisme. Zelfs niet in een kritiek gebied als Napels, waar Maradona en co. de titel verspeelden aan AC Milan. In andere Zuideuropese landen ligt het anders.

In Spanje werd de international Michel (bij Real Sociedad) van landskampioen Real Madrid door een van de tribunes geworpen voorwerp gewond. Zijn ploeggenoot Sanchez overkwam eerder in het seizoen hetzelfde. Bij de finale van het Europees kampioenschap voor jeugdteams, in mei in Athene tussen Griekenland en Frankrijk, werd de orde verstoord door enkele tientallen toeschouwers. Bij een onbeduidend duel tussen twee jeugdploegen in Italië werden de spelers zonder aanwijsbare redenen tijdens de warming up door eveneens jeugdige toeschouwers belaagd met honkbalknuppels.

En wat te denken van de competitiewedstrijd tussen Dynamo Kiev en Spartak Moskou, in september van het vorig jaar, waar op de tribunes de Russen en de Oekraïniërs elkaar fors te lijf gingen. In Oost en West breken de autoriteiten zich het hoofd over veiligheidsmaatregelen, die keer op keer niet afdoende blijken te zijn.

Engeland zette in een voetbalweekeinde in januari 4.488 politie-agenten in voor een normaal verloop van de wedstrijden in de vier profdivisies, offerde over het hele seizoen genomen 55.000 werkdagen voor agenten op en verrichtte de laatste competitie 3.716 arrestatie voor, tijdens en na voetbalwedstrijden. Het mocht niet baten. Een verbod op verkoop van alcohol in en rond de stadions, geen kaartverkoop op wedstrijddagen, een intern video-circuit om de raddraaiers in het oog te houden, een strikte scheiding tussen de vakken van de verschillende supportersgroepen, infiltraties van agenten in geweldadige groepen 'hooligans', het geweld in Engeland rond de velden wilde er maar niet minder op worden.

Na de rellen rond Engeland-Schotland op Wembley wordt vooral de wedstrijd Engeland-Nederland, 15 juni in Düsseldorf door de autoriteiten met spanning - of liever gezegd met angst en beven - tegemoet gezien. De radicale maatregelen in Engeland hebben niet of nauwelijks geholpen. Desondanks heeft Spanje ze grotendeels overgenomen. Daar zijn zelfs particuliere beveiligingsdiensten ingeschakeld.

Italië ziet er eveneens op toe dat de supportersgroepen in en buiten het stadion strikt gescheiden blijven en Nederland heeft, zoals bekend, zelfs een Centraal Informatiepunt Voetbalvandalisme in Utrecht. Daar staan ongeveer 1000 vandalen geregistreerd, die geen toegangskaarten voor de wedstrijden van het Europees kampioenschap konden kopen. Maar afdoende is het vooralsnog niet.

Desondanks is West-Duitsland klaar voor de strijd tegen het vandalisme, die mogelijk de strijd om de punten gaat overschaduwen. De organisatoren van het toernooi om het Europees voetbalkampioenschap laten bij de poorten van de stadions uitgebreid fouilleren, hebben politie-honden langs en aan de lijn, installeren video-circuits in de vakken, verbieden de verkoop van alcohol en laten niets aan het toeval over. Maar vooralsnog wordt kaartverkoop op wedstrijddagen, tot groot ongenoegen van de Engelse voetbalbond, toegestaan. Niettemin zijn de voorzorgsmaatregelen, zo verzekeren deskundigen, praktisch optimaal. Er kan worden gevoetbald.



Dick Nanninga loopt warm voor Oranje

NEEROETEREN – „Geh mal warmlaufen," zei Ernst Happel. Dan wist je wat je moest doen." De coach maakt de dienst uit, ook al doet hij verder helemaal niets dan kringetjes in de lucht blazen. Hij hoeft alleen 's morgens met het gekartelde knopje tussen duim en wijsvinger heel even het wijzertje van de barometer bij te stellen en mag verder de hele dag de krant gaan zitten lezen in het restaurant. „Iedereen wist waar hij aan toe was." Een groot toernooi staat of valt met de atmosfeer. Nu nog heeft Dick Nanninga de geur en de rook in de neusgaten, de rook van Ernst Happel en de geest van Jan Zwartkruis. „Dat Zwartkruis als trainer minder capaciteiten had dan Happel, wist iedereen. Maar Zwartkruis was eerlijk en menselijk."

Met het Europees kampioenschap naast de deur snuift Nanninga (39) het Oranje-klimaat op alsof het gisteren was. En 'warmlaufen' doet hij nog steeds. „Nederland heeft eindelijk weer een goed elftal." Met een goede doelman, Van Breukelen. „Hans is de enige uit mijn tijd. Kwam er als piepeltje bij, enorm nerveus, praten, praten. Echt een kereltje voor de spelersvakbond, straks. Is gelukkig een stuk rustiger geworden, heeft zijn ervaring." En dát, terwijl op dit moment Benfica de 'Breuk' nog te wachten staat...

Het huis van de vijf Nanninga's (Dick en Ellie inclusief Fred, Sandra en Petra) staat vol witte rozen. Ze vieren de eenentwintigste trouwdag op hun manier, met cake en een partijtje scrabble. Van 'glamour' hebben ze nooit last gehad, al verdwaal je binnen de kortste keren in de kapitale villa, zoals je ze alleen maar aan de Heerbaan in Neeroeteren kunt bouwen. Helemaal op z'n Belgisch, compleet met bouwvergunning achteraf en een ruimtelijke knipoog naar de rooilijn. „In mei begonnen we, in september zaten we er in." Met een big smile: „Tegelwerk van de Sphinx, dat scheelt."



● *Dick Nanninga: 'Het is maaitijd.' Voor Opitter en Oranje.*

Foto: WIDDERSHOVEN

Bliksem

Oosterparkers, Veendam, Roda, Hongkong, MVV en daar tussendoor de twee beroemdste hernia-operaties van Nederland, de roodste rode kaart van de wereld, het hoogevende doelpunt van 1978 en de best uitgelokte 'doodschop' van 1980. Vijftien interlands, een rond getal voor iemand, die pas op zijn vierentwintigste in het betaald voetbal en als zesentwintigjarige in 'Jong' Oranje debuteerde. Hij behoort tot het onverstoorbare gilde der klaverjassers, al slaat en sloeg bij de Nanninga's zeer regelmatig de bliksem in. Een dag voor de huwelijksherdenking – Ellie had net de cake in de oven geschoven – flitste een ontlading in het centrale antenne-systeem van Neeroeteren de video op tilt. „De stoppen sloegen door."

Bij de Nanninga's is het altijd wat los. 'Ook toen al. „Nanninga bedankt voor Oranje dat volgende week woensdag in Düsseldorf tegen West-Duitsland speelt. De Roda JC'er heeft het erg druk met het maken van kerststukjes in zijn bloemenzaak. Hij is er niet in geslaagd een vervanger te vinden. Oranje-coach Jan Zwartkruis heeft begrip getoond voor Nanninga's beslissing." Dát was pas een echte blikseminslag. Fred Emmer van het NOS-journaal viel bijna van zijn stoel.

Van al dat gedonder heeft 'Dirk' – zo noemde Bert Jacobs hem altijd – zich nooit wat aangetrokken. Bloem- en kopstukken waren hoofdzaak, de kost gaat voor de baat. Toch versierde hij drie jaar lang Oranje, van 1978 tot begin 1981, de weelderige bloei tot en met het slap worden van de bladeren en het knakken van de bloemstengels. „Tunesië was een aardige binnenkomer. Goede wedstrijd, met Pierre Vermeulen en Henk van Leeuwen. Ik scoorde twee keer. Happel was er voor het eerst bij. Hij had me uitgenodigd. Tunesië stelde niet veel voor, 't is meer een vakantieland, al vielen die twee goals goed bij Happel."

Mendoza

Van Kaalheide naar het WK, Mendoza, de openingswedstrijd Nederland-Iran 3-0, op de kop af tien jaar geleden. „Een kwartier voor tijd mocht ik invallen, een of twee ballen gehad. Ik was meer tijd kwijt met de dopingcontrole. Ik had graag vanaf het begin gespeeld. Twee doelpunten scoren en je had voor de rest van het toernooi gebeiteld gezeten. Ik was iemand die moest kunnen warmdraaien, maar Happel had een andere mening." Tegen Peru (0-0) haalde de Oostenrijkse kettingroker 'Der Nanninga' een half uur voor het einde van stal. De sfeer was niet om te pruimen.

„Peru had een goede defensie, bomen van kerels. Bij ons liep het van geen kanten. Na Iran en Peru hadden we vier punten moeten hebben. 'Als het nou helemaal niet meer lukt, gooien we De Lange er maar in.' Je zág het Happel denken. Een naar gevoel, Rep eruit, Nanninga erin. Dat heeft me in Argentinië zwaar op de maag gelegen. Ik had er op gerekend beide duels te spelen. Happel, prima trainer, maar met mij had hij het bij het verkeerde eind. Ik was geen pinch-hitter zoals Stanley Bish bij Roda. Ik had een hele wedstrijd nodig om een of twee doelpunten te kunnen maken."

Klaverjassen

Nanninga versus Happel, een mini-conflict dat een heel toernooi naar de bliksem kan helpen als het tot ontlading komt. Hotel op stelten, als je het er op aan zou willen sturen. „Zo gek is niemand. Je bent met een groep van tweeëntwintig verschillende karakters, maar bij het klaverjassen merk je daar niets van. Er is geen haat en nijd. Het is toch je brood en je staat voor je land te voetballen. Dat is altijd mijn idee geweest. Ik weet zeker dat de huidige jongens straks bij het EK in Duitsland met dezelfde instelling het veld in gaan, al is er in tien jaar tijd nog zoveel veranderd."

'Stupid referee'

Happel was de echte baas. „Een man van weinig woorden, maar wat hij zei, klopte perfect. Hoe wij moesten spelen, taktisch, daar hoefde je tijdens de wedstrijd niets meer aan te veranderen. De Vroet en Zwartkruis gingen de tegenstanders bekijken, en Happel zette dat keurig op een rijtje tijdens de bespreking met de groep. Of hij nam ons apart, op de kamer of in het restaurant. Dan was je weer helemaal bij."

In Cordoba stond Oranje vijfentwintig minuten voor tijd tegen West-Duitsland met 2-1 achter. „Dus moest ik er weer in. Vijf minuten later maakte René van de Kerkhof 2-2. Vrije trap en gele kaart voor Nanninga, ruzie met Hölzenbein. 'Stupid referee', zei Rensenbrink in het voorbijgaan. De scheidsrechter stopte de gele kaart in zijn zak en trok gelijk de rode, ja, voor mij. Toen was ik op slag wereldberoemd, in tien minuten tijd."

Een week later de finale tegen Argentinië, Buenos Aires, 88.000 mensen. „We speelden tegen het publiek, we kregen de 1-0 achterstand niet weg. 'Geh mal warmlaufen.' Toen dus die kopbal, 1-1. Ik heb er veel mooiere gemaakt, maar hij telde. En vlak voor tijd de bal van Rensenbrink op de paal..." In de verlenging ging Oranje met 3-1 de boot in, punt uit!

Wat er daarna in zo'n ploeg omgaat, is eigenlijk met geen pen te beschrijven. „We waren er zó dicht bij geweest, verschrikkelijk. Piet Schrijvers, die grote vent, zat te huilen als een kind. Het eerste wat ik deed, een zware Van Nelle roken. We zijn 's avonds in het hotel gebleven, je kon er niet uit, er stonden tienduizend Argentijnen voor de deur. Onze medaille hebben we niet eens afgehaald. Toch hebben we nog een feestje gemaakt. En de volgende dag met Suurbier in het vliegtuig de polonaise."

Uitlaatklep

Time-out aan de Heerbaan in Neeroeteren. De eerste helft van Leverkusen-Español zit er op, maar Dick Nanninga onderhandelt 'achter gesloten deuren' nog steeds met het bestuur van Opitter. Het clubje uit de buurgemeente degradeerde afgelopen seizoen naar de tweede provinciale. Na een half uur gaat hij overstag. Hij wil de tweede helft van de Uefacupfinale niet missen, tekent een contract als trainer en de heren verlaten opgelucht huize Nanninga. Met zo'n door de wol geverfde globetrotter keert Opitter gegarandeerd binnen het jaar terug in de eerste provinciale. „Ik was het niet van plan geweest, maar ik ben blij dat ik weer wat in het voetbal kan gaan doen. Je gaat het toch missen. Ze kopen geen spelers, doen alles met de eigen jeugd. Leuk, zo'n clubje, als uitlaatklep." Zoon Fred gaat mee als aanvaller. „Maar dat moet ik nog even bekijken. En hij kan goed zitten, nietwaar Fred? Anders heb ik nog een leren lap voor je, voor in de broek, ha, ha."

Hij heeft er goed over nagedacht, want zo is Dick Nanninga. „Als ik wat doe, wil ik het goed doen." Opitter kan dus gerust zijn, al heeft hij het als vertegenwoordiger van de Sphinx 'nog drukker dan toen ik voetballer was'. Beurzen in Hilversum en Utrecht, nog even naar Assen, 's nachts om twee uur thuis. „Kaptein trok me aan toen ik bij MVV stopte, en die wil ik niet voor de kop stoten. Er wordt al gauw gezegd 'daar komt weer 'n voetballer binnen.' Daarom wil ik zo goed mogelijk voor de dag komen. In het pr-werk gaat veel tijd zitten. Dat trainersbaantje is een aardige afleiding."

Zo goed als in Argentinië kwam Oranje niet meer voor de dag in de aanloop naar het EK 1980. De eerste tekenen van het verval werden zichtbaar, al is hij het daar niet van harte mee eens. „Happel was weg. We gingen verder met Zwartkruis." En met negentig minuten Nanninga in De Goffert tegen IJsland: 3-0. „In Bern speelden we met twee spitsen, Geels en ik. De pers vond dat we elkaar in de weg liepen, maar dat vonden wij niet. Die van Zwartkruis is toen best geslaagd." Nederland versloeg Zwitserland met 3-1 en zes maanden later IJsland in Reykjavik met 4-0. „Twee keer gescoord. Een doelpunt van vijfentwintig meter met de kop. Zo hard kan Koeman niet schieten. De bal lag er al in, maar de keeper stond nog naar mij te kijken." Op twee na Nanninga's mooiste doelpunt. „Het allermooiste was de omhaal tijdens Roda-NEC."

Doodschop

Dunnetjes oefende Oranje zich naar het Europees kampioenschap. Italië, Napels zien en dan sterven, Nederland-Griekenland 1-0, maar vraag niet hoe. „Ik kreeg de bal aangespeeld en liet me over de duikende keeper vallen. Kist schoot de penalty in."

De echte doodschop liep Oranje op tegen West-Duitsland. „Schlemielig verloren door Allofs. We stonden met 3-0 achter, kwamen tot 3-2 terug." In Milaan was het definitief voorbij, Nederland-Tsjechoslowakije 1-1, bikkelhard. De eeuwige invaller viel uit. „Tien minuten voor tijd, schop tegen het kuitbeen."

De vierde plaats in Italië was een bittere pil. Vanaf dat moment ging het pijlsnel bergaf. „In 1979 kwamen er wat jongeren bij. Van Hanegem en Neeskens stopten. Zwartkruis begon te experimenteren. Toch hadden we op het EK nog een goede ploeg, maar de wedstrijden verliepen niet zoals het hoorde. Het wegvallen van Boskamp, Suurbier en Rep versnelde de terugval. Het publiek was verwend na twee tweede WK-plaatsen, en daarom was het natuurlijk een enorme strop, dat we er in '82 en '86 niet bij waren."

In zijn geboorteplaats Groningen scoorde Nanninga zijn laatste goal voor Oranje, kwalificatieduel Nederland-Cyprus, 3-0. „Toen werd bekend, dat Kees Rijvers bondscoach werd. Daarna heb ik niets meer gehoord. Hij zal het niet aangedurfd hebben met mijn rug na de t[illegible] operatie." Met de [illegible] tie van Oranje ging het [illegible] fout. De 'patiënt' raakte [illegible] en de Nederlandse vo[illegible] porter liep nagenoeg [illegible] krom van ellende.

Generatiekloof

Vanaf de witte [illegible] Bayer 'm alsnog [illegible] Michels vindt [illegible] aan Erich Ribbeck [illegible] verkusen een [illegible] de tv kan af. Even [illegible] klaverjassen [illegible] 'waarom [illegible]

„In '74 [illegible] gen met [illegible] Europacup [illegible] Nederlands [illegible] werd [illegible] gestaan [illegible] de tijd [illegible] zag de [illegible] der worden [illegible] internationa[illegible] spul [illegible] gaan en dat [illegible] weinig [illegible] de kwaliteit [illegible] die hun [illegible] „De clubs [illegible] gen het [illegible] zitten [illegible] de tribune. PSV [illegible] wedstrijden [illegible] dat niveau [illegible] voetbal heeft [illegible] len voor het [illegible] lange termijn [illegible] goede periode [illegible] lers met de [illegible] wedstrijden [illegible] die we [illegible]

In de [illegible] magere [illegible] kreeg [illegible] zijn [illegible] ninga was [illegible] voetbal [illegible] 'weduwe [illegible] gaan de [illegible] natie [illegible] in rook op. [illegible] Brazilië van Pelé [illegible] sterren van [illegible] hoor je [illegible] meer van Be[illegible] Haal Ceulemans [illegible] en je hebt niets [illegible] Duitsland, a[illegible] lemaal triest [illegible] Alf kijken. Een [illegible] Duitsers. Ze hebben [illegible] nooiteam. Als het m[illegible] staat [illegible] er."

De trainers zijn verschrikkelijk belangrijk. Dat [illegible] uit de eerste [illegible] gert Jan Zwartkruis [illegible] vers alle sch[illegible] schuiven. [illegible] Gene Gerards [illegible] bij de eerste [illegible] gend jaar [illegible] Dan is hij [illegible] meester. Rinus [illegible] geluk gehad [illegible] een goed team [illegible] elf spelers. [illegible] terklaas b[illegible] nog de E[illegible] bedoel maar [illegible] chels het ook [illegible]

Michelsploeg

Zeven jaar [illegible] maar nu heeft [illegible] team. „Doet m[illegible] Michelsploeg [illegible] van Ajax met [illegible] bij." Het voetbal [illegible] een, maar een [illegible] en zeker. „Oranje [illegible] ste drie. Vroeger [illegible] en Cruijff. Nu [illegible] man en Gullit. [illegible] heel elftal [illegible] herken ik [illegible] ter. Ruud Gullit heeft [illegible] inbreng, op de goede [illegible] kan zich geen afgang permitte[illegible] ren, hij is bekender dan Pope [illegible] pie. Ik voorspel dat het [illegible] Duitsland."

Met Nanninga wist je nooit pre[illegible] cies waar je aan toe was, maar [illegible] stapt zó vastberaden over de s[illegible] perwei, even buiten de rooi[illegible] aan de Heerbaan in Neeroeteren waar je het gras kunt horen groeien, dat hij lijkt warm te lopen voor twee kampioenen tegelijk: Opitter en Oranje. H[illegible] maaitijd.

harry mur[illegible]



IK WIL OP DEELEN MET DE LUCHTMACHT PRATEN.

Leeftijd: .... Man/Vrouw

Naam: ....

Opleiding: ....

Vakkenpakket: ....

Adres: .... Plaats: ....

Postcode: .... Eventueel militair registratienummer: ....

Telefoon: .... Reservedatum: ....

Voorkeursdatum: ....

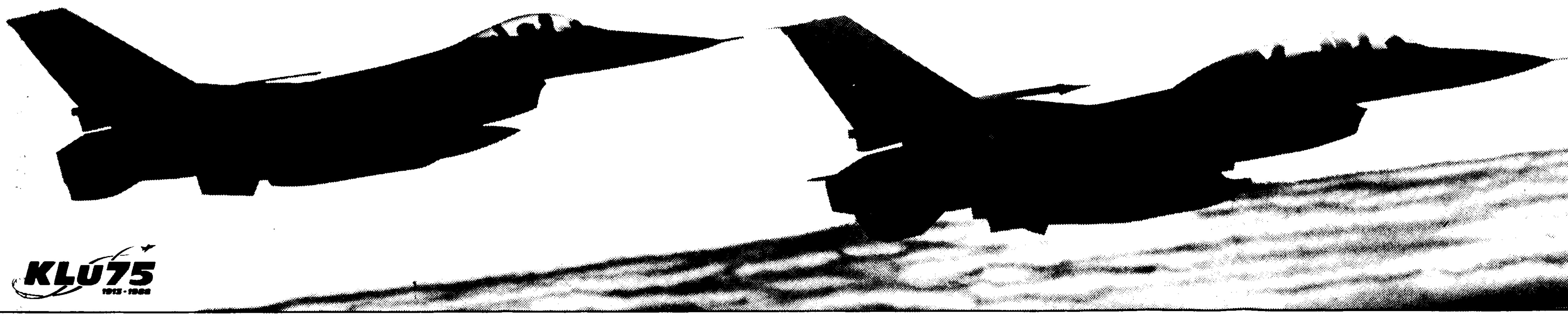
Koninklijke Luchtmacht, afd. Personeelsvoorziening, Antwoordnummer 10023, 2500 VB DEN HAAG.

VD88

BON VOOR EEN GESPREK OP VLIEGBASIS DEELEN MET DE JUBILARIS ZELF.

Deze bon in een envelop opsturen aan: Koninklijke Luchtmacht, afd. Personeelsvoorziening, Antwoordnummer 10023, 2500 VB DEN HAAG. Dan krijg je een uitnodiging voor een exclusief bezoek aan de vliegbasis Deelen op een van de dagen waarop de luchtmacht haar 75-jarig bestaan viert: donderdag 30 juni, vrijdag 1 juli en zaterdag 2 juli. Tijdens een gesprek in de tent van de afdeling Personeelsvoorziening krijg je te horen welke carrière je bij de luchtmacht op basis van je interesses en opleiding zou kunnen maken. De luchtmacht is als werkgever met name geïnteresseerd in jonge mannen en vrouwen van 17 t/m 24 jaar (HBO t/m 27 jaar) met MBO, VWO en HBO. Heb je het diploma of zit je in een van de laatste klassen, vul dan nú de bon in voor dat gesprek. In de tent van de afdeling Personeelsvoorziening ligt dan ook een exclusieve tas met voorlichtingsmateriaal klaar. En op de Open Dagen kijk je verder je ogen uit!

DE KONINKLIJKE LUCHTMACHT. VOOR WIE EEN PERFEKTE START WIL MAKEN.



KLU75 1913-1988

Motoren

RELIANT Rialto voor motorrijbewijs het nieuwste model kleur beige km.st. 42.000 in perfekte staat. Inl. 08385-11251.

Te k. HONDA CBX met CBX-kuip, bwj.'79, Pr. Hendrikstr. 8, Bocholtz.

Te k. HONDA C B 750 F, bwj.'80, Bold'or uitv., super mooi, nieuwe band, vraagpr. ƒ 3750,-. 045-310406.

Te k. MONTESE Trial Cota 304 bwjr. '87. Tel. 045-270164.

Te k. SUZUKI Off the Road 400 cc, bwjr. 1979, in g.st. Vraagpr. ƒ 800,-. Eisenhowerstr. 26, Eygelshoven.

YAMAHA XV 750, '82, i.n. w.st., weinig km's Tel. 045-313117.

Te k. HONDA 900 Boldaur bwjr. '80 m. racekuip en veel extra's ƒ 3250,–; 04499-3026.

Koopje: HONDA CBX 6 cyl. '81 in z.g.st. zwart, tel. 045-271457.

Te k. SUZUKI motor 350 cc als nw., km.st. 8500, pr. ƒ 1250,–; Inl. 045-720114.

Te k. Honda GOLDWING, bj. '80. Tel. 045-319598.

Te k. voor beginner HONDA 200 CB met stuurkuip, kl. rood, ƒ 750,-. Tulpenstraat 21, Kerkrade-West.

Te k. gevr. MINI-CROSS MOTOR, 50 cc, aut. Tel. 045-414107.

Gebruikte MOTOREN: Kawasaki: Z1000MK2, '79, mooi; GPZ1000RX, '86, 13.800,–; GPX750, '87, 3500 km, 13.950,–; Z700, '87, 6950,–; Yamaha: XJ900, z. mooi, 10.250,–; FZ750, '88, 13.500,–; FJ1100, 13.950,–; Honda: GL1000 Vetterkuip, 6950,–; GL1100D, '81; CB750C, toeruitv., 7500,–; CB750F 4750,–; CB900F va. 3950,–; VF750F 7500,–; CBX 6-cil., 3950,–; Spacy 125 scooter, 2950,–; CBR1000F va. 14.990,–; VFR750F, '87, va. 14.200,–; Suzuki: DR500S, 2500,–; GSX400F 3950,–; GS550 Kat. 3950,–; GSX1100E 4500,–; GS1000L 3950,–; GSX1100F, j. '88, 15.990,–. Voor een mooie motor moet u naar: Motorhuis Geleen, Rijksw. Nrd. 21, 04490-43666.

Te k. HONDA CB 750 C bj. '83, in st. v. nieuw. Pr. ƒ 5750,-. 045-322976.

Te k. CROSSMOTOR Honda CR 500 ƒ 1600,- en Polaris toerkuip Kawa Z 1000. Tel. 045-259910.

Te k. BMW R 100 RS bj. '82 + motorlaarzen, mt. 6½ + motorpak mt. 40. Donatusstr. 113, Nuth.

Te k. SUZUKI GT 380 i.g.st. Prijs ƒ 800,-. Na 17.00 u. Dassenkuillaan 60, Geleen.

Te k. HONDA XR 500 bjr. '81, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 3500,-. Tel. 045-413367.

Diversen

Canon PC-bezitters opgelet. PC-II-CARTRIDGES, zwart, ƒ 200,– excl. BTW perst. Bel en bespaar. Tel. 043-216155.

TERREIN 550 m², loods en kantoor, wachten op een bestemming. Alle ideeën projekten en vormen van (eventuele) samenwerking zijn bespreekbaar en uitvoerbaar, behalve auto's. Br.ond.nr. HK 276 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Motoren

YAMAHA XT 500 on/off the road, bwj. '79. Hulterweg 21, Oirsbeek, 04492-3393.

Te k. KAWASAKI 4-cyl. 400 cc, als nw., bwj. '82, pr. ƒ 2800,–. Tel. 045-720904.

Te k. HONDA CB750c, bwj.'81, met kuip + radio + koffers, i.z.g.st., pr. ƒ 5000,–. Tel. 04490-54924.

2e-hands motoren: HONDA Chopper 250, '82, ƒ 2975,-; Honda CB 250, bj. '80, ƒ 1500,-. Tweewielerspecialist Math Salden, Limbricht.

Te k. HONDA 900 cc Boldor bwj. '81. Tel. 045-324528.

2e-hands CROSSMOTOREN: KTM, 80 cc, hoog, '87, nieuw, ƒ 4250,-; Suzuki RM 250, bj. '80; Yamaha Y 125, '87; 2x Honda 125, '86. Tweewielers Math Salden, Limbricht.

Te k. Kawasaki KLR 600 off the road '85 wit ƒ 5000,–; Past. Halmansstr. 6 Ulestraten na 17.00 u. 043-648979.

Te k. Rothmans HONDA NS 400 R 7-87 i.z.g.st., km.st. 7200, zeer snel, inr. motor mog. Moet minstens 1000 cc zijn. Vr.pr. ƒ 8750,–; Tel. 045-351927.

SLAAPKAMERS

KOM, KIJK EN VERGELIJK ONZE PRIJS

In onze zaak **HEERLERBAAN** is onze slaapkamerafdeling sterk uitgebreid. U vindt er een keuze uit meer dan 30 stuks in de kleuren wit, parelgrijs, antraciet, zwart etc.

Tevens een grote kollektie in

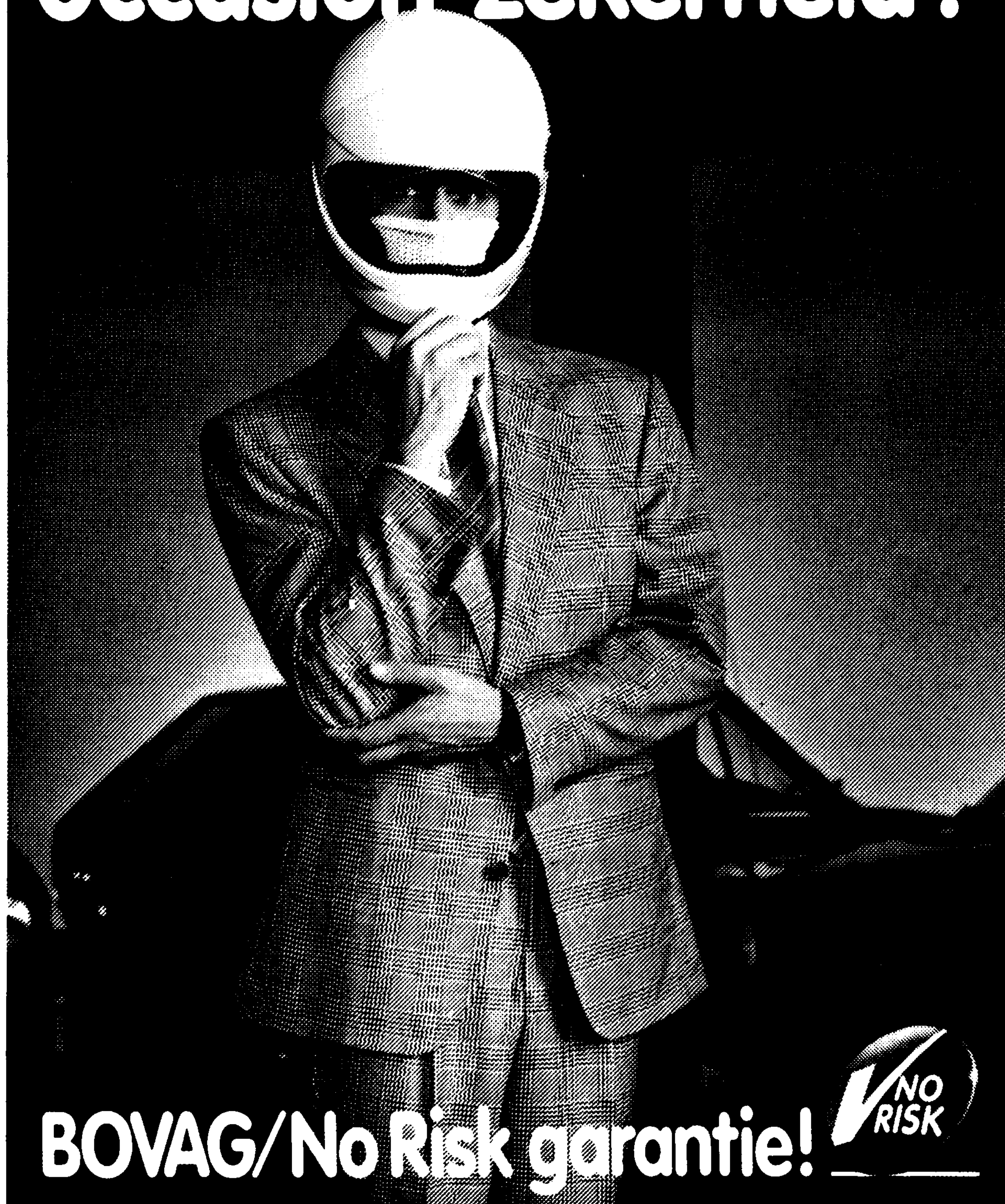
schuifdeurenkasten, matrassen, spiralen, lattenbodems en éénpersoons ledikanten.

Ook in onze zaak **AUPING PULLMAN NORMA VELDA**



VEGERS MEUBELEN

SLAAPKAMERS Heerlerbaan 235 - Heerlen





Bij aankoop van een occasion bij de officiële V.A.G dealer voor Audi en Volkswagen kunt u àlle zorgen over zekerheid van u af zetten. Want een No Risk occasion is zó veilig gegarandeerd dat hij wordt verkocht onder de officiële, schriftelijke BOVAG garantievoorwaarden voor gebruikte personenauto's. Nog aangevuld met de unieke omruilgarantie van 15 dagen die elke V.A.G dealer u geeft. Meer zekerheid dan BOVAG/No Risk garantie bestaat dus niet voor gebruikte auto's. Kijk maar:

- 3 maanden volledige, schriftelijke BOVAG/No Risk garantie;
- 9 maanden aanvullende BOVAG/No Risk garantie op alle vitale onderdelen van uw occasion, eveneens schriftelijk;
- een officieel, gedetailleerd keuringsrapport;
- 15 dagen omruilgarantie;
- duidelijk BOVAG garantiebewijs.

Informatie over de dichtstbijzijnde dealer: raadpleeg de Gouden Gids of bel 020-867351.



„Russen schijnen een toernooi altijd voortreffelijk te beginnen"

Lobanovski streeft naar bijna absolute perfectie



DÜSSELDORF – Het schrikbeeld van Mexico '86 staat Rinus Michels nog helder voor de geest. Als een wervelwind raasde de Sovjet-Unie in zijn openingswedstrijd van het WK over Hongarije. Na vier minuten stond het al 2-0, waarna de galavoorstelling werd bekroond met nog eens vier treffers. De een nog mooier dan de ander. Die klap kwamen de Hongaren in de rest van het toernooi niet meer te boven.

„De Russen schijnen een toernooi altijd voortreffelijk te beginnen", heeft het verleden Michels geleerd, „maar daarna vallen ze steeds weer terug". Met de Sovjet-Unie als eerste tegenstander is Oranje dus gewaarschuwd. De Russen zijn in aantocht. „Het is voor beide ploegen een sleutelwedstrijd", heeft Michels Oranje ingeprent. „Het hele toernooi staat of valt met het resultaat van die ontmoeting". Daarom zijn de duels met Engeland en Ierland voor hem ook van latere zorg en was de hele voorbereiding afgestemd op die eerste, bijna cruciale ontmoeting.

Een portret van een voetballand, dat kan putten uit een arsenaal van bijna vijf miljoen voetballers. Dat is vijf keer zoveel als in ons land. Waar Michels stad en land moest afreizen om zijn internationals aan het werk te zien, heeft zijn Sovjetrussische collega Valeri Lobanovski de internationals voor het gemak maar ondergebracht bij Dynamo Kiev. Een clubteam als nationale ploeg, dat kan alleen in het Oostblok.

Valeri Lobanovski is het gezicht van de Russische nationale ploeg. Stoïcijns, met dezelfde onaantastbare uitstraling als Ernst Happel. Een man van ijs, die zich net zo moeilijk laat ontdooien als de top van de Matterhorn. De gepommadeerde kuif, eigenwijs achterover gekamd, geeft hem iets excentrieks. Net als het voetbal dat hij bij Dynamo Kiev introduceerde en dat hij voortplantte binnen de nationale ploeg. Futuristisch, maar tegelijk voer voor fijnproevers. Snel en technisch hoogstaand voetbal. Een lust voor het oog. Maar onoverwinnelijk, dat niet.

Het bewijs daarvoor leverden de Zweden tijdens de Paasdagen bij het vierlandentoernooi in West-Berlijn, waar Lobanovski vanwege hartklachten ontbrak. Na de machtsdemonstratie van twee dagen eerder tegen de trage Argentijnen misten de Russen in een prima openingskwartier de kansen om afstand te nemen. Glen Hysen en Peter Larsson putten daaruit de moed om pressievoetbal te gaan spelen. De Russen werden opgejaagd en raakten prompt het spoor bijster. De toernooiwinst was de terechte beloning voor een fris Zweeds elftal.

Valeri Lobanovski zal de videobeelden, die hij van elke wedstrijd laat maken, tot in den treure hebben bestudeerd. Een perfectionist als hij is, zal hij de spelers hebben gewezen op het te grote aantal fouten dat er in die ontmoeting werd gemaakt. Dat percentage lag in elk geval aanzienlijk hoger dan de 22 procent bij het WK-duel tegen Hongarije. Volgens Lobanovski is er in de geschiedenis van het wereldvoetbal nooit een ploeg geweest die minder dan 18 procent foute handelingen verrichtte. Met Dynamo Kiev en dus ook de nationale ploeg streeft hij naar een gemiddelde van tussen de 15 en 18.

Het perfecte voetbal bestaat niet volgens Lobanovski. „Fouten kun je nooit uitsluiten. Maar de ploeg die de minste fouten maakt, is de winnaar. Het is dus een voorwaarde om zo weinig mogelijk fouten te maken", legde hij uit. Alles staat of valt echter met de staat waarin de spelers verkeren, psychisch en fysiek. „Ik had een idee, maar de volgende stap in het voetbal konden de spelers niet in praktijk brengen. Ze begrepen mij wel, maar ze waren niet bij machte dat uit te voeren".

De succesvolle voetbaltrainer, die met Dynamo Kiev acht keer landskampioen werd waarvan



• *Valeri Lobanovski, geruime tijd geveld wegens hartklachten.*



• *Igor Belanov, een van de vedetten van de rode garde.*

één keer als speler en die twee keer de Europa Cup II veroverde, denkt daarbij aan een nog grotere snelheid van handelen. „Er zullen maar weinig nieuwe aanvalspatronen worden ontwikkeld, maar alles zal nog veel sneller gebeuren. Ook psychisch speelt dat een rol. Voetballers zullen in een fractie van een seconde moeten kunnen uitvoeren wat ze beslist hebben. Maar het voetbal zal ook harder worden. Hou je de bal maar even te lang aan de voet, dan zal er onmiddellijk een tackle volgen".

Het streven naar de bijna absolute perfectie is niet alleen een noodzaak, maar tegelijk zijn lust en zijn leven. Lobanovski droomt er van een wereldelftal neer te zetten van superatleten. Robots als het ware. Voor Dynamo Kiev komen daarom alleen topatleten in aanmerking, want Lobanovski is niet eerder tevreden voor hij het 'beste elftal uit de geschiedenis van het wereldvoetbal' onder zijn hoede heeft. „We zoeken daarvoor de meest bruikbare gegevens uit sporten als atletiek, rugby, basketbal, zelfs gewichtheffen en ijshockey. De technische staf is constant op zoek naar de perfecte voetbalatleet".

„Die gasten kunnen het opbrengen te blijven lopen zonder bal", prees Franz Beckenbauer in West-Berlijn de eerste opponent van Oranje. „Dat is van groot belang in het moderne voetbal. Ik ben bang dat een dergelijke mentaliteit moeilijk is aan te leren. Die heb je of die heb je niet". Dat is de kracht van de Russen. Hun voetbal is gebaseerd op het optimaal benutten van de fysieke mogelijkheden van de spelers, de beweging staat daarbij centraal. Alle spelers hebben een perfecte conditie, zijn op meerdere plaatsen inzetbaar, maar de trainingen van Lobanovski zijn dan ook even beroemd als berucht. Om die reden liet Alexandr Zavarov aanvankelijk (hij was toen net 18) het aanbod van Dynamo Kiev schieten, omdat hij bang was de loodzware trainingen niet aan te kunnen.

De klein bemeten middenvelder, die in 1986 ten onrechte over het hoofd werd gezien bij de verkiezing tot Europees voetballer van het jaar, wordt bijna unaniem beschouwd als een speler van wereldklasse, de man om wie alles draait. Dat hoort Lobanovski niet graag. In zijn systeem is geen plaats voor een spelmaker. „Ik geloof niet in een typische spelmaker. Want wat doe je dan als zo'n speler plotseling geblesseerd raakt? Voor die positie heb je zoveel talent nodig, dat je onmogelijk twee van zulke goeie spelers in een ploeg kunt hebben. Ons aanvalssysteem is er op gebaseerd, dat alle spelers, verdedigers, middenvelders en aanvallers snelheid en kracht genoeg hebben om vanuit elke positie op het veld, zowel diagonaal als verticaal, uit de dekking te komen".

„Natuurlijk zijn er spelers", voegt de Russische coach er meteen aan toe, „die in een bepaalde specialiteit uitblinken. Zoals Zavarov uitblinkt door zijn spelinzicht en zijn dribble. Maar geen echte spelmaker, nee, daar is bij ons geen sprake van. Ze mogen volgens mij niet eens bestaan, net zo min als waterdragers. Elke speler in de ploeg moet het vermogen hebben om een opening te maken. Hij moet de techniek hebben om een goede pass te geven, maar hij moet ook een tegenstander de bal kunnen afpakken". Om precies te weten waar hij aan toe is, laat Lobanovski daarom in elke belangrijke wedstrijd een statitisch rapport maken van elke speler, daarna van het team.

Valeri Lobanovski behoort echter niet alleen op voetbaltechnisch gebied tot de voorlopers in het immens grote land. De trainer-coach, die drie weken voor de WK in Mexico Eduard Malovejev afloste als bondscoach, is een vurig voorstander van grondige hervormingen. De 'perestroika' had voor hem niet op een beter moment kunnen komen. Toch duurt het hem allemaal net iets te lang. Lobanovski acht het de hoogste tijd het voetbal te professionaliseren en het op die manier op een hoger peil te brengen. „Wij behoren momenteel tot de toonaangevende voetballanden, maar de structuur is daarbij niet aangepast". Die is vooroorlogs en dateert uit 1936. „Om onze successen te continueren", houdt Lobanovski het hoogste Russische voetbalgezag voor, „is het nodig dat wij de achterstand aan de basis ongedaan maken".

Die profstatus zal er echter niet een zijn naar westers model. Voor Oostblok-begrippen is het echter al heel wat als de clubs zelfstandig mogen worden, met een eigen winst- en verliesrekening. De enige club met die status is sinds eigen vorig jaar Djnepr Djnepropetrovk. Die gewaagde en op dat moment oogluikend toegestane reuzesprong in de Sovjet-Unie kwam in feite als reactie op de overgang van Protassov en Litovsjenko naar Dynamo Kiev. Tot dan waagde vrijwel niemand het Lobanovski tegen te te spreken, maar door het vertrek van de twee enige internationals bij Djnepr laaiden de hartstochten in het land hoog op. Lobanovski trok zich er bitter weinig van aan en beriep zich op het belang van de nationale ploeg.

De herstructurering van het Sovjetrussische voetbal betekent echter niet, dat internationaal hoog aangeslagen spelers als Zavarov, Protassov en Belanov van de ene op de andere dag 'westerse bedragen' gaan verdienen.

Het inkomen van een topvoetballer bedraagt nu zo'n 1.600 gulden, twee keer het modale Russische inkomen. Dat zal wat meer worden, maar de salarissen zullen in geen enkele verhouding staan tot wat voetballers in Nederland verdienen, laat staan in Italië, Spanje of Frankrijk. Transfers om er beter van te worden zijn al evenmin aan de orde, omdat de financiële vergoedingen bij alle clubs vrijwel gelijk zijn.

Het experiment heeft echter wel de hoop versterkt op een transfer naar het buitenland. De Sovjet-autoriteiten zeggen niet meer op voorhand nee. De internation hoeven voorlopig echter niet rekenen op een uitreisvisum.

Rinat Dassajev zou daarop deze zomer een uitzondering kunnen zijn. De daags na het duel met Nederland jarige doelman (hij wordt dan 31) hoopt aan het tijdelijke uitstapje naar West-Dui land een profcontract in We Europa te verdienen. De EK-pr tatie zal daarbij zonder twijfel v invloed zijn. De EK-toernooi plus de WK, brachten de Sovj unie de laatste 20 jaar echter b na louter teleurstellingen e slechts drie overwinningen in d laatste twee decennia. „Het enig onzekere bij de Russen is of zij d druk kunnen verdragen", schets Beckenbauer de achilleshiel va de 'rode garde'. „Het zou bes wel eens kunnen, dat zij de eerst wedstrijd van het toernooi he meest voluit spelen".

albert geesin

EK-selecties

HEERLEN – De definitieve selecties van de landen die deelnemen aan de eindronde van het Europees kampioenschap zijn, met rugnummers en clubnaam:

NEDERLAND: Doel: Van Breukelen (1-PSV), Hiele (16-Feyenoord). Verdediging: Koevermans (15-Fortuna Sittard), Rijkaard (17-Real Zaragoza)), Suvrijn (18-Roda JC), Van Tiggelen (2-Anderlecht), Troost (3-Feyenoord). Middenveld: Van Aerle (6-PSV), Erwin Koeman (13-Mechelen), Ronald Koeman (4-PSV), Krüzen (19-FC Den Bosch), Mühren (8-Ajax), Winter (5-Ajax), Wouters (20-Ajax). Aanval: Van Basten (12-AC Milan), Bosman (9-Ajax), Gullit (10-AC Milan), Kieft (14-PSV), Van 't Schip (Ajax), Vanenburg (7-PSV).

ENGELAND: Doel: Shilton (1-Derby County), Woods (13-Glasgow Rangers). Verdediging: Adams (6-Arsenal), Anderson (14-Manchester United), Dorigo (20-Chelsea), Wright (19-Derby County), Sansom (3-Arsenal), Stevens (2-Everton), Watson (5-Everton). Middenveld: Hoddle (17-Monaco), McMahon (15-Liverpool), Reid (16-Everton), Robson (7-Manchester United), Steven (8-Everton), Webb (4-Nottingham Forest). Aanval: Barnes (11-Liverpool), Beardsley (9-Liverpool), Hateley (18-Monaco), Lineker (10-Barcelona), Waddle (12-Tottenham Hotspur).

IERLAND: Doel: Bonner (1-Celtic), Peyton (16-Bournemouth). Verdediging: Anderson (19-Newcastle United), Hughton (3-Tottenham Hotspur), McCarthy (4-Celtic), McGrath (7-Manchester United), Moran (5-Manchester United), Morris (2-Celtic), Whelan (6-Liverpool). Middenveld: Byrne (17-Le Havre), Houghton (8-Liverpool), O'Brien (13-Manchester United), Sheridan (18-Leeds United), Sheedy (15-Everton). Aanval: Aldridge (9-Liverpool), Cascarino (12-Millwall), Galvin (11-Sheffield Wednesday), Kelly (14-Walsall), Quinn (20-Arsenal), Stapleton (10-Derby County).

SOVJETUNIE: Doel: Dassajev (1-Spartak Moskou), Tsjanov (16-Dinamo Kiev). Verdediging: Baltasja (19-Dinamo Kiev), Bessonov (2-Dinamo Kive), Tsjidijatoelin (3-Spartak Moskou), Demjanenko (5-Dinamo Kiev), Koesnetsov (4-Dinamo Kiev), Soekristov (14-Jalgiris Vilna), Soelakvelidse (13-Dinamo Tbilissi), Wistsjievski (12-Dnjepropetrovsk). Middenveld: Aleinikov (7-Dinamo Minsk), Gozmanov (18-Dinamo Minsk), Litovtsjenko (8-Dinamo Kiev), Passoelko (20-Spartak Moskou), Rad (6-Dinamo Kiev), Savarov (9-Dinamo Kiev). Aanval: Belanov (11-Dinamo Kiev), Dinmitrijev (17-Zenit Leningrad), Mikhailitsjenk (15-Dinamo Kiev), Protassov (10-Dinamo Kiev).

SPANJE: Doel: Buyo (13-Real Madrid), Zubizaretta (1-Barcelona). Verdediging: Andrinua (4-Atletico Madrid), Camacho (3-Real Madrid), Tomas (2-Atletico Madrid), Fernandez (12-Betis), Sanchis (8-Real Madrid), Soler (18-Espanol). Middenveld: Beguiristain (17-Real Sociedad), Caldere (6-Barcelona), Gallego (14-Real Madrid), Michel (20-Real Madrid), Gordillo (11-Real Madrid), Sacristan Mena (15-Atletico Madrid), Vazguez (19-Real Madrid), Victor (5-Barcelona). Aanval: Bakero (16-Real Sociedad), Butragueno (9-Real Madrid), Eloy (10-Gijon), Salinas (7-Atletico Madrid).

DENEMARKEN: Doel: Rasmussen (1-Aarhus), Schmeichel (16-Broendby). Verdediging: Busk (3-Wiener SC), Heintze (9-PSV), Kristensen (19-Aarhus), Nielsen (5-PSV), Lars Olsen (12-Broendby), Morten Olsen (4-FC Köln), Sivebaek (2-St. Etienne). Middenveld: Berggreen (17-Torino), Frimann (8-Aarhus), Helt (7-Lyngby), Jensen (13-Aarhus), Lerby (6-PSV), Jesper Olsen (14-Manchester United). Aanval: Elkjaer Larsen (10-Hellas), Eriksen (18-Servette), Laudrup (11-Juventus), Poulsen (15-FC Köln), Vilfort (20-Broendby).

ITALIE: Doel: Tacconi (12-Juventus), Zenga (1-Internazionale). Verdediging: Baresi (2-AC Milan), Bergomi (3-Internazionale), Cravero (4-Torino), Ferrara (5-AC Napoli), Ferri (6-Internazionale), Francini (7-Napoli), Maldini (8-AC Milan). Middenveld: Ancelotti (9-AC Milan), De Agostini (10-Juventus), De Napoli (11-AC Napoli), Fusi (13-Sampdoria), Giannini (14-AS Roma), Romano (15-AC Napoli). Aanval: Altobelli (16-Internazionale), Donadoni (17-AC Milan), Mancini (18-Sampdoria), Rizzitelli (19-Cesena), Vialli (20-Sampdoria).

WEST-DUITSLAND: Doel: Illgner (12-FC Köln), Immel (1-VfB Stuttgart). Verdediging: Berthold (14-Hellas), Borowka (6-Werder Bremen), Brehme (3-Bayern München), Buchwald (2-VfB Stuttgart), Herget (5-Urdingen), Kohler (4-FC Köln), Pflügler (15-Bayern München), Sauer (19-Werder Bremen). Middenveld: Dörfner (17-Bayern München), Matthäus (8-Bayern München), Rolff (20-Leverkusen), Thon (10-Schalke 04), Wuttke (13-FC Kaiserslautern). Aanval: Eckstein (16-FC Nürnberg), Klinsmann (18-VfB Stuttgart), Littbarski (7-FC Köln), Mill (11-Borussia Dortmund), Völler (9-AS Roma).

[illegible] is acht jaar geleden dat het [illegible] elftal voor het laatst [illegible] aan een groot toernooi. [illegible] de verrichtingen van de [illegible] destijds van nabij [illegible] tijdens het Europees Kampioenschap in Italië (1980) [illegible] sportief gezien althans [illegible] weinig hoogtepunten kunnen [illegible].

In één woord uitgedrukt: *prul*. Maar leuk was 't wel, buiten het veld.

Jan Zwartkruis (ome Jan) was de [illegible] van het spul. Wij, dat waren de spelers, journalisten en vooral veel officials, reisden al [illegible] richting Italië. Althans, [illegible]. Want de eerste halte[illegible] was Oostenrijk. In een prachtig golvend landschap en het was een prachtige, dorstige zomer. Ik geloof dat we daar zo'n [illegible] bijeen waren. Er gebeurde, behalve stevig tafelen, niets. Dus *maakten* de journalisten nieuws. We lieten spelers transfereren (o.a. 'Nanninga naar [illegible]', daarna natuurlijk nooit meer iets van gehoord), we lieten spelers tot diep in de nacht door[illegible] en bezoeken brengen aan casino's (dat was waar, maar Zwartkruis was een aardige man) [illegible] Kees Kist schreven we de [illegible] in nog vóórdat hij ook maar één goal had gescoord.

'Gelukkig' liep Adrie Koster zijn [illegible]-of-daaromtrent spierverscheuring op en daar konden we [illegible] drie dagen de pagina's mee vullen.

De traditionele voetbalwedstrijd tussen het journalistenteam en de plaatselijke *Prominenz* was in die voorbereiding het enige hoogtepunt. Zwartkruis, onze gelegenheidscoach, zei vóór die wedstrijd nog tegen mij: 'Hou jij die nummer 8 nou maar in de gaten, jaja, die met dat buikje'.

Die ouwe knakkerd? Hoongelach. Totdat ik ontdekte wie die nummer 8 was. Franz Hasil, ooit het [illegible] van Feyenoord. Hasils éérste balcontact resulteerde in een doelpunt (poeier van 30 meter). Daarop werd ik dus gewisseld.

Ome Jan Zwartkruis

[illegible] Oostenrijk op naar Italië! Had [illegible] ook niet geweldig gepresteerd in West-Duitsland-1974 en [illegible]-1978, ondanks een [illegible] voorbereiding? Daaruit [illegible] Zwartkruis veel moed.

Ome Jan was niet streng voor zijn spelers. Dat was wel even anders onder Michels en Happel. Zwartkruis hield kringgesprekken, instuiven en hearings met zijn spelers, legde iedereen haarfijn uit waarom hij wel *moest* [illegible], dat 't niet persoonlijk bedoeld was, dat men er verder niets achter moest zoeken... kortom [illegible] van een vent. Maar [illegible] niet.

In Napels (of was 't Turijn, of Milaan, [illegible] ook niet uit) doken [illegible] onaangekondigd twee [illegible]vrouwen op. Je zag Zwartkruis denken: aha. Als een [illegible] zat hij in de receptie van het spelershotel. Want Ome Jan was niet in voor stiekeme zaakjes. 'Als jij Zwartkruis [illegible] met een smoes, [illegible] onze vrouwen ons [illegible] bezoeken', zeiden die twee spelers. Dat deed ik met liefde. In de lounge van het hotel heb ik met Ome Jan zeer uitgebreid de [illegible] van West-Duitsland doorgenomen. Dat duurde ruim een uur. Dat was lang genoeg. Ik [illegible] mijn leven twee [illegible] aan over gehouden.

Italië '80

[illegible] Theo Koomen nog leefde. [illegible] Theo is toen [illegible] van zijn [illegible] op het moment dat hij de [illegible] Hotel [illegible] in Napels [illegible]. Theo was de [illegible] tevoren [illegible] ... [illegible] bij de receptie. Theo vond [illegible] (champagne en Franse cognac [illegible]) [illegible]. Maar de caissière [illegible] die Nederlander [illegible] 500 gulden had ver[illegible]. De hotelmanager daarop [illegible] Theo's kamer om een en ander te controleren. Dat duurde [illegible] minuten, [illegible] de journalistenbus (gratis [illegible]) al naar het stadion [illegible]. Toen moest Theo ook nog eens vijftien gulden uit eigen [illegible] voor een taxi betalen.

[illegible] maanden voor zijn dood [illegible] het daar nog over.

jos van wersch

Sponsors en fans teleurgesteld in 'Zeist'

KNVB zorgt voor ergernis



● *Het echte kapitaal poseert ten faveure van de sponsor.*

ZEIST – Holland houdt van Oranje. De duizenden liefdesverklaringen met het oranje hart vertellen het, de aanstaande bedevaart naar Duitsland bewijst het. We praten over Oranje omdat het hart er vol van is; we willen álles weten van de diepste zieleroerselen van de vedetten, over hun pijntjes, over de spanningen van de bondscoach. We slapen er slecht van, het eten blijft onaangeroerd, ja, we hebben zelfs vlinders in de buik. Het is duidelijk; we zijn verliefd. We houden weer van Oranje. Maar, vragen de fans èn de sponsors zich vertwijfeld af, houdt Oranje eigenlijk wel van óns?

Nederland plaatste zich voor het EK. De stormloop op kaartjes was niet meer bij te benen; bijna een half miljoen aanvragen voor niet meer dan tachtigduizend entreebiljetten. Zei de KNVB. De sponsors rolden vechtend door de bossen van Zeist in de 'Battle of the Businessmen'. Wist de KNVB. Achter de burelen in Zeist werden de wildste rekensommen gemaakt. De miljoenen zouden van alle kanten binnenstromen zonder ook maar één vinger uit te steken. De KNVB veranderde op slag weer in die hooghartige dame, die haar duizenden bewonderaars geen blik waardig gunt en alleen het handje ophoudt voor weer een nieuwe nerts. Terwijl de 'melkkoe-Oranje' alleen maar fopspenen heeft.

Het zou weer net zo mooi worden als in '74. Eén grote Oranje-familie. Oranje-gekte, ongeremde hartstocht. De tijden zijn veranderd. Een handjevol toeschouwers voor wereldster Ruud Gullit in de Rotterdamse Kuip bij een oefeninterland. Sponsors die letterlijk over de drempel gesleurd moesten worden. Zelfs een aantal kaartjes bleef onverkocht in Zeist liggen. Wat is er aan de hand met Nederland? Houden wij dan tòch niet van Oranje? Het trieste relaas van een onbeantwoorde liefde.

DE SUPPORTERS. Natuurlijk wilde half Nederland straks in Duitsland de 'twaalfde man' zijn. De bond had de procedure om in het bezit te komen van de biljetten weliswaar iets moeilijker gemaakt met een tijdrovende registratie, maar over die hindernis werd snel heen gestapt. Dat werd anders toen de KNVB de prijzen bekend maakte. Vervoer en kaartje voor vijfenzeventig gulden. 'Woekerprijzen', schreeuwden de fans en de andere touroperators in koor. Maar er werd de supporters botweg geen keuze gelaten. Een handigheidje van de KNVB, die kaartverkoop koppelde aan het busvervoer. Daar viel, ook tot woede van de consumentenbond, niets aan te doen. Zeist had de supporters klemgereden. De eerste winst grof gerekend moest dat minimaal één miljoen extra opleveren was binnen.

Maar de fans hadden een passend antwoord op deze Zeister arrogantie. Ze trokken zelf massaal de grens over om kaartjes in te slaan. Busvervoer, als dat al nodig was, werd zelf wel geregeld. Voor alles inbegrepen in veel gevallen minder dan de helft van de KNVB-prijs. De bond moest in allerijl de prijzen laten zakken om deze onverwachte en 'oneerlijke' concurrentie het hoofd te bieden. De KNVB moest wel terugslaan. Van woekerwinsten wilde men niets weten. „Als er al geld over blijft", zegt KNVB-voorlichter Ger Stolk, „gaat dat naar andere doeleinden, binnen de bond".

Penningmeester Henk Hut ziet dat miljoen weggestreept tegen de kosten die de bond zich door dit EK moet getroosten. De onkosten zijn daadwerkelijk schrikbarend hoog. Variërend van een peperdure verzekering voor de onbetaalbare benen tot en met het schoenpoetsmiddel. En de inkomsten vallen tegen.

De campagne 'Ik hou van Oranje' bijvoorbeeld. Maar van de één miljoen gulden, die deze 'antiterreur-campagne' heeft gekost, is de helft betaald door de sponsors. De reis- en verblijfskosten van Oranje trainingskampen in Zeeland en tijdens het EK zelf, zijn natuurlijk aanzienlijk. Een groep van veertig personen een maand op pad kost immers een klein vermogen. Maar daar staat weer een bedrag van drie miljoen tegenover. Dat komt elk van de acht deelnemende landen toe uit reclamerechten, tv-opbrengsten en recettes. Alle uitgaven van de bond worden dus ruimschoots gedekt.

DE SPONSORS. Ook hier moet de liefde weer voornamelijk van één kant komen. De groep van twaalf vijf grote sponsors (Philips, OAD, Transavia, Opel, Adidas en Coca Cola) en zes kleinere weldoeners (Panorama, Omo, Formido, Phoenix, Button Boss en Inter Football) brengen samen vier miljoen gulden weg naar de KNVB. Per jaar. Philips de hoofdsponsor staat voor anderhalf miljoen op de begroting. Opel 'schuift' acht ton. De overige geldschieters doen voor ongeveer een kwart miljoen mee. De inkomsten zijn vertekenend, omdat drie van de vijf hoofdsponsors een groot deel van het bedrag 'in natura' betalen. OAD vervoert spelers, bestuur en relaties van Oranje. Transavia doet datzelfde door de lucht. Adidas tenslotte, kleedt het elftal van top tot enkel - de schoenen vallen er buiten - aan.

Met deze vijf grote weldoeners, die met langdurige contracten voor een solide basis moesten zorgen, was in de ogen van de bond en het huisbureau Inter Football, dat voor de sponsoring zorg draagt, het verzadigingspunt wel bereikt. Nóg meer sponsors zou de glans die straks van het elftal af moet stralen, over te veel namen moeten verdelen. Bovendien liet het enorme assortiment van hoofdsponsor Philips - van walkman tot wasmachine - weinig ruimte voor andere produkten.

Een groep kleinere geldgevers kon uitkomst brengen. De bond rekende op minimaal vijf en maximaal acht. Ze zouden ieder een ton meebrengen. Penningmeester Hut bouwde zo blijkt nu aan een groot luchtkasteel. Na aftrek van Inter Football, die zichzelf ook maar in dat rijtje heeft gezet, en de bedrijven Button Boss en Phoenix die beide als producent van de bekende kussentjes, buttons en petjes directe belangen bij Oranje hadden, blijven er maar drie 'spontane' geldgevers over. Slechts drie bedrijven in Nederland die de handel zagen in het Nederlands elftal. Houdt het bedrijfsleven ook al niet meer van Oranje?

„Het is dat wij directe commerciële belangen hebben bij de sponsoring van de KNVB, want anders waren wij daar nooit aan begonnen." Henk Brusse is directeur van Button Boss uit Enschede. Het verbaast hem nauwelijks dat er weinig interesse bestaat vanuit het zakenleven. Angst voor de 'hooligans', de rellen dus, is volgens de directeur de voornaamste oorzaak. Als Oranje wint, winnen zijn kussentjes ook. Maar als er daarna ook maar één klap valt in de straten van Düsseldorf, bloedt zijn bedrijf net zo hard. „Je denkt", zegt Brusse, „je denkt toch niet dat ik mijn goede naam te grabbel ga gooien? Het risico dat er straks iets mis gaat is me veel te groot".

Maar Brusse moest wel. Geen contract met de KNVB betekende geen kussentjes. De bond wist dat natuurlijk. „Je mag best weten, ik moest een ton betalen om 'EK-partner' te worden. Nou, dat nooit. Want wat krijg je daar als sponsor voor terug? Bijna niets.

Alleen om het vignet van de KNVB op mijn kussentjes te mogen drukken, moest ik honderdduizend gulden neertellen. Nee, ik heb bedankt voor de eer. Voor mij tien anderen, werd er simpel gezegd. Nou, twee weken later hingen ze weer aan de lijn. Of er nog te praten viel. Die tien anderen waren blijkbaar niet te vinden".

Het bedrijfsleven en de fans blijken niet meer die blinde verliefden die ze eens waren. Ze zijn mondiger, inventiever dan de KNVB had verwacht. De supporters èn de andere weldoeners van Oranje eisen waar voor hun geld. Dat kan of wil de bond niet bieden.

Ook Inter Football-directeur Buskermolen, direct betrokken bij de sponsorzaken rond Oranje, kan niet ontkennen dat de opbrengst uiteindelijk tegenvalt. Hij heeft daar wel een verklaring voor: „Kijk, de tijd tussen plaatsing van Oranje en het EK zelf was te kort", zegt hij. „Een bedrijf gaat in de zomer nadenken over de reclamecampagne van het jaar daarop. In oktober moet het hele plan klaar zijn. Op dat moment was het helemaal nog niet zeker dat Oranje naar het EK zou gaan. Er is geen geld gereserveerd voor dergelijke extra inspanningen en bovendien is de tijd te kort om nog een goede, gerichte campagne op poten te zetten".

„Komt bij", vervolgt de IF-directeur, „dat je als sponsor pas in het derde jaar van de overeenkomst echt resultaten mag verwachten. De sponsors van nu investeren eigenlijk in de toekomst van Oranje. Met het oog op de WK van 1990. Op korte termijn, zoals bij het EK, mag je niet te veel verwachten".

Philips betaalt net zo veel voor twee weken EK als voor een heel jaar Oranje, namelijk anderhalf miljoen. Het eerste bedrag wordt echter 'omgeslagen' naar een aantal buitenlandse vestigingen. „En wacht maar tot '92", kijkt Buskermolen alvast vooruit. „Als de grenzen binnen de EG komen te vervallen. Dat zal een revolutie teweeg brengen. Sportsponsoring zal astronomische vormen gaan aannemen. Wat er nu al in Italië en in Spanje gebeurt, de enorme bedragen die er in Duitsland voor tv-rechten worden neergeteld. Die invloeden worden straks ook hier merkbaar".

Onder leiding van de Eindhovense 'lampengigant' hebben de weldoeners zich de laatste weken steeds sterker geërgerd aan de KNVB. Mogelijkheden om via dit Oranje de produkten aan te prijzen waren er wel, maar meer ondanks, dan dank zij de KNVB. „Afspraken worden teruggedraaid, terwijl alles zwart op wit staat", zegt producer Jan van Doorn.

Een tv-uitzending, bedoeld om spelers en sponsors te plezieren, werd door de KNVB eenzijdig geannuleerd. Het moest maar een weekje later worden. Waar twee bestuursleden keurig hun handtekening onder het contract hadden gezet, daar haalde een derde lid van het Zeister college weer een grote streep door. De kosten van het uitstel bedroegen 250.000 gulden. Plus de ergernis bij sponsors, hun relaties en de tv-makers.

Ergernis ook bij de toewijzing van de 'relatie-kaarten'. Alle geldgevers van de KNVB kregen ongeveer tweehonderd toegangsbiljetten voor de voorronde-wedstrijden van Oranje. Voor de zakenrelaties om de commerciële banden aan te halen. Vervoer, hotels, alles eerste klas. Maar toen de beloofde kaartjes binnenkwamen, verstijfden Oranje's weldoeners. Hun dure zakenrelaties moesten zich scharen tussen de 'gewone' fans en de hooligans. Inderdaad, op de staantribune...... De beschuldigende vinger wees opnieuw naar de KNVB. Zo springt met immers niet met sponsors om.

DE SPELERS. Het èchte kapitaal van Oranje zit (of staat) niet op de tribune, maar loopt straks op het veld. Ruw geschat rent er straks in Duitsland voor een slordige honderd miljoen gulden aan 'handel' achter de bal aan. De sterren spelen daar nauwelijks voor hun brood. De premie van 50.000 gulden per speler inclusief de voorronde is natuurlijk leuk meegenomen, echt nodig hebben ze het geen van allen.

Een deel van de halve ton wordt bijgeschreven op de speciale 'spaarrekening' van de VVCS, de vakbond voor voetballers. Maar waar de KNVB en Inter Football stad en land af moeten lopen om de tonnen bij elkaar te schrapen, zullen de spelers straks pas écht munt kunnen slaan uit hun activiteiten. Via de VVCS worden de inkomsten netjes over alle spelers verdeeld. Van Gullit tot en met Koevermans krijgt eenzelfde bedrag voor hun extra 'schnabbels'.

ype minkema





Kevin Keegan: „Nederland heeft sterren van Robson in maart wakker geschud"

Engeland wil met sportief geweld op erepodium

LONDEN – Zijn aanwezigheid op het WK-toernooi van 1966, zijn jarenlange ervaring als Engels international en zijn nauwe betrokkenheid bij het huidige nationale team geven Bobby Moore meer recht dan elke andere Britse voetballer of coach vergelijkingen te maken tussen de toppers van nu en 22 jaar geleden. Want dat doen aan de vooravond van het evenement in Westduitsland bijna alle voetbalkenners of zij die zich daarvoor uitgeven. „In Engeland", zegt Bobby Moore tijdens de rust van Engeland-Schotland en slurpend aan een sterk bekertje kokend hete thee, „leeft de hoop dat er op voetbalgebied eindelijk weer iets geweldigs gaat gebeuren. Ik kan dat enthousiasme wel begrijpen en moet eerlijk bekennen, dat ik eveneens hoge verwachtingen heb van de huidige generatie spelers. Er lopen weer een handvol voetballers van uitzonderlijke klasse rond. Bobby Robson is hard bezig geweest om een nieuw elftal neer te zetten, dat grote prijzen kan winnen. Het is de vraag of dat ook zal gebeuren, maar in mijn ogen is de basis al gelegd".

Het WK van Spanje is voor mij tot op heden het hoogtepunt uit mijn loopbaan. Ik had in '82 het gevoel dat er een fantastisch elftal stond. We hadden de minst gepasseerde verdediging van het toernooi een tegendoelpunt in vijf wedstrijden. Zonder dat we een wedstrijd hadden verloren, werden we echter uitgeschakeld. Dat was een vreselijke teleurstelling voor mij. Ik blijf volhouden dat we daar bij de eerste drie waren geëindigd, als Trevor Brooking en Kevin Keegan niet geblesseerd waren geraakt".

De afwezigheid van de Engelse topclubs in de diverse Europese bekertoernooien heeft volgens de doelman, over wie David Miller van de Times in 1986 schreef: 'Hij is voor elke tegenstander wat Moskou was voor Napoleon en Hitler', nauwelijks afbreuk gedaan aan de kracht van het Engelse elftal. Shilton, grijnzend: „Wat ik nu zeg zal velen vreemd in de oren klinken, maar ik geloof dat we er op een bepaalde manier zelfs van hebben geprofiteerd. Aan het eind van het seizoen zaten we plotseling niet meer met uitgebluste spelers, die bijna een jaar lang op hun tenen hadden gelopen. De Engelse clubs waren immers altijd lang in de strijd om een van de drie Europa Cups. Die zware Europacupwedstrijden vielen af. Aan de andere kant besef ik dat het voor de jongere spelers een groot gemis is, dat ze zich niet kunnen meten met buitenlandse topclubs".

„In Mexico", vervolgt Shilton, „zijn we twee jaar geleden vooral door veel pech naast de prijzen gevallen. Ondanks de hitte hielden we ons uitstekend staande. Ik denk dat niemand het ons kwalijk neemt, dat we van Argentinië verloren. Die handsbal van Maradona gaf de doorslag.

Met fantastische cijfers hebben we ons gekwalificeerd voor het Europees kampioenschap in Westduitsland en daarmee hebben we bewezen dat we nog steeds aan een schitterende periode bezig zijn. Het wordt tijd dat we de puntjes op de i zetten. Als we in 1982 kans hadden om wereldkampioen te worden, en die kans hadden we, hebben we die nu zeker om Europees kampioen te worden. Het elftal bezit nog meer kwaliteit dan in '82 en heeft veel meer flair".

De woorden van Shilton worden onderstreept door Kevin Keegan,

Engeland heeft volgens Moore een degelijk team, dat elke tegenstander de baas kan zijn. „Er is veel kritiek geweest op de defensie. Natuurlijk is het een domper, dat Terry Butcher er door zijn blessure niet bij is. Het is tijdens de gehele kwalificatie voor dit EK een belangrijke speler geweest, maar nu ik het jonge, nieuwe duo Adams en Watson een paar keer aan het werk heb gezien, ben ik ervan overtuigd dat de verdedigende taken goed worden vervuld. Toch zal pas in de halve finale of in de eindstrijd duidelijk zijn of Engeland werkelijk weer over een topteam als in '66 beschikt".

Ofschoon de Engelsen zich er al vele decennia op beroepen, dat zij de beste en sterkste competitie in de wereld hebben, zijn zij na 1966 nooit meer in staat geweest in de finale van een EK- of WK-toernooi op te treden. Een derde plaats op het Europees kampioenschap in Italië in 1968 is de enige prijs die de men met de bekende 'bulldog-spirit' nog in de wacht heeft weten te slepen. Op de wereldkampioenschappen in Westduitsland ('74) en Argentinië ('78) schitterde Engeland zelfs door afwezigheid. Pas in 1982 slaagde het elftal van de toenmalige bondscoach Ron Greenwood erin zich te laten zien op een WK-toernooi. Het was bovendien de eerste keer in twintig jaar dat de kwalificatie was afgedwongen. In 1966 en '70 respectievelijk gastland en wereldkampioen was Engeland automatisch geplaatst.

De huidige selectie van Bobby Robson telt één speler die de teloorgang vanaf het begin heeft meegemaakt, zich het lot van het Engelse nationale team ook behoorlijk aantrekt en erop gebrand is in Westduitsland voor het eerst sinds 22 jaar in de schijnwerpers te treden. Peter Shilton, die op woensdag 15 juni tegen Nederland zijn honderdste interland speelt, werd in de zomer van 1970 voor het eerst geselecteerd voor Engeland.

„We hebben een goede voorbereiding achter de rug", vindt Shilton. „De spelers zijn hier naar elkaar toegegroeid. Ik heb zelden zo'n hecht, aan elkaar geklit team meegemaakt. We moeten met deze groep kunnen meedingen om een plaats in de finale. Ja, het wordt tijd dat we weer op het erepodium terechtkomen. Sinds 1966 hebben we niets meer gewonnen. Maar mag ik misschien vragen voor hoeveel landen dat nog meer geldt?"



● *Gary Lineker (links) en Peter Beardsley, de Engelse aanval, verheugt zich op de confrontatie in West-Duitsland.*

„Natuurlijk, ik begrijp de kritiek vanuit het buitenland best. Engeland is een toonaangevend voetballand, heeft de beste competitie ter wereld. Je mag verwachten dat het dan ook op internationaal niveau de toon aangeeft. Ik heb het echter allemaal van dichtbij meegemaakt. Na 1966 was er een enorme anti-climax. Iedereen had grote verwachtingen, rekende op vette jaren, maar de mensen zagen tot hun teleurstelling dat we ons niet eens konden kwalificeren voor grote toernooien".

die tegenwoordig meer tijd doo[rbrengt] brengt aan de Spaanse zuidkuis[t] waar hij een gigantische villa b[e]zit, maar regelmatig voor 'zake[n]' of 'een voetbalwedstrijd voor een goed doel' overvliegt naar Engeland. De 63-voudige international en voormalige aanvoerder van het Engelse elftal, die twee keer werd uitgeroepen tot Europees voetballer van het jaar, vertelt in Londen: „Engeland heeft sinds het WK van 1966, toen Sir A[lf] Ramsey een wonderteam had gebouwd, niet meer zo'n goed elftal gehad. Het sterkste team van Bobby Robson, zoals dat onlangs tegen Nederland en Schotland speelde, steekt ver boven het beste elftal, waarin ik heb gespeeld, uit".

„In mijn tijd", aldus Keegan, „waren er weliswaar veel goede voetballers, maar te weinig jongens staken boven het gemiddelde uit. Don Revie, die destijds onze bondscoach was, had een enorme keuze uit gelijkwaardige spelers. Volgens mij heeft hij tijdens zijn bewind zeker 50 of 6[0] spelers gebruikt. Ik denk dat we wel drie elftallen hadden kunnen samenstellen, die alledrie even goed waren geweest.

Het is waar wat Shilton zegt, het huidige elftal heeft flair en wat wij noemen match-winners. Peter Beardsley is een supertalent van wie ik in mijn laatste jaar bij Newcastle al heb genoten. Sinds hij naar Liverpool is vertrokken is-ie alleen maar beter geworden. Hetzelfde geldt voor John Barnes. Gary Lineker heeft zich in Spanje beter ontwikkeld. Hij heeft zich kunnen handhaven na het vertrek van Venables en is de gemakkelijkst scorende Engelse spits sinds Jimmy Greaves".

Keegan, die Trevor Brooking, Colin Bell en Mick Channon als beste spelers om zich heen wist, bekeek in maart met veel plezier de interland tussen Engeland en Nederland. „Ik geef direct toe, dat Engeland toen niet al te best voor de dag kwam. Maar het tikje, dat Nederland op Wembley uitdeelde, heeft de meeste spelers wakker geschud. Als we met 2-0 hadden gewonnen, hadden de meesten gedacht dat ze tijdens het EK in juni alleen maar hoefden op te dagen om die mannen van Rinus Michels te verslaan".

marcel van der kraan

'Big Jack' Charlton: 'We zullen jullie allemaal verbazen'

Ierland: het EK-stiefkind

DUBLIN – De debutant krijgt kapsones. Ierland, je zou toch enige bescheidenheid mogen verwachten van het land, dat straks tijdens het EK de acht vol mag maken. Maar nee, de Ieren blazen hoog van de toren. „We will show the world", klinkt het overlopend van vaderlandsliefde. En: „We can change the football which is just boring". Het is duidelijk; Ierland neemt geen genoegen met de rol van underdog. „Natuurlijk niet", bitst manager Jacky Charlton. „Ik snap echt niet waarom er zo denigrerend over ons wordt gesproken. Wij hebben een topteam, echt. We zullen jullie straks allemaal verbazen in West-Duitsland". En of we daar maar rekening mee willen houden.

Jacky Charlton. Een leven lang de teller bleef op 765 wedstrijden en 104 goals staan Leeds United. Kampioen van Engeland, 35 interlands, voetballer van het jaar in '67, wereldkampioen in 1966, toen de Westduitsers door die even merkwaardige als legendarische al-of-niet-goal werden geklopt. „Achter de lijn, de bal was achter de lijn", houdt de stijve stopper ook nu tweeëntwintig jaar na dato nog vol. 'Big Jack' is 53 nu. En sinds twee jaar manager van de Republic. Nog nooit had Ierland zich voor een groot toernooi kunnen plaatsen. Onder Charlton, de 'Giraffe', lukte het dan eindelijk. Terwijl het spelersmateriaal toch bijna hetzelfde is gebleven. Hoe is dat toch mogelijk?

Jack Charlton heeft het zichtbaar druk. Recepties, openingen van winkels, overleg met de bondsbestuurders, liefdadigheidsacties. „Dat gaat altijd zo rond interlandwedstrijden", verzucht de Engelsman. „Maar kom binnen, my boy". De gastvrijheid is opvallend. Net als de 'inrichting' van zijn vaste hotelkamer in Dublin. „Een bende?", klinkt het verbaasd, „man, dit is nog maar de eerste dag. Ik ben straks niet meer dan twee minuten bezig om alles weer in te pakken". Onder de bonte collectie stropdassen, kranten, colbertjes, voetbalschoenen, onderbroeken (schoon, dat wel), biljartkeus en asbakken moet ergens nog een bed staan. Ga zitten, zegt-ie, maar de stoel wordt in beslag genomen door een aantal gigantische verpakte zalmen, die de bezoeker met glazige, onverschillige ogen aankijken. Eén veeg met de imposante armen en de kamer is weer opgeruimd.

„Oh, ze waren ontzettend cynisch toen hij werd aangesteld", zegt spits Frank Stapleton. „Een Engelsman als manager van Ierland, dat kon helemaal niet. Het is zoiets als Nederlanders en Duitsers. Die hebben toch ook iets met elkaar? Ze zaten hier te wachten, ècht te wachten tot Charlton op zijn bek zou gaan. Nu, ja, nu is hij een legende hier. Hij kan niets meer fout doen, zelfs niet voor de meest chauvinistische Ieren. Zo lang we blijven winnen, natuurlijk".

Charlton stal ook de harten van de Ierse internationals. 'Eerlijk en open' (Kevin Moran), 'door hem ben ik nu een miljoen pond waard' (John Sheridan), 'hij weet precies wat een voetballer wil, wat hij denkt, wat hij doet' (Ray Houghton), 'één van ons' (Frank Stapleton). Het groene eiland ligt aan zijn voeten.

„The Republic", bast Jack Charlton, die de tonen door dat imposante lijf laat resoneren, „de Republic had altijd goede voetballers, maar een slechte stijl. Daar heb ik twee jaar geleden meteen het mes in gezet. De voetballers spelen allemaal in de Engelse competitie. Wat moet je dan in hemelsnaam met een continentale speelwijze? Dat snappen ze niet, dat kunnen ze niet, dus weg ermee. Je moet ze laten spelen zoals ze dat gewend zijn. Engels dus. Snel, fysiek sterk. A running game. Je zag dat de spelers de stijl herkenden. Ze waren op bekend terrein. De successen kwamen direct. Geluk? No, my boy, wij waren echt de beste in de groep. En we zijn nu voor niemand bang meer. Ook niet voor Nederland, Engeland of de Sovjetunie. Voor niemand, snap je?"



● *'Big Jack' doceert zijn specialiteit: het koppen.*

„Voetbal op het vasteland is verschrikkelijk. Ik vind het een kwelling om naar wedstrijden in Spanje, Italië of Duitsland te moeten kijken. Dat domme geschuif, het wachten op dat ene gaatje, iedereen staat stil. Geen enkele actie voor de doelen. Da's echt niks. Er moet wat gebeuren op een voetbalveld. Actie. Negentig minuten lang actie. Ik heb het WK in Mexico gezien. Boring, just boring. Iedereen speelde hetzelfde. Oervervelend. Uiteindelijk won de ploeg met de beste spelbepaler, de beste middenvelder. Maar heb jij leuke wedstrijden gezien? Veel kansen, actie, scrimmages voor de doelen? Nou dan. Die voorzichtige tactiek, waarbij het voorkomen van doelpunten voorop staat, is op den duur dodelijk voor het spel. Tactics will kill the game, you know. De meeste spelers snappen er ook weinig van. Ze moeten zich aan honderd opdrachten houden zonder dat ze weten waaròm. Dat gaat zich wreken".

„Bij de Republic weet iedereen wat hij moet doen en waarom. Ze snappen het doel van het spel. Dat is de basis van ons succes. Ik pieker er ook niet over om onze stijl aan te passen aan die van de tegenstanders. Wij zullen Holland, Engeland en Rusland in òns spel meeslepen. Dan beginnen de moeilijkheden voor die landen pas ècht. Bovendien kùnnen wij ook geen andere speelstijl aan. Ik bedoel, we hebben sowieso een achterstand van twintig jaar op die landen. Wij zijn het niet gewend. Kijk naar Frank Stapleton. Een uitstekende spits in Engeland, maar bij Ajax floppte hij. Hij kon de stijl niet aan".

„Wij kunnen, als we succesvol zijn, het voetbal in de wereld veranderen. Terugbrengen naar de oorsprong, de roots. Ik hoop dat het ons lukt, want ik kan me niet voorstellen dat jullie 'over there' echt genieten van die saaie wedstrijden. Nee, Holland ken ik niet. Ik ga nog wel een interland bekijken. Wie er spelen interesseert me niets. Het gaat me om de stijl".

„Ik heb m'n hele leven niets anders gedaan dan voetballen, ik heb alles meegemaakt, dus vertel mij nou niet dat ik niet weet waar ik over praat. Hoe langer ik meeloop, des te meer begin ik te begrijpen dat het voetbal overgecompliceerd raakt. Ja, zelfs in Engeland zag je dat. Onder invloed van de Europese cup-wedstrijden. Maar met de opkomst van Watford, dat met het oude vertrouwde systeem successen boekte, is de situatie nu weer aan het normaliseren. Het Engelse voetbal is weer Engels. We mogen Watford, dat dit jaar is gedegradeerd uit de eerste divisie, wel erg dankbaar zijn".

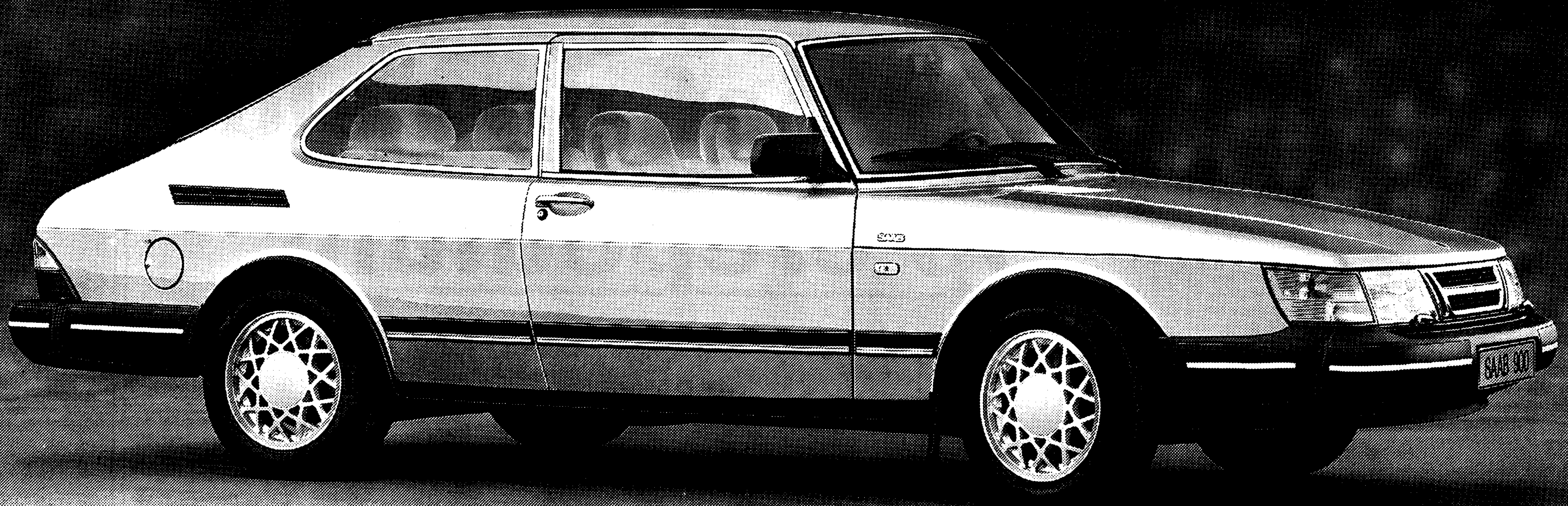
Frank Stapleton (31) is een van de weinige zekerheden in het Ierse team. „Gelukkig wel", verzucht hij. „Na mijn hernia-blessure heb ik toch wel getwijfeld of ik het EK wel zou kunnen halen. Ik bedoel, ik herstelde sneller dan iedereen verwachtte. Maar toen ik terugkwam bij Ajax was Cruijff inmiddels vertrokken. Ik mocht met de jeugd meetrainen en af en toe met het tweede spelen. Ik begreep dat ik het EK zo zou missen. Ik moest dus weg bij Ajax. AZ heeft me nog benaderd, maar dat heb ik afgewezen. Ik had nog maar weinig tijd. Ik moest daarom een club zoeken waar ik meer dan één keer in de week kon spelen. Dat werd Derby County. Ik vond het echt verschrikkelijk dat ik het bij Ajax niet heb gemaakt. Ik kan daar niemand de schuld van geven. Het is een complex van factoren. Het verschil in speelstijl, mijn blessure".

Voor Stapleton was de overstap naar Derby County een soort 'coming home'. „Het was goed om weer terug te zijn in Engeland. Het was bekend terrein voor me". De aanvaller was amper zestien toen hij met een schiplading jonge talenten naar Engeland werd 'verscheept'. Slechts een enkeling haalde de top. „Ik was nog zo verschrikkelijk jong", herinnert de Ier zich. „Zo maar weggerukt uit je eigen vertrouwde wereld. Alleen in een ander land, onbekende mensen, een harde concurrentie als leerling-prof. Mijn hemel, wat had ik een heimwee dat eerste jaar. Ik heb een paar keer op het punt gestaan om mijn koffers te pakken en terug te gaan. Ik mocht één keer in de zes weken naar huis. Al na één week begon je de dagen af te tellen. Maar ja, je wilde per se profvoetballer worden. Bovendien wist de club hoe moeilijk het voor me was. Ze hebben natuurlijk meer met dit bijltje gehakt. Na dat eerste jaar was het over. Het maakt je wel snel volwassen. Ik denk dat dat een van de redenen is dat Ierse voetballers het zo goed doen".

„Toch, ik snap niet waarom Ierland het stiefkindje van de EK wordt genoemd. Wij zijn echt niet zo achterlijk als veel mensen denken", zegt Stapleton. „Wij komen een eind. Let op de finale. Die wordt Italië-Ierland". De legendarische Jack Charlton kent tot nog een moment van 'zwakte'. „Ik ben twee van mijn belangrijkste spelers kwijt. Brady (knieblessure en schorsing red) en Lawrenson (gestopt en manager geworden van Oxford United red). Ik weet niet hoe ik die twee moet vervangen. Daar heb ik niemand voor". 'Big Jack' herstelt zich snel: „Maar Brady neem ik mee. Voor de tweede ronde, snap je".

ype minkema

MET DEZE SAAB MAAKT U ZELFS SAAB-RIJDERS JALOERS.

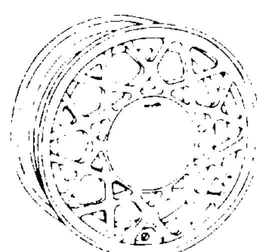


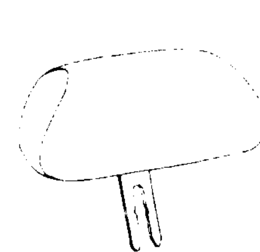
Saab-rijders zijn altijd al verwend geweest: zoveel veiligheid, technisch vernuft en rijgenot vind je maar zelden in één en dezelfde auto verenigd. Maar nu is er een manier om zelfs andere Saab-rijders begerig om te laten kijken naar de Saab die u zojuist hebt gekocht.

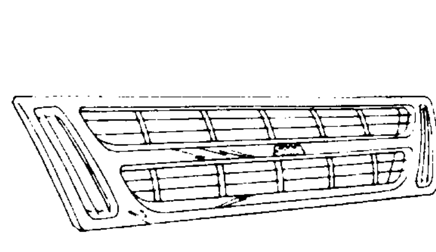
De Saab 9000i met 125 pk/92 kW injectiemotor wordt nu *zonder meerprijs* geleverd met elegante en sportieve 'Diamond Spoke' aluminium velgen, een markante chromen siergrille en een lederen sportstuur.

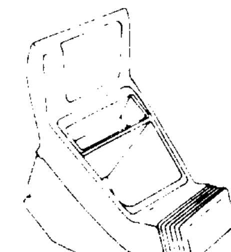
De Saab 900i met 110 pk/81 kW injectiemotor geniet dezelfde 'standaard extra's' plus hoofdsteunen voor de achterbank.

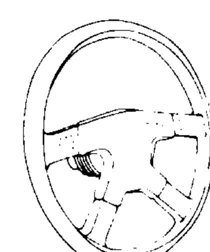
De Saab 900c (carburatiemotor, 100 pk/73 kW) verwennen we met alle hierboven genoemde accessoires plus een fraai gelijnde middenconsole. (Alle Saab 900 modellen zijn verkrijgbaar in 2-, 3-, 4- of 5-deurs uitvoering.) Mocht u op de injectie-modellen in plaats van deze extra's liever extra zuinigheid hebben, dan geven wij u in plaats daarvan graag gratis een Vialle LPG-installatie*.


Diamond Spoke aluminium sportvelgen met brede 185/15" banden.


Luxe hoofdsteunen voor de passagiers achterin.


Markante Saab chromen grille.


Fraaie middenconsole. Voor cassettes, zonnebril en/of instrumenten.


Lederen sportstuur. Vierspaaks (900) of driespaaks (9000).

Maar het belangrijkste 'extra' is en blijft natuurlijk de Saab zelf. Met zijn superieure weggedrag, ongeëvenaarde veiligheidsvoorzieningen en exclusiviteit. U kunt uzelf al met een Saab verwennen voor slechts f. 45.200,– inclusief BTW (Saab 900c met het hele pakket extra's). En u kunt een Saab ook voor een aantrekkelijk tarief leasen: vanaf f. 1.025,– per maand exclusief BTW (4 jaar/20.000 km/jaar).

Kom snel eens langs bij een van onderstaande dealers, dan kunt u met eigen ogen zien hoeveel extra Saab we u nu kunnen bieden.

En mocht u straks jaloerse blikken krijgen, bedenk dan goed: een Saab is een Saab, maar er is altijd Saab boven Saab. **SAAB**

* Ingevolge de Wet Beperking Cadeaustelsel moeten wij u, indien u geen LPG-installatie wenst, f. 1.100,– aanbieden.

Heerlen, Automobielbedrijf Kompier-Heerlen b.v., Akerstraat 150, 6417 BR, Tel. 045-717755.

Maastricht, Automobielbedrijf Kompier-Maastricht b.v., Galjoenweg 45, 6222 NS, Tel. 043-632547.

Sittard, Automobielbedrijf Hagmanns b.v., President Kennedylaan 6, 6137 AB, Tel. 04490-13952.

Contacten/clubs

De **NATIONALE** Life Lijn, tel. 013-321395 7 dagen per week geopend.

Nieuw **ROYAL.** 06-32032024.

"**DE JACHTHUT**" Haanrade Kerkrade, Grensstr. 23, Gabi, Regina, Karin, Heike, Tanja en Birgit, ma.-zo. 14-... u, Tel. 045-463943.

Binnenkort
Opening La Strada, Pr. Hendriklaan 178, Brunssum. Nieuwe leiding.

Buro Venus vr. **GASTDAMES** voor thuisontvangst. Brunssum, tel. 045-257191; Nijmegen, 080-784872.

Voor meer genot bel de
Eroslijn
06-320.321.22
50 ct. p.min.

Standje 555
06-320.325.55
50 ct. p. min.

Sexlijn 14
Debbie 14?
06-320.320.14
50 ct. p. min.

Zeer goed uitziende **JONGEMAN** voldoet teg. vergoeding aan alle wensen van dame van beter niveau. Br. met tel.nr. ond. nr. HO 489 aan Limb. Dagblad, Kouvenderstraat 215, 6431 HE H'broek.

Nieuw, **WENDY**, vanaf 10.00 uur, ook za. en zo. Tel. 045-721759.

ESTER, tel. 045-457357.

PRIVÉ en escort iedere dag. 045-220866.

KATJA. Tel. 045-422564.

06-NUMMERS

06-Erotiek
SEX O'FOON
06 - 320.320.01
Hoorspel en Live Sex
XAVIERA HOLLANDER
06 - 320.320.02
Maakt je beter in bed!
CORA & WILLEM
06 - 320.320.03
Geniet stiekem mee!
LESBIFOON
06 - 320.321.00
Voor mannen en vrouwen
BIZARRE LIVE SEX
06 - 320.321.01
Wie durft, luistert mee!
ORGIEFOON
06 - 320.321.04
Telefonische orgie
LIVE UIT DE PARENCLUB
06 - 320.321.06
Alles over partnerruil!
MANNEN BELLEN MANNEN
06 - 320.321.08
Heerlijke live gesprekken
VROUWEN BELLEN ELKAAR
06 - 320.321.25
Intieme telefoontjes!
SEXLIJN NEDERLAND
06 - 320.322.00
De laatste avontuurtjes!

SEX-ADRESJES
06 - 320.322.02
De beste van 't hele land!
ESCORT GIDS
06 - 320.322.90
Als je lief gezelschap wilt!
06-Groepssex
HARRY'S GAY BOX
06 - 320.330.11
Praat of luister zelf mee: zo maak je nieuwe vrienden. Met z'n tienen tegelijk! 24 uur per dag
06-Amusement
BANANASPLIT-LIJN
06 - 320.320.04
Fopt iedereen. Behalve u!
DOLF BROUWERS
06 - 320.320.11
Parlementair medewerker!
SPAAN & VERMEEGEN
06 - 320.321.02
Elke dag complete kolder!
06-Groepsgesprek
PARTY-LINE
06 - 320.330.10
NIEUW!
Gezellig bellen met z'n tienen tegelijk. 24 uur per etmaal. 's Nachts alleen voor volwassenen!
50 cent per minuut.
TELESERVICE

Sex-non-stop
06-320.320.08
200 verhalen p.d.
50 ct. p. min.

Pussy Cat
06-320.320.09
Gina - hoezo?
50 ct. p. min.

Nieuw Nieuw
Extase
06-320.323.06
50 ct. p. min.

Hannie, Gaby, Ingrid, Candy, Anita, **CLUB CINDERELLA,** Oude Rijksweg Nrd. 56, Susteren, naast tennishal.

Paulette **ESCORT** tel. 04958-5320.

Nieuw Nieuw Nieuw
Call Me
06-320.320.10
Tieners
06-320.321.10
Call Us
06-320.323.10
10 meisjes - 100 verhalen p.d.
50 ct. p. min.

Relax-line
06-320.320.06
50 ct. p. min.

Gratis
surprise-pakket
De zevende hemel 06-320.320.07
50 ct. p. min.

Erotel
Bianca - Carla - Olga - Natasja
06-320.320.20
Echte hete erotiek voor alle liefhebbers Om 9, 15 en 21 uur.
06-320.320.91
Kitty - Debby - Kim - Pascal voor de echte snoepers van groene blaadjes. Jonge, tot zeer jonge meisjes (vanaf 18 jr.)
50 ct. p.m.

Nu bij Diana 045-320905, **VANESSA** privé ma. t/m vrijd. v. 11.00 tot 18.00 uur.

DROOMLIJN.... tel. 06-320.322.99 (50 ct. per min).

CLUB 2000, Rijksweg Nrd. 22a, Geleen, tel. 04490-42315 met 9 meisjes. Dag. geop. 11-24 u., zat. tot 18 u.

ESCORTSERVICE, 045-321038. Nieuw Rosy. Iedere dag geop. tot 3 u. 's nachts; ook weekends.

Heat-Line
06-320.324.01
Pour Toi
06-320.320.05
Dreamline
06-320.320.68
Lesbi 28
06-320.320.28
Gay 05
06-320.324.05
3 hotshots p.d. 50 c. p.m.

Escortservice Diana. Tel. **045-320905.** Dagelijks geopend tot 's nachts 3 u. Ook zat. en zondag.

CLUB BUBBLES met Rosie, Kim, Monique, Lisa, Kelly, Sabrina, Pascalle, Belinda en Joyce. Geop. ma. t.m. vrij. 10 - 24 u., zat. tot 18 u. Rijksweg Zuid 131, Geleen, tel. 04490-42313. Meisje gevr.

YVONNE + Sarina geop. v. 11.00 tot 18.00 u. Tel. 045-425100.

3 nieuwe meisjes bij **YVONNE.** Sarina terug v. weggeweest, Rita uit Brunssum en Bianca geheel nieuw meisje, tevens ook nog andere leuke meisjes aanw. Nu ook escort mogelijk. Geop. v.a. 11.00 uur. Kerkrade 045-425100.

TOP CLUB op. v. ma. t/m vrijd. v. 15 tot 4 uur en zat. v. 21 tot 4.00 uur. Tel. 045-321580-323399.

ESCORT-HEERLEN. Dame komt bij u thuis of in hotel. Dag en nacht 045-713809.

ESCORTSERVICE Debby, nieuw: Ursula, Cindy en Anita. Tel. 045-425516.

Sweetlips **BRIGITTE** 06-32032050, 50 cent per minuut.

YAM-YAM 06-320.323.66, 50 ct p.m..

KOM, KIJK EN VERGELIJK ONZE PRIJS
5 dagen uniek voordeel!



MASSIEF EIKEN BANKSTEL
met echt leder bekleed,
nu extra voordelig
3 + 2 zits bank
1995,–

VEGERS MEUBELEN

EIKEN MEUBELEN: Honigmanstraat 47, Heerlen

Caravans/tenten/boten

JAARSTALLING (afgesloten), voor caravans, boten e.d., te Sittard. ƒ 150,– + btw. Tel. 04492-2601.

De OLDE CARAVAN B.V. Uw dealer voor een Wilk, Beyerland, Vitesse, Quartz, Award of Viking toercaravan; Walker of Heinemann vouwwagen. Voor alle onderdelen, accessoires en reparaties, voor service en kwaliteit naar: Langs de Hey 7 ind.park Nrd., Sittard. Tel. 13634.

Doorlopend show met hele scherpe aanbiedingen in CARAVANS (Gruau, Predom) en vouwwagens (Trigano, Scout, Europa Camper en Combi Camp). Kom eens kijken in Koningsbosch: Ridderbeks, Prinsenbaan 135 en 167, Koningsbosch. Tel. 04743-2213. Lid Bovag.

CARAVANS 1988, vouwwagens: Alpen-Kreutzer nog enkele met korting. Tourcaravans Burnster, Hobby, Knaus. Ook met grijs interieur en ingebouwd spoeltoilet. Overjarige modellen met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella Mehler, Trio Walker. Tevens reparatie, onderhoud en remmentest.Caravan Import Feijts c.v., Hoofdstraat 84, Amstenrade, 04492-1860.

Te k. 4-pers. TENT, 6 wkn. gebr. ƒ 450,–. Tel. 045-225573.

Grootse verkoop van onze '87-'88'er CARAVAN-SHOWMODELLEN van Munsterland, Digue, de lichtste caravan vanaf 395 kg en Andre Jamet-vouwwagens, sommige met ƒ 3000,– korting. Profiteer er nu van bij Ubachs Caravan im- en export, Eygelshovergracht 39 kerkrade, tel. 045-460252.

te k. SPORTBOTEN: Invader, Winner, Beekman, Free fire. Rubberboten: Sevy Marine. Waterski's. Buitenboordmotoren: Mercury, Evinrude. Inboardmotoren; Mercruiser, O.M.C. Cobra. Tevens reparatieservice en ligplaatsen te h. Kalle & Bakker, Schipperswal 2, Roermond. Tel. 04750-18686. Toestel 28-30.

Te k. KAJUITZEILJACHT, First 18 met Yamaha buitenb.mot. Riba trailer en ligplaats. Pr. ƒ 16.000,–; Tel. 04450-3217.

Gratis LIGPLAATS, seizoen 1988 Roermond, bij aankoop van sportboot met motor. Kalle & Bakker, Schipperswal 2, Roermond. Tel. 04750-18686.

Tourcaravan 1984: BERGLAND 395 TTZ, 4-pers., compleet met mooie voortent. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

Te k. CAMPER Merc. 206D APK bwj. '75 ƒ 5750,–; Tel. 045-753279.

Te k. VISBOOT ca.4 mtr. met trailer zonder b.b. z.g.a.nw. Pr. ƒ 1500,-, inl. Uranusstr. 4, Treebeek.

Te k. SPEEDBOOT compl m. 20 pk b.b.motor incl. trailer. Pr. ƒ 3800,-. Tel. 045-417122.

Te k. CARAVAN 3-4 pers. i.pr.st., type Chateau 360, voort., ijsk., enz. ƒ 4000,–. Tel. 045-421241.

Te k. TOURCARAVAN Hobby de luxe. Kempstraat 28 Roosteren.

CARAVAN te k. 3 à 4 pers. met voort., verw., koelk., i.g.st., 04455-1927.

Te k. 4-pers. BUNGALOWTENT, als nieuw! ƒ 400,-. Tel. 045-451446.

Te k. Casita Chrystal BC VOUWWAGEN met vaste wanden, verwarming, ijskast, slaapplaats voor 4 volwassenen, bj. 1984, ƒ 5500,-. Tel. 045-463469.

Te k. stalen KAJUITBOOT, 6.50 m lang, met binnenboordmotor, met alle toebeh., ƒ 5000,-. Tel. 045-227315.

STACARAVAN te koop, 4-6-pers., heidecamping Zeekoelen. Tel. 09-4954614499.

Te k. SURFPLANK, compleet, merk Ten Cate, vaste prijs ƒ 500,-. Te bevr. Hertogstraat 30, Brunssum.

Te k. VOUWCARAVAN Vacotour met vast dak, keuken, ijskast, voortent, grondzeil, el. waterpomp, verlichting enz. ƒ 1475,–. Inr. buggy mog. 04490-28179.

Te h. KAMPEERWAGEN, diesel, goedekope all-in-prijs. Tel. 045-421706.

Te k. SPEEDBOOT, merk Vega Pioneer, kl. geel, 55 PK b.b. incl. waterski's en vesten, pr. ƒ 5000,–. 04490-28299.

Weg. omst. te k. vouww. ALPENKREUZER Senior i.z.g.st. ƒ 1250,-. 04493-1770.

Te koop Scout Pivo VOUWW. i.z.g.st. met imperial, voort., luifel, res.wiel en access. 045-210471.

Te k. 3 pers. Bergland CARAVAN, type -285, bwj. 1980, incl. ijskast + voort., rolgord. enz. Hattemstr. 22, Sittard, 04490-15887.

Grote CARAVAN-SHOW!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!! Bartels Caravaning. Licht gewicht Caravelair en Sp... te caravans, ± 40 gebruik... caravans en ± 15 gebruik... vouwwagens. Ook repa... tie, onderhoud en verhu... van caravans. Donderda... avond koopavond. Ho... merterweg 256, Amsten... de. 04492-1870.

HOBBY 520 Prestige 19... met toiletruimte, koelka... kachel, res.wiel. Kip Ca... van Centrum Becker... Handelsstraat 24, Sittard.

Tourcaravan 1983. BURS... NER City 400, comple... met tent, 4-pers. Kip Ca... van Centrum Becker... Handelsstraat 24, Sittard.

Kip TOURCARAVAN m... eindkeuken, complete u... voering, tent compleet, ca... sette rollo's, kachel. Kip C... ravan Centrum Becker... Handelsstraat 24, Sittard.

CHATEAU Elite 440, co... pleet met voortent. Kip C... ravan Centrum Becker... Handelsstraat 24, Sittard.

KIP 390 Touring. Koelka... voortent, res.wiel, 4-pe... 1977. kip Caravan Centru... Beckers. Handelsstraat 2... Sittard.

KIP 430 LB 1983. Koelka... kachel, voortent, res.wi... 5-pers. Kip Caravan Ce... trum Beckers. Hande... straat 24, Sittard.

KIP 42 T 1981, 4-pers., k... chel, koelkast, voortent, 6... kg. Kip Caravan Centru... Beckers, Handelsstraat 2... Sittard.

TOURCARAVAN 1982 ... 400, treinzit, geheel co... pleet met voortent, ... mooie staat. Kip Carav... Centrum Beckers. Ha... delsstraat 24, Sittard.

Te k. CAMPER, Mitsubis... L-300, benzine, 1980, or... fabrieksopbouw, i.pr.s... ƒ 19.800,-. Tel. 04492-1776.

Te koop 4-pers. TOERCA... RAVAN, Dethleffs, '83. H... Ambacht 109, Brunssum.

Te k. wegens emigrat... CAMPER Fiat 242 D, '... luxe inr., 5-pers., ƒ 18.500... Metzler rubberboot, ... met Suzuki 25 pk, su... plank, Sony stereo. Tel. 04... 725723.

Te k. tourcaravan K... GOLDSTREAM 5-6 pe... m. verw., ijsk. + gr. voo... Tel. 04490-48504 na 17 uu...

SPEEDBOOT Spitf... 2-pers. met 20 PK bb-mo... tor, ski's en dragers. 04... 254809.

Te k. Münsterland CAR... VAN 4-5 pers. met verw... voort., koelk., div. Vr.p... ƒ 6000,- i.z.g.st. Tel. 044... 71360.

Te k. CARAVAN E T m... voortent, 4-6 pers. Leesjo... genstraat 7, Hoensbroek.

limburgs dagblad

uithangbord van Oranje

MILAAN – Een staatsiebezoek is er niks bij. Als bij toverslag schuift het electronisch vergrendelde hekwerk langzaam opzij wanneer in de verte de Lancia Turbo opduikt, die Ruud Gullit in krap drie kwartier van Milaan naar Carnago heeft gebracht. De 'tifosi' begroeten hem met applaus, de ceremoniële poespas volgen zij vanachter de tralies met verrekijkers. Gekleed in spijkerbroek en donkerblauwe blazer drukt hij het 'ontvangstcomité' op Milanello stuk voor stuk de hand, het tot in de puntjes verzorgde personeel buigt als een knipmes. De bijna koninklijke ontvangst voor 'Gulliman' is on-Hollands en morbide tegelijk, maar misstaat niet in deze wereld van klatergoud.

Voor 'Roed Koellit' is het allemaal al de gewoonste zaak van de wereld. Hij kijkt nergens meer van op. Alles went nietwaar. De gastarbeider van augustus vorig jaar wordt in het rijke noorden van Italie vereerd als een volksheld, als het pronkjuweel van de Italiaanse competitie, die op het punt staat die andere wereldvedette in de serie A, Diego Armando Maradona, definitief in populariteit voorbij te streven. De [illegible] heeft inmiddels uitgewezen dat het Argentijnse dikkerdje op de streep is geklopt, nu Ruud Gullit AC Milan met een verwoestende demarrage alsnog aan de landstitel heeft geholpen. De eerste sinds negen jaar.

„Beginnen jullie nou ook al", roept Gullit boven alles en iedereen uit. „Dat is nou precies wat de kranten hier willen, een duel Maradona-Gullit. Maar dat krijgen ze niet van mij, daar leen ik mij niet voor. Die vergelijking is belachelijk, die slaat nergens op. Maradona is veel emotioneler, hij laat veel meer zijn hart spreken. Dat temperament van hem heb ik niet, of liever gezegd, ik hou me op de vlakte. Hier wordt prompt alles verkeerd uitgelegd. Als ik zeg, dat we het middenveld niet goed onder controle hebben, staat er de volgende dag met vette koppen in de krant 'Gullit heeft kritiek op het middenveld'. Ik zeg daarom niks meer". Dat blijkt in de loop van de middag nog wel mee mee te vallen.

Het mondaine trainingsoord van AC Milan ligt even buiten Carnago, op zo'n slordige 40 kilometer ten noorden van Milaan. Het is er een en al pracht en praal, op een miljoen lire meer of minder is niet gekeken. Je krijgt al meteen het gevoel dat er maar een is die de scepter zwaait, en dat iedereen, inclusief trainer Arrigo Sacchi, zich moeiteloos schikt naar de wensen van de super vedette. Volgens Gullit is dat 'ietwat overdreven'. „Maar ik kan het ook niet helpen", geniet de vaandeldrager van AC Milan allang niet meer van de Gullitmania, „dat iedereen steeds mij moet hebben. Zo werkt dat hier nu eenmaal. De pers pikt er iemand uit; hier ben ik dat, in Napels is dat Maradona en in Turijn Rush. Nee, dat vind ik niet onlogisch. In interviews probeer ik daarom altijd spelers naar voren te schuiven, die nooit in de publiciteit komen. De ene keer laat ik de naam van Colombo vallen, de andere keer die van Tassotti. Dat werkt prima, want ze vliegen meteen op zo'n speler af en vertellen hem wat ik gezegd heb".

Op die manier pikken ook de waterdragers van AC Milan een graantje mee van de voetbalhysterie die Gullit in de economisch belangrijkste stad van de 'laars van Europa' heeft losgemaakt. Je kunt geen krant of tijschrift openslaan of het smoelwerk van Gullit kijkt je grijnzend aan. In de boekwinkels van Milaan ligt hij met een nonchalante glimlach in de etalages, het geïllustreerde werkstuk over 'Il Cyclone' heeft de biografie van Bruce Springsteen allang verdrongen. Bij de speciale AC Milan-shop, in het hartje van Milaan, houden twee 'polizia' de wacht. De 'tifosi' staan in de rij voor souvenirs, voor het rood-zwarte shirt met het rugnummer 10 of het Gullit-petje met de befaamde dreadlocks eraan vastgeplakt. De Gullit-gekte kent geen grenzen, de gepeperde prijzen schrikt niemand af.

Het troetelkind van doctore Silvio Berlusconi, de schatrijke eigenaar van de nieuwe Italiaanse kampioen, kan in Milaan geen stap meer zetten zonder dat hij wordt aangeklampt. Of erger, door zijn haren wordt gestreken. Met Yvonne en zijn twee dochtertjes Felicity Vanity en Charmayne Charity bewoont hij een peperdure flat in Milano Duo, een sjieke buitenwijk in de groene long van Milaan, ook al het eigendom van Berlusconi. Het past allemaal bij zijn VIP-status, net als het kindermeisje en de regelmatige ontmoetingen met grote beroemdheden. Maar leuk is anders. „Kleren kopen wordt steeds moeilijker, boodschappen kan ik alleen nog 's morgens doen, als de kinderen naar school zijn. Ik kan niet meer in de stad lopen, ik kan alleen onder begeleiding naar een discotheek of een concert. Dat is geen pretje voor iemand die op z'n vrijheid is gesteld. Binnenblijven.... dat kan ik niet, dan word ik gek. Ze hebben me gewaarschuwd om op te passen met m'n uitstapjes, want alles haalt hier de krant. Nou, dan staat het maar in de krant".

Als geen ander heeft Gullit ervaren dat de pers in Italie een voetballer kan maken of breken. Met zijn aangeboren gevoel voor public relations verkoopt hij zelden 'nee', hoe groot in aantal en hoe opdringerig Italianen na afloop van een wedstrijd of training ook zijn. Dan wordt hij van de ene tv-camera naar de andere gesleept. Minder scheutig is hij inmiddels met het geven van interviews. „Ik doe alleen nog sportbladen, de rest wimpel ik af. Daar heb ik gewoon geen tijd voor, anders zit ik hier de hele dag. Nee, dat bepaalt de club niet. Ik laat me door niemand de wet voorschrijven. Ze mogen heel veel voor me regelen, maar ik laat me niet binden, dat heb ik nooit gedaan. Ik zeg ook precies wat ik wil en wat niet". Daar weten ze bij PSV alles van.

Op dat moment komt Marco van Basten binnen, die door Gullit spontaan wordt begroet met 'Bassie'. Het past perfect in het rijtje van 'Breukie, Spellie en Schippie', maar Joost mag weten wie die bijnamen heeft bedacht. „Ruud heeft het hier helemaal gemaakt", zegt Van Basten zonder een spoor van afgunst. „Hij is zo populair, dat hij wel eens mesjogge wordt van alle publiciteit. Denk maar niet, dat hij nog gewoon over straat kan lopen. Ik kan me nog redelijk vertonen in het centrum van Milaan. Mij herkennen ze gelukkig niet zo snel. Maar ik zie er in vergelijking met Ruud dan ook tamelijk modaal uit".

'La Tulipano nero', zoals de Italiaanse pers hem liefkozend noemt, is dan ook geen alledaagse verschijning. Hij heeft in feite alles mee, ziet er goed uit en heeft meer te bieden dan een snelle demarrage op het veld. Van 'de zwarte tulp' gaan er geen dertien in een dozijn. Niet in het veld, niet daarbuiten. Hij is een enorme atleet, robuust en machtig sterk, die groter oogt dan hij in werkelijkheid (1.85 m) is. De dreadlocks geven hem iets onoverwinnelijks. Binnen de krijtlijnen is het vooral z'n enorme actieradius, z'n snelheid en de fysieke kracht die enorm tot de verbeelding spreken, [illegible] zijn spontaniteit en uitstraling. Het leverde hem in december de titel 'Europees voetballer van het jaar' op. Zijn gedrag is er niet door niet veranderd, hooguit in positieve zin. Hij is en blijft de spontane Amsterdammer, een eerste klas publieksspeler.

Voor zijn ontwikkeling als voetballer blijkt die onderscheiding ook eerder een stimulans dan een handicap. „Ik was er enorm blij mee. Het was voor mij een schouderklop, die ieder mens op zijn tijd nodig heeft. Die titel kwam precies op het juiste moment, en gaf me een kick om verder te gaan. Maar tegelijk werd ik er ook heel rustig van. Vanaf dat moment is m'n ontwikkeling weer een stukje sneller gegaan. Als ik nu alles op een rijtje zet, heb ik in één seizoen Italie een ontwikkeling doorgemaakt, waar ik in Nederland niet aan toe gekomen zou zijn. Althans, ik zou er veel langer over gedaan hebben. Dat komt niet alleen door de beleving van het voetbal van buitenaf, maar juist ook van binnenuit. Door de ervaring die ik hier heb opgedaan, leef ik nu veel rustiger naar een wedstrijd toe. Ik ben niet meer zo gefixeerd op m'n eigen prestatie, maar hou me veel meer bezig met het team. Hoe kan ik anderen goed laten spelen, daar ben ik nu heel bewust mee bezig. Je denkt nu meer na over het elftal, je praat veel meer. Dat is ook wat Michels van mij verwacht".

'Spelen voor je land, dat is toch iets geweldigs'

Wat bleef is het intuïtieve, soms tegen het naieve aan. Dat bleek weer eens, toen hij heel spontaan de Europese onderscheiding opdroeg aan Nelson Mandela. „Voor mij was dat zo vanzelfsprekend, dat ik er helemaal niet bij na heb gedacht wat de gevolgen zouden zijn. Het haalde alle kranten, ik kreeg de ene uitnodiging na de andere. Maar ik kan toch niet elke manifestatie aflopen. In Nederland hoeft echt niemand bang te zijn, dat ik daarvoor het Nederlands elftal zal gebruiken. Dat is mijn aard niet". Voor de sociaal en politiek bewogen MAVO'er reikt de wereld heel wat verder dan het voetbalveld. In zijn Feyenoord-tijd hield hij zich al heel bewust bezig met de Anne Frank Stichting en het Zuid Afrika Comite, de ontwikkelingen in Suriname volgt hij op de voet.

Geboren en opgegroeid in de Jordaan, voelt Gullit zich op de eerste plaats Nederlander, maar kon hij toch de verleiding niet weerstaan om twee keer een bezoek te brengen aan Suriname. „In dat land heb ik ook roots, daarom wil ik er nog een keer heen". Hij zegt zelf nauwelijks last te hebben gehad van discriminatie. Behalve dan die ene keer, toen Thijs Libregts hem in een interview karakteriseerde als 'Ach, het zwarte ras, je weet wel'. Die opmerking is hard aangekomen, „want als het om discriminerende opmerkingen gaat, ben ik te kwetsen", Gullit nu. „Ik heb niks uit te praten. We kennen elkaars standpunten, en die liggen ver uiteen. Ik denk dat-ie wel een keer zal willen babbelen voor hij bondscoach wordt. Hij zal vanzelf wel komen".

In Westduitsland is Ruud Gullit al op voorhand gebombardeerd tot de 'Superstar van Euro 88'. Als enige van de 160 voetballers wordt hij [illegible] Riessen Gross geportretteerd in het officiële programmaboek. Geen Duitser kan hem nog over het hoofd zien, al was het alleen al vanwege zijn wapperende dreadlocks. „Wat ooit is begonnen als een modeverschijnsel", zegt Gullit daar ooit zelf over, „is intussen iets van mezelf, een soort solidariteit met de hele reggae-cultuur". Speciaal om die reden reisde hij twee jaar geleden af naar Jamaica om de roots van de reggae op te sporen. Die muziek legde basgitarist annex zanger Ruud Gullit de Italiaanse pers uit na zijn gastoptreden in Milaan met de Amsterdamse reggaegroep Revelation Time. „Is gewoon een ontspanning voor mij. Al doe ik aan topsport, mijn drijfveer zit toch in de reggaemuziek".

Daarvoor heeft Berlusconi hem echter niet naar Milaan gehaald. Rinus Michels heeft al evenmin een boodschap aan zijn bruisende hobby. Van de op een na duurste voetballer ter wereld, die PSV in een opstandige bui verweet dat Philips de 17 miljoen gulden beter in de werkgelegenheid had kunnen steken, wordt verwacht dat hij Oranje van 10 tot 25 juni op sleeptouw neemt. Het perspectief oogt goed.

Bij AC Milan vond Ruud Gullit de nieuwe sportieve uitdaging die hij in zijn laatste turbulent verlopen seizoen bij PSV miste. Het vervolg ligt in Westduitsland. „Spelen voor je land, dat is toch iets geweldigs. Ik verlang naar het EK. Natuurlijk wordt er het een en ander van mij verwacht, maar dat deden ze ook bij Haarlem, Feyenoord en PSV. Dat is nooit anders geweest. Met het Nederlands elftal hebben we de laatste twee jaar toch wat respect afgedwongen. Dat betekent, dat de tegenstanders rekening met je houden. Ik ben nu wat meer vermoeid dan andere jaren en heb nu ook wat meer last van kleine spierblessures. Maar dat vind ik niet onlogisch. Je moet hier veel meer doen, elke wedstrijd is een finale. Maar ik ben ook sterker geworden, lichamelijk maar vooral geestelijk.

Van Hanegem leerde me om eerlijk te zijn tegenover mezelf. Daarna kwam Cruijff, die deed hetzelfde. Het is mijn geluk geweest dat ik twee van zulke grote voetballers om me heen heb gehad. Bij PSV heb ik het ook best naar mijn zin gehad, zeker in het eerste jaar. Maar ik wilde topvoetbal spelen, dat kan hier bij AC Milan. Ik ben van huisuit nogal laks", stelde hij al eens voor zichzelf vast. „Ik moet achter mijn kont aangezeten worden, ik mag de kans niet krijgen om in te slapen.

„Nee, het zijn echt niet de miljoenen geweest", benadrukt Gullit keer op keer, „waarom ik naar Italie wilde. Berlusconi denkt in acties, publiciteit en spektakel, dat spreekt mij aan. Het geld is natuurlijk niet onbelangrijk, maar toch komt dat pas op de tweede plaats. Of ik tevreden ben over de Oranje-premie? Ach, als je het met hier vergelijkt... Nederland is maar een klein land en we moeten uitgaan van Nederlandse begrippen. Met Oranje is in Duitsland heel veel eer te behalen. [illegible] 1974 [illegible]. Daarna gingen ze dicht en nu gaan ze weer open. Zo werkt dat toch. Iedereen zeurt maar, ik hou me liever met voetbal bezig.

Als voetballer [illegible] de aanvoerder van Oranje terug. „Ik was ik nooit zo'n type dat ver vooruit keek. Ik leefde bij de dag van vandaag. Als ik nu terugkijk, kan ik alleen maar tevreden zijn met wat ik allemaal heb meegemaakt. [illegible] Ik denk dat Feyenoord mijn beste periode is geweest. Ja, dank zij die twee jaar bezig. Ik denk dat we met Oranje niet altijd hebben geloofd in onze kwaliteiten, omdat de ervaring ontbrak. Die is er nu wel en die brengen we ook mee in de wedstrijden.

Als je toch bedenkt", meent Gullit hardop, „dat spelers als Van Basten, Rijkaard en ik al op een WK hadden kunnen spelen... Hoeveel verder zouden we dan nu niet met het Nederlands elftal zijn geweest? In Brazilie, Argentinie en Duitsland zie je altijd een constante lijn, maar Nederland is na '78 een kilometer naar beneden gevallen. Er waren ineens geen spelers meer waar we iets van op konden steken. Waar dat aan lag? Dat moet je niet aan ons vragen, maar aan de leiding. Brandts, Wildschut en Poortvliet. Rijvers heeft het in elk geval aangedurfd [illegible] kansen te geven. Onder hem waren we op de goede weg. Hij is voor ons zeer belangrijk geweest. Hij bewaarde de rust en verdedigde zijn spelers door dik en dun. Ondanks alle kritiek. Het is jammer dat hij op zo'n [illegible] manier weg moest, vooral door de druk van buitenaf. Dat vinden we heel erg. Nu gaat Michels weer weg, dat vind ik verschrikkelijk. Het mooiste is toch als je iets af kunt maken waar je samen aan bent begonnen. Maar het schijnt verschrikkelijk te moeten zijn om bij de KNVB te werken. Nee, in zijn opvolging zijn de spelers niet gekend. Naar onze mening wordt nooit gevraagd. Ja, zo werkt dat bij de KNVB".

Het zal Ruud Gullit er niet van weerhouden om zich in Duitsland het vuur uit de sloffen te lopen in het belang van Oranje. „Ik ga naar Duitsland voor het Nederlands elftal en voor niemand anders. Of het goed of slecht gaat, weet je nooit, maar ik ga maar met een gedachte weg: goed presteren met het Nederlands elftal. Dat is me verschrikkelijk veel waard". Een beter uithangbord kan de voetbalbond zich niet wensen. In de slipstream van Ruud Gullit zou het Nederlands elftal wel eens heel ver kunnen reiken. Misschien wel tot in München.

albert geesing

Wim Kieft: „Ploeg van Vicini zal tijdens EK voor velen een openbaring zijn"

Forza Italia



EINDHOVEN – De Gazetta dello Sport is nog steeds vaste kost in huize Kieft. De PSV'er die indertijd Ajax verruilde voor Pisa volgt de verrichtingen in Serie A en B op de voet en dreunt de selectie van bondscoach Azeglio Vicini net zo snel uit zijn hoofd op als het keuzepakket van Rinus Michels. „Het is en blijft de spannendste en mooiste competitie, die ik ken. Daarom volg ik het Italiaanse voetbal vrijwel dagelijks", luidt de verklaring van de huidige Nederlandse topscorer. Voor hem behoort Italië de komende Europese kampioenschappen zeker niet tot de favorieten, „maar ze zullen voor de dag komen met een voor Italië verrassend soort voetbal", voorspelt Wim Kieft.

Een prognose die het midden houdt tussen de uitspraken van de Westduitse teamchef Franz Beckenbauer en de Spaanse bondscoach Miguel Muñoz. Beckenbauer bombardeerde tijdens de loting voor de EK-poules in Düsseldorf Italië al tot voornaamste favoriet. „Om zichzelf en zijn Westduits elftal in een underdogpositie te manoeuvreren voor het openingsduel", vindt Azeglio Vicini. Miguel Muñoz neemt zich niet eens de moeite de oefenwedstrijden van de Zuideuropese opponent te bezoeken. „Mijn assistent kent het Italiaanse elftal van haver tot gort. Onze beloftes hebben het team van Vicini verleden jaar nog verslagen met 2-1. Als ik wat moet weten over Italië, weet ik wel waar ik moet zijn".

Over- en onderschatting en daartussen door laveert Wim Kieft met zijn mening: „Italië is absoluut geen favoriet, maar veel meer gevaarlijke outsider. Althans, op voorhand. Als het toernooi begonnen is kunnen de omstandigheden van dag tot dag veranderen". In dit rollenspel roept Vicini bij voortduring dat zijn ploeg in opbouw is voor de wereldkampioenschappen die in 1990 in Italië worden gehouden. „De Europese Kampioenschappen zijn voor ons bijzaak. Een testcase voor de WK-1990. Het is zeer nuttig dat mijn jonge ploeg internationale duels van hoog niveau kan spelen, maar West-Duitsland is een tussenstation. Over twee jaar, in eigen land, moeten we het maken. Als we niet Europees kampioen worden zal daar in Italië niemand wakker van liggen".

Wim Kieft glimlacht over dergelijke uitspraken. „Dat kan een trainer zich in Italië nooit permitteren. Ook Vicini niet. Als zijn elftal niet presteert, wordt hij onderuit geschoffeld in de Italiaanse kranten. Het is een facade die voor het toernooi wordt opgetrokken. Een manier van de bondscoach om de druk, die rust op zijn jonge garde, wat te doen afnemen. Zij zullen goed presteren, dat weet ik zeker. En Vicini zal er alles aan gelegen zijn zo hoog mogelijk te eindigen met zijn formatie. In Duitsland wordt er geen rekening gehouden met het feit dat je in een opbouwfase verkeert; daar zul je moeten presteren. Doe je dat niet, zal de kritiek genadeloos hard zijn. Zeker in Italië. Daar verschijnen dagelijks diverse sportkranten die van de zomer niets anders te doen hebben dan de bondscoach aan de schandpaal te nagelen als het moet. En ze doen het, geloof dat maar van mij".

Kieft kan het weten. Als talentvol groentje vertrokken van Ajax naar Pisa, ervoer de blonde spits in de schaduw van de scheve toren en later bij AC Torino alles wat maar met 'Calcio' te maken had aan den lijve. Hij leerde overleven in het hart van de defensie van de tegenstander en om te gaan met de snelle stemmingswisselingen in de media. Van de hel in de hemel en weer terug; de koele uit het noorden had er na verloop van tijd geen boodschap meer aan. Hij groeide in die periode op temidden van de spelers die nu de kern van Vicini's elftal vormen.

● *Wim Kieft: „Vicini wijst steeds naar het WK-1990, maar Italië zal zeker niet als toerist naar West-Duitsland gaan".*

De as van het elftal bestaat uit doelman Walter Zenga (Inter), Franco Baresi (AC Milan), Guiseppe Giannini (AS Roma) en Gianluca Vialli (Sampdoria Genua). Met de mandekkers Guiseppe Bergomi en Ricardo Ferri, de Napolitaanse kilometervreter Fernando de Napoli in de middenlinie en de onberekenbare Roberto Mancini naast zijn ploegmaat Vialli in het centrum van de aanval, stelt Vicini een formatie samen, waaraan hij jaren geleden al begon te sleutelen. In de periode dat Enzo Bearzot het Italiaanse roer in handen had. Toen namelijk had de huidige bondscoach de verantwoording over de jeugdopleidingen. Sinds 1970 als bondstrainer in dienst wachtte de thans 55-jarige man uit Cesenatico geduldig op het moment dat het 'instituut Bearzot' aan vervanging toe was. Dat moment kwam na de voor Italië desastreus verlopen WK in Mexico. Vicini maakte vervolgens schoon schip en ruimte voor de jonge garde.

„Ik heb tegen ze allemaal gespeeld", zegt Wim Kieft. „In de periode dat ik in Italië vertoefde, zijn die jonge voetballers allemaal in Serie A gaan meespelen. Giannini, Vialli en Mancini zijn, wat mij betreft, de exponenten van dit nieuwe elftal. Vialli is een unieke speler door zijn inzicht, snelheid en speelsheid. Een hele leuke voetballer om te zien. Voor mij zou dat wel een de verrassing van het toernooi kunnen worden. Mancini, zijn ploeggenoot, speelt iets achter de voorhoede. Beiden vinden elkaar blindelings. Giannini, de centrale middenvelder, is de aangever voor dit duo. Een geniale voetballer met een perfecte techniek. Altijd op zoek naar een mooie oplossing. Vanuit de achterhoede wordt die sterke aanval ondersteund door Baresi. In mijn ogen een kanjer".

Zes jaar is Azeglio Vicini nu bezig om in de schaduw van de gelouterde buitenlandse vedetten in Italië zijn WK-team voor 1990 te formeren. Profiterend van de luwte waarin hij kon werken door de aanwezigheid van Bearzot; vechtend tegen de invloeden vanuit het buitenland. Voor de ontwikkeling van zijn spelers vindt Vicini het openen van de grenzen fnuikend. Zeker nu de bond groen licht heeft gegeven voor nog een vreemdeling extra per club. „Een ontwikkeling die ten koste gaat van Italiaanse voetballers", vindt de bondscoach. Hij geeft weliswaar toe dat het spelpeil in de Serie A en de kwaliteit van de competitie door het openen van de grenzen enorm is verbeterd, maar aan de andere kant betreurt hij de remmende werking die het contracteren van buitenlanders op het eigen arsenaal heeft. Waar een dure internationale vedette als Gullit, Maradona, Rush, Völler of Careca speelt, is geen plaats voor een Italiaan.

Desondanks lijkt de nationale ploeg hard op weg zich te manifesteren. De dadendrang van de Italiaanse voetbalzonen gekoppeld aan het geduld van 'vader' Vicini moet in West-Duitsland voor de eerste resultaten gaan zorgen. Ook al wil de bondscoach naar buitenuit doen geloven dat de vrucht nog niet rijp genoeg is om te plukken: „Onzin", vindt Wim Kieft nogmaals. „Een EK-eindronde speel je niet om te oefenen, maar om er een prijs in de wacht te slepen. Die intentie heeft elke deelnemer. Dat de ploeg nog geen routine zou hebben is een dooddoener. Er is geen competitie ter wereld waar je meer ervaring kunt opdoen als de Italiaanse Serie A. Vicini hoeft ook geen druk van de ketel te nemen, door steeds naar 1990 te verwijzen, want zijn spelers staan elk weekeinde onder die druk. Dat betekent echt geen extra belasting. Ze spelen elke week een topwedstrijd".

Een hoofdprijs zal er voor Italië, naar de mening van Kieft, wel niet inzitten, maar dat de Vicini-elf een openbaring zal zijn, staat voor de PSV-spits als een paal boven water. „Het zal verrassend zijn hoe ze spelen. De hele wereld ziet het Italiaanse spel als antivoetbal. In West-Duitsland zullen ze kiezen voor de aanval en in die zin zal het inderdaad een openbaring zijn. Geen puur cattenachio meer; wel vanuit een sterke defensie. Ze hebben te veel jonge, attractieve spelers, die puur aanvallend denken. Het zal een ander Italië zijn, dan wij gewend zijn".

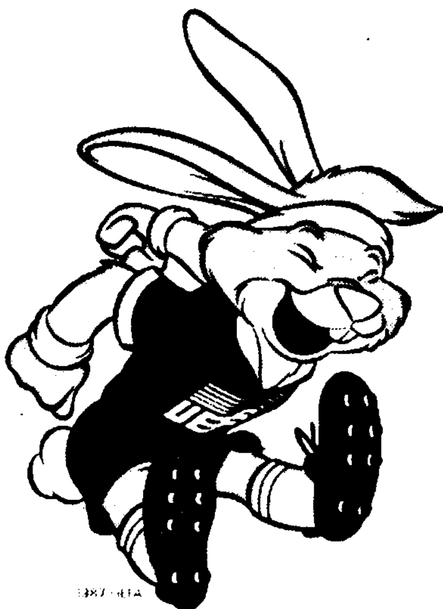
fred sochacki

Arie Haan: „Franz heeft het achterste van zijn tong nog niet laten zien"

Mannschaft onder schot

STUTTGART – Arie Haan weigert op de troon van 'Kaiser' Franz Beckenbauer plaats te nemen. „Met de samenstelling van het Duitse elftal bemoei ik mij niet. Dat is me te gemakkelijk omdat ik niet over alle informatie beschik. Die dingen maak ik bij Stuttgart ook mee. 'Waarom stel je Pietje niet op?', vragen de mensen mij dan. 'Omdat Jantje beter in de ploeg past en je maar elf man kunt opstellen'. Kritiek leveren is zo eenvoudig".

De succesvolle trainer van VfB Stuttgart - achter Werder Bremen, Bayern München en FC Köln vierde in de Bundesliga, een plaats die recht geeft op deelname aan het UEFA-cuptoernooi èn hogere toeschouwersaantallen dan begroot - verwacht niet dat de 'Mannschaft' in de Heimat Europees kampioen wordt. „Ik denk ook niet dat Duitsland in de sterkste poule zit. De groep met Nederland, Rusland en Engeland is zwaarder. Daar komt volgens mij ook de kampioen uit. Ik denk zelfs dat beide finalisten daar uit voortkomen".



Zijn prognose voor de laatste vier. „Nederland, Rusland, Italië en Duitsland... Italië heb ik laatst bezig gezien tegen Joegoslavië. Prachtig middenveld... jonge ploeg, Donadoni, Vialli, Gianini, Francini, Di Napoli, Mancini, Baresi, die al wat ouder is (28 jaar), Bergomi, die er in '82 toen Italië wereldkampioen werd al bij was, maar ook nog jong (25 jaar), een goede keeper (Walter Zenga)..."

Haan beschouwt Nederland als de voornaamste kandidaat Frankrijk als Europees kampioen af te lossen. „Sinds ik PSV in München bezig heb gezien in een zaalvoetbaltoernooi (vlak na de jaarwisseling), zeg ik: 'Nederland is héél ver'. Met hoeveel zelfvertrouwen en flair PSV tóen speelde... En met Gullit er dan nog bij. Hij is natuurlijk een heel andere voetballer dan Cruijff, maar hij heeft dezelfde tempoversnelling. Wat deed Cruijff? Die zocht met de bal aan de voet de tegenstander op, ging hem voorbij, voorzet, en 'Nees' of ik kopten of schoten hem er dan in. Gullit doet precies hetzelfde".

Maar, beseft Haan, wat je ook voorspelt, het blijft koffiedik kijken. „Misschien wordt Spanje-Denemarken wel de finale. Win je de eerste wedstrijd of verlies je de eerste wedstrijd, dáár gaat het om. Er zijn zeven landen die Europees kampioen kunnen worden. Alleen Ierland is in mijn ogen in principe kansloos. Maar het kan wel een storende factor in de groep zijn. Vooral voor Engeland. Ierland-Engeland wordt, denk ik, zoiets als Nederland-België".

Net als iedere insider vindt Haan dat het toernooi in de Bondsrepubliek de sterkste bezetting kent sinds het Europese voetbalfeestje in 1958 voor het eerst werd georganiseerd. „De spanning zal ongelooflijk groot zijn. Maar of dat het voetbal ook ten goede komt, moet je even afwachten. Nederland, Rusland en Engeland zijn duidelijk op de weg omhoog. Italië en Spanje zijn bestendig. Denemarken? Weet ik niet. En in Ierland zei ik al, geloof ik niet...".

En Westduitsland? Hoe staat de vice-weltmeister er momenteel voor? Haan: „Op dit moment niet zo goed. Er zijn vele twijfels. Beckenbauer dacht dat-ie zijn elftal er had staan. Maar op het toernooi in Berlijn is dat door de hand gevallen (de eerste wedstrijd tegen Zweden werd een debâcle, 0-0; verlies na strafschoppen). In de tweede wedstrijd tegen Argentinië (een 1-0 overwinning) koos hij voor een heel ander team. Toen ging het een stuk beter".



● *Arie Haan: „Het gaat nu in Duitsland een beetje zoals wij dat in Nederland gewend zijn... chaotisch".*

Daarna won Westduitsland in een zwakke vertoning nog met 1-0 van Zwitserland en zegevierde het eveneens tegen een team van oud-internationals in de afscheidswedstrijd voor Bernard Dietz (2-1). Na het vierlandentoernooi in Berlijn daalde een golf van kritiek neer over het met zorg gecoiffeerde hoofd van de Keizer. Vooral de boulevardpers hakte er met de botte bijl vrolijk op los. Zijn vroegere collegacoach van Bayern München Udo Lattek en de ex-international Paul Breitner nagelden Beckenbauer genadeloos aan de schandpaal. Hem werd ondermeer verweten dat hij er een potje van maakte en dat het oerstom is zo kort voor het Europees kampioenschap nog te gaan experimenteren.

Ook sommige spelers, Pierre Littbarski voorop, gaven openlijk van hun ongenoegen blijk. Beckenbauer moest eens wat meer met de spelers gaan praten en eindelijk eens met een vast elftal gaan spelen, vond de kleine Kölner met de kromme benen. Haan: „Maar Beckenbauer heeft Littbarski direct lik op stuk gegeven. Hij moest wat minder praten en wat beter gaan voetballen".

Haan zegt waardering te hebben voor de wijze waarop de bondscoach alle kritiek tot dusver heeft gepareerd. „Hij heeft heel rustig gereageerd. 'Als jullie vinden dat het voetbal in Duitsland stagneert, ga ik toch weg', heeft hij gezegd. Waarna Hermann Neuberger (de grote man van het Westduitse voetbal) direct bevestigde dat Beckenbauer in ieder geval aanblijft tot 1990, wanneer zijn contract afloopt. En hoe je het ook wendt of keert, Beckenbauer is toch de vlaggedrager van het Duitse voetbal. Ja, je kunt het vergelijken met de rol van Cruijff. Met Beckenbauer erbij, met Cruijff erbij, word je als ploeg toch anders benaderd dan als ze er niet bij zijn".

Hoewel de Westduitse voorbereiding deze keer alle gebruikelijke 'Pünctlichkeit' mist, moet daar volgens Haan niet al te zwaar aan worden getild. „Het gaat nu in Duitsland een beetje zoals wij dat in Nederland altijd gewend zijn, chaotisch..., dat er vlak voor een groot toernooi nog niks van klopt. In Nederland zouden wij ons daar geen zorgen om maken, maar in Duitsland doen ze dat wel omdat ze een dergelijke voorbereiding niet gewend zijn. Maar dat dramatische gedoe. Een ploeg groeit tijdens een groot toernooi naar elkaar toe. Als je ons in de voorbereiding voor de WK's van '74 en '78 hebt zien knoeien...".

Nee, oordeelt Haan, met Westduitsland zal terdege rekening moeten worden gehouden. „Het staat er straks wel weer, zoals altijd. Ook al lijkt het daar dan misschien niet op, maar ik denk dat Beckenbauer heel goed weet waarmee hij bezig is. Hij heeft vast al precies in zijn kop zitten wat er moet gebeuren, daarvoor loopt hij lang genoeg mee in de voetballerij. Franz heeft het achterste van zijn tong nog niet laten zien".

Helemaal overtuigd lijkt de vroegere Winschoter toch nog niet. „Het kan natuurlijk ook een keer mis gaan. De clubs hebben een lang seizoen achter de rug. En ik verzeker je dat de Bundesliga zwaar is, daar moet je niet te licht over denken. Vergeleken daarmee stelt de Nederlandse competitie niks voor".

De grootste kracht van het Westduitse voetbal? Die is bekend, stelt Haan. „Je hebt pas van ze gewonnen als de scheidsrechter voor de laatste maal heeft gefloten. Ze geven het nooit op. De discipline is enorm - dat wordt ze van begin af aan al van boven opgelegd. Ze doen altijd precies wat je van ze vraagt. En met de onderbouw zit het ook wel goed. Het Olympisch elftal heeft zich zo goed als gekwalificeerd voor de Spelen. Het U-19 (het elftal onder 19 jaar) is vice-wereldkampioen geworden in Chili. En de nòg jongere vertegenwoordigende elftallen doen het ook allemaal goed. Alleen het A-elftal zit momenteel in een soort overbruggingsfase".

Creatieve spelers en persoonlijkheden zoals Netzer, Overath en Beckenbauer heel vroeger waren, ontbreken tegenwoordig bij de Mannschaft. Haan: „Die creativiteit is er wel, maar de spelers die daar voor moeten zorgen, Olaf Thon en Hansi Dörfner, zijn nog erg jong, 20, 21 jaar. Die jongens hebben tijd nodig. Het is ook niet fair nu al van ze te verlangen dat ze het elftal dragen".

Haan verwijst naar de situatie in Nederland, twee, drie jaar geleden. „Spelers als Gullit, Vanenburg en Van Basten hadden toen ook al enorm veel talent, maar konden vanwege hun leeftijd de verantwoordelijkheid nog niet aan een heel elftal op sleeptouw te nemen. Nu zijn Gullit, Van Basten en Vanenburg een paar jaar ouder, en gerijpt, en kunnen ze die verantwoordelijkheid wel aan. Thon en Dörfner zullen dezelfde ontwikkeling doormaken".

jan mennega

Ab Gritter: „Ik zou nu al voor de jeugd gekozen hebben"

Denemarken: afscheid van een bijzondere generatie

HJORRING – Met gevoel voor dramatiek heeft de Deense bondscoach Sepp Piontek laten weten voor een dilemma te staan. Moet hij zijn vertrouwen blijven schenken aan de oudgedienden die hem nog nooit in de steek hebben gelaten, maar wel slijtageverschijnselen beginnen te vertonen? Of moet hij op het EK al een beroep doen op de aanstormende jonge garde, die nu nog vooral mag opdraven in het succesvolle olympische team? Ab Gritter - voormalig profvoetballer bij FC Groningen, Kolding en FC Twente, tegenwoordig trainer van het Deense Hjorring Fodbold Forening - zou het weten. Hij zou onvoorwaardelijk voor de jeugd kiezen. „Maar ik denk dat Piontek nog eenmaal terug zal grijpen naar de oude generatie."

De wisseling van de wacht in Denemarken is niettemin aanstaande. Voor Morten Olsen, de stokoude aanvoerder (39), Sören Busk (35), langdurig geblesseerd geweest en voor het EK een vraagteken, Frank Arnesen (31), die in de laatste competitiewedstrijd van PSV tegen DS'79 een been brak en zijn carrière als beëindigd beschouwt, Sören Lerby (30), Klaus Berggreen (30) en Preben Elkjaer Larsen (30) zal 'Duitsland' waarschijnlijk het laatste grote internationale podium zijn.

Hun plaatsen zullen worden ingenomen door spelers als Flemming Povlsen, Lars Olsen, Claus Nielsen, Brian Laudrup, John Helt, Kent Nielsen, Jan Bartram en Bjorn Christensen. Namen die volgens Gritter over niet al te lange tijd dezelfde bekende klank zullen hebben als die van hun illustere voorgangers. „Ik denk dat Piontek nu al veel 'echte' Denen meeneemt naar het EK". Daarbij doelend op in eigen land voetballende Denen. „Brondby," voorspelt Gritter, , levert minimaal vijf spelers".

En hij somt op: Lars Olsen, de libero. „Die zou ik nu al opstellen in plaats van Morten Olsen". Peter Schmeichel, de doelman. „Nog een tikje onervaren, maar dat wordt een hele goeie. Een beest in de goal als het moet. Volgens mij de oplossing van het Deense keepersprobleem". John Jensen, de middenvelder van het type Berry van Aerle, voor wie PSV afgelopen winter serieuze belangstelling had. De Deense voetballer van het jaar verruilde onlangs voor 1 miljoen gulden het shirt van Brondby voor dat van HSV Hamburg. „Die kan in de toekomst moeiteloos de plaats innemen van Sören Lerby".

En het spitsenduo Claus Nielsen (Deens topscorer in de seizoenen 1986 en 1987) en Brian Laudrup (het jongere broertje van Michael die voor Juventus uitkomt). „Die kun je alle twee zo inzetten als Elkjaer Larsen en Michael Laudrup niet blijken te voldoen. Brian Laudrup heeft de meeste mogelijkheden, is net zo'n mooie voetballer als zijn broer. Ik denk zelfs dat hij nog beter wordt, omdat hij beter tegen het geweld op de velden is opgewassen dan Michael."

Daarnaast, vertelt Gritter, zal ook Troels Rasmussen, de keeper van AGF Aarhus, zeker tot de selectie behoren. Gritter noemt ook nog de namen van Kent Nielsen, John Helt en Bjorn Christensen als mogelijke remplacanten. „Maar voor hen komt het EK waarschijnlijk nog te vroeg." Het zal duidelijk zijn, dat de import-Deen behoort bepaald niet tot de grote groep pessimisten die voortdurend met stemverheffing verkondigt dat het Deense team straks met donderend geraas in elkaar zal storten. „Ik geloof juist dat de generatie die er nu aankomt minstens zo veel kwaliteit bezit als de groep die nu nog de dienst uitmaakt. Let op mijn woorden, Denemarken heeft straks weer een heel goed elftal. De komende jaren blijven ze zeker tot de Europese top behoren".

Gritter baseert zijn mening op de invoering van het profvoetbal in zijn tweede vaderland (1982). En de daarmee verband houdende opmars van Brondby IF, de topclub uit een buitenwijk van Kopenhagen, dat drie jaar geleden het full professionalisme introduceerde. „PSV zou aan Brondby de handen vol hebben." Ook AGF Aarhus, OB uit Odense, de provincieclub Ikast en B 1903 Kopenhagen hebben inmiddels het full professionalisme ingevoerd.

Gritter: „Door de invoering van het full professionalisme blijven Deense spelers nu eerder in eigen land voetballen. Dat komt het niveau van het voetballen hier ten goede. Nee, zijn echte toppers zal Brondby natuurlijk niet kunnen houden als Italiaanse of andere Europese topclubs er zich mee gaan bemoeien. Maar de spelers van een iets minder kaliber, die anders ook weg zouden gaan, blijven nu wel, omdat ze bij Brondby nu ook heel behoorlijk kunnen verdienen zo'n 100.000 gulden per seizoen - de toppers komen denk ik zelfs wel op 200.000 tot 250.000 gulden. De club kan dat gemakkelijk opbrengen omdat het sponsors genoeg heeft".

Gritter zegt te hopen dat het Danish Dynamite straks in de Bondsrepubliek tot ontploffing komt. Al was het alleen maar uit eigenbelang. „Daar profiteert iedereen van die hier in de voetballerij werkzaam is. Door de successen van het nationale team is het voetballen enorm gaan leven. Vroeger draaide hier alles om badminton en handbal, maar voetbal hoort daar tegenwoordig ook bij. Als het nationale team moet spelen zit iedereen voor de televisie".

Een schitterend volk, die Denen, vindt Gritter. „Ze hebben een enorm positieve instelling...blijven altijd optimistisch. Ze zeggen nog niet dat Denemarken Europees kampioen gaat worden, maar ze denken op z'n minst dat het in de halve finale komt. Of ik dat ook denk? Ik weet te weinig van Spanje en Italië om daarover te kunnen oordelen. Al is Spanje wel een angstgegner van de Denen. Van Duitsland kunnen ze winnen denk ik".

Een ding staat voor Gritter wel vast: Denemarken zal Frank Arnesen in de Bondsrepubliek node missen! Diens afwezigheid zou zelfs wel eens funest kunnen zijn, peinst hij. „Het sterke punt van Denemarken is nog altijd het rondspelen van de bal op het middenveld, om van daaruit ineens te demarreren. Spelers met een beslissende pass in de benen, die openingen kunnen forceren, zijn daarbij goud waard. Arnesen kon dat, Jesper Olsen kan dat ook. Het inzicht en de dribbels van Arnesen...de dribbels van Jesper Olsen...Denemarken kan er moeilijk zonder."

Want ook het meespelen van de vroegere Vlo van Ajax is in West-duitsland onzeker. Gritter: „Dat heeft Piontek hier tenminste al verschillende keren in de kranten laten weten. Jesper Olsen heeft geen vaste plaats bij Manchester United en het wordt volgens Piontek de hoogste tijd dat hij wedstrijdritme opdoet, anders zou hij hem niet meenemen".

En dan krijgt de notoire pijproker ook nog grijze haren van de improduktiviteit van het koningskoppel Preben Elkjaer Larsen en Michael Laudrup. De gevreesde kannoniers van de Mexicaanse Mundial lijken voortijdig met Groot Verlof te zijn gegaan. In de zes kwalificatiewedstrijden doelpuntte Denemarken zegge en schrijve vier maal, waarvan de Fin Pekkonen er ook nog een voor zijn rekening nam. Jan Molby was twee maal succesvol. Elkjaer Larsen trof één keer de roos.

Gritter: „Opbouwend en verdedigend zit het nog goed in elkaar. Maar als je niet meer scoort zul je aanvallend toch iets anders moeten bedenken. Al weet je het met Preben Elkjaer nooit, dat is een hele aparte. Misschien vlamt hij in Duitsland ineens weer...zou net iets voor hem zijn. En Michael Laudrup heeft toch ook bijzondere capaciteiten. Het schijnt dat hij de laatste weken bij Juventus vormstijging heeft vertoond. Het zou voor Denemarken te hopen zijn".

jan mennega



● *Michael Laudrup voorbij een tegenstander. De Deen toont vormherstel bij Juventus.*

Leo Beenhakker: 'Ik voorzie grote problemen achterin'

Spanje: een verzwakt Real

MADRID – Spanje heeft op het komende EK wat goed te maken. Want bij de laatste twee grote toernooien greep het Spaanse nationale elftal op nogal schlemielige wijze net naast de prijzen. Op het WK'86 in Mexico maakte Spanje een uitstekende indruk, maar strandde in de kwartfinales tegen België bij de beslissende strafschoppen op een onvermurwbare Jean-Marie Pfaff. Twee jaar daarvoor bij het EK'84 in Frankrijk maakte Spanje de meeste aanspraak op de Europese titel. Maar in de finale tegen Frankrijk dook doelman Arconada knullig over een vrije trap van Michel Platini heen.

Uit dat elftal zijn intussen een aantal bekende namen verdwenen: het bikkelharde centrale duo Goicoechea en Maceda kampt al geruime tijd met ernstige blessures, Santillana is onlangs gepensioneerd, de agressieve hazewind Julio Alberto is uitgeraasd, het dravertje Juan Senor is uit de gratie, terwijl doelman Arconada sinds zijn blunder in Parijs nooit meer geselecteerd werd door bondscoach Munoz. De vraag, die iedereen in Spanje bezighoudt, is of Spanje met een deels vernieuwde selectie in staat is om opnieuw hoge ogen te gooien in West-Duitsland. De kern van de huidige selectie bestaat uit maar liefst acht spelers van Real Madrid, dus wie komt er eerder voor een grondige analyse over de Spaanse kansen in aanmerking dan Real-trainer Leo Beenhakker?

„Globaal gezien valt er op de twintig spelers, die Munoz heeft geselecteerd, niet zoveel af te dingen. Vijftien namen zijn heel logisch, over de resterende vijf kan je van mening verschillen. Munoz heeft in de oefenwedstrijden veel geëxperimenteerd en geprobeerd nieuw bloed in de selectie te brengen. Maar dat is niet succesvol gebleken. Daarom is hij toch weer teruggevallen op de oude kern. Ik moet eerlijk zeggen, dat ik persoonlijk een beetje verrast was, dat Munoz Tendillo, onze centrale verdediger, niet heeft genomen. Bij dat besluit speelt zeker oud zeer een rol. Tendillo was na het WK van 1982 in Spanje uit de boot gevallen. Maar Munoz had hem er onlangs vanwege blessureproblemen in de defensie toch weer bijgehaald. Toch ziet hij hem gewoon niet in Tendillo zitten. Dat is natuurlijk zijn goed recht. Maar ik voorzie toch grote problemen achterin bij Spanje".

„Goicoechea en Maceda vormden natuurlijk een gouden koppel. Nu staat er in verhouding wat minder ervaring en kracht in het centrum van de verdediging. Andrinua is een sobere voorstopper, puur iemand om een tegenstander uit te schakelen, maar weinig meer. Gallego moet nu als libero gaan spelen. Maar die is opbouwend beter dan verdedigend. De grote vraag is, als Gallego geblesseerd raakt, wie hem dan moet vervangen. Dat is niemand erg duidelijk. Zelf had ik gedacht, dat Munoz de centrale verdediger van Sevilla, Serna, zou kiezen. Dat is een hele goede. Bovendien mist Munoz Chendo aan de rechterflank door een blessure. Tomas is een klasse minder, een harde mandekker en een schopper. Mijn type niet, Tomas vind ik niks. Munoz heeft een paar keer Lopez Rekarte van Real Sociedad uitgeprobeerd, maar is daar toch van teruggekomen. Hij zal daar wel zijn argumenten voor hebben, maar het waarom kan ik niet erg goed doorzien. Zo'n Lopez Rekarte is zowel op links als op rechts goed te gebruiken. Al met al ben ik dus bang, dat Spanje op het WK achterin problemen zal krijgen, want daar ligt duidelijk het zwakke punt".

Behoudens Tendillo en de Mexicaan Hugo Sanchez maakt het volledige basiselftal van Real Madrid deel uit van de selectie. „Van de acht spelers van Real Madrid zullen er denk ik zes spelen. Doelman Buyo zal wel reserve zijn en de veteraan Camacho zal ook wel niet in de basis staan. Munoz heeft slim en goed gehandeld door Camacho terug te halen. Dat is het bindmiddel van de ploeg, houdt het zaakje met zijn karakter en persoonlijkheid bij elkaar, Camacho is de absolute leider in de ploeg, ook als hij niet meedoet. Maar de rest speelt in de basis: Sanchis en Gallego achterin, Michel, Martin Vazquez en Gordillo op het middenveld en Butragueno voorin. Munoz heeft duidelijk gekozen voor het blok van Real Madrid als uitgangspunt. Maar het rare is, en dat begrijp ik niet, dat Munoz toch de speelwijze van de nationale ploeg niet met die van Real heeft gelijkgeschakeld. Hij zoekt veel meer zekerheid achterin, speelt behoudender dan wij dat doen".

Tijdens het afgelopen seizoen klaagde Beenhakker regelmatig steen en been over het overladen competitieprogramma, dat zijn spelers fysiek sloopte. Krijgt de Spaanse selectie met de Real-spelers als kern straks de rekening gepresenteerd van al dat overwerk? Leo Beenhakker: „Daar ben ik niet zo bang voor. Twee tot drie weken is voldoende om uit te rusten. Bovendien geeft zo'n toernooi zoveel inspiratie en uitstraling dat de competitievermoeidheid geen enkele probleem vormt. Het probleem zal wel weer voor mij zijn, als de spelers van het EK terugkomen".

Het sterke punt van de Spaanse selectie was in de afgelopen jaren altijd de onderlinge band in de selectie, versterkt door de vaderfiguur van bondscoach Miguel Munoz. Maar vorig jaar kreeg dat imago van Munoz een flinke knauw. Aan de vooravond van de interland tegen Albanië liet Munoz de niet geheel fitte Gordillo toch in Sevilla opdraven, om hem vervolgens rechtsomkeerd naar Madrid terug te sturen na verzet van de rest van de selectie. Beenhakker over de mogelijke consequenties van die onverkwikkelijke affaire-Gordillo:

„De relatie tussen Munoz en de spelers is daardoor wat bekoeld, er is minder vertrouwen. Dat is duidelijk te merken. Maar in hoeverre dat effect heeft straks op het EK weet ik niet. Voetballers zijn altijd in staat op zulke momenten toch het beste voor zichzelf te kiezen en dat is presteren.

Spanje weet zich altijd uitstekend op te peppen. Vandaar dat het heel goed is, dat Camacho er bij is. Die is in zijn eentje in staat het zaakje weer op de been te zetten. Op zo'n moment maakt het weinig uit of de invloed van Munoz groot of klein is".

Voor Leo Beenhakker staat het dan ook buiten kijf, dat Spanje op het EK weer boven zichzelf zal uitgroeien. „Munoz heeft altijd gekozen voor de Spaanse furie, dat is bekend. De huidige generatie kijkt wat afstandelijker aan tegen het voetbal. Als je de Spaanse furie relateert aan spelers als Goicoechea en Julio Alberto, dan heeft Spanje inderdaad wat aan furie ingeleverd. Maar in dit team zit nog voldoende temperament en Spaans bloed. Ook een type als Michel kan koken, neem dat van mij aan. Ik denk, dat Spanje best wel eens voor een verrassing kan zorgen. Het Spaanse voetbal is internationaal vreselijk sterk. Vergeet niet, op alle grote toernooien is Spanje er steeds bij. Dat geldt ook in de breedte.

Kijk maar eens naar de UEFA-jeugd, dit jaar Europees kampioen, of het elftal onder de 21, dat vorig jaar de beste van Europa was".

In Westduitsland zal Leo Beenhakker er ambtshalve bij zijn, zij het bepaald niet van harte. „Na tien maanden voetbal ben ik er een beetje moe van. En dan nog het aantal journalisten, dat je te woord moet staan. Wordt het niet tijd, dat ik je mijn gironummer een keer geef? Want ik voel me zo langzamerhand een soort semi-correspondent".

gerrit jan hoek



● *De Spaanse trots, Emilio Butragueno, flitst langs een tegenstander.*

EURO 88

61.88





HAMBURG

Volksparkstadion (61.000)
21.6 **Halve finale**
....

HANNOVER

Niedersachsenstadion (60.000)
11.6 I Denemarken-Spanje ....
15.6 II Ierland-Sovjetunie ....



GELSENKIRCHEN

Parkstadion (71.000)
14.6 I Duitsland-Denemarken ....
18.6 II Ierland-Nederland ....





DÜSSELDORF

Rheinstadion (68.000)
10.6 I Duitsland-Italië ....
15.6 II Engeland-Nederland ....



KEULEN

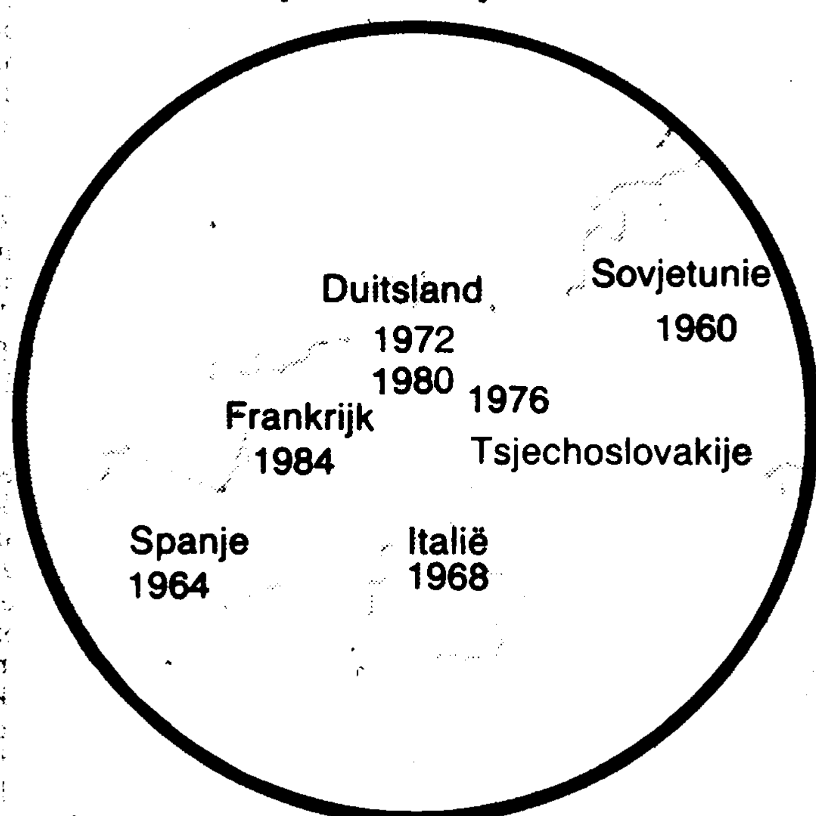
Müngersdorfer Stadion (61.000)
12.6 II Nederland-Sovjetunie ....
17.6 I Italië-Denemarken ....



FRANKFORT

Waldstadion (61.000)
14.6 I Italië-Spanje ....
18.6 II Engeland-Sovjetunie ....

Europese kampioenen





STUTTGART

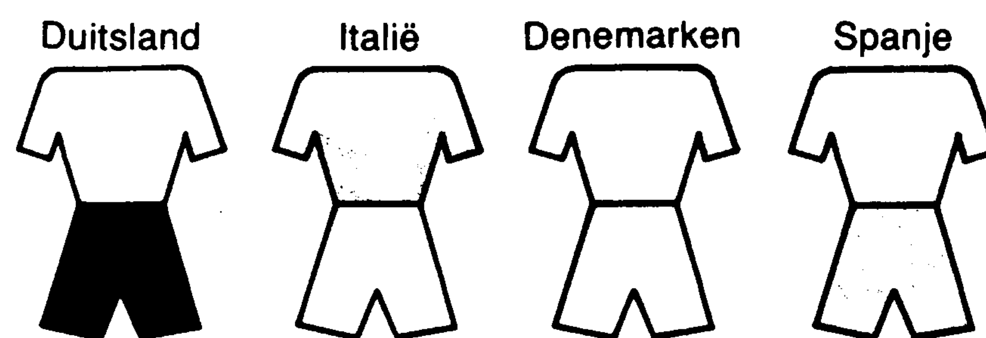
Neckarstadion (71.000)
12.6 II Engeland-Ierland ....
22.6 **Halve finale**
....

MÜNCHEN

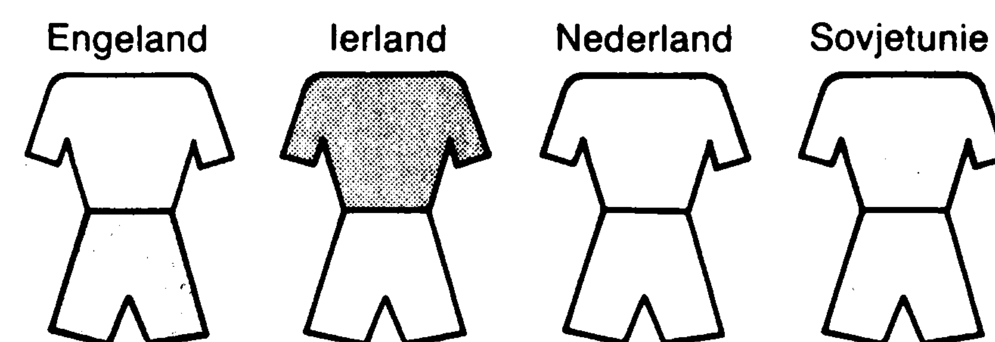
Olympiastadion (78.000)
17.6 I Duitsland-Spanje ....
25.6 **Finale**
....



GROEP I



GROEP II



van 10 tot 25 juni 1988

vr 10	Düsseldorf	20.15	Duitsland-Italië
za 11	Hannover	15.30	Denemarken-Spanje
zo 12	Stuttgart	15.30	Engeland-Ierland
	Keulen	20.15	Nederland-Sovjetunie
ma 13			
di 14	Gelsenkirchen	17.15	Duitsland-Denemarken
	Frankfort	20.15	Italië-Spanje
wo 15	Düsseldorf	17.15	Engeland-Nederland
	Hannover	20.15	Ierland-Sovjetunie
do 16			
vr 17	München	20.15	Duitsland-Spanje
	Keulen	20.15	Italië-Denemarken
za 18	Frankfort	15.30	Engeland-Sovjetunie
	Gelsenkirchen	15.30	Ierland-Nederland
zo 19			
ma 20			
di 21	Hamburg	20.15	**Halve finale**
wo 22	Stuttgart	20.15	**Halve finale**
do 23			
vr 24			
za 25	München	15.30	**Finale**



CARPRESS

Steeds meer verhuizingen



Het aantal verhuizingen is sterk toegenomen.

Uit het Woningbehoefte-onderzoek 1985/86 blijkt, dat het statistisch woningtekort (127.000 woningen) sterk over de verschillende provincies is verdeeld. Ook bleek een verschuiving van de vraag van huur- naar koopwoningen. En het gemiddeld aantal verhuizingen per jaar is in de periode 1982-1985 met 12% toegenomen ten opzichte van de periode 1978-1981 tot 400.000. Deze toename is toe te schrijven aan de groep doorstromers in de leeftijd van 25 tot 45 jaar.

Ook opvallend is de groei van het aantal éénpersoonshuishoudens. In 1981 waren dat nog 21,5%, eind 1985 29,8% van het totaal aantal verhuisden. Dit had weer tot gevolg dat het aantal eenpersoonshuishoudens in de woningvoorraad toenam van 20,2% in 1981 tot 24,4 % eind 1985.

Verder valt op, dat het aandeel goedkope huurwoningen (minder dan ƒ 350,-) ten opzichte van de situatie in 1981 sterk is gedaald. In de huurprijsklasse tot ƒ 250,- verminderde het aantal zelfs met meer dan de helft.

Woningzoekenden

In vergelijking met het WBO 1981 blijkt het absolute aantal woningzoekenden sneller te zijn toegenomen dan de bevolkingsomvang. In de leeftijdsgroep 25 tot 45 jaar zitten vooral de woningzoekenden, starters vooral in de groep tot 25 jaar.

De woningzoekenden die al een zelfstandige woning hebben, zijn voor viervijfde deel te vinden in de groep met een netto-inkomen van boven de ƒ 18.000,-, bij de starters is dit aandeel ongeveer de helft.

Doorstroming van woningzoekenden binnen de regio leidt ertoe dat – vooral duurdere – koopwoningen meer zullen worden betrokken dan vrijgemaakt; bij de goedkoopste huurwoningen is dit omgekeerd.

Tussen 1981 en 1985 heeft er een behoorlijke verschuiving plaatsgevonden van het woningtekort richting koopsector. De tekorten in de huur- en koopsector bedragen respectievelijk 60.000 (WBO 1981: 87.000) en 68.000 (WBO 1981: 33.000).

In de koopsector ligt het accent van het woningtekort bij de middelgrote eengezinswoningen en voornamelijk in de prijs van ƒ 100.000 tot ƒ 150.000. In de huursector ligt de nadruk op het tekort in de prijsklasse van ƒ 250,- tot ƒ 450,-. Daarbij gaat het om kleinere en middelgrote eengezinshuurwoningen en kleinere meergezinshuurwoningen.

Overschotten zijn vooral te vinden in de sector middelgrote meergezinshuurwoningen.

Meubelbeurs in Jaarbeurs Utrecht

Op een tijdstip dat de trends op de internationale markt worden geïntroduceerd vindt in de Jaarbeurs in Utrecht van 4 tot en met 7 september as. de Internationale Meubelbeurs plaats.

Deze beurs stijgt elk jaar in betekenis als platform en marktinstrument voor de meubelbranche. Ze wordt veelzijdiger, de internationale belangstelling groeit en de aantrekkingskracht van het programma wordt groter, wat vooral tot uiting komt in de toenemende breedte van het aanbod.

Publieksdag

De Internationale Meubelbeurs is primair een beurs voor de vakbezoeker. Voor de consument, de uiteindelijke afnemer, is echter ook een dag gereserveerd: zondag 4 september. Gezien de succesvolle publieksdag in 1987 verwacht de organisatie dit jaar tegen de 20.000 bezoekers. De openingstijden op die dag zijn van 10.00 tot 18.00 uur.

Op deze beurs in Utrecht worden voor de vierde maal de Nederlandse Meubelprijzen uitgereikt. Zowel fabrikanten, ontwerpers als studerenden kunnen voor één van deze prijzen in aanmerking komen. De ingezonden werkstukken worden centraal op de beurs geëxposeerd.

Voor de gehele meubelexpositie zijn dit jaar gereserveerd de Julianahal, de Margriethal I en II, de Irenehal I en II en de Merwedehal. De permanente Meubel Trade Art is tijdens de Internationale Meubelbeurs ook geopend en voegt vele duizenden meters beursoppervlakte toe aan het areaal van de meubelbeurs. Aktuele ontwikkelingen nemen in de permanente presentatie een steeds grotere plaats in. In totaal is 45.000 m2 netto-standruimte ter beschikking. De openingstijden voor uitsluitend de vakhandel zijn op maandag t/m woensdag van 09.00 tot 18.00 uur. Voor informatie: ☎030-955504.

Rapport over kamerverhuur

Door het Instituut voor Toegepaste Sociologie in Nijmegen is in opdracht van het ministerie van Volkshuisvesting, Ruimtelijke ordening en Milieubeheer een rapport samengesteld met als titel: Kamergewijze verhuur van zelfstandige woonruimte sociale sector.

Doel van het onderzoek was om na te gaan wat het effect is van een circulaire uit 1983 waarin gemeenten en sociale verhuurders werden opgeroepen om kamersgewijze verhuur van sociale huurwoningen te bevorderen. Dit om de voorraad sociale huurwoningen van corporaties en gemeentelijke woningbedrijven beter te benutten en om woonruimte aan alleenstaanden ter beschikking te stellen.

In het rapport wordt geconcludeerd dat zo'n vier- tot zesduizend alleenstaanden een kamer bewonen in een sociale huurwoning, die per kamer wordt verhuurd. In de regel verloopt dit soort verhuur naar wederzijdse tevredenheid van bewoners en woningbeheerders.

Eind 1986 werden in totaal vijftig gemeenten, waarvan de meeste met een instelling voor wetenschappelijk of hoger beroepsonderwijs, benaderd met een vragenlijst. In dertig van de vijftig gemeenten komt kamergewijze verhuur voor.

Uit dit onderzoek blijkt dat een van de doelstellingen van de circulaire, het beter benutten van de voorraad, voor tweeërlei uitleg vatbaar is, namelijk: het bereiken van een woningbezettingsgraad die hoger is dan bij verhuur aan (kleine) huishoudens. In de praktijk worden beide gerealiseerd.

Omzetstijging woninginrichting

De detailhandel woninginrichting (meubelen en woningtextiel) signaleert een omzetstijging. De toename in het eerste kwartaal van dit jaar bedroeg in vergelijking met de eerste drie maanden van 1987 gemiddeld 3,7%.

Deze gegevens ontleent het Centraal Bureau Woninginrichting te Bilthoven aan een landelijk representatieve steekproef in de detailhandel Woninginrichting. In dit onderzoek werd de detaillist gevraagd naar de verkoopcijfers, die kunnen afwijken van de in dezelfde periode afgeleverde of gefaktureerde omzet.

Het centraal bureau maant echter tot enige voorzichtigheid bij het maken van prognoses omdat bij 'slechts' 58% van de onderzochte bedrijven in het eerste kwartaal van dit jaar sprake was van een omzetstijging, in de afgelopen drie jaar was dat constant bij vrijwel meer dan 60% het geval.

De omzetstijging bij meubelspeciaalzaken is flink lager dan bij woningtextielspeciaalzaken (3,5 % versus 7,8%). Meubelen vormen namelijk een conjunctuurgevoeliger artikel dan woningtextiel omdat het vervangingstijdstip van meubelen vaker wordt uitgesteld.

Al met al concludeert het centraal bureau dat deze gegevens aanleiding zijn tot een positieve jaarscore 1988.

Lusthof



door Sante Brun

voor vragen: postbus 3100 heerlen of telefoon 045-739 261

Midden in de nacht word je wakker; de oorzaak: een dof gerommel, dat je onmiddellijk herkent als dat van naderend onweer. Je hebt je nauwelijks omgedraaid of een aanzwellend geruis duidt erop dat een de laatste weken sterk gegroeide wens in vervulling gaat: een malse regenbui zwelt aan, van de eerste dikke druppels tot een zwoel watergordijn dat weldoende neerkomt tussen de dorstige gewassen. Het is windstil, dat leid je af uit het feit dat de ramen droog blijven en de struiken die ervoor staan zich niet verroeren, alleen heel kort even zachtjes bewegen als een druppel een blad raakt.

Het onweer komt snel naderbij, dat is te merken aan de tijd die verstrijkt tussen bliksem en donder, die snel korter wordt. Binnen tien minuten ratelt en knettert de donder tegelijk met de bliksem, de slagen volgen elkaar om de vijf seconden op. De regen ruist niet meer, maar raast.

En dan hoor je de eerste tikken tegen de ramen. Hagel. Als het maar niet gaat waaien. De hagel is bijgemengd in de regen. In je droge, warme bed denk je aan het tumult dat zich boven je afspeelt, waarbij de hele hagelvoorraad in de vorm van regendruppels een aantal keren door de woedende onweersbui naar grote hoogte is opgezweept en daar in ijs veranderd. En je denkt aan het gewas te velde: de prachtige, maar tere rode slakroppen waar je drie uur geleden nog trots naar hebt staan te kijken, de bonenplanten, de zaailingen van *Basilicum* die je van Kreta hebt meegebracht, de plantenkas. De hagelstenen worden steeds groter. Je hoort hoe ze als flinke keien met doffe ploffen neerkomen op het platte dak van het huis. Het lijken er gelukkig niet al te veel.

En dan terwijl je de regen minder wordt; terwijl je weer inslaapt komt een tweede onweersbui, die wel met wind gepaard gaat maar gelukkig met minder hagelstenen. Je valt ten slotte in slaap met de gedachte dat het wel zal meevallen; in het donker klinkt het wel vaker allemaal veel onheilspellender dan het is.

De volgende morgen.

Hosta's, *Rodgersia's*, vijgen, rabarber, *Inula's*, allemaal hebben ze een klap gekregen, soms zitten er handgrote gaten in de bladeren, andere bladeren zijn afgescheurd of hangen in flarden naar beneden. Van bomen en heesters met kleinere bladeren zijn er veel afgerukt.

In de groentetuin zijn de rode slakroppen aan flarden – alleen de harten zijn enigszins intact. Ook de Chinese kool zit vol gaten, of de slakken zich er tegoed aan hebben gedaan. De aarde is helemaal plat geslagen en er heeft kennelijk water gestroomd waardoor veel humus 'uitgesorteerd' is. Bonenplanten liggen plat, half bedolven onder opgespatte aarde, de Basilicumplanten ondergingen hetzelfde lot.

Het glas van de kas is nog heel, hetgeen altijd weer een wonder mag heten.

In de regenmeter zit veertig millimeter. Het feest heeft maar net een uur geduurd.

Later hoor je dat op andere plaatsen in de provincie de bomen er uit zien alsof een vroege herfst is ingetreden, en er 's morgens een wit kleed van hagel lag.

En jij vindt het al geen prettige gedachte dat de gaten in de bladeren van gekoesterde planten je de hele zomer zullen blijven herinneren aan de nacht van 26 op 27 mei, toen je weer eens met je neus gedrukt werd op het feit dat het een heel risico is, een hobby die in de open lucht beoefend wordt...



● *De kruising tussen Clematis montana rosea en Clematis alpina, 'per ongeluk' gevonden in de tuin.*

Clematis

Wanneer je veel variaties van verschillende planten in de tuin hebt wil het wel eens voorkomen dat je spontane kruisingen vindt, geheel gratis en zonder dat je iets hoeft te doen. Dat is mij overkomen met twee vormen van *Clematis* die ik enkele jaren lang in de tuin had; ze slingerden zich vredig door elkaar heen en blijken langs die weg ook een relatie te zijn aangegaan die vrucht droeg. De *Clematis montana rosea* is inmiddels ter ziele – bevroren in een van de recente strenge winters – maar de *Clematis alpina* is er nog steeds. De eerste bloeide met lichtrose bloemen, de bekende met vier petalen en een doorsnee van vijf of zes centimeter; de laatste was klein, diepblauw met een opvallend compacte 'klomp' meeldraden.

Aan de voet, van de plant, en ook wel elders in de tuin, vond ik de laatste jaren een stuk of tien *Clematis*-planten, zaailingen, die nog niet gebloeid hadden. Ik heb de meeste rustig laten staan; enkele hebben nog altijd niet gebloeid, maar twee stuks daarvan zou ik al niet meer willen missen. Dat is ten eerste een blauwbloeiende met veel grotere bloemen dan een van de beide ouders, en meer van het type zoals je dat in de Dolomieten aantreft; zijn dubbel of halfdubbel. De andere een volmaakte kruising tussen de twee ouders, met een paar extra's, omdat ze (half)dubbel zijn. De bloemen hebben de vorm van de *C. alpina*, maar zijn halfdubbel; daarnaast hebben ze de kleur van de *C. montana*. Ze bloeien vrij lang en ik vind het echt een belangrijke aanwinst.

Ik ben niet zo'n onkruidbestrijder, al zijn er natuurlijk veel lastige onkruiden. Maar als je echt alles radicaal wegmaait dat je niet zelf hebt geplant, zul je dus nooit voor verrassingen als deze komen te staan, en dat is natuurlijk jammer. *Meconopsis cambrica* is echt een lastig onkruid, maar ik zou de mooie geeloranje gestreepte kruisingen niet willen missen die ik heb gekregen doordat ik zowel de gele als de oranje soort van deze *Papaver* in de tuin heb.

Landbouw

De nieuwste LEMKEN grondbewerkingswerktuigen nu in onze showroom. Tevens ruime keuze uit een aantal 1-2-3-4-schaar gebr. wentelploegen. Collé Nusterweg 90 Sittard. Tel. 04490-19980.

…-Bouw Kallen B.V. voor BOUWEN, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

Te k. voer-, DRINKBAKKEN, veekarren en mestschuiven. Fa. Paffen, Aan de Fremme 7, Margraten. Tel. 04458-2711 voorheen Wijlre.

Te koop PZ-cyclomaaiers CM-165/CM-135, i.g.st.; PZ-graskneuzers TK 210; Fella 5,20 m en 4,60 m schudders; PZ-hark; 2-3 tons kipwagens; Vicon KUNSTMESTSTROOIER; 1 Deutz-Fahr rollenpers GP-2.50; Renault trekker R-93; Volvo 650 trekker, gerev.; Douven hogedrukreiniger. Frissen B.V., Valkenburg aan de Geul, tel. 04406-40338.

Te k. 2 SCHAPEN met ieder een bok-lam. Lindelaan 56 Oirsbeek.

Te k. 11-jarige MERRIE V. liguster goed recreatiepaard tev. te k. ± 300 m3 teelaarde. Tel. 045-325940.

Te k. RUNDVEE aan de kalf (Frans vleessoort). Brouwerijstr. 13 Wijlre.

Te k. ± ha. HOOIGRAS. Nutherweg 49, Schinnen.

Te k. HANOMAG R12, bj. 1954, voor liefhebber, grasmaaier, wielaandr., t.e.a.b. Tel. 045-314027.

INKUILMIDDELEN Melasse: los af te halen of franco bezorgd. Verder op voorraad: Topform, Foraform, Kovasil. Agrarische Unie Vulcaan, Oude Roderweg 4, De Beitel - Heerlen, tel. 045-422224.

T.k. VOERAARDAPPELEN en fritesaardappelen, 55 mm opwaarts. 04455-1363.

Te k. Kongskilde TRILSCHOFFEL voor maïs, 4-rijig met kunstmestbakken 2 jaar oud. Mengele opraapwagen LW 370 met tandemas, i.z.g.st. Mech.bedr. J. Hermans B.V. Schimmert. Tel. 04404-1224 13333. Vert. G. Nicolaes Klimmen. Tel. 04405-1330.

Lessen/onderwijs

ANWB auto- + motorrijschool Wischmann & Zn., Europaweg Zuid 337, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed.vervoer, pers.vervoer, bederfelijke goed., gevaarlijke stoffen. Vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 Space Cap.

Te k. 1e + 2e jrs. STUDIEBOEKEN vertalersopl. Engels-Spaans. 043-253572.

Fietsen/bromfietsen

Te k. PUCH Maxi bwj. '83. Vr.pr. ƒ 450,–; Kampstr. 3 Schinveld, na 17 uur.

Te k. MTX bwj. '86 + res.-onderdelen. Pr. n.o.t.k. Schumanstr. 28 Brunssum.

Te k. PUCH maxi met sterw. en cockpit Koopje! Kasteellaan 2 A. Meezenbroek Hrl.

Te k. ZÜNDAPP KS 175 kl. zwart bj. '81 met papieren. Ruit en spiegel Vr.pr. ƒ 800,-. Tel. 045-728183.

Diverse dames-, heren-, kinder- en SPORTFIETSEN. Tel. 045-222054.

Te k. KREIDLER kS 50, bj. '83, ƒ 575,-; event. inruil snorbrommer of Vespa Ciao mogelijk; damessportfiets, 10 versn., ƒ 175,-; damesfiets, 3 versn., Raleigh, ƒ 75,-. Tel. 045-463469.

Te k. RACEFIETS, Koga-Miyata, opbouw Shimano 600, mt. 60. Tel. 045-419722.

PUCH Maxi met sterw., als nieuw, 3 mnd. gar., ƒ 895,–. Tel. 045-412570.

Te k. mooie PUCH Maxi ƒ 475,–; Akerstr.-Nrd. 330, Hoensbroek.

Alle zware versnellingsbromfietsen zoals de HONDA MT en MTX, Yamaha en Suzuki bij ons uit voorraad. Rens Janssen, Ganzeweide 54, Heerlerheide. Tel. 045-211486.

2e-hands BROMFIETSEN: Vespa Super Bravo sterwiel ƒ 1275,-; Vespa Si, sterwiel ƒ 695,-; Yamaha RDMX wit ƒ 1495,-; Maxi Puch rood ƒ 695,-; Vespa Ciao nieuw va. ƒ 999,-. Gratis proefrit op Honda scooter. Tweewielerspecialist H. Franssen & Zn., Kerkstr. 56, Ubachsberg, 045-751519.

Te k. HONDA MT-5 met verz., bwjr. 1985, z.g.a.n. Vraagpr. ƒ 1650,-. 045-272496, b.g.g. 253459.

Te k. goed onderh. Kr. FLORETT type RMC S vrpr. ƒ 800,- 045-270763.

Te k. PUCH Maxi 1½ jr. oud zeer mooi, veel chroom, pr. ƒ 1100,- 04493-4619.

Te k. gebr. ZUNDAPP Honda MT + MTX Yamaha, Vespa, Puch Maxi. Tevens gebruikte onderd. en voor elke bromfiets. Maasstr. 3, Beersdal-Heerlen, 045-725309.

Te k. RENFIETS merk Ralleigh Criterium z.g.a.n. Tel. 045-258835.

DAMESBROMMER Vespa Boxer, z.g.a.n. Pr. ƒ 300,–; Tel. 045-720114.

Te k. ZÜNDAPP KS 50 sierspuitwerk + zwart leren motorjas, pr. n.o.t.k. Tel. 045-751386.

Te k. HONDA MT 5 Parijs-Dakkar, zeer mooi. Prijs ƒ 1300,-. Tel. 04490-78354.

Te k. PUCH Maxi, i.g.st., vr.pr. ƒ 500,-. Vignonstraat 26, Heerlen-Meezenbroek.

Te k. rode VESPA Ciao, zw. integraalhelm, mt. 576, spiraal,- bedmatras 1.40×2.00 m, i.g.st. Tel. 045-443818.

Te k. gebr. dames-, heren-, sport en OMAFIETSEN. Tel. 045-751850.

Te k. HONDA Camino i.z.g.st. Tel. 045-326149.

EEN HUIS KOOPT U BIJ STIENSTRA

UITNODIGING Deze huizen kunt u dit weekend bezichtigen

EYGELSHOVEN, Waubacherveld.

H

Vrijstaande nieuwbouwvilla in een ruim opgezette villawijk die grenst aan het Burg. Boyensbos. Met percelen tot 1000 m², een woonkamer/keuken van ca. 55 m² en de keuze uit 3 of 4 slaapkamers met recht een huis met ouderwets veel ruimte!
Prijzen vanaf ƒ 294.950,– v.o.n. (all-in).
Een eventuele inruil van uw eigen huis is bespreekbaar.

Heden 4 juni OPEN HUIS van 14.00 - 16.00 uur.

De MODELWONING is ingericht door schols wonen da's 'n echt vertrouwd adres –HEERLEN–KERKRADE– Volg de borden vanaf de Nieuwenhagerweg/Boymansstraat.

HEERLEN, Welten.

H

HERENHUIZEN WAARIN DE DAMES ZICH OOK THUISVOELEN!

Jazeker, bijvoorbeeld met een woonkamer van 9.30 m. lang en ca. 49 m² (incl. keuken), 3 royale slaapkamers en een 2e verdieping waar een 4e slaapkamer eenvoudig te realiseren is. Dat de badkamer voorzien is van een ligbad en een 2e toilet spreekt natuurlijk voor zich. Doordat de herenhuizen in waaiervorm t.o.v. elkaar gebouwd zijn en perceelsoppervlakten variëren tot 775 m² ontstaan achtertuinen tot 25 m. breed. Nieuwbouw met ouderwets veel ruimte dus!

Als u er nog niet geweest bent, moet u beslist eens gaan kijken. Het is een nieuwe woonplek voor mensen die vooruit durven kijken.
Prijzen van ƒ 195.960,– v.o.n. tot ƒ 226.920,– v.o.n.

HEEFT U EEN EIGEN HUIS? Bij dit projekt bestaat de mogelijkheid uw eigen huis in te ruilen.

Wilt u op een ander tijdstip de modelwoning bezichtigen, dan volstaat een telefoontje.

De MODELWONING is ingericht door Lendfers Decoration

HEERLEN, Maria Christinawijk.

H

Een unieke wijk: nu ook met huizen vanaf ƒ 89.000,– k.k., gelegen aan de rand van de Brunssummerheide.

Nostalgie
is een van de bijzondere kenmerken van deze royale huizen, bijv. de vestibule, het aparte trappenhuis, het genot van oerdegelijke kelders. Zo is er o.m. ruimte voor de waskelder en een aparte provisie- of hobbykelder. Uniek is ook de extra toevoeging van een aparte berging op de zolder in de nok van het dak.

Ruimte
Woonkamer tot ca. 35 m², wooneetkeuken ca. 12 m², slaapkamers tot 16,5 m², badkamer met ligbad.

Ruime keuze
uit een 3-tal indelingen en verschillende liggingen en tevens in verschillende grootten. Dichte keuken, mogelijkheid voor garage.

Koopprijzen afhankelijk van ligging en type prijzen tot ƒ 125.000,– k.k.

100% Financiering mogelijk: NETTO MAANDLAST VANAF ƒ 498,- (rekening houdend met fiscaal voordeel).

OPEN HUIS Zondag 5 juni van 14.00 - 16.00 uur aan de Hermelijnstraat 27.

Deze modelwoning is te bezichtigen op zondag 5 juni van 14.00 - 16.00 uur. (Volg de borden vanaf de JF Kennedylaan)

LANDGRAAF, Op de Kamp.

H

Royale appartementen, nagenoeg grenzend aan het onlangs geopende winkelcentrum "Op de Kamp".

DEZE ARCHITEKTUUR IS TOONAANGEVEND VOOR DE KOMENDE JAREN

Een impressie:
Woonk. in L-vorm (incl. keuken ca. 32 m²), 2 kamers van resp. 12 m² en 10 m² op de slaapetage en een badk. met o.a. de luxe van een ligbad, loggia.

BRUTO MAANDLAST CA. ƒ 489,-
(rente 30 jaar vast).
gebaseerd op een koopprijs van ƒ 119.520,– v.o.n. en een max. rijksbijdrage van ƒ 50.000,-.

KOM KIJKEN Heden 4 juni van 14.00 - 16.00 uur.

OIRSBEEK

H

Oppeven. Ind. hal, ruime L-vorm woonk. met mogelijkheid aansl. open haard, open keuken met toegang naar tuin. 1e verd. overloop, 3 slaapk., badk. met ligbad, w.a. en mogelijkheid voor 2e toilet, 2e verd. vaste trap naar grote zolder, geschikt als 4e slaapk.
Prijs ƒ 149.500,– v.o.n. (excl. ƒ 6.500,– rijksbijdrage).

KOM KIJKEN Heden 4 juni van 14.00 - 16.00 uur.

INFORMATIE-DAGEN

LANDGRAAF, Namiddagsche Driesen.

H

STIENSTRA OPENT INFO-CENTRUM OP HET BOUWTERREIN WANT:
- **Stienstra kan u nu alvast ter plaatse laten zien hoe de huizen er gaan uitzien.**
- **Bovendien kunnen wij u de bouwmaterialen en de keuze in materiaal tonen.**
- **U kunt uzelf overtuigen van de ideale ligging van dit plan, nabij de Brunssummerheide.**
- **Er is een uitstekende regeling voor de verkoop van uw huis.**
- **Nu nog is er een keuze uit halfvrijstaande en type vrijstaande woningen.**

Voor al uw vragen over de financiering, de keuze in bouwmaterialen, en de verkoopmogelijkheden van uw eigen huis nodigen wij u uit.

Markante gegevens:
- Woonk./keuken ca. 42 m²
- Bijkeuken/berging
- 3 Royale slaapkamers
- Luxe badkamer (met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet)
- Hardhouten kozijnen (incl. ramen en buitendeuren)
- Spouwisolatie
- Dakisolatie
- Vloerisolatie
- Dubbele beglazing

Verkoopprijzen v.o.n.
- halfvrijstaande landhuizen ƒ 173.500,–
- type 'vrijstaande' landhuizen ƒ 182.500,–.

KOM KIJKEN Heden 4 juni van 11.00 - 16.00 uur en maandag 6 juni van 17.00 - 19.00 uur. (Op het bouwterrein)

WONEN IN SITTARD

H

Op diverse lokaties in Sittard kunnen wij u nieuwbouwwoningen aanbieden met een keuze uit herenhuizen, A-premie woningen en bungalows.

Om u hierover persoonlijk te informeren organiseert Stienstra een

INFORMATIE-DAG

Dinsdag 7 juni a.s. van 13.00 tot 20.00 uur in "het Gulickshoes" aan de Agricolastraat te Sittard.

1 PLAN OPHOVEN-PARK

Op deze unieke lokatie aan de westrand van het prachtige stadspark kunnen wij u de volgende woningen aanbieden:

a ZEER ROYALE VRIJSTAANDE HERENHUIZEN:

Markante punten:
- L-vormige woonk. ca. 50 m² (incl. keuken)
- Royale garage en bijkeuken
- 3 Slaapkamers resp. 18 m², 14 m² en 8 m²
- Hobbyzolder met vaste trap ca. 53 m²
- Uitstekende isolatie waaronder in nagenoeg het gehele huis dubbele beglazing

Prijzen vanaf ƒ 222.300,– v.o.n.

b RIANTE HERENHUIZEN:
met o.a. een woonk./keuken van ca. 47 m²
Prijs ƒ 172.000,– v.o.n. (premie B of C mogelijk).

2 PLAN HAAG-SITTARD-PARK

Dit woonplan ligt nabij het winkelcentrum Lahrhof en nabij de Duitse grens.

a BUNGALOWS MET FANTASTISCH WOONKOMFORT

Alle vertrekken gelijkvloers is een niet alledaags komfort:
Zo heeft de woonkamer een opp. van ca. 35 m² (incl. keuken). Aansluitend zijn 3 slaapkamers geprojekteerd, alle met zicht op de patiotuin. De bungalows worden gekompleteerd door een toilet, ruime badkamer en een inpandige berging (die ook via de voortuin bereikbaar is). Percelen van 270 m².
De verkoopprijs bedraagt ƒ 157.500,– v.o.n. (excl. een nog door de koper te ontvangen belastingvrije rijksbijdrage ad ƒ 5.000,–).

b PATIO-BUNGALOWS MET A-PREMIE
Prijzen vanaf ƒ 136.500,– v.o.n. (excl. een rijksbijdrage van max. ƒ 41.000,–). Hierdoor kunt u al eigenaar worden voor ca. ƒ 549,- netto per maand.

3 PLAN PAULUS POTTERSTRAAT

gelegen ten noord-oosten van centrum Sittard.

SFEERVOLLE TUINKAMERWONINGEN

Een impressie:
Woonkamer/keuken ca. 32 m², 3 slaapk., badkamer en vliezotrap naar hobbyzolder. De tuinberging is van een kantelpoort voorzien en is eenvoudig tot garage uit te breiden.
Prijs ƒ 138.300,– v.o.n. (excl. max. ƒ 41.000,– rijksbijdrage). Netto maandlast ca. ƒ 560,-.

4 PLAN ELSTERWEG EN MEROVINGENHOF

Wilt u binnenkort verhuizen naar een type vrijstaand huis? Dan kunnen wij u de laatste huizen in bovenstaande woonlokaties nu nog aanbieden. De huizen zijn alle voorzien van een garage, badk. met ligbad en 2e toilet en een vaste trap naar de 2e verdieping.
De prijzen variëren van ƒ 171.077,– v.o.n. tot ƒ 179.928,– v.o.n.

* BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW *

AMSTENRADE H
Aan plantsoen gelegen halfvrijstaand woonhuis met garage, goed onderhouden, tuin ca. 20 m. diep, kelder, woonk., dichte keuken, 4 slaapk., badk. Alle vertrekken zijn ruim en goed op elkaar afgestemd. Parterre voorzien van dubb. beglazing. Nieuwe c.v.-ketel. Bwjr. 1966.
Prijs f 147.000,-- k.k. 2270

BOCHOLTZ H
Halfvrijst. woonhuis met garage en tuin, L-vorm. woonk. met plavuizenvloer en steenstrips wanden, open keuken met aanrechtcomb., tuin ca. 15 m. diep, 3 slaapk., luxe badk. met ligbad en 2e toilet. Zolder.
Prijs f 139.500,– k.k. 1549

BOCHOLTZ H
Bloemenwijk, uitstekend onderhouden tussengelegen woonhuis met garage, grote tuin, ruime hal, Z-vormige woonk. ca. 44 m2, ged. open keuken, 4 slaapk., badk. met douche, zolder, bereikbaar via vaste trap. Het pand is uitstekend geïsoleerd. Bouwjaar 1975. Opp. 665 m2.
Prijs f 126.000,-- k.k. 1768

BOCHOLTZ H
Zeer goed onderhouden woonhuis met garage, in kindervriendelijke wijk gelegen. Woonk. met open keuken totaal ca. 34 m2, 3 slaapk., badk. en ruime bergzolder. Pand is goed geïsoleerd. Opp. 170 m2. Bouwjaar 1980.
Prijs f 132.000,– k.k. 1962

BOCHOLTZ H
Quelle, uitstekend onderhouden drive-in woning gelegen aan speelweide in kindervriendelijke buurt, prov.ruimte, grote berging (evt. 4e slaapk.), garage, woonk. met parket, open keuken met plavuizen, tot. ca. 41 m2, 3 slaapk., badk. met ligbad, zonnige tuin ca. 14 m. diep. Opp. 139 m2. Bouwjaar 1977.
Prijs f 125.000,– k.k. 2183

BOCHOLTZ H
Halfvrijst. woonhuis met garage en kleine tuin, geleger op rustige lokatie, woonk. 32 m2, keuken 16 m2, berging, 3 slaapk., badk. met ligbad, aluminium kozijnen en thermopane beglazing. Rolluiken. Opp. 195 m2. Bwjr. 1974.
Prijs f 125.000,-- k.k. 2034

BRUNSSUM H
Halfvrijst. drive-in woning met balkenplafond, dichte eetkeuken met eiken install., terras en tuin, 3 slaapk., badk. met ligbad.
Prijs f 119.000,-- k.k. 1823

BRUNSSUM H
Op uitstekende lokatie goed onderhouden halfvrijst. woonhuis met inpandige garage en tuin, provisiekelder, hobbyruimte, royale hal, woonk. met open haard en plavuizenvloer, open keuken met eiken installatie, 3 ruime slaapk., luxe badk. met ligbad en douche, zolder.
Prijs f 189.000,– k.k. 1831

BRUNSSUM H
Woonhuis met grote tuin, woonk., keuken met moderne aanrechtcomb., 2 ruime slaapk., luxe badk. met ligbad en douche.
Prijs f 89.000,– k.k. 2214

BRUNSSUM H
De Vos, uitstekend onderhouden en mooi gelegen woonhuis met garage en tuin, doorzonk. met parketvloer, keuken met install., 3 ruime slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, vaste trap naar zolder met 4e slaapk., spouw- en dakisolatie en beneden dubb. beglazing.
Prijs f 155.000,-- k.k. 2241

EYGELSHOVEN H
Ruim geschakeld woonhuis in jonge buurt gelegen met tuin en grote garage, woonk. met open haardpartij, oud-hollands plafond en plavuizenvloer, keuken gescheiden d.m.v. eetbar met kunststof install., 4 grote slaapk., badk. met ligbad. Goede isolatie en rolluiken.
Prijs f 122.500,-- k.k. 2064

EYGELSHOVEN H
Bungalow met dubbele garage en tuin met optimale isolatie, 2 kelders, ruime woonk. met parket, oud-hollands plafond en open haardpartij, keuken met install. en apparatuur, 3 slaapk., badk. met ligbad. Hardhouten kozijnen, rolluiken, luxe afwerking en riante ligging met vergezicht.
Prijs f 285.000,-- k.k. 2253

GELEEN-ZUID H
Te koop riant vrijstaand woonhuis gelegen in de nabijheid van "de kluis". Globale ind.: meerdere kelderruimtes, grote woonk. met parketvloer en open haard, keuken, bijkeuken, garage, ruime studeerk. (slaapk.), 3 royale slaapk. en badk. 2e verd.: zolder. Dubbele beglazing en prima onderhoudstoestand. Aanvaarding op korte termijn.
Prijs f 249.000,– k.k. 0000

HEERLEN H
Douve Weien, vrijst. semi-bungalow met garage en tuin, royale woonk., keuken met installatie, 4 ruime slaapk., studeerkamer, hobbykamer, 2 luxe badk., kelder.
Prijs f 450.000,-- k.k. 1467

HEERLEN H
Centrum, royaal woonhuis met 2 garages en tuin, woonk./keuken 45 m2, parketvloer en open haard, 4 royale slaapk., luxe badk. en bergruimte.
Prijs f 119.000,– k.k. 1600

HEERLEN H
Heksenberg, souterrainwoning met garage en tuin, woonk., luxe keuken met install., 2/3 slaapk., luxe badk., bergzolder. Pand uitstekend onderhouden en goed geïsoleerd.
Prijs f 135.000,– k.k. 1934

HEERLEN H
Heerlerheide, bungalow met 2 garages, perceelopp.: 1530 m2, 3 kelders, living 58 m2, aparte keuken, 3 royale slaapk., badk., zonnig terras/tuin.
Prijs f 295.000,-- k.k. 2120

HEERLEN H
Bekkerveld, appartement op begane grond met berging en tuin, kelder, ruime woonk., dichte keuken, badk., 2 slaapk., terras en tuin, buitenberging. Appartement is achterom bereikbaar.
Prijs f 82.000,-- k.k. 1970

HEERLEN H
Villapark Molenberg, halfvrijst. herenhuis met garage en tuin, prov.kelder, woonk. met erker, luxe eetkeuken, 4 slaapk., luxe badk., grote bergzolder. Uitstekend onderhouden en ged. dubb. beglazing en rolluiken.
Prijs f 199.000,-- k.k. 2213

HEERLEN H
Musschemig, halfvrijst. woonhuis met garage en tuin, provisiekelder, woonk., dichte keuken met aanrechtcombinatie, badk., 3 slaapk. en berging, ged. hardhouten kozijnen.
Prijs f 89.000,-- k.k. 2282

HEERLEN H
Douve Weien, patio-bungalow met garage, Z-vorm. woonk. ca. 55 m2, study, keuken, 3 slaapk., 2 badk., wasruimte, patio ca. 100 m2.
Prijs f 279.000,-- k.k. 2206

HEERLEN H
Nieuw Einde, halfvrijst. woonhuis met grote tuin, mogelijkheid voor garage, kelder, woonk., luxe keuken, fraaie badk., 3 slaapk. en zolder.
Prijs f 129.000,-- k.k. 2184

HOENSBROEK H
Woonhuis met garage en ruime tuin, kelder, woonk. met open haard, halfopen keuken, 3 slaapk., badk. met ligbad, vaste trap naar zolder met mogelijkheid voor 4e slaapk. Pand is goed onderhouden.
Prijs f 95.000,-- k.k. 2191

HOENSBROEK H
Perfekt onderhouden woonhuis met 20 m. diepe tuin, waskelder, woonk. met open keuken 30 m2, aanbouwunit met alle apparatuur, woonk. met fraaie oud-hollandse bolhaard, tuindeuren naar overdekt terras, 3 slaapk., luxe badk., zolder. Grotendeels merbaukozijnen en rolluiken.
Prijs f 95.000,-- k.k. 2211

KERKRADE H
Kaalheide, woonhuis met carport, berging, keuken met luxe eiken aanbouwinstall. met apparatuur, woonk. met plavuizenvloer, tuin ca. 10 m. diep, 3 slaapk., badk. met douche en 2e toilet, zolder. Ged. dubbele beglazing.
Prijs f 112.000,– k.k. 1804

KERKRADE H
Centrum, ruim winkel-woonhuis, winkelruimte 51 m2, front 9 m., kantoorruimte c.q. magazijn, grote woonk., badk. met ligbad, 6 slaapk. en bergzolder, tuin ca. 25 m. diep. Pand ged. voorzien van kunststof kozijnen met thermopane beglazing.
Prijs f 85.000,-- k.k. 1872

KERKRADE H
Spekholzerheide, ruime rustig gelegen patio-bungalow met riante living, open keuken met luxe installatie en bijkeuken met kunststof installatie, beide voorzien van alle apparatuur, badk. met ligbad en v.w., 3 slaapk., garage.
Prijs f 182.500,-- k.k. 2119

KERKRADE H
Zeer luxe vrijst. bungalow met living ca. 50 m2 met open haardpartij, plavuizenvloer, separate keuken met "Poggenpohl" installatie incl. apparatuur, luxe afgewerkte badk. met ligbad, inbouwmeubel en dubb. v.w., 2 slaapk., onder architektuur aangelegde tuin, grote garage. Goede isolatie en rolluiken.
Prijs f 235.000,– k.k. 2143

KERKRADE H
Terwinselen/Kaalheide, drive-in woning met garage, tuin ca. 17 m. diep, eetkeuken, woonk., 3 slaapk. evt. mogelijkheid voor 4e slaapk., badk. met douche. Onderhoudsvrije kozijnen en vrijwel geheel dubbele beglazing.
Prijs f 105.000,-- k.k. 2218

KERKRADE H
Centrum, goed onderhouden appartement met L-vorm. woonk. met loggia, open keuken, 2 slaapk., balkon, badk. met ligbad, douche en 2e toilet. Geheel voorzien van hardhouten kozijnen en thermopane beglazing. Lift aanwezig.
Prijs f 123.000,-- k.k. 2250

KERKRADE H
Gracht, ruime woning uitstekend onderhouden met tuin en buitenberging, riante living 44 m2 incl. keuken met eiken install. incl. apparatuur, 3 slaapk., badk. met ligbad, nieuw dak, goed geïsoleerd,

BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW *

thermopane beglazing en elektrische aluminium rolluiken. Dit pand moet u beslist van binnen zien.
Prijs f 115.000,-- k.k. 2265

KERKRADE H
Nulland, halfvrijst. woonhuis met kelder, ruime L-vorm. woonk., zitkamer, badk. met douche, dichte eetkeuken met apparatuur, 3 slaapk., vaste trap naar zolder met mansarde(slaap)kamer, bergzolder, tuin ca. 80 m. diep.
Prijs f 93.500,-- k.k. 2272

NIEUWENHAGEN H
Woonhuis met garage en tuin, woonk. met open keuken tot. opp. 28 m2, 3 slaapk., badk. met douche, zolder. Gehele pand voorzien van rolluiken.
Prijs f 109.000,-- k.k. 2202

NUTH H
Riante vrijst. bungalow met praktijkruimte, dubb. garage en meerdere souterrainruimtes voor diverse doeleinden geschikt, dichte keuken, living 45 m2, praktijkruimte 30 m2 met eigen entree, evt. living 75 m2, 4 slaapk., badk.
Prijs f 315.000,-- k.k. 2042

SCHAESBERG H
Goed gelegen vrijst. bungalow met tuin en inpandige garage. Opp. 1100 m2, hobbykamer 18 m2, waskelder, study, woonk. 42 m2 met open haard, dichte keuken 18 m2 met komplete install., 3 slaapk., resp. 20, 12 en 18 m2, badk. met ligbad, douche en 2e toilet.
Prijs f 279.000,-- k.k. 1956

SCHAESBERG H
Rustig gelegen, uitst. onderhouden hoekwoning met kelder, woonk. ca. 24 m2, gesloten keuken, waskeuken, terras, tuin en berging, 3 slaapk., badk. Mogelijkheid tot bouwen van garage. Dak in 1987 vernieuwd.
Prijs f 106.500,-- k.k. 2267

SCHAESBERG H
Uitst. onderhouden woonhuis met garage 32 m2, badk. met douche, woonk. met open keuken 52 m2 met plavuizen vloer, 4 slaapk., zolder via vliezotrap bereikbaar, gehele pand geïsoleerd, aluminium kozijnen.
Prijs f 135.000,-- k.k. 2254

UBACH O/WORMS H
Uitst. onderhouden appartement op 2e verd. met lift bereikbaar en berging in souterrain, badk. met douche, 2 slaapk., woonk. met open keuken 30 m2, balkon.
Prijs f 79.000,-- k.k. 2171

UBACH O/WORMS H
Goed onderhouden vrijst. woonhuis met garage, tuin en weiland. Opp. 1770 m2, provisiekelder, woonk. 34 m2 met open keuken incl. install., studeerk., luxe badk. met ligbad en douche, bijkeuken, hobbyruimte, 3 slaapk., zolder van 45 m2.
Prijs f 166.000,– k.k. 2298

UBACH O/WORMS H
Geheel gerenoveerd halfvrijst. woonhuis met garage en tuin, tot. opp. 243 m2, provisiekelder, woonk. met eiken parketvloer, dichte keuken met installatie, 3 slaapk., badk. met douche, zolder via vliezotrap bereikbaar.
Prijs f 119.000,-- k.k. 2237

UBACH O/WORMS H
Op rustige centrale ligging halfvrijst. woonhuis met kelder en garage, woonk. ca. 21 m2, dichte keuken met blok, apparatuur, overdekt terras en zonnige tuin ca. 17 m2, 3 slaapk., balkon, badk. en bergzolder, grotendeels rolluiken.
Prijs f 122.500,-- k.k. 2251

UBACH O/WORMS H
Uitst. onderhouden hoekwoning met zij-oprit, tuin en berging, provisiekelder, L-vorm. woonk. met open haard 38 m2, open keuken met eik. install., 3 slaapk. met houten vloer, badk. met ligbad, zolder bereikbaar via vliezotrap.
Prijs f 122.500,-- k.k. 2255

UBACH O/WORMS H
Ruim halfvrijst. woonhuis met groot perceel geschikt voor dubbele bewoning, kelder, woonk. en ruime eetkeuken, 2 slaapk., badk., binnenplaats met grote garage, ruim perceel ca. 3500 m2. 1e verd.: keuken, woonk., badk., slaapk. en vaste trap naar bergzolder.
Prijs f 169.500,-- k.k. 2266

UBACH O/WORMS H
Kamille, goed onderhouden vrijst. woonhuis met inpandige garage, tuin, woonk. 42 m2, dichte keuken en bijkeuken, 3 ruime bergkasten, 3 slaapk., badk. met douche en 2e toilet. Pand geheel geïsoleerd.
Prijs f 139.000,-- k.k. 2276

VOERENDAAL H
Vrijst. woonhuis met c.v., tuin en mogelijkheid tot garage, goed onderhouden, kelder, L-vorm. woonk. met parketvloer en open keuken met volledige installatie, tuinkberging, 3 slaapk., badk. met ligbad en toilet, vliering.
Prijs f 189.000,-- k.k. 2041

Wilt u uw BROMMER particulier verkopen, maar wilt u al die moeite niet, bel dan 04492-2995.

Dames-, heren- en KINDERFIETSEN. Dr. M.L. Kinglaan 149, Hoensbroek, tel. 213429.

AROLA 4-wielig invalide autootje in goede staat, rijdt 40 km p.u. ƒ 4500,–; Inl. 08385-11251.

2e-hands RACEFIETSEN in alle maten. Tweewielerspecialist Math Salden Limbricht.

Te k. BROMFIETS Suzuki met sterw., bwj.'81, pr. ƒ 750,–. Dr. Poelsstr. 32, Schaesberg-Landgraaf.

Gebr. RIJWIELEN, z.g.a.n. Inruil mog. Akerstraat-Nrd. 52, Hoensbroek. 045-216818.

Te k. YAMAHA DT bwj. '82 ƒ 850,–; incl. verz. Tel. 045-251860.

Grote collectie SPORTZONNEBRILLEN va. ƒ 31,95. Tweewielerspecialist Math. Salden Limbricht.

Diverse overjarige race- en TOERFIETSEN. Bert Rekers, Willemstraat 85, Heerlen, tel. 045-726840.

Nog enkele VESPA Ciao's ƒ 999,–. Bert Rekers, Willemstraat 85, Heerlen. Tel. 045-726840.

Te k. PUCH Maxi, i.x.g.st. Tel. 045-244650, na 12.00 uur.

HERCULES Ultra 80, bj. '84, vijfgang, dubbele schijf, ƒ 1000,-; Hercules, 4-gang, sterw., ƒ 350,-. Tel. 045-311506.

Te koop VESPA Ciao, met sterw., ƒ 550,-. Mgr. Lemmensstraat 36, Nieuwenhagen.

Te k. 2 RACEFIETSEN, Gazelle, mt. 53, Viner mt. 58, ƒ 900,- en ƒ 550,-. Tel: 043-636063.

Te k. MINIFIETS ƒ 25,-. Tel. 045-256446. Burg. Boschstr. 39, Schinveld.

Grote sortering Concorde RACE-FRAMES en fietsen, div. kleuren en maten. Tweewielers H. Ferron, Schimmert, tel. 04404-1384.

T.k. blauwe HONDA MB bjr. '84, pr. ƒ 1200,- + MB 115 CC malossie 125 km/h bjr. '84, pr. ƒ 1000,-. Tel. 04493-1352.

HONDA MTX, i.pr.st., zwart, bj. '83, met verz. Tel. 045-259940.

Nederland 1

13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
NCRV
15.30 ■ Rachel and the stranger. Amerikaanse speelfilm uit 1948 van Norman Foster met William Holden, Robert Mitchum, Loretta Young e.a. Als de pelsjager Jim het goed met Rachel, de vrouw van David Harvey, blijkt te kunnen vinden, gaat David zijn vrouw met andere ogen bekijken.
17.00 Circus. Nieuw-Zeelandse jeugdfilm. De 12-jarige jongen Zane reist elke grote vakantie mee met het circus van zijn familie. Samen met Nero de leeuw bereidt hij een optreden voor.
17.30 Journaal
17.46 (TT) Weg van de snelweg in Nederland (1): Twente-noord. (herh.)
18.11 Nationale Jeugdvoetbaldag 1988
18.26 Ferdy de Mier. Tekenfilmserie. (herh.)
19.00 Journaal
19.18 G'oud en nieuw. Muziekprogramma. M.m.v. Benny Neyman, Manke Nelis, Rita Corita, Annie de Reuver e.a. Presentatie: Frank Masmeijer.
20.00 Terug naar je jeugd (Young again). Amerikaanse tv-film van Steven H. Stern met Robert Ulrich en Lindsay Wagner. Michael Riley, die net veertig jaar is geworden, wilde dat hij nog 17 was en... die wens gaat in vervulling.
21.31 Cheers. Amerikaanse comedyserie. Afl.: House of horrors. Carla denkt haar droomhuis gevonden te hebben. Maar als zij er de nacht doorbrengt, lijkt het meer een spookhuis te zijn.
21.55 Elk uur is kostbaar. Impressie van de jubileumviering van de Bijbel Kiosk Vereniging en de Vereniging tot Verspreiding van de Heilige Schrift.
22.30 Journaal
22.41 -23.28 St. Elswhere. Amerikaanse serie. Afl.: Out on a limb. Fiscus en Axelrod moeten naar een medisch congres in Californië. Zij raken echter meer in de ban van het vrolijke leven daar dan van de medische referaten.

Nederland 2

13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
VERONICA
16.30 Dennis de Bengel. Kinderserie. Afl.: Dennis en de mijn.
16.40 New Wilderness. Natuurdocumentaireserie. Afl.: De ijsbeer. (herh.)
17.05 Crossbow. Serie. Afl.: De diefstal van de kasteelpenning.
17.30 Run the gauntlet. Reportage
18.15 ●● Top 40. Gepresenteerd door Jeroen van Inkel.
18.55 Fabeltjeskrant. Kinderserie. Afl.: Lama's spugen gericht.
19.00 Veronica sport. Sportmagazine.
19.25 Veronica film. Filmmagazine.
20.00 (TT) Journaal
20.29 Family Ties. Amerikaanse serie. Afl.: Aardig in de knoei. Elyse probeert tijdens een dineetje een collega te koppelen aan haar aleenstaande vriendin Liz Obeck.
21.00 ●● Miami Vice. Amerikaanse politieserie. Afl.: Dodelijke honkballen. Crockett en Tubbs komen door de moord op een prostituée en haar pooier op het spoor van Guerrera. Zo komen zij achter zijn plan om wapens te smokkelen naar Chili.
21.45 ●● Frank Boeyen. Muziekspecial.
22.30 I'll take Manhattan. Vierdelige Amerikaanse serie met Valeri Bertinelli, Barry Bostwick, Francesca Annis, e.a. Deel 1. Massachusetts 1945. Zachary Amberville komt als held uit de oorlog terug en vindt zijn vriendin in de armen van zijn broer. Hij verhuist al snel naar New York en begint met het uitgeven van een maandblad.
00.10 Journaal
00.15 -02.00 House of the long shadows. Engelse speelfilm uit 1982 van Peter Walker met Vincent Price, Christopher Lee, Peter Cusking e.a. De Amerikaanse schrijver Kenneth Magee gaat een weddenschap aan met zijn uitgever waardoor hij zich mag installeren in een afgelegen landhuis in Wales. Dan beginnen echter de moeilijkheden.

Nederland 3

NOS
09.00 -09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
17.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
17.20 Programma-overzicht
17.30 Journaal
17.45 Sesamstraat
18.00 Paspoort voor Marrokanen.
18.30 Rockschool II. Les 5.
19.00 (TT) Jeugdjournaal-extra
19.25 TV 3. Gevarieerd magazine met o.a. trekking van de lottogetallen.
20.00 (TT) Journaal
20.29 Heb hart voor je hart. Vijfdelige Engelse comedyserie over het leven na een hartaanval. Afl.: 2. Het gezin Bonamy heeft te kampen met erg luidruchtige buren. Rosemary besluit er wat aan te gaan doen.
21.00 Nieuwsspits. Gevarieerd jongerenmagazine. Presentatie: Frits Spits.
21.45 Studio Sport
22.30 Journaal
22.40 -22.45 Nieuws voor doven en slechthorenden

Duitsland 1

10.00 Heute
10.03 Sportschau
10.35 øø Die Skandalreporterin. (herh.)
12.10 Plusminus
12.55 Pers-overzicht
13.00 Heute
13.15 Programma-weekoverzicht
13.55 ARD-Sport extra: Internationale tenniskampioenschappen van Frankrijk, finale dames enkelspel vanuit Roland Garros. Commentaar: Volker Kottkamp.
16.40 ●● Formel Eins. De ARD-hitparade met Kai Böcking.
17.25 Hier und heute unterwegs
17.55 Tagesschau
17.59 Voetballen. Rechtstreekse reportage van de interland: Duitsland - Joegoslavië.
19.58 Programma-overzicht
20.00 (TT) Tagesschau
20.15 Die vertagte Hochzeitsnacht. Komedie van Franz Arnold en Ernst Bach met Willy Millowitsch, Eva Maria Bauer, Gabriele Kaul e.a. Tv-regie: Peter Dieter Schnitzler. De familie Dobermann is in rep en roer: de oudste dochter is verliefd, daarbij verschijnen nog twee artiestes ten tonele en de chaos is compleet.
22.05 ●● Trekking van de lottogetallen
22.10 Tagesschau
22.20 Das Wort zum Sonntag. Meditatie van Irmgard Rech uit Lebach.
22.25 Das ist Ihr Problem. Actueel programma vanuit Düsseldorf met Jutta Hahn, Thomas Freitag en Harald Schmidt. Auteurs: Matthias deutschmann, Wolfgang Franke e.a.
23.55 Gefangen in Jackson County (Jackson county jail). Amerikaanse speelfilm uit 1976 van Michael Miller met Yvette Mimieux, Tommy Lee Jones, Robert Carradine e.a. Een jonge carrière-vrouw ontvlucht Los Angeles na teleurgesteld te zijn in haar werk en relatie. Haar reis terug naar New York wordt een nachtmerrie.
01.15 Tagesschau
01.20 Nachtgedanken. Overpeinzingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.30 ●● Programma-overzicht
10.00 Zie Duitsland 1
12.10 Nachbarn in Europa. Internationaal magazine. Gast: Elettra de Salvo.
13.40 (TT) Diese Woche. Actualiteiten.
14.00 Mythen der Völker. Zevendelige documentaire-serie. Afl.5: Reisende zwischen Himmel und Erde.
14.30 ■ Die grosse Schlacht des Don Camillo (Don Camillo e l'onorevole Pappone). Italiaanse speelfilm uit 1955 van Carmine Gallone met Fernandel, Gino Cervi, Leda Gloria e.a.
16.05 Bill Cosbys Familien-Bande (The Bill Cosby Show). Amerikaanse comedyserie. Afl.: Der grosse Staffellauf. Met: Bill Cosby, Phylicia Rashad, Lisa Bonet e.a.
16.30 Kiebitz. Dierenmagazine met Christian Grzimek.
17.00 Heute
17.05 Unter der Sonne Kaliforniens (Knots Landing). Amerikaanse serie met Ted Shackelford, Joan van Ark, Don Murray e.a. Afl.: Der Anschlag. (om 17.30 uur onderbroken voor reklame)
18.10 Länderspiegel. Actueel magazine.
18.57 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.30 Lorentz & Söhne: Eine Winzerfamilie im Markgräflerland. Serie met Ernst Schröder, Heli Finkenzeller, Christine Wodetzky e.a. Afl.: Reise in die Vergangenheit.
20.15 ●● Eine Schow für den Denkmalschutz. Showprogramma vanuit Düsseldorf m.m.v. Roger Wittaker, Peter Horton, Slava Kantcheff e.a.
21.55 Heute
22.00 Das aktuelle Sport-Studio. Met Bernd Heller. Aansl.: Lotto-trekking.
23.15 ■ Die toten Augen von London. Duitse speelfilm uit 1960 van Alfred Vohrer met Joachim Fuchsberger, Karin Baal, Dieter Borsche e.a. In het nachtelijk Londen wordt met enige regelmaat een reeks moorden gepleegd. Op een van de laatste slachtoffers vindt de politie een aanwijzing in braille-schrift. Zou de dader soms blind zijn?
00.50 -00.55 Heute

Duitsland 3 WDF

08.50 Tele-Gymnastik (20).
09.00 News of the week
09.15 Actualités
09.30 Hablamos Español. Cursus Spaans voor beginners. Les 18.
10.00 Computerführerschein in 13 Wochen. Cursus. Les 2.
10.30 Tele-Akademie: Das Unbewusste als Wissen.
11.15 Fernseh-Schätze: Das alte Russland. Documentaire. (herh.)
12.00 Telekolleg I, met om: 12.00 Mathematik, Geometrie (13). 12.30 Englisch (22).
15.35 Teletekst-overzicht
16.00 Telekolleg ii, met om: 16.00 Mikroprozessoren/-computer (10). (herh.) 16.30 Mathematik, Vektoren und Matrizen (7). (herh.)
17.00 Kaleideskop. Wetenschappelijk magazine.
18.00 (TT) Lindenstrasse. Serie met Dagmar Hessenland, Ludwig Haas, Ute Mora, e.a. Afl.: Blinde Wut.
18.30 Gut drauf. Live vanuit de studio.
19.00 Aktuelle Stunde. Magazine met nieuws en sport.
19.30 Sport im Westen
20.00 100 Jahre Gürzenich-Orchester Köln. O.l.v. Marek Janowski m.m.v. solisten. 1. Till Eulenspiegels lustige Streiche, R.Strauss. 2. Vioolconcert in D gr.t., KV 218, Mozart. 3. Symf. no. 3 in C kl.t. -Orgelsinfonie-, Saint Saens.
21.40 Unterwelt in USA. Documentaireserie over de georganiseerde misdaad in de Verenigde Staten. Afl.: Weisse Westen waschen.
22.30 Mitternachtsspitzen: Mit den Waffen einer Frau. Cabaret.
23.15 Jazz vor Mitternacht. Subway: Pharoah Sanders Kwartet (1).
00.15 -00.20 Laatste nieuws

● ERNST SCHRÖDER en HELI FINKENZELLER ...als Lauritz en Amelie in de serie 'Lorentz & Söhne'. (Duitsland 2 – 19.30 uur)...

Duitsland 3 SWF

14.45 Vis à vis. Regionaalprogramma. Presentatie: Angelika Lipp-Krüll en Jean-Claude Zieger (franstalig).
15.30 Avanti! Avanti! Cursus Italiaans. Les 21. (herh.)
16.00 News of the week. Engelstalig nieuwsmagazine.
16.15 Actualités. Franstalig nieuwsmagazine.
16.30 Engel, Teufel und Dämonen: Das Phantastische in der Kunst. Culturele serie. Afl.: Traum und Wirklichkeit.
17.00 Zaalhandbal. Duitse WK-team van 1978 - Internationaal team, afscheidswedstrijd voor Erhard Wunderlich. Commentaar: Waldeman Hartmann.
17.45 200 Jahre auf dem Buckel. Der Resenhof.
18.00 Jugend unter Hitler Documentaire.
18.30 Afghanische Kinder träumen vom Frieden. Reportage.
19.00 Glaskasten
19.26 Het zandmannetje
19.30 Magische Namen: Che Guevara. Der Held der 68er Generation wäre 60 geworden. Documentaire.
20.15 Notenschlüssel. Peter Wapnewskis in gesprek met de Amerikaanse componist en pianist Frederic Rzewski.
21.10 Südwest aktuell - Neues
21.05 Ludwig van Beethoven. Missa solemnis opus 123 in D gr.t. uitgevoerd door het Symfonieorkest van de Südwestfunk o.l.v. Michael Gielen m.m.v. het koor van de Tsjechische Filharmonie Praag, Phillis Bryn-Juleson, sopraan, Marjana Lipovsek, alt, Josef Protschka, tenor, Kurt Rydl, bas en Wolfgang Hock, viool.
22.25 Café Grössenwahn. Hoch freiheit? Die Verdrängung der deutschen 1848er Oper. Discussieprogramma n.a.v. Regina, opera van Albert Lortzing.
23.25 Beethoven: Eroica. Symfonie nr.3 in Es gr.t., opus 55 uitgevoerd door het Symfonieorkest van de Südwestfunk o.l.v. Michael Gielen.
00.10 -00.15 Laatste nieuws

RTL Plus

15.55 Heute bei uns mit Nicole Bierhoff
16.00 Lady Lockenlicht. Tekenfilmserie. Afl.: Die noble Tat; Der Zaubertrunk.
16.30 Was kostet die Welt. Spelprogramma.
17.05 Swing. Modemagazine.
17.20 Unglaubliche Geschichten. Serie. Vandaag: Der Wunderheiler. Presentatie: Rainer Holbe.
17.55 Einfach tierisch. Quiz. Presentatie: Iff Bennett.
18.35 RTL-Spiel
18.45 Anpfiff - Die Sportsendung am Samstagabend
19.40 RTL aktuell
19.55 Unter Wasser, rund um die Welt. Amerikaanse SF-film uit 1965/66 van Andrew Marton met Lloyd Bridges, Shirley Eaton, Brian Kelly e.a. Als waarschuwing voor het gevaar van vloedgolven t.g.v. een aardbeving legt een wetenschappelijke expeditie een alarminstallatie aan.
21.40 Dall-As. Talkshow. Presentatie: Karl Dall.
22.30 Cincinnati Kid. Amerikaanse speelfilm uit 1965/66 van Norman Jewison met Steve McQueen, Edward G. Robinson, Karl Malden e.a. In New Orleans ontmoeten een beginneling en een professionele pokerspeler elkaar om te strijden voor de titel.
00.15 Weerbericht
00.20 Männermagazin 'M'. Programma over alles wat met mannen te maken heeft.
00.50 -00.55 Betthupferl

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1
09.00 SAT 1 Blick
09.05 SAT 1 - Teleshop
09.30 Programma-overzicht
09.35 Marco. Tekenfilmserie. Afl.: Was wird aus der Geschichte?
10.00 SAT 1 Blick
10.05 Love Boat. Tv-serie. Afl.: Glückliche Unglücksboten.
11.00 SAT 1 Blick
11.05 Mit dem Tod im Bunde. Amerikaanse speelfilm van Lamont Johnson met George Maharis, Laura Devon, Katy Jurado e.a.
12.55 Programma-overzicht
13.00 ■ Zorro reitet wieder. Westernserie.
14.10 Marco. Tekenfilmserie. Afl.: Fest bei Don Pedro.
14.35 Anna und der König von Siam. Familieserie. Afl.: Der böse Fahrrad Geist.
15.00 Programma-overzicht
15.05 Love Boat. Tv-serie. Afl.: Der Lehrling.
16.00 SAT 1 Teleshop
16.25 Programma-overzicht
16.30 ■ Es darf gelacht werden. Slapstickserie. Afl.: Die sportlichen Künstler.
16.55 Big Valley. Westernserie. Afl.: Vermisst: Audra Barkley.
17.45 SAT 1 Blick
17.50 Petrocelli. Politieserie. Afl.: Computer sprechen nicht.
18.45 SAT 1 Blick
19.00 Programma-overzicht
19.10 Hardcastle & McCormick. Politieserie. Afl.: Neues Opfer im Longren Fall. (om 19.40 uur onderbroken voor reklame)
20.00 Weerbericht
20.05 SAT 1 Blick
20.10 Der Clan, der seine Feinde lebendig einmauert. Italiaanse misdaadfilm van Damiano Damiani met Franco Nero, Martin Balsam, Marilu Tolo e.a. (om 21.00 uur onderbroken voor weerbericht en reklame)
22.05 SAT 1 Blick
22.10 ■ Die Unbestechlichen. Politieserie. Afl.: Die Genna Brüder.
23.00 SAT 1 Blick
23.10 Schiess zurück, Cowboy. Amerikaanse western van Henry Hathaway met Don Murray, Diane Varsi, Dennis Hopper e.a.
00.35 -00.40 Programma-overzicht

3 SAT

16.25 Das wilde und faszinierende Asmat. Documentaire.
17.20 Mini-ZiB. Jeugdjournaal.
17.30 Am Dam Des. Kinderprogramma. Vandaag: Bürsten.
18.00 Bilder aus Österreich. Cultureel programma.
19.00 Heute
19.22 3 SAT-Studio
19.30 Alptraum ein Leben. Poetische montage.
21.15 Aspekte extra. Reportage.
21.45 Das literarische Quartett. Literair programma.
23.00 Akademisches Sinfonieorchester der Dimitri Kitajenko. Werken van Prokofieff, Saint-Saens en Ravel. Solist: A. Rudin.
00.30 Laatste nieuws

1 PLUS

19.00 Hammer, Kreuz und Sichel. Programma over Kerk en Staat in de DDR.
19.40 Shlomo Mintz spielt: Maurice Ravel. Concert.
20.00 Tagesschau
20.15 Theodor Chindler. Achtdelige tv-film van Hans W. Geissendörfer met Christian Blech, Rosemarie Fendel, Hans Putz e.a. Deel 3.
21.15 Magdalena. Tragedie van Ludwig Thoma met Fritz Strassner, Maria Singer, Andrea Maria Wildner e.a.
22.45 Nachtcafé. Talkshow.
00.15 -00.20 Laatste nieuws

België/TV 1

15.15 60-Plus. Seniorenmagazine. Thema: Ouderen en suikerziekte. Presentatie: Connie Neefs en Jan Borns. (herh.)
16.00 -17.40 ■ The major and the minor. Amerikaanse speelfilm uit 1942 van Billy Wilder met Ginger Rodgers, Ray Millard, Rita Johnson e.a. Sue Applegate vermomt zich als een twaalfjarige om de kosten van een treinkaartje uit te sparen...
17.55 Nieuws via teletekst
18.00 Tik Tak. Animatieserie. (herh.)
18.05 Plons. Kinderserie. Afl: Plons en de tekenaar. (herh.)
18.10 (TT) Er was eens... het leven. Franse tekenfilmserie van Albert Barillé. Afl.: De inenting (La vaccination).
18.35 De Freggels (Fraggle rock). Poppenreeks van Jim Henson. Afl.: Vang de maan (Capture the moon).
19.00 Joker-trekking
19.05 Boeketje Vlaanderen. Toeristisch magazine met: Toeristisch portret; Het Arboretum van Kalmthout; Dit leuke land; Agenda. Presentatie: Gerty Christoffels.
19.35 Lotto-trekking
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Kunst-zaken. Aansl.: Paardenkoersen.
20.20 De luchtballon (Cloud waltzer). Amerikaanse tv-film van Gordon Flemyng met Kathleen Beller, François-Eric Gendron, Paul Maxwell e.a. De jonge Amerikaanse journaliste Meredith Tolliver wil een interview met de miljonair François de Paul, een fervent ballonvaarder en eigenaar van een befaamde wijngaard. Meredith is ervan overtuigd dat zij een interview kan krijgen als zij de passie van François kan delen. Maar eerst moet ze haar vliegangst overwinnen...
21.55 Johnnywood. Laatste in een reeks van zes programma's waarin Johnnywood op zoek gaat naar nieuw talent. Met: The Office, Jerry en Montigny, Theo de Kerpel, Professeur Choron, Kamagurka en Herr Seele. Presentatie: Drée Steemans en Katrien Devos.
22.35 Sport op zaterdag
22.50 Nieuws
23.05 De vereffenaar (The equalizer). Amerikaanse serie met Edward Woordward. Afl.: Geldzaken (In the money).
23.50 Poolshoogte. Veertiendaagse astronomische rubriek van dr G. Bodifée. Vandaag: Berenhoeder en Noorderkroon.
00.00 -00.05 Coda. Allegro uit Serenata, van Arthur Meulemans, uitgevoerd door het Belgisch klarinettenkwartet.

TV ZATERDAG

België/TV 2

14.00 -19.30 Franse Open Tenniskampioenschappen vanuit het Roland Garros-stadion, rechtstreekse reportage van de finale vrouwen enkel en de finale mannen dubbel. Commentaar: Daniël Mortier en Dirk de Weert.

België/RTBF 1

16.30 La pensée et les hommes. **17.00** Noubanimé. **17.25** Coup de film. **17.45** Joker-trekking. **17.50** Les nouvelles brigades du Tigre. **18.45** Télétourisme. **19.20** Paardekoersen, lotto- en jokertrekking. **19.30** Journaal. **20.00** Variétés à la Une. **20.05** Le Jardin extraordinaire. **20.35** De l'or au bout de la piste (Golden girl). **22.15** Pour l'île Déserte. **23.20-23.55** Laatste journaal. Vooraf: Lotto- en Joker-trekking.

België/Télé 21

14.00 Franse Open Tenniskampioenschappen. **18.45** Top 21. **19.30** (TT) Journaal. **20.00** Hommage à Pierre Desproges. **21.30** Amicalement vôtre (The persuaders). **22.20-23.10** La cathédrale.

TV5

14.00 Flash Sports. **14.05** Tennis en Direct de Roland Garros. **18.50** Flash Sports. **18.55** Les Brèves. **19.00** Gourmandises. **19.20** Arts Magazine. **19.45** Télétourisme. **20.00** Le 6 Juin, Ils reviennent. **20.55** Le Monde du Cinema. **21.50** Télétourisme. **22.00** Journal Télévisé. **22.30-23.30** Modern Style.

SSVC

09.35 Children's SSVC. Kinderprogramma, met Around the World with Willy Fogg, The return of the antelope en Battlestar Galactica.
11.25 Pop Spot. Muziekprogramma.
11.55 Grandstand Sportprogramma.
18.05 Nieuws en weerbericht
18.15 And there's more... Nieuw komisch programma.
18.40 The Les Dennis Laughter Show. Nieuw amusementsprogramma.
19.15 Skyway to Death. Speelfilm met Stefanie Powers e.a.
20.25 The Benny Hill Show. Komische show.
21.15 Maigret. Detectivefilm met Richard Harris e.a.
23.00 Monty Python's Flying Circus. Amusementsprogramma.
23.30 Truckers. Tv-serie. Afl.: Shoot if you'll pardon my french.
00.20 -01.00 Parkinson: One to one. Amusementsprogramma.

Sky Channel

08.00 Fun Factory. Kinderprogramma.
11.00 The flying Kiwi. Avonturenserie. Afl.: Captain Deborah Bligh.
12.00 ●● Countdown. Muziekprogramma.
13.00 ●● UK Despatch. Muziekprogramma.
13.30 ●● Monsters of Rock. Muziekprogramma.
14.30 ●● New Music. Muziekprogramma.
15.15 Go Europe. Documentaireserie.
15.30 VFL Australian Rules Football
16.30 Shell International Motor Sports
17.30 ●● The Nescafe UK Top 40. Muziekprogramma.
18.28 The Times Headline News
18.30 Lost in Space. SF-serie. Afl.: The haunted lighthouse.
19.28 The Times Headline News
19.30 Golden Oldies. Muziekprogramma.
20.30 WWF Superstars of Wrestling
21.58 The Times Headline News
22.00 Trans World Sport
22.58 The Times Headline News
23.00 VFL Australian Rules Football.
23.30 ●● Canada Calling. Muziekprogramma.
00.00 ●● The Nescafe UK Top 40. Muziekprogramma.
01.00 The scarlet Letter. Vierdelige serie. Deel 1.
02.00 Trio. Cultureel programma.
02.30 -03.00 The National Film Archive. Documentaire.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 23, 29, 46, 51, 53, 57 en 59
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 26, 32, 34, 43, 48 en 52
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/Télé 2: 28 en 42.
RTL Plus: 7 en satelliet
Sat 1: satelliet
3 Sat: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 102,1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

Super Channel

07.00 Supertime Club. Kinderprogramma.
11.00 Chart Attack. Muziekprogramma.
12.00 Tracking. Muziekprogramma.
13.00 Blakes 7. SF-serie.
14.00 Charlie Chaplin. Slapstick-serie.
14.25 Voetbaluitslagen
14.30 High Chaparral. Western serie.
15.25 Weerbericht
15.30 Super Sport with Turespana
16.30 Sportwereld
17.30 The European Top 40. Muziekprogramma.
18.30 Dr. Who. SF-serie.
19.00 Punky Brewster. Jeugdserie.
19.25 Weerbericht
19.30 The Professionals. Misdaadserie.
20.30 Worstelen
21.20 Burger Kane. Speelfilm met Orson Welles e.a.
23.25 Weerbericht
23.30 Spitting Image. Satirisch programma.
00.00 Tracking. Muziekprogramma.
01.00 -02.00 Power Hour. Muziekprogramma.

RAI UNO

08.30 Vormingsprogramma's. **09.30** Primo amore. Serie. **10.45** Un campione mille camioni. **11.00** Il mercato del sabato. **12.00** Nieuws. **12.05** Il mercato des sabato. **12.30** Check-up. **13.30** Nieuws. **13.55** Tre minuti di... **14.00** Prisma. **14.30** Vedrai. **14.45** Sabato sport. **16.30** Settegiorni parlamento. **17.00** Premio Mozart. **18.00** Nieuws. **18.05** Parole e vita. Religieuze rubriek. **18.20** Buona fortuna. **19.40** Almanacco del giorno dopo. **20.00** Nieuws. **20.30** Europa Europa. **23.00** Nieuws. **23.10** Cinema! **00.00** Nieuws. **00.10** Oltre la legge. Film.

RADIO

Radio 1

(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Nieuws show. (met om: 7.08 Natuurrubriek, 7.20 Het weer; 7.25 Eigen nieuws. 7.35 Uitgaanstips; 7.45 Dierenmanieren; 8.06 Aktua; 8.25 Ontbijtgast. 9.03 Prijzenslag; 9.08 Kieskeurig; 9.35 Plantenrubriek; 9.50 Autorubriek; 10.06 Van boeken bezeten; 10.20 Prijzenslag; 10.35 Op Uw gezondheid; 11.06 Finale Prijzenslag; 11.15 Doe 't zelf rubriek. 11.30 Nieuwsgast. 11.45 Toerisme.) 12.03 Oud plaatwerk met Herman Emmink. 12.56 Meded. voor land- en tuinbouw. 13.06 Aktua. 13.30 Country. 14.30 Aktua Sport. 18.06 Coulissen. 19.02 Cabaretmarathon 1988. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 Cabaretmarathon 1988.

Radio 2

(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Nonstop oude hits. 8.03 De Opening. 12.03 De Rooie Haan. 13.03 Comité van aanbeveling. 13.25 Typisch Hollands. 16.03 Cabaretmarathon. 19.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3

(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Drie voor negen. 9.03 Gospel-rock. 10.03 Popsjop. 12.03 Paperclip-Radio. 14.03 Popstation. 16.03 NCRV-zaterdag-sport. 18.03 Driespoor. 19.02 Koploper. 20.02 Elpee Pop Special. 21.02 Elpee- en CD Pop. 22.02 Country style. 23.02-0.00 Late date.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Wakker worden met... (8.00 Nws.) 9.00 Toppers van toen klassiek. 10.00 Caroline. 11.00 Kurhausconcert. 12.02 Strauss & Co. 13.00 Nws. 13.02 Holland Festival Journaal. 13.10 Veronica Klassiek. 14.35 Veronica Kamermuziekserie 87/88. 15.11 Nwe.grammofoon- en compactplaten. 16.00 Lang leve de opera! 18.00 Nws. 18.02 Avondstemming. 20.00 Nws. 20.02 Holland Festival 1988. Laudate. 23.00-0.00 Cabaretmarathon 1988.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktber. en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Hollandse nieuwe. 9.45 Je woordje doen. 10.00 Taal, tekens en regels. 10.15 De muzikale fruitmand. 11.15 Tijdsein-thema. 12.00 Nws. 12.05 Meer dan een lied alleen....! 12.45 Vragen naar de weg. 13.00 Nws. 13.10 Hallo Nederland. 13.30 Opo doro (Open deur). 14.00 Nws. 14.00 Eenmaal andermaal... 15.30 Minjon. 16.30 Homonos. 17.00 Licht en uitzicht. 17.45 De Nederl. Antillen. 17.55 Meded. en schippersber. 18.00 Nws. 18.10 Iyi Haberler (Goed nieuws). 18.25 Kayen Rasja (Er is hoop). 18.40 Arabisch progr. 19.00 progr. voor buitenl. werknemers. 20.30 Laat ons de rustdag wijden. 21.20 Metterdaad hulpverlening. 21.21 Reflector. 21.41-22.15 Gouden orgelklanken.

Omroep Limburg

9.03-09.59 Limburg boven. 10.03-10.59 Vrij spel: Pop in Limburg. 11.03-11.59 Festival: een uur cultuur puur. 12.03-12.59 Het evenement: Het muziekleven in Limburg. 17.03 Limburg aktueel: Nieuws en aktualiteiten. 17.15 Plat Eweg: verhalen en vertelsels in streektaal. 17.40-17.59 Programma voor Turken, Marokkanen en Tunesiërs in Limburg.

BRT 2

5.30 Welkom Weekend (6.00-7.00 Nieuws. 7.30 R.V.A.-berichten. 7.45 In het spionnetje.) 8.00 Nieuws. 8.12 Te bed of niet te bed. 10.00 Nieuws. 10.03 Buitenspel. 11.30 De Vlaamse Top Tien. 12.00 Top 30. (13.00 Nieuws). 14.00 Radio Rijswijck. 17.00 Nieuws. 17.05 Fris van Lefever. 19.00 Nieuws. 19.10 Radioscoop. 20.00 Domino. (22.00 Nieuws en Lotto-uitslagen.) 23.30-2.00 Twee tot Twee. (0.00 Nieuws.)

Belg. Rundfunk

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 'Hit oder Niete' mit Mal Sondock. 12.00 Veranstaltungskalender: Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 12.45 Im Brennpunkt. 13.00 LP-Markt. 14.05 Hitparade mit Guy Janssens. 16.05 Contra-Re, Jugendmagazin. 17.05 Oldiekiste. 18.00 Regionalnachrichten: BRF-Aktuell. 18.30 Freie Tribüne: CSP/CSC. 18.45 Philosophie und Ethik. 19.15 Saturday Night Rock Show. 21.00 Trekking van de lottogetallen.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland. 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Musikalischer Aperitif. 12.00 Is ja 'n Ding. 14.00 Viva. 15.00 Sportshop. 18.00 RTL-Musikduell. 19.00 Prima. 20.00-1.00 Ein junges Musikprogramm.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 In unserem Alter. 9.05 Musikpavillon. 12.05 Pop-Report. 14.05 Orchester der Welt. 15.00 Café Carlton. 17.00 5-Uhr-Tee. 19.05 Das New York Arts Ensemble. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

TE KOOP in Zuid-Limburg

bedrijfsruimten

Schaesberg
Magazijn ca. 280 m² magazijn ca. 445 m² showroom - kantoor ca. 112 m² terrein ca. 2900 m²
Koopprijs fl. 400 000 - k.k.
Aanvaarding in overleg

Geleen
Bedrijfsruimte ca. 240 m² terrein ca. 1764 m² bedrijfsruimte ca. 790 m² terrein 1690 m²
Koopprijs fl. 375 000 - k.k.
Aanvaarding in overleg.

Voor nadere bijzonderheden en/of bezichtiging gelieve u kontakt op te nemen met ons kantoor

j.w. offermans makelaardij o.g. bv
Telefoon: 043-217500 of 04405-3333*
Kantooradres: Vissersmaas 10, 6211 EV Maastricht
Korrespondentieadres: postbus 22, 6336 ZG Hulsberg

BRUNSSUM

HEERLEN
Beatrixstraat 23

Prijs ƒ 78 000 - k.k.

HEERLEN

LIMBRICHT
Salviusstraat 19

Prijs ƒ 172 500 - k.k.

NUTH

OIRSBEEK
Past. Habetsstraat 7

Prijs ƒ 139 000 - k.k.

aquina

045-715566

Een woning van Ruijters, vast goed!

DRS. RUIJTERS makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen

SITTARD HEERLEN MAASTRICHT

Te koop

BOCHOLTZ, Quelle H
Rustig gelegen hoekwoning met c.v., garage en tuin. Ind. o.a. hal, toilet, woonkr., keuken met app., eetkr. 1e verd.: 3 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet. Pand is gedeeltelijk geïsoleerd. Aanv. i.o. Koopprijs ƒ 130 000 - k.k.

BOCHOLTZ, Kerkeveld H
In het nieuwe woonplan Kerkeveld is nog 1 leuke premie-A-woning te koop. Halfvrijst. woning met garage, keuken, L-vorm woon-eetkr., 3 slaapkrs., badkr. met douche, zolder. Koopprijs ƒ 141 500 - v.o.n. Rijksbijdr. ƒ 44 000 - totaal volgens pr. A-regeling.

BRUNSSUM, Eggen H
Rustig gelegen tussenwoning met c.v., inpand. garage en tuin. Ind. hal, eetkr., keuken, woonkr. (± 25 m²), toilet, badkr. met ligb. en v.w., 3 slaapkrs. en zolderruimte. Aanv. i.o. Vraagpr. ƒ 125 000 - k.k.

BRUNSSUM, Julianastraat H
Nabij centrum gelegen winkel-woonhuis. Ind. o.a. kelder, winkel (38 m²), magazijn, woonkrs., keuken. 1e verd.: 4 slaapkrs., badkr. 2e verd.: 2 slaapkrs. en zolder. Aanv. i.o. Vraagpr. ƒ 145 000 - k.k.

BRUNSSUM-TREEBEEK, Junostraat H
Uitst. en rustig gelegen halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. Ind. ruime hal, woonkr. met open hrd., keuken met app., 4 slaapkrs., badkr. met bad, v.w. en 2e toilet, zolder. Aanv. i.o. Prijs n.o.t.k.

BRUNSSUM, Schinkelstraat 21 H
Nabij centrum gelegen halfvr. woonh. met c.v., garage, berging en tuin (perc. opp. 360 m²). Ind. prov. kelder, hal, toilet, woonkr. met open hrd. en parketvloer, serre, luxe keuken met app. 1e verd.: 3 slaapkrs., moderne badkr. 2e verd.: zolder. Aanv. i.o. Vraagpr. ƒ 158 000 - k.k.

BRUNSSUM H
Met de ontwikkeling van deze drive-in-woningen wordt optimaal gebruik gemaakt van de omstandigheden van het glooiende terrein in het plan De Hemelder. Voor de bewoner betekent het een aantrekkelijke woonvariant met de inpandige garage en de entree hal op de begane grond. Verder o.m. een woon-eetkamer, open keuken, 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad en vaste wastafel. Koopprijs ƒ 150 300 - v.o.n. Rijksbijdr. max. ƒ 44 000 - totaal volgens pr. A-regeling.

BRUNSSUM H
Op een gunstige ligging in het bijzonder mooie nieuw bouwplan De Hemelder bemiddelen wij bij de verkoop van halfvrijst. woningen met garage en berging, o.a. bij keuken, leuk ingedeeld met o.m. L-vorm woon-eetkr., open keuken, 3 slaapkrs., badkr. met douche en v.w. Zolder te bereiken via vaste trap. Koopprijs ƒ 154 750 - v.o.n. Rijksbijdr. 4 × ƒ 4 000 - volgens pr. B-regeling.

BRUNSSUM, Eggen H
Rustig gelegen tussenwoning met c.v., inpand. garage en tuin. Ind. hal, eetkr., keuken, woonkr. (± 25 m²), toilet, badkr. met ligb. en v.w., 3 slaapkrs. en zolderruimte. Aanv. i.o. Vraagpr. ƒ 125 000 - k.k.

DOENRADE, Kerkstraat S

Royaal statig woonh. met c.v. en tuin. Perceelsopp. ca. 610 m². Ind. o.a. kelder, ruim vertrek (ca. 60 m²), woonkr., keuken, grote loods (ca. 180 m²) via 2 ingangen met auto te bereiken, grote overloop, 4 ruime slaapkrs., badkr. met douche, v.w. en 2e toilet, vaste trap naar grote zolder. Pand is voor vele doeleinden geschikt. Aanv. i.o. Vraagpr. ƒ 139 000 - k.k.

ECHT, Peyerstraat S
Op goede stand gel. klass. villa met c.v., kelders, garage en grote tuin. Perc. opp. 3070 m². Het pand is voor vele doeleinden geschikt zoals kantoor, praktijk. Ind. o.a. woonkr. met open haard, salon, eetkr., study, zeer royale keuken met app., bijkeuken, 5 slaapkrs., 2 badkrs., zolder. Aanv. n.o.t.k. Koopprijs ƒ 325 000 - k.k.

EYS-WITTEM, Mesweg H
Uitst. gelegen vrijst. woonh. met winkel-kantoorruimte, dubb. garage en grote tuin. Perc. opp. 704 m². Ind.: Geheel is onderkelderd. Beg. gr.: ruime hal, woonkr., keuken met app., bijkeuken, waskeuken. 1e verd.: woonkr., keuken, 2 slaapkrs. 2e verd.: 4 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet. 3e verd.: zolder. Pand is voor div. doeleinden geschikt. Aanv. i.o. Prijs ƒ 185 000 - k.k.

HEERLEN, Pronsebroek H

Rustig gelegen halfvr. herenhuis met c.v., garage en tuin (het zuiden). Ind. ruime entree, toilet, living met open keuken (ruim 40 m²) met schuifpui naar terras, berging. 1e verd.: 3 royale slaapkrs., badkr. met ligbad, v.w. en 2e toilet. 2e verd.: grote zolder. Pand is voorzien van dubb. beglazing, spouw- en dakisolatie. Aanv. i.o. Prijs ƒ 179 000 - k.k.

HEERLEN-Aarveld, Cicerostraat H
Tegenover plantsoen uitst. gel. woonh. met c.v., berging en tuin. Ind. o.a. kelder. Beg. gr.: hal, toilet, woonkr., keuken met app. 1e verd.: 3 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet. 2e verd.: 2 slaapkrs. en zolder. Aanv. i.o. Prijs ƒ 132 500 - k.k.

HEERLEN, De Heugden H
Nabij centrum van Heerlen gelegen mezzanette met groot balkon op zuiden. Met aparte berging. Ind. hal, toilet, eet-woonkr., keuken, 2 slaapkrs., badkr. met ligb. Collectie voorzieningen, lage stookkosten. Aanv. i.o. Prijs ƒ 103 000 - k.k.

HEERLEN, Pr. Irenestraat H
Nabij centrum uitstekend gelegen appartement. Ind. o.a. hal, woonkr., keuken, 2 slaapkrs., badkr. met douche, berging. Aanv. direct. Koopprijs ƒ 65 000 - k.k.

HOENSBROEK-Schuureik, Sl. Hillenradeln H
Rustig gelegen split-level landhuis met inpand. garage en tuin. Perc. opp. ± 1 000 m². Ind. Sout.: garage en berging, prov. kelder, 3 ruime slaapkrs., mod. badkr. met douche, v.w. en 2e toilet. Beg. gr.: hal, woonkr. (± 40 m²) met open hrd., luxe keuken met app., 1 slaapkr., badkr. met ligb., v.w. en toilet. Pand is volledig geïsoleerd en verkeert in goede st. van onderh. Aanv. i.o. Prijs ƒ 290 000 - k.k.

HULSBERG, Pr. Irenestraat H
In centrum gelegen vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Ind. kelder, hal, woonkr., keuken, 3 slaapkrs., badkr., zolder. Aanv. i.o. Koopprijs ƒ 155 000 - k.k.

JABEEK, Dorpstraat S
Monumentale 18e-eeuwse villa, gebouwd in Lodewijk XV en XVI-stijl, ontwerp van Dr. Cuypers. Met c.v., kelder, bijgebouwen. Ind. o.a. beg. gr.: royale hal, 4 kamers. Verd.: 4 slaapkrs., badkr. Aanv. i.o. Prijs ƒ 345 000 - k.k.

KERKRADE, OLV-straat H
Nabij centrum gel. vrijst. woonh. met kantoor en loods. ... 2 badkrs. ... Kantoor 8x3.60 m², loods 8x16.50 m². Geheel is voor vele doeleinden geschikt. Aanv. i.o. Prijs ƒ 215 000 - k.k.

KERKRADE-Terwinselen, Vredeshofje H
Goed gelegen halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. Ind. kelder, hal, woonkr. (ca. 25 m²), keuken, berging, toilet, garage, 3 slaapkrs., badkr. met ligbad en 2e toilet, vaste trap naar zolder, zolderkr. Aanv. i.o. Koopprijs ƒ 103 000 - k.k.

KLIMMEN, Grubbeweg H
Uitstekend en rustig gelegen bungalow met c.v., inpand. garage en grote tuin (opp. ca. 1250 m²). Ind. o.a. hal, woonkr. met open hrd., 4 slaapkrs., badkr. met ligb. Aanv. i.o. Koopprijs ƒ 235 000 - k.k.

KLIMMEN-Voerendaal H
Nog 1 premie-C-woning te koop, gelegen aan de Remigiusstraat. Met ruime keuken, woonkr., 3 slaapkrs., badkr. met ligb., douche en 2e toilet. Vaste trap naar zolder. Tuin op het zuiden. Prijs ƒ 159 980 - v.o.n. Rijksbijdrage ƒ 6500 - eenmalig belastingvrij volgens pr. C-regeling.

LANDGRAAF H
In het bestemmingsplan Op de Kamp bemiddelen wij bij de verkoop van enkele premie-A-woningen met garage. Leuke woningen met gevarieerde gevelarchitectuur. Attractief ingedeeld met o.m. woonkr., eethoek, open keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligb. en v.w., berging en zolderruimte. Koopprijs vanaf ƒ 139 000 - v.o.n. Rijksbijdr. ƒ 44 000 - totaal volgens pr. A-regeling.

MUNSTERGELEEN, Gouv. Houbenlaan S
Op goede stand gelegen halfvrijst. herenhuis met c.v., garage en tuin. Ind. o.a. royale living, aparte keuken, 4 ruime slaapkrs., bet. badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet, zolder. Aanv. i.o. Prijs op aanvraag.

SITTARD (Kolleberg), Pothastlaan S
Uitst. gel. goed onderh. vrijst. bungalow met c.v., inpand. garage, kelders, terras en tuin. Ind. o.a. L-vorm living met open haard, keuken, badkr. met dubb. v.w. en ligb., 3 slaapkrs. met mogelijkh. 4e slaapkr. Aanv. i.o. Vraagprijs ƒ 349 000 - k.k.

VALKENBURG-Broekhem M

Vrijst. herenh. met garage en tuin. Ind. Beg. gr.: ruime hal met entree en toilet, woonkr. (± 50 m²), luxe keuken met app. 1e verd.: overloop, 3 ruime slaapkrs., moderne badkr. met ligb., douche, toilet en v.w. 2e verd.: zolderruimte en 2 slaap-/hobbykrs. Onder het pand is een souterrain geschikt voor vele doeleinden o.a. praktijkruimte. Pand is voorzien van kunststof kozijnen met dubbele beglazing, goed onderhouden. Aanv. i.o. Vraagprijs ƒ 369 000 - k.k.

VOERENDAAL, Berlostraat H
Uitst. geleg. vrijst. landhuis met garage, CV en tuin. Ind. souterrain: hobbyruimte, voorraadkelder, CV-ruimte. Begane grond: ruime hal, L-woonkr. met open haard (± 50 m²), keuken met app. Eerste verd.: 4 grote slaapkrs., moderne badkr. met ligb., douche, dubb. v.w., 2e toilet. Het pand is geïsoleerd en verkeert in uitst. staat v. onderh. Aanv. i.o. Prijs ƒ 335 000 - k.k.

VOERENDAAL, Lambrechtstraat H
Prima geleg. halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin (perc. opp. ± 320 m²). Indeling entree, L-vormige woonkr. (± 42 m²), keuken met app. Eerste verd.: 3 slaapkrs., badkr. met ligb., douche, 2e toilet. 2e verd.: vaste trap naar grote hobbyzolder. Aanv. i.o. Koopprijs ƒ 198 000 - k.k.

Bouwkavels

BOCHOLTZ H
Op een gunstige ligging in het bijzonder mooie nieuw bouwplan Kerkeveld is nog 1 bouwkavel te koop. Bestemd voor individuele bebouwing met bungalow, landhuis of vrijstaande gezinswoning. Koopprijs ƒ 90 928 v.o.n.

BRUNSSUM H
Uitstekend gelegen bouwkavel in bestemmingsplan de Hemelder. Opp. 400 m². Voor vrijstaande bebouwing. Koopprijs ƒ 64 750 - v.o.n.

S – Inlichtingen Kantoor Sittard
M – Inlichtingen Kantoor Maastricht
H – Inlichtingen Kantoor Heerlen

Taxaties Verzekeringen
Hypotheken Financieringen

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen
6131 AL sittard · rijksweg zd 35 · tel 04490-11611
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045-713746
6221 ED maastricht · wycker brugstraat 62 · tel 043-218941

Openingstijden: werkdagen 9-17.30 uur, zaterdag 10-12 uur.

BEDRIJFSPANDEN

COMMERCIEEL O.G.

BRUNSSUM, Centrum

HEERLEN

HEERLEN

HOENSBROEK, Centrum

HEERLEN, Centrum

KERKRADE, Centrum

MAASTRICHT, Centrum, Boschstraatkwartier

HEERLEN, Centrum

VALKENBURG, Centrum

HEERLEN

HEERLEN, Centrum

TAXATIES
voor o.a.:
- koop en verkoop
- huur en verhuur
- hypotheken
- executiewaarde
- successierechten

Dit geldt voor woonhuizen, kantoren, bedrijfshallen en winkels

stienstra
BEDRIJFSMAKELAARDIJ
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen Tel. 045-712255*

TE KOOP IN KELPEN
Gunstig gelegen boerderij met bedrijfsgebouwen voor stierenmesterij, op ± 3 ha grond, in goede staat. Inl. dhr. D. Merkens te Berghem. Tel. 04123-2078 of

makelaardij in agrarische bedrijven
van 't hof, de koning, witzier
NVM
oosteinde 32, 3466 LB waarder
telefoon 03487-2224* / 01826-508

Kunst/antiek

Schilderijen
50% korting vanaf 25.– romant. werk 043-434815

ANTIEKE slaapkamers v.a. ƒ 1400.; 2-deurs eiken kasten ƒ 1175.; cylinderburo's ƒ 1375, enz. Souren, witte boerderij bij Makro. 045-243860 te Nuth.

INTERART antiek Simpelveld zeer grote keuze in stakke kasten, vitrines, eethoeken, salontafels, cilinderburo's enz. Magazijn met grenen en varia. Eigen restauratie en logeer. Irmstr. 64, Simpelveld. Tel. 045-443161

Franse COMPTOISEKLOK harpvel. Weense gewichtenregulator beide uit ƒ 1850. Vr.pr. ƒ 1450. Tel. 045-218922. Na 16.00 u.

Antiekhandel Simons, Dorpstr. 45a Nuth t.o. kerk. Door eigen import Franse en Engelse meubels. Groot assort. Gunstige prijzen. Do. koopavond. Tel. 045-243437

Nog nooit bij WIJSHOFF Antiques geweest? Dat is dan jammer voor u. Amstenraderweg 9, Hoensbroek Centrum. Tel. 045-211976. Geopend dond., vrijd., zaterd.

VANDAAG

open huis **Aspremonthof** van **14.00-15.00 uur**,
bouwbezichtiging **Grachtstraat van 15.00-16.00 uur**,

herenhuizen te **VOERENDAAL**
met inruilgarantie aan de Grachtstraat
en nog 1 kavel aan de Aspremonthof.

Enkele kenmerken: vriendelijke architectuur, unieke ligging, comfortabele indeling. Isolatie: dubbel glas, vloer, gevel en dak.

Prijzen vanaf
ƒ 192.000,– v.o.n.

makelaardij ERNENS
Hoolstraat 42, Voerendaal
Tel. 045-752142

COMMERCIEEL VASTGOED

TE KOOP/TE HUUR

MAKADO-BEEK
In het geheel overdekte en grotendeels ingevulde winkelcentrum "Makado" zijn nog enkele units beschikbaar. De bereikbaarheid is evenals de gratis parkeervoorziening voor 1250 auto's uitstekend te noemen. Uitv. huurgegevens op aanvr.

GELEEN, Zuidhof 26 ged. + 27
In uitstekend gesitueerd winkelcentrum Zuidhof is nog een winkelruimte ter grootte van ± 105 m² b.v.o. beschikbaar. Huurpr. ƒ 32 025 12 p.j. excl. B.T.W. Uitv. gegevens op aanvr.

ECHT, Bovenste Straat 32
Op A-lokatie gelegen winkelpand grootte ± 150 m², frontbreedte ruim 7 m. Goede bevoorr. mogelijkheid. Tijdens verbouwing kan met wensen van huurder rekening worden gehouden. Huurpr. ƒ 30 000 - p.j. excl. B.T.W. Uitv. gegevens op aanvraag.

HEERLEN, Zeswegenlaan
In winkelcentrum "Zeswegen" biedt nog huurmogelijkheden voor b.v. drogist, kapsalon, dibevo, videotheek, bakker, slager. Beschikbare opp. v.a. 79 m². Uitv. inlichtingen over huurpr. etc. op aanvr.

HEERLEN, Bautscherweg 37
In winkelcentrum "de Bautsch" bemiddelen wij bij de verhuur van een winkelpand ter grootte van 55 m² b.v.o. Zeer geschikt voor o.a. wol-handwerk, tabak-lektuur, dibevo, kadoshop, byoux, jonge mode etc. Huurpr. ƒ 18 000 - p.j. excl. B.T.W.

HEERLEN, Apollolaan 1 - 9.
Centraal gelegen kantoorruimte verdeeld over 1e verd. (totaal 1175 m²) en 2e verd. (± 300 m² b.v.o.) v.v. verlichting, zonwering, vloerbedekking en verwarming. Aanv. direct. Huurpr. op aanvraag.

KERKRADE, Lupinestraat 89
Winkelpand met bovenwoning, garage, berging en tuin. Ind. o.a. winkelruimte tot opp. ± 150 m² bvo incl. kantoor, toilet en keuken. Woning met woonkamer, keuken en 3 slaapkamers, badkr. Aanv. direct. Prijs ƒ 110 000 - k.k.

LANDGRAAF UBACH o WORMS.
hoek Maastrichterlaan Sloterstraat.
Ruim winkelpand met garage, opslag magazijn, alsmede 2 verhuurde bovenwoningen. Totale opp. beg. grond ± 220 m² bvo. Aanv. winkel direct. Prijs ƒ 185 000 - k.k.

MAASTRICHT-HEER.

In het centraal gesitueerde winkelcentrum "De Heeg" is nog plaatsingsmogelijkheid voor o.a. de volgende branches: mode, schoenen, kado-art. Direct beschikbare opp. v.a. ± 63 m². Uitv. gegevens alsmede huurpr. op aanvr.

NIEUWENHAGEN, Rinkenslaan 62
In woonwijk centraal gelegen ruim winkelpand grootte ± 175 m² met bovenwoning en erf, totale perceelsgrootte 380 m². Huurprijs ƒ 1 500,- maand.

OIRSBEEK, Provinciale Weg 1-3
Optisch zeer goed gelegen kantoorpand met c.v., kelder en bovenwoning. Kantooropp. beg. gr. 125 m², verd. 60 m². Woning met o.a. gr. woonkr., keuken, badkr., 3 slaapkrs., zolder. Uitv. gegevens op aanvr. Vraagpr. ƒ 198 000 - k.k.

SCHAESBERG-LANDGRAAF, hoek Hoofdstraat/Past. Schattenstraat
Gunstig gelegen KANTOORRUIMTE ter grootte van ruim 465 m² in totaliteit of in units vanaf ± 125 m² te aanvaarden. V.v. lift en c.v. Huurpr. ƒ 145,- m² p.j. excl. B.T.W.

SITTARD, Stationsplein 1
Nabij station uitstekend gelegen kantoorruimte b.v.o. 300 m², v.v. liftinstallatie en toiletgroep. Afwerking systeemplafonds incl. lichtarmaturen, vloerbedekking en dubb. beglazing. Uitbreiding mogelijk. Aanv. direct. Huurpr. en verdere gegevens op aanvraag.

SITTARD, 'Sittywest'
In winkelcentrum Sittywest is nog winkelruimte te huur v.a. 62 m². Ruime parkeergelegenheid in directe nabijheid. Huurgegevens op aanvraag.

DRS. RUIJTERS
Drs. Ruijters Commercieel Vastgoed B.V.
6131 AS sittard · stationsplein 1 · tel 04490-23344
buiten kantooruren: 04752-3143, 04490-19882, 045-214250

Kunst/antiek

Te k. SLAAPKAMER Louis XV-stijl, 3-drs. kast, kaptafel, bed, 2 nachtkastjes. Vr.pr. ƒ 2900. Tel. 043-630039

Antieke Henri Deux EETHOEK, nieuw gep. en bekleed. Vr.pr. ƒ 1250. Versluisenboschweg 58, Heerlerheide Heerlen.

RTV/muziek

Met spoed gevr. **ZANGER** voor top 40 orkest. Tel. 04493-2654, 04754-4335.

Te k. electrische GITAAR merk Hondo, pr. n.o.t.k. Tel. 045-314180

Tascam Porta Sudio 244, 4 sp. RECORDER met ingeb. mengpaneel, als nieuw, 1 jr. oud, nw.pr. ƒ 3595,–, nu voor ƒ 2250,–. Tel. 045-441209, na 17.00 uur.

Te k. nieuwe PIANO ACCORDEON, 120 bas, 5-rijig, 4 korig, Weltmeister, ƒ 1450. Tel. 045-416607.

T.k. Elka KNOPORGEL als nw. type Concordia 119, accordeon in te ruilen. Bernhardstr. 3, Puth.

Diversen

Diepvries- en KOELKAST-REPARATIE, zonder voorrijkosten. Bel Geleen, 04490-45230, 24 uurs service.

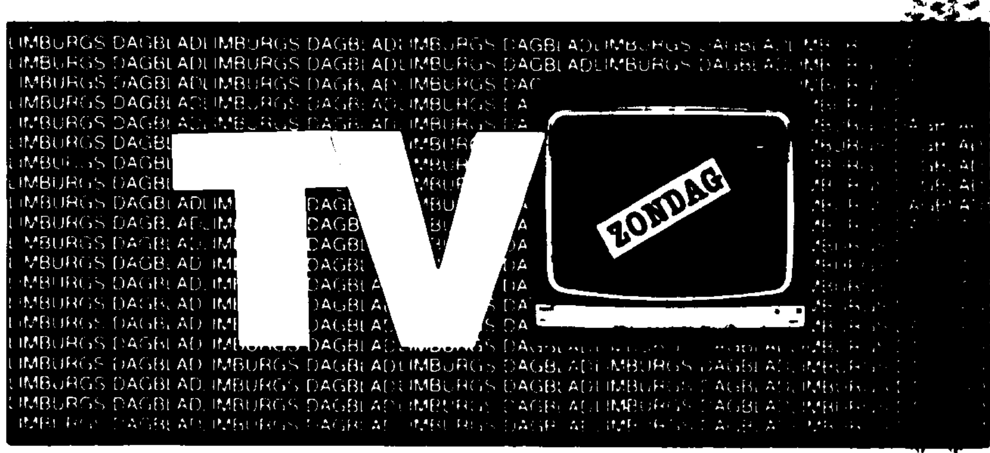
ROMMELMARKT, elke zondag van 11 tot 6 u. de grootste verwarmde markt van de Kempen met attracties! Retiehallen Centrum, Retie bij Turnhout, België

TV-VIDEO-REPARATIE Gorgens. Tel. 045-314122

Door jonge masseuse totale ONTSPANNINGSMASSAGE met leuk gesprek en drankje. Tel. 045-223574.

Dikke, ik hou van jou en verheug me op onze vakantie naar Spanje!!!!!!!!!

15e St. Leendert JAARMARKT zat. 25 en zondag 26 juni in historische dorpskern Oud Urmond. Handelaren in antiek en curiosa kunnen nog bellen voor info en deelname. Tel. 04490-35052



Nederland 1

KRO/RKK
11.00 -11.55 Omroepparochie vanuit de St. Franciscus Xaveriuskerk te Amersfoort.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
VARA
16.30 Terug naar de natuur. Engelse comedyserie. Afl.: Zaaien om te oogsten. Tom Good besluit zijn baan op te zeggen en voortaan van de opbrengst van zijn achtertuintje te gaan leven.
16.58 50 Jaar Britse film. Documentaire-serie over de geschiedenis van de Engelse filmindustrie. Afl.: Chic en modieus.
17.24 Barney Beer. Amerikaanse tekenfilm. Afl.: Barney krijgt een erfenis.
17.30 Journaal
17.35 Zomerro(c)k. Presentatie: Jan Douwe Kroeske.
18.15 Zoobilee Zoo. Kinderprogramma.
18.38 De avonturen van Teddy Ruxpin. Tekenfilmserie. Afl.: Het geheim van de Illiops.
19.00 Journaal
19.05 Terug naar Schateiland. Engelse serie. Afl.: De kaart. Kort voor zijn vertrek naar Jamaica wordt er bij Jim Hawkins ingebroken...
20.00 Het Orkest. Israëlische comedyserie. Afl.: De Urendans. In de wereld van dirigent Julian-Joy Chagrin gebeurt alles precies op tijd, maar er gebeurt niets als hij niet met zijn dirigeerstokje zwaait...
20.25 Cagney & Lacey. Amerikaanse politieserie. Afl.: Geluk in het spel. Chris en Mary-Beth komen erachter dat de vrouw met zelfmoordplannen aan gokverslaving lijdt en een reusachtige speelschuld bij de mafia heeft...
21.12 De Konsumentenboot. Van het Zwarte Woud naar de Zwarte Zee. Toeristische informatie over de Donaulanden en de Balkan. Presentatie: Frits Bom.
21.57 Achter het nieuws. Actualiteitenrubriek.
22.22 Golden girls. Amerikaanse comedy-serie. Afl.: De liefste schoonzoon. Kate komt om haar moeder Dorothy 'niks bijzonders' te vertellen. Stanley en Dorothy hopen dat Kate hen wil vertellen dat ze binnenkort opa en oma worden...
22.47 Bergerac. Britse politieserie. Afl.: Een privé gevecht. Bij de inbraak bij een Londense bank is niets verdwenen, maar aan verschillende mensen wordt een bijdrage in het levensonderhoud van ene Peter Retford gevraagd...
23.42 -23.47 Journaal

Nederland 2

VPRO
09.00 Towser. Kinderserie. Afl.: Towser en het vreselijke ding. (herh.)
09.05 Laks en Wammes. Poppenanimatieserie. Afl.: Opruimen.
09.10 Madicken. Zweedse serie. Afl.: Moeders verjaardag. (herh.)
09.35 Zilveruitjes. Cultureel informatief kinderprogramma.
09.50 Max Laadvermogen. Informatieve serie. Afl.: Het dieet.
10.05 -11.00 Sprookjestheater. Serie waarin sterren sprookjes vertolken. Vandaag: Rip van Winkel. Regie: Francis Ford Coppola.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
19.00 La linea. Serie tekenfilms.
19.04 ■ The Untouchables. Serie. Wanneer een gangster wordt doodgeschoten, komt Eliot Ness een bende op het spoor, die vanuit Indië drank Amerika binnensmokkelt.
19.52 Jazz Shorts.
20.00 (TT) Journaal
20.10 De Garry Shandling show. Comedyserie. Afl.: Angelica (1). Garry ontmoet tijdens een tv-show de mooie Angelica en wordt verliefd op haar.
20.35 Transit: Napels.
21.06 Erotische panorama's. Drie variaties op de seksuele revolutie van rond 1968. Deel 2: De erotische lotgevallen van de familie De Wit.
22.15 Home from the hill. Filmportret van Hilary Hook, een oude Engelse officier met een rijk koloniaal verleden.
23.11 Off Holland. Cultureel programma in samenwerking met het Holland Festival. Theater: De groep Spelonk met de voorstellen Ik heb het niet te kwaad...; Uit Zaragoza het Teatro del Alba met het stuk Severa Vigilancia. Muziek: Cees van Zeeland en Gerard Bouwhuis, piano. Werken van Martland, Buttler en Tippett.
00.11 -00.16 Journaal

Nederland 3

NOS
09.00 -09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
11.00 Open Universiteit: Material management. (herh.)
11.30 Weekjournaal.
12.00 -12.45 Het Capitool. Rechtstreekse uitzending waarin belangrijk binnen- en buitenlands nieuws wordt geanalyseerd en toegelicht.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
15.00 Studio Sport. Tennis: Open Franse Kampioenschappen Roland Garros.
17.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
17.30 Journaal
17.35 Sportuitslagen
17.45 Sesamstraat
18.00 Pronto? Cursus Italiaans voor beginners. Les 17.
18.30 Cursus Vrouw & Computer. Les 3.
19.00 Studio Sport.
20.00 (TT) Journaal
IKON
20.10 Sjappoo. Jongeren praten in



● *KARIN THALER en HEINER LAUTERBACH ...te zien in de film 'Semmelweis Ignaz - Arzt der Frauen'. (Duitsland 2 – 20.15 uur)...*

Het Drieluik in Zaandam over trends, tragiek en triomfen. Presentatie: Cees Grimbergen.
NOS
20.40 Panoramiek. Achtergrondinformatie bij actuele ontwikkelingen in de internationale politiek.
IKON
21.15 (TT) M.S. De Weereld. Serie. Afl.: 2.
22.05 Werken aan werk. Installatietechniek. Afl.: 3.
NOS
22.35 Journaal
22.40 Ni Hao? Cursus Chinees voor beginners. Les 9.
23.25 -23.30 Nieuws voor doven en slechthorenden

Duitsland 1

08.30 Programma-weekoverzicht
09.00 ●● Radio Symfonie Orkest Berlijn. o.l.v. Eugen Jochum. Vioolconcert in D gr.t., KV 218, Mozart.
09.30 Het programma met de muis
10.00 1000 Jahre Taufe Russlands. Orthodoxe kerkdienst vanuit de Patriarchen Kathedraal in Moskou.
11.15 Ein Ort des Neuen? Reportage over Berlijn, de culturele stad van Europa 1988.
12.00 ●● Presseclub
12.45 Tagesschau/Wochenspiegel
13.10 Magazin der Woche. Regionaal magazine.
13.45 Programma-overzicht
13.50 45 Fieber. Mensen, meningen en muziek uit Berlijn.
14.35 Besuch aus Liliput. Kinderserie. Afl.: Ein Engel namens Philippa.
15.00 Ein Platz an der Sonne. Bericht over het vakantiedorp Falkenstein.
15.05 ■ Maskerade. Oostenrijkse speelfilm uit 1934 van Willi Forst met Paula Wessely, Adolf Wohlbrück, Peter Peterson e.a. In het Wenen van rond de eeuwwisseling verschijnt in een krant de foto van een naakte vrouw met een masker voor haar gezicht. Men denkt echter toch te weten om welke vrouw het gaat en de eer van een dame komt op het spel te staan.
16.40 Film aktuell
17.00 ARD-Ratgeber: Essen & Trinken. Culinair programma over aspergens.
17.30 Frieden schaffen, Freude schenken. Heilige mis vanuit Ronchamp.
18.00 Tagesschau
18.05 Wir über uns
18.10 Sportschau
18.40 (TT) Lindenstrasse. Serie van Hans W. Geissendörfer. Afl.: Klare Verhältnisse. Met: Annemarie Wendl, Dietrich Siegl, Irene Fischer e.a.
19.10 Weltspiegel. Reportages van buitenland-correspondenten.
19.50 Sportschau-Telegramm
19.58 Programma-overzicht
20.00 (TT) Tagesschau
20.15 Der Prinz und die Tänzerin (The prince and the showgirl). Engelse speelfilm uit 1957 van Laurence Olivier met Marilyn Monroe, Laurence Olivier, Sybil Thorndike e.a. In een Londens theater wordt een meisje uit het ballet voorgesteld aan de prinsregent van Karpatië. De prins is zeer onder de indruk en nodigt haar uit voor een souper.
22.05 Kulturreportage: Alles Theater - über die Schwierigkeiten, Intendanten zu küren. Reportage.
22.35 Tagesschau
22.40 Hundert Meisterwerke. Moholy-Nagy: LIS, gezien door Joachim Heusinger.
22.50 Wenn Millionen den Verstand verlieren. Reportage over de Alzheimer ziekte.
23.35 Budapester Nachtschwärmer. Programma over het culturele Boedapest, door Jürgen Boettcher.
00.20 Tagesschau
00.25 -00.30 Nachtgedanken. Overpeinzingen door Hans Joachim Kulenkampf.

Duitsland 2

09.00 ●● Programma-weekoverzicht
09.30 Eucharistieviering. Vanuit de pastorie St. Peter und Paul in Konstanz-Litzelstetten. Celebrant: Pater Gerhard Schrimpf.
10.15 Mosaik. Onderwerpen: 1. Karl Patsch und die Alpen. 2. Die 'Sammlung Gruber' und ihr Vater, t.g.v. de 70ste verjaardag van L.Fritz Gruber.
11.00 ●● ZDF-Fernsehgarten. Muziek en gasten live vanuit Mainz. m.m.v. The Rubbets, Herbert Grönemeyer, Gianna Nannini e.a. Presentatie: Ilona Christen.
12.45 Heute
12.47 Sonntagsgespräch
13.15 Damals: vor vierzig Jahren. Serie oude weekjournaals.
13.30 Gluckloch. Kijkje in de studio's van kinder- en jeugdprogramma's.
13.50 Bei uns und nebenan. Serie met Tyson Talbot, John Ionnou, Sarah Charlesworth e.a. Afl.: Billy bekommt einen Brief.
14.15 Löwenzahn. Kinderserie met Peter Lustig. Vandaag: Eine Ameise kommt selten allein.
14.45 Umwelt. Presentatie: Felix Tolxdorff.
15.15 Die Sportreportage. Internationale Tenniskampioenschappen van Frankrijk vanuit Parijs: Finale heren enkelspel. Commentaar: Eberhard Figgemeier.
18.50 Programma-overzicht. Met de bekendmaking van de winnaar van Der grosse Preis.
19.00 Heute
19.10 Bonn direkt. Politiek nieuws. Presentatie: Wolfgang Herles.
19.30 Der zerbrochene Regenbogen: Die Vertreibung der Indianer vom Heiligen Berg. Documentaire over de Navajo- en Hopi-Indianen die door inmenging van de Amerikaanse regering hun land, religie en cultuur verloren hebben.
20.15 Semmelweis Ignaz - Arzt der Frauen. Tv-film van Michael Verhoeven met Heiner Lauterbach, Friedrich von Thun, Franz Stoss e.a. In het Wenen van de vorige eeuw werkt de Hongaarse arts Semmelweis. Hij heeft zich ten taak gesteld de oorzaak van de kraambedkoorts te vinden, waaraan zoveel vrouwen sterven. Hij ontdekt dat de ziekte wordt veroorzaakt door een infectie, die door de behandelende artsen wordt overgebracht. Deze ontdekking wordt hem door zijn collega's niet in dank afgenomen.
22.15 Heute/Sport am Sonntag
22.30 Wir haben Brücke zu sein... Jakob Kaiser-der unbequeme Patriot. Reportage.
23.15 Grosse Dirigenten - Berühmte Orchester. Vanavond: Portret van Jewgenij Mrawinsky en de Leningrader Philharmoniker.
00.15 -00.20 Heute

Duitsland 3 WDF

09.00 Telekolleg aktuell. Informatie over uitzendingen, begeleidingsmateriaal, lessen en examens.
09.30 Telekolleg II, met om: 09.30 Physikalische Technologie (10). (herh.) 10.00 Chemie (23). (herh.) 10.30 Biologie (16). (herh.)
11.00 (TT) Sehen statt hören. Weekjournaal voor doven en slechthorenden.
11.30 Ihre Heimat - Unsere Heimat. Programma voor Grieken, Spanjaarden en Joegoslaven.
15.35 Teletekst-overzicht
15.50 WDR-Publik. Gevarieerd magazine live vanuit Bocklemünd.
17.00 Ich trage einen grossen Namen. Spelprogramma met Hans Gmür.
17.45 Das internationale TV-Kochbuch. De Duitse keuken. Vandaag: Sleeswijk-Holstein.
18.00 Pan Tau... Kinderprogramma. Afl.: ...und vereinzelt Sonnenschein.
18.30 Gott und die Welt. Religieus magazine.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal nieuws, sport en aktualiteiten.
19.40 Raamprogramma van de regionale studio's.
20.00 Johnny Belinda. Amerikaanse tv-film naar het toneelstuk van Elmer Harris met Rosanna Arquette, Richard Thomas, Dennis Quaid e.a. Regie: Anthony Page. Een eenzaam doofstom meisje wordt na een dorpsfeest verkracht. Als zij zwanger blijkt te zijn, wil zij het kind houden. Gelijktijdig groeit echter haar behoefte aan wraak.
21.35 West 3 aktuell
21.40 Musikszene '88. Met Michael Jackson-special. Presentatie: Ron Williams.
22.25 Hoppala. Blunders uit de film- en tv-wereld, gepresenteerd door Peter Rapp.
23.10 Experimente. Serie experimentele films en video's. Vandaag: Eating pictures, video van Axel Möckel.
23.35 Fifth Avenue. Reportage over dit modecentrum van Amerika.
00.20 -00.25 Laatste nieuws

Duitsland 3 SWF

08.00 Telekolleg II, met om: 08.00 Datenverarbeitung (10). (herh.) 08.30 Mathematik, Vektoren und Matrizen (7). (herh.)
09.00 Telekolleg aktuell. Informatie over de Telekolleg-programma's.
09.30 Telekolleg II, met om: 09.30 Physikalische Technologie (10). (herh.) 10.00 Chemie (23). (herh.) 10.30 Biologie (16). (herh.)
11.00 (TT) Sehen statt Hören. Weekjournaal voor doven en slechthorenden.
11.30 Ihre Heimat - unsere Heimat. Programma voor gastarbeiders uit Griekenland, Spanje en Joegoslavië.
12.30 Tele-Akademie. Dr. Horst E. Richter: Fortschrittsmythos und Unsterblichkeitswahn.
15.00 Füller
17.15 Wandertip: Forbach, Badener Höhe en terug. (herh.)
17.30 IN. Programma-overzicht.
18.00 Touristik-Tip: Vakantietips.
18.15 Al dente: Locker, doch mit leichtem Biss. Magazine voor jongeren. Vandaag: Wut und Ärger.
19.00 Abendschau/Blick ins Land am Sonntag
19.30 Ich trage einen grossen Namen. Spelprogramma.
20.15 Europäische Kulturporträts: 'to be all ways to be'. Filmportret van de Nederlandse kunstenaar Herman de Vries.
21.00 Europäische Kulturlandschaften; Oberschlesien. Persönliche Erinnerungen. Film van de Poolse documentairefilmer Josef Cyrus over het landschap en de bewoners van Opper-Silezië, hun feesten en gebruiken.
21.45 Südwest aktuell - Neues
21.50 Flutlicht. Actuele reportages, nieuws, sport en studiogasten.
22.35 Kleinkunst aus... dem Ateliergarten Alter Bahnhof in Jockgrim. Showprogramma met de cabaretier Hans Scheibner en de pantomimespelers Joseph Collard en Jean-Louis Danvoye (Les Funambules).
23.20 -23.25 Laatste nieuws

RTL Plus

14.55 Heute bei uns mit Marie-Thérèse Gwerder
15.00 ■ Zwölf Minuten nach zwölf. Duitse speelfilm uit 1939 van Dr. Johannes Guter met Geraldine Katt, Ursula Herking, René Deltgen e.a. Sinds enige tijd worden er geheimzinnige diefstallen van juwelen gepleegd. Als men de dief in de val wil lokken, loopt het anders als men verwacht heeft. (om 16.10 uur onderbroken voor reklame)
16.20 Heimatmelodie. Volksmuziek met Maria en Margot Hellwig.
17.10 Hallo RTL. De radio- en televisieclub met Iff Bennett.
17.20 Kasse hoch. Spelprogramma. Presentatie: Ottfried Fischer.
17.50 Action - Neu im Kino. Filmtips gepresenteerd door Isolde Tarrach.
18.35 Ein Tag wie kein anderer. Toeristische quiz. Vandaag: Virginia. Presentatie: Jochen Pützenbacher.
19.40 RTL aktuell
19.55 Herkules, Schrecken der Hunnen. Italiaanse speelfilm uit 1959/60 van Carlo Campogalliani met Steve Reeves, Chelo Alonso, Giulio Rubini e.a. De film vertelt het verhaal van de strijd tussen twee stammen in de zesde eeuw na Christus. (om 20.40 uur onderbroken door reklame)
21.30 Die Botschaft des Bildes. Serie over bijbelse voorstellingen in de schilderkunst.
21.45 Nachrichtenmagazin. Actualiteitenmagazine.
22.00 Finale - Die Sportsendung am Sonntagabend. Sport. Presentatie: Ulli Potofski. (om 22.29 uur onderbroken voor reklame)
23.00 Männermagazin 'M'. Programma over alles wat met mannen te maken heeft. (herh.)
23.30 Weerbericht
23.35 -23.40 Betthupferl

SAT 1

09.05 Programma-overzicht
09.10 Anna und der könig von Siam. Tv-serie. Afl.: Der böse Fahrrad-Geist.
09.35 Marco. Tekenfilmserie. Afl.: Fest bei Don Pedro.
10.00 Programma-overzicht
10.05 Love Boat. Tv-serie. Afl.: Der Lehrling.
11.00 Programma-overzicht
11.05 Der Graf von Monte Christo. Engelse avonturenfilm van David Greene met Richard Chamberlain, Tony Curtis, Trevor Howard e.a.
12.55 Programma-overzicht
13.00 Zorro reitet wieder. Westernserie.
14.10 Marco. Tekenfilmserie. Afl.: Der einsame Gaucho.
14.35 Anna und der König von Siam. Tv-serie. Afl.: Der Mönch mit der goldenen Axt.
15.00 Programma-overzicht
15.05 Love Boat. Tv-serie. Afl.: Immer die Zähne zeigen. Aansl.: ■ Die kleine Strolche. Slapstick-serie. Afl.: Hollywood U.S.A.
16.15 Programma-overzicht
16.20 Tier + Wir. Amusement met dieren.
16.45 ■ Es darf gelacht werden. Slapstickserie. Afl.: Die Füsse im Sauerteig.
17.10 Die schwarze Prinz. Engelse speelfilm van Henry Levin met Errol Flynn, Joanne Dru, Peter Finch e.a. (om 17.55 uur onderbroken voor programma-overzicht en reklame)
18.45 SAT 1 Blick
19.00 Programma-overzicht
19.10 Süsses Gift. Misdaadserie. Afl.: Der sechste Sinn. (om 19.40 uur onderbroken voor reklame)
20.00 Weerbericht
20.05 SAT 1 Blick
20.10 Zwanzig Mädchen und die Pauker. Duitse komedie van Werner Jacobs met Mascha Gonska, Heidi Kabel, Rolf Olsen e.a. (om 20.55 uur onderbroken voor reklame)
22.00 SAT 1 Blick
22.05 ■ Die Unbestechlichen. Misdaadserie. Afl.: Die Erpressung.
22.55 SAT 1 Blick
23.05 Hände voller Blut. Engelse misdaadfilm van Peter Sasdy met Eric Porter, Angharad Rees, Jane Merrow e.a.
00.30 -00.35 Programma-overzicht

3 SAT

17.20 Mini-ZiB am Sonntag. Jeugdjournaal.
17.25 Am Dam Des. Kinderprogramma. Vandaag: Besen.
17.50 Land der Berge. Reportage.
18.35 Schatzhaus Österreich. Reportage.
19.00 Heute
19.15 Tagebuch
19.30 Eggenberger Musikkalender: Juni.
20.00 Kanonenboot am Yangtse Kiang. Amerikaanse speelfilm van Robert Wise met Steve McQueen, Richard Attenborough, Richard Crenna e.a.
23.05 Pillar of Fire. Israël: Een staat onstaat. Deel 2.
00.00 Laatste nieuws

1 PLUS

19.00 Schauplatz Schweiz. Amusement en informatie.
20.00 Tagesschau
20.15 Theodor Chindler. Het verhaal van een familie.
21.15 Gossliwil. Cultureel programma.
22.00 Zeit des Argwohns. Zwitsers-/Franse speelfilm van Alain Klarer met Hélène Surgère, Tcheky Karyo, Isabelle Sadoyan e.a.
23.35 -23.40 Laatste nieuws

België/TV 1

10.00 Eucharistieviering vanuit de St.-Martinuskerk te Brussel.
11.00 -12.45 De zevende dag. Soort praatcafé met: Blikvanger, nieuwsbeelden; Confrontatie, debat over een actueel thema; Zeven op zeven, weekoverzicht. Presentatie: Etienne van den Bergh.
14.45 De meesters van de tijd (Les maîtres du temps). Franse animatiefilm van René Laloux-Moebius. Een kleine jongen blijft alleen achter op een planeet. Een ontdekkingsreiziger probeert hem te redden. (herh.)
16.00 (TT) Eiland. Maandelijks kunstmagazine. Presentatie: Johan Thielemans. (herh.)
17.00 ■ De lange hete zomer (The long hot summer). Achttiendelige Amerikaanse serie met Ed O'Brien, Nancy Malone, Roy Thinnes e.a. Afl.13: De terugkeer van de Quicks (The return of the Quicks).
17.55 Nieuws via teletekst
18.00 Tik Tak. Animatieserie. (herh).
18.05 Plons. Animatieserie. Afl. Plons en de teutentrekker. (herh.)
18.10 Er was een keer... Korte verhaaltjes, verteld door Jef Burm. Vandaag: De voetballer. (herh.)
18.20 Geldregen (Guldregn). Zesdelige Deense jeugdserie van Sören Kragh-Jacobsen met Ricky Rasmussen en Kenn Vedsegaard. Afl.: 4.
18.45 (TT) In de sporen van James Cook (Il grande oceano di Capetan Cook). Zesdelige Italiaanse documentaire van Gianfranco Bernabei. Deel 1.
19.35 Bloemetjes buiten. Vandaag: Een tuin, meer dan plantjes. Presentatie: Gil Claes en Marc Verachtert.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.00 Kijk uit! Verkeerstips. Vandaag: Ook bromfietsers denken tweemaal na.
20.05 Sportweekend
20.40 Blut (Bust). Zesdelige Britse reeks. Afl.: 5. Met: Paul Nicholas, Phyllis Logan, Geraldine Alexander e.a.
21.30 De jaren zestig. Programmareeks rond de jaren zestig. Afl.: De rust van de kust.
22.35 Nieuws
22.55 De overtocht (The crossing). Amerikaanse documentaire van Hope Atterbury over de vaart van het Belgisch graanschip, de 'Federal Maas'.
23.55 -00.00 Coda. Zomervrij, van Fernand Florizoone.

België/TV 2

15.00 Franse Open Tenniskampioenschappen vanuit het Roland Garros-stadion, rechtstreekse reportage van de finale mannen enkel. Commentaar: Daniël Mortier en Dirk de Weert.
16.00 Voetbalinterland Denemarken-België. Rechtstreeks vanuit Odense.
17.45 -19.30 Open Tenniskampioenschappen. Vervolg.

België/RTBF 1

10.30-11.00 La Pensée socialiste. **12.00** Faire le point. **13.00** Actualités à la Une. **13.05-13.25** Journaal. **15.50** Variétés à la Une. **15.55** Voetbal: Vriendschappelijke wedstrijd Denemarken-België. (In pauze: Cinema à la Une). **17.45** Les Antilles françaises - rêve et réalit. **18.15** The Muppet Show. **18.35** Noubanimé. **19.00** Le week-end sportif. **19.25** P.M.U. Belge. **19.30** Journaal. **20.05** Cinéma à la Une. **20.10** Finale van het concours voor jonge solisten. **22.00** Le vieillard et l'enfant. **22.55-23.25** Laatste journaal.

België/Télé 21

15.15 Tennis: Roland Garros. **19.30** (TT) Journaal. **20.00** Truffaut-cyclus: l'Homme qui aimait les femmes. **21.55-22.20** Le week-end sportif.

TV5

15.00 Flash Sports. **15.05** Tennis: En direct de Roland Garros. **18.50** Flash Sports. **18.55** Les Breves. **19.00** A la folie... **20.00** Bel Amie. **21.30** Histoires Naturlles. **22.30-23.30** 7/7.

SSVC

13.35 Scene here

14.00 This week, next week. Met o.a. een nieuwsoverzicht.
15.00 Sunday Grandstand. Sportprogramma.
19.40 The funny side. Amusementsprogramma.
20.15 Eastenders. Tv-serie.
21.15 Discoveries Underwater. Natuurserie. Afl.: Ships of War.
22.05 Northern Lights. Programma over North Yorkshire.
22.15 Nieuws en weerbericht
22.30 That's Love. Komische serie.
22.55 -00.00 Christine. Speelfilm.

Sky Channel

07.30 The World Tomorrow. Gebeurtenissen bekeken vanuit religieus oogpunt.
08.00 Fun Factory. Kinderprogramma.
11.00 The Flying Kiwi. Avonturenserie. Afl.: Captian Deborah Bligh.
12.00 ●● Countdown. Muziekprogramma.
13.00 ●● Heartline. Muziekprogramma.
14.00 ●● The Great Video Race. Muziekprogramma.
15.00 ●● Soft and Romantic. Muziekprogramma.
16.00 Trans World Sport.
17.00 Canon Fashion TV. Programma over mode.
17.30 ●● The Coca-Cola Eurochart Top 50. Muziekprogramma
18.28 The Times Headline News
18.30 Gemini Man. Aktieserie. Afl. Return of the lion.
19.28 The Times Headline News
19.30 The Bionic Woman. Aktieserie.
20.30 East of Eden. Driedelige speelfilm. Deel 2.
23.13 The Times Headline News
23.15 Isle of Mann TT. Motorsport.
23.48 The Times Headline News
23.50 ●● Coca Cola Eurochart Top 50. Muziekprogramma.
01.00 -03.00 Orfeo and Euridice. Toneel.

Super Channel

07.00 Supertime Club. Kinderprogramma.
11.00 Boogie Box. Muziekprogramma.
12.00 Off the Wall. Muziekprogramma.
13.00 Wat 'n Foto. Cursus fotografie.
13.30 The World Tomorrow. Gebeurtenissen bekeken vanuit een religieus oogpunt.
14.00 Pushing the limits. Sportprogramma.
14.25 Weerbericht
14.30 European Business Weekly
15.00 Formule 1 Grand Prix Motorraces
15.30 Super Sport
16.00 Gaelic Football
17.00 Captain Power and the soldiers of the future. SF-serie.
17.30 The Goodies. Komische serie.
18.00 The Muppet Show. Poppenserie met Lynn Redgrave.
18.30 Jim'll Fix It. Programma waarin mensen hun dromen kunnen waarmaken.
19.00 Capitol. Familieserie.
19.25 Weerbericht
19.30 Laura Branigan. Muziekspecial.
20.30 Voetbaluitslagen
20.35 Cover Story. Programma over prominenten.
21.00 The Winds of Kittu Hawk. Speelfilm met Michael Moriarty e.a.
22.50 Weerbericht
22.55 European business weekly
23.25 Chart Attack. Muziekprogramma.
00.25 -01.25 Boogie Box. Muziekprogramma.

RAI UNO

09.00 Il mondo di quark. **10.00** Linea verde. Landbouwmagazine. **11.00** Eucharistieviering. **11.55** Parola e vita. Religieuze rubriek. **12.15** Linea verde. **13.00** Tg l'una. **13.30** Tgl notizie. **14.00** Domenica in. Ontspanning en sport. **18.25** 90 Minuto. **18.50** Domenica in. **20.00** Nieuws. **20.30** Cartouche. Film. **00.00** Nieuws. **00.15** Un libro, un amico.




● *GERALDINE ALEXANDER, PAUL NICHOLAS en PHYLLIS LOGAN ...als Janet, Niels en Sheila in de Engelse tv-serie 'Blut'. (België/TV 1 – 20.40 uur)...*

RADIO

Radio 1

(Ieder heel uur nieuws.) 7.02 Cabaretmarathon 1988. 8.05 Groot Nieuws met om 8.25 Overdenking. 9.02 Veronica Sport. 10.02 Wegwezen. 11.02 Radio 1 zondageditie. 12.02 Ophef en vertier. 13.05 Hier en nu. 14.02 Langs de lijn, sport en muziek. 19.02 Leuterkoek en zandgebak. 19.10 Sssssst. 19.30 De hersengymnastiek. 20.02 Toppers van toen. 21.02 Play it again... 22.02 Now is the time. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 De Nachtwacht. 4.02 Aflossing van de nachtwacht. 5.02-7.00 Krieken met Adje.

Radio 2

(Ieder heel uur nieuws.) 8.02 Vroege Vogels. 10.02 Tony van Verre ontmoette Jan Blaaser (3). 10.30 Muziekmozaiek. 12.02 Nederlands op AVRO 2. 13.02 AVRO-magazine. 14.02 AVRO-phoon. 16.02 Gitaarspel. 16.30 Kom 'ns langs op Stilness. 18.02 Swing low. 19.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3

(Ieder heel uur nieuws.) 8.02 Cabaretmarathon. 16.02 Zalige Liefdeslijn. 18.02 Hitweek. 19.02 Pop-eye. 20.02 Radio Thuisland. 21.02 De krijsende tafel. 22.02-0.00 Op Slag van Maandag.

Radio 4

8.00 Nws. 8.02 H-Vier. 9.00 Musica Religiosa et Profana. 9.55 Progr.overz. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 Nederl. Mozartweek Zeist 1988. 13.00 Nws. 13.02 Holland Festival Journaal. 13.10 Opera Matinee. 14.00 Onder de Groene Linde. 14.15 Concert op de zondagmiddag. (In pauze: Praten over muziek). 16.30 Diskotabel. 18.00 Nws. 18.02 Musica Nova. 19.00 Continu muziek. 20.00 Nws. 20.02 Holland Festival 1988. 22.30 Kamerconcert. 23.00-0.00 Finale.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktber. en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 Woord op zondag. 9.30 Te Deum Laudamus. 9.55 Waterstanden. 10.00 Om het recht lief te hebben. 10.10 Kerkdienst. 10.58 Wilde Ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen. 12.00 Nws. 12.05 Het zwarte gat. (13.00 Nws.) 14.00 Radio Romantica. 16.55 Meded. en schippersberichten. 17.00 Kerkdienst. 17.58 Wilde Ganzen. 18.00 Nws. 18.10 Mensen. 18.25 Liturgie & kerkmuz. 18.40 De onbekende islam. 19.00 Progr. voor buitenl. werknemers. 19.20 Suara Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en Hoop. 21.20 NOS Cultuur Special. 22.00 Dichter bij de dichter. 22.10 Jazz uit het historisch archief. 22.40-23.00 Hobbyscoop.

Omroep Limburg

9.02-10.00 Postbus 94: Muziek op verzoek. 10.02-10.59 Trefpunt Zuid. 11.02-12.00 Sport. 12.02-13.00 Het D.S.M.-Limburg-Concert: Concertserie met vooraanstaande (amateur)orkesten, ensembles en koren. 18.05-19.00 Sport.

BRT 2

6.30 Goede morgen, morgen. (7.00 Nieuws) 8.00 Nieuws en lotto-uitslagen. 08.12 Relax. 09.00 Hitrevue. 10.00 Nieuws. 10.03 De prehistorie. 11.00 Het genootschap. 13.00 Nieuws. 13.10 Brabant op zondag. 14.00 Fiestag in de zon. 17.00 Nieuws. 17.05 Sportkaffee. (19.00 Nieuws.) 20.00 Vragen staat vrij. (22.00 Nieuws.) 23.30-2.00 Twee tot twee. (0.00 Nieuws en 0.03 Jazz in de nacht.)

Belg. Rundfunk

6.35 Fröhlicher Auftakt. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.00 Fröhlicher Auftakt. 8.30 Glaube und Kirche. 9.05 Mundartsendung. 10.00 Forum: Das Kulturmagazin. 11.05 Treffpunkt Frischauf. 12.45 Schlagersouvenirs. 14.05 Die deutsche Schlagerparade mit Frank Osterling. 16.05 Domino - Die Spielshow des BRF. 17.05 Sportmagazin. 18.40 Seniorenfunk. 19.00 Wunschkonzert. 21.00 Sportresultate.

Luxemburg/RTL

7.00 Heimatmelodie. 9.00 Unglaubliche Geschichten. 11.00 Rückblick. 12.00 Musikparade. 14.00 Wünsch dir was. 17.00 Sportshow. 18.00 Nachtgefragt. 19.00 Volkstümliche Hitparade. 21.00-1.00 Ein junges Musikprogramm.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Hamburger Hafenkonzert. 8.05 Das grosse Platzkonzert. 10.05 Operette nach Wunsch. 12.05 Musik ist Trumpf. 13.00 Heimatmelodie. 15.00 Was darf es sein? 17.00 Chöre der Völker. 18.05 Schellack-Schätzchen. 19.00 Erinnerung. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30-4.05 Nachtexpress.

BOCHOLTZ: Vooroorlogs vrijstaand woonhuis met kleine tuin en garage. Ind. o.a.: ruime woonkamer, keuken en berging. Drie slaapkamers, vaste trap naar zolder. Nieuw dak. Redelijke staat van onderhoud. Direct te aanvaarden. Vraagprijs: ƒ 127.500,– k.k.

BRUNSSUM: Prima gelegen royaal halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: betegelde hal, woonkamer ca. 37 m2 met leistenen vloer en open haard, eetkeuken met luxe keukeninrichting, 3 grote slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad, douche enz. Vaste trap naar zolder met 4e slaapkamer en bergruimte. Aanvaarding: juli 1988. Vraagprijs: ƒ 185.000,– k.k.

EPEN: Halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en tuin. Recentelijk verbouwd en uitgebreid. Dubbele beglazing, aluminium kozijnen. Groot dakterras, prachtig vergezicht. Ind. o.a.: 2 kelders, woonkamer met open haard, eetkeuken met een luxe keukeninstallatie met apparatuur, werkkamer, bijkeuken, garage met vliering, vier slaapkamers, goed uitgevoerde badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs: ƒ 175.000,– k.k.

EYGELSHOVEN: Aantrekkelijk gelegen goed onderhouden vrijstaand woonhuis met gas-c.v. en garage. Ind. o.a.: betegelde hal met bergkast, betegeld toilet. Ruime woonkamer met tegelvloer, keuken, 5 slaapkamers met parketvloer, complete badkamer, via vaste trap naar 2e verdieping. Aanvaarding: in overleg. Koopprijs: ƒ 170.000,– k.k.

EYGELSHOVEN: Goed onderhouden tussenwoning met gas-c.v. en grote garage (2 auto's). Ind. o.a.: betegelde hal, ruime woonkamer (ca. 36 m2), compleet ingerichte keuken (L-vormige aanbouwkeuken met apparatuur), 4 slaapkamers, betegelde badkamer. Aanvaarding: n.o.t.k. Koopprijs: ƒ 98.000,– k.k.

HEERLEN – nabij centrum – Bekkerweg. Halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en mooie tuin. Ged. dubbele beglazing, rolluiken. Ind. o.a. kelder, royale living met uitgebouwde erker (totale opp. ca. 75 m2), 2 open haarden, keuken met compl. installatie; 1e verd. grote ouderslaapkamer, 2e slaapk., badkamer, 2e verd. 2 slaapkamers (mogelijkheid voor 3e). Prijs ƒ 198.000,– k.k.

HEERLEN-Molenberg: Vrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en tuin. Uitstekend onderhouden. Ind. o.a.: 2 kelders, royale hal, woonkamer met parketvloer en open haard, eetkeuken met een complete keukeninstallatie met apparatuur, vier slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad en douche, zolder (vaste trap). Koopprijs: ƒ 249.000,– k.k.

HEERLEN-Erk: Ruim halfvrijstaand woonhuis met garage, gas-c.v. en vrij gelegen achtertuin. Ind. o.a.: betegelde hal, L-woonkamer (ca. 48 m2) met schuifpui, betegelde keuken, vier slaapkamers, complete badkamer. Aanvaarding: zomer 1988. Vraagprijs ƒ 198.000,– k.k.

HEERLEN: Goed onderhouden drive-in-woonhuis met gas-c.v. en direct tuincontact. Ind. o.a.: ruime garage, aparte berging, betegelde hal, betegeld toilet met fonteintje, L-vormige woonkamer (ca. 34 m2), open keuken, 3 ruime slaapkamers, royale betegelde badkamer, 2e toilet. Aanvaarding: zomer 1988. Vraagprijs: ƒ 110.000,– k.k.

HEERLEN – Nabij centrum: Appartement met gas-c.v. en berging. Ind. o.a.: woonkamer, keuken met een goed uitgevoerde keukeninstallatie met apparatuur, 2 slaapkamers, goed uitgevoerde badkamer met douche, toilet en vaste wastafel. Inclusief ged. stoffering. Vraagprijs: ƒ 75.000,– k.k.

HEERLEN-Heerlerheide: Woonhuis met kleine tuin. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, keuken met keukeninstallatie met apparatuur; bijkeuken; doucheruimte, vier slaapkamers; zolder. Goed onderhouden; rolluiken, ged. kunststof ramen met dubbele beglazing. Vraagprijs: ƒ 93.000,– k.k.

HOENSBROEK: Goed gelegen hoekhuis met kleine tuin. Enige achterstand in onderhoud. Ind. o.a.: provisiekelder, woonkamer met schoorsteen, keuken, toilet, douche, 3 slaapkamers, vaste trap naar zolder, 2 slaapkamers. Direct te aanvaarden. Vraagprijs: ƒ 73.000,– k.k.

HOENSBROEK: Centrum. Voetgangersdomein. Appartement met garage en berging. Gelegen op de 3e woonlaag. Ind. o.a. entree, woonkamer, badkamer en slaapkamer. Koopprijs ƒ 55.000,– k.k.

HOENSBROEK: Centrum en toch rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en tuin. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs: ƒ 108.000,– k.k.

HOENSBROEK: Rustig gelegen woonhuis met garage, c.v. en tuin. Ind. o.a. entree, woonkamer, keuken met eiken instal. met app., 4 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad. Bergzolder. Goede staat van onderhoud. Koopprijs ƒ 138.000,– k.k.

HOENSBROEK: Goed onderhouden tussenwoonhuis met gas-c.v., berging en zeer grote achtertuin. Ind. o.a.: betegelde hal, woonkamer met tegelvloer in open verbinding met keuken, 3 ruime slaapkamers, betegelde badkamer, zolder via vliezotrap. Aanvaarding: n.o.t.k. Koopprijs ƒ 110.000,– k.k.

KERKRADE: Semivrijstaand landhuis met gas-c.v., mooie tuin en garage. Uitgevoerd in luxe en duurzaam materiaal, met maximale isolatie in dak, glas en wanden. Ind. o.a. mooie entree overlopend naar de woonkamer (ca. 55 m2), met turbohaard en leistenen vloer, zeer luxe keuken met alle apparatuur. Bijkeuken, mooi trappenhuis, drie ruime slaapkamers, mooie badkamer met o.a. ligbad, douche, toilet, dubbele vaste wastafel, div. balkons. In een zeer goede staat van onderhoud. Prijs ƒ 400.000,– k.k.

KERKRADE-West: Woonhuis met **praktijk-kantoorruimte**, gas-c.v., carport en tuin. Goed uitvoeringsniveau. Praktijkruimten met eigen toiletruimte en wasgelegenheid (totaal ca. 30 m2). Woonhuis gescheiden entree, woonkamer, keuken (luxe keukeninstallatie met apparatuur), 4 slaapkamers, badkamer. Prijs: ƒ 119.000,– k.k.

KERKRADE-West: Halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en grote tuin. Gedeeltelijk dubb. beglazing. Ind. o.a.: kelder, royale woonkamer, eetkamer, keuken, 4 slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs ƒ 109.000,– k.k.

KERKRADE-West: Woonhuis met gas-c.v., berging en tuin. Goed onderhouden. Rolluiken. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, serre, keuken, badkamer, 2 grote slaapkamers, vaste trap naar zolder, 2 slaapkamers en zolderruimte. Vraagprijs: ƒ 96.000,– k.k.

KERKRADE: Ruim ingedeelde geschakelde patiobungalow met gas-c.v. en zeer ruime garage (2 auto's). Ind. o.a.: betegelde hal, ruime betegelde keuken, L-vormige woonkamer met tegelvloer, betegelde badkamer met douche en toilet, 3 slaapkamers, grote hobbyruimte, berging. Aanvaarding: n.o.t.k. Koopprijs. ƒ 169.000,– k.k.

KERKRADE-Bleijerheide: Halfvrijstaand ouder woonhuis met gas-c.v., tuin en mogelijkheid voor garage. Ind. o.a.: kelder, L-vormige woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, goed uitgevoerde badkamer met ligbad, douche, vaste wastafel en toilet, vaste trap naar grote zolder. Vraagprijs: ƒ 98.000,– k.k.

KERKRADE-centrum: Groot en degelijk vooroorlogs woonhuis met gas-c.v., garage en geheel ommuurde en goed aangelegde tuin. Ged. dubbele beglazing. Ind. o.a.: diverse kelderruimten (met o.a. wijnkelder), woonkamer-ensuite met parketvloer, tuinkamer (totaal ca. 55 m2), studeerkamer, eetkeuken, bijkeuken, 4 slaapkamers (met vaste wastafels), badkamer, 3 zolderkamers, zolder. Mogelijkheid voor praktijk-kantoorruimte. Vraagprijs ƒ 195.000,– k.k.

KERKRADE-St. Pieterstraat: Voormalige winkelruimte, geschikt voor diverse doeleinden met woonruimte, garage en magazijn-werkruimte. Ind. o.a.: diverse kelders, winkel-kantoorruimten, keuken, woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Het geheel verkeert in een goede staat van onderhoud. Aangrenzend parkeerterrein. Vraagprijs: ƒ 109.000,– k.k.

NIEUWENHAGEN: Grote vrijstaande bungalow. Gelegen op de grens Nieuwenhagen-Schaesberg en grenzend aan een mooi wandelgebied. Luxe en degelijk afwerkingsniveau. Uitstekend onderhouden. Muren en dak zijn geïsoleerd; geheel voorzien van dubbele beglazing; rolluiken. Ind. o.a.: woonkamer (ca. 60 m2) met parketvloer en open haard; groot dakterras; eetkeuken met luxe keukeninstallatie met apparatuur. Drie slaapkamers, luxe badkamer. Souterrain: garage voor 2 à 3 auto's; complete sauna met alle sanitaire voorzieningen, grote praktijk-werkruimte (ca. 55 m2) met open haard; wasruimte.
Een bungalow die u beslist van binnen moet zien.
Koopprijs: ƒ 450.000,– k.k.

ACHTERGEVEL

NIEUWENHAGEN: Perceel bouwgrond hoek Hereweg-Gatestraat. Oppervlakte ca. 670 m2. Alleen geschikt voor vrijstaand woonhuis. Vraagprijs: ƒ 55.000,– k.k.

SCHAESBERG: Goed onderhouden, degelijk vrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage, berging en grote tuin. Ind. o.a.: betegelde hal, woonkamer met parketvloer, betegelde eetkeuken, provisiekelder, betegelde badkamer, 4 slaapkamers, zolder bereikbaar via vaste trap. Aanvaarding: direct. Koopprijs ƒ 152.000,– k.k.

SCHAESBERG: Rustig en aantrekkelijk gelegen hoekwoning met gas-c.v., carport en berging. Ind. o.a.: hal, toilet, Z-vormige woonkamer (ca. 32 m2) met parketvloer en bergkast. Keuken met kunststof aanrechtcombinatie, 4 slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet. Aanvaarding: spoedig. Vraagprijs ƒ 119.000,– k.k.

SCHAESBERG-CENTRUM: Goed gelegen appartement met gas-c.v. en berging. Geheel voorzien van dubbele beglazing, ruim voldoende parkeergelegenheid. Goed onderhouden. Ind. o.a.: woonkamer (ruim 30 m2), keukeninstallatie met apparatuur, 2 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs: ƒ 77.000,– k.k.

SCHAESBERG: In centrum gelegen prima onderhouden vrijstaand woonhuis met gas-c.v. en garage. Ind. o.a. hal, provisiekelder, woonkamer, tuinkamer, eetkeuken met aanbouwkeuken met diverse apparatuur, 3 slaapkamers, betegelde badkamer, vliering. Aanvaarding n.o.t.k. Vraagprijs: ƒ 159.000,– k.k.

SCHAESBERG-Eikske-Wendelstraat: Halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: woonkamer met parketvloer, keuken, serre, 3 slaapkamers, badkamer, zolder (grote hobbyruimte). Koopprijs: ƒ 109.500,– k.k.

SCHINNEN: Luxe en duurzaam uitgevoerd woonhuis met o.a. provisiekelder, grote living ca. 46 m2 met parket, open haard. Ruimte entree, eetkeuken ca. 18 m2 met inbouwkeuken, bijkeuken, berging, garage, mooi aangelegde tuin. 1e verd.: 4 slaapkamers, ruime overloop, luxe badkamer, vaste trap naar ruime zolder met 2 mansardekamers. Zeer goed geïsoleerd. Dubbele beglazing, rolluiken. Het geheel is in een perfecte staat van onderhoud. Aanvaarding: in overleg. Vraagprijs: ƒ 288.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS: Goed gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en mooi tuin. Ind. o.a.: provisie en stookkelder. Mooie entree, woonkamer met open haard, zeer moderne ingerichte keuken met apparatuur. Overloop 2 ruime slaapkamers, moderne badkamer met 2e toilet. Vliezotrap naar de beschoten en beplankte zolder. Het pand is voorzien van hardhouten kozijnen met dubbele beglazing. Vraagprijs ƒ 109.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS: Rustig gelegen woonhuis met gas-c.v., ruime tuin en berging. Ind. o.a.: woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, v.w. en 2e toilet, zolder bereikbaar via vliezotrap. Rondom voorzien van kunststof kozijnen met dubbele beglazing. Goede staat van onderhoud. Vraagprijs ƒ 88.000,– k.k.

LANDGRAAF-Rimburg: Rustig en goed gelegen vrijstaand landhuis met souterraingarage, gas-c.v. en ruime tuin. Ind. o.a.: provisieruimte, c.v.-ruimte, mooie entree met trapopgang, L-vormige woonkamer met open haard, luxe keuken met apparatuur. 1e verd.: 3 mooie slaapkamers, luxe badkamer met ligbad en 2e toilet. Voor- en achterbalkon. Bergzolder. Tuin ca. 35 meter diep en achtergelegen bos ca. 35 meter diep. Vraagprijs ƒ 298.000,– k.k.

VOERENDAAL: Vrijstaand woonhuis met gas-c.v., grote garage, hobbyruimte, gas-c.v. en tuin. Ind. o.a.: 2 kelders, woonkamer, eetkeuken met een goed uitgevoerde keukeninstallatie met apparatuur, goed uitgevoerde serre (verwarmd), vier slaapkamers, badkamer, zolder. Vraagprijs ƒ 265.000,– k.k.

WINKELS-BEDRIJFSRUIMTEN

HEERLEN-Schaesbergerveld: Winkel met woonruimte en tuin. Pand is achterom bereikbaar via autopad. Ind. o.a.: kelder, winkel ca. 30 m2 (uitbreiding mogelijk). Keuken, kamer. 1e verd.: woonkamer (met balkon), keuken, twee slaapkamers, badkamer. Prijs ƒ 139.000,– k.k.

HEERLEN: Winkelpand met woonruimte, gelegen in winkelstraat nabij het centrum en naast Aldi. Ind. o.a.: kelder (magazijnruimte), winkel met werkruimte (ca. 37 m2), L-vormige woonkamer, eetkeuken met luxe keukeninstallatie, drie slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs ƒ 119.000,– k.k.

KERKRADE-Nulland: Werkplaats - magazijn met kantoorruimte (totaal ca. 335 m2), gas-c.v. en terrein. Mogelijkheid bouwen voor een vrijstaand woonhuis (totale perceelsoppervlakte ruim 600 m2). Vraagprijs ƒ 98.000,– k.k.

KERKRADE-Locht: Winkelpand met bedrijfsruimten, gas-c.v., goed uitgevoerde bovenwoning, garage en grote tuin. Achterom bereikbaar. Koopprijs ƒ 195.000,– k.k.

KERKRADE-Bleijerheide: Vrijstaand woonhuis met praktijkwoonruimte, gas-c.v. en garage. Ind. o.a.: kelder, praktijk kantoor. 1e verd.: woonkamer, keuken met compl. installatie met app., 3 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs ƒ 149.000,– k.k.

SCHAESBERG-Pieterstraat: Voormalig café-pand (ook als winkel-kantoorruimte te gebruiken) met magazijnruimte, gas-c.v. en tuin. Winkel ca. 100 m2, magazijnruimte ca. 90 m2, keuken, badkamer. 1e verd.: 4 kamers. 2e verd.: vaste trap, grote zolderruimte. Vraagprijs ƒ 119.500,– k.k.

SCHAESBERG: Uitstekend gelegen winkelpand - goed onderhouden - werkruimte met keukennis, toilet en gas-c.v.-ruimte. Totale winkeloppervlakte ca. 51 m2. Vraagprijs ƒ 75.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS-hoek Groenstraat/Kerkstraat: Winkelwoonhuis met gas-c.v., verkoopruimte en aparte privé-ingang. Ind. o.a.: winkel, kantoor, keukentje, berging. 1e verd.: eetkamer, salon, ruim terras, 1 slaapkamer, badkamer, vaste trap naar de zolder, 2 slaapkamers en zolderberging. Het pand is voor diverse doeleinden geschikt. Vraagprijs ƒ 74.000,– k.k.

NIEUWBOUW

Nog te bouwen vrijstaand woonhuis **NOORBEEK** (Schey).

Indeling:
royale entree
garderoberuimte
berging
carport
living met half open keuken 55 m²
3 royale slaapkamers
luxe badkamer met ligbad, douche en vaste wastafel
apart toilet op overloop
grondoppervlakte 600 m²
prijs ƒ 295.000,– v.o.n.

Aannemersbedrijf Gebr. Peters B.V. is gestart met deze royale luxe woonhuizen met garage nabij centrum BRUNSSUM

- **fraaie architektuur**
- **woonkamer 40 m²**
- **open haard**
- **4 ruime slaapkamers**
- **hardhouten kozijnen**
- **luxe badkamer**
- **optimale isolatie**
- **prijzen vanaf ƒ 158.750,- v.o.n.**
- **rijksbijdrage ƒ 6500,- ineens**

HEERLEN
ƒ 100.000,– k.k.
Winkel woonhuis.
Ind.: kelder; winkelruimte ± 40 m², kamer ± 15 m², keuken ± 15 m², bedrijfsruimte ± 40 m². 1e verd.: 5 kamers. 2e verd.: zolderruimte. Aanvaarding vrijwel direkt.

HEERLEN (Centrum)
ƒ 98.000,– k.k.
App. met c.v. en garage. Ind.: hal, toilet, woonkamer met open keuken ca. 34,5 m², badkamer, 2 slaapkamers, afgesloten parkeerterrein, optimale veiligheid. Aanvaarding in overleg.

HEERLEN-ZUID
ƒ 165.000,– k.k.
Halfvrijst. herenhuis met c.v. Ind.: sout.: garage ca. 48 m². Beg. gr.: hal, woonkamer met open keuken ca. 40 m², groot balkon. 1e verd.: 3 slaapkamers + badkamer. 2e verd.: 1 kamer + zolder. Aanvaarding in overleg.

VOERENDAAL/UBACHSBERG
ƒ 300.000,– k.k.
Vrijst. VILLA bj. 1909, goed onderhouden, gr. opp. 1130 m². Ind.: kelders. Beg. gr.: hal, studeerkamer 4.50×4.00, moderne keuken, woonkamer 7.50×4.50, diverse bergingen en garage. 1e verd.: 3 slaapkamers + badkamer. 2e verd.: 2 slaapkamers + zolder. Aanvaarding direkt.

VOERENDAAL/RANSDAAL
ƒ 158.000,– k.k.
Halfvrijst. woonhuis met c.v. + garage. Ind.: hal, woonkamer 8.20×6.24/3.06, keuken, terras + tuin. 1e verd.: 4 slaapkamers + badkamer. 2e verd.: zolderruimte te bereiken via vliezotrap. Aanvaarding direkt.

Woning of bedrijfspand verkopen?
Makelaar Ernens kan u van dienst zijn.
Geen verkoop - geen kosten.
Maak vrijblijvend een afspraak.

MEER DAN 18 JAAR ERVARING

- **Makelaar o.g.**
- **Bedrijfsobjecten**
- **Woningen**
- **Taxaties**
- **Hypotheken**
- **Verzekeringen**

makelaardij ERNENS
Hoolstraat 42, Voerendaal
Tel. 045-752142

Diversen

Hoek Saroleastraat, t.o. station
Hallo, hallo
met de kermis
specialiteit IJsselmeerpaling
dikke paling en nieuwe haring
bij Koes uit Volendam

TE KOOP

HOENSBROEK - Prijs n.o.t.k.
Ruim tussengelegen woonh. met ca. 10 kamers, div. kelders, gr. binnenplaats en tuin. Bouw van gar. mog.

LEMIERS - Prijs n.o.t.k.
Goed gel. groot woonh. met ruime woonkamer (ca. 60 m2), 4 slpk., div. kelders, garage (12 x 5 m), bedrijfsruimte (ca. 150 m2) en gr. erf, perceelsoppervl. 763 m2. Dir. te aanv. Ook gesch. voor dubbele bewoning of bedrijfspand.

MECHELEN, Hilleshagerweg - Prijs ƒ 139.000,– k.k.
Halfvrijst. woonh. met gar. en mooie tuin. Ind.: o.a. kelder, L-vorm. woonk., keuk., 3 slpk. en douche, zoder via vlizotrap.

NIJSWILLER, Hontenerweg - Prijs ƒ 195.000,– k.k.
Halfvrijst. bungalow met veel privacy en mooi uitzicht. Ind. o.a. ruime gar., woonk. met parketvloer, keuken, gr. terras op zuidzijde, badk., 3 slpkr.

Ons kantoor is ook geopend op zaterdag van 10.00-13.00 uur

VONCKEN MERTENS
MAKELAARDIJ O.G./ADVIESBURO
VERZEKERINGEN
Rijksweg 9 Gulpen 04450 - 1724 / 1754

te koop:

SITTARD
Vouerweg op loopafstand van station, ruime woning met c.v., berging en tuin.
Vraagprijs ƒ 88.000,- k.k.

GELEEN
Op uitstekende stand gelegen en uitstekend onderhouden vrijstaand herenhuis met garage en royale tuin.
Vraagprijs ƒ 310.000,- k.k.

URMOND-OOST
Courant 2-onder-kapwoning met c.v., dubbele garage en royale tuin. Goed onderhouden, geheel met rolluiken.
Vraagprijs ƒ 123.000,- k.k.

ELSLOO
In centrum, uitstekend onderhouden 2 slpkmr appartement.
Vraagprijs ƒ 98.000,- k.k. Subsidie-overname mogelijk.

BEEK
Op loopafst. van winkels e.d. gelegen hoekwoning met kelders, woonk., 4 slpk., zolder + zolderkamer.
Vraagprijs ƒ 159.000,- k.k.

VOOR TIENTALLEN RELATIES ZOEKEN WIJ WEKELIJKS WONINGEN IN DIVERSE PRIJSKLASSEN. VOORAF ALTIJD VRIJBLIJVEND ADVIES.

ASSURANTIËN EN ONROEREND GOED BV
EUVEKO
GELEEN Rijksweg-zuid 1E (winkelgalerij 't Kummenaol)
Tel. 04490 - 49450* zaterdags geopend van 11.00 - 13.00 uur

ROB DASSEN

BUNDE
Geheel gerenov. tussenwoning met 2 slaap., zolder, douchecomb., keuken, woonkamer en binnenplaats. **Vr.pr. ƒ 108.000,–**

ELSLOO
Nabij centr. geleg. leuk verb. 3 slaapk.woning m. luxe keuk. in aanbouw, L-vorm. woonk. m. parketvl., zolder en inpand. garage. **Pr. ƒ 115.000,–**

ELSLOO
Goed onderhouden halfvr. woning met o.a. woonk., keuken, 3 slaapk., douche, zolder, verlengde garage en tuin (± 20 mtr.). **Vr.pr. ƒ 129.500,–**

ELSLOO
Eindwoning met berging, vrije achterom, 4 slpks., incl. vaste trap, slaapzolder, badk. met douche, geïsol. en tuin. **Pr. ƒ 124.000,–**

GELEEN (centrum)
Ruime woning met vrije achterom met o.a. woonk. (42 m2) met open haard, kelder, keuken, serre, bijkeuken, 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, aparte douche, zolderverd. met 4e slaapk. Diepe tuin op zuid. **Vr.pr. ƒ 136.000,–**

GELEEN
Gestoffeerd portiekapp. met 2 slaapk., berging, 2 balkons, grote woonk. Overal kunststof kozijn. met dubbel glas. **Pr. ƒ 70.000,–**

GEULLE
Goed afgewerkte halfvr. woning met aanbouw over gehele breedte. 4 slaapk., badk., zolder, garage, carport en diepe tuin. **Vr.pr. ƒ 157.000,–**

ITTEREN
Landelijk gelegen ruime vrijst. woning met o.a. kelder, woonk., woonkeuk. met app., bijkeuk., badk. met ligb., 4 slaapk., via vaste trap naar zolderverd. met 5e slpk. Veestal (20×6), perc. 900 m2. **Vr.pr. ƒ 218.000,–**

SIBBE
Rustig gelegen, goed onderh. ruime halfvr. landhuis. Onderkelderd met o.a. garage, hobbyruimte, L-vormige woonk. m. parketvl. en open haard, woonkeuk. met aanbouw en app., 4 slpk., badk. met ligb., douche, 2e toilet en dubb. v. wastafel. **Vr.pr. ƒ 259.000,–**

SITTARD
Nabij station, oudere tussenwoning met ruime tuin, woonk., serre, 3 slaapk. en zolderruimte. **Vr.pr. ƒ 109.000,–**

SITTARD
Smaakvol aangep. woonhuis, halfvr. met royale garage, mooie entree met toilet, doorzonk., 4 slaapk. en badk. m. ligbad en tuin. **Pr. ƒ 132.000,–**

STEIN
Goed onderh. vrijst. woning (geh. onderk.) met o.a. L-vorm. woonk., keuken m. aanb.keuken en app. badk. m. ligb., 3 slpk., garage, hobbyruimte, kunst. kozijnen m. dubbel glas en tuin. **Vr.pr. ƒ 179.000,–**

STEIN
Vrijst. bungalow met pannendak, L-vorm. woonk. m. parketvl. en open haard, 4 slpk., studeerk., keuken met aanbouw en app., badk. m. ligb., douche, dubb. v. wast., aparte douche m. 2e toilet, garage, berging c.q. hobbyr. m. provisiekeld., tuin. **Pr. ƒ 289.000,–**

STEIN
Ruime halfvr. woning met o.a. woonk. (50 m2), keuken, 3 slpks., badk. m. ligbad, bidet en 2e toilet, vaste trap zolder (event: 4e slpk.), garage en tuin. **Vr.pr. ƒ 139.000,–**

STEIN
Leuke woning met o.a. woonk. en 3 slpk. m. parketvl., berging c.q. 4e slpk., keuken, bijkeuk., zolder, 2 kelders, garage en tuin. **Pr. ƒ 100.000,–**

ULESTRATEN
Halfvr. woning met o.a. woonk. m. parketvl., witte keuken, badk. m. ligb. en 2e toilet, 3 slpks., zolder, garage m. vaste trap, berging, tuin op zuid. **Vr.pr. ƒ 146.000,–**

BEËDIGD MAKELAAR-TAXATEUR o.g.
HOOGKUIL 2, BEEK, 04490-78431
gelegen weg Beek Geulle
s' Zaterdags geopend van 10.00 tot 13.00 uur

TE HUUR: NUTH, Thermiekstraat 12

Op handelsterrein naast Kwantum en t.o. Makro gelegen verkoopruimte t.b.v. volumin. detailhandel, totaal groot 5300 m², te weten beg. gr. 1300 m² alsmede verd. 4000 m² (incl. goederen- en personenlift). V.v. uitstekende P-faciliteit voor ± 300 auto's. Zeer geschikt voor meubelbranche e.d.
Uitvoerige gegevens en huurprijs op aanvraag!

WPM winkel & projekt management bv
Postbus 3282 5203 DG 's-Hertogenbosch 073-419255

DRS. RUIJTERS
Drs. Ruijters Commercieel Vastgoed B.V.
6131 AS sittard · stationsplein 1 · tel 04490-23344

DE RIANTE HERENHUIZEN IN HEERLERBAAN MOGEN GEZIEN WORDEN.

Binnen korte tijd worden de nieuwe riante herenhuizen aan de Dr. Clemens Meulemanstraat opgeleverd. Op dit moment zijn er nog slechts enkele te koop.

Op een bijzonder leuke ligging in Heerlerbaan, in het nieuwbouwplan Vrusschemig, wordt de laatste hand gelegd aan 2 typen riante herenhuizen met garage. Bijzonder attractief ingedeeld met o.m. een L-vormige woon-/eetkamer, 3 royale slaapkamers, badkamer met ligbad. De zolder, waarop een ideale mogelijkheid voor bijvoorbeeld een hobby- of studiekamer, is te bereiken via een vaste trap. De afwerking, met o.m. hardhouten kozijnen, en de isolatie zijn uitstekend.

Koopprijs vanaf ƒ 158.500,– v.o.n.
Rijksbijdrage ƒ 6500,– belastingvrij, volgens premie-C-regeling.

terras
garage
keuken
eethoek
hal
zithoek
slaapkamer 1
badkamer
overloop
slaapk. 2
slaapkamer 3
dakraam
zolder

van Zandvoort Aannemersbedrijf Heerlen
bouwt betrouwbaar in steen en staal

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045-713746

Onroerend goed

ASMECHELEN B. landhuis op 9 are, 3 slpk., gr. li-, gr. keuken, 2 badk., 2 gar., c.v., tel. 09-1.761812. Proosterbosstr. 73, ƒ 200.000.

k. a. geh. vrijst. WOONH., opp. 4000 m2, moment in r. als dierenpension, ev. and. best. mogelijk. 043-275.

d onderh. bungalow (bwj. '76 o.a. 3 slpk., hobby-nte) met garage, zeer gunstige ligging perceel 657 ƒ 255.000,- k.k. BOPA O/G 045-324133.

ƒ 149.000,–

re. Hoekhuis. Gar., stal. elders, 2 douches, 10 n., gas-c.v. Ruime tuin 0 m2).

Makko Gulpen

atieburo-makelaardij, NVM, Rijksweg 67, Gul-n. Tel. 04450-2182.

k. HEERLEN luxe app. etage, hal m. plavuizen, t, 3 slpk., badk. m. dou-, keuken, L-vorm. nk. m. plavuizen, nstr., sierpl., 2 bal-s. ƒ 92.500,-. Jong-nsweg 42, tel. 045-7423.

gië: Ardennen - RE-UCHAMPS te k. (buurt autobaan), mooi onhuis, idyllisch gele-, inbouwkeuk., bad, 3 slpks., eetkam., nkam., c.v., garage, er, volière, terras, tuin. rs. 2.600.000. Tel. 32.41846034.

Te koop gevraagd

voor bemiddeling vrijst. en halfvrijst. woonhuizen te centrum Kerkrade, Heerlen en omstreken. Prijsklassen va. ƒ 100.000,- tot ƒ 500.000,-. Uw adres voor alle taxaties van onroerend goed. Informatie: taxatie en makelaarskantoor

Van Wersch B.V.

Makelaar o/g, Stationstr. 54, Kerkrade, 045-452234

Kerkrade-Centrum

Woonhuis voorzien van c.v., omv. woonkamer, keuken, douchecel, toilet, 3 slaapkamers, zolder en kleine tuin. Vraagprijs ƒ 75.000,- k.k.

Inl. taxateurs- en makelaarskantoor

Van Wersch B.V.

Kerkrade, tel. 045-452234

…iant en vrijstaand wonen in Oirsbeek

g slechts enkele vrijstaande premie-B-woningen, ge-akeld d.m.v. garage, gelegen aan de Beylkensweg. .: woonkam., m. open keuken, 3 slp.kam., luxe bad-n., m. ligb. Zolder via vaste trap.

Verkoopprijs ƒ 158.000,– v.o.n.

Subsidie 3× ƒ 4000,–

Netto maandlast nog geen ƒ 800,–

Kramer Makelaardij o.g.
Beek, 04490-73601

Te koop
Belgisch Limburg
Houthalen-Oost

…riante woning met mooie tuin

es gelijkvloers. Goed onderhouden - living met haard-ur, prachtkeuken, 2 slaapkamers, badkamer, garage. comfort. Inl. tijdens kantooruren 3211222864.

k. BUNGALOW met sousterrain en groot overdekt mbad, grote garages (300 m2), tot. opp. terrein 2263 , voor vele doeleinden gesch. Br. o. no. KE 884, LD, rkt 42, 6461 ED Kerkrade.

k. ruime TUSSENWONING met tuin, berging en ach-m. Kom vrijblijvend kijken as. zondag 5 juni tussen 00 en 17.00 uur. Ringoven 55 Schaesberg.

UNSSUM: Vijverparkflat uitstek. gel. app. op 5e eta-lift, eigen c.v., berging en gar. op b.g.g. Ind. hal (met kkast), toilet, leefruimte incl. open keuken en balkon-ras, badk., 2 gr. slpk. Aanv. direct. Vr.pr. ƒ 198.000,- Inl. 04786-504.

k. BOUWTERREIN, frontbreedte ± 28 m., diep 30 gelegen aan de Maastrichterstr. te Brunssum. Vr.pr. 0.000,- k.k.. Voor nadere informatie Adviesburo Mr. vens, Koningsbosch tel. 04743-1474.

k. centrum SCHINVELD: tussenwoning met eigen t, c.v. Ind. beg.gr.: kamer met open keuken, extra ka-r, serre, douche, wc; verd.: 3 gr. slaapkamers, 1 kl. ner, zolder, garage, gr. tuin. Tot. opp. 440 m². Prijs 5.000,-. Tel. 045-271658, b.g.g. 252341.

erlen, 5 min. centr., te k. halfvrijst.

herenhuis

635 m3; grote tuin, garage aanw. Vr.pr. ƒ 175.000,– Tel. 045-724804.

k. halfvrijst. eengezinswon., bj. 1975, woonk. 36 m², gar. (voor 2 auto's), voor- en achtertuin te EYGELS-VEN. Pr. ƒ 110.000,– k.k. Tel. 045-460678.

UNSSUM, Keizerstr. 36, zeer mooi luxe woonhuis 4 slpk. en gar. Bij 100% fin. netto maandlast 80,–; Van Oppen b.v., Lindeplein 5, Brunssum, 045-4543, vraag de INFOfolder.

ERLEN, Rotterdamstr. 29 gerenoveerd halfvrijst. onhuis, geheel onderkelderd met gar. en grote tuin. 100% fin. ƒ 500,- netto per maand. Van Oppen b.v., deplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de INFOfol-.

UNSSUM, Kasteelstr. 72, luxe halfvrijst. woonhuis gar. en kelder. Vr.pr. ƒ 132.000,- k.k. Van Oppen ., Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag de IN-folder.

ESRADE/NUTH, Tulpstr. 14, geheel onderkelderd onhuis. Bij 100% fin. ƒ 600,- netto per maand. Van pen b.v., Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543, vraag INFOfolder.

NKEL te huur 165 m2, Rijksweg Centrum 38A, Ge-n. Te bevragen Schols, tel. 04490-43681.

k. gevr. goed ondcerh. woonh. met gar. omg. KERK-DE-WEST. Br. o. no. KE 888, LD, Markt 42, 6461 ED rkrade.

UWGROND te k. in kom simpelveld ca. 425 m2. pr. ƒ 60.000,- k.k. Tel: 045-322649.

k. te Eygelshoven M.L. Kingstr. 31 HOEKWONING t gar., 3 slpk. Vr.pr. ƒ 149.000,- k.k. Tel. 045-353449.

k. HOEKHUIS Langeberg-Brunssum. Ind.: kelder, onk. ± 29 m2, keuk., douche, toilet, 3 slpk., moge-h. tot zolder, tuin ± 75 m2. Vr.pr. ƒ 85.000,– k.k. Bez. tel. afspr. 045-250979.

RHUIZEN??? Doe-het-zelf! Te huur bestel- en chtwagens (hydr. laadlift). Ook ruime keuze in perso-nauto's, 9-pers. busjes en campers. Bastiaans Inter-nt Autoverhuur. Heerlen, t.o. busstation, Spoorsingel Tel. 045-724141.

Taxaties

. bouwkundige beoordeling voor aankoop huis of hy-theek.

L.P.M. van de Pas

kelaar/taxateur o.g. Tel. 045-750610.

k. vrijstaande SEMI-BUNGALOW m. inpand. gara-stal + schuur m. 1 ha land, gelegen te Schinveld, bjr. 78. Pr. ƒ 275.000,- k.k. Inl. 045-251609.

Te k. **GELEEN**, Cortenstr. 13, kleine bungalow m. grote tuin. Inl. 04490-45139.

VOERENDAAL, Parkstr. 22, t.o. park gelegen woonhuis met c.v., gar. en tuin; hal, kelder, luxe keuken, woonk., 4 slaapk., douche, zolder. ƒ 127.000,–. Makelaar van de Pas, 045-750610.

Nuth-Vaesrade

Halfvrijstaand geheel gerenoveerd en gemoderniseerd woonhuis. Woonk. met open haard, luxueuse badk. en 2 slaapk. Voorzien van dubbele beglazing. Grondopp. 725 m2. Vraagprijs ƒ 122.000,– k.k.

Geleen

Ruim halfvrijstaand in goede staat verkerend woonhuis met vier garages. Woonk. met open haard. Twee provisiekelders. Vier slaapk., badk. met ligbad en vaste wastafel. Vraagprijs ƒ 179.000,– k.k.

Geleen

Halfvrijstaand modern woonhuis met uitbouw en garage, L-vormige woonkamer, drie slaapk., vaste trap naar hobbyk. op 2e verdieping. Gelegen op een zeer goede stand. Gas-c.v., compleet geïsoleerd, bouwjaar 1976. Prijs ƒ 168.000,– k.k.

Wijnandsrade

Vrijstaand woonhuis met garage. Landelijke woonomgeving, aparte woonk. en zitk., keuken, hobbyruimte, badk., 4 slaapk. en vaste trap naar zolder. Grondopp. 675 m2. Vraagprijs ƒ 190.000,–.

Inlichtingen:

Makelaardij Fons Heuts B.V.

Beëdigd taxateur.
Tel. 045-244636.

Gulpen

Hoekhuis. Geheel onderkelderd, 7 kam., badk., zold., olie-c.v. Terras. ƒ 160.000,–.

Makko Gulpen

Taxatieburo-makelaardij, lid NVM, Rijksweg 67, Gulpen, tel. 04450-2182.

U wilt een huis kopen?
U wilt uw huis verkopen?
Vraag vrijblijvend info.

Onroerend Goed Maatschappij Jac Stel

Verzekeringen, financieringen, hypotheken.
Schelsberg 132 Heerlen
Tel. 045-721866

Hypotheek Centrale

Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 4,8% Spaarhyp. va. 6,7%. Ook hypotheken tot 130% e.w., tel. 077-19775.

Te k. gevr. **BOUWGROND** in Heerlen en omg. Tel. 045-751384.

BOUWGROND van particulieren te k. in Echt. totale kavel 2860 m2 evtl. ook in 2 kavels te k. van 1430 m2 slechts ƒ 45,- per m2. Tel. 076-655590.

BOUWGROND te k. gevr. voor vrijst. semibungalow, 1000 m2 omg. Z.-Limburg, 04490-48083, tussen 17-18 u.

Te k. gevr. **BOERDERIJTJE,** boerenwoonhuis of vakwerkhuis. Opknappen geen bezw. Tel. 045-718869.

HEERLEN: goed onderh. halfvrijstaand woonhuis met serre en garage, tuin op het zuiden, keuken met app., 4 slaapkamers, nieuw geïsoleerd dak. Prijs ƒ 98.000,- k.k. Aanv. in overleg. Thoreckestraat 16, 045-720996.

Te k. **BOERDERIJ**, rustige bosrijke omgeving Dilsen (B.). Tel. 09-3211764626.

Treebeek/Brunssum

Aan de ABC-straat/Markt een zeer ruim winkelhuis m. bovenwoning. Winkelhuis met 4 kam., keuken en douche. Bovenwoning m. 5 kam., keuken en douche. Aanv. dir. Vraagpr. ƒ 95.000,– k.k. Inl. Kramer Makelaardij O.G. Beek. 04490-73601.

Te k. **HOENSBROEK** Prof. Einthovenstr. 4, patiobungalow m. gar. en mooie tuin. Ind.: woonkrm., keuken met uitrust., 3 slpk., badk. met ligb. Pr. ƒ 169.500,- k.k. Tel. 045-214250.

SITTARD: te k. ruime goed onderh. tussenwon. Kooppr. ƒ 98.000,–; Koekoekstr. 15, tel. 10421.

WIJNANDSRADE te k. halfvrijst. semi-bungalow. Inl. 04404-2171.

Te k. halfvrijst. **WOONH.** Arensgenhout, Hulsberg. Achter de Smidse 3, tel. 04405-3133.

Te k. vrijst. **BUNGALOW** 3 slpk., in cenrum van Bocholtz. Tel. 045-441229.

Bemelen

te k. vrijst. woonh. 1956, perc.gr. 1300 m2. Te bez. zat. 4/6 v. 11-18 u. Gasthuis 4. Pr. n.o.t.k. Inl. 04407-2044.

GELEEN te k. Eloystr. tussenwon. Vr.pr. ƒ 119.000,–; Afspraak tel. na 18 u. 04490-40131.

Te k. omg. **KLUIS GELEEN** gd. onderh. ruime oud. won., c.v., rust. brt. m. zonn. tuin, gr. kld., r. hal, eetkeuk., 2 woonk. en suite z.r. berg.; 1e verd.: 3 slpk., waarv. 1 uitk. op zon. dakterr., badk. + 2e w.c., 2e verd.: gr. zold., besch. kap. opp. ca. 360 m2. Vr.pr. ƒ 134.000,–; Bez. op afspr. 04404-1359.

Te k. **BELEGGINGSAPPARTEMENT** Markt Hoensbroek. rijs ƒ 62.500,– k.k. Rendement 10%. Ook vrij te aanv. Inl. 045-228487.

Te k. halfvrijst. **WOONHUIS** met tuin en gar. en 4 slpk. Prijs n.o.t.k. Leesjongenstr. 7, Hoensbroek.

WOONHUIS uniek landelijk gel. nabij Vijleneerbos (vakwerk, geheel gerest.), moderne vorz., c.v. met tuin-weiland ± 1100 m2. Direkt te aanv. Pr. n.o.t.k. 04454-2289 van 16 - 20 u.

HEERLEN, Pr. Marijkestr. 20, rustig gel. appartement nabij centr. Ind. o.a.: grote woonk. 40 m2, slaapk., keuken, badk. en berging. Vr.pr. ƒ 67.500,– k.k. Tel. 045-217533.

Wijlre

In rustige woonwijk gel. woonh. m. gar. Ind.: hal, toilet,woonk., keuk.; beg. gr.: plavuizenvl.; verd.: 3 slaak., badk. m. ligb., 2e toil. en v.w., vliezotrap n. ruime zolder. Optimaal geïsol. Uitstek. onderh. Aanv.: in overleg. Vraagpr. ƒ 147.000,– k.k. Overnamepremie: ƒ 7500,–. Makelaarskantoor L. Janssen B.V. Tel.nr. 043-643555/-04490-35840 (zaterdag).

Heerlen

Op gunstige locatie gelegen winkel/woonhuis. Voor div. doeleinden geschikt! Ind.: kelder, beg. gr.: hal, toilet, bedrijfsgedeelte (± 75 m²), keuken. 1e verd.: overloop, toilet, woonk. (50 m²), keuken en serre. 2e verd.: 3 ruime slaapk., bad. Aanv.: direkt. Vraagpr.: ƒ 198.000,– k.k. Makelaarskantoor L. Janssen B.V. Tel.nr. 043-643555/-04490-35840 (zaterdag).

Limburgs WOONBLAD
met het huizenaanbod van de Limburgse MAKELAAR

BRUNSSUM - De Hemelder



PREMIE-C
halfvrijstaande woningen
Deze stijlvolle woningen hebben een royale, ruimtelijke vormgeving met mogelijkheden voor een sfeervolle inrichting. De begane grond heeft o.m. een ruime hal, eethoek, woonkamer, open keuken. Op de verdieping 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad, tweede toilet en vaste wastafel. De zolder is te bereiken via een vaste trap.

Koopprijs ƒ 162.900,– v.o.n.
Rijksbijdrage ƒ 6.500,– belastingvrij, volgens premie-C-regeling.

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045-713746

TE KOOP TE KOOP

'S-GRAVENVOEREN (BELGIE)
Mooi gelegen BOUWTERREIN van 857 m2 voor vrijstaand landhuis of bungalow. ƒ 52,– k.k. per m2.

GELEEN/HENRI HERMANSLAAN
Goed gelegen RUIME FLATWONING met eigen c.v.(gas) en berging. Ind.: hal, keuken, ruime woonkamer met balkon, 2 slaapk., douche, toilet, ƒ 65.000,– k.k.

VALKENBURG/BROEKHEM
Goed gelegen HOEKHUIS met cv-gas, berging en tuin. Ind.: hal, keuken, ruime woonkamer m. parket, 3 slaapk., badkamer, ruime zolder (vaste trap). ƒ 137.500,– k.k.

HEERLEN/ESSCHENWEG
RUIM HALFVRIJST. WOONHUIS met cv, garage en 1000 m2 grond. Ind.: geheel onderkelderd, hal, woonkeuken, eetkamer, grote woonkamer m. open haard, 3 slaapk., riante badk. m. ligbad, douche, 2e wc, grote zolder. ƒ 158.000,– k.k.

EYGELSHOVEN
2 WOONHUIZEN, in gebruik als beleggingsobjekt met goed rendement. Evtl. ook leeg te aanv. Prijs n.o.t.k.

GULPEN/EUROPASTRAAT
Prima onderh. VRIJSTAAND LANDHUIS met cv-gas, garage en tuin (843 m2). Ind.: ruime hal, grote woonkeuken, werkkamer, living van 54 m2 m. open haard, 5 slaapk., 2 badkamers, zolder, ƒ 325.000,– k.k.

SCHINVELDRADE
VRIJSTAAND LANDHUIS met cv-gas, oprit en grote tuin. Het pand heeft een royale indeling en beschikt tevens over een zelfstandige 2e woning (ook voor kantoor/praktijk/atelier). ƒ 355.000,– k.k.

MHEER
In authentieke stijl gerestaureerd MONUMENTAAL VAKWERKPAND met grote tuin. Royale indeling met o.a. kelders, hal, mod. inbouwkeuken, woonkamer, salon, werkkamer, 5 slaapk., 2 badkamers, grote zolder. Prijs n.o.t.k.

RIANT BELEGGINGSOBJEKT
Op goede stand in fraaie dorpskern vlakbij Maastricht. Uitst. rendement en prima staat van onderhoud. Nadere gegevens en prijs op aanvraag. 248880

nicolai
makelaardij
tel 043-251555
Stationstraat 20 maastricht

Huwelijk kennismaking

Jonge man 23 jr, zoekt leuke VROUW of meisje tot 28 jr. Br.m.foto o.nr. KE 886 L.D. Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Echte mensen beoordelen zelf of PARTNER-CONTACT professioneel, selectief, met grote persoonlijke aandacht werkt. Bel voor info/brochure naar onze voorzitters: N-Limb. mw. Dings, 04950-21404. Midden-Limb. mw. Naberro, 04750-15534. Zuid-Limb. mw. ..., 045-740088, postbus 443, 6400 AK Heerlen.

van der Loo Limburg
Sittard – Rijksweg Noord 46 ☎ 04490-22323

TE KOOP:
KONINGSBOSCH, HAVERTERSTRAAT
Slechts 2 halfvrijstaande woningen met garage en zeer grote tuinen!

De aannemer is bezig met de bouw van 2 halfvrijstaande premie-C woningen. Zeer ruime woningen met c.v., garage, grote woonkamer, ged. open keuken, bijkeuken, 3 ruime slaapkamers, complete badkamer, en vaste trap naar de 2e verdieping! Tuin van maar liefst 41 meter diep!
Prijs: ƒ 166.530,– v.o.n.
Subsidie (inkomens, fiscaalvrij): ƒ 6.500,–

BON
Stuur mij vrijblijvend dokumentatie van de woningen in Koningsbosch
Naam: ....
Adres: ....
Postcode/plaats: ....
Tel.: ....
Zonder postzegel sturen naar: v.d. Loo Limburg b.v., Antwoordnr. 1097, 6130 VB Sittard.

Geopend: ma. t/m vrij. 8.00-17.30 uur. Za. 10.00-13.00 uur. Kantoren: SITTARD-MAASBRACHT Tel. 04490-22323.

Na kantooruren:
J.v.d. Loo: 04746-2873
W.v.d. Loo: 04746-3534
242880

MEERSSEN

Humcovenderveld 19
In jonge woonwijk een uitstekend gebouwd en onderh. vrijst. herenhuis (1981) met gar. en tuin. Ind.: o.a. L-vorm. woonk. ca. 45 m2, 3 ruime slpk., vaste trap zolder, luxe badk., optimaal geïsoleerd, prijs ƒ 260.000,– k.k.

HOENSBROEK

Terlindeweg 12
Ruime halfvrijst. woning met inpandige garage/opslagr. en grote tuin (1050 m2). Ind. o.a.: woonk., keuken, badk., 4 slpk., c.v. Prijs ƒ 119.000,– k.k.

Heisterberg 11
Keurig gerenoveerde karakteristieke tussenwoning met tuin. Ind. b.g.: ruime hal, toilet, bijkeuken, slaapkamer, berging, kelder. Verd. prachtige eetkeuken, badk. met ligb., v.w. en toilet, L-vormige woonk., zolderverd.: 2 slpk., c.v. Prijs ƒ 74.000,– k.k.

Friesestraat 3
Mooie tussenwoning met flinke tuin. Rustige ligging. Ind. o.a.: woonk., nieuwe keuken, kelder, 3 slpk., badk., c.v., zolder. Prijs ƒ 85.000,– k.k.

BRUNSSUM

ABC-straat 32
In Treebeek een rustig gelegen halfvrijst. woning met tuin en garage voor 2 auto's. Ind. o.a.: L-vormige woonk., ruime keuken, kelder, 3 slaapk., badk., zolder, c.v. Prijs ƒ 105.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS

Kerkstraat 6
Winkel-woonhuis in oude dorpskern met grote garage, tuin en via aparte opgang bereikb. bovenwoning met 3 slaapk., woonk. 45 m2, grote keuken b.g.: winkel 55 m2, toilet, kantoor, kelder. Prijs ƒ 125.000,– k.k.

Kantstraat 40
Grotendeels vrijst. pand best. uit café-winkelruimte op beg. grond en aparte bovenwon. Pand is voorz. van c.v. Ruime parkeergel. aanw. Vraagpr. ƒ 112.000,– k.k.

Eygelshovenerweg 2d
Mooi appartement met 2 slaapk., bouwjr. '82, eiken keuken, berging, lift aanwezig. Prijs ƒ 85.000,– k.k.

GELEEN

Past. van Eijsstraat 37
Nabij centrum: rustig gelegen ruime halfvrijst. woning met garage, berging en tuin. Ind.: o.a. woonk., met open keuken en serre, bijkeuken, kelder, 4 slaapk., c.v., kunststof koz. met dubb. glas. Prijs ƒ 128.000,– k.k.

MARIA-HOOP

Hertestraat 40
Schitterend vrijstaand landhuis met garage en rondom tuin, info op aanvraag, prijs ƒ 275.000,– k.k.

MUNSTERGELEEN

Windraak 11
Grotendeels vrijst. (ruime) woning met grote garage-/werkplaats en tuin. Perc.opp. 710 m2. Ind. o.a.: ruime woonk., mooie keuken (compl. inst.) 4 slaapk., c.v. Vraagpr. ƒ 175.000,– k.k. Kijk en doe uw bod!!

Burg. Smeetsstraat 56
Keurige 4 slaapk.-woning met tuin en berging. Ruime woonk. (9x4), aparte keuken. Vraagprijs ƒ 135.000,– k.k.

HEERLEN

Roebroekweg 35
Mooie ruime tussenwoning met kleine tuin en berging. Ind.: b.g. gang, toilet, woonkamer met plavuizenvloer, veel schoon metselwerk en open haard, geïnst. eetkeuken, washok, kelder. Verd.: 2 ruime slaapk., badk. met ligb. en v.w., vaste trap naar zolderverd., alwaar 2 slpk. en berging, c.v. Vraagprijs: ƒ 108.000,– k.k.

Koningsbeemd 7
Vrijst. landhuis (1985) gebouwd in karakt. oude stijl met garage en rondom tuin (1065 m2), ind.: hal, woonk., keuken, toilet, kelder, verd.: 3 slpk., badk., c.v., verdere info op aanvr. Prijs ƒ 350.000,– k.k.

Onderste Caumer 14
Prachtig landelijk gelegen kleiner halfvr.st. woonhuis, gerenoveerd met garage en grote tuin. Ind. o.a.: woonk., keuken, douche, één slaapk., c.v. Koopprijs ƒ 69.000,– k.k.

Hondsrug 2 (omg. Beitel)
Landelijk gelegen boerenwoonhuis (voll. herbouwd in '79) met tuin en grote garage/atelier (ca. 80 m2) met zolder, ind. woonh. o.a. woonk. ca. 45 m2, keuken, kelder, badk., 3 slaapk., 2 aparte cv-install. Vraagpr. ƒ 188.000,– k.k.

SITTARD

Windraak Bedrijfsobjekt
Optisch uitstekend gelegen. (Windraak/langs provincialeweg Sittard-Heerlen), bedrijfspand met voorterrein en naastgelegen woning. Opp. 885 m2. Info en prijs op aanvraag.

Eksterstraat 3
Uitstekend onderhouden halfvrijst. woning, rustige ligging met mooie tuin. Ruime woonk., keuken met schitt. aanbouwk., kelder, 4 slpk., nieuwe badk., gar. voor 2 auto's. Prijs ƒ 158.000,– k.k.

Steenweg 69
Winkel-woonhuis
Degelijk pand aan winkelpromenade met grote tuin en ruime bovenwoning. Direkt te aanvaarden. Prijs ƒ 220.000,– k.k.

Veeweg 34
In goedlopende wijk-winkelstraat ruim winkel-/woonhuis. Vloeroppervl. b.g. ca. 140 m2, mooie ruime bovenwoning, c.v. Vraagprijs ƒ 155.000,– k.k.

Te koop gevraagd WOONHUIZEN in alle prijsklassen

OIRSBEEK

Schatsberg 1
Goed gel. (landelijk) ruime vrijst. bungalow met separaat gelegen bedrijfs-/opslagruimten (400 m2). Oppervl. totaal 1840 m2. Prijs n.o.t.k.

LIVAC BV

BRUGSTRAAT 19, SITTARD, TEL. 04490-10855
AKERSTRAAT NOORD 11, HOENSBROEK, TEL. 045-220550 (NA KANT.-UREN)

Stoffels modern wonen bv in Heerlen, is een van die weinige zaken in Zuid/Limburg, die zich gespecialiseerd hebben in het betere moderne interieur. In onze kollektie treft u dan ook alle europese top designers en merken aan. De goede naam van ons bedrijf is zeker ook gestoeld op vakkundige advisering ten aanzien van het inrichten van de hele woning. Gezien de goede ontwikkeling welke ons bedrijf doormaakt is er plaats voor een

full-time verkoper/ binnenhuisadviseur m/

Wij zoeken een volwaardige kracht, die meehelpt en meedenkt in de verdere uitbouw van de zaak en inzetbaar is voor diverse werkzaamheden. Hoofdtaak zal zijn het begeleiden en adviseren van klanten om te komen tot een juiste aankoop.
Aan onze nieuwe kracht zal de mogelijkheid tot verdere scholing geboden worden.

funktie-eisen:
- leeftijd 25-35 jaar
- enthousiast, vriendelijk en uiterst goede kontaktuele eigenschappen
- opleiding: MTS meubel-/houtbewerking, opleiding in de binnenhuisarchitektuur of gelijkwaardig
- werkervaring, liefst in een moderne meubelzaak op nivo gewenst
- beheersing duitse en engelse taal strekt tot aanbeveling

Salaris volgens CAO detailhandel en woningtextiel, afhankelijk van leeftijd en ervaring.

stoffels modern wonen b

Schriftelijke sollicitaties vergezeld van een c.v. kunt u zenden aan:
Stoffels modern wonen bv, Geleenstraat 64a, 6411 HT Heerlen

tempo-team
uitzendbureau

Wij hebben direct werk voor m/v.

o.k.-assistenten
met specialisatie chirurgie of anesthesie.

verpleegkundigen
met een algemene opleiding of een opleiding in de zwakzinnigenzorg.

Instellingskoks
die zelfstandig kunnen werken.

Deze vacatures zijn van tijdelijke aard, met een goed toekomstperspectief, voor diverse instellingen in de regio Dordrecht. Voor huisvesting kan gezorgd worden.

Bel voor informatie over bovenstaande vacatures tel. 078-142349 en vraag naar Yvonne de Veth, of tel. 045-712631 en vraag naar Carla Koster, afd.gezondheidszorg.

Op de Nobel 1/Akerstr., Heerlen

gemeente heerlen
vraagt:

De sociale dienst is belast met de uitvoering van Algemene Bijstandswet, de Wet Werkloosheidsvoorziening en een aantal aanverwante wetten en regelingen. Hierbij geldt als uitgangspunt dat aand... dient te worden gegeven aan met de uitkering sam... hangende immateriële problemen.

Naast de direktie en het rechtstreeks daaraan gek... pelde bureau toetsing omvat de dienst de afdeling bijstandsmaatschappelijk werk, algemene en j... dische zaken en administratie. De gehele dienst ... circa 120 medewerk(st)ers.

Bij de afdeling bijstandsmaatschappelijk werk ... plaatsingsmogelijkheid voor een:

BIJSTANDSMAATSCHAPPELIJK WERKER (M/V)

De afdeling bijstandsmaatschappelijk werk is on... verdeeld in vier wijk-gerichte units bestaande ... circa 10 bijstandsmaatschappelijk werkers en ad... nistratief ondersteunende medewerkers werk... onder leiding van unithoofden.

Funktie-informatie:
- zorg dragen voor intake, onderzoek, heronderzo... rapportage en formulering van koncept-beslu... naar aanleiding van aanvragen om uitkering;
- het geven van immateriële hulp en begeleiding c.q. het verwijzen daarbij van uitkeringsgerechtig... den naar relevante instellingen.

Funktie-vereisten:
- een op het vakgebied gerichte opleiding op ho... beroepsniveau, dan wel middelbaar beroepsniv... met gerichte ervaring;
- voldoende affiniteit met de wetstechnische en ... ministratieve aspekten van de funktie;
- goede schriftelijke en mondelinge uitdrukkingsv... digheid, goed kunnen rapporteren;
- stress-bestendigheid.

Daar de omvang van de formatie nog niet defin... vastgesteld is, zal benoeming voorshands geschie... op tijdelijke basis voor de duur van één jaar.

Een medisch en een op de funktie gericht psych... gisch onderzoek zullen deel uitmaken van de se... tieprocedure.

Salariëring zal bij aanname, afhankelijk van leeft... opleiding en ervaring, maximaal f 3.284,– bruto ... maand bedragen.
Bij gebleken geschiktheid is een maximum sa... van f 4.115,- bruto per maand bereikbaar.

Sollicitaties binnen tien dagen onder nummer 2... met vermelding zowel op brief als envelopp... zenden aan de direkteur dienst personeel en o... nisatie, Postbus 1, 6400 AA Heerlen.

Rolluiken
Jaloezieën
Zonneschermen
Vrijblijvende prijsopgave
MICA ZONWERING
Showroom:
Sittarderweg 116, Heerlen
Tel. 045-721868

GEBODEN: 12% RENDEMENT
op de inleg van uw gelden bij een
BELEGGINGS- EN EXPLOITATIE MIJ.
In eerste klas onroerend goed binnen Nederland.
Onroerend goed: *vast en zeker*
Schrijf voor nadere informatie aan:
POSTBUS 91 - 9750 AB HAREN.

Barbecues nieuw
Wij introduceren gas lavasteen. Barbecues met afzonderlijke bakplaat, geschikt voor saucijzen, hamburgers, uien, tomaten, champignons etc. De smaak van lavasteen geroosterd vlees is gelijk aan vlees geroosterd op houtskool. Barbecuen op lavasteen is gezond (geen verbrand vlees), veilig en schoon, snel en voordelig. Al onze barbecues zijn vervaardigd van dik plaatstaal. De grill, bakplaat en branders zijn van onroestbaar gietijzer. Al onze modellen zijn geschikt voor inbouw of te leveren met een luxe merantie houten bijpassende wagen. Voor alle informatie
Reker, Kluis 28 Geleen.
04490-40785.
Openingstijden di. t/m vrij. van 10 tot 13 uur en van 14 tot 17 uur. Zat. van 10 tot 16 uur.

Huwelijk kennismaking

Veel Duitse dames zoeken een Nederlandse partner!!!
Silke, 37 jr.
blond, blauwe ogen zoekt lieve man om samen door het leven te gaan.
Anke, 43 jr.
bruin haar, grappig en goed humeur.
Elke, 54 jr.
165 groot, middelslank, goed humeur, veelzijdige interesse, zeer gezellig.
Jongeman 35/183
goed uitziend, slank, zwart haar, ledig, goede baan zoekt een net meisje.
Sport. j.man, 46 jr.
slank, goed nivo, zoekt lieve partnerin.
Dames vanaf 18 jr. gratis bemiddeling.
Huwelijks- en bemiddelingsburo,
Waltraud von Hall
5138 Heinsberg-Dremmen (Brd.),
Erkelenzerstrasse 49, tel. 09-49-2452/62977,
dagelijks ook zaterdag en zondag. Bel of schrijf!!!

Jongeman, 26 jr., z.k.m. aardig MEISJE voor 'n vaste relati. Br.o.nr. HO 487 aan Limb. Dagblad, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Dame, 69 jr., zoekt HEER om eenzaamheid op te lossen. Br.o.nr. HO 488 aan Limb. Dagblad, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Jongeman zoekt een leuk MEISJE of jonge vrouw, leeftijd 20 tot 30 jaar, moet wel van mini en maxi houden, 1 of 2 kinderen geen bezwaar. Brieven met foto altijd antwoord., dus dames, schrijf mij eens: br.ond.nr. KE 887 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Nette weduwe, 59 jr., 1.68 m lang, eigen woning, financ. onafh., zoekt langs deze weg kennismaking met nette, serieuze HEER, om nog iets van het leven te maken. Br.ond.nr. HK 273 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Nette J.MAN 40 jr. 1.65 m zkt. een nette jonge vrouw liefst van 25 tot 35 jr. om samen door het leven te gaan, kind. gn. bezw. Br. m. foto o. erew. ret. Br. o. no. BR 213 LD Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

All.st. man 51 jr. gr. 1.80 m, zkt. kennism. m. all.st. VROUW v. eerlijke vaste relatie mee op te bouwen. Br.o.nr. MA 445, LD Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Man, 47 jr., geb., zkt. spont. VROUW voor gesprek en mod. vriendschap. Br.ond.nr. MA 443 LD, Stationsstraat 27, 6221 BN Maastricht.

Bent u een alleenst. VROUW, vlot, sportief en zoekt u ook een echte vriend, waar u van op aan kan? Ik, heer, 59 jr., 1.70 m, blond, sportief, slank postuur, vlotte verschijning, zou gaarne met u in contact komen, om na wederzijdse briefwisseling en gesprekken een fijne relatie op te bouwen. Als u normaal niet reageert, doe het dan nuu wel. U brief wordt beslist beantwoordt. Liefst uit omg. Geleen. Br.ond.nr. GE 697 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

GEMEENTE MEERSSEN

Burgemeester en wethouders van Meerssen roepen sollicitanten op voor de functie van:

GROEPSLEERKRACHT
voor de onderbouw voor 30,5 uren
(uitbreiding per 1 augustus 1988 tot een full-time functie behoort tot de mogelijkheden)

aan de openbare basisschool "De Bundeling", Pastoorslaan 10 te Bunde.
De school is in augustus 1986 van start gegaan.

Het onderwijs op deze school kenmerkt zich door:
* individuele begeleiding;
* gelijkwaardige plaats voor verstandelijke, sociale, creatieve en expressieve elementen;
* actieve rol voor ouders;
* verbondenheid school en maatschappij.

Van de sollicitanten wordt verwacht, dat zij
* voldoen aan de wettelijke vereisten;
* de beginselen openbaar onderwijs onderschrijven;
* de bovenomschreven onderwijsvorm gestalte kunnen geven,
* bereid zijn om zich, samen met de 5 reeds aanwezige leerkrachten, in te zetten voor de verdere ontwikkeling van de school.

Ervaring in het muziekonderwijs strekt tot aanbeveling.

De gebruikelijke rechtspositieregelingen onderwijs zijn van toepassing.

Nadere informatie kan worden ingewonnen bij de heer Quaedvlieg, directeur openbare basisschool "de Bundeling", tel. 043-646991 (bij voorkeur buiten lestijden) en/of de heer W. Creusen van de afdeling Onderwijs en Welzijn, tel. 043-661666.

Belangstellenden worden verzocht hun sollicitatie binnen 1 week na het verschijnen van dit blad te richten aan het college van burgemeester en wethouders van Meerssen, Postbus 90, 6230 AB Meerssen. 242643

STELRAD GROUP
Stelrad B.V.

Onze opdrachtgever is **Stelrad B.V.**, gevestigd in Nuth. Deze organisatie is een onderdeel van de Engelse Stelrad Group. Er worden o.a. c.v.-radiatoren en ketels in eigen beheer ontwikkeld, geproduceerd en verkocht. Vanuit het hoofdkantoor te Nuth, worden behalve een radiatoren-productiebedrijf, tevens de dochterondernemingen in Duitsland en Frankrijk geleid. De toekomst ziet er zeer hoopvol uit. De productie-omvang neemt toe en er zal verder geïnvesteerd worden. Bij onze opdrachtgever is de functie vacant van een

Plaatsvervangend Hoofd Financiën en Administratie (m/v)

die het uitvoerend werk van de afdeling financiën en administratie coördineert.

De functie:
- Als plaatsvervangend hoofd rapporteert u aan het Hoofd Financiën en Administratie. U geeft functioneel leiding aan een groep medewerkers.
- U coördineert de taken van de computerafdeling, de bedrijfs- en financiële administratie en de crediteuren- en debiteurenbewaking.
- U bent in staat zelfstandig d.m.v. balans, verlies- en winstrekening en omzetcijfers te rapporteren aan het hoofdkantoor in Engeland.
- Uw speciale aandacht gaat uit naar de administratieve automatisering en het cash-management in de organisatie.
- Als plaatsvervangend hoofd bent u vanwege uw interne en externe contacten, een belangrijk aanspreekpunt voor een veelheid van financiële en administratieve zaken.

Gevraagd wordt:
- Een opleiding op H.B.O.-niveau in de administratieve, financiële en automatiseringsrichting.
- Ervaring in het zelfstandig opstellen van jaarrekening en analyses in een middelgrote organisatie.
- Enige kennis, zowel mondeling als schriftelijk van de moderne talen, met name Engels.
- Een leeftijd van rond de 35 jaar.
- Kennis en ervaring met administratieve automatisering in - bij voorkeur - een produktiebedrijf.

Geboden wordt:
Een veelzijdige en verantwoordelijke functie in een organisatie waarbij deskundigheid en pragmatisme gewaardeerd worden.
Verder een goed salaris met groeiperspektieven en uitstekende secundaire arbeidsvoorwaarden, waaronder een premievrij pensioen.

Indien u belangstelling heeft voor deze vacature dan stuurt u uw sollicitatiebrief met bijbehorend c.v. onder vermelding van ref.nr. 23.7032 aan Mercuri Urval B.V., Vrijthof 50-51, 6211 LE Maastricht.

Mercuri Urval

WINKEL-WOONHUIS TE SITTARD
notaris mr. Theo Gelissen te Sittard

...al zulks ten verzoeke van zijn opdrachtgeefster op donderdag ... juni 1988 om 15 uur in het Oranjehotel, Rijksweg Zuid 23 te Sittard, ex art. 1223.2.B.W. in het openbaar bij opbod verkopen:

HET WINKEL-WOONHUIS

...met **garage en tuin te Sittard, Veestraat 24,** kad. bekend ...em. Sittard sectie D nr. 5450 groot 2.73 aren; indeling: kelder, bedrijfsruimte, kantoor, keuken, toilet; boven: hal, woonkamer met open keuken, 3 slaapkamers, toilet, badkamer, zolder, e.e.a. voorzien van (gas-)c.v..

Aanvaarding: in eigen gebruik na betaling van koopsom en kosten.

Betaling koopsom: uiterlijk op 21 juli 1988.

Nadere inlichtingen, ook inzake bezichtiging, kantoor notaris Mr. Theo Gelissen, Walramstraat 24 te Sittard, tel. 04490-10547. 237769

VAALS
NOTARIS P.L.H. PIJLS TE WITTEM

...al op donderdag, 16 juni 1988 om 15.00 uur in hotel Suisse te Vaals, Maastrichterlaan 63, ex artikel 1223 van het Burgerlijk Wetboek in het openbaar bij OPBOD verkopen:

APPARTEMENTSRECHT

...rechtgevende op het uitsluitend gebruik van een eengezinswoning met ondergrond, staande en gelegen te Vaals, ...eresstraat 144, kadastraal bekend als gemeente Vaals, sectie E complexaanduiding 692A, appartementsindex 10.

Indeling:
Begane grond:
hal, woonkamer met open keuken, toilet, bergkast;
eerste verdieping:
...e slaapkamers, badkamer en toilet;
Aanvaarding:
...a betaling van de koopsom en kosten;
Betaling:
vóór of uiterlijk op 1 augustus 1988.

...egadigden dienen tijdens de veiling, op verzoek van de notaris, van hun financiële gegoedheid doen blijken.

Inlichtingen:
...verkrijgbaar bij notaris P.L.H. Pijls te Wittem, Wittemer Allee 30 (tel. 04450-1471). 242658

Woonhuis te Heer-Maastricht

...p vrijdag 17 juni 1988 om 11.00 uur in de "Groote Societ... en d'Eglantier" aan het Vrijthof 36 te Maastricht, zal ...oor notaris J.H.W. Versteeg ter standplaats Maastricht krachtens art. 1223 BW in het openbaar in één zitting en bij opbod worden verkocht:

...t **woonhuis,** omvattende:
...elijkvloers: entree/hal, toilet, garage, berging, slaapkamer;
...erste verdieping: woonkamer met open keuken;
...weede verdieping: 3 slaapkamers en badkamer met toilet;
...aatselijk bekend als Schepen de Wicstraat 16 te Maastricht, kadastraal bekend als gemeente Heer sectie A nr. ...00, groot 1.33 are.
...e woning is voorzien van een gasgestookte cv-installatie. ...etaling van de koopprijs uiterlijk 29 juli 1988. Aanvaarding ...a algehele betaling van de koopprijs. Het pand is momenteel - zonder toestemming van de hypotheekhouder - verhuurd voor *f* 925,– - per maand. Ontruiming kan worden gevorderd krachtens de grosse van de veilingakte.
...ezichtiging uitsluitend in overleg met het notariskantoor Vrijthof 20 te Maastricht, te 043-217174, alwaar verdere inlichtingen. 242660

Huwelijk/kennismaking

...RIJGEZELLENBAL, ...lke za. va. 20 u. gezellig bal, ...nkel voor alleenstaanden. ...anaf 25 jr. pascontrole. "Retiehallen", Centrum Re...e, bij Turnhout, België. ...oek ook een levensgezel ...ij ons.

...rienden- en VRIENDINNENLIJN Van Nederland. Tel. 020-951600 of 900604.

Homo/lesbies en op zoek naar een relatie? Sticht. ALTERNATIEVE RELATIEVORMING, Lange Geer 44 Delft. Tel. 015-136631. Erkend door Raad van Toezicht.

Zoekt u 'n reisgenoot, partner of (pen)vriend(in)? Gratis folder: INTERCOMPAS Postbus 15, Eindhoven. Kontaktblad kost *f* 7,–.

Weduwn. 65 jr. zoekt nette VROUW om de eenzaamh. op te lossen. Br. o.nr. KE 879 L.D. Markt 42, 6411 ED Kerkrade.

Nette vrijgezel 32 jr. met vast werk en auto zkt. kennism. met eenvoudig MEISJE of jonge vrouw. Liefst m. foto op erew. ret. Br. o. no. HK 253 Limb. Dagbl., Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Zaterdag 4 juni gezellige dansavond voor ALLEENSTAANDEN in café De Sport, Sittarderweg 126 Heerlen. Aanvang 20.30 uur. Bewijs verplicht. Het bestuur.

ALLEENSTAANDEN: zaterdags en zondags gezellige dans- en contactavond in de kelderbar 'La Chalet' in Treebeek, aanv. 20.00 u. Za. dj Richard, zo. dj. Wim. Zondag speciale avond voor alleenstaanden en paren. Chalet Treebeek, Kometstraat 25a, tel. 045-211375.

Man, 35 jr., 1.70 m, zoekt VROUW voor vriendschap, event. weekend of LAT-relatie. Br.ond.nr. HK 263 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Je wilt (kunt) geen kinderen (meer) krijgen. Je werkt maar woont niet prettig. HBO-er 40 jr., vast werk zkt. een VROUW tot ± 35 jr. om zijn eigen huis samen weer 'levend' te maken. Br. lfst. m.f. naar br. o. no. SB 893 LD Fr. Erensln. 4, 6371 GV Landgraaf.

Alleenst. dame uit goed milieu, zkt. VRIEND tussen 50 en 60 jr. Tel. 045-326198, 's morgens tussen 10 en 12 uur.

Huw. relatie- en bemidd.bureau „GELUK". Voor u kan de eenzaamheid voorbij zijn. Stap over de drempelvrees heen. Wacht niet langer. Bel voor inl. ons kantoor te Born: 04498-54604 of voor regio Heerlen 045-211948.

ALLEENSTAANDEN Werkgroep 't Guliks-Hoes, hoek Agricolastraat, Ophoven I, Sittard houdt iedere zondag een dans- en contactavond. Bewijs verplicht. Inl. 04490-42064 of 47962.

MARIETJE bel svp: Huub.

Dond., vrijdag en zaterdag gezellig dansen voor jong en oud. Aanv. 20.30 u. Cafédancing HELBERG, Akerstr.-Nrd. 150, Hoensbroek.

Meisje 26 jr. zkt. JONGEN, geen bartype. Br. m. foto o. erew. ret. GE 699, LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

J.MAN zkt. meisjes of vrouw v. relatie op te bouwen. Kind geen bezw. Br. o.e.r. discr. verz. o. nr. SB 896 LD, Fr. Erensln. 4, 6371 GV Landgraaf.

Rustige j.man, 25 jr., i.b.v. auto en goede baan, z.k.m. besch. MEISJE, 20-25 jr., voor ser. rel. Br.o.nr. HK 270 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

ALLEENSTAANDEN iedere zondag de gezellige dans- en contactavond va. 20.30 u. in de Rumpenerlinde Brunssum. Vr. uitn. Het Bestuur. Bewijs v. alleenst. verplicht.

Vakantie en Rekreatie

Turkije

...NS CULTURE TRAVEL. Ontdek de cultuur en natuur ...het nog ongerepte Turkije. Een individuele reis voor crea... mensen met Ned. begeleiding f 1480,- 2 wkn. volpen... 3 wkn f 1690,-. aan zee, incl. vlucht. 020-149599.

Italie

...n de Adriatische zee tussen Venetië en Rimini

...zijn goudgele zandstranden, zijn in diverse badplaatsen ...a, bungalows en appartementen te huur. Ook in het ...seizoen nog keuze.
...n katalogus: SWISS RESIDENCE.
...elveen: 020-419196. Maassluis 01899-17193.

GARDA-MEER MET INTERGARDA

... op div. parken: villa's, luxe app. m. zwemb., tennis, bar. ...div. campings: vak.huisjes, kampeerpl. en compl. inger. ...tenten of (sta)car.'s. Gr. gids: AANBIEDING: vóór 9/7 of ná ...4 pers. tent/caravan/of huisje, 2 wk. v.a. f 550,- all in. Inter...a, Schubertstr. 44, 1077 GV A'dam, 020-732466.

Diversen

...eer nu zwemmen in 2 of 5 dagen!
...emschool Pierre Zenden, Maastricht. 043-212211

Spanje

...sta Brava-Blanes
...akantiewoningen te huur.
...uto- en luxe busservice.
...daB Reizen, 050-415210.

Te gek, ROSAS, camping Mas Nou, v.a. f 99 p.p. 14 d., verblijf inkl. gasverbr., zwembaden enz/ luxe bungalowtent met inventaris. 04406-16135.

LASSCHE REIZEN

...rek maandag en ...dag. ...s v.a. f 365.- 10 dgn. ...ension. Ook 17 dgn en ...class mogelijk.

RESERVERINGEN:
...058-136237
...050-143150
...05911-1548
...05-8212140

...xpress COSTA BRA... retour f 235. Hotels, ap... bungalows. Info: ...06-16135. 3x p.w. heen ...w. terug.

Zeeland

zeeland

Weekendje Zeeland?
3 dgs/2 nachten arrangement

198,— pp

(kinderen t/m 12 jr 99,—)
half-pension

Alle kamers beschikken over eigen badkamer, wekkerradio, telefoon, kleuren tv, hotelvideo, minibar.

Vrij gebruik binnenzwembad en hotelfaciliteiten. Entreeticket Delta-Expo inbegr.

01116-2040

hotel DE ZEEUWSE STROMEN
DUINWEKKEN RENESSE

Diversen Buitenland

ARKE BUSREIZEN

...gen Landen* ...rek op 27 juni en 11 juli	v.a. f 510.-
...gen Parijs* ...rek op 4 en 18 juli	v.a. f 305.-
...gen Oldenzaal/Twente ...rek op 2, 9 en 16 juli	v.a. f 595.-
...gen Rothenburg/Tauberdal ...rek op 2 en 16 juli	v.a. f 625.-
...gen Furth im Wald, Beierse Woud ...rek op 2, 9 en 16 juli	v.a. f 660.-
...gen Fugen/Tirol ...rek op 25 juni en 2 en 9 juli	v.a. f 685.-
...gen Diano Marina/Italiaanse Riviera ...rek op 25 juni en 2 juli	v.a. f 1295.-
...gen Innerkirchen/Zwitserland ...rek op 27 juni en 4 juli	v.a. f 835.-

ARKE BOOTREIZEN

...agse Rijncruise met het m.s. Arke Rheni ...k op 11, 18 en 25 juni v.a. f 640.-

...per persoon op basis van volledige verzorging, reizen ...met * zijn op basis van logies/ontbijt.

...tingen en boekingen bij de ANWR Reisadviesbureaus en ...erlvervoerpunten banken.

ARKE REIZEN

Caravans tenten boten

ADRIA CARAVANS TE HUUR BIJ DE LANDELIJKE ORGANISATIE MET 33 OFF. ADRIA DEALERS
Prijzen v.a. f 300.- p.w. in het voor- en naseizoen.
In het hoogseizoen f 375.- p.w. Aan het eind van het seizoen worden de huurcaravans verkocht. Huurders hebben 1e keus en spec. condities. Informatie en prijzen krijgt u bij uw regionale Adria dealer. U vindt hem in de Gouden Gids of bij Adria Caravan Promotie Nederland: 078-180100.

Eindelijk!!!
nu ook Chateau en Homecar caravans met wit interieur!

Ralon Car. Imp.
dealer van Chateau en Homecar en de stacaravans Atlas en Sunline.
Brommelen 58A Geulle
043-645079.

Gelderland

IN ALLE SEIZOENEN PLEZIERIG VERTOEVEN

Gelegen in de eeuwenoude bossen van het Rijk van Nijmegen met volop rekreatiemogelijkheden.
Diverse arrangementen.

Folder wordt op aanvraag toegezonden.

ERICA
Hotel-Café-Restaurant
Molenboswg 17
Berg en Dal / 08895-4 35 14

BEEKBERGEN op de Veluwe, hotel 'Klein Canada'. Rust, natuur, gastvrijheid. Volp. v.a. f 49,50. Alle kamers met d/wc/radio/tv en tel. Vr. onze kl. brochure. Klein Canada, Ruitersmolenweg 15, Beekbergen. (05766) 1303.

Welk ECHTPAAR huurt mijn huis en 2 honden van 27/7 tot 18/8 in bosrijke omgeving. Prijs n.o.t.k. Heerde 05782-2010.

Friesland

LANGWEER: appartementen direct aan het water, motorcruisers en zeilboten. Inl. W.S.C. Boertjens, 05138-99178.

Limburg

OUD-VALKENBURG ± 1 km centr. Valkenb. café-pens. Uitzicht. Mooie heuvel en bosr. omg. Gesch. voor wandel-, fiets-, autodagtochten. LO, HP, VP. Tel. 04459-2781.

Oostenrijk

Tirol-Oostenrijk
Vakantie met veel interessante mogelijkheden in de Alpen, voordelig appartement. Inl.: Peters, Echt, 04754-2826.

Waddeneilanden

TEXEL De Koog. Eenv. app. en huisjes De Cocksdorp luxe 2-pers. app. Tel. (02228) 477.

TERSCHELLING f 120,-

Voorjaarsarrangementen in hotels en pensions

4 dagen / 3 nachten vanaf f 120,- per persoon.

(Inclusief bootretour en toeristenbelasting voor hotel of pension. Uitgebreid informatieblad.)

De arrangementen zijn geldig van 28 maart 1988 tot 15 juli 1988.

Vraag nu informatie en boekingen belt u de

vvv terschelling 05620-3000

TERSCHELLING f 157,50

camping arrangementen

4 dagen/3 nachten vanaf f 57,50 per persoon
(inclusief bootretour, consumptie ... boot, 4 dagen fietshuur ... een van de 13 deelnemende campings)

De arrangementen zijn geldig tot 15 juli en vanaf 2 september 1988.

Verlenging mogelijk tegen de normaal geldende tarieven.

Reserveren is niet nodig!

Vraag gratis folder, voor meer informatie belt U de

vvv terschelling 05620-3000

Overijssel

OOTMARSUM.
T.h. riant gelegen luxe recreatiebungalow, voorzien van alle comfort.
Info: 033-729491.

Zuid-Holland

Te h. nabij Nieuwkoopse Plassen gez. ZOMERH. naast boerderij 4 p., eig. tuin + oprit, incl. fietsen + motorb. (01726) 85431.

NOORDWIJK AAN ZEE, de Instuif, uniek fam. hotel, riante ligging, eigen parkeert., tennis/sportb., volpension v. a. f 265,– p.p.p.week. Vr. folder fam. P. Zonneveld, Duinweg 14, (01719) 15462.

Duitsland

EIFEL/MOEZEL boerd. vak., hotels, pensions, bungalows, vak.woningen va. DM 30 per dag (05920) 12475 t. 21.00 u.

Vakantie recreatie

Te h. pr. gel. VAKANTIEWONINGEN te Wilwerwiltz Luxemburg. Inl. tel. 045-410071.

Te k. VW BUS '76 gereg. als camper, ook te gebr. als personeneauto APK gek. tel. 045-740661.

Caravans tenten boten

TOERCARAVAN, KIP, type 400, bj. '82, 5-/6-pers., ringverwarming, ijskast, voortent voor winter, i.z.g.st. Prijs f 6500,-. Tel. 043-649055 - 642688 - 648716.

Te k. TOERBOOT, met b.b.motor, i.z.g.st., prijs f 950,-. Tel. 04454-1632.

Te k. ALPENKREUZER, vr.pr. f 2800,-. Tel. 045-453275, na 17.00 uur.

Te k. 6-pers. CARAVAN, KIP Cavalier, 6.75 m lang, aparte slaapkamer met wasgelegenheid, dubbele as. 045-454006.

Grote BOOTSHOW [illegible] excl. Mercruiser-motoren. Presentatie nieuw en occasion. Wij presenteren u een groot aantal tweedehands motorboten, meer dan 100 sport-, kajuit- en Metzeler-rubberboten. Lopende aanbiedingen. Alle boten (nieuw en occasion) zijn gebruiksklaar en met veel accessoires voorzien. Tevens kunt u alle nieuwe Renken-binnenborder uit USA zien. Bezoek onze grote tentoonstelling en accessoireswinkel. Dagelijks geopend van 9 tot 18.30 uur, 's zaterdags van 9 tot 14 uur. Wohler-Bote, Borsigstr. 5, D-5132 Ubach-Palenberg. Tel. 09-49245143663.

Te k. wegens ziekte nw. WILK 400 Hkt. (eindkeuken). bjr. '87, 1x gebr. incl. voort. Nw.pr. f 20.600,- nu f 17.000,-!!! Tel. 045-454203.

T.k. ZEILBOOT, zeilklaar f 1800,-. Tel. 04498-56645.

Te k. VOUWWAGEN, „Messager", 2- tot 4-pers., i.z.g.st., f 1500,-. Tel. 45-313681.

VOUWWAGEN te k., met keuken, ijskast en toebeh., f 1350,-. Tel. 043-644805.

Te k. VW CAMPER, verh. dak, compl. ingericht, APK-gek., i.pr.st. Tel. 045-222867.

Tourdubbelasser 1986. CHATEAU Cantara 988, met mooie voortent en luifel. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

Tourcaravan ASTRAL, 3-pers. 1975. Heel mooie caravan, koelkast, voortent, res.wiel. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

TOURCARAVAN Tabbert 470, Toilet, 1981, absoluut in nieuwstaat, 4-5 persoons, 800 kg. Koelkast, kachel, boiler, sunluifel, res.wiel. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

Te k. grote STACARAVAN op camp. Reigershorst te Montfort. f 5500,–; contant. Dir. te aanv. Inl. tel. 04950-32564.

Te k. KIP 460 T de luxe bj. '83, 4-pers. Tel. 045-460940 b.g.g. 455405.

Te k. TOURCARAVAN 4-pers., i.z.g.st. f 850,-. Tel. 045-460924.

Te k. CARAVAN IT type 4800, bwjr. '76, 5-6 pers., nw. banden, res.wiel, ijsk., kach., voort. Pr.n.o.t.k. In z.g.st. 045-214764. Zond. bellen na 10.00 uur.

Te koop MERCEDES 408 D '79. Kamper. Compl. ingericht met voortent. Geel kent. Prijs n.o.t.k. Inruil tourcaravan mogelijk. Tel. 045-220554, na 18.00 uur.

Te k. CAMPER Fiat 242, zeer mooi, f 8500,-. Tel. 04490-79225.

Te k. CARAVAN Chateau, bwj.'78, 6-pers., met kachel en prima voortent, pr. f 4750,–. Te bevr. 04490-75449.

te k. Burstner TOURCARAVAN 390 N City 4/5 pers. i.z.g.st. bwjr. '83. Vr.pr. f 9800,–; 04405-1945.

Te k. TOERCARAVAN IT 330, verw. + ijskast, '78, f 3500,–. Tel. 045-725703.

KIP-CAVALIER 4-pers. met voort. Eifelland 4-pers. m. voort. Vullingsweg 7 Heerlen. Tel. 045-418346.

Te k. BERGLAND 380, z.g.a.n. 4-pers. m. rondz., koelk., luxe voort., reservewiel, div. extra's. f 7800,-. Tel. 045-410637.

Te k. SPEEDBOOT m. trailer en 20 pk bbm. Z.g.a.n., pr. n.o.t.k. Tel. 045-723826.

Te k. TOURCARAVAN type '80 560 kg zeer mooi en gaaf DHZ garage de Kissel, de Kissel 42, Heerlen.

Te koop ADRIA 380 Q tourcaravan 4/5 pers. met verw., koelk. en voortent. I.g.st. Marsstraat 11, Brunssum.

Te k BURSTNER de luxe met voortent, 4.70 mtr., bwj. 15-8-'80, weg. omst. Prijs f 6750,–. Trichterweg 125, Treebeek-Brunssum.

Te k. TOURCARAVAN 4 pers. met voortent pr. f 3500,- Zwaluwstr. 10 Heerlen.

Te k. CARAVAN m. kip 440 regenboog de lux bj. '79 vr.pr. f 6750,- 04499-4023.

Te k. tourcaravan Kip GOLDSTREAM 5-6 pers. m. verw., ijsk. + gr. voort. Tel. 04490-48505, na 17 uur.

Te k. ZEILBOOT Varuna, type Pito 300 met trailer. Tel. 04490-23172.

Tourcaravan TABBERT 5000. Toilet, koelkast, kachel, cv, nieuwe pvc voortent. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

TOURCARAVAN Kip 470 LK 1977. Koelkast, kachel, voortent. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

KIP de Luxe 1977, koelkast, kachel, voortent, 4-pers. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

Tourcaravan DE REU 400 T 1985, compleet ook met tent, 4-pers. Kip Caravan Centrum Beckers. Handelsstraat 24, Sittard.

Diversen

antiekhandel Palmen-Heynen
Langs de Hey 9, industriepark Nrd.-Sittard. Iedere week nieuwe aanvoer uit Frankrijk en Engeland. Grote sortering eetkamers, rolburo's enz. Tel. 10706.

Het bestuur van
De STICHTING KUNST EN CULTUUR LIMBURG
vraagt voor haar steunfunctie-instituut in oprichting een

DIRECTEUR M/V

Doel van de stichting is steunfunctietaken te verrichten voor de sectoren kunstzinnige vorming, amateurkunstbeoefening en cultuurconservering. Het steunfunctie-instituut zal ongeveer 15 medewerkers omvatten.

Van de directeur wordt verwacht:

- dat hij/zij met kennis van zaken leiding kan geven aan een jong instituut waar een hecht team gevormd moet worden met medewerkers uit bestaande instellingen en nieuw te werven personeel;
- dat hij/zij met zorgvuldigheid, enthousiasme, pioniersgeest en deskundigheid de medewerkers zal begeleiden.

Onder verantwoordelijkheid van het stichtingsbestuur, behoort tot zijn/haar taak:

- voorbereiding en uitvoering van het beleidsplan, het personeelsplan, het financiële beleid;
- de zorg voor het dagelijks beheer van het bureau;
- de werkzaamheden die leiden tot de daadwerkelijke start van het steunfunctie-instituut per 1 januari 1989.

Ruime kennis/ervaring betreffende het beleid en de praktijk van het kunst- en cultuurleven in bovengenoemde sectoren en leidinggevende capaciteiten zijn, te zamen met een opleiding op academisch niveau en/of HBO-niveau, uitgangspunt.

Rangniveau afhankelijk van ervaring:

- bruto salaris tussen f 5.[illegible],– en f 7.500,– per maand;
- de CAO welzijn is van toepassing.

Sollicitaties, binnen 14 dagen, richten aan
drs. C. [illegible] (voorzitter),
Den [illegible] 26, 6049 KK Herten (L.).
tel. [illegible] (privé).

Tevens kunt u voor meer informatie bellen naar
J.R.I. [illegible] (secretaris),
043-[illegible], 043-[illegible] (privé).

241736

Diversen

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Bonekamp en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315021.

„EROLAND" - Kijken, kopen, huren. Filmzaal-cabines. Stationsstr. 31, Sittard, Brusselsepoort Maastricht. Verk. pornocass. va. f 27,50.

Als je Sittardenaren vraagt of zij een man kennen die als travestiet door het leven gaat, hoor je slechts één naam: 'Geertje, want hij maakt zich mooier op dan menige vrouw'. Dat zegt natuurlijk niets. Opmaken is een kunst die iedereen kan leren. Maar de opmerking 'hij is meer vrouw dan mijn eigen vrouw' wekt nieuwsgierigheid.
Deze plaatselijke beroemdheid ziet een verhaal in de krant wel zitten. Hij is zelfs enthousiast. Ook als het gesprek 's morgens om negen uur plaatsvindt? „Geen probleem," laat hij vrolijk weten. „Alleen heb ik zo vroeg nog geen make-up op. Dat moet je dan maar voor lief nemen."



door annemie smeets

'Geertje is vrouwelijker



dan mijn eigen vrouw'

Na herhaaldelijk bellen en kloppen gaat de deur aan de Rosastraat eindelijk open. Een superslanke gestalte met slaperige ogen staat in de deuropening. „Oh hemel, ik heb me verslapen. Ik had er eigenlijk ook niet op gerekend dat je tóch zou komen. Hè, wat vervelend. Nu is de boel niet opgeruimd. Kijk maar niet naar de rommel, hoor." Intussen probeert Geertje – overigens vruchteloos – met zijn vingers de geblondeerde, lange haardos enigszins in model te brengen. Heupwiegend loopt hij door naar een kleine woonkamer waar grote meubels weinig loopruimte bieden. Op de salontafel staat een glas water. Geertje pakt het glas vlug weg. „Dat is niet voor jou hoor, maar voor de poes. Die wil alleen op tafel haar water drinken." Poes? „Oh ja, dat beest zit hier onder in de kast. Och arme, ze is toch zo bang." Om te bewijzen dat hij inderdaad een huisdier heeft, opent Geertje de kastdeur. Het beest kijkt verschrikt op. Het smekende 'Poesie, poesie, kom dan' heeft geen effect. Ze verlaat haar schuilplaats niet. Alsof ik andere plannen zou hebben, zegt Geertje: „We zullen haar maar met rust laten, hè. Ze krijgt straks toch haar brokjes van het baasje!" En met een klap sluit hij de deur weer.

Geertje, 48 jaar, is nog niet helemaal wakker. „Ik had de wekker op half acht gezet, maar dat ding heb ik helemaal niet gehoord. Het is vannacht ook wel erg laat geworden. Uit geweest in Maastricht, begrijp je." Opnieuw begint hij over het feit dat ik toch gekomen ben. „Weet je, ik heb zo'n beetje de hele wereld gezien en ook al menig interview gegeven. Maar ik ben ook vaak door de pers bedonderd. Ze kwamen gewoon niet opdagen. Daar lig ik dus niet meer wakker van." En lachend voegt hij er aan toe: „Dat heb je wel gemerkt." Nerveus veert hij overeind, vraagt of ik koffie wil en vliegt naar de keuken om een ketel water op te zetten. „Ouderwetse koffie krijg je. Dat heb ik van mijn moeder geleerd. En als je het niet erg vindt, ga ik me nu even wassen."

Uiterlijk

Terug in de kamer gaat Geertje in een fauteuil zitten, slaat de benen over elkaar en legt zijn armen in een gracieus gebaar op de leuningen. „Zo, ik ben klaar voor het gesprek." Zijn stem is zwaar, zijn bewegingen doen vrouwelijk aan. Zijn figuur bewijst echter het tegendeel. Blijkbaar bestudeer ik hem te lang, want ineens zegt Geertje: „Je hebt er moeite mee dat ik me als een vrouw gedraag, hè. Je bent niet de enige. Ik word altijd bekeken. Jaren geleden, ja, toen kon ik er niet tegen. Nu wel, ik heb mezelf leren accepteren."

Hij staat bekend als travestiet, een toneelrol waarin hij jarenlang menig café- en nachtclubbezoeker vermaakte. Waarom die rol, als hij zoveel moeite met zijn lichaam had? „Wacht even, ik ben geen travestiet maar een transsexueel. En dat is een groot verschil. Travestieten verkleden zich voor de show in vrouwenkleren. Ze doen een beha om en dragen schoenen met hoge hakken. Ik heb inderdaad over de hele wereld aan die shows meegedaan. In Parijs, Rome, Milaan en Ibiza om er maar een paar te noemen. En er zijn heel wat fotosessies van mij gemaakt. Altijd in natura, als je begrijpt wat ik bedoel. Maar ik heb nooit, nóóit vrouwenkleren gedragen. Ik ben niet gek. Ik doe geen beha om en trek geen pumps aan. Het vrouwzijn zit in mijn lijf en niet in de kleren die ik draag."

Geertje schudt zo heftig met zijn hoofd dat de blonde manen in de war raken. „Het idéé, zeg," laat hij verontwaardigd weten. De handen gaan omhoog en de lokken worden weer in model gebracht.

Jeugd

Geertje is altijd een buitenbeentje geweest. Als klein kind had hij alleen interesse in meisjesspeelgoed. Stoer jongensgedrag was voor hem vreemd. „Ik speelde met poppen en werd altijd omringd door vriendinnetjes. Voetballen met jongens wilde ik niet. Aan cowboyspelletjes deed ik wel mee, maar alleen als ik de 'squaw' mocht zijn." Geertje herinnert zich nog heel goed zijn communiefeest. Meisjes in mooie jurkjes, hij in een pakje. „Ze wilden dat ik er als een jongen uitzag, maar zo voelde ik me helemaal niet."

De puberteit werd een hel. De familie accepteerde zijn gedrag steeds minder. „Vooral mijn stiefvader ergerde zich. Dan vroeg hij 'wat ben jij eigenlijk, een jongen of een meid?' Voor hem een vraag, voor mij een weet. En het gekke was dat ik, ondanks mijn mannenlichaam, geen baardgroei kreeg. Mijn moeder is mij echter altijd trouw gebleven. Ook al had ze moeite met de situatie. Uiteindelijk kapte ik met iedereen, behalve met haar." Geertje gaat, voor de zoveelste keer, verzitten. Hij vraagt of hij een sigaret mag hebben. „Sorry, ik heb vergeten sigaretten te kopen. Bah, vanmorgen loopt ook alles in het honderd."



● *'Op een dag stond de parochieherder bij mijn moeder aan de deur. Ik mocht niet meer in de kerk komen...'*

Foto's: PETER ROOZEN

Angst

In de keuken laat de waterketel een snerpend geluid horen. Tijd om koffie te maken. „Weet je, wij hadden vroeger een ouderwetse huisarts. Bij hem vond ik geen begrip," vertelt Geertje als hij weer in zijn stoel zit. De koffie moet nog even 'pruttelen'. „Inmiddels werd ik hier in Sittard als een vreemde eend in de bijt behandeld. Er waren café's waar ik vanwege mijn uiterlijk geen drank kreeg. Als ik me niet 'normaal' kon gedragen, moest ik maar wegblijven. Alsof ik een of andere besmettelijke ziekte had."
Hij vertelt dat op een dag de 'parochieherder' thuis aan de deur stond. „Die zegt tegen mijn moeder: 'Geertje mag niet meer in de kerk komen'. Ben je katholiek opgevoed. Nou, dan vraag ik je toch...!"

Amper twintig jaar kreeg de de buitenwereld toch vat op Geertje. De problemen stapelden zich op en hij zag het niet meer zitten. „Ik durfde de straat niet meer op. Daar had ik een enorme angst voor gekregen. Het gegaap van de mensen en de eeuwige kritiek dat ik me niet 'normaal' gedroeg. Ik kon er niet meer tegen. Dank zij de nieuwe huisarts ging ik inzien dat verstoppen geen zin had. Hij zei: 'Geertje, er verandert niets aan jou, ook al blijf je jarenlang binnenzitten. Troost je, met het klimmen der jaren zul je steeds vrouwelijker worden'. En hij heeft gelijk gekregen." Geertje schiet ineens iets te binnen. Even later staan twee geurende koppen koffie op tafel. Hij heeft niets teveel beloofd.

Amanda Lear

Op een dag ging Geertje, voor een avondje uit, naar Amsterdam. En daar kwam hij zijn 'soortgenoten' tegen. „Ineens stond ik niet meer alleen met mijn probleem. Wat zeg ik, probleem? Die jongens gedroegen zich zoals ze zich voelden. Ze hadden lak aan alles en iedereen. Daar leerde ik ook travestieten kennen. Ze vonden dat ik veel op Amanda Lear leek. Zo rolde ik in die showwereld en begon met reizen over de hele wereld." Als Geertje terugdenkt aan die tijd vliegen namen van bekende sterren en regisseurs over de tafel. „Ik heb opgetreden voor toeristen én de high society. In Parijs was ik tijdens een feest de hele avond in het gezelschap van Alain Delon. Die man had niet in de gaten dat ik een jongen was." Geertje zucht. „Maar het is allemaal zo vergankelijk. Je bent tijdens het optreden een 'lokkertje'. Als de mensen uitgekeken zijn, is het afgelopen. Ik hoopte als travestiet geaccepteerd te worden.

Het heeft me alleen geleerd dat het aan míj lag. Dat ik als vrouw gewoon in een verkeerd lichaam zat."

De 'gebaartjes' van Geertje vallen steeds minder op. Uit alles blijkt dat ik met een vrouw zit te praten. Moet ik in het verhaal nu 'hem' of 'haar' schrijven? Als ik die vraag stel, is de reactie spontaan. „Nee, hoor. Houdt het maar op Geertje en gewoon op 'hem'."
Volgens Geertje verkeren de mannen graag in zijn gezelschap. Zijn vrouwelijk denken en doen blijkt een grote aantrekkingskracht op menig heerschap uit te oefenen. „Ik ga veel uit en altijd heb ik mannen om mij heen. Die zeggen dan ook regelmatig 'jij bent vrouwelijker dan mijn eigen vrouw'. Dat moesten die vrouwen eens horen. Maar ja, veel dames 'verstoppen' zich en durven niet écht vrouw te zijn. Waarom kleden ze zich in lange broeken en slobbertruien? Laat ze toch gebruik maken van de charmes die zij wèl bij hun geboorte hebben. meegekregen!"

Taboe

Maar hoe zit het dan met zijn charmes? Als er inderdaad sprake is van aantrekkingskracht op mannen, dan spelen daar toch ook sexuele gevoelens bij? Voorzichtig stel ik die vraag. Geertje trekt een bedenkelijk gezicht en vraagt nog een sigaret. „Je begrijpt natuurlijk dat het moeilijk is om daarover te praten. Ik ben op dat gebied te vaak bedonderd door de pers. Vooral door de boulevardpers. Die wilden alleen maar horen hoe goed of slecht ik in bed was." Heftig trekt hij aan de sigaret. Het onderwerp maakt hem nerveus. Opeens gaat hij op het puntje van de stoel zitten, kijkt mij aan en zegt: „Ik heb mij tijdens een interview nog nooit zo op mijn gemak gevoeld. Je bent echt in mij als persoon geïnteresseerd, hè?" Ik krijg geen kans om antwoord te geven want Geertje gaat in één adem door: „Luister, ik versier graag mannen en ga ook met ze naar bed. Dat ik dat 'geval' heb, daar kan ik ook niets aan doen. Dat is nu eenmaal zo. Maar het betekent nog niet dat sex voor mij taboe is. Homosexuelen willen niet met mij naar bed, die knappen op mij af. Nee, ik versier heterosexuele mannen; mannen die verkering hebben of zelfs getrouwd zijn." Geertje staat op. Eerst wil hij nog een kop koffie halen, deze keer echter mét voetbadje. Hij verontschuldigd zich en pakt opnieuw een sigaret. „Kijk, dit wil ik er nog van zeggen. Ik ben géén homosexueel en niet lesbisch. Ik ben transsexueel, een mens met gevoelens. Ook al weet ik niet goed hoe ik dat moet uitleggen. Ik heb geleerd tevreden te zijn met datgene wat niet te veranderen is. En als een man na het vrijen tegen mij zegt 'Geertje, ik wist niet dat het zo kon zijn; jouw lichaam heeft mij geen moment gestoord', dan is dat voor mij een groot compliment."

Operatie

Plastische chirurgie zou voor Geertje een uitkomst zijn. Niet voor de eerste keer zou een man via hormonen en een operatie een vrouwelijk lichaam krijgen. „Natuurlijk heb ik daar ook over nagedacht. Er is een tijd geweest dat prachtige borsten en een vagina voor mij het einde waren. Toch heb ik nooit de stap durven wagen."

Geertje vertelt over de ervaringen die hij van transsexuelen uit de hele wereld hoorde. Mannen die zich wel lieten 'ombouwen' en achteraf spijt van de medische ingreep hadden. „Die mannen waren, dank zij hormonen en een operatie, vrouw geworden. Ze hadden borsten en een vagina, maar menigeen had ook constant pijn in het onderlijf. En de vrouwelijke gevoelens – waar ze zo op gehoopt hadden – waren helemaal niet aanwezig. Ik heb er ook met mijn huisarts over gepraat. Hij zei direct dat negen van de tien transsexuelen achteraf teleurgesteld waren, juist omdat die operatie niet voor de sexuele gevoelens van een vrouw kan zorgen. Nou, dan hoeft het voor mij niet. Wat de natuur niet geeft, moet je ook niet nastreven."

Make-up

Omdat Geertje zo geroemd wordt om zijn make-up, vraag ik of hij zich wil opmaken. Geen probleem. Hij pakt een grote beauty-case. Ongelooflijk wat er aan crèmes, poeder, oogschaduw, mascara, blusher, sponsjes en borsteltjes tevoorschijn komt. Daar zou ik minstens twintig jaar mee vooruit kunnen.
Hij pakt een donkerbruine stift ('dat camoufleert heel goed na een nacht feesten') en begint aan een voor hem duidelijke routineklus. De rest volgt in een ongelooflijk tempo, waarbij hij het mascaraborsteltje regelmatig over zijn tong haalt. Geertje vertelt dat hij nooit baardgroei heeft gehad. Om dat te bewijzen wil hij dat ik over zijn wang wrijf. Tenslotte maakt hij met eyeliner nog een 'schoonheidsvlekje' op de bovenlip. „Daar mag je de natuur wel bij helpen," grinnikt hij. Om het geheel compleet te maken trekt hij een jeanspak aan en maakt vervolgens een staartje in zijn haren.

Bij het afscheid pakt Geertje de poes toch maar uit de kast. „Ze is het enige gezelschap dat ik heb. Dieren bedonderen je niet, mensen wel. De maatschappij maakt je harder én voorzichtiger. Daarom begin ik niet aan een relatie. 'Poes' accepteert me zoals ik ben."